



10-75
1004

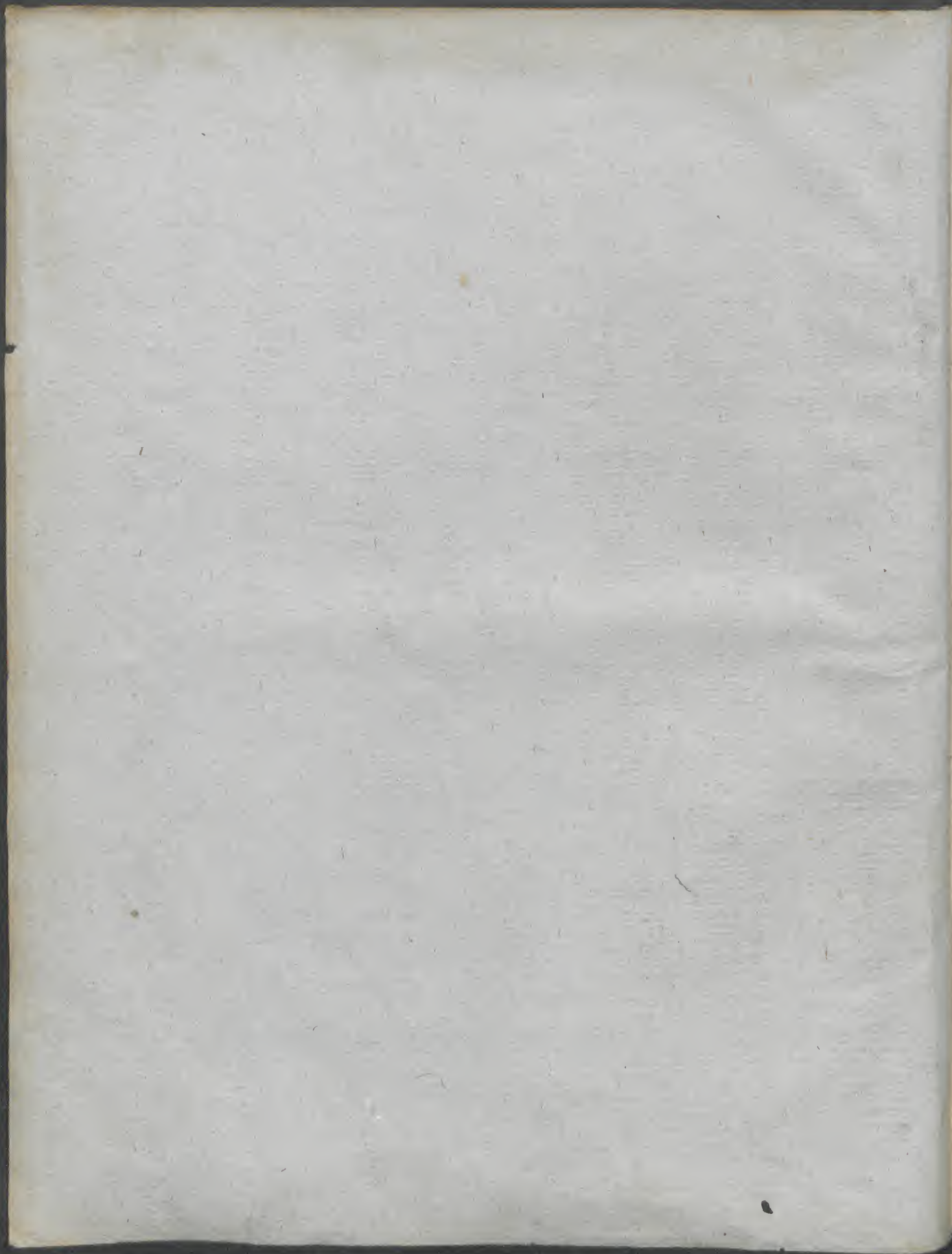
H-4°

MK 81M

MK

2-5 tes.

Самоедск. № 637



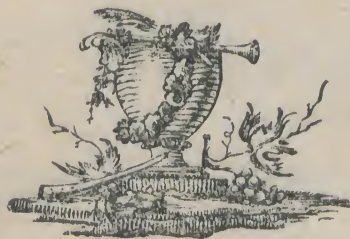
БОТАНИЧЕСКОЙ ПОДРОБНОЙ С Л О В А Р Ъ, ИЛИ Т Р А В Н И К Ъ,

Содержащій въ себѣ по Алфавиту описаніе большой части по сіе время извѣстныхъ, какъ иностранныхъ, такъ и здѣшнихъ деревъ, кустовъ, травъ, цвѣтовъ, корней, мховъ, грибовъ и сѣменъ, и ихъ на Россійскомъ, Латинскомъ, Французскомъ, Италіянскомъ, Аглинскомъ и Греческомъ языкахъ названія, съ показаніемъ на какихъ мѣстахъ распушъ, въ какое время цвѣтушъ, какъ, и въ какихъ болѣзняхъ употребляются, что изъ нихъ въ Аптекахъ дѣлается, въ какой классъ Господами Линнеемъ и Турнефортомъ полагаются, съ приложеніемъ Россійскаго перевода съ Латинскаго изъ системы Господина Линнея, всѣхъ родовыхъ Латинскихъ и до Ботаники касающихся учебныхъ названій,
СЛѢДУЯ ЛУЧШИМЪ АВТОРАМЪ,

СОЧИНЕННЫЙ

Артиллеріи Офицеромъ, Вольнаго Россійскаго Собранія при Императорскомъ Московскомъ Университетѣ, также Санктъ-Петербургскаго Вольнаго Экономическаго, Дружескаго Ученаго Общества Членомъ
Андреемъ Мейеромъ.

Часть II.



ВЪ МОСКВѢ
ВЪ Университетской Типографіи у Н. Новикова, 1783 года.



ВСЕПРЕСВѢТЛѢЙШЕЙ
ДЕРЖАВНѢЙШЕЙ
ВЕЛИКОЙ ГОСУДАРЫНѢ
ИМПЕРАТРИЦѢ
ЕКАТЕРИНѢ ІІ.
САМОДЕРЖИЦѢ
ВСЕРОССИЙСКОЙ.

и прочая, и прочая, и прочая.

ПОДПИСАНИЕ

ПОДПИСАНИЕ

ПОДПИСАНИЕ

ПОДПИСАНИЕ

ПОДПИСАНИЕ

ПОДПИСАНИЕ

ПОДПИСАНИЕ

ПОДПИСАНИЕ

ПОДПИСАНИЕ

ПОДПИСАНИЕ

АВГУСТѢЙШАЯ ИМПЕРАТРИЦА

и САМОДЕРЖИЦА!

ВСЕМИЛОСТИВѢЙШАЯ ГОСУДАРЫНЯ!

Имѣвъ щастіе украситъ именемъ ВАШЕГО ИМПЕРАТОРСКАГО ВЕЛИЧЕСТВА первую часть сего моего сочиненія въ 1781 году, пріемлю смѣлость и вторую того же Словаря часть повергнуть къ освященному ВАШЕГО ИМПЕРАТОРСКАГО ВЕЛИЧЕСТВА преспо-лу; пославляя за долгъ посильнымъ трудомъ своимъ въ свободное время жертвовать пользѣ Отечества. Пред-пріавъ первый на російскомъ языкѣ описать пользу распѣній, каждому безъ изъяснія нужныхъ, за верьхъ моего

моего благополучія почшу, когда сія какъ и первая
часть, удоспоена будетъ всемилоспивѣйшаго при-
нятія.

АВГУСТѢЙШАЯ ИМПЕРАТРИЦА
и САМОДЕРЖИЦА!

ВСЕМИЛОСТИВѢЙШАЯ ГОСУДАРЫНЯ!
ВАШЕГО ИМПЕРАТОРСКАГО ВЕЛИЧЕСТВА

Всеподданнѣйшій рабъ
АНДРЕЙ МЕЙЕРЪ.

КЪ ЧИТАТЕЛЮ.

При изданіи сея части за долгъ поставляю увѣдомить Читателей, что въ I. книгѣ сего Словаря, я слѣдовалъ названіямъ растѣній, находящихся въ системѣ Господина Линнея, но они всѣ помѣщены подѣ другими равнозначительными названіями, такъ на примѣрѣ: *Anthemis tinctoria*, Анѣемисъ шинкторіа описана подѣ именемъ *Chamaemelum Chrysanthemum*, Хамемелумъ Хризантемумъ; *Aethusa Cyapium*, Аешуза Цинапіумъ подѣ именемъ *Cicuta minor*, Цикуша миноръ. и ш. д. для удобнѣйшагожъ пріискиванія всѣхъ по порядку алфавита я пріобщилъ въ концѣ II части роспись такимъ названіямъ, дабы удовлетворить желанію любопытныхъ.

НАДПИСЬ.

НАДПИСЬ

Къ издаваемому Андреемъ Казимировичемъ Мейромъ
Ботаническому Словарю.

Что славный Турнефортъ и славнѣйшій Линней
Для пользы любящихъ растѣнія людей,
Собравъ представили ихъ свойство и природу,
То Мейеръ Росскому являетъ здѣсь народу:
Питомецъ Марсовъ онъ Минервы купно есть,
Безсмертну симъ трудомъ обрящетъ въ свѣтъ честь.

Надворный Совѣтникъ

В. РУБАНЪ.

ОГЛАВЛЕНІЕ

Тѣхъ растѣній, которыхъ назпанія у Линнея начинаются съ А,
а у меня описаны подъ другими назпаніями.

| | Стр. | | Стр. |
|---|------|--|------|
| <i>Asclea spicata</i> Linn. Актеа спиката. Описа- на мною подъ названіемъ <i>Christophoriana</i> | 358 | <i>Anchusa sempervirens</i> Linn. Анхуза семперви- ренсѣ. Смори <i>Buglossum sempervirens</i> . Бу- глоссумъ семпервиренсѣ. Ч. I. | 503 |
| <i>Dod. Христофоріана</i> . Ч. II. | | <i>Anthemis nobilis</i> Linn. Антемисѣ нобилисѣ. Смори <i>Chamaemelum nobile</i> , Хамемелумъ нобиле. Ч. II. | 312 |
| <i>Aethusa Cynapium</i> Linn. Аэтуза Цинапиумъ подъ названіемъ <i>Cicuta minor</i> , Цикута ми- норѣ. Ч. II. | 290 | <i>Anthemis tinctoria</i> , Антемисѣ тинкторіа. Смори <i>Chamaemelum Chrysanthemum</i> Хаме- мелумъ Хризантемумъ. Ч. II. | 310 |
| <i>Ageratum Conyzoides</i> . Смори <i>Conyzoides</i> , Конизоидесѣ Ч. II. | 584 | <i>Anthyllis barba Iovis</i> , Антиллисѣ барба Іо- висѣ. Смори <i>Barba Iovis</i> . Ч. I. | 382 |
| <i>Aiuga Genevensis</i> Linn. Аюга Геневенсисѣ подъ названіемъ <i>Bugula sylvestris villosa</i> , Бугула силвестрисѣ виллоза. Ч. I. | 506 | <i>Antichorus depressus</i> Linn. Антихорусѣ депрес- сусѣ. Смори <i>Corchorus trilocularis</i> , Кор- хорусѣ трилокулярисѣ. Ч. II. | 592 |
| <i>Aiuga Pyramidalis</i> Linn. Аюга пирамидалисѣ подъ названіемъ <i>Bugula Dod.</i> Бугула Ч. I. | 505 | <i>Arctium personata</i> , Арктиумъ персоната. Смо- ри <i>Bardana siue Lappa minor</i> , бардана сиве лаппа минорѣ. Ч. I. | 385 |
| <i>Allium Cera</i> Linn. Алліумъ цера подъ назва- ніемъ <i>Cera</i> Trag. Цера | | <i>Arctium tomentosum</i> , Арктиумъ томенто- зумъ. Смори <i>Bardana siue Lappa maior</i> , Бардана сиве лаппа маіорѣ. Ч. I. | 386 |
| <i>Allium fistulosum</i> , Алліумъ фи- стумъ | | <i>Arum Colocasia</i> , Арумъ Колоказія. Смори <i>Colocasia</i> , Колоказія. Ч. II. | 233 |
| <i>Allium pallens</i> , Алліумъ палленсѣ Trag. Ч. II. | 239 | <i>Arundo Bambos</i> , Арундо бамбосѣ. Смори <i>Bambou</i> , Бамбоу. Ч. I. | 574 |
| <i>Allium Grana paradyfi</i> Linn. Амомумъ грана парадизи. Смори <i>Cardamomum ma- ius</i> , Кардамомумъ маіусѣ Ч. II. | 80 | <i>Asplenium Ceterach</i> , Аспленіумъ цетерахѣ. Смори <i>Ceterach</i> , Цетерахѣ. Ч. II. | 297 |
| <i>Amuris Gileadensis</i> Linn. Амирисѣ Гилеаден- сисѣ. Смори <i>Balsamum Iudaicum</i> , Бальса- мумъ Юдаикумъ. Ч. I. | | <i>Atropa Belladonna</i> , Атропа белладонна. Смо- ри <i>Belladonna</i> , Белладонна. Ч. I. | 404 |
| <i>Amuris Orobalsamum</i> Linn. Амирисѣ Опобаль- самумъ. Смори <i>Balsamum de Mecha</i> , Бальсамумъ де Меча. Ч. I. | | <i>Avenhoa Carambola</i> , Аверргоа Карамбола. Смори <i>Carambolas</i> , Карамболасѣ. Ч. II. | 72 |
| <i>Anchusa angustifolia</i> Linn. Анхуза ангусти- фолиа. Смори <i>Buglossum angustifolium</i> , Буглоссумъ ангустифолиумъ. Ч. I. | 500 | | |

ОГЛАВЛЕНІЕ

НАХОДЯЩИХСЯ ВЪ СЕЙ ЧАСТИ
БОТАНИЧЕСКАГО СЛОВАРЯ
Деревъ, кустарниковъ, травъ, грибовъ и проч.

| | Стран. | | Стран. |
|--|--------|--|------------|
| Австрийскій полевой Осотъ; смотри Cnicus Eristhales, Кникусъ Эризипалесъ - - - | 487 | Арабское кофейное дерево; смотри Coffea Arabica, кофея Арабика - - - | 508 |
| Аглинскій ложешникъ; смотри Cochlearia Anglica, Кохлеарія Аглика - - - | 494 | Армянскій ложешникъ; смотри Cochlearia glassifolia, кохлеарія глассифолія - - - | 496 |
| Аглинскій цистъ; смотри Cistus Polifolius, Цистусъ Полифоліусъ - - - | 425 | Астраханскій перецъ; смотри Capsicum an- nuum, капсикумъ аннуумъ - - - | 67 |
| Азіатскій чертополохъ; смотри Centaurea Behen, центаврея бегенъ - - - | 221 | Африканскія коммелины; смотри Commelina Africana, коммелина африкана - - - | 538 |
| Азіатскій цеанотъ; смотри Ceanothus Asia- ticus, цеанотусъ Азіатикусъ - - - | 185 | Африканскіе колокольчики; смотри Cam- panula erinoides, кампанула эриноидесъ - - - | 77 |
| Алая клузія. Смотри Clusia Rosca, клузія розеа - - - | 479 | Африканскій барбарисъ; смотри Celastrus Pyracanthus, целаструсъ пиракантусъ - - - | 205 |
| Алая целозія; смотри Celosia coccinea - - - | 209 | Африканскій деріонъ; смотри Celastrus bu- xifolius, целаструсъ буксифоліусъ - - - | 203 |
| Александрійскихъ листьевъ дерево мнимое; смотри Colutea arborefcens, колутеа ар- боресценсъ - - - | 531 | Африканскій кардамонъ; смотри Cardamo- num majus, кардамомумъ маіусъ - - - | 80 |
| Алый левиой; смотри Cheiranthus coccieus, хеирантусъ кокцинеусъ - - - | 326 | Африканскій крессъ; смотри Cardamine Af- ricana, кардамина африкана - - - | 77 |
| Американская калликарпа; смотри Callicar- pa Americana, калликарпа Американа - - - | 29 | | |
| Американская кассія; смотри Cassia atoma- ria, кассія атомарія - - - | 144 | Бараній горохъ; смотри Cicer Arierinum, ди- деръ аріетинумъ - - - | 380 |
| Американскіе колокольчики; смотри Cam- panula Americana, кампанула Американа - - - | 37 | Барбадскій морскій виноградъ; смотри Col- coloba barbadensis, коллолоба барбаденсисъ - - - | 490 |
| Американскій змеѣовникъ; смотри Clinopo- dium incanum, клиноподиумъ инканумъ - - - | 474 | Барбадское кедровое дерево; смотри Cedrela odorata, цедрела одората - - - | 188 |
| Американскій черносливъ; смотри Chryso- balanus Icaco, хризобаланусъ икако - - - | 368 | Бахромистое дерево; смотри Chionanthus, хионантусъ - - - | 350 |
| Американское пузырное дерево; смотри Co- lutea Americana, колутеа Американа - - - | 531 | Барбарисъ Африканскій; смотри Celastrus pyracanthus, целаструсъ пиракантусъ - - - | 205 |
| Андонскій миндаль; смотри Cocos nucifera, кокосъ нуцифера. - - - | 501 | Бегенъ бѣлый настольный; смотри Centau- rea behen, центаврія бегенъ - - - | 221 |
| Анисъ полезный; смотри Carum carui, ка- румъ карви - - - | 119 | Безвременный цвѣтъ; смотри Colchicum, К ахикумъ - - - | 518 |
| Антильское дерево; смотри Caesalpinia, цезальпинія - - - | 13 | Безвременный цвѣтъ горный; смотри Colhi- cum montanum, колхикумъ монпанумъ - - - | 520 |
| Апельсинное дерево называется по Ламынъ Aurantium Olybiponense, аврандіумъ олиссипоненсе; смотри Citrus Aurantium, ципрусъ Аврандіумъ - - - | 437 | Безвременный цвѣтъ пестрый; смотри Col- chicum variegatum, колхикумъ варіега- тумъ - - - | 521 |
| Апеннинскій цистъ; смотри Cistus apenni- nus, цистусъ апеннинусъ - - - | 417 | Безвременный цвѣтъ шахматный; смотри Colchicum tessulatum, колхикумъ тессу- латумъ - - - | 521 |
| Арабская клеома; смотри Cleome Arabica, клеома арабика - - - | 463 | Бези толная птичья травка; смотри Cerafi- um semidecandrum, Церастіумъ семиде- кандрумъ. - - - | 255 |
| Арабскій цистъ; смотри Cistus Arabicus, цистусъ Арабикусъ - - - | 417 | | Бессучникъ |

| | Стрн. |
|--|--|
| Беззучникъ; смотри <i>Samoladia</i> , Камокладя. | 541 |
| Бенгальская Коммелина; смотри <i>Commelina Benghalensis</i> , Коммелина Бенгаленсисъ. | 539 |
| Березовый бѣлый сморчокъ; смотри <i>Clavaria Coralloides</i> , Клаварія Кораллоидесъ. | 451 |
| Благоуханный Ирѣ; смотри <i>Calamus verus</i> , Каламусъ верусъ. | 20 |
| Благоуханный Повой; смотри <i>Calendula officinalis</i> , Календула оффициналисъ. | 26 |
| Благоуханное Тернѣ | { Смотри <i>Carduus benedictus</i> , Кардуусъ бенедиктусъ. |
| Благоуханный Осотъ | |
| Бобовое дерево; смотри <i>Connarus</i> , Коннарусъ. | 551 |
| Бобровая шкура; смотри <i>Chlora</i> , хлора. | 354 |
| Богачина и ея различные виды; смотри <i>Conyza</i> , Кониза. | 583 |
| Большинъ; смотри <i>Callitriche verna</i> , Каллитриче верна. | 30 |
| Большинный Осотъ; смотри <i>Carduus palustris</i> , Кардуусъ палустрисъ. | 94 |
| Большая Монрида; смотри <i>Centunculus hirsutus</i> , Центункулусъ гирсудиръ. | 238 |
| Большой Омегъ; смотри <i>Cicuta officinalis</i> , Цикута оффициналисъ. | 392 |
| Большой Прикрытъ; смотри <i>Sacalia hastata</i> , Сакалія хастата. | 5 |
| Большой Чистякъ; смотри <i>Chelidonium majus</i> , Хелидоніумъ маіусъ. | 336 |
| Бородавникъ и его сорты; смотри <i>Clematis</i> , клематисъ. | 454 |
| Борецъ ягодный; смотри <i>Christophoriana</i> , Христофоріана. | 90 |
| Бородавочные волосы; смотри <i>Clematis</i> , клематисъ. | 454 |
| Бошенъ, такъ простой народъ называетъ: листья у лука и у свеклы. | |
| Бразильская Клиторія; смотри <i>Clitoria Brasiliana</i> , Клиторія Бразиліана. | 477 |
| Бразильское дерево Сипанское, Ламенское и св Марфы; смотри <i>Sacsalpinia</i> , Сесалпинія. | 14 |
| Бразилецъ дерево; смотри <i>Sacsalpinia</i> , сесалпинія. | 14 |
| Букъ бѣлый; смотри <i>Carpinus</i> , Карпинусъ. | 111 |
| Бѣлое balsamное дерево, испускающее бѣлый Бразильскій balsamъ; смотри <i>Copaifera officinalis</i> , копаифера оффициналисъ. | 584 |
| Бѣлоцветникъ; смотри <i>Centaurea Moschata</i> , Центавреа Мосхата. | 227 |
| Бѣлый Воронецъ; смотри <i>Christophoriana Americana</i> бaccis niveis, Христофоріана американа сандисъ нивейсъ. | 360 |
| Бѣлый дѣвсиль; смотри <i>Carlina vulgaris</i> , Карлина вулгарисъ. | 106 |
| Бѣлый Левкой; смотри <i>Cheiranthus albus</i> , Хейрантусъ албусъ. | 323 |
| Бѣлый Осотъ; смотри <i>Carduus Marianus</i> , Кардуусъ маріанусъ. | 92 |

| | Стран. |
|--|--------|
| Бѣлый Попутникъ; смотри <i>Calla palustris</i> , калла палустрисъ. | 28 |
| Бѣлый Чертополохъ; смотри <i>Centaurea alba</i> , Центавреа алба. | 219 |
| Бѣлыя Вишни; смотри <i>Cerasus maior hortensis</i> , Церазусъ маіоръ горпенсисъ. | 264 |
| Бѣлыя курячы черевы; смотри <i>Cerastium aquaticum</i> , Церастіумъ аквашикумъ. | 252 |
| Болиголовъ; смотри <i>Cicuta officinalis</i> , Цикута оффициналисъ. | 392 |

| | |
|---|-----|
| Варуха; смотри <i>Cochlearia officinalis</i> , Кохлеарія оффициналисъ. | 497 |
| Василѣкъ Египетскій; смотри <i>Centaurea Lippii</i> , Центавреа Липпи. | 226 |
| Василѣкъ желтый; смотри <i>Centaurea flore luteo</i> , Центавреа флоре лутео. | 225 |
| Василѣчки полевые; смотри <i>Clinopodium</i> , Клиноподиумъ. | 472 |
| Великий Пастернакъ; смотри <i>Carum Carvi</i> , Карумъ карви. | 119 |
| Валторощникъ; смотри <i>Catalpa</i> , Каталпа. | 166 |
| Валторощное дерево; смотри <i>Cecropia</i> , Цекропіа. | 186 |
| Венгерскій Бородавникъ; смотри <i>Clematis integrifolia</i> , Клематисъ интегтрифолиа. | 457 |
| Венгерскій бѣлый луговой Шафранъ; смотри <i>Colchicum Pannonicum</i> , Колхикумъ Панноникумъ. | 529 |
| Венгерскій Левкой; смотри <i>Cheiranthus integrifolius</i> , Хейрантусъ интегтрифоліусъ. | 329 |
| Веревникъ; смотри <i>Coris Monspeliensis</i> , корисъ монспелиенсисъ. | 604 |
| Винныхъ ягодъ дерево дикое; смотри <i>Carpificus</i> , Капрификусъ. | 62 |
| Виноградная лѣтпоросль; смотри <i>Capreolus</i> , Капреолусъ. | 62 |
| Виноградъ дикій; смотри <i>Clematis Flammula</i> , Клематисъ Фламмула. | 455 |
| Виноградъ морской; смотри <i>Coccoloba uvifera</i> , Кокколоба увифера. | 490 |
| Виргинская Кассія; смотри <i>Cassia picticans</i> , Кассія пиктикансъ. | 152 |
| Виргинскій Бородавникъ; смотри <i>Clematis Virginiana</i> , Клематисъ Виргиніана. | 460 |
| Виргинскій Крессъ; смотри <i>Cardamine Virginiana</i> , Кардамина Виргиніана. | 80 |
| Виргинскій Левкой; смотри <i>Cheiranthus maritimus</i> , Хейрантусъ маритимусъ. | 330 |
| Виргинскій нектенъ; смотри <i>Carpinus Virginiana</i> , карпинусъ Виргиніана. | 113 |
| Виргинскій хризогомъ; смотри <i>Chrysogonum Virginianum</i> , хризогомъ Виргиніанумъ. | 372 |
| Виргинскій чертополохъ; смотри <i>Carduus Virginiana</i> , кардуусъ Виргиніана. | 96 |
| Виргинское снѣжное дерево; смотри <i>Chionanthus Virginica</i> , хіонантусъ Виргиніка. | 340 |

Вишенное

| | |
|--|-----|
| Вишенное дерево и разные его виды; смотри Cerasus, церазусъ отъ 257 до 277 страницы. | |
| Вишенное дерево Капское; смотри Cassine Cogythosa, кассине коримбоза | 154 |
| Вишни; смотри Cerasa, цераза | 248 |
| Вишни бѣлыя; смотри Cerasus major hortensis, церазусъ маюръ горпенсисъ | 264 |
| Вишни Володимерскія; смотри Cerasus nigra, церазусъ нигра | 265 |
| Вишни дикія; смотри Cerasus, церазусъ | 268 |
| Вишни Майскія; смотри Cerasus majalis, церазусъ маіалісъ | 261 |
| Вишни раннія; смотри вишни Майскія | 261 |
| Вишни склянковыя; смотри Cerasus vulgaris, церазусъ вулгарисъ | 269 |
| Вишни сладкія; смотри Cerasa dulcia, цераза дулдіа | 249 |
| Вишни черныя; смотри Cerasus nigra, церазусъ нигра | 265 |
| Вишни Шпанскія; смотри Cerasus vulgaris, церазусъ вулгарисъ | 269 |
| Вишни; смотри Cerasus, церазусъ | 257 |
| Влажная осока; смотри Carex uliginosa, карексъ улиггноза | 103 |
| Водная шина; смотри Conferua rivularis, конферва ривуларисъ | 549 |
| Водное мышье ушко; смотри Ceraftium aquaticum, Церастіумъ аквастикумъ | 252 |
| Водный мохъ и всѣ различные его виды, смотри Conferua, конферва отъ 543 до 549 страницы. | |
| Водяной мягкій осотъ; смотри Cnicus oleagaceus, кникусъ олерагеусъ | 487 |
| Водяной двѣпъ; смотри Conferua rivularis, конферва ривуларисъ | 549 |
| Водяныя нитки; смотри Conferua, конферва | 534 |
| Воинскій повои; смотри Calendula officinalis, календула оффициналісъ | 26 |
| Воляскій чертополохъ; смотри Centaurea cardunculus, центавреа кардункулусъ | 222 |
| Волове дерево; смотри Chionanthus Zeilanica, Хіонантусъ зеиланіка; | 351 |
| Волосистая кассія; смотри Cassia pilosa, кассія пилоса. | 152 |
| Волосистая осока; смотри Carex canescens, Карексъ канесценсъ. | 99 |
| Волосистые колокольчики; смотри Campanula barbata, Кампанула барбатта. | 37 |
| Волосистый дикъ; смотри Cistus pilosus, дистусъ пилосу. | 435 |
| Волосистый чертополохъ; смотри Centaurea capillata, центавреа капиллатта. | 222 |
| Волосы человѣческіе; смотри Capilli hominis, капилли гоминисъ. | 55 |
| Волосная звезда; смотри Cometes, кометесъ. | 536 |
| Волосистая повилка; смотри Cassytha fili- | |

| | |
|---|----------------|
| formis, кассита филиформисъ. | 161 |
| Волчегъ; смотри Carduus, кардуусъ. | 87 |
| Волчій горохъ черный; смотри Cnicus asarina, кникусъ акарна. кникусъ акарна. | 487 |
| Волшебная трава; смотри Circaea Alpina, Циргеа алпина. | 413 |
| Волшебная трава большая; смотри Circaea Lutetiana, циргеа лутетіана. | 413 |
| Вонючая Петрушка; смотри Cicuta minor, цикута миноръ. | 390 |
| Вонючая шина; смотри Chara, хара. | 318 |
| Вонючая трава и ея виды; смотри Coptosia, копросма. | 586 587 |
| Вонючій клоповникъ; смотри Cimicifuga foetida, цимидифуга фетіда. | 400 |
| Воронегъ; смотри Christophoriana, христофоріана. | 359 |
| Воронегъ бѣлый; смотри Christophoriana Americana baccis niveis, Христофоріана Американа баккисъ нивейсъ. | 360 |
| Воронегъ красный; смотри Christophoriana Americana baccis rubris, Христофоріана Американа баккисъ рубрисъ | 360 |
| Воронья нога; смотри Cochlearia Coronopus, Кохлеаріа коронопусъ. | 495 |
| Восковый факелъ и всѣ его виды; смотри Cereus, дереусъ. | отъ 284 до 291 |
| Восточная пшичья травка; смотри Ceraftium perforatum, церастіумъ перфоратумъ. | 254 |
| Восточное пузырное дерево; смотри Colutea orientalis, колутеа ориенталисъ | 534 |
| Восточные колокольчики; смотри Campanula tridentata, кампанула тридентатта. | 42 |
| Восточный бородавникъ; смотри Clematis orientalis, клематисъ ориенталісъ. | 557 |
| Восточный золотой цѣпъ; смотри Chrysanthemum Balsamita, хризантемумъ балсамитта. | 368 |
| Восточный чертополохъ; смотри Centaurea orientalis, центавреа ориенталисъ. | 229 |
| Воданая трава; смотри Cerinthe, церинте. | 291 |
| Воданая трава большая; смотри Cerinthe maior, церинте маюръ. | 292 |
| Воданая трава малая; смотри Cerinthe minor, церинте миноръ. | 292 |
| Врагъ солнечный; смотри Cereus, дереусъ. | 284 |
| Вшивая трава; смотри Sneorum tricoccum, инеорумъ трикокиумъ. | 485 |
| Выпалашная трава; смотри Cineraria palustris, цинераріа палустрисъ. | 411 |
| Выпалашная трава горная; смотри Cineraria alpina, цинераріа алпина. | 406 |
| Выпалашная трава приморская; смотри Cineraria maritima, цинераріа маритіма. | 410 |
| Выпалашная трава синедѣльная; смотри Cineraria amelloides, цинераріа амеллоидесъ. | 409 |
| Выпалашная трава спѣлющая; смотри Cineraria geifolia, цинераріа геифоліа | 409 |

Стран.

Стран.

| | |
|---|-----|
| Вьюнчикъ; смотри Convolvulus arvensis, Конволвулусъ арвенсисъ. | 559 |
| Вьюнъ и его различные виды; смотри Convolvulus, конволвулусъ - отъ 557 до 578 | 578 |
| Вьюнъ болѣйшій; смотри Convolvulus sepium, конволвулусъ сепіумъ. | 574 |
| Вьючка; смотри Cassytha filiformis, касси-та-филиформисъ. | 161 |
| Вьющійся дерѣвнѣ; смотри Celastrus scandens, целаструсъ сканденсѣ. | 207 |
| Вѣничная трава; смотри Caryophyllus horten- sis, каріофиллусъ горпенсисъ. | 134 |
| Вямловая кассія; смотри Cassia viminea, кассія виминѣя. | 153 |
| Ваха; смотри Cicuta, цикута. | 388 |
| Ваха водяная; смотри Cicuta virofa, цику-та вироза. | 398 |
| Ваха настоящая; смотри Cicuta officinalis, цикута оффициналисъ. | 392 |
| Ваха пестрая; смотри Cicuta maculata, цикута макулатъ. | 390 |
| Ваха шивиковатая; смотри Cicuta bulbifera, цикута булбифера. | 390 |

| | |
|--|-----|
| Гвинейскій перецъ; смотри Capsicum filiquis rescurvis, капсикумъ силиквисъ рекурвисъ. | 69 |
| Гвинѣеое кокосовое дерево; смотри Cocos Guineensis, кокосъ гвинѣенсисъ. | 501 |
| Гвоздика; смотри Caryophyllus aromaticus, каріофиллусъ ароматикусъ. | 127 |
| Гвоздика цвѣтнѣ и всѣ ея виды; смотри Ca- ryophyllus hortenensis, каріофиллусъ горпен- сисъ отъ 134 до 142 страницы. | 142 |
| Гвоздика коротевская; смотри Caryophyllus regius, каріофиллусъ регіусъ. | 131 |
| Гвоздика морская; смотри Cerastium repens, церастіумъ репенсъ. | 255 |
| Гвоздика узколистная; смотри Cerastium to- mentosum, церастіумъ томентозумъ. | 256 |
| Гвоздичная травка; смотри Cerastium arven- se, церастіумъ арвенсе. | 252 |
| Гвоздичное дерево мнимое; смотри Caryophyl- lus aromaticus spurius, каріофиллусъ аро- матикусъ спуриусъ. | 132 |
| Гвоздичный духъ; смотри Caryophyllata, каріофилла-та. | 122 |
| Гвоздики; смотри Caryophyllus aromaticus, каріофиллусъ ароматикусъ. | 127 |
| Гептурскій чернополохъ; смотри Centaurea Scirpina, центавреа скрипина. | 224 |
| Гвишпанскій; смотри Шпанскій. | |
| Гладкій левкой; смотри Cheiranthus glaber, хеирантусъ глаберъ. | 328 |
| Гладкій золоталистникъ; смотри Chryso- phyllum glabrum, хризофиллумъ глабрумъ. | 375 |
| Гладкій дышнѣ; смотри Cistus laevis, ди- стусъ левисъ. | 423 |

| | |
|--|-----|
| Гладкій черепашиникъ; смотри Chelone gla- bra, хелоне глабра. | 339 |
| Глухая Татарская крапива; смотри Cardia- ca foliis tenuius et profundius incis. - | 85 |
| Голый рещепошникъ грибъ; смотри Clathrus nudus, клатрусъ нудусъ. | 450 |
| Голоди; смотри Chaerophyllum bulbosum, херофиллумъ булбозумъ. | 302 |
| Гориголова; смотри Cicuta virofa, цикута вироза. | 398 |
| Гористая осока; смотри Carex montana, ка- рексъ монтана. | 101 |
| Горлянка Португальская; смотри Cleonia Lusitannica, клеоніа лужитанника. | 466 |
| Горная мята; смотри Calamintha, кала- минта. | 18 |
| Горный золотой цвѣтнѣ; смотри Chrysan- themum montanum, хризантемумъ мон- танумъ. | 366 |
| Горные колокольчики; смотри Campanula al- pina, кампанула алпина. | 36 |
| Горный прикрьшъ; смотри Cacalia alpina, какаліа алпина. | 4 |
| Горохъ бараній; смотри Cicer arietinum, ци- церъ аріетинумъ. | 380 |
| Горохъ волчій черный; смотри Cnicus asar- na, кникусъ асарна. | 487 |
| Горохъ италіанскій; смотри Cicer arietinum, цицеръ аріетинумъ. | 380 |
| Горохъ сердцевидный; смотри Cardiospermum Corindum, кардіоспермумъ кориндумъ. | 85 |
| Горохъ сѣрый; смотри горохъ Италіанскій. | 380 |
| Горохъ фигурный; смотри горохъ сердце- видный. | 85 |
| Горичка полевая; смотри Cardamine pratensis, кардамина пратенсисъ. | 78 |
| Горный левкой; смотри Cheiranthus crysim- oides, хеирантусъ эрисимоедсѣ. | 326 |
| Горный чернополохъ; смотри Centaurea ama- ra, центавреа амара. | 330 |
| Грабнѣ дерево, } Смотри Carpinus betulus, Грабыльникъ. } карпинусъ бетулусъ. | 111 |
| Гранатка; смотри Cerraria, церваріа. | 295 |
| Графилла; смотри Caryophyllata, каріофил- ла-та. | 122 |
| Гребникъ; смотри Caryophyllata, каріофил- ла-та. | 122 |
| Гребникъ пиринейскій; смотри Caryophyllata pyrenaica, каріофилла-та пиренаика. | 126 |
| Гребникъ пятилистный; смотри Caryophyl- lata quinquefolia, каріофилла-та кванкве- фоліа. | 126 |
| Гребновидная кассія; смотри Cassia chamae- crista, кассія хамекриста. | 145 |
| Гренландскій ложешникъ; смотри Cochle- aria groenlandica, кохлеаріа гренландика. | 497 |
| Греческая селезеночная трава; смотри Chrysosplenium orientale, хризоспленіумъ оріентале. | 378 |

Греческій

| | |
|--|-----|
| Греческій крессъ; смотри Cardamine Graeca, кардамина грека. | 77 |
| Грибъ решетошый; смотри Clathrus, клатрусъ. | 449 |
| Грибъ рогатый; смотри Clavaria, клаварія. | 450 |
| Гробъ дерево; смотри Carpinus betulus, карпинусъ бетиулуъ. | 111 |
| Груша колючая; смотри Cereus triangularis, дереусъ триангуларисъ. | 290 |
| Грушныя ягоды; смотри Cordia, кордіа. | 592 |
| Гусиная лапка; смотри Cordiaca, кордіака | |
| Гусиная лапка; смотри Chenopodium, хеноподіумъ. | 341 |
| Гусиная бѣлая лапка; смотри Chenopodium album, хеноподіумъ албумъ. | 342 |
| Гусиная лапка колосистая; смотри Chenopodium aristatum, хеноподіумъ аристамъ. | 344 |
| Гусиная лапка кушарная; смотри Chenopodium fruticosum, хеноподіумъ фрутикозумъ. | 344 |
| Гусиная лапка многосѣменная; смотри Chenopodium polyserpum, хеноподіумъ полисерпумъ. | 346 |
| Гусиная лебеда; смотри Chenopodium rubrum, хеноподіумъ рубрумъ. | 346 |
| Гусъ трава; смотри Chenopodium, хеноподіумъ. | 341 |

| | |
|--|-----|
| Дамасскій кервель; смотри Chaerophyllum coloratum, херофиллумъ колоратумъ. | 303 |
| Датскій ложеникъ; смотри Cochlearia glastifolia, кохлеарія глаетифолія. | 495 |
| Дверцы низкія; смотри Cochlearia officinalis, кохлеарія официналисъ. | 497 |
| Девесилевый чертополохъ; смотри Carduus helenoides, кардуусъ геленоидесъ. | 91 |
| Девесилъ бѣлый; смотри Carlina vulgaris. | 106 |
| Деріонъ, и его виды; смотри Celastrus, омъ 202 - 207 стран. | 202 |
| Деріонъ Африканскій; смотри Celastrus buxifolius, целаструсъ буксифолюсъ. | 203 |
| Деріонъ Езіопскій; смотри Celastrus pyracanthus, целаструсъ пиракантусъ. | 205 |
| Деріонъ Икѣйскій; смотри Ceanothus, цеанотусъ. | 183 |
| Дерябка красная; смотри Cenchrus lappaceus, ценхрусъ лаппадеусъ. | 205 |
| Дивій мелъ; смотри Cassia fistula, кассія фистула. | 146 |
| Дивій шафранъ; смотри Colchicum, колхикумъ. | 518 |
| Дикая желѣзняца; смотри Carthamus lantus, картамусъ лантусъ. | 118 |
| Дикая конопля; смотри Cannabis sylvestris, каннабисъ силестрисъ. | 53 |
| Дикая корица; смотри Cassia lignea, кассія лигnea. | 150 |

| | |
|--|------------|
| Дикая крапива; смотри Cardiac, кардіака | 83 |
| Дикая лебеда; смотри Chenopodium album, хеноподіумъ албумъ. | 342 |
| Дикая пепрушка; смотри Cicuta officinalis, цикута официналисъ. | 392 |
| Дикій виноградъ; смотри Clematis Flammula, клематисъ фламмула. | 455 |
| Дикій кервель; смотри Chaerophyllum coloratum, херофиллумъ колоратумъ. | 303 |
| Дикій левкой; смотри Cheiranthus montanus, хейрантусъ монтанусъ. | 330 |
| Дикій осотъ; смотри Carduus lanceolatus, кардуусъ ланцеолатусъ. | 91 |
| Дикій перецъ; смотри Capsicum annuum, капсикумъ аннуумъ. | 67 |
| Дикій приворотъ; смотри Centaurea calcitrapoides, центауреа калцитрапоидесъ. | 222 |
| Дикій репійникъ; смотри Circaea lutetiana, кирцеа лутетіана. | 413 |
| Дикій шафранъ; смотри Carthamus, картамусъ. | 114 |
| Дикія вишни; смотри Cerasus, церазусъ. | 268 |
| Дикое вишневъ ягодъ дерево; смотри Carpinus, карпинусъ. | 62 |
| Дневный молочникъ; смотри Cestrum diurnum, цеструмъ диурнуумъ. | 296 |
| Донное дерево; смотри Celtis australis, целтисъ австралисъ. | 211 |
| Донное дерево Виргинское; смотри Celtis occidentalis, целтисъ окциденталисъ. | 212 |
| Донное дерево съ лимонными листьями; смотри Celtis Americana, целтисъ Американа. | 211 |
| Древесная кассія; смотри Cassia lignea, кассія лигnea. | 150 |
| Дрегононикъ; смотри Calcatreppola, калкастреппола. | 22 |
| Дубинникъ грибъ и его виды; смотри Clavaria, клаварія. | 450 до 452 |
| Дубянка грибъ; смотри Clavaria militaris, клаварія милитарисъ. | 451 |
| Душистая кассія; смотри Cassia lignea, кассія лигnea. | 150 |
| Душистая ромашка; смотри Chamaemelum nobile, хамемелумъ нобиле. | 312 |
| Душистый прикритъ; смотри casalia faveolens, канкаліа савеоленсъ. | 6 |
| Душистый тиманъ; смотри Sagum sagui, карумъ карги. | 19 |
| Душица малая; смотри Clinopodium, клиноподіумъ. | 412 |
| Дѣвичьи сливы; смотри Camocladia, камокладія. | 541 |
| Дягиль собачій; смотри Cicuta virofa, цикута вироза. | 393 |
| Дягильникъ дикій; смотри Chaerophyllum aromaticum, херофиллумъ ароматичумъ. | 300 |

| Смри. | Смри. |
|---|--|
| Египетскіе образки; смотри Colocasia, ко- локазія - - - - - 523 | Завилецъ; смотри Chelidonium maius, че- лидоніумъ маюсѢ. - - - - - 336 |
| Египетскій василекъ; смотри Centaurea lip- pii, центавреа липпіа - - - - - 226 | Залчя осока; смотри Carex leporina, ка- рекѢ лепорина. - - - - - 101 |
| Египетскій цистъ; смотри Cistus Aegyp- tiacus, цистуѢ ЭгипціакусѢ - - - - - 417 | Звѣзда волосная; смотри Cometes, коме- тесѢ. - - - - - 536 |
| Египетскій чертополохъ; смотри Centau- rea Aegyptia, центавреа Эгипція I - - - - - 219 | Звѣз очная права; смотри Callitriche autum- nale, калитрихе автумнале. - - - - - 30 |
| Ежевый пастернакъ; смотри Saucalis dau- coides, кавкалисѢ давкоидесѢ - - - - - 179 | Звѣзочный чертополохъ; смотри Calcatrep- pola, калкатреппола. - - - - - 22 |
| Ежевый чертополохъ, смотри Centaurea muricata, центавреа муриката - - - - - 228 | Звѣздчатый простникъ; смотри Cereus, цереусѢ. - - - - - 284 |
| Евѣопская клудія; смотри Clutia Alaternoi- des, клудія алатерноидесѢ - - - - - 481 | Звѣрбой желтый; смотри Cineraria Sibirica, цинерарія сибирика. - - - - - 411 |
| Евѣопскій деріонъ; смотри Oclastrus pyra- canthus, оластрусѢ пиракантусѢ. - - - - - 205 | Зейландскій; смотри Зейландскій. |
| Евѣопское пузырное дерево; Colutea frutes- cens, колутеа фрутесценсѢ - - - - - 533 | Зеленая лебеда; смотри Chenopodium viride, Хеноподіумъ вириде. - - - - - 347 |
| | Земля Японская; смотри Catechu, катеху. 169 |
| | Зерны райскія; смотри Cardamomum maius, 80 |
| | Зерны фиговые; смотри Centanadra, цен- танадра. - - - - - 216 |
| Жгучая пальма; смотри Caryota urens, каріота уренсѢ - - - - - 141 | Зимникъ; смотри въ I части главу о Asa- rum, азарумѢ. |
| Жгучая ягода; смотри Capsicum baccatum, капсикумѢ баккатумѢ - - - - - 70 | Змѣй права; смотри Calla palustris, калла палустрисѢ - - - - - 28 |
| Желтая клудія, смотри Clusia lutea, клу- зіа лутеа - - - - - 479 | Змѣиное дерево; смотри Secropia, секропіа. 186 |
| Желтая флілка; смотри Cheiranthus Cheiri, хейрантусѢ хейри - - - - - 324 | Змѣиовникъ Американскій; смотри Clinopo- dium, клиноподіумъ АмериканумѢ. - - - - - 474 |
| Желтая мята; смотри Conyza squarrosa, кониза скварроза - - - - - 582 | Золотоголовникъ; смотри Chrysocoma oppo- sitifolia, хризосома оппозиціfolia. - - - - - 371 |
| Желтокъ яичный; смотри Caltha palustris, калта палустресѢ - - - - - 31 | Золотое яблоко; смотри Chrysophyllum Cai- nito, хризофиллумѢ кайнито. - - - - - 373 |
| Желтый бо ѣмій золотомысячникъ; смотри Centaurea alpina, центавреа альпина - - - - - 219 | Золотокобеникъ; смотри Chrysogonum vir- ginianum, хризогонумѢ виргиніанумѢ - - - - - 372 |
| Желтый василекъ; смотри Centaurea flore luteo, центавреа флоре лутео - - - - - 225 | Золотой спникъ и его виды; смотри Chry- sophyllum cainito, хризофиллумѢ кайни- то смѢ 373 до 375 страницы. |
| Желтый дубинникъ грибъ; смотри Claua- ria fastigiata, клаварія, фасцигіата - - - - - 451 | Золотомысячникъ большій; смотри Centau- rea, центавреа - - - - - 216 |
| Желтый звѣздой; смотри Cineraria sibirica, цинерарія сибирика - - - - - 411 | Золотомысячникъ большій желтый; смот- ри Centaurea alpina, центавреа альпина - - - - - 219 |
| Желтый левкой; смотри Cheiranthus cheiri, хейрантусѢ хейри - - - - - 324 | Золотоденинникъ; смотри Chrysitrix, хри- зитриксѢ - - - - - 367 |
| Желтый сушанъ, смотри Centaurea amber- boi, центавреа амберѢои - - - - - 220 | Золотый ленъ дикій; смотри Chrysocoma linosiris, хризосома линозирисѢ - - - - - 371 |
| Желтландія; смотри Carthamus, карма- мусѢ - - - - - 114 | Золотый цвѣтъ и всѢ его виды; смотри Chrysanthemum, хризантемумѢ смѢ 361 до 367 стран. - - - - - 361-367 |
| Желтландія дикая; смотри Carthamus lana- tus, картамусѢ ланатусѢ - - - - - 118 | Золаникъ; смотри Cineraria palustris, цине- рарія палустрисѢ - - - - - 411 |
| Железный корень; смотри Centaurea scabi- osa, центавреа скабіоза - - - - - 233 | Зубный корень; смотри Cachrys odontalgi- ca, какхрисѢ одонталгика - - - - - 12 |
| Жигучка; смотри Clematis recta, клем- атисѢ ректа - - - - - 458 | Зубчатый чертополохъ; смотри Centaurea verutum, центавреа верутумѢ - - - - - 235 |
| Жинпожолдъ, смотри Convolvulus arvensis, конволвулусѢ арвенсисѢ - - - - - 559 | |
| Жолобный волыный мохъ; смотри Confer- na canalicularis, конферва каналикула- рисѢ - - - - - 546 | |
| Жадовскій прокурнякъ и его виды; смот- ри Corchorus, корхорусѢ - - - - - 588-591 | |

| | |
|---|---------|
| Иволжестный цвѣтъ; смотри Cistus salicifolius, цвѣтусъ салицифоліусъ | 425 |
| Иглистая клеома; смотри Cleome aculeata, клеома акулеата | 463 |
| Игольчатая трава и ее виды; смотри Cenchrus, ценхрусъ отъ 214 до 215 страницы | 214-215 |
| Икано, Американское дерево; смотри Chrysobalanus Icaco, хризобаланусъ икано | 368 |
| Индійская рѣзуха; смотри Cardaminum, кардаминдумъ | 75 |
| Индійскій деріонъ; Ceanothus, цеанотусъ | 183 |
| Индійскій золотой цвѣтъ; смотри Chrysanthemum Indicum, хризантемумъ индикумъ | 366 |
| Индійскій крессъ; смотри Cardaminum, кардаминдумъ | 75 |
| Индійскій перецъ; смотри capsicum annuum, капсикумъ аннуумъ | 67 |
| Индійскій цвѣтущій простиникъ; смотри Cantharogus, кантарогусъ | 33 |
| Италянскій горохъ; смотри Cicer arietinum, цидеръ аристинумъ | 380 |
| Италянскій золотой цвѣтъ; смотри Chrysanthemum Italicum, хризантемумъ италикумъ | 366 |
| Италянскій осотъ; смотри Carduus benedictus, кардуусъ бенедиктусъ | 87 |

| | |
|---|-----|
| Ирѣ благовонный; смотри Calamus verus, каламусъ верусъ | 20 |
| Юдино дерево остролистное; смотри Cercis Canadensis, церцисъ канденсисъ | 283 |
| Юмпределеля дерево; смотри Cercis, церцисъ | 282 |
| Юды пределеля дерево Каролинское; смотри Cercis Caroliniana, церцисъ каролинана | 284 |

| | |
|--|-----|
| Каабеба, бразильское дерево; смотри Caarea, каабеба | 1 |
| Кавалерскій цвѣтъ } Смотри Calcatrippa, калкатриппа | 23 |
| Кавалерскій цвѣтъ } Калкатриппа | 23 |
| Какави; смотри Casavi, какави | 9 |
| Какао; смотри Cacao, какао | 7 |
| Какасовая слива; смотри Chrysobalanus Icaco, хризобаланусъ икано | 368 |
| Каламбуръ дерево; смотри Calambour, каламбуръ | 18 |
| Калеа, америк. растѣн. смотри Calea, калеа | 26 |
| Каллизія спѣлющая; смотри Callisia repens, каллизія репенсъ | 19 |
| Калликарпа; смотри Callicarpa americana, калликарпа американа | 29 |
| Калумба корень; смотри Calumba, калумба | 32 |
| Каменная осока; смотри Carex laxatilis, карейсъ сансатилисъ | 102 |
| Каменный розонъ; смотри Cistus, цистусъ | 416 |

| | |
|--|----------|
| Каммелліа Японская; смотри Cammellia japonica, каммелліа японика | 33 |
| Камерарія; смотри Cameraria, камерарія | 33 |
| Камокладія, смотри Camocladia dentata, Камокладія деншата | 34 |
| Камуненгъ; смотри Chalcas paniculata, халкасъ паникулата | 306 |
| Канканумъ смола; смотри Cansavum канканумъ | 48 |
| Канфора; смотри Camphora, Камфора | 43 |
| Канфорная трава; смотри Camphorosma Monspeliaca, Конфорсема монспелиака | 45 |
| Капсоеое дерево и его виды; смотри Carraris, Каппарисъ отъ 57 до 61 | 57 до 61 |
| Капсрей; смотри Carraris, капсарисъ | 57 |
| Капура, Индѣйск. дер. смотри Capura, капура | 71 |
| Караѣ большой и малой; смотри Cacao, какао | 8 |
| Караназі Китайскій цвѣтъ; смотри Caragra crustacea, капгарія крустацеа | 61 |
| Карамболасъ Индѣйск. плодъ; смотри Carambolas, карамболасъ | 72 |
| Карандасъ; смотри Carandas, Карандасъ | 74 |
| Кардамонъ и его сорны; смотри Cardamomum, отъ 80 до 82 | 80 до 82 |
| Кардамонъ большой; смотри Cardamomum majus, кардамомумъ маюсъ | 80 |
| Кардамонъ малый; смотри Cardamomum minus, кардамомумъ минусъ | 81 |
| Каріота Малабар. растѣніе; смотри Caryota urens, Каріота уренсъ | 141 |
| Карней Итальянское растѣніе; смотри Carreum, Карезіумъ | 110 |
| Картегенская смола; смотри Carthaginensis resina, картягиненсисъ резина | 114 |
| Капустная правая; смотри Cnicus, кникусъ | 486 |
| Каскарія; смотри Casquilla, каскарія | 142 |
| Кассіе Американское дерево; смотри Cassia vera Floridanorum, Кассіе вера флориданорумъ | |
| Кассія и ея виды; смотри Cassia, кассія отъ 143 до 150 стран. | 143-150 |
| Кассія Американская; смотри Cassia atomaria, кассія атомарія | 144 |
| Кассія слабительная; смотри Cassia fistula, кассія фистула | 146 |
| Кассія душистая; смотри Cassia lignea, кассія лигнеа | 150 |
| Кассумуніеръ Индѣй. р.; смотри Cassumunier, кассумуніеръ | 161 |
| Каше родъ ибѣта; смотри Cate, каше | 169 |
| Катеху; смотри Catechu, катеху | 169 |
| Каштановое дерево; смотри Castanea, каштанеа | 182 |
| Каянгъ, Бенгалское растѣн.; смотри Cayang, каянгъ | 182 |
| Кедръ; смотри Cedrus, кедрусъ | 190 |

| | Стр. | | Стр. |
|---|---------|--|---------|
| Кедръ Ливанскій; смотри Cedrus Libani, Це- друсъ Либани. | 192 | Козій шарикъ; смотри Conferua aegagropi- la, конферва егагропила. | 544 |
| Кедръ сладкій; смотри Cedrela odorata, це- дреа одората. | 188 | Козя нога; смотри Convolvulus pes caprae, конвоулулусъ пессъкапре. | 572 |
| Кедровое дерево; смотри Cedrus, цедрусъ | 190 | Кока Американское дерево; смотри Coca, кока. | 489 |
| Кедровое дерево Барбатское; смотри кедръ сладкій. | | Кокомбе мадагаскарское дерево; смотри Co- combe, кокомбе. | 500 |
| Кервель Далматскій; смотри Chaerophyl- lum coloratum, херофиллумъ колоратумъ | 303 | Кокосовое дерево Гвинеиское; смотри Co- cos nucifera, кокосъ нудифера. | 501 |
| Кервель дикий; } смотри Chaerophyllum | | Кокосовое дерево гвинеиское; смотри Cocos Guineensis, кокосъ гвинеенсисъ. | 501 |
| Кервель дорожчатый; } sylvestre, херофиллумъ силвестре | 304 | Кокосъ мальдивскій; смотри Cocos de Maldi- via, кокосъ де мальдива. | 500 |
| Кервель древесоватый; смотри Chaerophyl- lum arborescens, херофиллумъ арборес- ценсъ. | 300 | Кокущины сапожки; смотри Calceolus Ma- rianus, Калцеолусъ маріанусъ. | 24 |
| Кервель золотогвѣзанный; смотри Chaerophyl- lum aureum, херофиллумъ ауреумъ. | 301 | Кокущникъ; смотри Cardamine pratensis, кардамина пратенсисъ. | 78 |
| Кервель нагорный; смотри Chaerophyllum hirsutum, херофиллумъ гирсутумъ. | 303 | Кола, Гвинеискій плодъ; смотри Cola, кола. | 517 |
| Кервель пѣдный; смотри Chaerophyllum te- tatum, херофиллумъ темулумъ. | 305 | Колленія разстилающаяся; смотри Circaea alpina, цирцеа алпина. | 413 |
| Кервель рѣсчатый; смотри Saucalis dod, навкалисъ. | 177 | Коллинсонія, Американское дерево; Collin- sonia Canadensis, коллинсонія канаденсисъ. | 522 |
| Кервель рѣсчатый; смотри Chaerophyllum bulbosum, херофиллумъ булбозумъ. | 302 | Колобѣй дерево; смотри Colobrium, коло- бриумъ. | 523 |
| Кинареешное дерево; смотри Canarium com- mune, канариумъ коммуне | 47 | Колоквинты; смотри Colocynthis, колодин- шисъ. | 525 |
| Киришной чай; смотри Catechu, катеху. | 169 | Колокольчики и разныя оныхъ виды, коихъ больше 25. Смотри Campanula, кампанула отъ 35 до 43 страницы. | 35-43 |
| Кишечъ и его виды; смотри Coriandrum fativum, Коріандрумъ сативумъ. | 599 601 | Колокольчики павилишныя; смотри Convol- vulus, конвоулулусъ страниду 557 и Con- volvulus sepium, конвоулулусъ сеніумъ. | 574 |
| Клайтонова трава и два ея вида; смотри Claytonia, клайтонія. | 452-553 | Колесистая осока; смотри Carex, карексъ. | 96 |
| Кленъ черный; смотри I. части главу о Acer Tataricum, ацеръ татарикумъ. | | Колумба корень; смотри Columba, колумба | 528 |
| Клеоме и ея виды; смотри Cleome, клеоме отъ 462 до | 466 | Колумнеа Американское растѣіе и его ви- ды; смотри Columnea, колумнеа отъ 529 до 530 страницы. | 529-530 |
| Клибадіумъ Суринамское растѣіе; смотри Clibadium, Клибадіумъ. | 470 | Колюшка; смотри I часть главу о Bardana officinalis, бардана официналисъ. | |
| Клиффордія Американское растѣіе, и ея виды, смотри Clifforcia, клиффордія. | 471-472 | Колюка; смотри Carlina vulgaris, карлина вулгарисъ. | 106 |
| Клетра, Американское растѣіе; смотри Cletra, клетра. | 468 | Колючая груша; смотри Cereus triangularis, цереусъ триангуларисъ. | 290 |
| Клон вникъ; смотри Cimicifuga, димицифуга. | 400 | Колючая лядя; смотри Catesbaea spinosa, катесбеа спиноза. | 175 |
| Клоповникъ вонючій; смотри Cimicifuga foe- tida, Димицифуга фетида. | 400 | Колючая маргаритка; смотри Chrysanthemum Democriti, хризантемумъ демокрити | 364 |
| Клошное сѣмя или несополистный Кориспермъ; смотри Corispermum, Кориспермумъ | 605 606 | Колючая дикорія; смотри Cichorium spino- sum, дихоріумъ спинозумъ | 338 |
| Клаузіа Американское растѣіе, и ея шесть видовъ; смотри Clusia, клаузіа, отъ 478 до | 466 | Колючій пырейникъ; смотри Cinna arundi- nacea, цинна арундиначеа. | 411 |
| Клаузіа Африканскій кушарникъ; и ея виды; смотри Clusia, клудіа. | 480-482 | Колючій чернополохъ; смотри Centaurea spinosa, центавреа спиноза. | 235 |
| Когене Американское дерево; смотри Cohune, когине. | 517 | Комарникъ и его виды; смотри Conyza, ко- низа. | 578 583 |
| Кодіа горная; смотри Codia montana, кодіа монтана. | 505 | | |
| Кодонъ; смотри Codon, кодонъ. | 506 | | |
| Кожевое дерево Цейланское; смотри Con- parus, коннагусъ. | 551 | | |



| | Стрн: | Стран. | |
|---|---------|---|---------|
| Комбретумъ Американское растѣніе; смотри Combrētum, комбретумъ. - - - | 536 | Крессъ Африканскій; смотри Cardamine Africana, Кардамине Африкана. - - - | 77 |
| Коммелина Африканское растѣніе и его виды; смотри Commelina, коммелина отъ 537-540 страницъ. - - - | 537-540 | Крессъ Виргинскій; смотри Cardamine Virginica, кардамине виргиника. - - - | 80 |
| Коммерсонія колючая; смотри Commerſonia echinata, коммерсонія эхината. - - - | 541 | Крессъ голосебелный; смотри Cardamine nudicaulis, кардамине нудикаулисъ. - - - | 78 |
| Конгоня американское растѣніе; смотри Congogna, конгонья. - - - | 550 | Крессъ Греческій; смотри Cardamine Graeca, Кардамине Грека. - - - | 77 |
| Кондондумъ; смотри Condondum, кондондумъ. - - - | 542 | Крессъ Индѣйскій; смотри Cardamindum, кардаминдумъ. - - - | 75 |
| Конесси кора; смотри Conessi cortex, конесси кортексъ. - - - | 503 | Крессъ каменный; смотри Cardamine petraea, кардамине петреа. - - - | 78 |
| Конопля; смотри Cannabis, каннабисъ. - - - | 51 | Крессъ косматый; смотри Cardamine hirsuta, кардамине гирсута. - - - | 77 |
| Конопля дикія; смотри Cannabis sylvestris, каннабисъ сивестрисъ. - - - | 53 | Крессъ луговой; смотри Cardamine pratensis, кардамине пратенсисъ. - - - | 78 |
| Копейчатый чертополохъ; смотри Carduus lanceolatus, кардуусъ ланцеолатусъ. - - - | 91 | Крессъ малодѣтшій; смотри Cardamine parviflora, кардамине парвифлора. - - - | 78 |
| Копейчатый чиешиѣ; смотри Cacalia hastata, Какалія гаспата. - - - | 5 | Крессъ свиной; смотри Cochlearia coronopus, кохлеарія коронопусъ. - - - | 495 |
| Корица дикія; смотри Cassia lignea, кассія лигнеа. - - - | 150 | Крессъ трилистный; смотри Cochlearia trifolia, кохлеарія трифолия. - - - | 80 |
| Коровій дѣтѣ; смотри Caltha palustris, калѣ палустрисъ. - - - | 31 | Крессъ дѣтшій } смотри Cardamindum, Крессъ испанскій } кардаминдумъ. - - - | 75 |
| Коровья пепрушка; смотри Chaerophyllum sylvestre, херофиллумъ сивестре. - - - | 304 | Крестовникъ; смотри Cleonia lusitannica, клеонія лузитанника. - - - | 466 |
| Королевская гвоздика; смотри Caryophyllus regius, каріофиллусъ регіусъ. - - - | 131 | Крестовый корень; смотри Carduus benedictus, кардуусъ бенедиктусъ. - - - | 87 |
| Корольки садовыя; смотри Capsicum, капсикумъ. - - - | 67 | Кровавый дѣтѣ, смотри Cardamindum, Кардаминдумъ. - - - | 75 |
| Кофейное дерево; смотри Coffea, коффеа. - - - | 507 | Круглодѣтшеникъ; смотри Codia monstana, кодія монштана. - - - | 505 |
| Кофейное дерево арабское; смотри Coffea arabica, коффеа арабика. - - - | 508 | Круслодѣтшеникъ и его виды; смотри Clypeola, клипеола. - - - | 483-484 |
| Кофейное дерево западно-индѣйское; смотри Coffea occidentalis, коффеа окциденталисъ. - - - | 526 | Кружмальная трава и ея виды Catanache, катанахе. - - - | 166-168 |
| Кофій и | | Крючешникъ; смотри Carlina corymbosa, карлика коримбоза. - - - | 105 |
| Кофій приносящее дерево; смотри Coffea, Коффеа. - - - | 507 | Курелепъ; смотри Cerastium semidecandrum, церастиумъ семидекандрумъ. - - - | 255 |
| Кошачей хвостъ; смотри Caturus, катурусъ. - - - | 76 | Куричи черевы бѣлыя; смотри Cerastium aquaticum, церастиумъ аквашикумъ. - - - | 252 |
| Кошачья пепрушка; смотри Cicuta officinalis, цикута официналисъ. - - - | 392 | | |
| Крапива дикія; смотри Cardiaea, кардіака. - - - | 83 | | |
| Крапива глухая Татарская; смотри Cardiaea foliis tenuius et profundius incis, кардіака фоліисъ тенуіусъ етѣ профундіусъ индисисъ. - - - | 85 | | |
| Крапивное дерево; смотри Celtis australis, целтисъ австралисъ. - - - | 214 | | |
| Красная дербка; смотри Cenchirus racemosus, ценхрусъ рацемозусъ. - - - | 215 | | |
| Красное дерево; смотри Caesalpinia, цезальпинія. - - - | 23 | | |
| Красное дерево; смотри Ceanothus arborecens, цеанопусъ арбореценсъ. - - - | 185 | | |
| Красномолошникъ; смотри Chelidonium majus, Хелидоніумъ маіусъ. - - - | 336 | | |
| Красный Воронецъ; смотри Christophoriana Americana baccis rubris, Христофоріана американа баккисъ рубрисъ. - - - | 360 | | |
| | | Лавролистное Каперсовое дерево, смотри Capparis cynaphallophora, Каппарисъ цинафаллофора. - - - | 60 |
| | | Лавролистный дѣтѣ; смотри Cistus laurifolius, цистусъ лаврифоліусъ. - - - | 423 |
| | | Ладанное дѣрево Критское; смотри Cistus creticus, цистусъ крепикусъ. - - - | 418 |
| | | Ладанное дерево кудряволистное; смотри Cistus hirtus, цистусъ гирпусъ. - - - | 421 |
| | | Ладанное дерево пушистое; смотри Cistus incanus, цистусъ инканусъ. - - - | 422 |
| | | Ладанное дерево испанское; смотри Cistus hispanica, цистусъ испаника. - - - | 423 |
| | | Ладанъ приносящій дѣтѣ; смотри Cistus ladaniferus, цистусъ ладаниферусъ. - - - | 422 |

Стрн.

Стрн.

Лазоревый чертополохъ; смотри *Carduus cyanoides*, кардуусъ ціаноидесъ. - 90
 Ламенское бразильское дерево; смотри *Caesalpinia*, цезальпинія. - 14
 Ландышъ Американскій; смотри *Convallaria verticillata*, конвалларія вертициллама. - 555
 Ландышъ многоцвѣтный; смотри *Convallaria multiflora*, конвалларія мултифлора. - 555
 Ландышъ широколистный; смотри *Convallaria latifolia*, конвалларія латифолія. - 555
 Лапа гусиная; смотри *Cardiaca*, кардіака. - 83
 Лапка гусиная; смотри *Chenopodium rubrum*, хеноподіумъ рубрумъ. - 346
 Ластовида { Смотри *Chelidonium majus*, хелидоніумъ маюсъ. - 336
 Ластовичная права {
 Лебеда дикая; смотри *Chenopodium*, хеноподіумъ. - 341 и 342
 Лебеда зеленая; смотри *Chenopodium viride*, хеноподіумъ вириде. - 347
 Лебеда навозная; смотри *Chenopodium rubrum*, хеноподіумъ рубрумъ. - 346
 Лебеда рыба; смотри *Chenopodium polypertum*, хеноподіумъ полипертумъ. - 346
 Лебеда синеватая; смотри *Chenopodium glaucum*, хеноподіумъ глаукумъ. - 344
 Лебеда свиная; смотри *Chenopodium hybridum*, хеноподіумъ гибридумъ. - 345
 Левантское пузырное дерево; смотри *Coletea Itria*, колутеа истріа. - 534
 Левкой и всѣ его виды, коиъ болѣе 23; смотри *cheiranthus*, хеирантусъ отъ 320 до 332 страницъ. - 320-322
 Ледовицкая ягода; смотри *Chiosocsa*, хіокоска. - 350
 Ливанскій кедръ; смотри *Cedrus Libani*, cedarusъ либани. - 19
 Лилея колючая; смотри *Catesbaea spinosa*, катесбеа спиноза. - 175
 Лимонное дерево и всѣ его сорты; смотри *Citrus*, цитрусъ страницу 428 и *Citrus medica*, цитрусъ медика. - 440
 Лимонное дерево колючее; смотри *Citrus spinosa*, цитрусъ спиноза. - 449
 Листовница восточная { смотри *Cedrus Libani*, листовница кедровая {
 Листовница кедровая {
 Листъ осока; смотри *Carex vulpina*, карексъ вулпина. - 153
 Лихорадочной коры дерево; смотри *Cinchona officinalis*, динхона оффициналисъ. - 402
 Ложешная трава; смотри *Cochlearia officinalis*, кохлеарія оффициналисъ. - 497
 Ложешникъ и его виды; смотри *Cochlearia*, кохлеарія. - 493-497
 Ломаносъ права; смотри *Clematis recta*, клематисъ ректа. - 450
 Лосинційя дерѣво; смотри *Celastrus lucidus*, целаструсъ лудиусъ. - 204
 Лоскушный двѣтъ блѣтый; смотри *Centaurea alba*, центавреа алба. - 119

Лоскушный двѣтъ черный; смотри *Centaurea nigra*, центавреа нигра. - 129
 Лопучекъ, такъ въ украинѣ называется всѣ стебли травъ, коиъ бѣшь можно но, особливо стебли вахи. - 16
 Лохъ дерево; смотри *Calaf*, калафъ. - 16
 Луговой крессъ; смотри *Cardamine pratensis*, кардамина пратененсѣ. - 78
 Луговой шафранъ; смотри *Colchicum*, колхикумъ. - 518
 Лукъ и его виды; смотри *Cera*, цера. - 239
 Львиный хвостъ; смотри *Cardiaca*, кардіака. - 83
 Лѣсная смоква; смотри *Caprificus*, капрификусъ. - 62
 Лѣсные колокольчики; смотри *Campanula persicifolia*, кампанула персидіфолія. - 39
 Лѣсный пышнокъ; смотри *Centaurea montana*, центавреа монтана. - 227
 Любовная трава; смотри *Sacalia quibusdam*, какаліа квибусдамъ. - 5
 Любовное дерево; смотри *Cercis*, церксъ. - 28
 Лягушечный шелкъ; смотри *Conferua rivularis*, конферва ривуларисъ. - 549
 Лягушешникъ; смотри *Carduus Marianus*, кардуусъ маріанусъ. - 92

Мадагаскарскій хлѣбъ; смотри *Sacavi*, какави. - 9
 Майскія вишни; смотри *Cerasus maiialis*, цераусъ маялисъ. - 261
 Малая душица; смотри *Clinopodium*, клиноподіумъ. - 472
 Малайскій кокосъ; смотри *Cocos de Maldivia*, кокосъ де малдивія. - 500
 Малый кардамонъ; смотри *Cardamomum minus*, кардамомумъ минусъ. - 81
 Малый омегъ; смотри *Cicuta minor*, цикута миноръ. - 390
 Малыйскій чертополохъ; смотри *Centaurea Melitenensis*, центавреа мелитененсѣ. - 226
 Манговое дерево; смотри *Cerbera Manghas*, чербера мангасъ. - 216
 Маргаритка колючая; смотри *Chrysanthemum Democriti*, хризантемумъ демокрити. - 264
 Материнка; смотри *Cicer arietinum*, цидеръ аrietinumъ. - 380
 Маунъ водяной и его виды; смотри *Coreopsis*, Кореопсисъ. - 593 598
 Медъ ливій; смотри *Cassia fistula*, кассія фистула. - 146
 Милоспичная трава; смотри *Sacalia quibusdam*, какаліа квибусдамъ. - 5
 Миндаль Андокій; смотри *Cocos nucifera*, Кокосъ нуцифера. - 501
 Миртолистное кожаное или малое мучное дерево и его виды; смотри *Coriaria Myrtifolia*, Кориарія Миртифолія. - 601 603
 Миртолистный дерѣво; смотри *Celastrus myrtifolius*, целаструсъ миртифол усъ. - 205
 Мокрица



| | Стран. |
|--|-----------|
| Мокрида большая; смотри <i>Centunculus hirsutus</i> , центункулусъ гирсудіоръ. | 238 |
| Мокрида рогатая; смотри <i>Cerastium dichotomum</i> , церастіумъ дихотомумъ. | 253 |
| Молодочникъ и онаго виды; смотри <i>Cestrum</i> , цеструмъ. | 295 - 297 |
| Маленькое дерево, и его виды; смотри <i>Cerbera</i> , цербера. | 280 - 282 |
| Молошный чертополохъ; смотри <i>Centaurea galactites</i> , центавреа галактитесъ. | 325 |
| Морда ужовая; смотри <i>Sargophyllus hortensis</i> , каріофиллусъ гортенсисъ. | 134 |
| Морскій винсградъ и его виды; смотри <i>Scopoloba</i> , кокколоба. | 490 - 491 |
| Морскій клоповникъ или вересовникъ; смотри <i>Coris Monspeliensis</i> , корисъ монспеліенсисъ. | 605 |
| Морскій левкой; смотри <i>Cheiranthus litoricus</i> , хеирантусъ литтореусъ. | 329 |
| Морскій хренъ; смотри <i>Sakile serapionis</i> , какиле сѣрапіонисъ. | 16 |
| Мохъ водяной; смотри <i>Conferua</i> , конферва. | 543 |
| Мутникъ; смотри <i>Cicuta</i> , цикута. | 398 |
| Мышье ушко и его виды; смотри <i>Cerastium</i> , церастіумъ. | 250 - 253 |
| Мѣлушки; смотри <i>Callion</i> , калліонъ. | 29 |
| Мѣшечникъ и его виды; смотри <i>Ceanothus</i> , цеанотусъ. | 183 - 184 |
| Мята горная } смотри <i>Calamitha</i> , каламита. | 18 |
| Мята полевая } | |
| Мяслика; смотри <i>Calamagrostis</i> , наламагросписъ. | 17 |
| Мята желтая; смотри <i>Conyza squarrosa</i> , кониза скварроза. | 582 |
| Н авозная лебела; смотри <i>Chenopodium rubrum</i> , хеноподіумъ рубрумъ. | 346 |
| Наплывъ; смотри <i>Conferua canalicularis</i> , конферва каналикулярисъ. | 546 |
| Некленъ; смотри <i>Carpinus ostria</i> , карпинусъ остріа. | 111 |
| Некленъ виргинскій; смотри <i>Carpinus virginiana</i> , карпинусъ виргиніана. | 113 |
| Новоерсейскій чай; смотри <i>Ceanothus americanus</i> , цеанотусъ американусъ. | 185 |
| Ноготки; смотри <i>Calendula officinalis</i> , календула оффициналисъ. | 26 |
| Ночный осотъ; смотри <i>Carduus nutans</i> , кардуусъ нутансъ. | 94 |
| Ночный молочочникъ; смотри <i>Cestrum nocturnum</i> , цеструмъ ноктурнумъ. | 297 |
| Нещасливое дерево; смотри: <i>Clerodendrum infortunatum</i> , клеродендрумъ инфортунатумъ. | 468 |
| Нички водяныя, смотри <i>Conferua</i> , конферва. | 543 |

| | Стран. |
|---|------------|
| Образки Египетскія; смотри <i>Colocasia</i> , колосакіа. | 523 |
| Обрастница; смотри <i>Celtis australis</i> , целтисъ австралисъ. | 211 |
| Одуванчикъ малый желтый; смотри <i>Chondrilla</i> , хондрилла. | 356 |
| Ольховка; смотри <i>Clethra</i> , клетра. | 468 |
| Ометъ; смотри <i>Cicuta</i> , цикута. | 388 |
| Ометъ большой; смотри <i>Cicuta officinalis</i> , цикута оффициналисъ. | 392 |
| Ометъ малый; смотри <i>Cicuta minor</i> , цикута миноръ. | 390 |
| Орлиное дерево; смотри <i>Calambour</i> , каламбуръ. | 18 |
| Осенній шафранъ; смотри <i>Colchicum</i> , колхикумъ. | 518 |
| Осока, и ея виды; смотри <i>Carex acuta</i> , карексъ акута. | 96 до 103 |
| Осока пресучая; смотри <i>Carex brizoides</i> , карексъ бризоидесъ. | 98 |
| Осотъ и его виды, смотри <i>Carduus</i> , кардуусъ. | 87 до 95 |
| Осотъ полевой и его виды; смотри <i>Cnicus</i> , кникусъ. | 486 до 487 |
| Оспро пестро; смотри <i>Carduus marianus</i> , кардуусъ маріанусъ. | 92 |
| Оспроситникъ; смотри <i>Carex</i> , карексъ. | 96 |
| Отваръ; смотри <i>Cochlearia</i> , кохлеаріа етраиду. | 493 |
| И еще <i>Cochlearia officinalis</i> , кохлеаріа оффициналисъ. | 497 |
| П авилица вологистая; смотри <i>Cassitha filiformis</i> , кассита филиформисъ. | 161 |
| Паличная осока; смотри <i>Carex digitata</i> , карексъ дигитата. | 99 |
| Пальма жгучая; смотри <i>Sargota urens</i> , каріота уренсъ. | 141 |
| Пальма низкорастущая; смотри <i>Chamaerops glabra</i> , хамеропсъ глабра. | 314 |
| Папоротникъ полосатый; смотри <i>Ceterach</i> , цетерахъ. | 297 |
| Паровые цвѣточки; смотри <i>Chamaemelum Chrysanthemum</i> , хамемелумъ хризантемумъ. | 310 |
| Пастернакъ ежевый; смотри <i>Caucalis Daucoides</i> , кавкалисъ давкоидесъ. | 179 |
| Пастернакъ великій; смотри <i>Carum carvi</i> , карумъ карви. | 119 |
| Пашенный осотъ; смотри <i>Carduus acanthoides</i> , кардуусъ акантоидесъ. | 87 |
| Передъ Астраханскій; смотри <i>Capsicum annuum</i> , капсикумъ аннуумъ. | 67 |
| Передъ гвинейскій; смотри <i>Capsicum filiquis recurvis</i> , капсикумъ силиквиесъ рекурвисъ. | 69 |
| Передъ дикий, } смотри <i>Capsicum annuum</i> , капсикумъ аннуумъ. | 67 |
| Передъ Индійскій, } | |
| Передъ стручковый. } | |
| | Передъ |

| | Стран. | | Стран. |
|--|---------|--|---------|
| Перецъ стѣпной. смотри <i>Centaurea glastifolia</i> , центавреа гласифолия. - | 225 | Полосатникъ; смотри <i>Codon</i> , кодонъ. - | 506 |
| Перецъ Турецкій; смотри <i>Sapricum annuum</i> , капсикумъ аннуумъ. - | 67 | Померанцовое дерево и его виды; смотри <i>Citrus aurantium</i> , цитрусъ авранціумъ. - | 432 |
| Перуанскій чай; смотри <i>Cassine vera Florida-porum</i> , кассине вера флориданорумъ. - | 155 | Помпельмусовое дерево; смотри <i>Citrus decumana</i> , цитрусъ декумана. - | 438 |
| Перуновъ грибъ; смотри <i>Clavaria Hypoxylon</i> , клаварія гипоксилонъ. - | 457 | Поползунъ; смотри <i>Convolvulus reptans</i> , конволвулусъ рептансъ. - | 573 |
| Песочной лукъ; смотри Сера, цена. - | 239 | Посконъ; смотри <i>Cannabis foemina</i> , каннабисъ фемина. - | 53 |
| Песчаная осока; смотри <i>Carex arenaria</i> , карексъ аренарія. - | 96 | Послѣ двѣта шляпки; смотри <i>Cichorium Intybus</i> , цихоріумъ интибусъ. - | 384 |
| Петрушешникъ и его виды; смотри <i>Causalis</i> , кавкалисъ. - | 177-180 | Постели поле; смотри <i>Ceratocarpus arenaria</i> , цераатокарпусъ аренарія. - | 277 |
| Петрушка вонючая; смотри <i>Cicuta minor</i> , цикута миноръ. - | 390 | Прекраснолиственный; смотри <i>Calophyllum Calaba</i> , калофиллумъ калаба. - | 30 |
| Петрушка коровья; смотри <i>Chaerophyllum fylvestre</i> , херофиллумъ силвестре. - | 304 | Приворотникъ; } смотри <i>Calcatreppola</i> , кал- Приворотъ; } катреппола. - | 222 |
| Петрушка кошачья; смотри <i>Cicuta officinalis</i> , цикута оффициналисъ. - | 392 | Приворотъ дикій; смотри <i>Centaurea Calcitrapoides</i> , центавреа калцитрапоидесъ. - | 222 |
| Петрушка собачья; смотри <i>Cicuta minor</i> , цикута миноръ. - | 390 | Придорожъ; смотри <i>Cichorium Intybus</i> , цихоріумъ интибусъ. - | 384 |
| Печеношный бальсамъ волосистый } смотри Со- Печеношная трава волосистая } нyzoides. - | 584 | Прикрытъ и его виды; смотри <i>Sacalia</i> , какаліа. - | 3-7 |
| Пещерида; смотри <i>Chantharellus</i> , хантареалусъ. - | 318 | Прилучная трава; смотри <i>Campanula latifolia</i> , кампанула латифолия. - | 39 |
| Пирамидальные колокольчики; смотри <i>Campanula pyramidalis</i> , кампанула пирамидалисъ. - | 40 | Примочная трава; смотри <i>Campanula</i> , кампанула. - | 35 |
| Пиринейскій гребникъ; смотри <i>Saryophyllata rugosa</i> , каріофиллата пиренаика. - | 126 | Проскурникъ жидовскій и его виды; смотри <i>Corchorus</i> , корхорусъ. - | 588 592 |
| Пихта кедровая остролистная; смотри <i>Cedrus Libani</i> , цедрусъ либани. - | 192 | Противолистникъ; смотри <i>Chenopodium anthelminticum</i> , хеноподіумъ антелминти- тикумъ. - | 343 |
| Плещевъ осока; смотри <i>Carex foliacea</i> , карексъ фоліацеа. - | 101 | Пшичья правка; смотри <i>Cerastium</i> , цера- стиумъ. - | 256 |
| Плесневикъ грибъ; смотри <i>Clavaria hypoxylon</i> , Клаварія гипоксилонъ. - | 457 | Пуговочное дерево и его виды; смотри <i>Serphanthus</i> , серфантусъ. - | 247 |
| Плащевые колокольчики; смотри <i>Campanula hederacea</i> . - | 39 | Пузырная трава; смотри <i>Carex vesicaria</i> , карексъ везикарія. - | 103 |
| Повилишные колокольчики и его виды; смотри <i>Convolvulus sepium</i> , конволвулусъ сепіумъ, конволвулусъ сепіумъ отъ 557-577 - | 557-571 | Пузырное дерево и его виды; смотри <i>Coletea</i> , колутеа. - | 530-534 |
| Повый благовонный, } смотри <i>Calendula officinalis</i> , календула оффициналисъ. - | 26 | Пулавка; смотри <i>Chamaemelum Chrysanthemum</i> , хамемелумъ хризантемумъ. - | 310 |
| Повой воинскій; } - | 26 | Пустосучникъ; смотри <i>Cecropia</i> , цекропіа. - | 180 |
| Повой малый; смотри <i>Convolvulus arvensis</i> , конволвулусъ арвенсисъ. - | 559 | Пуховникъ и его виды; смотри <i>Carlina vulgaris</i> , карлина вулгарисъ. - | 104-106 |
| Повойникъ; смотри <i>Convolvulus sepium</i> , конволвулусъ сепіумъ. - | 574 | Пчельникъ; смотри <i>Cerinthe</i> , церинте. - | 291 |
| Подсвѣчникъ и его виды; смотри <i>Ceropegia</i> , церопегія. - | 295 | Пырейникъ колючій; смотри <i>Cinna arundinacea</i> , цинна арундинацеа. - | 411 |
| Полевая горчица; смотри <i>Cardamine pratensis</i> , кардамина пратенсисъ. - | 78 | Пьяный кервель; смотри <i>Chaerophyllum temulum</i> , херофиллумъ темулумъ. - | 305 |
| Полевая мята; смотри <i>Calamintha</i> , каламинта. - | 18 | Пѣйникъ; смотри <i>Clibadium</i> , клибадіумъ. - | 470 |
| Полевые василѣчки; смотри <i>Clinopodium</i> , клиноподіумъ. - | 472 | Пѣтушій гребень; смотри <i>Celosia argentea</i> , целозія аргентеа. - | 202 |
| Полевый анисъ; смотри <i>Carum carvi</i> , карумъ карви. - | 119 | Пѣтушки; смотри <i>Campanula</i> , кампанула. - | 35 |
| Полевый осотъ; смотри <i>Cnicus</i> , кликусъ. - | 466 | Пѣтушки; смотри <i>Calceolus Marianus</i> , калцеолусъ маріанусъ. - | 24 |
| | | Пѣтушокъ лѣбный; смотри <i>Centaurea montana</i> , центавреа монтана. - | 227 |

| | |
|--|-----|
| Пятенная трава; смотри <i>Cerinth maior</i> , цери́нте ма́юрѣ. | 291 |
| Пятилистая трава; смотри <i>Comarum palustre</i> , кома́румѣ палу́стре. | 525 |

| | |
|--|-----|
| Райскія зерна; смотри <i>Cardamomum maius</i> , кардамо́мѣ ма́юсѣ. | 80 |
| Раменный сабельникъ; смотри <i>Comarum pa-</i> <i>lustre</i> , кома́румѣ палу́стре. | 535 |
| Репъйникъ дикий; смотри <i>Circaea lutetiana</i> , цирцеа лу́теціана. | 413 |
| Репъйчатый кервель; смотри <i>Caucalis dod-</i> кавказскѣ. | 177 |
| Решетошная шина; смотри <i>Conferua cancel-</i> <i>lata</i> , конфе́рва канце́лѣша. | 545 |
| Решетошникъ { смотри <i>Clathrus</i> , кла- | |
| Решетошный грибъ } трукъ. | 449 |
| Римскій осотъ; смотри <i>Carduus polyanthe-</i> <i>mus</i> , карду́сѣ поли́антемѣ. | 94 |
| Рогатолестникъ; смотри <i>Ceratophyllum</i> , цера́тофиллѣ. | 278 |
| Рогатый грибъ; смотри <i>Clavaria</i> , клава́рія. | 450 |
| Роговая трава; смотри <i>Ceratophyllum</i> , цера́то- филлѣ. | 278 |
| Рогозъменникъ; смотри <i>Ceratocarpus tere-</i> <i>binaria</i> , цера́токарпу́сѣ а́ренаріа. | 277 |
| Рожечный пырейникъ и его виды; смотри <i>Cornu coriiae</i> , ко́рну ко́ріе. | 607 |
| Розонъ каменный; смотри <i>Cistus</i> , цистѣ. | 461 |
| Ромашка душистая; смотри <i>Chamaemelum</i> <i>nobile</i> хамемелѣ но́биле. | 312 |
| Ромашка желтая; смотри <i>Chamaemelum</i> <i>Chrysanthemum</i> , хамемелѣ хриза́нте- мѣ. | 310 |
| Рудбекия, американское дерево; смотри <i>Cono-</i> <i>sarpus</i> , конокарпу́сѣ. | 552 |
| Рукоцѣпъ; смотри <i>Cheiranthus</i> , хейран- тусѣ. | 320 |
| Рукоцѣпъ хисскій; смотри <i>Cheiranthus</i> <i>chius</i> , хейрантусѣ хіусѣ. | 323 |
| Рыбья лебеда; смотри <i>Chenopodium poly-</i> <i>peritum</i> , хеноподіѣ поли́спермѣ. | 346 |
| Резуха индійская; смотри <i>Cardaminum</i> , кардаминѣ. | 75 |
| Репный кервель; смотри <i>Chaerophyllum bul-</i> <i>bosum</i> , херофиллѣ булбозѣ. | 302 |
| Рѣчная шина; смотри <i>Conferua fluviatilis</i> , конфе́рва фла́уиатиліа. | 547 |

| | |
|--|-----|
| Сабельникъ раменный; смотри <i>Comarum pa-</i> <i>lustre</i> , кома́румѣ палу́стре. | 535 |
| Сабуръ; смотри <i>Salsynthis</i> , колодинисѣ. | 525 |
| Саженецъ; смотри <i>Sera</i> , сера. | 239 |
| Салатное дерево; смотри <i>Cercis canadensis</i> , церкисѣ канаде́нскіа. | 283 |

| | |
|--|-----------|
| Сопанское бразильское дерево; смотри <i>Caesal-</i> <i>pinia sappan</i> , цезальпи́ніа саппанѣ. | 4 |
| Сополки; смотри <i>Calceolus marianus</i> , калде- олусѣ ма́ріанусѣ. | 24 |
| Свиная лебеда; смотри <i>Chenopodium hibri-</i> <i>dum</i> , хеноподіѣ гибри́румѣ. | 345 |
| Свиная смола; смотри <i>Clusia venosa</i> , клаузіа веноза. | 480 |
| Свинный кресъ; смотри <i>Cochlearia coronopus</i> , кохлеаріа коронопусѣ. | 495 |
| Селезеночная трава; смотри <i>Ceterach</i> , цете- рахѣ. | 297 |
| Селезеночная трава; смотри <i>Chrysosplenium</i> , хризоспленіѣ. | 375 - 377 |
| Сердечная трава; смотри <i>Cardiaca</i> , кардіака. | 83 |
| Сердечная трава; смотри <i>Cerastium arvense</i> , цера́стіѣ арвене. | 252 |
| Сердечникъ; смотри <i>Cardiaca</i> , кардіака. | 83 |
| Сердечное дерево; смотри <i>Cerbera manghas</i> , цербера мангасѣ. | 281 |
| Сердечное сѣмя; смотри <i>Cardiospermum</i> <i>corindum</i> , кардіоспермѣ коринѣ. | 85 |
| Сердечный дѣлѣ; смотри <i>Capraria</i> , капра- ріа. | 61 |
| Сердцевидный горохъ; смотри <i>Cardiospermum</i> <i>corindum</i> , кардіоспермѣ коринѣ. | 85 |
| Сибирскій бородавникъ; смотри <i>Clematis sibi-</i> <i>rica</i> клематисѣ сибірика. | 460 |
| Систанъ большій; смотри <i>Chelidonium ma-</i> <i>ius</i> хелидоніѣ ма́юсѣ. | 236 |
| Скрипищное дерево; смотри <i>Citharexylon cau-</i> <i>datum</i> , цитарексилонѣ кавданѣ. | 426 |
| Слабительная кассія; смотри <i>Cassia fistula</i> , ка́ссіа фистула. | 149 |
| Сладкая прося; смотри тоже. | 146 |
| Сладкій кедръ; смотри <i>Cedrela odorata</i> , це- дрела одората. | 188 |
| Слеза; смотри <i>Carlina acaulis</i> , карліна ака- лиа. | 104 |
| Слива канадская; смотри <i>Chrysobalanus</i> <i>icaco</i> , хризобаланѣ Икако. | 368 |
| Сливы дѣвичьи; смотри <i>Samocladia</i> , камо- кладіа. | 541 |
| Смоква ябная; смотри <i>Caprificus</i> , каприфи- кусѣ. | 62 |
| Смола карфагенская; смотри <i>Carthaginensis</i> <i>resina</i> , картагиненсисѣ резина. | 114 |
| Смолька; смотри <i>Cenchrus</i> , денхрусѣ. | 214 |
| Смолянка; смотри <i>Cardamine pratensis</i> , кардаміне пратенсисѣ. | 78 |
| Сморчокъ березовый бѣлый; смотри <i>Claua-</i> <i>ria caraloides</i> , клаваріа кораллоидесѣ. | 451 |
| Сморчокъ особливаго рода; смотри <i>Clavaria</i> , клаваріа. | 450 |
| Снѣлочъ трава; смотри <i>Chaerophyllum</i> , херофиллѣ. | 300 |
| Снѣжное дерево и его виды; смотри <i>Chio-</i> <i>nanthus</i> , хіонантусѣ. | 310 - 351 |

Спран.

- Собачья петрушка; смотри *Cicuta minor*,
цикута миноръ. 390
Собачий дягиль; смотри *Cicuta virofa*, цику-
та вироза. 398
Солнечный врагъ; смотри *Cereus*, цереусъ. 284
Солнцеза сестра; смотри *Cichorium Inty-*
bis, дихориумъ интибусъ. 384
Спародубка проколошая; смотри *Chlora do-*
desandra, хлора додекандра. 354
Стебелникъ; смотри *Saucalis*, кавкалисъ. 173
Стручковый перецъ; смотри *Capsicum an-*
nuum, капсикумъ аннуумъ. 67
Стрѣлешникъ лукъ; смотри *Sera*, цепа. 239
Сѣпная полынь и ея виды; смотри *Chry-*
fosoma, хризосома. 369-370
Степанъ права; смотри *Circaea Lutetiana*,
дирцеа лутетіана. 413
Сѣпный перецъ; смотри *Centaurea glastifo-*
lia, центавреа гласифолиа. 225
Султанъ желтый; смотри *Centaurea amber-*
boi, центавреа амбербои. 220
Сухой чай; смотри *Catechu*, катеху. 169
Сѣнецъ лукъ; смотри *Sera*, цепа. 239
Сѣрый горохъ; смотри *Cicer Arietinum*,
цицеръ ариетинумъ. 380
Сѣпная шина; смотри *Conferua reticulata*,
конферва ретикулата. 549

- Татарникъ; смотри *Carduus cyaneides*,
кардуусъ циандидесъ. 90
Твердый чай; смотри *Catechu*, катеху. 169
Терне благословенное; смотри *Carduus be-*
nedictus, кардуусъ бенедиктусъ. 87
Тиманъ душистый; смотри *Carum carvi*,
карумъ карви. 119
Тина; смотри *Conferua*, конферва. 543
Тина водяная; смотри *Conferua rivularis*,
конферва ривуларисъ. 549
Тина воющая; смотри *Chara*, хара. 318
Тина решетчатая; смотри *Conferua cancel-*
lata, конферва канделлата. 558
Тина рѣчная; смотри *conferua fluvialis*,
конферва флувиалисъ. 547
Тина сѣпная; смотри *Conferua reticulata*,
конферва ретикулата. 549
Тминъ; смотри *Carum carvi*, карумъ кар-
ви. 119
Травяная капушта; смотри *Cnicus*, кникусъ. 486
Тресучая трава; смотри *Catananche saeva*,
капананхе саева. 166
Тресучая осока; смотри *Carex Brizoides*, ка-
рексъ бризидесъ. 98
Трестникъ звѣздчатый; смотри *Cereus*, це-
реусъ. 284
Трость сладкая; смотри *Cassia fistula*, кассія
фистула. 146
Турецкий перецъ; смотри *Capsicum annuum*,
капсикумъ аннуумъ. 67

Спран.

- Ужовая морда; смотри *Caryophyllus horten-*
sis, каріофиллусъ горпенсисъ. 134
Успели поле; } смотри *Ceratocarpus arenari-*
Умри хвостъ; } *us*, церамокарпусъ аренапиусъ. 277

- Факелъ возковый; смотри *Cereus*, цереусъ. 384
Фиговыя зерны; смотри *Centanadra*, цен-
танадра. 216
Фигурный горохъ; смотри *Cardiospermum*
Corindum, кордіоспермумъ коринаумъ. 85
Финиковое дерево шанское; смотри *Cha-*
taeops, хамеропсъ. 314
Фіалка желтая; смотри *Cheiranthus Cheiri*,
хеирантусъ хеири. 329
Фіалка развалистая; смотри *Calanthiana*,
калантіана. 22

- Ханкалагуа Американское растѣніе; смотри
Chanchalagua, ханкалагуа. 317
Хвостъ лѣвиный; смотри *Cardiaca*, кардіана. 83
Хелоне; смотри черепашиникъ.
Херлера Алпійское растѣніе; смотри *Cher-*
lera sedoides, херлера седоидесъ. 348
Хинленъ, Китайскій корень; смотри *Chyn-*
len, хинленъ. 379
Хиримоя, плодъ перуанскій; смотри *Chy-*
rimoia, хиримоя. 352
Хиронія Индійское дерево; смотри *Chiro-*
nia, хиронія. 352
Хлора Американское растѣніе; смотри *Chlo-*
ra, хлора. 354
Хлѣбъ Мадагаскарскій; смотри *Casavi*, ка-
нави. 9
Хоине, плодъ Американскій; смотри *Choi-*
ne, хоине. 358
Хренъ морскій; смотри *Cakile serapionis*,
какиле серапионисъ. 16
Хризанеъ; смотри *Chrysanthemum*, хризан-
темумъ. 361
Хризогонъ Виргинскій; смотри *Chrysogonum*
Virginianum, хризогонумъ виргиніанумъ. 372
Христофорова права; смотри *Christophoria-*
na, христофоріана. 359
Хуанъ левантское сѣмя; смотри *Chouan*,
Хуанъ. 358

- Цвѣтныи крессъ; смотри *Cardaminum*,
кардаминдумъ. 75
Цвѣтъ водяной; смотри *Conferua rivularis*,
конферва ривуларисъ. 549
Цевадилла Американское дерево; смотри
Cevadilla, цевадилла. 299
Цевадилла масло; смотри *Coelilaban*. 507
Центмелла; смотри *Centella glabra*, центмел-
ла глабра. 236
центпункулъ

| | |
|--|---------|
| Центунокъ малый; смотри Centunculus minimus, центунокъ минимъ. | 238 |
| Целозія Американское растѣніе и его виды; смотри Celosia. | 208-210 |
| Целсіа восточная; смотри Celcia orientalis, Целсіа ориенталис. | 210 |
| Цербера Американское дерево; смотри Cerbera. | 280 |
| Цереусъ и его виды; смотри Cereus. | 284-291 |
| Церопегія; смотри Ceropogia. | 239 |
| Цикла развалистая; смотри Cicca disticha | 379 |
| Цикорія и ея виды; смотри Cichorium, цикоріумъ. | 382-388 |
| Циссъ и его виды; смотри Cissus, циссусъ. | 415-416 |
| Цистъ и его виды; смотри Cistus, Цистусъ. | 416-426 |
| Цитронное дерево; смотри Citrus medica, цитрусъ medica. | 440 |
| Цыганская трава; смотри Cochlearia officinalis, кохлеарія оффициналис. | 497 |

| | |
|--|---------|
| Чай новоерсейскій; смотри Ceanothus americanus, цеанотусъ американусъ. | 184 |
| Чай сухой, } смотри Catechu, камеху. | 169 |
| Чай твердый } | |
| Чайное дерево каролинское; смотри Cassine vera floridanorum, кассине вера флориданорумъ. | 155 |
| Человѣческіе волосы; смотри Capilli hominis, капилли гоминисъ. | 55 |
| Черепашникъ и его виды; смотри Chelone glabra, желоне глабра | 339-441 |
| Черешня; смотри Cerasus vulgaris, цераусъ вулгарисъ. | 269 |
| Черная трава; смотри Calceolus marianus, калцеолусъ маріанусъ | 24 |
| Черносливное дерево американское; смотри Chrysoalanus icaco, хризобаланусъ икако. | 368 |
| Черный корень; смотри Christophoriana, христофоріана. | 359 |
| Чертовы нитки; смотри Clematis, клематисъ. | 454 |
| Чертовы яблоки; смотри Colocynthis, колодинисъ. | 525 |
| Чернополохъ; смотри Carduus, кардуусъ. | 87 |
| Чернополохъ и его виды; смотри Centaurea, центавреа. | 216-235 |
| Чечевишникъ; смотри Callitriche verna, калитрихе верна. | 30 |
| Чечевишное дерево; смотри Colutea, колутеа. | 536 |

| | |
|--|-----|
| Чистецъ; смотри Caryophyllata, каріофиллапа. | 122 |
| Чистотѣль, } смотри Chelidonium majus, хелидоніумъ маію. | 346 |
| Чистякъ большій } хелидоніумъ маію. | |
| Чистякъ копейчатый; смотри Cacalia hastata, какаліа гастапа. | 5 |

| | |
|--|---------|
| Шафранъ дивій; смотри Colchicum, колхикумъ | 518 |
| Шафранъ дикій и его виды; смотри Carthamus, картамусъ. | 214-218 |
| Шафранъ луговой; смотри Colchicum, колхикумъ. | 518 |
| Шелкъ лягушечій; смотри Conferua rivularis, конферва ривуларисъ. | 549 |
| Шишконосное дерево; смотри Conocarpus, конокарпусъ. | 552 |
| Шоколадъ; смотри Chocolatum. | 355 |
| Шпанскій крессъ; смотри Cardaminum, кардаминдумъ. | 75 |
| Шпанскія вишни; смотри Cerasus vulgaris, цераусъ вулгарисъ. | 269 |
| Шпанскія ягоды; смотри Seneorum tricosum, кнеорумъ трикоккумъ. | 485 |
| Шпорки садовые, } смотри Calcatrippa, калкатриппа. | 23 |
| Шпоры кавалерскіе; } | |

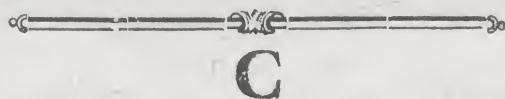
| | |
|---|---------|
| Щасливое дерево и его виды; смотри Clerodendrom, клеродендромъ. | 467-460 |
| Щетка; смотри Carthamus, картамусъ. | 114 |

| | |
|---|---------|
| Яблоки чертовы; смотри Colocynthis, колодинисъ. | 525 |
| Яблоно золотое; смотри Chrysophyllum cainito хризфиллумъ кайнито. | 373 |
| Ягода жгучая; смотри Capsicum baccatum, капсикумъ баккатумъ | 70 |
| Ягода ледовиная; смотри Chiococca, хіококка | 350 |
| Ягодки шпанскія; смотри Seneorum tricosum, кнеорумъ трикоккумъ. | 486 |
| Ягодникъ и его виды; смотри Cordia, кордіа | 592-595 |
| Ядовитая ягода; смотри Cestrum, цеструмъ. | 295 |
| Ядорѣвъ; смотри Callitriche autumnalis, калитрихе автумналіс | 30 |
| Ячминъ; смотри Chrysosplenium, хризоспленіумъ. | 375 |
| Яичный желѣзокъ; смотри Caltha palustris, калта палустрисъ. | 31 |
| Японская земля; смотри Catechu, камеху. | 169 |





БОТАНИЧЕСКОЙ СЛОВАРЬ или ТРАВНИКЪ.



С

САА.

СААРЕВА. g. Pison. *Каапева*. Cissampelos
Саарева. Linn. I. *Каапева*, есть *Бра-*
зилское отъ *Клематита* или *Борода-*
чника мало различествующее растѣніе,
производящее длинныя плети, которыя у
нѣкоторыхъ родовъ возвышаются къ
верху и обвиваются около сосѣднихъ де-
ревьевъ, а у другихъ опять наклоняются и
распилаются по землѣ: листья на немъ
весьма малые, либо круглые, либо сердце-
видные, остроконечные и съ исподи пре-
краснозеленые. Между оными возвышаются
жестковатые стебельки, приносящіе въ
Іюль мѣсяцѣ на вершинѣ своей желтова-
тые или блѣдножелтые, у мужскихъ изъ
четырёхъ листной, а у женскихъ изъ одно-
листной чашечки вырастающіе цвѣты; по-
слѣ коихъ показываются продолговато
круглая, снаружи красныя, внутри зеленыя
и гороховинкѣ пополюю подобныя зерны:
корень у него извивающійся, въ палецъ
пополюю и у молодыхъ растѣній сѣрый, а
у старыхъ чернѣющій и пополюю почти
въ руку: сіе различіе подало поводъ нѣ-
которымъ Ботаникамъ раздѣлить оное на
два рода: качествомъ своимъ сей корень

Часть II.

САА

внутри твердый, мочковатый и горькова-
таго вкуса и починался прежде сего за
пропивудный (Contrayerva, Контрайерва).
Онъ считается полезнымъ разбивать по-
чечный и пузырьный камень, противодѣй-
ствовать яду и ужалѣнію змѣй. Рѣжущъ
его въ куски, мочашъ нѣсколько дней въ
водѣ, или въ другой какой, къ болѣзни при-
годнѣйшей жидкости, которой придаетъ
онъ винный или пивной вкусъ, и употре-
бляющъ вмѣсто обыкновеннаго питья:
также выдавливаютъ изъ него и изъ
листьевъ сокъ и мѣшаютъ съ виномъ. Сіе
растѣніе бываетъ и мужскаго и женскаго
рода: у мужскаго цвѣтная чашка четы-
рехълистная; трубки въ цвѣту нѣтъ,
медовый сосудецъ круглый и чепыре тычка
волосьми вмѣстѣ соединенныя; а у жен-
скаго чашка однолистная плоско перисто-
кругловатая; цвѣтъ безъ трубки; при
песника, и односѣмянная ягода. Госпо-
динъ Линней полагаетъ оныя въ XXII.
классъ Разномѣстныхъ Единобрачныхъ
растѣній, по есть такихъ, у коихъ муж-
чинки съ женками отдѣлены другъ отъ
друга и находясь въ разныхъ растѣ-
ніяхъ

А

нiяхъ и мужинки или пычки, какъ братья соединены вмѣстѣ тонкими волошми (Diocesia Monadelphica). Въ Аптекахъ оно не имѣется. По Гречески Καάπέβα, φυτόν τῆς Βρασηλίας; по Нѣмцки Griefswurz, или Саареба, eine Brasilianische Pflanze; по Французски Саареба, plante du Brésil; по Италiански Саареба, pianta della Brasilia; по Аглински Саареба, an Brazilian plant.

СААСАВЕН, *Каазавенъ*. Смори Dictamnus Creticus, Диктамнусъ Крешикусъ; и Dipsacus, Дипсакусъ.

СААТНУ, *Каатгу*. Смори Terra Catechu, Терра Катеху.

САЗЕН, *Каазенъ*. Смори Dipsacus, Дипсакусъ.

САВАЛИЦИС, *Кавалицисъ*. Смори Storax, Стораксъ.

САВАЛЛАЦИОН, *Каваллационъ*. Смори Synoglossum, Циноглоссумъ.

САВАЛЛИНА HERBA, *Каваллина герба*. Смори Menthastrum, Ментаспрумъ.

САВАРЕИВА, *Каварейва*. Смори Balsamum Peruvianum, Балсамумъ Перувианумъ.

САВСАСНЕ, *Кавкахе*. Смори Synoglossum, Циноглоссумъ.

САВДАТИМ, *Кавдатимъ*. Смори Tamarindi, Тамаринди.

САВРОСИ, *Каврози*. Смори Galanga, Галанга.

САСАВАЛОС МАНКАС, *Какавалосъ маникасъ*. Смори Hioscyamus, Гиосциамусъ.

САСАНУА QVATIL, *Какагуа кватилъ*. и

САСАНУАТЛ, *Какагуатлъ*. Смори Cacao, Какаосъ.

САСАЛИА. Linn. XIV. *Какаліа*. Прикрытъ есть растѣніе, котораго бывающъ многіе роды, изъ коихъ я опишу здѣсь только нѣкопоре изъ главныхъ. По Гречески Κακάμια, καὶ Λιούτιχί у Dioscorida, и Κακαου у Галена; по Нѣмецки Pest-

wurzel; по Французски Casalia; по Италiански Cascano, Casalia, o Sacalide; по Аглински Horsefoot or strange Coltsfoot.

САСАЛИА АЛПИНА Linn. *Какаліа Алпина*. Горный прикрытъ растѣніе на гористыхъ мѣстахъ, и имѣетъ оспроко-нечивые, вокругъ зубчатые, сердцевидные и гладкіе листья, гладкій стебель и блѣднопурпуровые цвѣты, а впрочемъ сходствуетъ онъ какъ видомъ, такъ и качествомъ своимъ съ мохнатымъ прикры-помъ (Casalia quibusdam, Какаліа квибуздамъ) съ которымъ и въ одни классы полагается. По Нѣмецки Pest-Wurzel; по Французски Casalia des montagnes; по Италiански Sacalide di montagna; по Аглински Smooth Leav'd sharp pointed Horsefoot.

САСАЛИА АНТЕУРНОРБИВМ Linn. *Какаліа Антеуфорбiумъ*. Имѣетъ деревосавный спволъ и продолговато круглые, плоско и череняспые листья съ тройной при основаніи своемъ линейю.

САСАЛИА АТРИПЛИЦИФОЛІА Linn. *Какаліа атриплицифоліа*. Лебедостпелный прикрытъ имѣетъ праваниспый спволъ, городочно зубчатые и почши подобіе сердца имѣющіе листья, и пятицвѣтную чашку.

САСАЛИА СВНЕИФОЛІА Linn. *Какаліа кунеифоліа*. Прикрытъ съ клиноподобнымъ толстымъ листомъ, деревосавнымъ спволомъ и безъ плодородной чашки (Fructificatio)

САСАЛИА ДАЛЕХ. *Какаліа Далехъ*. Смори Casalia Alpina, Какаліа Алпина.

САСАЛИА ФОЛІИС СРАССІС НІРСУТІС, С. В. Pit. Tournef. *Какаліа фоліисъ крассисъ гирсутисъ*. Смори Casalia quibusdam, Какаліа квибуздамъ.

САСАЛИА ФОЛІИС СУТАНЕІС АСУТІОРИВУС ЕТ ГЛАБРИС. С. В. Pit. Tournef. *Какаліа фоліисъ кутанеисъ акуціоривусъ етъ глабрисъ*. и

CACALIA GLABRO FOLIO. Clus. Hist. *Какаліа глабро фоліо.* Смотри *Cacalia Dalech.* *Какаліа Далехъ.*

CACALIA HASTATA. Linn. *Какаліа гастата.* Большой Прикрытъ или Копѣйчатый Чистякъ, расшесть въ Сибири на пучныхъ лугахъ, въ зыбучихъ лѣсахъ и на придорожныхъ падахъ, имѣетъ правянистый спволъ, прехъ лапочные, спрѣлоподобные, на подобіе пилы вѣзанные и заощренныя листья. Въ Сибири пьютъ отъ нее уваръ въ наружныхъ нечистяхъ и почишають предохранительнымъ средствомъ пропиеу свадебныхъ вожей. Когда невѣста ошъ вѣнца привозится въ домъ жениховъ, то сію праву кладутъ въ такое мѣсто, гдѣ бы невѣста нечаянно чрезъ нее перешагнуть могла, и тогда по ихъ сказкамъ никакія не берутъ ее уроки. (Смотри пунешествіе господина Лепехина по Россіи.)

CACALIA INCANA Linn. *Какаліа инкана.* имѣетъ правянистый спволъ и копѣвидные зубчатые листья.

CACALIA KLEINIA. Linn. *Какаліа Клейнія* Смотри *Kleinia*, *Клейнія.*

CACALIA PAPILLARIS Linn. *Какаліа папилларисъ.* Прикрытъ съ правянистымъ и иголочками обсаженнымъ стеблемъ.

CACALIA PRIMA Clus. *Какаліа прима.* Смотри *Cacalia quibusdam*, *Какаліа квибуздамъ.*

CACALIA QVIBVSDAM I. B. *Какаліа кхибуздамъ.* *Cacalia foliis crassis hirsutis.* С. В. Pit. Tournefort. *Cacalia prima et vulgaris, incano folio.* Clus. pan. et Hist. Мохнатый Прикрытъ, любовная или милостивая трава имѣетъ большіе, почти совсѣмъ круглые, толстые, зубчатые, угловатые, шершавые и съ исподи бѣлые листья, подобные листьямъ блошной правы (Ретатисъ, Петазиписъ). изъ среды оныхъ вырастаетъ мохнатый, влаж-

носпію напоенный и къ вершинѣ своей на нѣсколько вѣточекъ расщепляющійся стебель около принащати вершковъ вышиною и поддерживающій на вѣточкахъ своихъ маленькіе, пурпуровые, или багряновидные, изъ многихъ пучками расположенныхъ цвѣтчиковъ составленные и изъ цилиндрической чашечки вырастающіе цвѣты; послѣ коихъ родятся продолговатыя, каждый двумя усиками снабденныя сѣмяна: корень полщиною въ палецъ и окружается тоненькими волокнами. Почти всѣ сорты содержатъ въ себѣ много масла и посредственную часть соли, размягчаютъ, унимаютъ боли, разбиваютъ, и стущаютъ тѣкую мозговую мокроту, будучи приняты въ детокшахъ. Въ Аптекахъ ничего изъ нихъ не дѣлается. Господинъ Линней полагаетъ всѣ въ XIX. классъ. однородныхъ, многобрачныхъ равныхъ растѣній, или у коихъ равное число гермафродитическихъ и мужскихъ или женскихъ цвѣтшвъ вмѣстѣ и въ коихъ находящіеся пычки или мужчинки срослись вмѣстѣ волошми. (Syngenesia Polygamia aequalia). а господинъ Турнефортъ въ XII. классъ, въ III. отдѣленіе, во II родъ правъ имѣющихъ соединенный изъ многихъ пучечныхъ цвѣтшвовъ цвѣтъ По Нѣмецки *Pestwurgel mit wolligen Blättern*; по Французски *Cacalia à feuilles cotonneuses*; по Италіански *Cancano*, *Cacalia* или *Cacalide*, *con foglie cotonate*; по Англиски *Noary Horsefoot*.

CACALIA REPENS. Linn. *Какаліа репенсъ.* Разстилающійся Прикрытъ.

CACALIA SONCHIFOLIA Linn. *Какаліа сонхифоліа.* Прикрытъ съ подобными заячьей щазелю листьями.

CACALIA SVFFRUTICOSA Linn. *Какаліа суффриутикова.* Прикрытъ съ правянистымъ стеблемъ и равноширными, распростертыми листьями.

CACALIA SVAVEOLENS Linn. *Какаліа спапеоленсъ.* Приятно Душистый При-

Прикрытъ имѣетъ правянистый стебель, и стрѣлоподобные, непримѣнно зубчатые и черенястые листья.

CACAOS SIVE CACAO, *Какаосъ* или *Какао*. Theobroma Cacao. Linn. Sp. pl. 1150. Mat. m. 364. Iacquin. Observ. 1. p. 2. Cacao Clusii. Merian. Surin. p. 26. t 26. et 63. Arbor cacavifera Americana. Pluken. Almag. 40. t. 268. f. 3. *Какао* есть родъ миндаля, составляющаго основаніе Шокола-та и придающаго ему названіе. Онъ растетъ въ южной Америкѣ на тенистыхъ мѣстахъ, на маленькомъ деревцѣ, называемомъ Какауате и окружающагося цѣльными листьями, которые длиннѣе и остроконечнѣе, нежели померанцовые: цвѣтъ на семъ деревѣ большой, пятилисточный съ двумя усиками, красно-желтый, вырастаетъ изъ трехъ листочной чашечки и оставляетъ по спаденію длинные волоти или зеленые пестики превращающіеся въ остроконечные желтые плоды, достигающіе при созрѣваніи своемъ до величины и толщины нашихъ дынь; каждый изъ сихъ плодовъ содержитъ въ себѣ ошъ двациапи до триццати, а часто и до осьмидесяти продолговато-круглыхъ туповатыхъ орѣшковъ или миндалинокъ, подобныхъ величиною фисташкамъ, а видомъ простому орѣху. Сіи орѣшки обведены желтсвапою бумажною скорлупою, подъ которою находится нѣжное, фіолето чернѣющее качество, соспавленное изъ нѣсколькихъ неравныхъ, масляныхъ, пшпательныхъ, во рпу нѣкоторую кислотовость оставляющихъ и попенкою кожицею обведенныхъ ядрышекъ. Какаосовое дерево съюпъ также и въ холодныхъ спранахъ Америки, гдѣ на третѣемъ или четвертисмъ году приноситъ плоды и цвѣтетъ два раза въ году, въ Іюнѣ и Декабрѣ мѣсяцахъ. Жители тѣхъ спранъ, гдѣ растетъ сѣй плодъ, называютъ его Какагуатлѣ, а Гишпанцы испорченнымъ имѣ-

немъ Какао. Его привозятъ къ намъ четы-рехъ сорпозъ. Первый и вторый называется большій и малый Каракъ и выво-зится изъ Провинціи Никараги, а третій и четвертый большой и малый Оспровскій Какао, потому что распутъ на оспро-вахъ Мариникѣ, и Св. Доминика. Луч-шимъ почитается такъ называемый боль-шій Каракъ, который долженъ быть на-рочито толстѣ, свѣжѣ, пшжелѣ и внупри темно-краснаго, а сѣ наружи шемнованаго цвѣта и пріятнаго, хотя горькованаго и не много вязательнаго вкуса: Какао содер-житъ въ себѣ много масла и лѣнучей со-ли, укрѣпляетъ желудокъ и грудь, возбу-ждаетъ нѣсколько любострасшіе, гонитъ мочу и унимаетъ кашель, а масло употре-бляется ошъ глухаго нупренаго почечуя. Въ новой Гишпаніи большой Какао подается бѣд-нымъ вмѣсто милоспины, а въ нѣкото-рыхъ другихъ мѣстахъ употребляется онъ вмѣсто монеты. Выжатое изъ нихъ масло весьма густо, и сгущенное подобно маслу. Изъ него дѣлаютъ помаду для чищенія на лицѣ и рукахъ кожи. Впрочемъ ма-жутъ имъ ноги, разогрѣвая на угольяхъ, ошъ слабости и прясенія оныхъ. Еспшли оное долго держишь не перемѣшивая, то шакъ ошвердѣетъ, какъ мыло. Думаютъ, что имя Каракъ происходитъ ошъ испор-ченнаго названія оспрова Карашша, гдѣ Христофору Колумбу при прѣздѣ его шуды сказывали, будто бы онаго жилиши обы-кновенно по спу лѣмъ жили, для того что ничего инаго не ѣли, какъ хлѣбъ изъ Ка-као, къ кошорому примѣшивали иногда для пріятности вкуса немного Ванилли, гвоздики, корицы или другой какой шому подобной благовошннй вещи, шолько безъ сахару, что онъ ошвѣдавъ, давалъ его своимъ больнымъ, изъ кошорыхъ многіе ошъ употребленія онаго выздоравливали: сказывающъ также, что Гишпанцы Какао повезли и въ свое ошечество, гдѣ сѣ нѣ-
кошо-

копорымъ примѣсомъ спали его зная подѣ
имянемъ шоколата, о копоромъ буду го-
ворить послѣ. Въ Аншекахъ имѣются орѣ-
шки и масло. Господинъ Линней полага-
етъ Какаосовое дерево въ XVIII. Классъ
Многобрачныхъ растѣній, или въ цвѣ-
тахъ коихъ пычки или мужчинки срослись
въ три и болѣе кучекъ, и имѣющихъ
оныхъ иногда отъ двадцати до тысячи
съ песниками или женочками вмѣстѣ (Po-
lyadelphia Polyandria). По Гречески *Κακάο*,
καρπὸς τῆς Ἀμερικής; по Нѣмецки *Cacao*,
или *Cacao-Bohnen*, *Mexicanische Hasel-Nüsse*,
а Каракъ *große Cacao-Bohnen*; по Фран-
цуски дерево *Cacaotier* или *Cacoyer*. *Labat*
voy. aux ill. Amer. t. 6. p. 1. t. 1. а плодъ
Cacao или *Caraque*; по Италіански *Cacao*
Valbero, che produce il Cacao; по Аглин-
ски *Cacao*

CACAVATE, *Какапате*. Смотри
Cacaui, *Какави*.

CACAVI (Monard.) *Какапи*. *Cafabi*
(Clus). *Какапи* или *Мадагаскарскій*
хлѣбъ, есть родъ хлѣба, копорый Инді-
анцы приготовляютъ изъ корня нѣкопорого
растѣнія названнаго ими Маниготъ (*Mani-
hot*); а Гаспаромъ Баугиніемъ (*Manihot*
Indorum, five Yuca foliis cannabini, Мани-
готъ Индорумъ сиве ука фоліисъ каннаби-
нисъ) или Индейскій Маниготъ или конопля-
нолиственная юка, Оное есть деревцо, вы-
растающее отъ двухъ до трехъ аршинъ
вышиною, и имѣющее древесоватый, изви-
листый, колѣчатый, многими наростка-
ми на подобіе бородавокъ испещренный,
ломкій и влажный стебель или пѣнь, про-
изводящій преширокіе, на конопельные
листья похожіе, зеленые, и каждый на
седмь или осьмь часпей раздѣленные листья;
и однолистные, бѣлые, въ поперѣшникѣ
своемъ съ большой палецъ бывающіе, и на
пять часпей съ верьху до низу глубоко
раздѣленные колокольчики; въ копорыхъ на-
ходящійся песникъ превращается въ кру-

головатый, пощину просаго орѣха имѣю-
щій плодъ, состоящій изъ трехъ продол-
говатыхъ и вмѣстѣ соединенныхъ сѣмя-
нодержательницъ, заключающихъ въ себѣ
каждан по одному зерну или сѣмени съ
голубиное яйцо величиною: корень его имѣ-
етъ подобіе и величину большой рѣпы, съ
наружи темнаго, а внутри бѣлаго цвѣта.
Растѣніе сіе разводятъ во многихъ мѣ-
стахъ Америки и сѣютъ его бороздками
на вспаханной землѣ. Оно весьма размно-
жается, но свойствомъ своимъ различе-
свуется по Климату, гдѣ рождается; ибо
вмѣсто того, что вырастающее на швер-
дой землѣ здорово и вкусно, хотя сырое,
хотя приготовленное въ снѣдъ употреблен-
ное, такъ распушее на оспровахъ Св.
Доминика, Кубъ, Хайши и другихъ: вре-
дно и скоро распространяющійся сильный
ядъ для тѣхъ, кои ѣдятъ оное сырое,
со всѣмъ тѣмъ, оно то и есть, изъ ко-
порого дѣлаютъ такъ называемый Ка-
саве или хлѣбъ, приготовляемый слѣдую-
щимъ образомъ: по собраніи Манигото-
выхъ корней, раздѣываютъ и трутъ
ихъ на тѣлѣ, и положи въ здѣланные
изъ пальмовыхъ листьевъ мѣшки, выжи-
маютъ посредствомъ пшсковъ масло; по-
томъ берутъ выжимки сіи и варятъ въ
горшкѣ на слабомъ огнѣ, перемѣшивая без-
престанно деревянною лопаточкою до
тѣхъ поръ, пока стуспится; послѣ чего
дѣлаютъ лепешки, копорыя сушатъ либо
на солнце, либо на огнѣ. Сіи лепешки на-
зываются Кассаве или Мадагаскарскимъ
хлѣбомъ, копорый весьма питателенъ и
будучи хорошо высушенъ, сохраняется какъ
сухарь не порпившись. Дикіе обитатели
Антилльскихъ и всѣ жители западныхъ
оспировъ питаются онымъ. Употребленіе
сухаго сего хлѣба спягиваетъ горло ѣдко-
стію своею и причиняетъ удушье, естли
не возмешь предоспорожностъ и не помо-
чишь его прежде въ бульонѣ или въ водѣ,
или

или не смѣшаешь съ другою какою при-
правою: выжатый изъ корня сокъ соспа-
вилъ бы ядъ, способный умерщвлять вся-
каго рода животныхъ, которыхъ бы его
проглотили, чего ради, для избѣжанія ху-
дыхъ такихъ слѣдствъ должно оный такъ
долго варить, покуда половина уварится и
потомъ прохолодитъ, по оный превра-
тятся въ кислую жидкость, получаю-
щую пошъ же вкусъ и поже свойство,
какъ и уксусъ. Индіанцы стущаютъ его
на огнѣ и употребляютъ вмѣсто меду,
потому что становится сладкимъ. Чисъ
корень Осповскаго Манитопы произвелъ
ещѣ шѣ мною описанныя дѣйствія, по дол-
жно ему содержать въ себѣ ѣдкую, лѣту-
чую и чрезъ вареніе вылѣтающую соль,
которая оставляя одну твердую смѣшан-
ную въ довольномъ количествѣ масла, не-
моглабы иное произвестъ, какъ уксусу по-
добную кислоту. Сказываютъ, что сокъ
изъ Уруку есть лучшее средство отъ яду
Манитопы. По Гречески *Κακάρη, ἄρτος τῆ
μαδάγουκάρ*; по Нѣмецки *Cacavi, eine Art
Brodte in Madagascar*; по Француски *Cacavi,
Cassave, ou Pain de Madagascar*; по
Италіански *Cassave, pane del Madagascar*;
по Англиски *Cassave*;

CACAVIA CRETENSIBVS, Какавія
Кретенсивусъ. Смори Celtis, Целсисъ.

CACH, Какъ. Смори Citrullus, Ци-
труллусъ.

CACHE, Каше. Смори Aresa, Арека.

CACHIBOU ARBOR, Кашибу ар-
боръ. Смори Chibou gummi, Шибу гумми.

CACHILLA HERBA, Какхилла герба.
Смори Soldanella, Солданелла.

CACHITA, Какхита. Смори Traga-
canthum, Трагакантумъ.

CACHLA, Какхла. Смори Buphthal-
mum, Буфталмумъ.

CACHNA, Какхна. Смори Cataputia
maior, Катапутія маіоръ.

CACHRYS LIBANOTIS Linn. Какхрисъ

либанотисъ. Смори Libanotis, Либано-
тисъ.

CACHRYS ODONTALGICA, Какхрисъ
Одонталгика. Зубный корень, находящ-
ся во многихъ мѣстахъ Сибири, особливо
около Урала, гдѣ она цвѣтешъ въ Маѣ
мѣсяцъ и въ глинистыхъ степяхъ между
Волгою и упомянутою рѣкою, и произво-
дитъ двуперистые листья; равноширные
остроконечные листочки и шилоподобныя
шершавыя сѣмяна. Названіе сего корня за-
снываетъ думать, что онъ полезенъ
отъ зубныхъ болѣзней. Господинъ Линней
полагаетъ его въ V. классъ Пятишичко-
выхъ, Двуперистыхъ растѣній (Pentan-
dria Digynia) а Господинъ Турнефоръ въ
VII. классъ, въ VII. отдѣленіе, въ I.
родъ правъ съ расположеннымъ на подобіе
подсолнечника цвѣтомъ, котораго чашка
превращается въ сѣмянодержательницу,
два зерна или сѣмячка въ ноздреватой
матеріи лежація въ себѣ заключающую.
По Нѣмецки *Busbdolde*; по Француски *Ar-
marinte*; по Англиски *Herb Frankincense*.

CACHRYS SICVLA Linn. Какхрисъ
сикхула. Смори Cachrys odontalgica, Ка-
хрисъ одонталгика.

CACHV, Кашу. Смори Terra Ca-
techu, Терра Катеху.

CACINA FLORIDANORVM, Какцина
Флориданорумъ. Смори Apalachine, Апа-
лахине.

CACOLLA, Каколла. Смори Carda-
momum, Кардамомумъ.

CACOS, Какосъ. Смори Acorus,
Акорусъ.

CACREOS, Какреосъ. Смори Gum-
mi Galbani, Гумми Галбани.

CACTVS FICVS INDICA Linn. Ка-
ктусъ фикусъ Индика. Смори Ficus
Indica, Фикусъ Индика.

CACTVS MELOCACTVS Linn. Ка-
ктусъ Мелокактусъ. Смори Melocactus,
мелокактусъ.

CACTVS OPUNTIA Linn. *Кактусъ*
Опунція. Смори Opuntia, Опунція.

CACTVS PERESKIA Linn. *Кактусъ*
перескіа. Смори Pereskia, Перескіа.

CACTVS PITAJAYA Linn. *Кактусъ*
питаяя. Смори Pitajaya, Питаяя.

CACTVS TVNA Linn. *Кактусъ ту-*
на. Смори Tuna, Туна.

CADEGIMICVM, *Кадегимикумъ*.
Смори Malabathrum, Малабатрумъ.

CADICO, *Кадико*. Смори Dactyli,
Дакшили.

CADVCA, *Кадукъ*; или

CADVS GRANATI, *Кадусъ Гра-*
нати. Смори Granatus, Гранатусъ.

CADYTAS, *Кадитасъ*. Смори Cus-
cuta Europaе. Кускута Европа.

CAELI FLOS, *Цели флосъ*. и

CAELI ROSA, *Цели роза*. Смори
Lychnis coronaria, Лихнисъ коронарія.

CAESALPINIA ARBOR BRASILIA
DISTA. Linn. Mat. in 204. *Цезалпинія*
Ibirapitanga. Marcgr. Brasil. 101. t. 102. въ
Аптекахъ Brasilianum rubrum lignum. Кра-
сное или Бразильское дерево, есть высокое
въ Бразиліи и Каѣнѣ растущее дерево,
которое покрывается красноватою и иглами
обсаженною корою, и имѣетъ длинныя сучья,
окруженные великимъ числомъ маленькихъ,
цѣльныхъ, продолговато-круглыхъ и буко-
вымъ подобныхъ листочковъ, и маленьки-
ми пяти-листочными, по нѣскольку вмѣстѣ
соединенными и изъ пяти лопочной чашечки
вырастающими цвѣточками, имѣющими видъ
ландышевыхъ, только гораздо душистѣе и
прекраснаго алаго цвѣта: когда сіи цвѣты
опадутъ, то заступаютъ ихъ мѣсто пло-
скія, красноватые и спручковаые сѣмя-
нодоржашельницы, заключающія въ себѣ
каждая по два, на тыквенныя похожія,
по лоснящіяся красныя сѣмена. Внутреннее
качество сего дерева твердое, тяжелое,
крѣпкое и красно-оливковое, безъ запаха

и слабаго вкуса. Лучшее Бразильское Дре-
во называется Фернамбуковымъ, поному,
что присылается къ намъ изъ Фернамбу-
ка, Бразильскаго города. Есть еще многіе
другіе сорты сего дерева, какъ Сапанское
Caesalpinia Sappan Linn. Цезалпинія Сап-
панъ, или Японское, имѣющее продолго-
ватые, неравноспоронніе и отороченные
листья: Ламенское съ кругловатыми, серд-
цевидными листочками: Бразильское дерево
Св. Мары: Аншилское или изъ Аншил-
скихъ острововъ называемое также Брезил-
лешъ. Всѣ разныя сіи роды сего дерева не
различествуютъ другъ отъ друга. какъ
одними странами, гдѣ рождаются, однакожъ
Фернамбуковое почищается превосходѣй-
шимъ. Главное ихъ употребленіе состоитъ
для крашенія. Дерево содержитъ въ себѣ
много масла и малую часть существенной
соли, укрѣпляетъ, и почищается способ-
нымъ укрѣплять желудокъ, унимать лихо-
радку, а особливо отъ глазной боли, упо-
требленное въ настойкахъ. Бразильское де-
рево варятъ въ водѣ съ квасцами, для
полученія хорошей краски, которою красятъ
въ красный цвѣтъ, также красятъ ею
яицы въ праздникъ Св. Пасхи. Въ Апте-
кахъ имѣется дерево и настойка изъ него
для чищенія зубовъ и другихъ вещей.
Господинъ Линней полагаетъ всѣ сіи
деревья въ X. классъ Десятипестичковыхъ
Однопестичныхъ растеній (Decandria Mo-
nogynia). По Гречески *Σαλπίνια ή ξύλον*
Ευφρο της Βρασιλίας; по Нѣмецки *Noth*
Brasilien-Holz, а Фернамбукъ *Fernambuck*
или *Noth-Holz*; а въ Аптекахъ *rothe Spahn*;
по Французски *Bois du Brésil*, или *Bois de*
Fernambou; по Италіански *Legno della Bra-*
filia, *Legno Rosso o di Fernamboco*; по А-
глински *Coesalpinia*, an *Brasilian-tree*;
по Индейски *Ibirapitanga*.

COESALPINIA CRISTA. Linn. *Цезал-*
пинія криста. и

COE-

COESALPINIA SAPPAN, Linn *Цезалпинія Саппанъ*. и

CAESALPINIA VESICARIA Linn. *Цезалпинія пезикарія*. Смотри Caesalpinia, Цезалпинія.

CAF, *Кафъ*. Смотри Tamariscus, Тамарискусъ.

CAFACALIS, *Кафакалисъ*. Смотри Rastinasa, Пастинака.

CAFANCAR, *Кафанкаръ*. Смотри Galanga, Галанга.

CAFE, *Кафе*. Смотри Coffea, Коффеа. CAFEBELEZAR, *Кафевелезаръ*. Смотри Ceterach, Цетерахъ.

CAFFEE, *Каффее*. Смотри Coffea, Коффеа.

CAGALA, *Кагала*. Смотри Cardamomum, Кардамомумъ.

CAGARVLA, *Кагарула*. Смотри Cataputia minor, Катапуція миноръ.

CAGOSANGA, *Кагосанга*. Смотри Iresacuanha, Ипекакуанга.

CAGVLLA, *Кагулла*. Смотри Cardamomum, Кардамомумъ.

CAHADE, *Кагаде*. Смотри Polium montanum, Полиумъ моншанумъ.

CAHATVTVM, *Кагатутумъ*. Смотри Atriplex, Атриплексъ.

CAHOVACH, *Кагуахъ*. и

CAHVCH, *Кагухъ*. Смотри Coffea, Коффеа.

CAIAN, *Каіанъ*. Смотри Cytifus, Цитизусъ.

CAIBAN, *Каибанъ*. Смотри Menthastrum, Менташтрумъ.

CAILEN, *Кайленъ*. Смотри Sempervium, Семпервивумъ.

CAIOS, *Каіосъ*. и

CAIOVS, *Каіосъ*. Смотри Acaiou, Акаю.

CAIRO, *Каиро*. Смотри Cocco, Кокко.

CAISARBANVM. *Кайсарбанумъ*. Смотри Cassia fistula, Кассія фистула.

CAIVLACCA, *Каюлакка*. Смотри Gummi lassa, Гумми лакка.

CAKILE SERAPIONIS. Anguil. *Какиле Серапіонисъ*. Erusa Kackile dicta. Colum. Nasturtium maritimum. Lugd. Erusa maritima Italica siliqua hasta cuspidi simili. С. В. *Морскій Хренъ* растетъ только въ приморскихъ странахъ и имѣетъ нѣсколько стеблей не болѣе шестии вершковъ вышиною; и продолговатые, иногда широкіе, а иногда узкіе, и пучные листья, соленопряного вкуса. Цвѣты на немъ чешырелисточные, пурпуровые, расположены крестообразно и оставляютъ послѣ себя корешенькіе, остроконечные и копьевидные спручки, заключающіе въ себѣ по два сѣмячка. Сіе растѣніе содержишь въ себѣ много соли и масла, противодѣйствуетъ цынгѣ, гонитъ мочу, ошворяетъ, унимаетъ опѣ въспровъ происшедшій рѣзъ въ животѣ и полезно отъ камня. По Нѣмецки See Kresse; на Французскомъ, Итальянскомъ и Англинскомъ языкахъ собственнаго имени нѣтъ.

CALABA, *Калава*. Смотри Calophyllum, Калофиллумъ.

CALABRINA, *Калабрина*. Смотри Lonchitis aspera, Лонхитисъ аспера.

CALABVRA, *Калабура*. Смотри Muntingia, Мунтингіа.

CALACH, *Калахъ*. Смотри Nux vomica, Нуксъ вомика.

CALAF, seu Ban. Alpin. *Калафъ*. Saffas, Syrorum. Rauw. Zurumbeth. Serapioni. Salix Syriaca folio oleagineo argenteo. С. В. Elæagnus. Theoph. Zaneb, vel Zagnabum. Rhasi. IV. *Лохъ* дерево, есть родъ иностранной Ивы, которая растетъ въ Египтѣ, въ Персіи, также и здѣсь, особливо узколиственная около Терека въ Аспраханскій степи. Оно бываетъ четырехъ главныхъ родовъ, а именно. Узколиственное, Elæagnus angustifolia Linn. Элеагнусъ имѣющее узкіе копьевидные листья. Воспо-

чное,

чное, Колючее (*Elaeagnus spinosa* Linn. Элеагнусъ спиноза). Съ колючимъ пнемъ, и широколистное, (*Elaeagnus latifolia* Linn. Элеагнусъ лапифолиа). На семъ деревѣ, какъ я читалъ въ нѣкоторомъ Французскомъ Авторѣ, цвѣтшы появляются прежде, нежели листья. Сии цвѣтшы бѣлые, продолговатые, шерстистые, вырастаютъ изъ колокольчатой, и на чешыре лапочки вѣзанной чашечки, и не имѣютъ трубки. Листья сего дерева гораздо больше, нежели у Ивы, тучны и имѣютъ серебряный цвѣтъ. Господинъ Лемери пишетъ, что ива называемая Французами *Marſeau*, *Марсо* и распускающая во Франціи, столь подобна сему дереву, что бывшій въ Парижѣ въ 1715. году Персидскій посолъ, приказалъ весьма прилѣжно собирать ее цвѣтшы, дабы перегнать изъ нихъ воду, копорую онъ пилъ, и починилъ за лучшее прохладительное питье. Цвѣтшы сего дерева починяются полезными укрѣплять сердце и отъ заразныхъ лихорадокъ, употребленные въ декоктахъ или въ настойкахъ. Египтяне гонятъ изъ нихъ воду называемую ими *Masahalef*, *макагалейфъ* и полагаютъ оную въ число сильнѣйшихъ сердце укрѣпляющихъ средствъ. Въ Аптекахъ оное не имѣется. Господинъ Линней полагаетъ оное въ IV. классъ Чешырехъ-тычковыхъ Однопестичныхъ растѣній (*Pentrandria Monogynia*). По Гречески *Καλαφιδος ἵκη*; по Нѣмецки *Eleaster*; по Французски *Calaf*, *espece de Saule*; по Италіански *Calaf spezie di falice*; по Аглински *Calaf or Sweet - Gaul*; по Персидски *Tohigde*.

CALAFAR, *Казафаръ*. Смори *Caruophylli aromatici*, Каріофилли ароматици.

CALANI, *Калаги*. Смори *Nux vomica*, Нуксъ вомика.

CALAMACORVS, *Каламакорусъ*. Смори *Canacorus*, Канакорусъ.

CALAMAGROSTIS, *Каламагросиъ*. *Мяталика*, изъ нецвѣтшыхъ колосьевъ
Часть II.

оной знаютъ дѣлать посредствомъ варки и примѣса квасцовъ превосходную зеленую краску. Смори *Arundo*, Арундо.

CALAMANDRIA, *Каламандрія*. Смори *Chamaedrys*, Хамедрисъ.

CALAMANDRIA AQUATICA, *Каламандрія акватика*. Смори *Scordium*, Скордіумъ.

CALAMANDRIA CERVLEA, *Каламандрія церулеа*. Смори *Chamaedrys sylvestris*, Хамедрисъ силвестрисъ.

CALAMBAC, *Каламбахъ*. Смори *Lignum Aloes*, Лигнумъ Алоесъ.

CALAMBOVR, *Каламбуръ*. или *Орлиное* дерево, есть зеленоватое и пріятный запахъ имѣющее драгоцѣнное дерево, привозимое изъ Индіи большими кусками. Оное употребляется на разную лепную работу, на дѣланіе чопокъ, также и бородобрѣями для придаванія хорошаго запаху той водѣ, копорую брѣютъ. Оно содержитъ въ себѣ много масла и соли, укрѣпляетъ мозгъ, но въ Медицинѣ рѣдко употребляется. Въ Аптекахъ оное рѣдко имѣется. По Гречески *Καλαμβύρ*, *ξύλον ὀσφρητῆς*; по Нѣмецки *Calambour*, *Udler oder Wohlriechend Holz*; по Французски *Bois d'Aigle*; по Италіански *Calambour*, *o Legno odorante*; по Аглински

CALAMINTHA Matth. *Каламинта*. *Melissa Calamintha* Linn. *Calamintha montana*. Dod. *Calamintha flore magno vulgaris*. I. B. *Calamintha vulgaris*, *vel officinarum Germaniae*. C. B. Pit. *Tournef. Nepeta montana*. Cord. in *Dioscor.* *Горная* или *полевая мята* растетъ на гористыхъ, каменистыхъ и пѣнистыхъ мѣстахъ, по полямъ, на пашняхъ и въ лѣсахъ и цвѣтешъ съ Іюня мѣсяца во все лѣто, а сѣмяна поспѣваютъ въ Августъ мѣсяцъ. Она растетъ низенькою травкою, рѣдко выше семи вершковъ бывающею и на многія крылошки или угловатые оппрыски
Б
выше

раздѣляющеюся. Листья на ней почти со-
сѣмъ круглые, при концѣ не много острые,
мошкомъ покрытые, и по два вмѣстѣ
другъ противъ друга по стеблямъ сидя-
щія, цвѣты вырастаютъ пучками при
основаніи листьевъ или изъ ихъ стебель-
ковъ, имѣютъ багряный или пурпуровый
цвѣтъ и составляють каждый маленькую
и съ верьху на двѣ губки разрѣзанную
трубку. Когда сіи цвѣты опадаютъ, то
оставляютъ на своемъ мѣстѣ продолгова-
тыя, черноватыя и въ цвѣтной чашкѣ
раждающіяся сѣмена. Корень у нее прево-
лоknистый; вся трава имѣетъ Ароматиче-
скій, весьма пріятный и мясъ подобный
запахъ, содержитъ въ себѣ много масла
и соли, укрѣпляетъ мозгъ, пропиводѣй-
ствуетъ яду, гонитъ мочу и мѣсячное,
пропивитися стуженію молока и разбиваетъ
трудницу. Въ Аптекахъ имѣется трава,
потому что входитъ въ составъ Териака.
Каламинта происходитъ отъ Греческихъ
словъ *χαλή*, прекрасная, и *μινθη*, мята,
какъ бы сказать прекрасная мята. Госпо-
динъ Линней полагаетъ въ XIV. классъ
растѣній о двухъ неравныхъ пычкахъ и
съ обнаруженнымъ сѣмиднемъ. (*Didynamia*
Gymnopermia). а Господинъ Турнефортъ
въ IV классъ, въ III. отдѣленіе, въ IV.
родъ травъ, коихъ цвѣтъ разрѣзанъ на
двѣ губки, изъ коихъ верхняя загибается
нѣсколько назадъ. По Гречески *Καλαμίνθη*;
по Нѣмецки *Nieser = Münze*, *Berg = Münze*,
Kalaminth, *Berg-Poley*, *KohrMünze*; по
Французски *Calament*; по Италіански *Nepi-*
tella о *Calamento*; по Англински *Calamint*
или *Mountain Mint*.

CALAMINTHA FLORE MAGNO VUL-
GARIS, *Каламинта флоре магно пул-*
тарисъ. Смори *Calamintha*, *Каламинта*.

CALAMINTHA HUMILIOR, *Кала-*
минта гумиліоръ. Смори *Hedera ter-*
restris, *Гедера террестрисъ*.

CALAMINTHA MONTANA, *Кала-*
минта монтана. Смори *Nepeta*, *Не-*
пета.

CALAMINTHA PRIMA, *Каламинта*
прима. Смори *Clinopodium*, *Клинопо-*
діумъ.

CALAMINTHA TERTIA, *Каламин-*
та терція. Смори *Nepeta*, *Непета*.

CALAMINTHA VULGARIS, *Кала-*
минта пулгарисъ. Смори *Calamintha*,
Каламинта.

CALAMITA, *Каламита*. Смори
Mentha aquatica, *Мента аквашика*.

CALAMOCHNVS, *Каламохнусъ*. Пѣ-
на Травная.

GALAMPAI, *Калампай*. Смори *Lig-*
nium aloe, *Лигнумъ алоэъ*.

CALAMPAT, *Калампатъ*. Смори
Calamus verus, *Каламусъ верусъ*.

CALAMVS ALEXANDRINVS, *Кала-*
мусъ Александринусъ. Смори *Calamus*
verus, *Каламусъ верусъ*.

CALAMVS ARABICVS, *Каламусъ*
Арабикусъ. пожъ.

CALAMVS AROMATICVS INDICVS,
Каламусъ Ароматикусъ Индикусъ. Смо-
ри *Calamus verus*, *Каламусъ верусъ*.

CALAMVS AROMATICVS OFFICI-
NARVM, *Каламусъ Ароматикусъ оф-*
фицинарумъ. Смори *Ascorus verus*, *Ако-*
русъ верусъ.

CALAMVS DVLCIS, *Каламусъ дул-*
цисъ. Смори *Cassia fistula*, *Кассія фи-*
стула.

CALAMVS SACHARIFERVS, *Кала-*
мусъ сахариферусъ. Смори *Saccharum*,
сахарумъ.

CALAMVS ODORATVS, *Каламусъ*
Одоратусъ. и

CALAMVS ROTANG Linn. *Кала-*
мусъ ротангъ. Смори *Calamus verus*,
Каламусъ верусъ.

CALAMVS VEVVS SEV AMARVS,
CASSABEL DARRIRA. Prosp. Alb Exot.
Каламусъ перусъ сепъ амарусъ, *касса-*
велъ

зель гаррира. Благопонный *Ирб* есть родъ осоки, привозимый къ намъ сушеный, маленькими круглыми изъ Восточной Индіи, а особливо изъ Сиріи, также и изъ Эгипта: гдѣ онъ вырастаетъ въ аршинъ и въ полшора, имѣетъ колѣчатый, съ наружи красноватый, и бѣлою влажностью наполненный стволъ, въ посредственное перо полциною и пряного, горькаго, но Ароматическаго вкуса и запаха. Каждой изъ стволѣ производитъ по два длинныхъ, остроконечныхъ, посреди нѣсколько возвышенное ребро имѣющихъ, и зеленыхъ листа: цвѣты вырастаютъ на вершинѣ ствола, расположены маленькими круглыми шапочками, составляющъ желтые пучки, поддерживающіе шестилапчатыми чашечками, и опавляющъ послѣ себя односѣмянныя, шероховатыя, сухія ягоды. *Ирб* должно выбирать маленькими, въ чепыре вершка длинными, нарочито толстыми, свѣжими, опѣ маленькихъ ихъ корешковъ очищенными, кропками, съ наружи красноватыми, внутри бѣлыми, и само-горькій вкусъ имѣющими простыями: онъ содержитъ въ себѣ много масла, соли, опворяетъ, гонитъ мѣсячное, пропитывается яду, и укрѣпляетъ жизненные части. Но какъ простыя сѣе произрастѣніе весьма рѣдко, то обыкновенно употребляется вмѣсто онаго въ Теріакъ и другихъ лѣкарствахъ простой *Ирб* (*Asorus verus*, *Акорусъ верусъ*). Въ Апшекахъ онъ рѣдко имѣется. Господинъ Линней полагаетъ его въ VI. классъ Шести-пучковыхъ Однопесчаныхъ растѣній (*Hexandria Monogynia*). а Господинъ Турнефортъ въ IX классъ, во II. отдѣленіе, въ VIII родъ растѣній, съ однолистнымъ лилейнымъ, и на шесть частей разрѣзаннымъ цвѣтомъ. По Гречески *Καλαμος ἑξ ἑπτάκλῳς*; по Нѣмецки *Wahrer Calmus* или *Wohlschender Calmus*; по Француски *Calamus verus*, ou *Canne d'Inde*, *espece de roseau*

odorant des Indes Orientales; по Италіански *Calamo vero*, о *amaro*; по Аглински *The true sweet smelling, Flag.*

CALAMVS VULGARIS, *Каламусъ пуггарисъ.* Смори *Arundo*, *Арундо.*

CALANTHIANA, *Калантіана.* Смори *Разпилистая фіалка.* Смори *Aquilegia*, *Аквилегія.*

CALATRINA, *Калатрина.* можѣ.

CALCAR, *Калкаръ.* Смори *Cardamomum*, *Кардамомумъ.*

CALCAR EQVESTRE, *Калкаръ ек-пестре.* и

CALCARIVS FLOS, *Калкаріусъ флосъ.* Смори *Calcatrippa*, *Калкатриппа.*

CALCATREPPOLA. *Matth. Калкатреппола.* *Centaurea Calcitrapa* Linn. *Carduus stellatus*, sive *Calcitrapa*, I. B. *Polyacantha*, *Cord. Hist. Spinastella.* *Tabern. Hypophaestum.* *Col. Phytob. Carduus stellatus foliis papaveris erratici.* C. B. *Pit Tournef. Carduus muricatus.* *Clus. Hist. Звѣздочный Чертополохъ*, здѣсь въ Россіи не примѣченъ, а растетъ онъ въ Нѣмецкой землѣ, во Франціи и въ другихъ странахъ на поляхъ, по пашнямъ и около сѣленій и цвѣтетъ тамъ въ Іюль и Августъ мѣсяцѣ. Сія трава вырастаетъ въ двенадцать вершковъ вышиною, и имѣетъ угловатый, мошкомъ обложенный и на многія вѣточки раздѣляющійся стебель, окружающійся многими листьями, изъ коихъ нижніе походятъ на листья краснаго мака, а верхніе или расположенные по перемѣно вдовъ по вѣтвямъ узки, мѣжи, зубчатые и равноширные; стебельныя верхушки обремѣняются толстыми, васильковымъ подобными, жесткими и колючими иголочками обсаженными, и крестообразно расположенными, шишками или головками, поддерживающими пурпуровые, а иногда но рѣдко бѣлые, къ верху на подобіе воронки расширяющіяся и изъ мѣлкихъ перистыхъ листочковъ составленные цвѣты; послѣ коихъ

коихъ родяся маленькія, продолговатыя и вѣичикомъ окруженныя зернышки или сѣмяна; корень у сего растѣнія бываетъ длиною въ шесть вершковъ, толщиною въ большій палецъ, бѣловатый и пресочный. Онъ разбиваетъ почечный камень и затвердѣлости, гонитъ мочу, возбуждаетъ потъ, чиститъ кровь и употребляется въ перемѣжающихся лихорадкахъ. Калкашреппола, и Калципрапа происходятъ отъ Латинскаго глагола Калципраре, ногою дрегають, ибо скопица, наступивъ на сію праву и поколовшись ея иглками, обыкновенно дрегаетъ нистами. Въ Апшекахъ имѣется корень, но не во всѣхъ. Господинъ Линней полагаетъ ее въ XIX. классъ Одножилищныхъ многобрачныхъ, бесплодныхъ растѣній (Syngenesia (Polygamia frustranea). а Господинъ Турнефортъ въ XII. классъ, во II. отдѣленіе, въ I. родъ правъ съ составленнымъ изъ многихъ цвѣтчиковъ цвѣтомъ. По Гречески *Πολύανθη*, seu *Πολύανθος*; по Нѣмецки *Eterndistel*, *Wallendistel*, *Kalendistel*; по Француски *Chaussetrape*, или *Chardon étoilé*; по Италіански *Cardo stellato*, *Tribolo*; по Аглински *The star Thistle*.

CALCATRIPPA. Cord. Hist. *Калкатриппа*. *Delphinium Ajacis* Linn. *Consolida regalis hortensis flore minore*. C. B. *Consolida regalis hortensis sativa*. Tabern. Icon *Delphinium hortense flore minore*. Pit. Tournet. *Flos regius flore purpureo*. Dod. *Сапожыя Шпорки*, *Капалерскіе шпоры* или *Капалерскій Цвѣтъ* сѣется въ садахъ для красоты ея цвѣтовъ и цвѣтешъ въ Іюнѣ и въ Іюлѣ мѣсяцахъ. Сія травка производитъ нѣсколько стебельковъ въ семь и болѣе вершковъ вышиною, которые раздѣляются на многія вѣточки, окруженныя черно-зелеными и на много частей глубоко вѣзанными листьями и прекрасными, на подобіе колоса по порядку на стебельныхъ вершинкахъ расположенными, и пріятный видъ имѣющими цвѣтами разныхъ коле-

ровъ ибо бывають голубые, бѣлые, красные, и пепельнаго, также тѣлеснаго цвѣта; каждый цвѣтокъ составленъ изъ пяти разнovidныхъ листочковъ, изъ коихъ самыя длинныя выдались назадъ крючкомъ и составляютъ подобіе шпоры. Когда сіи цвѣтки опадаютъ, то заступають ихъ мѣсто прехѣтныя, черноватые спручечки, заключающіе въ каждомъ гнѣздѣ угловатые, черныя сѣмячки, непріятнаго вкуса. Сія права содержитъ въ себѣ много влажноты и нѣкопоруую часть соли, вяжетъ, унимаетъ внутренній жаръ и исцѣляетъ раны. Кислый изъ цвѣтовъ сокъ отворяетъ нарывы. Въ Апшекахъ имѣется вода и цвѣты. Калкашриппа и Консолида ретались супъ Латинскія имена, изъ коихъ первое дано ей по сходству ея цвѣта съ шпоромъ, а вторый для цѣлительнаго ея свойства и красоты ея цвѣта. Господинъ Линней полагаетъ ее въ XIII. классъ многощичковыхъ прѣспещичныхъ растѣній (*Polyandria Triginea*.) А господинъ Турнефортъ въ XI. классъ, во II. отдѣленіе, въ III. родъ правъ съ неправильнымъ многолистичнымъ цвѣтомъ, котораго песчикъ превращается въ капсулу. По Гречески *Δελφίνιον ἐρίφρον*; по Нѣмецки *Rittersporn*, *Ritter-Blume*, *Et. Willen-Kraut*; по Француски *Pied d'Alouette des Jardins*; по Италіански *Galcatroppo*, *Spéroni o Spéroni del Cavaliere*; по Аглински *Larks spur* or *Larks heel*, и *Knihts - spur*.

CALCED, *Калцедъ*. Смотри *Salvia*, *Салвіа*.

CALCEOLVS MARIANVS. Dod. Pit. Tournet. *Калцеолусъ Маріанусъ*. *Cypripedium Calceolus*. Linn. *Helleborine flore rotundo*, sine *Calceolus*. C. B. *Damasonium nothum*. Dod. Gal. *Damasonii species quibusdam*, sine *Calceolus* D. Mariae. I. B. *Elleborine ferruginea*. Dalechampii Lugd. II. *Петушки*, *Сапожки* или *Черная трава*, *Кокушкины Сапожки*, есть травка

правка, растущая на горахъ между густыми кустами, и въ лѣсисныхъ мѣстахъ и цвѣтущая въ Юлѣ мѣсяцѣ. Она производитъ низенькій спволъ въ шесть и семь вершковъ вышиною, около котораго обвиваются нѣсколько широкихъ, жилватыхъ, Попушиковымъ подобныхъ и попеременно по спелю сидящихъ листьевъ, и коего верхинка украшается либо однимъ, либо двумя черно-пурпуровыми или желто-желѣзнаго цвѣта, и нѣкоторое подобіе башмачка или лучше деревенскаго коша имѣющими цвѣтками, составленными изъ шести неравныхъ листочковъ, изъ коихъ пять занимаютъ верхъ, а шестой находится подъ исподомъ; послѣ цвѣта появляется на задней его чашки плодъ, имѣющій подобіе прехспороняго фанарика и содержащій въ себѣ похожія на мѣленькія деревянныя стружки сѣмяна; корень у сей травы толстый и многими тонкими волокнами окруженный. Она числится и полезна отъ ранъ употребленная наружно. *Кокушкиными сапожками* называли ее поному, что цвѣты сего растѣнія, имѣющъ нѣкоторое подобіе женскаго башмачка. Въ Сибири поятъ корнемъ дѣшей отъ грыжи. Въ Апшекахъ ничего изъ него не дѣлается. Господинъ Линней полагаетъ оное въ XX классъ двуродныхъ двупычковыхъ растѣній (Gynandria Diandria). А Господинъ Турнефортъ въ XI классъ, въ III отдѣленіе въ III родъ растѣній съ неправильнымъ изъ многихъ листовъ составленнымъ цвѣтомъ. По Гречески *Ελληβορος λευκός άγιος*; по Нѣмецки *Pfaffen-Schuh*; по Французски *Sabot*, или *Soulier de notre Dame*; по Англиски *The great wild white Hellebor called also Ladies slipper*.

CALCIFRAGA, *Калцифрага*. Смори *Ceterach*, Цетерахъ и *Crithmum*, Кризмумъ.

CALCITRAPA, *Калцитрапа*. Смори *Calcatreola*, Калкашрепола.

CALCITROPOIDES, *Калцитропидесъ*. Смори *Centaurea*, Центавреа.

CALCVLIS, *Калкулисъ*. и

CALCVLUS, *Калкулусъ*. Смори *Cardamomum*, Кардамомумъ.

CALEA AMELLVS. Linn. III. *Калеа Амеллусъ*, имѣетъ овально-копьевидные черенястые листья, цвѣтоносную чашку, коротенькія цвѣтныя чашки, и голое сѣмя. Смори *Amellus*, Амеллусъ.

CALEA IAMAICENSIS. Linn. *Калеа Ямаиценсисъ*. *Калеа* изъ острова Ямайки есть Американское растѣніе, имѣющее тройные черенястые цвѣты, у коихъ соломенное глумцо и на подобіе черепицы выложенная чашка; овально-продолговатые, на спелелькахъ сидящіе и съ мѣленькою выскочкою листья, и вѣтчикомъ опушенные сѣмена. Linnei systema Naturae, p. 540. Господинъ Линней полагаетъ сіе растѣніе въ XIX классъ Одножилищныхъ, многобразныхъ равныхъ растѣній (*Syngenesia Polygamia Aequalia*). По Гречески *Κάλα, φυτόν της Αμερικής*; по Нѣмецки *Stribarsch* или *Kalea Pflanze in America*; по Французски *Calea*, *plante de la Jamaïque*; по Итальянски *Calea*, *pianta della Jamaica*; по Англиски *Calea*, *an Jamaica plant*.

CALEA OPPOSITIFOLIA Linn. *Калеа оппозиitifolia*. *Противулистная Калеа*, имѣетъ правянистый спволъ, копьецо-образные листья, и сжатые, длинно-черенястыя цвѣтныя кисти.

CALEBVM, *Калевумъ*. Смори *Milium Solis*, Миліумъ солисъ.

CALEDRAGIN, *Каледрагинъ*. Смори *Dipsacus*, Дипсакусъ.

CALENDULA OFFICINALIS Linn. *Календула Оффициналисъ*. *Chrysanthemum*. Lob. *Clymenon*. Discor. *Caltha flore simplici*. I. B. *Caltha vulgaris*. C. B. Pit. Tournef. *Calendula simplici Flore*. Ger. Eust. VIII. *Ноготки*, *Попой Воинскій* или *благопонный*, есть цвѣточное, въ садахъ сѣе-

сѣемое, и въ Іюль мѣсяцѣ цвѣтущее произрастѣніе, имѣющее тонкіе, не много угловатые, мохнатые, и вѣтвистые стебельки, оспавляющіе нѣкопоруку жидкості на пальцахъ, естли оными до нихъ допронесся; и не посредственно изъ стеблей вырастающіе, продолговатые, нарочито широкіе, толстые, мягкіе, мошкомъ покрытые и бѣлесоватые листья, правянаго, не много жгучаго вкуса; цвѣты, кошорые родятся на вершинкахъ вѣтвей, большіе, круглые, на подобіе звѣздки изъ многихъ перистыхъ листочковъ составленные, голое туменцо имѣющіе, и изъ многостичной равной чашечки вырастающіе, шафраннаго или позлащенно-желтаго цвѣта и крѣпкаго, но пріятнаго запаха. Онымъ послѣдуютъ изгибающіяся сѣмянодержательницы, содержащія въ себѣ по одному долговатому сѣмянку; корешки у него древесовато-волокнистые. Сіе растѣніе содержишь въ себѣ много масла и соли, укрѣпляетъ сердце и голову, опшоряетъ, гонитъ мочу и мѣсячное и возбуждаетъ пошъ а сѣмена полезны опъ глазныхъ болѣзней. Трава прогоняетъ шолуди, употребленная въ декоктахъ или сиропакхъ. Въ Апшекахъ имѣются цвѣты, шправа и сѣмя и изъ цвѣтовъ консервъ или обсахаренные цвѣты. Календула и Калта суть Латинскія имена и даны ему по той причинѣ, что обыкновенно цвѣтешъ въ первые дни мѣсяцовъ, называемыхъ Календе, а Хризантемумъ происходитъ опъ Греческихъ словъ χρυσός, хризосъ, золото и άνθος, цвѣтъ, пошому что цвѣты у него желто-позлащенные. Господинъ Линней полагаетъ оное въ XIX. классъ Общежилецныхъ многобрачныхъ нужныхъ растѣній (Syngenesia Polygamia Necessaria). а Господинъ Турнефоршъ въ XIV. классъ, въ IV. отдѣленіе, въ I. родъ правъ сѣ перистымъ цвѣтомъ и сѣ заключенными въ сѣмянодержательницахъ сѣменами. По Гре-

чески χρυσάνθος; или χρυσάνθεμον ήμερον; по Нѣмецки Kieselblume; Gold-Blume Garten Butter-Blume; по Французски Souci; по Италіански Fior rancio, Calendula, Cetroneella; по Аглински Marigold, или Garden Marigold.

CALIBER, Каливеръ. Смопри Synoglossum, Циногlossумъ

CALI GENICVLATVM, Кали Теникулатумъ. Смопри Salicornia, Саликорнія.

CALLA PALVSTRIS Linn. Калла палустрисъ. Arum palustre, radice arundinacea. Boerh. Lugdh. 2. p. 74, Dracunculus aquatilis. Dod. Pempt. 329, Aquatica anguina, f. Dracunculus. Lob. Hist. 328. II. Змѣйтрапа, или Попутникъ змѣй, растеніе почти вездѣ въ болостичныхъ мѣстахъ, особливо около Петербурга близъ Александро-Невскаго монастыря и въ Ингерманиландіи и цвѣтешъ въ Іюль мѣсяцѣ. Она имѣетъ длинный, гладкій, Цилиндрической, разстилающийся, бѣлыми и внизъ вислящими волокнами окруженный, и много оппрысковъ опъ себя пускающій темноватый корень въ палецъ полуциною, производящій длинные, прямые, гладкіе, внутри влажные, а сѣ наружи бѣлые спволы, окруженные сердцевидными, широкими и зеленѣющими листьями. На самой вершинѣ вырастаютъ колосомъ, сперва зеленые, но созрѣвая краснѣющія многосѣмянныя и осенью послѣвающія ягоды. Чухонцы пекутъ во время хлѣбнаго неурожая изъ корней сего растѣнія хлѣбъ и употребляютъ въ пищу. Въ Апшекахъ имѣется корень, почиаемый способнымъ разбивать, умножать сѣмя, гнать мочу и опшорять. Господинъ Линней, полагаетъ сіе растѣніе въ XX классъ Обоеродныхъ Многошчковыхъ растѣній (Gynandria Polyandria). По Гречески Δρακόντιον υδατίδες, καί έμδρον; по Нѣмецки Wasser drachenwurzel; Klappen; по Французски Serpentaîne d'eau; по Италіански

ски Dragontéa aquatica; по Аглински Water или Marsh Dragon-wort.

CALLICARPA AMERICANA Linn. *Калликарпа Американская*. II. Американская *Калликарпа*, есть особенное и не очень известное произрастѣніе, имѣющее на подобіе пилы врѣзанные и въ исподи бѣломхнастые листья; на четыре часши разрѣзанный цвѣтъ, четырехълапочную чашку, и четыре сѣмяныя ягоды. Второй родъ сего растѣнія называется.

CALLICARPA INTEGRIFOLIA Linn. *Калликарпа интегрисолиа*. *Калликарпа* съ неразрѣзанными или цѣльными листьями. Господинъ Линней полагаетъ оба рода въ IV. классъ Четырехъшичковыхъ, Однопестичныхъ растѣній (Tetrandria Monogynia).

CALLIGONVM POLYGONOIDES Linn. *Каллигонумъ Полигоноидесъ*. Смори Polygonoides, Полигоноидесъ.

CALLION, *Каллионъ*. Мѣлуки права. Смори Alkekengi, Алкекенти.

CALLIPHYLLON HIPPOCR. *Каллифиллонъ Гиппокр.* Смори Trichomanes, Трихоманесъ.

CALLIONYMVM Gefn. *Каллионимъ*. Смори Lilium convallium, Лиліумъ конвалліумъ.

CALLIRION, *Каллирионъ*. Смори Lilium album, Лиліумъ албумъ.

CALLISIA REPENS Linn. *Каллизіа репенсъ*. *Стелющаяся Каллизіа* есть Американское растѣніе, имѣющее трехълапочную цвѣтную чашку; трехълисточный цвѣтъ; двойныя пычковыя головки (Anthera) и двуглѣдную сѣмянодержательницу. Господинъ Линней полагаетъ оное въ III классъ Трехъшичковыхъ, Однопестичныхъ растѣній (Triandria Monogynia). По Гречески *Καλλισία*, *φυτὸν τῆς ἀμερικῆς*; по Нѣмецки *Die Callisia in Amerika*; по Француски *Callisia rampante de l'Amerique*; по Италіански *Callisia strisciante*, *pianta dell'America*; по Аглински *Callisia*, an American plant.

CALLITRICHE AVTVMNALIS Linn. *Калитрихе автумналисъ*. *Ядрорѣзъ* или *звѣздочная трапа*, растетъ въ водѣ и во рвахъ, цвѣтитъ въ Септябрѣ мѣсяцѣ и имѣетъ равноширные, къ вершинѣ нѣсколько расщепляющіеся и отороченные листья и обоеродные или гермафродитные цвѣты; второй родъ сего растѣнія называется.

CALLITRICHE VERNA Linn. *Калитрихе перна*. *Болотникъ* или *Чеченишникъ* растетъ въ лужахъ, въ болохахъ и въ водянистыхъ мѣстахъ, особенно на Бронницкой горѣ, цвѣтитъ въ Маѣ и Іюнѣ мѣсяцахъ, и имѣетъ овальные листья, двулисточный безчашечный цвѣтъ, и двуглѣдные четырехъ сѣмяныя сѣмянодержательницы. Господинъ Линней полагаетъ въ I. классъ Одношичковыхъ Двупестичныхъ растѣній (Monandria Digynia). По Гречески *Καλλιτρίχον*; по Нѣмецки *Wasserstern*; по Аглински *Seo Starwort*.

CALLITRICHON, *Каллитрихонъ*. Смори Trichomanes, Трихоманесъ.

CALOPHYLLVM CALABA Linn. II. *Калофиллумъ Калаба*. *Калофиллумъ* или *Прекраснолистникъ*, есть въ Россіи неизвѣстное произрастѣніе, бывающее двухъ родовъ, называемое Калаба, и разнолиственный (Inophyllum, инофиллумъ). Последнее различествуетъ отъ второго только въ томъ, что листья имѣетъ овальные, а первое овально тупые. У обоихъ четырехълисточный цвѣтъ; четырехълисточная разцвѣченная цвѣтная чашка и шаровидная сѣмянодержательница. Господинъ Линней полагаетъ ихъ въ XIII. классъ Многошичковыхъ, Однопестичныхъ растѣній (Polyandria monogynia). По Нѣмецки *Schönblätt*.

CALOPHYLLVM INOPHYLLVM Linn. *Калофиллумъ инофиллумъ*. Смори Calophyllum. Calaba, Калофиллумъ калаба.

CALTHA ALPINA, *Калта альпина*.
Смотри *Arnica*, Арника, и *Irca Celtica*,
Спика Целтика.

CALTHA FLORE SIMPLICI. I. В.
Калта флоре симплици. и

CALTHA HORTENSIS, *Калта гор-*
тенсис. Смотри *Celendula*, Календула.

CALTHA PALVSTRIS Linn. *Калта*
палустрис. *Populago maior*. Tournesf. *Far-*
fugium Cast. *Chelidonia palustris*. Cord. Hist.
Tussilago altera. Matth. *Коропій цвѣтъ*
или *Личный желтокъ*, расцветъ въ боло-
пахъ и водянистыхъ мѣстахъ и цвѣшетъ
въ Маѣ мѣсяцѣ. Она имѣетъ Ласпович-
нымъ (*Chelidonia*, *Хелидонія*), видомъ
подобные листья, которые однакожъ въ
четверо больше, широкіе, гладкіе, по кра-
ямъ не примѣнно зубчатые, темнозеле-
наго цвѣта и не столь скоро опадающіе;
между оными возвышаются въ шесть вер-
шковъ вышиною, круглые, и на мягкія вѣ-
точки раздѣляющіеся стебли, поддержива-
ющіе на вершинкахъ своихъ золото-жел-
тые, и на подобіе розона расположенные
безчашечные цвѣты, послѣ коихъ остаю-
тся, изъ многихъ мѣстъ соединенныхъ,
въ низъ загибающихся и видъ звѣздки
составляющихъ сѣмянодержательницъ со-
ставленные плоды: каждое изъ сѣмянныхъ
гнѣздъ заключаетъ въ себѣ нѣсколько
продолговатыхъ сѣмячекъ. Корень бѣ-
ловатый и состоитъ изъ множества
нарочито толстыхъ волоконъ. Она про-
хлаждаетъ, чиститъ и полезна отъ
ранъ, но въ Медицинѣ рѣдко употребляет-
ся, чего ради и въ Аптекахъ не имѣется.
Въ Нѣмецкой землѣ многіе приготавливаютъ
цвѣты ея въ салатахъ и ѣдятъ ихъ вмѣ-
сто капарсовъ. *Популаго* есть Латинское
отъ слова *популусъ*, Тополь происходящее
имя, потому что листья походятъ нѣсколь-
ко на Тополевые. Господинъ Линней пола-
гаетъ ее въ XIII классъ многопычковыхъ,
Многосемянныхъ расцѣнныхъ (*Polyandria Po-*

lygamia.) а господинъ Турнефоршъ въ XIV.
классъ, въ IV отдѣленіе, въ I родъ
правъ съ перистымъ цвѣтомъ и съ за-
ключенными въ сѣмянодержательницахъ сѣ-
мянами. По Нѣмецки *Schmalzblume*; *Dot-*
terblume; по Французски *Souci d'eau ou de*
marais; по Италіански *Fiorrancio paludale*;
по Англински *Marsh Marigold*.

CALVUMBA. Redi *Experim. natur.* p.
142. *Калумба*. Pharm. или въ Аптекахъ
Calumbae или *Columbae radix*. *Колумбе*
есть корень нѣкотораго Индіанскаго въ Цей-
ланѣ и другихъ мѣстахъ Азіи распускаго
дерева, который привозится къ намъ пла-
стинками толщиною въ большой палецъ,
и одного съ Зедоаріею почти качества:
онъ желтъ, горькаго вкуса, и почти безъ
запаха, и дается отъ рѣзу въ животъ,
колики и отъ неваренія въ желудкѣ. Въ
Бенгалѣ почитаютъ его за лучшее сред-
ство отъ Холерическихъ болѣзней. По Гре-
чески *Καλὺμβύριζα τῆς Ἰνδίας*; по Нѣмецки
Calumba wurzel eines Asiatischen Baums;
по Французски *Calumbe racine d'un arbre*
des Indes; по Италіански *Calumba radice*
d'un Blaero dell'Asia; по Англински *Calumba*,
the Asiatick Root.

CAMBOGIA GUTTA. Linn *Камбогіа*
Гутта. Смотри *Gummi Gutta*, Гумми гут-
та.

CAMARIX, *Камарикс*. Смотри *Ca-*
rambolas, Карамболасъ.

CAMARUS, *Камарус*. Смотри *Al-*
kekengi, Алкекенги.

CAMELAOBANTE, *Камелаобанте*.
Смотри *Cardopatium*, Кардопаніумъ.

CAMELCVCI, *Камелкуци*. Смотри
Sigillum Salomonis, сигиллумъ Саломонисъ.

CAMELEONTA ALBA, *Камелеонта*
алба. Смотри *Carduus mariae*, Кардуусъ
маріе.

CAMELESION, *Камелезіонъ*. Смотри
Pentaphyllon, Пентафиллонъ.

CAMEL-

CAMELLIA JAPONICA. Linn. *Камеллія Японика.* Японская *Камеллія*, есть въ Японіи растущее произрастѣніе, имѣющее многолистную, на подобіе жолобковъ выложенную цвѣтную чашку. Господинъ Линней полагаетъ его въ XV. классъ Единобрачныхъ многопычковыхъ растѣній, (*Monadelphia Polyandria*.) По Гречески *Καμेलία Φυτον τῆς Ἀσίας*; по Нѣмецки *Camellia*, *Pflanze aus Japan*; по Французски *Camellia*, *plante de Japan*; по Италіански *Camellia*, *pianta di Japan*; по Аглински *Camellia*, *an Japan plant*.

CAMELOPODIVM. *Камелоподіумъ.* Смори *Marrubium*, *Маррубіумъ.*

CAMELORVM PABVLVM, *Камелорумъ Пабулумъ.* и

CAMELORVM PASTVS, *Камелорумъ постусъ.* и

CAMELORVM STRAMEN, *Камелорумъ страменъ.* Смори *Schaenanthum*, *Схенантумъ.*

CAMEOS, *Камеосъ.* Смори *Gummi Arabicum*, *Гумми Арабикумъ.*

CAMERINNAS, *Камериннасъ.* Смори *Empetrum*, *Эмпетрумъ.*

CAMERARIA ANGVSTIFOLIA Linn. *Камерарія ангустифолія.* Узколистпенная *Камерарія* есть Американское растѣніе, имѣющее овалныя, острые и полосочками испещренныя листья, и перепонистыя сѣмена. Другіи родъ называется.

CAMERARIA LATIFOLIA Linn. *Камерарія латифолія.* Широколистная *Камерарія*, имѣетъ равноширные листья. Оба рода полагаются Господиномъ Линнеемъ въ V. классъ Пятипычковыхъ Однодѣстныхъ растѣній, (*Pentandria Monogynia*.) По Гречески *Καμερарία*, *φυτόν τῆς Ἀμερικῆς*; по Нѣмецки *Die Schmalblättrigte, und Breitsblättrigte Cameraria in America*; по Французски *Cameraria a feuilles, étroites et larges de l'Amérique*; по Италіански *Cameraria con foglie strette e larghe dell'America*; по Аглински *Cameraria*, *American plant*.

Часть II.

В

CAMFAR, *Камфаръ.* Смори *Camphora*, *Камфора.*

CAMICI, *Камици.* Смори *Ebulus*, *Эбулусъ.*

CAMILELLA, *Камилелла.* Смори *Semen ammeos*, *Семенъ аммеосъ.*

CAMIN, *Каминъ.* и

CAMINELLA, *Каминелла.* Смори *Cuminum*, *Куминумъ.*

CAMCALNEMER, *Камкалнемеръ.* и

CAMMACON, *Каммаконъ.* Смори *Anthora*, *Антора.*

CAMMARON, *Каммаронъ.* Смори *Mandragora*, *Мандрагора.*

CAMOCLADIA DENTATA Linn. *Камокладія дентата.* Зубчатая *Камокладія.* и

CAMOCLADIA PINNATIFOLIA Linn. *Камокладія пиннатифолія.* Городочно-листочная *Камокладія.* Обѣ растущъ въ Америкѣ, имѣющъ на три части раздѣленный цвѣтъ; на сполкожъ разрѣзанную цвѣтную часть, и продолговатую, согнутую, на поверхности своей премою почками испещренную ягоду, заключающую въ себѣ косточку обѣдномъ перепонистомъ ядрышкѣ. У первой колюче-зубчатые, а у второй цѣльные листочки. Господинъ Линней полагаетъ ихъ въ III. классъ Трехъ пычковыхъ Однодѣстныхъ растѣній (*Triandria Monogynia*.) По Гречески *Καμοκλάδια*, *Ἀμερικανὸν φυτόν*; по Нѣмецки *Camocladia*, *oder Astlose, eine Amerikanische Pflanze*; по Французски *Camocladia plante de l'Amérique*; по Италіански *Camocladia pianta dell'America*; по Аглински *Camocladia*, *an American plant*.

CAMOMILLA, *Камомила.* Смори *Chamaemelum*, *Хамемелумъ.*

CAMOTES HISPANORVM, *Камотесъ Гиспанорумъ.* Смори *Batatas*, *Батамасъ.*

CAMPA, *Кампа.* Смори *Eruca*, *Эрука.*

CAM-

CAMPAIF, *Кампифъ*. Смотри Balsatum Sorahu, Балсамумъ Капагу.

CAMPANA CÆRVLEA, *Кампана церулеа*. и

CAMPANA LAZVRA, *Кампана лазура*. Смотри Convolvulus Nil. Linn. Конволулусъ нилъ.

CAMPANELLA, *Кампанелла*. Смотри Convolvulus serium, Конволулусъ серіумъ.

CAMPANVLA. Ang. *Кампанула*. Campanula Trachelium Linn. Campanula vulgarior foliis vrticae, vel maior et asperior. C. B. Pit. Tournef. Trachelium maius. Dod. gal. Uvularia maior. Trag. Cervicaria maior. Dod. Tab. XX. *Примочная трапа, Петушки*, или *Колокольчики* съ Крапивнымъ листомъ, распушъ въ лѣсисныхъ мѣстахъ, особливо въ Ингерманландіи около рѣки Спрѣальной, на низменныхъ берегахъ, и на привольныхъ лугахъ, и цвѣтушъ около половины Іюля мѣсяца. Они имѣютъ нѣсколько мохнатыхъ, угловатыхъ спебельковъ въ шесть, девять и двенадцать вершковъ вышиною, которые окружаются оспроконечными, черенястыми, волосистыми, на крапивные похожими, и другъ другу противоположаясь вдоль по онымъ сидящими листьями. Цвѣты вырастаютъ изъ листовыхъ спебельковъ, колокольчатые, и вверху на пять нѣсколько назадъ загибающихся частей разрѣзанные, поддерживаются каждый маленькою, также на пять лапчекъ разрѣзанною чашечкою, и бываютъ либо голубые, либо фиолетовые, или бѣлые, и имѣютъ въ срединѣ наружу выставившійся пестикъ. Когда сіи цвѣты опадаютъ, то чашки ихъ превращаются въ многогнѣздый, на подобіе пальцевъ къ верху стоящій и кожицею обведенный плодъ или сѣмянодержательницу, заключающую въ каждомъ гнѣздѣ по нѣскольку, бурекующія и лоснящіяся сѣмена; ко-

рень у сего расшѣнія бѣлый, нарочито толстый, въ обѣ стороны изгибающийся и волокнами оканчивающийся. Все расшѣніе наполнено молодымъ сокомъ, содержишъ въ себѣ много масла, влажноты, и посредственную часть соли, укрѣпляетъ, чистишъ и полезно отъ ранъ и отъ воспаления рта и горла, въ припаркахъ употребленное. Если вырвавъ изъ земли корень сей травы, разрѣжешь его въ куски или черенки, толщиною въ три или четыре линии, и посадишь оныя опять порознь въ землю, то они произведутъ каждый новое такоужъ роду расшѣніе; что сказалося по опытамъ Господина Маршандъ, сообщеннымъ имъ въ Королевскую Академію наукъ въ Парижѣ. Въ Аптекахъ иногда имѣется трава. *Кампанула* есть Лашинское названіе, значущее колокольчикъ и данное сей травѣ, по причинѣ подобія ея цвѣта. Трахеліумъ происходитъ отъ Греческаго слова *трахѣиς*, жесткость; а Увуларія съ Лашинскаго Увула, язычекъ, поному что она пригодна отъ всякихъ болѣзней въ горлѣ и языка, по которой причинѣ названа она и Цервикарія, отъ Цервикъ, шея, Господинъ Линней полагаетъ всѣ роды Колокольчиковъ (Campanula, Кампанула) въ V. классъ Пятыпалковыхъ Однопестичныхъ расшѣній (Pentandria Monogynia). а Господинъ Турнеформъ въ I классъ, въ VII отдѣленіе, въ I родъ травъ съ колокольчистымъ цвѣтомъ, котораго чашка превращается въ сухой плодъ. По Гречески *Трахѣлюν*, а колокольчики *κωδων*; *φύτευμα*; по Нѣмецки *Nesselblättriges Glöcklein*; *Sals-Kraut*, *Saffenz-Kraut*; по Француски *Campanula*, ou *Gantelée* ou *Gands Notre-Dame*; по Италіански *Campanella*; по Аглински Колокольчики *Bell-Flower*, *Примочная трава* *Throat-Wort* или *Cantebury Bells*.

CAMPANVLA ALPINA Linn. *Кампанула Алпина*. Горные Колокольчики съ

съ проспымъ одинакимъ спволомъ, и одноцвѣтными черешками.

CAMPANVLA AMERICANA Linn.

Кампанула Американа. Американскіе Колокольчики, имѣютъ сердцевидные копьеобразные листья, и плоскую, на пять частей разрѣзанную цвѣтную трубку (corolla).

CAMPANVLA BARBATA Linn. *Кампанула барбата. Волосистые Колокольчики*, имѣютъ копьевидные листья, волосистую цвѣтную трубку и пятигнѣздную покрывную сѣмянодержательницу.

CAMPANVLA BONONIENSIS Linn.

Кампанула Бононіенсисъ. Сей родъ колокольчиковъ имѣетъ овально копьевидные и снизу шероховатые листья и цвѣтоносный спволъ.

CAMPANVLA CANARIENSIS Linn.

Кампанула Канаріенсисъ имѣетъ шишковатый и верешену подобный корень; одинъ, прямой, круглый, гладкій, двадцати вершковый, колѣнцами или звеньями перехваченный спволъ; тройные вѣтви, изъ коихъ верхніе длиннѣе нижнихъ и съ развилкою вершинкою; черенястые, или на стебеляхъ утверждающіеся, спрѣлоподобные, зубчатые, гладкіе и жилватые листья; и одинакіе, или по одному сидящіе, черенястые и изъ развалинъ верхнихъ вѣтвей вырастающіе цвѣты, имѣющіе колокольчатые однолистные трубки, и пятичасные, заостренные, и къверху прямо обращенныя сѣмянодержательницы.

CAMPANVLA CENISIA Linn. *Кампанула ценізіа*, имѣетъ одноцвѣтные спволы, и овальные гладкіе, и цѣльные листья.

CAMPANVLA CERVICARIA Linn.

Кампанула цервикаріа. Высокая Примочная трава съ копьевидно-равноширными листьями, и блѣдно-пурпуровымъ цвѣтомъ, растетъ въ нѣкоторыхъ спра-

нахъ Россіи, какъ въ Ингерманландіи около рѣки Спрѣльной, и другихъ мѣстахъ. По Нѣмецки *Groß Zapfenkraut mit blaspurpur-Farbener Blume*; по Француски *Grande Gantelée a fleurs couleur de pourpre pâle*; по Италіански *Campanella grande con fiori di color di porpora pallida*; по Англиски *Canterbury Bells with a pale purple Flower*.

CAMPANVLA DICHOTOMA Linn.

Кампанула дихотома. Разцвѣтшіе Колокольчики.

CAMPANVLA ELATINES Linn. *Кампанула Елатинесъ*. Смори *Elatine*, *Элатине*.

CAMPANVLA ERINVS Linn. *Кампанула Эринусъ*. Смори *Erinus*, *Эринусъ*.

CAMPANVLA ERINOIDES Linn. *Кампанула эриноидесъ. Африканскіе Колокольчики* распушъ въ Африкѣ, имѣютъ превѣшныя, разширяющіеся стебли, копьевидные, попеременно другъ противъ друга сидящіе, и не примѣнно зубчатые листья, и фиолетовый цвѣтъ. По Гречески *Φύτωνα τῆς Ἀφρικῆς*; по Нѣмецки *Africanisches Glöcklein*; по Француски *Campanule d'Afrique*; по Италіански *Campanella dell'Africa*; по Англиски *Africanish Bell-Flower*.

CAMPANVLA FASTIGIATA, *Кампанула фасцигата*. Заостренные къверху Колокольчики.

CAMPANVLA GLOMERATA Linn. *Кампанула гломерата*. Смори *Campanula Trachelium*, *Кампанула Трахелиумъ*.

CAMPANVLA GRAMINIFOLIA Linn. *Кампанула граминофоліа. Пырейнолистные Колокольчики*, имѣютъ волокнистый корень, тонкіе спволы и узкіе, на пырейные похожіе листья, изъ коихъ стебельные равноширно шилуподобные. По Гречески *Φύτωνα χορτοφυλλῆ*; по Нѣмецки *Glöcklein mit Quecken-Gras-Blättern*; по Француски *Campanule a feuilles ressemblantes a celles du Chien dent*; по Италіански *Cam-*

Campanella con foglie di gramigna; по Аглински Grass leav'd Bell-Flower.

CAMPANVLA HEDERACEA Linn. *Кампанула Гедерацеа. Плющепые Колокольчики*, имѣютъ сердцевидные, черенястые, гладкіе и пяти-лапочные листья.

CAMPANVLA LATIFOLIA Linn. *Кампанула латифолия. Прилучная трапа или Широколистные Колокольчики*, распушъ на тучныхъ поляхъ около Тагаля и другихъ мѣстахъ Россіи, и имѣютъ овально копьевидные листья, круглый стволъ, и черенястые желтые цвѣты. По Гречески *Φύτμα πλατύφυλλη*; по Нѣмецки *Das breitblättrige Glocklein*; по Француски *Campanule a feuilles larges*; по Италіански *Campanella, con foglie larghe*; по Аглински *Broad leav'd Bell-Flower*.

CAMPANVLA LILIFOLIA Linn. *Кампанула лилифолия. Лилейнолистные Колокольчики* имѣютъ копьевидные листья, изъ коихъ стеблевые остро-зубчатые. По Гречески *Κρόφυλλον*; по Нѣмецки *Lilien blättriges Glocklein*; по Француски *Campanule a feuilles des Lys*; по Италіански *Campanella con foglie di Giglio*; по Аглински *Bell-Flower Lilly-leaved*.

CAMPANVLA MEDIVM, *Кампанула медіумъ*. Смори Medium, Медіумъ.

CAMPANVLA PATVLA. Linn. *Кампанула патула. Распускные Колокольчики*, распушъ въ лѣсахъ въ южной Россіи, также и въ Ингерманландіи около рѣчки Чорной, впадающей въ Неву, цвѣтутъ лѣтомъ, и имѣютъ распускный цвѣтъ, и къ верху прямо обращенные листья, изъ коихъ корневые копьевидно-овальные.

CAMPANVLA PERSICIFOLIA Linn. *Кампанула персифолия. Campanula Persicifolia*, flore albo Tournefort. *Лѣсные Колоколольчики* распушъ въ лѣсахъ на возвышенныхъ холмахъ, и въ множествѣ на лугахъ при Волховѣ и около устья рѣчки Карповки не далеко отъ Петербурга,

и цвѣтутъ въ Іюль и Августъ мѣсяцахъ. Они имѣютъ бѣлый, узкій, волокнистый и на прое раздѣляющійся корень, производящій прямой и нарочито толстый стволъ, окружающійся длинными, зелеными, узкими вершинками, къ землѣ обращенными и Персиковымъ подобными листьями, изъ коихъ корневые продолговато-овальные, а стеблевые копьевидно-овальные. Цвѣты колокольчистые, разноцвѣтные, но по большой часи блѣдно-голубые, и вырастаютъ на длинныхъ стебеляхъ изъ основанія листьевъ. О дѣйстви ихъ въ Медицинѣ и въ какой полагаются классѣ, смори о примочной травѣ (*Campanula* Ang. *Кампанула*.) По Гречески *Φύτμα ὄρεα*; по Нѣмецки *Wald-Glocklein, oder mit Pfirsich-Blättern*; по Француски *Campanule des bois ou à feuilles semblables à celles du Pêcher*; по Италіански *Campanella seluaggia con foglie di Pesco*; по Аглински *Peachleav'd Bell-flower*.

CAMPANVLA PETRAEA. Linn. *Кампанула петреа. Каменные Колокольчики* имѣютъ просый угловатый стволъ, приземистые, круглые и съ исподи шерстистые листья и блѣсоватые колокольчатые цвѣты. Здѣсь ихъ не видно.

CAMPANVLA PYRAMIDALIS. Linn. *Кампанула пирамидальсѣ. Высокорастущіе или пирамидальные Колокольчики* распушъ въ садахъ и держатся для красоты своей въ горшкахъ на окошкахъ. Они имѣютъ нарочито толстый и молодымъ сокомъ наполненный корень, производящій обыкновенно при прямые и деревѣющіе въ два аршина, а иногда и выше бывающіе стволы, окружающіеся зелеными, широкими, гладкими, зазубристыми, сердцевидными и на длинныхъ стебеляхъ сидящими листьями, при основаніи коихъ вырастаютъ множество синихъ, изъ пяти къ верху на подобіе звѣздочки разширяющихся листочковъ составленныхъ, коло-

кольчистыхъ, черенястыхъ и на подобіе густой пирамиды съ половины до самаго верху стебли украшающихъ цвѣтовъ, послѣ коихъ показываются кругловато-угловатые, при или пястигѣздыя, чрезъ шолкоежъ число боковыхъ дирочекъ, множество мѣлкихъ сѣмячекъ изсыпающія и сполповидное дно имѣющія сѣмянодержательницы. О дѣйствіи въ Медицинѣ и о классахъ смотри о Примочной травѣ (*Campanula* Ang. Кампанула). По Гречески *Φύτευμα μέυαλη*; по Нѣмецки *Großes Pyramidenförmiges Gldclein*; по Француски *Campanule pyramidale*; по Италіански *Campanella piramidale*; по Аглински *The Pyramidal milky Bell-Flower*.

CAMPANVLA RAPVNCVLOIDES. Linn. *Кампанула Рапункулондесъ*. *Campanula hortensis rapunculi radice repente* Mart. Hist. 2 p. 460. f. 5. t. 3. f. 33. *Садопые Колокольчики* съ извивающимся корнемъ: распушъ здѣсь въ садахъ и огородахъ, а въ Ингерманландіи въ лѣсахъ около рѣки Спрѣальной и цвѣшущъ въ Іюлѣ мѣсяцѣ. Имѣющъ вѣшвисшій сшволъ и сердцевидно-копьеобразные листья.

CAMPANVLA RAPVNCVLVS. Linn. *Кампанула Рапункулусъ*. Смотри *Rapunculus esculentus*, Рапункулусъ Эскулентусъ.

CAMPANULA RHOMBOIDALIS Linn. *Кампанула Ромбоидалисъ*. *Горные гладкіе колокольчики* распушъ въ нѣкопрыхъ странахъ Россіи, на гористыхъ мѣстахъ и имѣющъ Ромбоидическіе и на подобіе пилы врѣзанные листья и голубые колокольчистые цвѣты.

CAMPANVLA ROTVNDIFOLIA Linn. *Кампанула ротундифолиа*. *Campanula foliis imis cordatis, vix serratis, superioribus linearibus integris*. Hall. Helv. 494. *Campanula foliis radicalibus cordatis serratis, caulinis linearibus integris*. Hall. Helv. 495. *Campanula linifolia sacrulea, vel Rapunculus campanulatus linifolius*. Bauh. hist. 2. p. 977. *Круглолистцелные Колокольчики* ра-

стущъ въ лѣсахъ и на лугахъ и цвѣшущъ въ Іюлѣ мѣсяцѣ. Они имѣющъ узкій, волонкнистый и поперегъ въ землѣ лежащій корень, и изъ онаго вырастающіе зеленофіолетовые, круглые и довольно широкіе, но всякое лѣто пропадающіе листья; между коими возвышаются нѣсколько, но обыкновенно шолко при шонкіе, и узкими равноширными и безчерешными листьями окружающіеся стебли, поддерживающіе сніе, длинные, но узкіе, колокольчистые, длинностебельные, изъ пяпилапчной чашечки вырастающіе, и нѣсколько къ низу нагибающіеся цвѣты, изъ коихъ приготовляется зеленая краска. По Гречески *Φύτευμα στρουγύλοφυλλη*; по Нѣмецки *Rundblättriges Gldclein*; по Француски *Campanule a feuilles rondes*; по Италіански *Campanella con foglie ritonde*; по Аглински *Blew, or Round leav'd Bell Flower*.

CAMPANVLA SPECVLVM Linn. *Кампанула спекулумъ*. *Колокольчики* названные Венеринымъ зеркаломъ, находясь здѣсь весьма рѣдко и различествуютъ отъ прочихъ родовъ шолко въ шомъ, что имѣющъ призматическую или сполбовидную, многостороннюю и прехъгнѣздную сѣмянодержательницу.

CAMPANVLA SPICATA Linn. *Кампанула спиката*. *Колосистые Колокольчики* имѣющъ цѣльные равноширные листья, и поперегъно колосками сидящіе, колокольчистые шероховатые цвѣты.

CAMPANVLA TRACHELIVM Linn. *Кампанула Трахелиумъ*. Смотри *Campanula* Ang. Кампанула.

CAMPANVLA TRIDENTATA Linn. *Кампанула тдидентата*. *Восточные Колокольчики* распушъ въ Азіи и сущъ всѣхъ вышеописанныхъ родовъ ниже и почи по землѣ разсшилающіеся. Стебли вдвое выше листьевъ, кои клиноподобные, презубчатые, и украшающія большими, прямо и по одному сидящими цвѣтами.

САМРА-

CAMPANULA VNIFLORA Linn. *Кампанула унифлора*. Одноцвѣтныя Колокольчики распушѣ здѣсь по лугамъ особливо около Волхова, и имѣютъ только чѣтыре, единообразныя, копьевидныя и непримѣнно зубчатые листья и одноцвѣтныя спелбелѣ.

CAMPHORA. *Камфора*. *Laurus Camphora* Linn. *Канфора*, есть родъ легкой, бѣлой и парами скоро издыхающей смолы, которая весьма легко возгарается и горитъ даже на водѣ, по которой плаваетъ, сохраняя при томъ свой пламень, и сгорая совѣмъ. Она имѣетъ крѣпкій и пронзительный запахъ и пряно-горьковатый, во рту жаръ причиняющій вкусъ: Канфора иснекаетъ изъ пня и толстыхъ сучьевъ нѣкопорого Азіатскаго въ Азіи, на оспровѣ Борнео, въ Кинаѣ и въ Япанѣ распущаго и Лавровому подобнаго дерева, которое окружается копьевидно-овальными многожилыми листьями, и имѣютъ изъ шести, яйцобразныхъ, заостренныхъ и прямо къ верху стоящихъ листочковъ составленный цвѣтъ не имѣющій чашки. Медовые сосудцы (*Nectarium*) состоятъ изъ трехъ заостренныхъ и разцвѣченныхъ пустыхъ волошей, расщепляющихся въ верху на двѣ щепинки и окружающихъ плодный зародышъ (*Nectarium glandulis 3. Vinctis, geminis cingentibus*). Тычковъ или мужчинокъ въ цвѣтѣ девять, кои короче цвѣтнаго вѣнца (*corolla*), сплюснуты, приплюснуты и стоятъ по три вмѣстѣ въ кучкѣ: пыльные мѣшечки или пычковыя головки находятся вверху по обѣимъ сторонамъ на краю пычекъ, близъ основанія коихъ при каждомъ пычкѣ внутренней кучки прикрѣплены двѣ круглыя железки на корешкахъ волошяхъ. Плодъ яйцобразенъ заостренный, одногнѣздный и заключаетъ въ себѣ такоюжъ вида косточку и въ оной ядро. Большая часть канфору и корицу производящихъ деревъ суть обоего полу но у нѣкоторыхъ находятъ и одни мужескіе

цвѣты, совѣмъ отъ женскихъ отдѣленные. Канфору находятъ на пнѣ упомянутого дерева, сухими, легкими, бѣлыми, и прозрачными зернами разной величины и вышесказаннаго вкуса и запаха: сіи зѣрны падая другъ на друга, спекаются вмѣстѣ и составляютъ изрядной величины куски, которые ешлы ихъ погрѣшь между пальцами, рассыпаются какъ соль; сію ту матерію называютъ сырою Канфорою; ее бережно собираютъ стараясь какъ возможно, чтобъ не смѣшавъ съ землею, съ пескомъ или другою какою нечистотою и послѣ чистятъ. Привозимая къ намъ изъ Кинаѣ, не только почищается, какъ собираемая на оспровѣ Борнео. Чищеную достаемъ мы изъ Голландіи, и за лучшую почищаемая должна быть бѣлая, прозрачна, чиста, легка, имѣть крѣпкій, пронзительный и безъпріятный запахъ, скоро возгараться, горѣть на водѣ и легко рассыпаться. Она состоитъ изъ масляныхъ и соленыхъ частицъ, споль понкихъ и лѣтучихъ, что весьма тяжело сохранить ее долгое время такъ, чтобъ не терялась, чего ради въ Аптекахъ и другикъ мѣстахъ держатъ ее обверченную льномъ или осыпанную перцемъ. Канфора пропитана яду и гнили, облегчаетъ дыханіе, упиваетъ пары, оживляетъ жизненные духи, полезна отъ мажочныхъ припадковъ и употребляется какъ наружно такъ и внутренно. Женщинамъ спирающимъ мажкою даютъ ее нюхать, и прикладываютъ на пупъ, также мѣшаютъ ее въ лѣкарствахъ отъ цынги и Анпонова огня; а въ старину навѣшивали ее на шею болящимъ перемежающею лихорадкою (*febris intermittens*). Канфора часто употребляется и въ соснавахъ для дѣланія увеселительныхъ огней или Фейерверковъ и разныхъ фернисовъ или лаковъ. Въ Цейланѣ достаютъ изъ корня коришневатаго дерева, чрезъ насѣчки жидкую и крѣпкаго канфорнаго запаха

запаха смолу, но не въ большомъ количествѣ. Сверхъ того и многія растѣнія, какъ то Канфорная трава (Camphorata, Камфораша,) Божіе дерево. (Abrotanum, Абротанумъ; увѣчная трава (Lanandula, Лавандула) и Росмаринъ, имѣющъ Канфорный запахъ. Въ Японіи бываетъ сіе дерево весьма толсто, ибо находящъ часпо въ два и болѣе охвата и во многихъ мѣстахъ употребляютъ его вмѣсто проснаго лѣса на строеніи. Въ Аптекахъ имѣется канфора, спиртъ, и Эликсиръ. Канфора есть Арабское имя. Господинъ Линней полагаетъ производящее ее дерево въ IX. классъ Девятиштычковыхъ Однопесичныхъ растѣній (Enneandria Monogynia). По Арабски Carur и Cafur; по Нѣмецки дерево Kampher-Baum или Camferbaum, а канфора Kampher; по Француски дерево Arbre qui produit le Camphre, а смола Camphre; по Италіански дерево Albero che produce la Canfora, а смола Canfora, spezie di gomma; по Англиски Camphir.

CAMPHORATA, *Камфората*. Смолы при Abrotanum, Абротанумъ и Camphorosa Linn. Камфоросма.

GAMPHOROSMA MONSPELIACA Linn. *Камфоросма Монпельяка*. Camphorata Monspeliensum. Ad. Lob I. B. Taber. Camphorata hirsuta. C. B. Raii. Hist. Camphorata maior Monspeliensum. Park. Chamaepeuce. Ang. Selago, Plinii, siue Camphorata. Lugd. IV. *Канфорная трапа*, расщепъ въ однихъ теплыхъ странахъ, на песчаныхъ мѣстахъ, какъ во Франціи около города Монпелье и многихъ другихъ. Она состоитъ изъ нѣсколькихъ толстоватыхъ, крѣпкихъ, древесоватыхъ, вѣшисныхъ, мохнатыхъ, бѣлесоватыхъ и попеременно колѣнками возвышенныхъ спелей въ семь и девять вершковъ вышиною; изъ каждаго колѣнца вырастаетъ множество маленькихъ, тонкихъ или разширенныхъ, шерстистыхъ, продолговатыхъ,

посредственно жесткихъ и другъ надъ другомъ сидящихъ листочковъ, легкаго Канфорнаго запаха, когда ихъ разотрешь между пальцами и нѣсколько пріаго вкуса: сіе растѣніе цвѣтеть въ Августѣ и Сентябрѣ мѣсяцахъ: цвѣтъ его имѣетъ подобіе маленькаго правянистаго кувшинчика, изъ котораго возвышаются четыре маленькіе и равнодлинные тычки, съ красными или розовыми верхушками; и оставляетъ по паденію продолговатое, черное сѣмячко: корень у него толщиною почти въ палецъ, и составленъ въ низу изъ многихъ головокъ. Описаніе по Системѣ Господина Линнея. Чашка кувшинчатая (urceolatus), сплюснутая, пребывающая и четырехъ зубчатая, изъ коихъ два противные больше другихъ двухъ и не много загнуты. Вѣнца нѣтъ. Тычковъ четыре равнодлинные волосистые: пыльный мѣшечекъ яйцобразный: зародышъ плода яйцобразный же, сплюснутый: песпикъ волюю подобный, почти на двое расщепляющійся, и длиннѣе чашки. Плодъ есть одностѣзная, цвѣткою чашкою покрывающая и вверху раскрывающаяся сѣмянодержательница. Сѣмя одно, яйцобразное: сплюснутое и лоснящееся. По описанію Господина Профессора Цинниса цвѣтняя чашка четырехъ листочная: два большіе листочка острохребетные: а два маленькіе плоскіе: четыре тычка меньше, а песпикъ больше чашки. Канфорная трава содержишь въ себѣ много масла, лѣшучей соли и нѣсколько влажностии, укрѣпляетъ голову, отвораешь, разбиваешь, чиститъ, пропивитъ яду, гонитъ мѣсячное, унимаетъ къверху поднимающіеся пары и полезна отъ глистовъ. Она гонитъ потъ, и починается весьма полезна отъ водяной болѣзни и одышки, принятая въ декокпахъ или въ порошкахъ; но какъ сія трава бываетъ не во всѣхъ мѣстахъ, то употребляютъ часпо вмѣсто ее Божіе дерево (Abrotanum, Абро-

Абротанумъ). *Камфората* происходитъ отъ Арабскаго имени *Sapur*, Канфора, по причинѣ подобнаго Канфорѣ запаха сей травы. Въ Аптекахъ она не имѣется. Господинъ Линней полагаетъ ее въ IV. классъ четырехъ - пычковыхъ однопестичныхъ растѣній (*Tetrandria Monogynia*) а Господинъ Турнефортъ въ I классъ, въ III отдѣленіе, въ V родъ травъ съ колокольчистымъ цвѣтомъ, котораго пестикъ превращается въ сухой плодъ. По Нѣмецки *Kampferkraut*; по Французски *Herbe au Camphre à cause de son odeur qui approche de celle du Camphre*, lorsqu'elle a été écrasée; по Италіански *Erba di Canforo*; по Англински *Stinking Groundpine*.

CANABIS, *Канависъ*. и

CANABVM, *Канавумъ*. и

CANABVS, *Канавусъ*. Смотри *Canabis*, *Каннабисъ*.

CANACELLA, *Канацелла*. Смотри *Equisetum*, *Эквизетумъ*.

CANAIDA, *Канаида*. Смотри *Althaea*, *Алтеа*.

CANALE, *Канале*. Смотри *Rapa*, *рапа*.

CANAPARIA, *Канапарія*. Смотри *Arthemisia*, *Артемизія*.

CANAPION, *Канапіонъ*. Смотри *Sambucus*, *Самбуккусъ*.

CANAPVM, *Канапумъ*. Смотри *Aloes*, *Алоесъ*.

CANARIA, *Канарія*. Смотри *Pyllium*, *Псилліумъ*.

CANARIVM COMMUNE, *Канаріумъ коммуне*. *Canarium Rumph. amb. 2. p. 145. t. 47.* *Кинарееиное дерево*, растущее въ Индіи и какъ подробнаго сему дереву нигдѣ не могутъ найсти описанія, то переведу здѣсь изъ системы Господина Линнея краткое о немъ показаніе. Оно бываетъ мужскаго рода, изъ коихъ каждый на особливомъ растѣніи. Перваго рода имѣетъ двухъ - листочную цвѣтнюю чашку,

которой листья яйцобразны, вогнуты и пребывающы. Цвѣтъ составленъ изъ трехъ продолговатыхъ, оплодывающихся и чашечнообразныхъ листочковъ и содержитъ въ себѣ пять коротенькихъ пычковъ или мужинокъ, коихъ головки или такъ называемые пыльные мѣшечки длинноваты и столь длинны, какъ листочки составляющіе цвѣтъ. Женскаго рода имѣетъ такую же чашку, только чшо листья оной назадъ согнуты: цвѣтъ такой же. Зародышъ плода яйцо - круглый, и съ шишковатою треугольною вершинкою. Пестикъ почти не примѣнимъ. Плодъ сухой, овальный, къ концу заостренный, обведенъ при основаніи своимъ зазубристою кожицею и заключаетъ въ себѣ косточку, а въ оной треугольное и оспроконечное ядро. Господинъ Линней полагаетъ его въ XXII. классъ особливо жилищныхъ пятипычковыхъ растѣній (*Dioecia Pentandria*). По Нѣмецки *Canarienbaum*.

CANCANOS, *Канканосъ*. Смотри *Scaulis*, *Кавкалисъ*.

CANCANVM, *Канканумъ*, есть весьма рѣдкая смола, которая больше походитъ на собраніе многихъ смолъ вмѣстѣ соединенныхъ или стекшихъ, нежели на натуральную; ибо она кажется какъ раздѣленная на четыре разныя существа и разныхъ цвѣтовъ: первое походитъ на янтарь, чистится и дѣлается жидкимъ помощію огня: второе черно и также въ огнѣ жидится, а запахомъ не лучше перваго: третье подобно рогу и безъ запаха; а четвертое бѣло и называется *Chibou*, *Хибу*, которое опишу въ своемъ мѣстѣ. Сказываютъ, что сіи смолы изтекаютъ изъ нѣкотораго въ Африкѣ и въ Америкѣ въ Бразиліи и на островѣ Св. Христофора растущаго дерева, средней величины, коего листья подобны Миршвымъ. Сія смола или смольная смѣсь исцѣляетъ раны, разбиваетъ, укрѣпляетъ и полезна отъ зубной боли. Въ Аптекахъ употребляется вмѣсто ея такъ

такъ называемое (Gummi Anime, Гумми Аниме) Канканумъ происходитъ отъ Греческаго слова *κάνκινω*, грѣю, попому что она возбуждаетъ или причиняетъ жаръ въ тѣхъ частяхъ, на которыя приложена бываетъ. По Нѣмецки *Kanacanum*, ein besonderes Gummi, das aus verschiedenen andern bestehen soll, по Француски *Canacanum*, est une gomme très rare, qui semble plutôt un assemblage de plusieurs espèces de gommes.

CANCHANUM, *Канханумъ*. Смотри Gummi Lassaе, Гумми Лакце.

CANCHRI, *Канхри*. и

CANCHRYS, *Канхрисъ*. Смотри *Rosmarinus*, Розмаринусъ.

CANCI, *Канци*. Смотри *Asphodelus*, Асфоделусъ.

CANCIL, *Канциль*. Смотри *Rapa*, *Rapa et Napus*, Напусъ.

CANCITAN, *Канцитанъ*. Смотри *Aron*, Аронъ.

CANCRI CHELA, *Канкри хела*. и
CANCRI FORFICVLA, *Канкри фор-
фикула*. Смотри *Stratiotes*, Стратіотесъ.

CANDARVM, *Кандарумъ*. Смотри *Gummi olibanum*, Гумми олибанумъ.

CANDELÆ, *Канделе*. Смотри *Cichoreum*, Цихореумъ.

CANDELA REGIS, *Кандела регисъ*. и
CANDELARIA, *Канделаріа*. Смотри *Verbascum*, Вербаскумъ.

CANELLA, *Канелла*. Смотри *Cinnamomum*, Циннамомумъ.

CANELLA ALBA, *Канелла алба*. Смотри *Cortex Winteranus*, Кортексъ Винтеранусъ.

CANELLA CARYOPHYLLATA, *Канелла Каріофиллата*. Смотри *Cortex Caryophyllatus*, Кортексъ каріофиллатусъ.

CANELLA IAVANENSIS, *Канелла Япаненсисъ*. и

CANELLA IGNOBILIOR, *Канелла игнобиліоръ*. и

CANELLA MALVARICA, *Канелла*
Часть II.

Малларика. Смотри *Cassia lignea*, Кассіа лигнеа.

CANELLA MATTA, *Канелла матта*. Смотри *Cinnamomum*, Циннамомумъ.

CANFORA, *Канфора*. Смотри *Camphora*, Камфора.

CANGIL, *Кангиль*. Смотри *Rapa*, Рапа.

CANICVLARIS HERBA, *Каникуларисъ герба*. Смотри *Hyoscyamus*, Гіосциамусъ.

CANINA, *Канина*. Смотри *Mercurialis perennis*, Меркуріалисъ переннисъ.

CANINA LINGVA, *Канина лингва*. Смотри *Cynoglossum*, Циноглоссумъ.

CANINA MALVS, *Канина малусъ*. Смотри *Mandragora*, Мандрагора.

CANINA ROSA, *Канина роза*. Смотри *Rosa spinosissima*, Роза спинозиссима.

CANINA SENTIS, *Канина сентисъ*. Смотри *Rosa sylvestris*, Роза силвестрисъ.

CANIFICIVM, *Канифициумъ*. Смотри *Cassia*, Кассіа.

CANIRAM, *Канирамъ*. Смотри *Nuxvomica*, Нуксъ вомика.

CANIRVBVS, *Канирубусъ*. Смотри *Cynobatos*, Циносбатосъ.

CANIS CAPVT, *Канисъ капутъ*. Смотри *Bryonia*, Бріоніа.

CANIS CEREBRVM, *Канисъ цере-
брумъ*. Смотри *Antirrhinum maius*, Антирринумъ маюсъ.

CANNA, *Канна*. Смотри *Arundo*, Арундо, и *Nisi*, Низи.

CANNA FISTVLA, *Канна фистула*. Смотри *Cassia*, Кассіа.

CANNA INDICA Linn. *Канна Индика*. Смотри *Sannapogus*, Каннакорусъ.

CANNA PERIDE, *Канна периде*. Смотри *Kina kina*, Кина кина.

CANNABINA, *Каннабина*. Смотри *Datisca Cannabina*, Датиска каннабина.

CANNABINA AQUATICA, *Канна-
бина акватика*. Смотри *Bidens*, Биденсъ.

CAN-

CANNABINA AQUATICA MAS, *Каннабина акпатика масъ*. Смори Eupatorium cannabinum Linn. Эваторіумъ каннабинумъ.

CANNABINA AQUATICA FOLIO NON DIVISA, *Каннабина акпатика фоліо нонъ дивизо*. Смори Verbesina, Вербезина.

CANNABIS. Matth. Brunsf. *Каннабисъ*. Cannabis sativa Linn. C. B. Rajii. Hist. Pit. Tournef. Cannapus. Ger. Cannabis mas et foemina. I. B. Cannabis sativa mas et foemina. Park. II. *Конопля*, а женскаго роду *Посконъ*, сущь оба довольно извѣстные произрастѣнія, сѣмья на полѣ и въ огородахъ, на хорошей пучной землѣ, и цвѣтущія лѣтомъ, а збираются осенью. Они вырастаютъ очень высоко и бывають часно выше росу человѣческаго: стволы у коноплей прямые, четвероугольные, одинакіе, мохнатые, жескіе, внутри пусые, къ осени желшбующіе и покрывающія волошистою корою; листья висятъ по нѣскольку вмѣстѣ на верхушкѣ стебельковъ, къ низу расположены на подобіе распростиертой руки, раздѣлены на чепыре или на пять частей, зубчатые, жески и сизо-зеленаго цвѣта и не пріятнаго запаха. Сіе растѣніе раздѣляютъ на два рода; на мужское и на женское, или на плодovitое и безплодное. Первый называется коноплями, не приноситъ цвѣтовъ, а второй посконью, не такъ высокъ какъ предѣидущій и производитъ желшоватые цвѣты, составленные изъ нѣсколькихъ гвоздковъ и вырастающіе изъ середины одно-листочной и на подобіе звѣздки расположенной чашки. Сѣмяна круглыя и заключающія въ двухшелушномъ орѣшкѣ или сѣмянодержательницѣ. Коренья одинакіе, древесоватые, алые и волокнистые, особливо у коноплей. Описаніе Господина Линнея: конопля имѣютъ на пять частей разрѣзанную цвѣтливую чашку, состоящую изъ длинна-

ныхъ, заощренно пупыхъ и вогнутыхъ листочковъ, и въ оной пять волосистыхъ и само корошенихъ пычковъ или мужчинокъ, у коихъ головки или пыльные мѣшечки продолговато-чепвероугольные, цвѣтну не имѣютъ. У поскони чашка однолисточная, продолговатая, заощренная, пребывающая и съ боку вдоль раскрывающаяся; цвѣта нѣтъ, плодный зародышъ весьма малъ; два песника шилоподобные; и двухшелушный, въ чашкѣ заключенный, орѣшекъ или сѣмянное гнѣздо. *Конопля* содержитъ въ себѣ много масла и малую часть соли, умерщвляющъ глисты и весьма полезенъ опѣ обжогі и звуку въ ушахъ. Масло изъ семени употребляется на поварняхъ, особливо въ постные дни, разбиваетъ згущеніе мокротъ, гонитъ мочу, и умножаетъ въ кормилицахъ молоко: сѣмя укрощаетъ кашель, размягчаетъ въ молокѣ вареное, уменьшаетъ охоту къ любострастію нѣсколько дней сряду въ количествѣ опѣ одной чепверти до цѣлаго золотника употребленное, и служивъ чижамъ, щегляшамъ, зяблицамъ и журавлямъ пищею. Въ экономіи *Конопля* и *Посконъ* весьма полезны, ибо изъ нее дѣлаютъ холстъ, юбки, разныхъ родовъ веревки, и производятъ масломъ и дѣлаемою изъ коры пенькою великой шортъ, въ Англіи дѣлаютъ изъ пеньки чулки и полошны. Въ Аппекахъ имѣется сѣмя и выжатое изъ него масло. *Каннабисъ* происходитъ опѣ Греческаго слова *καναβοι*, гнѣющая вода; по тому что конопля любитъ такія мѣста, гдѣ вода поршился. Господинъ Линней полагаетъ ихъ въ XXII классъ разножилищныхъ Пятипычковыхъ растѣній (Dioecia Pentandria). А Господинъ Турнеформъ въ XV классъ, въ IV отдѣленіе, въ V родъ травъ съ пычковымъ цвѣтомъ, вырастающимъ обыкновенно на растѣніи плода не производящемъ, котораго плодоносный родъ напротивъ того не приноситъ цвѣта. По Гре-

Гречески *Κάνναβις* или *ἀσέριον*, также *Χολο-
σπορον*; по Арабски *Canab* или *schehedenegi*.
по Нѣмецки. *Hanf*, *Henpf*, а посконъ
Hempflach; по Французски конопля *Chan-
vre mâle ou fecond*; а посконъ *Chanvre
femelle ou sterile*; по Италіански *Canape* и
Canapa, а посконъ *Canapa femina o sterile*;
по Аглински *Manured Hemp*; Конопля *The
male Hemp, or that which bears flowers,*
and no seed.

CANNABIS FEMINA, *Каннабисъ фе-
мина.* Посконъ и

CANNABIS FOECVNDА, *Каннабисъ
фехунда.* и

CANNABIS MAIOR, *Каннабисъ ма-
юръ.* и

CANNABIS MAS, *Каннабисъ масъ.* и

CANNABIS SATIVA. Linn. *Канна-
бисъ сати́па.* Смори *Cannabis*, *Каннабисъ.*

CANNABIS SYLVESTRIS, *Канна-
бисъ силестрисъ.* Конопля дикая, ра-
стущая въ болописныхъ мѣстахъ. Смори
Bidens, *Биденсъ.*

**CANNACORUS LATIFOLIUS VUL-
GARIS.** Pit. Tournef. *Каннакорусъ лати-
фоліусъ пулгарисъ.* *Canna Indica.* Linn.
Arundo Indica latifolia. C. B. I B. *Harundo
florida.* Ger. *Calamacorus.* Lob. *Arundo In-
dica florida* Lob. *Canacorus quorundam.* *Can-
na Indica.* Ger. hor. Clus. Нѣсп. *Цѣтущій
Индіанскій Тростникъ*, растетъ только
въ теплыхъ странахъ, и имѣетъ колѣнча-
тый и полстыми волокнами окруженный ко-
рень, производяцій нѣсколько прямыхъ, въ
палецъ полстыхъ, внутри пусыхъ и на
подобіе тростника по мѣстамъ колѣнцами
перехваченныхъ стволѣвъ или проросей;
листья у него широкіе, длинныя, остроко-
нечныя, и многими жилами испещренныя,
блѣднозеленаго цвѣта, и правянаго съ нѣ-
которою пряноспію смѣшаннаго вкуса. Цвѣ-
ты вырастаютъ на самой вершинѣ ство-
ловъ, подобны лилейнымъ и бывають пре-
краснаго алаго колера. Сии цвѣты соста-

вляютъ однолисточную трубку, разрѣзан-
ную весьма глубоко на шесть копьевидныхъ
и къ основанію приросшихъ частей или ло-
скупковъ, но прежде, нежели они совсѣмъ
раскроются, то походятъ на раковыя кле-
шши, отъ чего и прозваны по Латынѣ
Flos Cancrī, флосъ канкри, раковымъ цвѣ-
томъ. Послѣ цвѣтовъ появляется перепон-
истый, прехъ гнѣздный и о прехъ за-
кругленныхъ углахъ плодъ, или сѣмянодер-
жательница, заключающая въ себѣ кру-
глыя черноватыя сѣмяна. Корень чиститъ
и отворяетъ. Описаніе по системѣ господи-
на Линнея: чашка составлена ихъ прехъ
копьевидныхъ, прямо къ верху стоящихъ,
маленькихъ, не спадающихъ и разцвѣчен-
ныхъ листочковъ; цвѣтъ однолисточный,
шестичастный: лоскутья копьеобразныя,
къ основанію приросшіе; наружныя при пря-
мые и больше чашки: внутренніе же при
больше наружныхъ, одинъ назадъ загну-
тый, два прямые и составляютъ верхнюю
губку. Медовый сосудецъ двучастный, и
имѣетъ подобіе и величину цвѣтнаго ли-
сточка, пычка нѣтъ: головка его или пыль-
ный мѣшечекъ, поддерживается медовымъ
сосудомъ и равноширный. Плодный зародышъ
кругловатъ и внизу шероховатъ: е-
диный пестикъ выдался ложбиною, приросъ
къ медовому сосудцу и съ пычкомъ
одной величины. Плодъ составляетъ кру-
гловатая, шероховатая, въицомъ украшаю-
щаяся, при бороздчатая, прехъ-гнѣздная
и въ прехъ мѣстахъ растворяющаяся сѣмя-
нодержательница съ многими шаровидными
сѣмячками. Сіе растѣніе названо Латинскимъ
названіемъ *Канакорусъ* попому; чію естъ
средній родъ между Тростникомъ (*Canna*,
Канна) и Иромъ (*Acorus*, *Акорусъ.*) Въ
Апшекахъ его не употребляютъ. Госпо-
динъ Линней полагаетъ оное въ I классъ
Однопычковыхъ Однопестичныхъ растѣній
(*Monandria Monogynia*) а Господинъ Тур-
нефортъ въ IX классъ, во II отдѣленіе,

въ VIII родъ съ Лилейнымъ, одноли-
спнымъ, и на шесть частей разрѣзан-
нымъ цвѣтомъ, котораго чашка превра-
щается въ плодъ. По Гречески *Καλαμος*
ἀνθρός; по Нѣмецки *Indianisches Blumen-*
Rohr; по Француски *Canne d'Inde* или *Val-*
izier; по Италіански *Canna d'India*.

CANNAPVS, *Каннапусъ*. Смори
Cannabis, Каннабисъ.

CANTABRICA, *Кантабрика*. Смори
Dianthus Caryophyllus, Діантусъ Каріофил-
лусъ.

CANTACON, *Кантаконъ*. Смори
Crocus, Крокусъ.

CANTARIVM, *Кантаріумъ*. и

CANTARON, *Кантаронъ*. Смори
Centaurium minus, Центавріумъ минусъ.

CANTARVM, *Кантарумъ*. Смори
Nux Vomica, Нуксъ Вомика.

CANTAVA, *Кантава*. Смори *Cat-*
alougan, Капалуганъ.

CANTERCEIMES; *Кантерценмесъ*.
Смори *Aloes*. Алоэсъ.

CANTHERINVS, *Кантеринусъ*. Смо-
ри *Lapathum acutum*, Лапатумъ аку-
тумъ.

CANTVS CAELESTIS, *Кантусъ це-*
лестисъ. Смори *Sanguis Draconis*, Санг-
висъ Драконисъ.

CAOCVLI, *Каокули*. и

CAOKALE, *Каокале*. Смори *Carda-*
montum, Кардамомумъ.

CAPELLVLA, *Капеллула*. Смори
Bursa Pastoris, Бурса Пасторисъ.

CAPER SYLVATICVS, *Каперъ сив-*
патикусъ. Смори *Sium*, Сіумъ.

CAPHORA, *Кафора*. и

CAPHVRA, *Кафура*. Смори *Cam-*
phora, Камфора.

CAPILLARIS, *Капилларисъ*. Смори
Adiaanthum, Адіантумъ и *Trichomanes*,
Трихоманесъ.

CAPILLI HOMINIS, *Капили го-*
минисъ. Волосы челоѣческіе, суть родъ
произрастѣнія на головѣ и въ другихъ мѣ-

спяхъ у челоѣка бывающаго; они быва-
ютъ многихъ родовъ, различествующихъ
между собою какъ цвѣтомъ, такъ и
длиною, густотою, кудрявостію, жес-
костію. Древніе различали ихъ особливими
названіями, какъ по на примѣръ: волосы
длинные и по щекамъ висящіе назывались у
нихъ (*Caefaries*, Цезаріесъ) отъ глагола
caedere, рѣзать, пошому что часто ихъ
обрѣзывали: задніе или запылокъ покры-
вающіе *juba*, юба, или кринесъ, волосы;
женскіе сома, кома, съ Греческаго *κομη*,
глагола значущаго завивать и убирать,
а височные (*сісіппі*, цинцинни) по естъ
кудрями завишые. Они содержатъ въ себѣ
много лѣшучей соли и масла, и полезны
отъ Гистерическихъ или мапочныхъ па-
ровъ, еспли ихъ жженныхъ дымъ нюхашъ
вмѣсто куренія. Лѣшучая и посредствомъ
Химіи изъ нихъ доставаемая соль, почи-
щается хорошимъ средствомъ отъ падучей
болѣзни, апоплексіи и другихъ болѣзней
мозга. Капиллусъ и Юба суть оба Лашин-
скія названія: первое составлено изъ
двухъ словъ Капишисъ пилусъ, головной
волосъ; а второе происходитъ отъ глагола
Юбео, повѣлеваю, и относится болѣе къ
лошадиной гривѣ, за которую ухвѣтятся,
можно оною управляшь и повѣлевать. По
Нѣмецки *Haare* или *Menschen-Haare*; по
Француски *Cheveux de l'homme*; по
Италіански *Capilli*; по Аглински *Hair*.

CAPILLVS ALGOL, *Капиллусъ*
алголь. Смори *Filicula*, Филикула.

CAPILLVS FONTIVM, *Капиллусъ*
фонціумъ. и

CAPILLVS HOMINIS NEMORALIS,
Капиллусъ гоминисъ неморалисъ. Смо-
ри *Filicula*, Филикула.

CAPILLVS PORCINVS, *Капиллусъ*
порцинусъ. и

CAPILLVS TERRÆ, *Капиллусъ*
терре. Смори *Adianthum nigrum*, Адіан-
тумъ нигрумъ.

CAPILLVS VENERIS, *Капиллусъ Венерисъ*. Смори Ruta muraria, Рута му-
raria.

CAPILLVS VENERIS OFFICINARVM, *Капиллусъ венерисъ Оффицинарумъ*.
Смори Adianthum, Адіантумъ.

CAPITVLVM MARTIS, *Капиту-
лумъ Мартисъ*. Смори Eryngium, Ерин-
гіумъ.

CARNITIS, *Капнитисъ*. Смори Fu-
maria, Фумаріа.

CARNOIDES, *Капноидесъ*. пожъ.

CARNOS ALTERA, *Капносъ ал-
тера*. Смори Fumaria capreolata Linn.
Фумаріа капреолата.

CARNOS CHELIDONIA, *Капносъ
хелидоніа*. Смори Fumaria bulbosa, Фу-
маріа булбоза.

CARNOS FRVTICOSA, *Капносъ фру-
тикоза*. и

CARNOS LOBELII, *Капносъ Лобе-
ліи*. Смори Fumaria capreolata, Фумаріа
капреолата.

CARNOS PHRAGMATIS, *Капносъ
фрагматисъ*. Смори Aristolochia, Ари-
столохія.

CARNOS PRIOR PLINII, *Капносъ
пріоръ Плиніи*. Смори Fumaria, Фумаріа.

CARRA MELLA, *Карра мелла*.
Смори Lappanth acutum, Лапанумъ аку-
тумъ.

CARRARIS, *Карпарисъ*. Carraris
spinosa. Linn. Carraris spinosa fructu minore,
Fructu rotundo. C. B. Pit, Tournet. Carraris
retuso folio. Lob. XIII. *Капарсы* плодъ,
родящся на маленькомъ въ Эгиптѣ, Азіи и
Америкѣ само собою растущемъ, а въ Испа-
ліи, Гишпаніи, въ Провансальской провинціи,
особливо около Тулона на сухихъ и каме-
нистыхъ мѣстамъ сѣемомъ, и въ Іюль
мѣсяцѣ цвѣтущемъ деревцѣ, которое окру-
жено по мѣстамъ крючковатыми иглами и
нѣсколько нагибающимися вѣтвями, на ко-
ихъ круглые по два другъ противъ друга
сидящіе и всякій годъ опадающіе листья

горьковаго вкуса. Оно производитъ много
опрысканъ, приносящихъ на вершинкахъ
своихъ маленькія зеленія головки, которыя,
если они достигли до настоящей величины,
собираютъ, варятъ въ уксусѣ, развозятъ
въ длинныхъ склянкахъ въ другія государ-
ства, и употребляютъ въ соусахъ и дру-
гихъ кушаньяхъ: если сїи шišечки или
шакъ называемыя каппарсы останутся на
деревѣ нѣсколько только часовъ послѣ вре-
мени, когда ихъ собирать надлежитъ,
то уже не могутъ быть способными къ ва-
ренію, ибо онѣ распускаются тогда въ бѣ-
ленькіе, чешырехъ листочные и на подо-
біе розона расположенные цвѣточки, кото-
рые поддерживаются чешырехъ же листоч-
ною чашечкою: изъ середины сихъ цвѣтовъ
возвышается въ каждомъ по одному вверхъ
запесивагому песпику, который по
спаденію цвѣта превращается въ многѣль-
ную, грушъ подобную, одногнѣздную и на
длинномъ стебелькѣ сидящую ягоду, за-
ключающую въ себѣ нѣсколько маленькихъ
и видъ почки имѣющихъ сѣмячекъ; корни
у него длинные, толстые и обегденные ко-
рою, которую по отдѣленіи сушатъ; луч-
шая должна быть нарочито толста, крѣп-
ка, бѣлесовата, не кропка и кисловаго
вкуса. Каппарсовое деревцо бываетъ мно-
гихъ родовъ, изъ коихъ Цейлонской Carraris
Zeylanica. Linn. Каппарисъ Цейланика
Линн. и Арабское Carraris Baducca, Каппа-
рисъ Бадукка заслуживаютъ болѣе примѣ-
чанія, нежели другіе; ибо первое имѣетъ
продолговато круглые и со всѣхъ сторонъ
колючими иголочками окруженные листья,
а второе вырастаетъ до вышины изрядна-
го дерева, не обсажено иглами, имѣетъ
всѣхъ больше плодъ, и окружается прози-
мующими, продолговато-круглыми листь-
ями. Каппарсы и кора употребляются въ Ме-
дицинѣ, и содержатъ въ себѣ много лѣшу-
чей соли. Первые возбуждаютъ аппетитъ
или охоту къ пищѣ, укрѣпляютъ желу-
докъ, содержатъ шѣлесное испраженіе сво-

боднымъ, полезны отъ чешырехъ дневной лихорадки, и употребляются отъ селезеночныхъ болѣзней; а кора и корни пропиводѣйствуютъ яду, прогоняютъ меланхолю, и разбиваютъ ожесточеніе въ селезенкѣ и другихъ внутреннихъ частей. Въ Аптекахъ имѣются кора и Каппаровое масло. Каппарисъ есть Лашинское, отъ слова сарут, голова, происходящее названіе, потому, что цвѣтныя шишечки имѣютъ подобіе маленькихъ головокъ. Описаніе по системѣ Господина Линнея. Цвѣтныя чашка чешырехъ листочная, какъ кожа жесткая, и состоитъ изъ яйцо-круглыхъ вогнутыхъ и горбастыхъ листочковъ. Цвѣтъ составленъ изъ чешырехъ пухлыхъ, опшопыривающихся и большихъ листочковъ: пычки или мужчинки многочисленные, волосямъ подобныя, опшопыривающіеся: пычковые головки или пыльные мѣшечки длиннорастые, вогнутые и поперегъ лежащіе; плодный зародышъ черенястый; пестикъ вверху шишковатый. Плодъ: многосѣльная, одногнѣздная и черенястая ягода. Сѣмяна многочисленные, почечно-образныя и какъ осыпанныя: подобіе плода различествуетъ на всякомъ сортѣ. Господинъ Линней полагаетъ приносящее ихъ деревцо въ XIII классъ многотычковыхъ однопестичныхъ растѣній (Polyandria Monogynia) а господинъ Турнеформъ въ VI классъ, въ VI отдѣленіе, въ I родъ деревъ и кустарниковъ съ расположеннымъ на подобіе розна цвѣтомъ, котораго пестикъ превращается въ плодъ, въ срединѣ своей нѣсколько сѣмянъ заключающій. По Гречески *Κάππαρις*, а многими *Κυβορστος*; по Нѣмецки *Sappern*, а дерево *Sapperns Strauch*; по Французски *Capres*, а дерево *Caprier*; по Италіански *Sappere*, а дерево *Sappero*, *Sappago*, и *Sappagaio*, *albero che produce i sappere*; по Англински *Capers*.

CAPPARIS BADUCCA. Linn. Каппарисъ *бадукка*. и

CAPPARIS BREYNIA. Linn. Каппа-

рисъ *Брейнія*. Смори *Sapparis*, Каппарисъ.

CAPPARIS CYNAPHALLOPHORA. Linn. Каппарисъ *цинафаллофора*. Въ Америкѣ распущее Капперсовое деревцо имѣетъ многоцвѣтныя и оными оканчивающіяся вѣтви; овальные, пуповатые, прозимующіе и во всѣхъ мѣстахъ гладкіе листья; и при основаніи цвѣтныхъ черенковъ сидящія железки. *Iacq. Amer. 158. t. 98.*

CAPPARIS FABAGINEA. I. B. Каппарисъ *фабагинеа*. Смори *Zygophyllum Fabago*, *Зифофиллумъ фабаго*.

CAPPARIS FERRUGINEA. Linn. Каппарисъ *ферругинеа*. Желѣзопидное Капперсовое деревцо имѣетъ на подобіе подсолнечника расположенныя и изъ одной почки врознь расходящіяся цвѣтныя черешки, пребывающіе, копьевидные и съ исподи мохнатые листья, и осьмипычковый цвѣтъ.

CAPPARIS HASTATA. Linn. Каппарисъ *гастата*. Капперсовое деревцо съ стрѣлоподобными гладкими листьями и многоцвѣтными черешками.

CAPPARIS LEGUMINOSA, Каппарисъ *летуминоза*. Смори *Fabago*, *Фабаго*.

CAPPARIS LINEARIS. Linn. Каппарисъ *линеарисъ*. Капперсовое деревцо съ равноширными листьями.

CAPPARIS NON SPINOSA, FRVSTV MAIORE. C. B. Каппарисъ *нонъ спиноза*, *фрукту маіоре*. Арабское Капперсовое деревцо. Смори *Sapparis*, Каппарисъ.

CAPPARIS PORTULACAE FOLIO. C. B. Каппарисъ *портулаце фоліо*. Смори *Fabago*, *Фабаго*.

CAPPARIS SEPIARIA. Linn. Каппарисъ *сепіаріа*. Капперсовое деревцо растущее въ теплыхъ странахъ возлѣ оградъ и заборовъ, имѣетъ колючій пѣнь; на подобіе подсолнечника расположенныя цвѣты и однолѣтніе, овальные и отороченные листья.

CAPPARIS SILIQVOSA Linn. *Каппарисъ силикноза. Стручкопатоое Капперсоное деревцо* имѣетъ многоцвѣтные сжатые черешки, и пребывающіе, копьецообразные, овальные, оспрокончные, и съ исподи почками испещренные листья.

CAPPARIS SPINOSA Linn. *Каппарисъ спиноза. Колючее Капперсоное деревцо.* и

CAPPARIS ZEYLANICA Linn. *Каппарисъ зейланика. Цейланское Капперсоное деревцо.* Смори *Capparis*, *Каппарисъ*.

CAPRAGO, *Капраго.* Смори *Galega*, *Галега*.

CAPRARIA Linn. IV. *Капрарія. Сердечный цвѣтъ*, есть, въ однихъ только шеплыхъ странахъ растущее произрастѣніе, бывающее четырехъ родовъ, какъ:

CAPRARIA BIFLORA Linn. *Капрарія бифлора. Дуццѣтный Сердечный цвѣтъ* имѣетъ другъ другу противоположенные листья и двойные цвѣты, а впрочемъ сходствуетъ онъ съ распилающимся (*Capraria crustacea*).

CAPRARIA CRVSTACEA Linn. *Капрарія хрустаца.* *Caranafi minus.* Rumph. Amb. 5. p. 491. t. 170. f. 3. *Каранази* или *Разстилающийся Сердечный цвѣтъ*, есть особливаго рода, въ Кишаѣ и на оспровѣ Амбоинѣ растущаго, бѣлый, однолисточный, колокольчистый и до половины на пять оспрокончныхъ частей разрѣзанный цвѣтъ, поддерживающийся однолисточною продолговатою чашкою, кошорая разрѣзана на пять равноширныхъ, къ верху прямостоящихъ, не опадающихъ, въ нѣкоторомъ разстояніи другъ отъ друга стоящихъ и короче цвѣтныхъ бывающихъ лоскушковъ или частей. Въ цвѣтѣ четыре пычка, кои шилоподобные, и приросли къ основанію цвѣтнаго вѣнца; верхніе два длиною въ половину противъ цвѣта, а два нижніе не много короче: пычковые го-

ловки или пыльные мѣшечки сердцевидные. Плодный зародышъ шаровидный: пестикъ волошю-подобный и длиннѣе пычка. Плодъ его есть продолговато-шаровидная, при вершинкѣ сплюснутая, два гнѣзда, узкою перегородкою отдѣленные имѣющая и множество кругловатыхъ сѣмечекъ въ себѣ заключающая сѣмянодержательница. Листья противоположенные, овальные, зазубрисные, черенястые и больше нежели у другихъ родовъ. По Гречески *Капрірія*, *Φυτόν τῆς καπρῆς*; по Нѣмецки *Chinesische Herblume*; по Француски *Capraria*, *plante de la Chine et d'Amboina*; по Италіански *Capraria repente*; по Аглииски *Capraria*, *an China plant*.

CAPRARIA DVRANTIFOLIA Linn. *Капрарія дурантифолія. Сердечный цвѣтъ* съ зубчатыми, по три вмѣстѣ сидящими и пребывающими листьями; уединенными или по одному сидящими цвѣтными черешками попеременно другъ противъ друга расположенными вѣтвями.

CAPRARIA GRATIOLOIDES Linn. *Капрарія граціолоидесъ.* *Puxidaria repens annua.* Linn. allat. 1. p. 152. t. 1. et. 2. p. 269. *Сердечный цвѣтъ* растущій въ Виргиніи, также и въ Италіи и Эласѣ, и имѣющей по землѣ распилающийся стволъ; противоположенные, приземистые, овальные и цѣльные листья, и однолисточные, на одну губку вверху разрѣзанные цвѣты.

CAPREOLI, *Капреоли.* и

CAPREOLINI, *Капреолини.* Смори *Agaricus fragilis*, *Агарикусъ фрагилисъ*.

CAPREOLVS, *Капреолусъ. Дѣторасль виноградна.* Смори *Vitis*, *Винисъ*.

CAPRI CORNV, *Капри корну.* Смори *Foenum graecum*. *Фенумъ грекумъ*.

CAPRIFICVS. Ang. Cord. in Diosc. *Капрификусъ.* *Caprificus.* Plid. I. B. Ger. Park. *Ficus fyluestris Dioscoridis.* C. B. Raii. Hist. Pit. Tournef. *Смоха лѣсная*, или *дикое цинныхъ ягодъ дерево*, растетъ только

полюшко въ Архипелагѣ на Греческихъ островахъ, и приносятъ смоквъ подобный, ни когда не созрѣвающий и молодымъ сокомъ наполненный плодъ: прочія части сего дерева сходствуютъ во всемъ съ другими, винные ягоды приносящими деревьями. Плодъ его почитается способнымъ размягчать, стущать соки, разбивать опухоли, чистить, и исцѣлять раны. Сіе дерево названо Лашинскимъ названіемъ Капрификусъ, козы фиги, поному что козы охотно ѣдятъ листья и плодъ его. При семъ прилагаю переводъ съ Лашинскаго Господина Турнефорша. Размноженіе фиговыхъ деревъ, о которомъ древніе съ такимъ удивленіемъ упоминали, не есть единая выдумка, какъ многіе утверждаютъ: ибо оно привозится еще и по сіе время каждый годъ по большей части изъ Архипелагскихъ острововъ посредствомъ особливаго роду мошекъ (mouches) Хотя Фиговые деревья тамъ бываютъ очень плодовицы; однакожь плоды ихъ, соснавлиющіе часть богатства тамошнихъ жителей, не могли бы столь сильно размножаться, еслибы съ ними не обходились слѣдующимъ образомъ. На сихъ островахъ разводятся два рода сего дерева: первый называется Орносъ, съ Еллинскаго Эриносъ, дикое фиговое или винныхъ ягодъ дерево, или по Лашинъ Капрификусъ: второй есть садовое или обыкновенное. Дикое приноситъ три сорта плодовъ, въ снѣдь не пригодныхъ, но необходимо нужныхъ для способствованія къ созрѣванію садовыхъ; дикаго плоды называются Fornites, форнитесъ; Cratitires, Крашипиресъ, и Orni, Орни. Называемые форнитесъ появляются въ Августѣ, и продолжаются до Ноября мѣсяца не созрѣвая; въ нихъ зараждаются червячки, отъ прощиванія нѣкоторыхъ мошекъ, только около сихъ деревьевъ лѣшающихся. Въ Октябрѣ и Ноябрѣ мѣсяцахъ прощиваются тѣ же мошки сами отъ себя и второй плодъ сихъ же деревьевъ.

Плоды названные Крашипиресъ, показываются не прежде, какъ въ Септябрѣ мѣсяцѣ, и тогда форниты опадаютъ, а крашипиры остаются на деревѣ по самой Май мѣсяцѣ и заключающіе въ себѣ яйцы оставленные въ нихъ прощиваніемъ мошками форнитовъ. Въ семъ мѣсяцѣ на одномъ и томъ же деревѣ, вырастаютъ и прѣшны плоды, которые прѣшнихъ двухъ гораздо толще и прозваны Орни: когда сіе дерево достигаетъ до нарочитой полщины, и глазки его начинаютъ опворяться, то прощиваются его въ семъ мѣсѣ мошки Крашипировъ, которыя въ то время лѣшаютъ съ дерева на дерево, чтобы на плодахъ ихъ оставить яйцы свои. Часто случается, что мошки Крашипировъ опоздаютъ выпсти изъ яйцъ въ настояще время въ нѣкоторыхъ мѣстахъ дерева; между тѣмъ, что Орни въ тѣхъ же мѣстахъ уже довольно зрѣлы, чтобы ихъ принимать; къ семъ случаю принуждены искать Крашипировъ на другихъ деревьяхъ, и перенести ихъ на наружности фиговыхъ сучьевъ, чтобы они Орновъ прощили. Еслижь сіе время пропускаютъ, то Орни спадаютъ, а мошки Крашипировъ улѣтаютъ, если не найдутъ, на что садиться. Одни только крестьяне упражняющіеся въ развѣденіи сихъ деревъ, могутъ точно узнавать настоящее пому время, и для того примѣчаютъ со спараніемъ на глазокъ; ибо онъ имъ не только показываетъ время, въ которое надобно выходить червямъ, но и когда плоды съ пользою прощены быть могутъ. Если ли глазокъ очень крѣпокъ и спѣшенъ, то мошкамъ не способно класъ въ него свои яйцы, и плодъ или фига спадаетъ, если онъ очень раскрытъ. Но въ семъ еще не сошпимъ все шайспиво, сіи три рода плодовъ не годятся въ снѣдь; они опредѣлены Создателемъ еспспива, какъ мы уже выше упомянули, къ спспшествованію созрѣванія плодовъ садовыхъ и сіе дѣлается та-
кимъ

кимъ образомъ. Въ Іюнѣ и Іюлѣ мѣсяцѣхъ крестіане собираютъ Орни въ то время, когда мошки ихъ гоняются изъ нихъ выползывать, и перенеся ихъ на садовыя деревья, укрѣпляютъ къ онымъ въ шѣхъ мѣстахъ, гдѣ за нужное почищаютъ; ибо естли сіе время пропускаютъ, то Орни спадаютъ по выползаніи червяковъ, такъ какъ и садовыхъ деревьевъ плоды не достигшіе созрѣлости своей. Крестіане споль хорошо знаютъ драгоцѣнные сіи часы, что перенашиваютъ всякое упрѣ при осмотрѣ своихъ деревьевъ одни хорошіе Орни, пошому что въ противномъ случаѣ труды бы ихъ были бесполезны. Правда, что они имѣютъ еще другое прибѣжище, которое иногда имъ также приноситъ великую пользу. Оное состоитъ въ разсыпаніи по деревьямъ цвѣтовъ нѣкоторой травы, названой ими *Ascolimbros*, Асколибросъ, у Линнея *Scolimus Hispanicus*, Сколибусъ Испанікусъ, Испанскій осомъ, а у Каспара Батинія *Scolymus Chrysanthemos*, Сколибусъ Хризантемосъ, Золотоголовый Осомъ. Въ головкахъ сихъ цвѣтовъ находятся часто маленькіе, также къ протачиванію фигъ способные червячки, или что также весьма спашься можетъ, находящіеся въ Орнахъ мошки, прилѣпаютъ на оныя, для прокормленія себя и сохраненія своей жизни. Словомъ сказать, крестіане споль хорошо берегаютъ своихъ мошекъ, что онѣ въそろкодненное время приводятъ плоды садовыхъ деревьевъ въ созрѣлость. *Син пинныя ягоды*, когда онѣ свѣжи, весьма вкусны. Для сушенія ихъ, кладутъ ихъ на нѣкоторое время на солнце, а потомъ уже въ особливые къ тому состроенныя печи, чѣмъ на весь годъ сохранитъ не вредимыми: они составляютъ главную пищу Арипелажскихъ крестіанъ, которые по большей части кромѣ ячменнаго хлѣба и сушеныхъ винныхъ ягодъ ничего не имѣютъ. Между сушеными въ Греціи и сушеными

во Франціи, Италіи и Гишпаніи ягодами естъ однакожъ великая разница, ибо первыя не споль хорошаго вкуса какъ послѣдніе. Печной жаръ худшему ихъ вкусу причиною, хотя, естли съ другой спорны размотришь, и испребляешь яйцы, оставленные въ нихъ мошками изъ Орновъ, которыя бы непременно произвели маленькихъ червячковъ, великій бы вредъ въ фиговомъ магазинѣ причинившихъ. Многіе полагаютъ, что не стоить употреблять сполько труда и времени для полученія дурныхъ ягодъ, и не можно бы надивиться терпѣливости Грековъ, препровождающихъ болѣе двухъ мѣсяцовъ, перенашиваніемъ упомянутыхъ червячковъ съ одного дерева на другое; естлибъ не извѣстна была тому причина; ибо спросивъ я у нихъ, для чего они не стараются разводитъ у себя растущіе во Франціи и Италіи фиговые деревья, получилъ отъ нихъ въ отвѣтъ, что великое количество получаемыхъ ими со своихъ деревъ плодовъ, заставляющъ ихъ предпочитать свои, Италіанскимъ и Французскимъ деревьямъ. Одно изъ ихъ деревъ приноситъ обыкновенно до седми пудовъ фигъ, емѣсто того число приносимыхъ упомянутыми рѣдко выше одного пуда проспирается. Господинъ Линней полагаетъ сіе дерево въ XXIII классъ многобрачныхъ трехъ жилищныхъ растѣній, то естъ имѣющихъ на одномъ мужскіе, на другомъ женскіе, а на третьемъ обоеродные цвѣты (*Polygamia Trioecia*). А господинъ Турнефортъ въ XX классъ, въ VI отдѣленіе, въ VI родъ деревъ и кустарниковъ съ однолищнымъ цвѣтомъ, котораго чашка превращается въ плодъ. По Гречески у Теофраста *Έρως*; у Плинія *olivos*; у Diosкорида *εργες*, по Нѣмецки *Wilder feigenbaum*; по Французски *Figuier sauvage*; по Италіански *Caprifico*, *Fico salvatico*.

CAPRIFOLIUM, *Каприфоліумъ*. Смори *Asperula*, Асперула.

* CAPRIFOLIUM GERMANICUM. Dod. Tournef. *Каприфоліумъ Германіумъ*. Смори *Lonicera Periclymenum*. Linn. *Лоницера Периклименумъ*.

CAPRIFOLIUM ITALICUM Linn. Dod. Pit. Tournef. *Каприфоліумъ Италикумъ*. Смори *Lonicera Caprifolium* Linn. *Лоницера Каприфоліумъ*.

CAPRIOLA, *Каприола*. Смори *Festuca fluitans* Linn. феспука флуитансъ.

CAPSELLA, *Капселла*. Смори *Thlaspi*, Тласпи.

CAPSELLA PERSCIA, *Капселла Персція*. Смори *Raphanus*, рафанусъ.

CAPSENNE, *Капсенне*. и

CAPSETTE, *Капсетте* Смори *Ebulus*, Эбулусъ.

CAPSIA, *Капсія*. Смори *Cassia*, Кассія.

CAPSIC, *Капсикъ*. и

CAPSIE, *Капсіе*. и

CAPSISTIS, *Капсистисъ*. Смори *Ebulus*, Эбулусъ.

CAPSICUM ANNVUM. Linn. *Капсикумъ аннуумъ*. *Capricum Siliquis longis pro-penduntibus*. Pit. Tournef. *Capricum Actuarii*, siue caninum, Zin. *Zingiber Avicennae*, *Calecuticum piper*, siue *piper Indicum longioribus siliquis*. Lob. ic. *Piper Indicum vulgatissimum*. C. B. *Siliquastrum*. Trag. *Cardamomum Arabicum*. Ces. hort. IV. *Астраханскій, Турецкій, Индіанскій или Стручковый перецъ* также около Астрахани садовыя Коралки, съются въ однихъ только теплыхъ странахъ, какъ въ Европѣ: въ садахъ въ Гишпаніи, Португаліи, во Франціи въ Прованской и Лангедокской Провинціи, въ нѣкоторыхъ садахъ Германіи, а здѣсь въ оранжереяхъ; и ставятся для украшенія на окошки; въ Азій, около Астрахани, въ Аравіи, Индіи и Персіи; въ Африкѣ, въ Тиснѣ и въ Америкѣ въ Бразиліи и въ другихъ мѣстахъ.

Сей Перецъ есть произрастѣніе, которое имѣетъ угловатый, крѣпкій, вѣтвистый и правянистый стволъ въ семь и десять вершковъ вышиною, окружающійся сизо-зелеными, оспроконечными, нарочито широкими, довольно тучными, на стебляхъ внизъ висящими и многими жилками испещренными листьями: цвѣтъ на немъ бѣлый, расположенъ на подобіе колеса, однолистичный, поддерживается толстымъ и краснымъ черешкомъ; и оставляетъ послѣ спаденія своего плодъ, который есть длинный, въ палецъ толстый, прямой, къ низу обращенный, и толстоватую, гладкую, лоснящуюся, съ начала зеленою, потомъ желтою кожицею покрытый, и на конецъ, когда плодъ созрѣлъ, красный или пурпуровый цвѣтъ получающій стручокъ, раздѣленный внутри на два или три гнѣзда наполненные множествомъ желто-краснѣющихъ, плоскихъ и почечно-образныхъ сѣмечекъ. Корень не толще ствола, корешокъ и производитъ по обѣимъ сторонамъ великое множество волошней. Сего Перца бывають многіе роды, которые различествуютъ между собою стеволами и подобіемъ стручковъ своихъ, какъ 1. *Capricum Baccatum* Linn. Капсикумъ Баккашумъ. *Жгучая Ягода или Индіанскій Ягодный Перецъ*, растетъ, имѣетъ гладкій, древесоватый стебель, приноситъ маленкія, овальныя и величиною съ среднюю вишню бывающія сухія ягоды, и окружается попеременно разряжающимися вѣтвями. Цвѣтныя черешки двойные, а зубчики у чашки шилоподобные, отстоящіе. Сей сортъ называется Иваномъ Баугиніемъ *Capricum siliqua latiore et rotundiore*, Капсикумъ силиква латіоре етъ ротундіоре. 2. *Capricum grossum* Linn. Капсикумъ гроссумъ или *Толстый Индіанскій Перецъ* имѣетъ деревнѣющій прозимующій и по мѣстамъ только вѣтвями окруженный стволъ, и болѣе къ верху четвероугольный, величину яблока имѣющій и прямо къ верху на стебляхъ

сидящій плодѣ. 3. *Capsicum siliquis recurvis* Dod. Капсикумъ силиквисъ рекурвисъ, *Гинейскій Перецъ* растущій въ Африкѣ, имѣетъ маленькіе и при концѣ на подобіе серпа или рожка загibaющіеся спручья. Переводъ по Системѣ Господина Линнея. Чашка однолистная, къ верху обращенная, пребывающая и на пять частей расщепленная; цвѣтъ однолистный, колесу подобный: трубка прекороткая: отверстіе до половины на пять частей разрыванное, какъ бы складеное, опстоящее: лоскутья широкіе, острые: пычковъ пянь, шилу-подобныхъ, маленькихъ: головки или пыльные мѣшечки длинноватыя, вогнутыя: плодъ; безвлажная почти яйцо-круглая двугнѣзная, пуспая и расцвѣченная ягода: дно въ каждомъ гнѣздѣ укрѣплено къ перегородкѣ: сѣмянъ много, почечно образныхъ, сплюснутыхъ. Въ Медициѣ употребляются одни спручья, изъ которыхъ должно выбирать длинныя, въ палецъ большой полстныя, прямые, цѣльные, свѣжіе и яркаго колера. Они содержатъ въ себѣ много ѣдкой соли и масла, ибо жгутъ въ горлѣ, когда ихъ возмешь въ ротъ, также какъ и сушеная съ нихъ шелуха: естли кто хочетъ надъ кѣмъ пошумѣть, стоимъ только наперестъ края у стакана или табашной его трубки, то губы такъ у него распухнутъ, что не будетъ знать, куда отъ жару дѣваться, особливо, естли ихъ чѣмъ еще намочишь. Индіанцы такъ къ нему привыкли, что ѣдятъ его сырой. Онъ разбиваетъ вѣтры, бодритъ духъ, способствуетъ варенію пици въ желудкѣ, и исхождение паровъ чрезъ потовыя отдушины, и жидитъ клейкія густыя мокроты. Его варятъ въ сахарѣ, чрезъ что дѣлаютъ его способнымъ къ употребленію въ кушанье, и разсылаютъ въ другія государства. Простой Руской народъ или чернышъ его со збишемъ отъ кашля, положа его въ стаканъ по цѣлому спручку,

не взирая на то, что чрезвычайно жжетъ горло: цѣловальники пользуются таковымъ ихъ вкусомъ и мѣшаютъ оный съ худымъ своимъ виномъ, также дѣлаютъ имъ и укусы крѣпкимъ. Къ намъ его привозятъ изъ Царицына и Астрахани, гдѣ онъ растетъ въ множествѣ и именуется дикимъ перцемъ. Прочіе роды Гинейскаго перца употребляются только одними Индіанцами, которые приправляютъ имъ свои кушанья. Въ Апшекахъ имѣется полченное сѣмя и иногда, но весьма рѣдко, эссенція. Название Капсикумъ производятъ нѣкоторые отъ Латинскаго слова *capra*, коробочка или фушляръ, потому, что сѣмяна его заключаются въ спручкѣ такъ какъ бы въ фушлярѣ, а другіе опять съ Греческаго *χαῖτω*, хапшо, кусаю, ибо сей перецъ жжетъ или кусаетъ въ горлѣ. Господинъ Линней полагаетъ его въ V классъ Пятипычковыхъ Однопестичныхъ растѣній (*Pentandria Monogynia*) а Господинъ Турнефортъ во II классъ, въ IV отдѣленіе, въ V родъ растѣній съ расположеннымъ на подобіе розона цвѣтомъ, котораго песикъ превращается въ мяхкій или многотѣльный плодъ. По Гречески *καψικόν*; по Индейски *Axi*, по Нѣмецки *Indianischer Pfeffer*; *Weisbeere*, *Spanischer* и *Brasilianischer Pfeffer*; по Француски *Poivre d'Inde*, *Poivre de Guinée*, *Poivre du Brésil*, *Piment*, по Итальянски *Peperone*, *Peperone*, *Pepe d'India*, по Англински *Guinny Purper*, and *Indian Pepper*.

CAPSICVM BACCATVM Linn. Капсикумъ ваккатумъ. и

CAPSICVM GROSSVM Linn. Капсикумъ гроссумъ. и

CAPSICVM SILIQVA LATIORE ET ROTVNDIORE. I. B. Капсикумъ силиква латіоре этъ ротундіоре. и

CAPSICVM SILIQVIS RECVRVIS. Dod. Капсикумъ силиквисъ рекурвисъ. Смори *Capsicum annuum*, Капсикумъ аннуумъ.

CAPVRA Linn. Mant. 1032. *Капура* есть *Индіанское дерево*, которому описаніе нашелъ я только въ Мансисѣ Господина Линнея. Чашки нѣшъ, цвѣшъ красновашый, трубочный, однолисточный, трубка круглая на подобіе валика: оптверстіе или верхъ шестипчасное или раздѣленное на шестъ часней, или лоскушковъ, кои закруглены; наружные попеременно уже. Тычки почти не примѣны: шестъ пычковыхъ головокъ или пыльных мѣшечковъ длиновашыхъ, въ трубкѣ, попеременно выше. Пестикъ: головка его или плодная шишка вверху треугольно-кругловатая: средняя или поддерживающая шишку часпъ прекороткая, круглая, а нижняя почти шаровидная. Плодъ: ягода. Сѣмянъ не видашь. Господинъ Линней полагаетъ оное въ VI. классъ Шестипычковыхъ Однопестичныхъ растѣній. (Hexandria Monogynia). По Гречески *Καπύρα δένδρον τῆς Ἰνδίας*; по Нѣмецки *Staffelbaum*; по Француски *Capura, arbre des Indes*; по Италіански *Capura, e un albero nell'India*; по Аглински *Capura, an Indian tree*.

CAPVT GALLINACEVN, *Капутъ Галлинацеумъ*. Смори *Onobrychis*, Онобрихисъ.

CAPVT MEDVSÆ, *Капутъ медузе*. Смори *Euphorbia*, Евфорбіа.

CAPVT MONACHI, *Капутъ монахи*. Смори *Dens Leonis*, Денсъ Леонисъ.

CARAB, *Каравъ*. Смори *Siliqua*, Силиква.

CARABALV, *Каравалу*. Смори *Carvi*, Карви.

CARABELLI, *Карабелли*. Смори *Carambolas*, Карамболасъ.

CARABIA, *Каравіа*. Смори *Siliqua dulcis*, Силиква дулицъ.

CARACALLA Linn. *Каракалла*. Смори *Phaseolus*, Фазеолусъ.

CARAGANA, *Карагана*. Смори *Robinia*, Робинія.

CARAGNA, *Карагна*. Смори *Saganna*, Каранна.

CARAGVATA, *Карагуата*. Смори *Tillandsia*, Тилландзіа.

CARAKIC, *Каракихъ*. Смори *Calamus aromaticus*, Каламусъ аромашикусъ.

CARALALVM, *Каралалумъ*. Смори *Carui*, Карви.

CARAMBOLAS. Garz. Trag. Acoftae. *Карамболасъ*. *Averrhoa Carambola* Linn. *Camarix*. *Bolumbac*. *Carabelli*. *Chamaroch*. *Malus Indica*, помя *anguloso*, *Carambolas dicta*. Raii. Hist. *Карамболасъ* есть *Индіанскій плодъ*, который имѣетъ величину куриного яйца, продолговатъ, пяти-угольный, пяти-губидный, бороздчато-узорчатый и желшоватого цвѣшу; онъ заключаетъ въ себѣ нѣсколько нѣжныхъ, угловатыхъ и перепонками другъ отъ друга отдѣленныхъ сѣмячекъ, кислоовато-пріятнаго вкуса. Сей плодъ вырастаетъ на нѣкоторомъ, величину Архлудоваго (*Pyrus Cydonia*, *Пирусъ Цидонія*) имѣющемъ деревѣ, котораго листья подобны яблоннымъ, кромѣ того только, что нѣсколько длиннѣе, свѣтло-зеленаго цвѣпа и горьковатого вкуса. Цвѣшны на немъ бѣло-красновашые, маленькіе, пятилисточные, безъ запаха, но пріятнаго вида и кислооватого, щавельному подобнаго вкуса. Живущіе въ Гоѣ Индіанцы въ множествѣ употребляютъ его въ снѣдь и въ лѣкарствахъ своихъ; онъ похваляется отъ желчныхъ лихорадокъ и кроваваго поносу: его варятъ въ сахарѣ и даютъ вмѣсто кислыхъ сироповъ; впрочемъ имѣетъ онъ пріятный вкусъ, возбуждаетъ аппетитъ, и укрѣпляетъ сердце: Канаринцы мѣшаютъ его въ глазныя мази, отъ темной зракъ зашмѣвающей воды и боли въ оныхъ: Азіатскія повивальныя бабки примѣшиваютъ къ нему Бешелю и даютъ родильницамъ, чтобъ выгнать скорѣе мѣсто; также употребляютъ его и въ горлополоскашельныхъ водахъ. Вилгелмъ

Пизо Амстердамскій Медикъ, въ описаніи своемъ о приносящемъ сей плодъ деревъ не согласуется съ Гарціемъ и Акоспою, Африканскимъ врачомъ: ибо онъ пишетъ, что листья его подобны грушевымъ, и съ исподи блесоваты, какъ Тополевые, что цвѣтъ его подобенъ цвѣту шильной травы (Genista, Генисша) и блѣдно-красный; и что плодъ его четырехъ-гнѣздый, и передъ созрѣlostью своею кисло-вязательнаго вкуса, но созрѣвъ виннымъ сокомъ преисполненный. Описание Господина Линнея. Чашка: пятилистная, прямостоящая, маленькая: листочки ея копьевидные, пребывающіе. Цвѣтъ или пѣтакъ называемый вѣнецъ: (corolla) пятилиственный: листья копьеобразные, въ низу прямые, а вверху оттопыривающіеся: Тычки: носильщики или поддерживающіе мѣшечки щетиннообразные; числомъ десять; попеременно или чрезъ одинъ другъ отъ друга отдаленные длиною съ цвѣтъ, а остальныя короче: головки пычковыя или пыльные мѣшечки кругловатыя. Пестиковъ пять. Верхушка или плодный зародышъ длинноватый, не примѣнный, пяти-угольный: пестики или зародышъ поддерживающіе щетинноватыя, къверху обращенныя: бородавка или нижняя часть одна простая. Плодъ: пятиугольный, пятигнѣздый, бороздчатый: сѣмяна: угловатыя, кожицами раздѣленные. Господинъ Линней полагаетъ его въ X классъ Десяти-пычковыхъ Пятипестичныхъ растѣній (Decandria Pentagynia). По Гречески *Καράμβολας*, *καρπὸς τῆς Ἰνδίας*; по Нѣмецки плодъ *Carambolas*, eine *Indianische Frucht*, а дерево *Averrhoa*, *der Baum davon*; по Французски *Carambolas*, *fruit des Indes*, dont *l'arbre est nommé par Linné Averrhoa*; по Италіански *Carambola*, *frutto dell'Asia*, e *l'albero che lo produce Averrhoa*; по Аглински *Carambola*, an *Asiatick fruit*.

CARAMENO, *Карамено*. Смори Ну-

bousouhu, Гибукугу.

CARANDAS. *Garriae*. *Карандасъ*. *Carissa Carandas Linn. Caranda. Trag. Auzuba. Oviedo. Карандасъ есть дерево или кустъ Индіанское дерево растущее въ Бенгалатъ*, имѣющее развилистыя вѣтви; гладкіе, цѣльные, шуповатыя, черенястые и другъ другу противоположенные зеленые листья, и приносящее множество Яминнымъ подобныхъ цвѣтовъ. Плодъ его есть многосѣмянная, надутая, съ начала зеленая и клейко-молошнымъ сокомъ наполненная ягода, которая созрѣвая становясь черноватою и получающъ весьма пріятный виноградный вкусъ. Сей плодъ, когда онъ уже зрѣлый, варятъ въ уксусъ съ солью для сбереженія его; также выдавливаютъ изъ него винный не непріятный сокъ. Онъ причиняетъ охоту къ пищѣ. Пизо говоритъ, что листья сего дерева подобны Тамариндовымъ. Описание по Манписсѣ Господина Линнея: Чашка: пятичастная, оспроконечная, весьма малая, пребывающая. Цвѣтъ однолистный, воронкѣ подобный: трубка въ немъ круглая, къ отверстію ширѣ: отверстіе пятичастное, плоское: лоскутья или части длинноватыя. Тычковъ пять: носильщики прекоронкіе, на верхнемъ концѣ трубки: пыльные мѣшечки длинноватыя внутри отверстія. Пестикъ одинъ: плодный зародышъ кругловатый: среднюю частью волоху подобный, длиною съ пычекъ: шишка простая. Плодъ: двѣ продолговатыя, двугнѣздыя ягоды. Сѣмянъ: семь или осмь яйцобразныхъ, сплюснутыхъ. Господинъ Линней полагаетъ сіе растѣніе въ V классъ Пятипычковыхъ Однопестичныхъ растѣній (Pentandria Monogynia). По Гречески *Καράνδας*, *δένδρον Ἰνδικόν*; по Нѣмецки *Carandas*, ein *Indianischer Baum*; по Французски *Carandas arbre*, ou *arbrisseau des Indes*; по Италіански *Carandas*, *albero d'India*; по Аглински *Carandas*, an *Indian tree*.

CARA-

CARANNA, *Каранна*. Смотри Tlahueliloca Quahuitl, Тлагуелилока Квагуипилъ.

CARBAVM, *Карбаумъ*. и

CARBIVM, *Карбиумъ*. Смотри Euphorbium, Эвфорбиумъ.

CARCAPARILLA, *Каркапарилла*. Смотри Sarcaparilla, Сарсапарилла.

CARAXERON VAILL, *Караксеронъ пайллъ*. Смотри Gomphrena, Гомфрена.

CARCAPVLI, *Каркапули*. и

CARCAPVLI MALO AVREO DEMVLO. С. В. *Каркапули мало аврео эмуло*. Смотри Gummi Gutta, Гумми гутта.

CARCINETHRON, *Карцинетронъ*. Смотри Polygonum, Полигонумъ.

CARCON, *Карконъ*. Смотри Crocus, Крокусъ.

CARDA, *Карда*. Смотри Carui, Карви.

CARDABELLA, *Кардабелла*. Смотри Anagallis, Анагаллисъ.

CARDAMINDVM. Tournef. 244. *Кардаминдумъ*. Tropaeolum minus Linn. Nasturtium Indicum folio pellato scandens. I. B. Nasturtium Indicum maius. С. В. Nasturtium peregrinum, quod Peruvianum. Lugd. Viola inodora scandens, Nasturtii sapore, maxima odorata. Herm. Lugd. Bat. 628. t. 629. Region Mexiquitl. Hornand. Mex. 161. *Цвѣтнѣй Шпанскій или Индіанскій Крессъ, кропавый цвѣтъ, Рѣзуха Индійская*, сѣется въ садахъ, въ кошорыхъ служитъ великимъ украшеніемъ и цвѣстетъ лѣтомъ. Онъ вывезенъ въ Европу изъ Америки изъ Перуанскаго Королевства въ 1684. году, а теперь уже находится во всѣхъ почти здѣшнихъ садахъ. Сіе растѣніе имѣетъ длинные, круглые, вѣшвислые, слабые, и около близъ его стоящихъ предметовъ или правѣ обвивающіеся спелби, производящіе на наружностяхъ своихъ обыкновенно круглые, а иногда угловатые, зеленые, съ верьху гладкіе, а съ исподи мохноватые листья; между которыми возвышаются красноватые черешки,

поддерживающіе прекрасные, пріятновидные, раскрытые и пахучіе, круглые, не правильные цвѣшочки, каждый изъ коихъ составленъ изъ пяти желтыхъ, нѣсколькими красными пятнышками испещренныхъ листочковъ: чашка у нихъ однолисточная, вырѣзана на пять часней или лапчечъ, и оканчивается внизу длиннымъ хвостикомъ, подобнымъ маленькому капишону. Послѣ цвѣта появляется трехъ глѣзная, круглая и въ каждомъ по одному кругловатому сѣмянку заключающая сухая зеленоватая сѣмянодержательница. Цвѣтъ имѣетъ Крессу подобный, пряный и нѣсколько жгучій вкусъ. Описаніе Господина Линнея: Чашка однолисточная, на пять часней вырѣзанная, острая, разцвѣченная, опадающая: нижнія двѣ лапки уже: оканчивается внизу медовымъ сосудомъ, шилоподобнымъ, прямымъ, длиннымъ. Цвѣтъ или вѣнецъ: однолисточный: листочки кругловатые, въ раздѣленіи чашки утѣержденные: два верхніе прямо-сидящіе: прочіе нижніе длинноватыми бахромистыми гвоздками снабжденные. Тычковъ осмь: носильщики или поддерживатели шилоподобные, короткіе, нагнутые, неравно длинныя: пыльные мѣшечки прямостоящіе, длинноватые; четырехъ мѣшечные, возвышающіеся. Пестикъ одинъ: зародышъ кругловатый, бороздчатый, трехъ-часный: пестикъ или середина просный, прямой, длиною съ тычекъ: шишка остроконечная, на при расщепленная, Плодъ: при ягоды, нѣсколько крѣпкія, сухія, съ одного боку возвышенныя, бороздчато-полосочныя, а съ другой угловатыя. Сѣмяна: при, на одной сторонѣ горбоватыя, а другой угловато-кругловатыя и бороздчато-полосатые. Цвѣтъ употребляется въ салахъ, чего ради и варятъ его многіе въ уксусъ. Шпанскій Крессъ содержитъ въ себѣ много соли и масла, чиститъ, отворяетъ, возбуждаетъ мочу, пропившись цынгъ, говитъ

гонимъ глисты, выгоняетъ чрезъ низъ густыя, клейкія и Меланхолическія мокроты и полезенъ отъ каменной болѣзни. Въ Аптекахъ рѣдко что изъ него дѣлается. *Кардаминдумъ* есть Латинское названіе, составленное изъ словъ Кардамумъ Индикумъ, значущихъ Индіанскій Крессъ. Господинъ Линней полагаетъ его въ VIII классъ Осьмиштычковыхъ Однопестичныхъ растѣній (*Ostandria Monogunia*). а Господинъ Турнефортъ въ XI классъ, во II отдѣленіе, въ VI родъ съ неправильнымъ изъ многихъ листочковъ составленнымъ цвѣтомъ, котораго песокъ превращается въ плодъ о нѣсколькихъ сѣмянодержательницахъ. По Нѣмецки *Indianische Kresse*; *Karuzinerse*; по Французски *Petite Cardamine*; по Италіански *Nasturtia grande d'India*; по Англински *The round leav'd Indian Cress, or Yellow Larks-heels*.

CARDAMINE AMARA Linnei. *Кардаминне амара*. Смори *Nasturtium aquaticum*, Настурціумъ акваникумъ.

CARDAMINE ASARIFOLIA Linn. *Кардаминне азарифолія*. Крессъ съ подобными Подлесниковымъ листьями, здѣсь не растетъ.

CARDAMINE AFRICANA Linn. *Кардаминне Африкана*. Африканскій Крессъ имѣетъ остроконечные трехъ-зубчатые листья и превѣшисый стволъ. Здѣсь не находится.

CARDAMINE BELLIDIFOLIA Linn. *Кардаминне беллидифолія*. Крессъ съ Бельцовымъ листомъ и длинными черешками, растетъ въ Англіи. По Англински *The small Cuckow-Flower*.

CARDAMINE FOLIOS PINNATIS, Hall. Helu. 558. *Кардаминне фоліосъ пиннатисъ*. Смори *Nasturtium aquaticum*, Настурціумъ акваникумъ.

CARDAMINE GRÆCA Linn. *Кардаминне Грека*. Греческій Крессъ.

CARDAMINE HIRSVTA Linn. *Кар-*

даминне гирсута *Косматый Крессъ* съ чепырехъ шычковымъ цвѣтомъ, здѣсь не имѣется.

CARDAMINE IMPATIENS Linn. *Кардаминне импациенсъ*. Бѣлоцвѣтный Крессъ растетъ въ Нѣмецкой землѣ въ сырыхъ мѣстахъ и цвѣтетъ въ Маѣ и Іюнѣ мѣсяцахъ.

CARDAMINE NUDICAVLIS Linn. *Кардаминне нудикавлисъ*. Голо-стебельный Крессъ, имѣетъ просные копьевидные и городочно-зубчатые листья и голые стволы. Здѣсь оный не растетъ.

CARDAMINE PARVIFLORA Linn. *Кардаминне парпифлора*. Малоцвѣтный Крессъ, здѣсь не бываетъ.

CARDAMINE PETRÆA Linn. *Кардаминне петреа*. Каменный Крессъ, здѣсь не растетъ и имѣетъ просные продолговато-зубчатые листья.

CARDAMINE PRATENSIS Linn. *Кардаминне пратенсисъ*. *Cardamine Pratensis magno flore*. Pit. Tournefort. *Nasturtium pratense magno flore*. C. B. *Iberis Fuchsi*. siue *Nasturtium pratense sylvestre*. L. B. *Flos cuculi* Brunf. Dod. *Lepidium minus*. Cord. in Dioscor. *Полепая Горчица*, *Смолянка*, *Кокушникъ* или *Луговой Крессъ* растетъ на полевыхъ низменныхъ мѣстахъ и на лугахъ, и цвѣтетъ въ Апрѣлѣ и Маѣ мѣсяцахъ. Она производитъ изъ корня своего продолговатые, закругленные и на длинныхъ стебелькахъ сидящіе листья, между которыми изъ средины возвышается низенькій стволъ въ шесть вершковъ вышиною, окружающійся нѣсколькими мѣленькими, на подобіе листьевъ дикой горчицы вѣтвяными листочками, и производящій изъ вершины своей бѣлые, или не много пурпуровые чепырехъ-листочные, крестообразные, изъ чепырехъ же листочной чашки вырастающіе цвѣточки, послѣ коихъ песики ихъ превращаются въ длинноватые, вдоль на два пѣзда перегородкою въ срединѣ раздѣлен-

дѣленные, и мѣленькими кругловатыми сѣмьячками наполненные спручики; корень у нее шонкій и волокнистый. Описание Господина Линнея. Чашка четырехъ - листочная: листочки яйцо - кругло - продолговатые, тупые, нѣсколько отстоящіе, горбатые, маленькіе, опадающіе. Цвѣтъ четырехъ листочный крестообразный: листья длинновато - яйцо - круглые, далеко отстояющіяся; ноготки прямые, длиною вдвое прошивъ чашки. Тычки: шесть поддерживателей шило - подобныхъ, два другъ прошивъ друга спящіе, чашки вдвое длиннѣе, а прочіе первыхъ двухъ еще не много подлиннѣе: пыльные мѣшечки маленькіе, сердцевидные длинноватые прямые. Песшика нѣтъ: Зародышъ плодный шонкій, валику подобный и какъ шычки длинный, а шишка цѣлая, туповато - шишковатая. Плодъ: спручокъ длинный, валику подобно сплюснутый, двугнѣздный съ двумя дверцами. Сѣмянъ много кругловатыхъ. Полевая горчица содержишь въ себѣ много влажноты, масла и соли; опшваряешь, полезна отъ цынги, каменной болѣзни и цвѣты употребленные по ушрамъ и вечерамъ въ количествѣ отъ одного до полутора золотника почитаются превосходнѣйшимъ средствомъ отъ рѣзу въ животѣ и колики. *Кардаминъ* есть Латинское названіе, значущее Крессъ. Цвѣтъ и листья имѣютъ слабый запахъ и горьковатый пряноватый вкусъ. Господинъ Линней полагаетъ Его и всѣ прочіе роды въ XV. классъ Шестишычковыхъ, изъ коихъ четыре длинныя, а два коротенькіе, спручья приносящихъ растѣній (*Tetradynamia filiquosa*) а Господинъ Турнефоршъ въ V классъ, въ IV отдѣленіе, въ V родъ справъ съ крестообразнымъ цвѣтомъ, котораго песшикъ превращается въ спручокъ, раздѣляющійся внутри вдоль на два гнѣзда перегородкою. По Гречески *Кардамонъ λεγμωνιον*; По Нѣмецки *Wiesenkreffe Gauch blume*; по Французски *Cardamine, Cresson des prez, ou*

Passerage sauvage; по Италіански *Cardamino*, *fergocello agrétto*; по Аглински *Merdois Cress or Cuckow flower*.

CARDAMINE TRIFOLIA. Linn. *Кардаминъ трифоліа. Трехъ - листный Крессъ*, здѣсь не растетъ.

CARDAMINE VIRGINICA. Linn. *Кардаминъ Виргиника. Виргинскій Крессъ*, имѣетъ перистые листья и копьевидные при основаніи своемъ однозубчатые листочки.

CARDAMOMVM, *Кардамомумъ.* *Atomum Cardamomum.* Linn. *Кардамонъ*, есть сѣмя или зерно, привозимое къ намъ изъ восточной Индіи и бывающее трехъ главныхъ сортовъ, изъ коихъ первый называется

CARDAMOMVM MAIVS. Matth. *Кардамомумъ маюсъ.* *Atomum Grana paradysi.* Linn. Cord. In Diosc. *Malaguetta Garz. Milleguetta.* Adv. Lob. *Большій или Африканскій Кардамонъ или Райское Зерно*, есть нарочито шолшое, преугольное и красновато - пурпуровое зерно, прянаго и перцу подобнаго вкуса; оное родится въ нѣкоторомъ плодѣ, имѣющемъ подобіе и полщину винной ягоды краснаго цвѣта; производящее сей плодъ растѣніе еще по сіе время не довольно было извѣстно. Пометъ описываетъ оное превѣтвистымъ деревцомъ, имѣющимъ продолговатые остроконечные листья. Лабашово описаніе еще темнѣе Пометова, хотя онъ и не признаетъ оное за родъ Кардамона. Сей Кардамонъ привозится къ намъ изъ Африки, изъ Мадагаскара и Гинеи и Азіи, изъ Явы и Цейлона, имѣетъ благоуханный запахъ и вкусъ, и понеже онъ бываетъ иногда дешевъ, по торгующіе прянымъ зеліемъ толкутъ и мѣшакъ его съ своимъ перцомъ, чтобъ при продажѣ онаго получить симъ обманомъ болѣе барыша: однакожъ его скоро по цвѣту узнать можно; его прозвали Малагешта, по Африканскому городу Малеи,

леги, изъ котораго приваживали его прежде сего въ Францію. Въ Апшекахъ имѣются зерна какъ цѣльные, такъ и полученные и желудочная эссенція. По Гречески *Καρδάμωμον μέζον*; по Нѣмецки *Paradies-Körner*, *große Kardamomen*; по Француски *Maniguette*, ou *Graine de Paradis*; по Италіански *Maniguetta*, o *Cardamomo grande*; по Аглински *Great Cardamom*, or *Grains of Paradise*. Вшорый называется.

CARDAMOMVM MEDIVM. *Кардамомумъ медиумъ.* Средній Кардамонъ, привозится изъ Малабара и есть угловатое красноватое зерно или сѣмя прянаго вкуса, которое заключается въ продолговатомъ плодѣ или сѣмянодержательницѣ, имѣющей видъ преугольный, не много поменьше Малагешшъ, но подобнаго ей цвѣта. Сказываютъ, что производящее сіе растѣніе распускается по землѣ, и окружается остроконечными, глубоко зубчатыми и по приѣмѣстѣ сидящими листьями. Третій родъ называется

CARDAMOMUM MINVS, *Кардамомумъ минусъ.* *Atomum Cardamomum.* Linn. *Elettari.* Rheed. *Malab.* 11 p. 9. t. 5. *Малый или настоящий Кардамонъ*, есть преугольный шелушный плодъ, привозимый къ намъ изъ восточной Индіи, а особливо изъ Явы, Малабара, Канакора и другихъ Азіатскихъ мѣстъ, и называется просто Кардамономъ, по причинѣ превосходства своего предъ всѣми прочими сортами. Его привозятъ къ намъ въ преугольныхъ, маленькихъ, бороздчатыхъ, шелухою обведенныхъ и прехъ гиѣздныхъ спручникахъ или лучше мѣшечкахъ бѣло-пепельнаго цвѣта: сіи мѣшечки наполнены мѣленькими, почти четверугольными, чернопурпуровыми и другъ на другъ кучками сидящими, но тонкими перепонками опдѣленными сѣмячками, прянаго, ароматическаго и нѣсколько остраго вкуса. Произрастѣніе описывается подъ именемъ Элетшари въ книгѣ на-

Часть II.

Е

званной Малабарскимъ садомъ (*Hortus Malabaricus*). а у Линнея: цвѣтная чашка, презубчатая, непримѣтная. Цвѣтъ однолистный трубчатый: трубка коровая: разверстіе прехъ-часное: лоскутья долговатые; средній больше, а противъ него находящаяся губа ширѣ. Медовый сосудецъ однолистный, не проспирается чрезъ цвѣтный листокъ и укрѣпленъ въ его разверстіи. Тычекъ одинъ: носильщикъ долговатый, похожій разрѣзу цвѣтнаго листа: пыльный мѣшечекъ приросшій. Пестикъ одинъ: плодный зародышъ внизу кругловатъ: средняя часть волошю подобна длиною сѣ тычекъ, шишка шуповата. Плодъ почти яйцо-круглый, преугольный, сѣ прѣмъ дверцами. Сѣмянъ много. Жители шѣхъ спранъ, гдѣ расцвѣтъ сей плодъ, жуютъ его; пошому что прохладаетъ ротъ во время большихъ жаровъ, и лихорадочныхъ припадковъ. *Кардамонъ* содержитъ въ себѣ много лѣшучей соли и масла, прохладаетъ, разбиваетъ и жидитъ густыя мокроты, гонитъ вѣшры, мочу и мѣсячное, укрѣпляетъ мозгъ, помогаетъ варенію пици въ желудкѣ и возбуждаетъ сѣмя; его жуютъ исподоволь, чпобъ выгонялъ мокроты. Также употребляютъ его и къ приправленію нѣкоторыхъ кушаньевъ. Въ Апшекахъ имѣются мѣшечки сѣ сѣмянемъ и перегонное сѣ ними масло. *Кардамомумъ*, какъ бы сказалъ *душистый Крессъ*, пошому что Кардамонный запахъ подходитъ къ Крессному, называемому по Гречески *Καρδάμωμον*, Кардамонъ. Господинъ Линней полагаетъ его въ I классъ Однопычковыхъ Однопестичныхъ растѣній (*Monandria Monogynia*). По Гречески *Καρδάμωμον*; по Нѣмецки *Cardamon*, *Kardamomum*; по Француски *Cardamome*, *semence qui vient des Indes*; по Италіански *Cardamomo*, *Cardamo*; по Аглински *Cardamom*.

CARDAMON, *Кардамонъ.* и

CAR.

CARDAMVM, *Кардамумъ*. Смотри Cardamomum, Кардамомумъ.

CARDAMVM HIBERNVM, *Кардамумъ Гибериумъ*. Смотри Erysimum Barbarea, Эризимумъ барбареа.

CARDANA, *Кардана*. Смотри Cardana, Бардана.

CARDANE, *Кардана*. и

CARDAMUM, *Кардамумъ*. Смотри Nasturtium, Настурциумъ.

CARDEL, *Кардель*. Смотри Sinapi, Синапи.

CARDIACA. I. B. Dod. Lob. Pit. Tourn. *Кардиака*. Leonurus Cardiaca, Linn. Cardiaca, vel Lycopus. Fuch. Marrubium mas. Brunf. Lycopsis, branca lupina. Ang. Marrubium Cardiaca dictum, forte primum Theophrasti. C. B. Melissa sylvestris. Trag. *Дикая Крапива, Сердечникъ, Сердечная трапа, гусина лапа, Лопухный Хвостъ*, есть двулѣтное и на дикую шаншу похожее растѣніе, которое расцветъ въ пустыхъ и каменистыхъ мѣстахъ, возлѣ степей, заборовъ и плѣней, а особливо въ множествѣ около рѣки Волхова и Ладожскаго канала и цвѣтетъ въ Іюль мѣсяцѣ. Она имѣетъ нѣсколько толстыхъ четвеространихъ, колѣнчатыхъ, крѣпкихъ и внутри густою влажностью наполненныхъ стволѣвъ отъ принащати до осьмнадцати вершковъ вышиною, и большіе почши круглые, крапивымъ подобные, только глубже на причашпи вѣтвистые и темно-зеленые листья: цвѣты родятся на колѣнцахъ вѣтчиковъ, пурпуро-бѣлесоватые, шишачные, соспавлены изъ одного только листа расположеннаго трубочкою, разогнувшееся при оптерспии своемъ на двѣ губки, изъ которыхъ верхняя стоимъ прямо, опуклая шишачкомъ, а нижняя виситъ виизъ и разрѣзана на три лапки: сіи цвѣты поддерживаются однолисточною, крѣпкою, прямо спящею трубочкою расположенною и на пять зубчиковъ разрѣзанною иголчатою чашечкою;

въ которой по опаденію цвѣта являюся чепыре обнаруженные, черноватые, преугольные сѣмячка; корни преволокнистые. Описаніе Господина Линнея: Чашка однолисточная, трубочная, пятиугольная, пятизубчатая, пребывающая. Цвѣтъ однолисточный, на двѣ губки на подобіе рыльца разрѣзанный: трубка узкая: разверстіе разширистое, длинное: верхняя губка длиннѣе, опуклая, вверху закруглено-шуповатая, цѣльная, мошкомъ покрытая: нижняя загибается назадъ, трехъ-часная: лоскуты копьевидные, почти равнообразные. Тычковъ: чепыре находящіяся въ цвѣтной трубкѣ и обыкновенно приклонившіяся къ задней спинѣ. Оба крайніе длиннѣе обоихъ среднихъ. Шляпки или пыльные мѣшечки висятъ по парочкѣ другъ надъ другомъ, продолговатые, сплюснутые, въ срединѣ на двое расщепленные, поперегъ наложенные, маленькими, круглыми и лоснящимися пынышками испещренные. Пестикъ: зародышей чепыре: середина или пестикъ волоху подобный: шишка или струнокъ раздвоенный, острый. Плода нѣтъ: пребывающая цвѣтная чашка заключаетъ сѣмяна, которыя короче чашки. Сѣмянъ чепыре, длиноватые, опуклые. Все растѣніе содержитъ въ себѣ слабый правянисто-ароматическій запахъ и горкій вкусъ, содержитъ въ себѣ много соли и масла, разжижаетъ, сушитъ, укрѣпляетъ сердце, гонитъ мочу и мѣсячное, поспѣшествуетъ родамъ, облегчаетъ дышаніе, и прогоняетъ бѣненіе сердца, въ порошокъ или декоктахъ употребленное. Отъ ранъ и убоевъ съ пользою прикладываютъ растертые его листья. Въ Апшекахъ имѣется права и мазь. *Кардиака* происходитъ отъ Греческаго слова *Кардіа*, сердце, ибо почитается превосходною отъ бѣненія и для укрѣпленія сердца. Ликопусъ, отъ Греческихъ словъ *Лѣкос*, волкъ и *пѣйс*, нога какъ бы сказать волчья нога, пошому что листья сей травы подобны волчьей лапѣ, а Ликопусъ

писиѢ, отѢ словѢ *λύκος*, волкѢ и *ὄψις*, видѢ, или права нѣкоторымѢ образомѢ видѢ волка имѣющая. ГосподинѢ Линней полагаетѢ ее вѢ XIV классѢ растѣній имѣющихѢ вѢ своемѢ цвѣтѣ чепыре пычка, изѢ коихѢ два крайніе длиннѣе обоихѢ среднихѢ, и приносящихѢ сѣмяна свои обнаруженныя вѢ цвѣтной чашкѣ. (*Didynamia Gymnospermia*). А ГосподинѢ ТурнефортѢ вѢ IV. классѢ, во II отдѣленіе, вѢ VI родѢ правѢ сѢ расположеннымѢ рыльцомѢ цвѣтомѢ, котораго верхняя губка опуклая на подобіе ложечки. По Гречески *Καρδιακος*, *λύκος*, по Нѣмецки *Herzgefrann*; *Wolfstrapp*; по Француски *Agripaume*; по Италіански *Agripalma*, *Cardiaca*; по Аглински *Motherwort*, or *Feather few*.

CARDIACA FOLII TENNIVS ET PROFUNDIVS INCISIS, GLABRA SEU VILLOSA, Gmelin. *Кардіака фоліисъ тenuityсъ этъ профундіусъ инцизисъ глабра сепъ циллоза. Татарская глухая Крапива* растетѢ вѢ Сибири, и имѣетѢ глубоко врѣзанныя листья и бываетѢ либо гладкая, либо мохнатая.

CARDIOSPERMUM CORINDUM. Linn. *Кардіоспермумъ Кориндумъ. Cor Indum ampliore folio, fructu maiore. Pit. Tournef. Pitum vesicarium fructu nigro, albâ maculâ notato. C. B. Halicacabum peregrinum multis, siue Cor Indum. I. B. Halicacabum peregrinum. Dod. Gefn. hort. II. Сердцелиннй или фигурный Горохъ, Сердечное Сѣмя, или пузырная трапа иностранная*, находящіяся здѣсь только вѢ нѣкоторыхѢ садахѢ и привезенѢ къ намѢ изѢ восточной Индіи. Сіе растѣніе производитѢ тонкіе, гладкіе, бороздчатые, слабые и множество вѣшвей по бокамѢ выпускающіе стебли, вѢ полтора аршина и выше, которые столь слабы и столь сильно вяются, чтоо должно ихѢ прислонять или подвязывать къ пычкамѢ или врынымѢ вѢ землю протѣсникамѢ: листья прекрасно зеленые, про-

долговатые, городками вдоль глубоко врѣзанные и либо гладкіе. (*Cardiospermum Halicacabum. Linn. Кардіоспермумъ Галикакабумъ*) либо сѢ исподи мохноватые. ИзѢ ихѢ стебельковѢ вырастающіе маленькіе черешки обремененные бѣленькими цвѣточками, составленными изѢ осьми крестообразно расположенныхѢ листочковѢ, чепырехѢ большихѢ и столько же маленькихѢ, поддерживающихся чепырехѢ-листочною чашечкою; послѢ сихѢ цвѣтовѢ показывающіеся прехѢ-гранныя, пузырныя, прехѢ гнѣздныя и на вершинѢ своей раскрывающіяся сѣмянодержательницы, заключающія вѢ себѢ сердцевидныя, отѢ части черныя, отѢ части бѣлесоватыя, обыкновенно сердцеобразнымѢ струпикомѢ оканчивающіяся и мѣленькому гороху подобныя сѣмяна: корень его шолциною вѢ палецѢ, но гораздо короче, древесоватый, нарочито крѣпкій, волокнистый. Впорый родѢ называемый по ЛатинѢ *Cor Indum folio et fructu minore. C. B. Pit. Tournef. Кор-Индумъ фоліо этъ фрукту миноре*; различествуетѢ отѢ вышеписаннаго только вѢ томѢ, что листья и пузырьки его гораздо меньше и сѣмяна гораздо мѣльче. Многіе почипающѢ сѣмяна ихѢ полезными отѢ всѣхѢ припадковѢ сердца, вѢ разсужденіи находящагося на нихѢ сердцевиднаго знака; но вѢ МедицинѢ они не употребляются. *Коръ Индумъ* есть Латинское имя данное ему попому, что на сѣмьяни его знакѢ сердца, и что происхождение сего растѣнія есть изѢ Индіи. ВѢ АптекахѢ ничего изѢ онаго не дѣлается. ГосподинѢ Линней полагаетѢ его вѢ VIII классѢ ОсмипычковыхѢ ТрехѢ-песичныхѢ растѣній (*Octandria Trigynia*). А ГосподинѢ ТурнефортѢ вѢ X классѢ, вѢ I отдѣленіе, во II родѢ правѢ сѢ стручковатымѢ цвѣтомѢ, котораго песникѢ превращается вѢ коротенькіе стручечки По Нѣмецки *Herzsaame*; по Француски *Pois de mercure*.

CARDIOSPERMUM HALICACABUM. Linn. *Кардиоспермумъ Галикакабумъ*. Смори Cardiospermum Corindum, Кардиоспермумъ Кориндумъ.

CARDOSPERMUM, *Кардоспермумъ*. Смори Calendula, Календула.

CARDOPATIUM, *Кардопатиумъ*. Смори Carlina acaulos, Карлина акавлюсъ.

CARDVNCVLVS, *Кардункулусъ*. Смори Synara Cardunculus, Цинара Кардункулусъ.

CARDUUS, *Кардуусъ*. *Осотъ*, *Чертополохъ*, а по украински *Волчець* бываетъ дванадцати осьми родовъ, изъ коихъ главные суть.

CARDUUS ACANTHOIDES. Linn. *Кардуусъ Акантоидесъ*. *Пашенный Осотъ*, имѣетъ чрезъ стволъ прорастающіе городочные листья съ колючими краями; и черенясыя, по одиначкѣ прямо сидяція и мохнатая цвѣтныя чашки, расстѣвъ на пашенныхъ мѣжахъ и цвѣтѣтъ въ Іюль и Августъ мѣсяцахъ.

CARDUUS ACAVLIS. Linn. *Кардуусъ акавлисъ*. *Безстебельный Осотъ* или *Чертополохъ*, имѣетъ однакожъ иногда низенькіе стволы и гладкую цвѣтную чашку, расстѣвъ по выгонамъ возлѣ лѣсовъ лежащимъ и цвѣтѣтъ въ Іюль и Августъ мѣсяцахъ.

CARDUUS ALBUS. Brunf. *Кардуусъ албусъ*. Смори Carduus Marianus, Кардуусъ Маріанусъ.

CARDUUS ALTISSIMUS. Linn. *Кардуусъ алтиссимусъ*. *Великорослый Чертополохъ*, имѣетъ превѣтвистый стволъ; приземистые, городочно-зубчатые, перистые листья, и мохнатую съ зазубринами чашку.

CARDUUS BENEDICTVS. Brunf. I. B. Dod. *Кардуусъ бенедиктусъ*. Centaurea benedicta Linn. Cnicus sylvestris hirsutior, siue Carduus benedictus. C. B. Pit, Tournef. Acanthium. Cord. in Diosc. Acanthus Ger-

manicus. Matth. Atractylis hirsutior. Fuch. Dod. Gal. *Крестовый корень*, *Осотъ Итальянскій*; *Благословенный Осотъ* или *Благословенное Терніе*, сѣется въ садахъ и огородахъ на грядахъ и цвѣтѣтъ въ Іюль и Августъ мѣсяцахъ, въ которое время и собирается. Сей родъ Осота есть однолѣтнее растѣніе въ трехъ частяхъ свѣта, какъ въ Америкѣ въ Виргиніи, въ Азии и южной Европѣ распускающееся. Онъ имѣетъ ползлый, отъ части прямой, отъ части изогнутый, вѣтвистый и шероховатый стволъ въ двенадцать и осмьдесятъ вершковъ вышиною и производящій длинныя нарочито широкіе, нѣсколько лисьямъ Одуванчика (Taraxacon, Тараксаконъ) подобныя, шершавые и колючими зубчиками окруженныя зеленые листья; вѣтви его поддерживающъ на наружностяхъ своихъ чешуйчатые, Арпишоку, или головкамъ дикаго шафрана подобныя шишки, украшенныя въ верху какъ будто хохломъ, пучкомъ изъ многихъ вѣтвей соединенныхъ, желтыхъ, перистыхъ и подобіе воронки имѣющихъ, цвѣточковъ; по спаденію коихъ остаются въ шишкахъ продолговатые, какъ маленькая гвоздичка ползлыя, желтоватые, и на верхнемъ концѣ маленькими спицами или колосками снабденныя сѣмяна; корень бѣлый, тонкій, цилиндрическій, вѣтвисто волокнистый. Сіе растѣніе наполнено сокомъ прегорькаго вкуса: считается въ числѣ потѣгонящихъ лекарственныхъ; содержитъ въ себѣ много влажноты, масла и соли, соединенной съ малымъ количествомъ лѣтучихъ и земляныхъ частицъ; листья и сѣмена потѣгаютъ потъ и мочу, прошиводѣйствуютъ яду, умерщвляютъ глѣзы, чистятъ кровь, полезны отъ заразительныхъ болѣзней, и употребляющыя отъ слабаго желудка, засоренія внутреннихъ частей, отъ чахотки и желтухи и наружно чистятъ нарывы, пропиваясь гнилі, унима-

юшѣ Анпионовъ огонь, и полезны отъ бо-
лѣзни рака и ужаленія и укушенія ядови-
дыхъ гадинѣ или звѣрей. Отъ простуды,
Ревматизма и боли въ членахъ нѣшѣ ни-
чего дѣйствительнѣе, какъ настойка изъ
листьевъ его съ Рейнѣ виномъ, принима-
емая отъ одной до двухъ ложекъ по уш-
рамъ въ постѣлѣ. Изъ травы декоктъ
съ виномъ, или и исполченная въ порошокъ и
въ винѣ принятая помогаетъ она отъ
чепырехъ дневныхъ и временно-покидаю-
щихъ лихорадокъ. Въ Апшекахъ имѣется
права, перегонная съ нею вода, сокъ изъ
нее, изъ соку сиропъ, Экстрактъ, сѣмя,
Эссенція, толченая права, чрезъ сожженіе
получаемая изъ нее соль и иногда, но рѣд-
ко спиртъ. Господинъ Линней полагаетъ
его въ XIX классъ Одножилищныхъ Много-
брачныхъ, бесплодныхъ растѣній, у ко-
ихъ въ цвѣткахъ пычки или мужинки
срослись вмѣстѣ своими головками или пыль-
ными мѣшечками, и корень коихъ произво-
дитъ какъ множество плодоносныхъ обо-
родныхъ, но есть мужскаго и женскаго
пола вмѣстѣ, такъ и безполыхъ или ни
мужскаго, ни женскаго, ни обоихъ половъ
вмѣстѣ, и сии послѣдніе называются пу-
стыми или бесплодными. (Syngenesia Poly-
gamia frustranea). а Господинъ Турнеформъ
съ растѣніемъ остро пещиро (Carduus Ma-
rianus, Кардуусъ Маріанусъ) въ одинъ
классъ. По Гречески *Ακαθός ενδομήτος*; *Πολύκακ-
θος πολυκέφαλος*, *Ακαθός*, *Σκληρός κακός* The-
ophr. по Нѣмецки *Cardobenedicten*; *Gese-
gnete Distel*, *Spinnendistel*; *Bernhardiner-
Kraut*, *Born-Wur*; по Француски *Char-
don-béni*; по Италіански *Cardone benedet-
to*; по Аглійски *The Blessed Thistle*, а на
островѣ Лемносѣ Гардеракантъ.

CARDUUS BRASILIENSIS, FOLIIS
ALOES, Кардуусъ Бразиліанусъ, фо-
лисъ алоесъ. Смори Апанасъ, Апанасъ.

CARDUUS CANVS Linn. Кардуусъ
канусъ. *Cirsium montanum maximum*. Rai.

Hist. 305. *Cirsium tomentosum radice bul-
bosa*. Bauh. Hist. 3. p. 44. *Carduus tubero-
sus*. Iacq. vind. 280. Secund. Descript. Сѣ-
дый или *Шишкопатый Чертополохъ*
растетъ въ Австріи и имѣетъ верешену-
подобные, бѣлые, пучные и вмѣстѣ срос-
шіеся корни; дващати чепырехъ-вершко-
вый-зеленый и угловатый стволъ; копье-
видные, зубчатые, бѣлыми не очень колю-
чими зубчиками окруженные, и повсемѣ-
сно паутинѣ подобнымъ сѣдымъ мошкомъ
покрытые листья и пурпуровые, по оди-
начкѣ сидящіе цвѣты.

CARDUUS CARLINA MINOR, Кар-
дуусъ карлина миноръ. Смори Акарна,
Акарна.

CARDUUS CHRYSANTHEMVS, Кар-
дуусъ Хризантемусъ. Смори Scolymus
Hispanicus Linn. Сколимусъ Испаникусъ.

CARDUUS CRISPVS Linn. Кардуусъ
криспусъ. Мохнатостебельный Осотъ
растетъ почти вездѣ и цвѣшетъ въ ис-
ходѣ Іюня мѣсяца.

CARDUUS CYANOIDES Linn. Кар-
дуусъ ціанондесъ. Татарникъ или Лазо-
репый Чертополохъ, растетъ въ Си-
бири и въ другихъ мѣстахъ Россіи, въ
лѣсахъ и сухихъ мѣстахъ. Онъ имѣетъ
перистые, равноширные, цѣльные, посред-
ственно изъ ствѣла безъ стеблей выра-
стающіе, плоскіе, краями не много за-
гибающіеся, и съ исподи мохнатые
листья.

CARDUUS FLAVESCENS Linn. Кар-
дуусъ флавесценсъ. Желтѣющій Осотъ,
имѣетъ копьевидные цѣльные и гладкими
зубчиками окруженные листья, и безли-
сточные не примѣтно колючіе цвѣты. Здѣсь
не растетъ.

CARDUUS FEROX, Кардуусъ фе-
рокъ. Смори Onopordum Illyricum, Оно-
пордумъ Илирикумъ.

CARDUUS FVLLOVM, Кардуусъ
фуллонумъ. Смори Dipsacus, Дипсакусъ.

CARDUUS ESCULENTVS Linn. *Кардуусъ эскулентусъ*. Смори Сунара Cardunculus, Цинара Кардункулусъ.

CARDUUS LACTEVS, *Кардуусъ лактеусъ*. Смори Cardus Marianus, Кардуусъ Маріанусъ.

CARDUUS LANCEOLATVS Linn. *Кардуусъ ланцеолатусъ*. Cardus lanceolatus seu sylvestris Dodonaei. Bauh. Hist. 3. p. 58. Cirsium foliis spinosis hirsutis pinnatis, pinnis semibilibus, capitibus tomentosis turbinatis pungentibus. Hall. Helu. 683. t. 22. Gmel. Sib. 2. p. 66, *Дикій* или *Великорослый Осотъ* растетъ въ Сибири, въ Ингерманиландіи около заборовъ и водородовъ, и въ другихъ мѣстахъ Россіи, цвѣтетъ въ Іюль и Августъ мѣсяцахъ, и имѣетъ скрость стволъ проросшіе, перистые, шероховатые листья, волосами обросшій стволъ, и продолговато-круглая, колючія, мохнатая цвѣтныя чашки. По Нѣмецки Speerdistel.

CARDUUS LEUCOGRAPHVS, *Кардуусъ Лепкографусъ*. Смори Cardus Marianus, Кардуусъ Маріанусъ.

CARDUUS HELENIOIDES Linn. *Кардуусъ гелениоидесъ*. Депенлепый Чертополохъ, здѣсь не расцветъ. Онъ различается отъ прочихъ только въ томъ, что имѣетъ изъ ствола вырастающіе, копьевидные и зубчатые листья.

CARDUUS HETEROPHYLLVS Linn. *Кардуусъ гетерофиллусъ*. Разнолистный Чертополохъ, расцветъ также въ Сибири, по берегамъ Невы рѣки, а особливо около Екашеринъ-Гофа, также и въ другихъ мѣстахъ Россіи и имѣетъ пріятный желтый цвѣтъ.

CARDUUS MARIANVS Linn. *Кардуусъ Маріанусъ*. Cardus Mariae. Trag. Fuch. Icon. Cardus albus et Chamaeleon. Brunf. Cardus leucographus. Dod. Pempt. 710. Cardus albis maculis notatus vulgaris. C. B. Pit. Tournef. Cardus Marianus, siue lacteis maculis notatus. I. B. Cardus lacteus.

Matth. Lugd. Spina alba hortensis. Fuch, Sibubum. Ang. Adv. Lob. Spina alba. Dod. Gal. *Остро-Пестро*, *Бѣлый Осотъ*, а около Москвы отъ садовниковъ Лягушникъ, есть однолѣшнее, въ южной Европѣ и въ Англіи на развалинахъ растущее произрастѣніе. Здѣсь расцветъ оно самовольно въ Украинѣ, а въ другихъ мѣстахъ Россіи сѣютъ его въ садахъ возлѣ стѣнъ, въ которыхъ оно цвѣтетъ въ Іюль и Августъ мѣсяцахъ. Оно есть родъ осота, и имѣетъ суковатый, прямой, угловатый, вѣшисный, бѣлесоватую шерстью покрытый и съ большой палецъ толстый стволъ въ двацать и въ двацать шесть вершковъ вышиною, который, также какъ и вѣтви окружается продолговато-копьевидными, широкими, изъ ствола вырастающими, на многія неравныя колючія части на подобіе спирѣлы вѣтвяными, съ верьху зелеными, и бѣлыми пятнами испещренными, а съ исподи зелеными и отъ многихъ чрезъ нихъ проходящихъ жилъ косматыми кажущимися листьями; вершины ствола обременены головками или шишками окруженными жесткими и преоспырыми иглами и поддерживающими каждая по пучку пурпуровыхъ изъ многихъ къ верьху разширенныхъ прубочныхъ цвѣтчиковъ составленныхъ цвѣтвѣтъ, у коихъ чашка безлистная общественная, и на подобіе черепицы выложенная: чешуйки многочисленныя, копьевидныя, заостренно колючія. Упомянутыя колючія шишки заключающъ въ себѣ сѣмянамъ дикаго Шафрана подобныя, четверогранныя, темносѣлесоватыя, сжатая, на плоскомъ волосистомъ гугенцѣ (Receptaculum) лежащія, и щетиннымъ вѣнчикомъ окруженныя сѣмяна; корень его длинный, Цилиндрической, преолокнистый и пріятнаго вкуса. Оно содержишь въ себѣ много масла и соли, разбиваетъ, сушишь, укрѣпляетъ грудь и отворяетъ, а сѣмяна гоняють мочу и употребленные въ порошкахъ поле-

полезны отъ плерезіи или колотья въ бокахъ, и водяной болѣзни. Галенъ корню его приписываетъ способность унимать кровавый поносъ, и кровохарканіе и ушоланъ зубную боль употребленіемъ декокпа въ полосканіяхъ; а Діоскоридъ выхваляетъ сѣмяна отъ родимчика у дѣтей, и будто бы ношенное на шеѣ Амулетомъ или приваскою, сохраняло отъ ужаленія змѣй. Въ Аптекахъ имѣется права, перегонная изъ нее вода и сѣмя. Кардуусъ есть Лашинское названіе, Господинъ Линней полагаетъ всѣ Осопы въ XXI классъ Одножилищныхъ Многобрачныхъ равнополыхъ расптій съ сросшимися вмѣстѣ головками или шляпками своими пычками и Гермафродитными или обополыми цвѣтами (Syngenesia Polygamia aequalia). а Господинъ Турнефортъ въ XII классъ, во II Отдѣленіе, въ I родъ травъ, коихъ цвѣтки ссоставлены изъ равно-образныхъ и толстыми пучками вмѣстѣ соединенныхъ цвѣточковъ, и оставляютъ послѣ себя вѣнчикомъ опушенное сѣмя. По Гречески *Ἀκανθα λευκή*; *Ἀγριοκάρφα δονακίτης*, *ἐρίσιον κηπίρον*, *ρήγιν*; по Арабски Bedoard, или Bedeguar; по Нѣмецки Mariendistel, Frauendistel, Stiefbömer; по Французски Chardon de Notre Dame; Chardon argenté, Artichaut sauvage; по Итальянски Cardo saluatico, Bianca spina, spinalba; по Англински The Milky or Ladies Thistle.

CARDUUS MOLLIS Linn. *Кардуусъ моллисъ* Мягкій Осотъ здѣсь не растетъ. Онъ имѣетъ перистые, равноширные и съ исподи мохнатые листья, и не раздѣленный одноцвѣтний стволъ.

CARDUUS MONSPESSVLANVS Linn. *Кардуусъ Монспессуланусъ*. Смотри Cirsium, Цирсіумъ.

CARDUUS MVRICATVS, *Кардуусъ мурикатусъ*. Смотри Calcatreppola, Калкатреппола.

CARDUUS NIGER, *Кардуусъ ни*

геръ. Смотри Carthamus corymbosus Linn. Картамусъ коримбозусъ.

CARDUUS NVTANS Linn. *Кардуусъ нутансъ*. По переподу Колеблющийся, а здѣсь въ Москвѣ, гдѣ его въ саду у одного большаго Господина видѣлъ Ночный Осотъ, потому что цвѣтъ его по ночамъ пріятный имѣетъ запахъ. Онъ цвѣтетъ въ Іюлѣ и Августѣ мѣсяцъ и имѣетъ колючіе листья, и находящіеся на цвѣтной его чашкѣ чешуйки въ верху опшопырывающіяся. Щегляшы и чижики охотно ѣдятъ сѣмена его.

CARDUUS PACIS, *Кардуусъ пацисъ*. Смотри Carlina, Карлина.

CARDUUS PALVSTRIS Linn. *Кардуусъ палустрисъ*. Cirsium foliis pinnatifidis, laciniis linearibus, caule crispo, capitulis mitibus in vertice congestis. Gmel. Sib. 2. p. 57. t. 23. f. 2. *Болотный Осотъ растетъ въ Сибири*, и въ другихъ мѣстахъ Россіи, также и въ Ингерманландіи, въ болотистыхъ лѣсахъ около Спрельной. Онъ имѣетъ зубчатые съ колючими краями листья; прямыми кистями вырастающіе и цѣльные черешки имѣющіе цвѣты; гладкими чешуйками на подобіе черепицы выложенныя чашки, и по большой части темно-желто-краснѣющій стволъ.

CARDUUS PANIS, *Кардуусъ панисъ*. Смотри Carlina, Карлина.

CARDUUS PARVUS, *Кардуусъ парпусъ*. Смотри Cnicus, Кникусъ.

CARDUUS POLYANTHEMVS Linn. *Кардуусъ Полиантемусъ*. Carduus rupecephalus palustris. Triumph. obs. 103. t. 103. Cirsium palustre lanceolatum, alato caule, polyanthemum. Vaill. Aft. 160. *Римскій Осотъ растетъ въ Италіи и сходенъ съ почти совсѣмъ съ Мохнатоспелбелнымъ*, такъ что его не скоро отъ онаго отличить можно, но ни черешки, ни листья его съ исподи не мохнаты. Символъ его годо

раздо выше. Листья глубоко вѣзанные, не жесткія, шуповатыя, цѣльными иголочками обсаженныя, выпукло-жиловатыя, и съ исподи блѣдно зеленныя, а стеблевые верхніе копьецобразныя, космашы и не много жесткіе. Листовые черешки кудрявые, непримѣтно мохнатыя. Цвѣтовъ часто на вершинкахъ по три и по четиры. Край цвѣта пурпуровый, а кружокъ или середина тѣлеснаго цвѣта. Шляпки у пычковъ фіолетовыя; пестики бѣлые, а струпики у нихъ пурпуровые.

CARDUUS RAMPTARIVS, *Кардуусъ рамптаріусъ*. Смори Carduus Marianus, Кардуусъ Маріанусъ.

CARDUUS SOLSTITIALIS, *Кардуусъ солстиціалисъ*. Смори Spina solstitialis, Спина солстиціалисъ.

CARDUUS SPHÆROCEPHALVS, *Кардуусъ сфероцефалусъ*. Смори Echinopus, Эхинопусъ.

CARDUUS STELLATVS, *Кардуусъ стеллатусъ*. Смори Calcatreppola, Калкатреппола.

CARDUUS STELLATVS LVTEVS, *Кардуусъ стеллатусъ лутеусъ*. Смори Spina solstitialis, Спина солстиціалисъ.

CARDUUS SYRIACVS Linn. *Кардуусъ Сиріакусъ*. *Сирскій Осотъ*, имѣетъ изъ стебля вырастающіе или безчерешные, угловато-колючіе листья, и по одному сидящіе цвѣты.

CARDUUS TOMENTOSVS, *Кардуусъ томентозусъ*. Смори Spina alba, Спина алба.

CARDUUS TUBEROSUS. Linn. *Кардуусъ туберозусъ*. *Шишкопатый* или *Лукопочный Осотъ*: здѣсь не растетъ.

CARDUUS VENERIS, *Кардуусъ Венерисъ*. Смори Dipsacus pilosus, Дипсакусъ пилозусъ.

CARDUUS VINEARUM REPENS, *Кардуусъ Венеарумъ репенсъ*. Смори Serratula arvensis Linn. Серратула арвенсисъ.

CARDUUS VIRGINIANUS, *Кардуусъ Виргиніанусъ*. *Виргинскій Чертополохъ*, имѣетъ копьевидные, колючіе листья, которые съ исподи мохнаты, и цѣльный многолистный одноцвѣтный сволъ.

CAREUM, *Кареумъ*. Смори Carvi, Карви.

CARELIA, *Карелия*. Смори Ageratum, Агератумъ.

CAREX ACVTA. Linn. Carex spicis per culmum sparsis, masculis pluribus spadiceis, femineis subsessilibus variis. Gmel. Sib. 1. p. 142. Cyperoides nigro-luteum vernum minus. Tourn. inst. 529. Scheuch. gram. 460. *Осотъ острый* растетъ въ нѣкоторыхъ мѣстахъ Россіи, какъ въ Сибири, въ Ингерманландіи, на Васильевскомъ острову и другихъ и цвѣтетъ около половины маія мѣсяца. Сей родъ имѣетъ на одномъ и томъ же корнѣ и мужскіе и женскіе колосы, но болѣе или изъ мужскихъ цвѣточковъ состояще, и шуповатыя сѣмяныя початки.

CAREX. ARENARIA. Linn. *Карексъ Аренарія*. Gramen Cyperoides spica simplici compressa disticha. Scheuch. gram. 498. *Песчаная Осока*, растетъ на песчаныхъ мѣстахъ въ Сибири, также и въ Ингерманландіи по берегамъ Невы рѣки около Екатерингофа и цвѣтетъ въ Іюнѣ мѣсяцѣ. Сія Осока имѣетъ составный колосъ, который составляется изъ колосочковъ мужскими и женскими цвѣточками наполненныхъ: нижніе пощипырились и обвиваются длинною лиспомъ. Сволъ трехгранный.

CAREX Linn. *Карексъ*. Cyperoides latifolium, spica rufa, siue caule triangulo. C. B. Carex Trag. Lugd. XXXVIII. *Осока съ трехграннымъ стеблемъ*, или *Остроконикъ*, а въ Сибири *Колосистая Осока*, растетъ на влажныхъ и болотистыхъ мѣстахъ, и около прудовъ, цвѣтетъ въ Маѣ мѣсяцѣ и почитается всѣми почини Ботаниками родомъ пырейниковъ; но Господа Дин-

Линней и Турнефоршъ составили изъ ней особливое растѣніе. Она имѣетъ нарочито широкіе, треугольные и въ двенадцать вершковъ длиною бывающіе листья: спволъ ея вырастаетъ часто въ аршинъ и выше, не имѣетъ колѣнцовъ, прегранитъ и производитъ изъ вершины своей чешуеватые, къ землѣ висящіе колосья соспавленные, или между чешуйками коихъ сидятъ либо пычковые, либо песчаные бурѣющіе цвѣты, у коихъ черешки двойные: сіи цвѣты по паденію ничего не оставляютъ; но нижніе колоски, которые не цвѣтутъ, наполнены сѣмьями: сіи сѣмяна рождаются подъ чешуйками составляющими колосъ; треугольные, и заключающіяся каждое въ перепонистой сѣмянодержательницѣ. У цвѣтковъ вмѣсто чашки почка длинноватая, копьецообразными одноцвѣтными, оспроконечными чешуйками на подобіе черепицы выложенная. Корни у осоки бѣлые довольно плоскіе, перехвачены колѣнцами, и окружаются нѣсколькими волокнами. Осока бываетъ весьма различныхъ родовъ, изъ коихъ нѣкоторыя имѣютъ изъ пычковыхъ и песчаныхъ, или мужскихъ и женскихъ цвѣточковъ вмѣстѣ соспавленные колосья, иные на одномъ растѣніи и мужскіе и женскіе особо другъ отъ друга, другіе опять на особыхъ растѣніяхъ мужскіе, и на особыхъ растѣніяхъ женскіе. У мужскихъ или пычковыхъ цвѣтковъ чашка есть длинноватая и одноцвѣтными, копьевидными, оспроконечными, вдавленными и не опадающими чешуйками на подобіе черепицы выложенная почка. Листочнаго цвѣта нѣтъ. Тычекъ три, изъ коихъ волохи или поддерживающіе шляпки, щетинообразны, прямые и длиннѣе почки: пыльные мѣшечки прямые, длинные и равноширные у женскихъ: чашка, такаяжъ почка какъ у мужскихъ; листовъ нѣтъ. Медовый сосудецъ воздушный, яйцо-кругло-долговатый и на вершинкѣ своей на два зубчика раздѣленный песчикъ: зародышъ пре-

Часть II.

гранный, внутри медоваго сосуда: спебелокъ прекороткій и имѣетъ три или два шило-подобныхъ, вогнутыхъ, длинныхъ, заостренныхъ и мохноватыхъ струпика; плода нѣтъ, а медовый сосудецъ разширяется и содержитъ одно, яйцокругло острое, преграниное сѣмя. Качесвомъ корень ея сходствуетъ съ корнемъ благовоннаго Тростника (*Syringus*, *Циперусъ*). но почти никогда въ Медицинѣ не употребляется. Цвѣты ихъ содержатъ испраженіе свободнымъ и чистымъ. Всѣ роды Осоки могутъ, когда еще молоды, служить овцамъ вмѣсто корму, еспли другаго нѣтъ. Есплижъ они соспарѣются, то и овцы ихъ ѣсть не спанутъ, понеже оныя имъ вредны, чего ради должно бы ихъ, еспли можно, выпаливать и искоренять съ полей, и пасивенныхъ луговъ. Въ Аптекахъ изъ нихъ ничего не дѣлается. Циперидесъ названы они попому, что сходствуютъ съ растѣніемъ называемымъ Циперусъ. Господинъ Линней полагаетъ всѣ роды въ XXI классъ Одножильныхъ Трещычковыхъ растѣній или съ раздѣленными лами, по еспь, у коихъ на одномъ и томъ же корнѣ цвѣты и мужскіе и женскіе и у мужскихъ три пычка. (*Monoesia Triandria*). а Господинъ Турнефоршъ въ XV классъ, въ V отдѣленіе, въ I родъ растѣній съ пычковымъ цвѣтомъ, отдѣленнымъ отъ плода на томъ же корнѣ бывающемъ. По Гречески *Ἐρσιόκητρον*; по Нѣмецки *Niedgras segge*; по Француски *Léche*; по Италіански *Giunco cheyrofo*; по Англиски *Sedge, or Burr Reed not Branched*.

CAREX BRIZOIDES. Linn. *Карексъ Бризондесъ*. Тресучая Осока имѣетъ голый или обнаженный пырейный спволъ, сложный, развилистый и голый колосъ, и съ полуоплаченными полосами колосочки, по еспь, у которой двойные колосочки, иные соспавлены изъ однихъ пычковыхъ, а другіе изъ однихъ песчаныхъ.

CAREX COESPITOSA. Linn. Gmel. Sib 1. p. 137. *Карексъ цеспитоза*. Cyperoides maius, spicis breuibus rotundis spadiceo-viridibus. Buxb. cent. 4. p. 33. t. 59. *Осока* съ прямыми, цилиндрическими, изъ ствoola вырастающими или приземистыми колосами кашпано-зеленѣющаго цвѣта и съ прегранимъ пырейнымъ стволомъ, растущъ во многихъ мѣстахъ въ Сибири и другихъ странахъ Россіи, особливо въ Ингерманландіи, на влажныхъ лугахъ и цвѣтеть въ Іюлѣ мѣсяцѣ.

CAREX CANESCENS, *Карексъ канесценсъ*. Сѣдѣющая *Осока* здѣсь не растетъ. Она имѣетъ кругловатыя, разширистыя, изъ ствoola вырастающіе, приплюснутые съ полуоплученными полами колосочки, и овальныя, приплюснутыя сѣмяныя початки.

CAREX CAPILLARIS. Linn. *Карексъ Капилларисъ*. Волосистая *Осока*, здѣсь не растетъ. Она имѣетъ висящіе колосья, изъ коихъ однакожъ составленныя одними пычковыми или мужскими цвѣточками обращены прямо къ верху; составленныя изъ песчаныхъ продолговатыя, развалистыя. Сѣмянодержательницы у нее голыя, заостренныя.

CAREX CAPITATA. Linn. *Карексъ Капитата*. Голопастая *Осока*, имѣетъ одинакій, овальный и съ полуоплученными полами колосъ, которой вверху составленъ изъ пычковыхъ цвѣточковъ; и на подобіе черепицы оплопыривающими чешуйками выложенныя сѣмянодержательницы, здѣсь не растетъ.

CAREX DIGITATA. Linn. *Карексъ дигитата*. Паличная *Осока* здѣсь не растетъ. Она имѣетъ равноширные, прямые колосья съ оплученными полами, мужскіе короче и сославляютъ нижній родъ, а подволочные или спороніе безлисточные. Сѣмянодержательницы далеко отстояція. Колосья разширяющіяся вверху на подобіе пяти пальцевъ.

CAREX DISTANS. Linn. *Карексъ дистансъ*. Разширистая *Осока*, здѣсь рѣдко находится, а растетъ она по большой части въ Швеціи и Нѣмецкой землѣ возлѣ рвовъ и на сырыхъ мѣстахъ и цвѣтеть въ Маѣ и Іюнѣ мѣсяцѣ. Она имѣетъ не примѣнно черенястыя, другъ отъ друга далеко отстоящіе колосья, и острыми чешуйками выложенныя, угловатыя и оспроконечныя сѣмяныя початки. Колосья на ней двойныя, мужскіе и женскіе, но опдѣленно на томъ же корнѣ другъ отъ друга сидящіе.

CAREX ELONGATA. Linn. *Карексъ елонгата*. *Осока*, съ продолговатымъ изъ шести разнополыхъ, то есть, мужскихъ и женскихъ особливо колосочковъ составленнымъ общимъ колосомъ и продолговатокруглыми острыми сѣмянодержательницами. Она растетъ въ сырыхъ и ольховникомъ обросшихъ мѣстахъ, и цвѣтеть въ Маѣ и Іюнѣ мѣсяцахъ.

CAREX FLAVA Linn. *Карексъ флава*. Carex capulis subrotundae spicae undique rigentibus. Hall. Helu. 236. Cyperoides palustre aculeatum, capitulo brevior. Tourn. Inst. 529. Scheuch. Gram. 426. *Блѣдно-желтая Осока* растетъ въ великомъ множествѣ въ Ингерманландіи на высиаемыхъ лѣтомъ болопистыхъ мѣстахъ, цвѣтеть лѣтомъ, и имѣетъ сжатые, не примѣнно черенястыя, кругловатыя и съ оплученными полами колосья; изъ коихъ мужскіе равноширные. Сѣмянодержательницы у нее острыя, назадъ загнуныя.

CAREX FOLLICULATA Linn. *Карексъ фолликулата*. Листпая *Осока* имѣетъ черенястыя какъ мужскіе, такъ и женскіе колосья и шилоподобныя, длиною съ колосъ бывающіе сѣмяныя початки. Здѣсь не растетъ.

CAREX GLOBULARIS Linn. *Карексъ глобуларисъ*. Шароидная *Осока*, растетъ при дорогахъ и межахъ, цвѣтеть въ Апрѣлѣ мѣсяцѣ, и имѣетъ мужскіе

жескіе и женскіе колосья. Первые продолговатые, а вторые безчерешные продолговато-круглые.

CAREX HIRTA Linn. *Карекс Гирта*. *Мохопатая Осока*, растёт на сырыхъ мѣстахъ и цвѣшетъ въ Іюнѣ мѣсяцѣ. Она имѣетъ мужскіе и женскіе колосья. Первыхъ три, и также какъ и листья и сѣмянодержательница обложены мошкомъ. Женскихъ только одинъ колосъ, который прямъ, череняшый и очень разширенный.

CAREX LEPORINA Linn. *Карекс лепорина*. *Заячья Осока*, растётъ въ сырыхъ правянистыхъ мѣстахъ и цвѣшетъ въ Маѣ мѣсяцѣ. Она имѣетъ сложные, часть изъ пычковыхъ, а часть изъ пестичныхъ цвѣпочковъ составленные колосья, раздѣляющіеся на продолговатокруглые, безчерешные, другъ къ другу приближенные, голые и по перемѣнно сидящіе колосочки.

CAREX LOIACEA Linn. *Карекс лоліацеа*. *Плещельная Осока* имѣетъ почти продолговатокруглые безчерешные, разширенные и мужскіе опъ женскихъ особосидящіе колосочки; и овальные, круглые, безоруженныя сѣмянодержательницы.

CAREX MINOR, *Карекс миноръ*.
Смотри *Ипсаго*, Юнгаго.

CAREX MONTANA Linn. *Карекс монтана*. *Гористая Осока*, растётъ на гористыхъ мѣстахъ и возлѣ дорогъ и рвовъ, цвѣшетъ въ Апрѣлѣ и Маѣ мѣсяцѣ, и имѣетъ мужскіе опъ женскихъ опдѣленные колосочки. Послѣдніе безчерешные, когда зрѣлы черные, продолговатокруглые и къ мужскимъ приближенные. Спволы бороздчатые, голые. Листья мягкіе желтѣющіе. Сѣмянодержательницы обложены пушкомъ.

CAREX MVRICATA Linn. Gmel. Sib. 1. p. *Карекс муриката*. *Gramen. cyperoides spicatum minimum, spica divulsa acu-*

ata. Rai. Hist. 1298 Scheuch. gram. 485. Cum fig. optima. Сей родъ Осоки растётъ въ нѣкоторыхъ мѣстахъ Сибири и другихъ странахъ Россіи въ влажныхъ лѣсахъ, цвѣшетъ въ Іюнѣ мѣсяцѣ, и имѣетъ коротенькіе колосья, мужскіе опъ женскихъ на томъ же корнѣ опдѣленные; колючими иглочками обсаженныя сѣмянодержательницы и волосистые листья.

CAREX PALLESCENS Linn. *Карекс паллесценс*. *Блѣднѣющая Осока*, здѣсь не растётъ и имѣетъ висящіе въ низѣ колосья: мужскіе обращены прямо къверху, женскіе продолговатокруглые и на подобіе черепицы выложенные. Сѣмянодержательницы сжатые, шуповатые.

CAREX PANICVLATA Linn. *Карекс паникулата*. *Цвѣтоносная Осока*, имѣетъ узкіе листья, прегранный спволъ, поддерживающій изъ мужскихъ и женскихъ колосочковъ составленную кисть темно-бурѣющаго цвѣта.

CAREX PSEUDOCYPERVS Linn. *Карекс псеудо циперусъ*. Смотри *Carex* Linn. *Карекс*.

CAREX SAXATILIS Linn. *Карекс саксатилис*. *Каменная Осока*, растётъ здѣсь весьма рѣдко, а болѣе въ Даніи и Швеции и имѣетъ при попеременно другъ прошивъ друга сидящіе, овальные безчерешные съ раздѣленными полами колосья, изъ коихъ мужскіе продолговатые.

CAREX SQVARROSA Linn. *Карекс скварроза*. *Шерохопатая Осока*, имѣетъ одинакій съ полу-оплученными полами колосъ, внизу изъ пычковыхъ цвѣпочковъ составленный; и прямые или горизонтальныя и на подобіе черепицы выложенныя сѣмянодержательница.

CAREX TOMENTOSA Linn. *Карекс томентоза*. *Cyperoides angustifolium montanum, folliculis feminum villosis. Scheuch. Gram. 423. Мохнатая Осока*, растётъ въ Австріи, имѣетъ прегранный спволъ; узкіе

узкіе лисья. Мужескій колосъ продолговатый, блѣдно-желѣзнаго цвѣта. Женскіе два колоса стоятъ другъ противъ друга, продолговатые, прямые, коротко-черешчатые. Подвочные или наискось другъ противъ друга расположенные превосходятъ длиною спволъ. Сѣмянодержательницы почти шаровидныя, мохнатые, и не много острия. Сѣмяна гладкія, шаровидныя.

CAREX ULIGINOSA. Linn. *Карексѣ улигиноза.* Влажная *Осока* имѣетъ круглый спволъ и сложный колосъ, составленный изъ тычковыхъ и пестичныхъ, но другъ отъ друга отдѣленныхъ колосочковъ.

CAREX VESICARIA. Linn. Gmel. Sib. 1. p. 143. *Карексѣ пезикарія.* Cyperoides spicis maribus gracillimis, Femininis erectis, capsulis ventricosis, collo longo et bifido. Hall. Helv. 241. Gramen cyperoides angustifolium, spicis longis erectis. Bauh. hist. 2. p. 495. Cyperoides vesicarium spicis teretibus erectis maius. Scheuch. gram. 486. *Пузырная трапа* растетъ въ Сибири, также и въ Ингерманландіи на болотистыхъ мѣстахъ Васильевскаго острова, и цвѣтетъ въ Маѣ мѣсяцѣ. Ингерманландская Сибирской гораздо ниже: Она имѣетъ два, изъ мужескихъ цвѣточковъ составленные колоса, нижній короче верхняго каштаннаго цвѣта. Женскихъ два черешчатые, верхній меньше нижняго. Сѣмянодержательницы вздутыя, остроконечныя.

CAREX VULPINA. Linn, Gmel. Sib. 1 p. 146. t. 32. *Карексѣ пулпина.* Gramen Cyperoides palustre maius, spica composita. Bauh. *Лисья Осока* растетъ въ Сибири возлѣ рвовъ, и въ Ингерманландіи на болотистыхъ мѣстахъ около Екашерингофа, цвѣтетъ въ Маѣ и Іюнѣ мѣсяцахъ и имѣетъ треугольный полстый и крѣпкій спволъ и кучкою вмѣстѣ соединенные, продолговатокруглые съ полуоплученными полами колосочки.

CARICA. Gaz. *Карика.* Смори *Euphorbia apios*, *Евфорбіа Апіосѣ.*

CARICA PAPAYA. Linn *Карика папая.* Смори *Papaya*, *Папая*,

CARICA PISOPOSA. Linn. *Карика писопоза.* Смори *Pisoposa*, *Посопоза.*

CARICAE, *Карице.* Смори *Ficus*, *фикусѣ.*

CARIMPANA, *Каримпана.* Смори *Borassus*, *Борассусѣ.*

CARISSA. Linn. *Карисса.* Смори *Carandas*, *Карандасѣ.*

CARITIDES. *Каритидесѣ.* Смори *Palma dactylifera*, *Палма дактилифера.*

CARLINA ACAVLIS. Linn. *Карлина акавлисѣ.* *Carlina acaulos magno flore.* C. B. Pit. Tournef. *Carlina herbariorum.* Adv. Lob. *Carlina humilis vel altera* Dod. Gal. spina Arabica Dod. Gal. Carduus panis sevpacis. Ericio Cord. Camoeleon albus. Matth. Cardopatum cavle nullo. Gesn. hort. *Ixine*, *Theophrasti*, Ang. VII. *Слеза трапа* или *Безстебельный Пухопникѣ* въ Россіи не растетъ, а болѣе въ Италіи, во Франціи и на Алпійскихъ и Пиринейскихъ горахъ. Сіе многолѣтнее растѣніе имѣетъ большіе, длинныя, широкіе, глубоко вѣтвистые, по землѣ расстилающіеся, и во кругъ расположенные, крѣпкими и колючими иглами обсаженные листья блѣдно-зеленаго волнистаго цвѣта; въ срединѣ сихъ листьевъ родится изъ корня безъ стебля широкая, круглая, игольчатая, и листьями окруженная шишка или головка, поддерживающая либо бѣлые, либо блѣдно-пурпуровые, изъ плоскихъ, остроконечныхъ перистыхъ листочковъ на подобіе звѣзды составленные и изъ многихъ вмѣстѣ соединенныхъ цвѣточковъ состоящіе цвѣты душистаго не непріятнаго запаха: послѣ остаются въ чашкѣ, продолговатые, многими бѣлыми волосками на подобіе щетки окруженные, и каждое другъ отъ друга изо-

изогнутыми на подобіе черепицы листочками отдѣленныя сѣмяна; корень его идетъ прямо въ землю, бываетъ часно въ чешырнатицѣхъ вершковъ длиною, въ большии палецъ шолциною и имѣетъ внутри пепельный, а съ наружи бѣлый цвѣтъ, крѣпкій Ароматическій запахъ, и нарочито пріятный вкусъ. О свойствахъ и употребленіи его въ Медицинѣ, также и въ какой полагается классъ, смотри въ главѣ о пуховникѣ (*Carlina vulgaris*, Карлина вулгарисъ). Сей родъ Пуховника называется по Гречески *Ἰξ.η χαμαιλέον λευκὴ*; по Нѣмецки *Heberwurzel*; или *Eberwurzel ohne Stengel*; *Arabischer Dorn*; по Французски *Cameleon blanc*, *Chardonnerette*, *Carline sans tige*, по Италіански *Cardoncino*, *Cardopinto*; *Cameleone bianco*; по Аглински *The low*, *Dwart or Lesser Sprline*.

CARLINA CAVLESCENS MAGNO FLORE, Карлина каплесценсъ магно флоре. Смотри *Carlina vulgaris*, Карлина вулгарисъ.

CARLINA CORYMBOSA, Linn. Карлина коримбоза. Крючечникъ или по переводу Кистяный Пухопникъ отличается отъ другихъ многоцвѣтнымъ и на нѣсколько вѣтвей раздѣленнымъ своимъ стеблемъ, приземистыми цвѣтами, и желбыми перистыми чашечными листочками.

CARLINA ELATIOR, Карлина Елатіоръ. и

CARLINA HERBARIORUM, Карлина Герваріорумъ. Смотри *Carlina vulgaris*, Карлина вулгарисъ.

CARLINA HISPANICA Clus Карлина Испаника Клуз. Смотри *Acarna*, Акарна.

CARLINA HUMILIS, Карлина гумилисъ. Смотри *Carlina acaulis*, Карлина акаулисъ.

CARLINA LANATA Linn. Карлина ланата. Шерстистый Пухопникъ имѣетъ на двое разщепляющійся стволъ, кро-

вокрасные чашечные листья, и на чашкахъ одинакою иглою оканчивающіяся чешуйки, вмѣсто того, что у прочихъ чешуйчатыхъ иглы составныя.

CARLINA MAIOR, Карлина маіоръ. Смотри *Carlina vulgaris*, Карлина пулгарисъ.

CARLINA PYRENAICA, Linn. Карлина Пиренаика. Пиринейскій Пухопникъ, имѣетъ многоцвѣтныи стебель, и сквозь оный прорастающіе листья.

CARLINA SESSILIS, Карлина сессилисъ. Смотри *Carlina acaulis*, Карлина акаулисъ.

CARLINA SYLVESTRIS, Карлина силвестрисъ. Смотри *Carduus vulgaris*, Кардуусъ вулгарисъ.

CARLINA SYLVESTRIS MINOR, Карлина силвестрисъ миноръ. *Acarna*, Акарна.

CARLINA VULGARIS, Linn. Smell. fib. 2 p. 82. Карлина пулгарисъ. *Carlina caulescens magno flore*. C. B. Pit. Tournef. *Carlina sine Leucaeantha*. Dod. *Carlina caulifera*. I. B. *Chamaeleon niger vulgaris*. Trag. Eust. *Crocodilium*, *Carlina caulem habens* Lugd. XII. Пухопникъ, Колюка, или Децилъ вѣтвй, растетъ здѣсь на гористыхъ и сухихъ мѣстахъ и цвѣтетъ въ Іюль и Августъ мѣсяцахъ. Онъ различается отъ иностраннаго или безстебельнаго (*Carlina acaulis*, Карлина акаулисъ) въ томъ, что имѣетъ многоцвѣтныи стебель въ семь и осмь вершковъ вышиною, который возвышается между широкими, жесткими, колючими иглами обсаженными и краснѣющими листьями, и оканчивается въверху многими головками, которыя меньше, нежели у упомянутого, и распускающіяся въ бѣлые, но весьма рѣдко красные цвѣты. Корень у него почти до половины обнаруженъ и не такъ толстъ, какъ у безстебельнаго. Есть еще родъ Пуховника называемый черный, который имѣетъ стебель выщи-

вышиною въ четверть, а полциною въ палецъ, и обсаженный на вершинѣ своей пурпурово-блѣбующими шерноватыми и въ длинныхъ шелухахъ сидящими цвѣтами. У него корень толстый, черный, пучный, внутри желтый, и пряно-ѣдкаго вкуса. Описание по сиснемѣ Господина Линнея. У всѣхъ родовъ цвѣтъ сложный, единообразный, трубчатый, и изъ одного листочка состоящий; упомянутый листокъ имѣетъ подобіе разширяющейся къ верху воронки, у которой трубка узкая, жерло или отверстіе воронки подобное и на пять лапокъ или городковъ вѣтвящее: въ цвѣтѣ пять волосистыхъ, прекоронныхъ молоточковъ, на которыхъ шляпки валоподобныя, трубчатые и одинъ волосистый, длиною съ молоточкомъ-равный пестикъ, коего верхушка или спрутикъ длиноватая, и либо цѣлая, либо на двое разцѣпленная, а плодный зародышъ почти непримѣняемый. Сии цвѣты поддерживаются пузатою, изъ перистыхъ листочковъ какъ звѣздка составленною, и на подобіе черепицы многочисленными, не твердо другъ на другѣ лежащими и остроконечными чешуйками выложенною чашечкою, которой внутренныя чешуйки составляютъ кружокъ, длинный, оптопыривающійся, лоснящійся, либо бѣлый, либо красныя или желтыя и на подобіе звѣздки располагающіяся. Плода нѣтъ, а чашка заключаетъ въ себѣ одинакія, кругловатыя, перистымъ и вѣтвистымъ вѣтчикомъ снабденныя и на мякотиномъ ея днѣ лежащія сѣмяна. Крестьяне ѣдятъ его головки, когда оныя еще молоды и ѣжны. Коренья его вырываютъ обыкновенно въ Сентябрѣ мѣсяцѣ въ упреннее время, чистятъ и сушатъ ихъ для сохраненія и употребленія въ Медицинѣ. Иностраннаго Пуховника коренья доброшою предпочитаются всѣмъ прочимъ, и лучшими признаются тѣ, кои свѣжи, нарочито толсты, пучны, снаружи темно-блѣсоватыя, а вну-

при бѣлые, и имѣющіе крѣпкія запахи, и пряный, но не непріятный вкусъ. Они содержатъ въ себѣ много Ароматической, лѣтучей масличной соли, пропивоудѣисвующей яду и заразителнымъ болѣзнямъ, тонятъ потъ, слюну и мочу, умерщвляютъ и выгоняютъ глисты, возбуждаютъ мѣсячное у женщинъ, и содержатъ испражнение свободнымъ. Пуховникъ швабъ почитается также полезною опъ мажочныхъ припадковъ, волосатиковъ, коросты, цыгги, селезеночныхъ болѣзней, и способною исцѣлять опъ нѣмопы. Корень исцѣляетъ раки и чиститъ нарывы и чирья, если полученный варить въ виноградномъ винѣ и имъ оныя вымывать. Ее употребляютъ часто въ лошадиныхъ болѣзняхъ, особливо кормятъ ею запалекыхъ лошадей. Въ древнія времена вѣрили, будто бы корень, лошади въ мушпукъ заплеченный, придавалъ оной силу, такъ какъ на противъ того у другихъ, съ нею къ одной повозкѣ припряженныхъ, или возаъ нее идущихъ силу опнималъ, и повергалъ въ усалось. Въ Швейцаріи цвѣты и шишки или головки употребляютъ въ пищу вмѣсто аршишковъ, на подобіе ихъ приготовленные. Въ Аптекахъ имѣются коренья иностраннаго Пуховника (*Carlinae vel Cardopatae radices*, Карлине или Кардонатіе радицесъ) и дѣлается изъ нихъ эссенція. Карлина есть Липинское, по имени Императора Карла V, при владѣніи котораго признали ее способною испреблять морувую язву, прозванное распѣніе. Многіе утверждаютъ, что Ангелъ показалъ ему сей корень во снѣ. Хамелеонъ есть также Липинское названіе, данное ей потому, что листья Пуховника кажутся, что перемѣняютъ цвѣтъ свой, по мѣрѣ осіянія ихъ солнцемъ, на подобіе Хамелеона, принимающаго разные колеры опъ предмѣтовъ его окружающихъ. Левканеа происходитъ опъ Греческихъ словъ *λευκη*, бѣлый и *αιαλα*, шерсть, какъ бы ска-

сказать шершавая шрава. Господинъ Линней полагаетъ ихъ всѣхъ въ XIX классъ Общежилищныхъ Многобрачныхъ, и по ровну расположенныхъ (Syngenesia Polygamia aequalia); или съ сросшимися пычковыми головками: а Господинъ Турнефортъ въ XIV классъ, въ V отдѣленіе, въ I родъ съ перистыми звѣздочными цвѣтами, изъ маленькихъ цвѣточковъ и плоскихъ листочковъ соспавленными. По Гречески *Λευκανίδην*. Diosc. По Нѣмецки *Gemeine Eberwurz*; *Groß oder schwarz Eberwurz*; по Французски *Carline ou Caméleon noir*; по Италіански *Cardoncino*, о *Cameleone* него; по Англински *The greater Carline Thistle or Carline with a stalk*.

CARNABADIVM, *Карнабадиумъ*. и **CARNABATIS**, *Карнабатисъ*. Смори *Carum*, Карумъ.

CARNVB, *Карнувъ*. Смори *Siliqua dulcis*, Силиква дулцисъ.

CAROVA OFFICINARVM, *Карова оффицинарумъ*. Смори *Ceratonia siliqua*, Цератонія силиква.

CAROFEROS, *Кароферосъ*. Смори *Hyoscyamus*, Гіосціамусъ.

CAROLINA, *Каролина*. Смори *Carlina*, Карлина.

CAROLVS SANCTVS, *Каролусъ санктусъ*. Смори *Radix Carolo sancto*,

CARON, *Каронъ*. и

CAROS, *Каросъ*. Смори *Carum*, Карумъ.

CAROTA, *Карота*. Смори *Daucus Carota* Linn. Дзкусъ карота.

CAROTA LVTEA, *Карота лутеа*. и

CAROTA RADICE RVBRA, *Карота радице рубра*. Смори *Rafanasa domestica*, Пастинака доместика.

CAROTIDES, *Каротидесъ*. Смори *Dactylus*, Дактилусъ.

CAROTION, *Каротіонъ*. Смори *Satureia*, Сатурея.

CARPATA, *Карпата*. Смори *Curcas*, Куркасъ.

CARPENTARIA, *Карпентарія*. Смори *Millefolium*, Миллефоліумъ, и *Barbarea*, Барбареа.

CARPENTORVM HERBA, *Карпенторумъ герба*. Смори *Barbarea*, Барбареа.

CARPESIVM ABROTANOIDES Linn. *Карпезіумъ абротаноидесъ* *Conyzoides*. Tournefort. *Карпезій*, видомъ Божьему Дереву подобный, имѣетъ побочные цвѣты (laterales) чѣмъ и различествуетъ отъ другого, называемаго.

CARPESIVM CERNUUM Linn. *Карпезіумъ цернуумъ*. *Наклоняющіеся Карпезіи*, имѣющіи стебель оканчивающій, а не боковые цвѣты. Оба рода здѣсь не расшущъ, а суть иноспранные, того ради сообщаю здѣсь переводъ изъ Латинской Системы Господина Линнея. Общественная цвѣточная чашка выложена многими листочками на подобіе черепицы: наружные листочки больше внѣшнихъ, опшопыриваются и загибаются назадъ: внѣшніе же единообразны, лежатъ плоско другъ на другъ и короче наружныхъ. Цвѣтъ у нихъ сложный или изъ многихъ обоеполыхъ, то есть пычко-песпиковыхъ, и особопеспиковыхъ цвѣточковъ состоящій: обоеполые или мужескіе съ женскими соединенные цвѣты находятся въ срединѣ, и окружаются особо сидящими женскаго пола цвѣтами: у обоеполыхъ цвѣтъ подобенъ воронкѣ, у копорой опшверстіе вырѣзано на пять лапокъ опшопыривается и оказываетъ въ срединѣ пять коротенькихъ пычковъ съ валоподобными шляпками, и одинъ простый песпикъ съ разщепленною верхушкою и долговатымъ зародышемъ. У женскихъ цвѣтъ трубочный, пятилапочный и вогнутой. Плодъ они не приносятъ: цвѣтная чашка не премѣняющаяся, а сѣмяна какъ послѣ обоеполыхъ, такъ и послѣ однихъ женскихъ обращенно-яйцокруглая, голыя и на обнаруженномъ гугенцѣ или днѣ лежація. Господинъ Линней полагаетъ ихъ въ XIX классъ Общежилищныхъ, многообра-

образныхъ излишеспвующихъ распѣній или съ сросшимися пычковыми головками и плодородными не только обоеполыми, но еспь пычко-песпиковыми, но и особопеспиковыми цвѣтами (*Syngenesia Polygamia superflua*): а Господинъ Турнефортъ въ XII классъ, во II отдѣленіе, въ XIII классъ распѣній, съ соспавленнымъ изъ многихъ вмѣстѣ соединенныхъ цвѣтчиковъ цвѣтомъ, и увѣчаннѣмъ сѣмянѣмъ. По Нѣмецки *Kragensblume*; а на другихъ языкахъ названія нѣтъ.

CARPESIVM GRÆCORVM, *Карпезіумъ Грекорумъ*. Смори *Valeriana*, *Валеріана*.

CARPINVS ALBA, *Карпинусъ алба*. Смори *Acer*, *Ацеръ*.

CARPINVS BETVLVS, *Карпинусъ Бетулусъ*. *Грабильникъ*, *Гровъ*, или *Грабина* *дерево* растѣтъ въ Малороссіи, при Донѣ и около Кавказскихъ горъ, а здѣсь въ садахъ и цвѣтетъ въ Апрѣлѣ и Маѣ мѣсяцахъ и опличеспвуетъ отъ Бѣлаго Бука, (*Carpinus Ostrya*, *Карпинусъ Остріа*) только въ томъ; что составляющія шишки его чешуйки плоскія. Другіи родъ сего дерева называется.

CARPINVS OSTRIA Linn. *Карпинусъ остріа*. *Fagus saviaria*. Gefn. *Ostrya*. Theophr. et *Fagulus herbariorum*. Clus. *Carpinus*. Tournef. *Ostrya Ulmo similis*, fructu in umbilicis foliaceis. C. B. Pin. 427. *Fagus serium*, vulgo *Ostrya Theophrasti* I. B. I. 146. *Некленъ* или *Бѣлый Бухъ*, растѣтъ во многихъ мѣстахъ Россіи и цвѣтетъ также въ Апрѣлѣ и Маѣ мѣсяцахъ. Онъ вырастаетъ низкимъ и коропкимъ пнемъ, очень суковатъ, и на подобіе мешлы далеко распроспраняющимися и много пѣни причиняющими вѣтвями вѣшвистъ. Внутреннее качество сего дерева, крѣпкое, швердое и бѣлесоватое и покрывается неравною и жесткою корою. Весною опушается оно нарочито широкими и длинными, о-

спроконечными, и по обѣимъ споронамъ зазубриспными лиспьями, похожими на язовые, коихъ однакожъ гораздо нѣжиѣе, и производитъ изъ сучьевъ своихъ маленькія, продолговатыя, и изъ долгаватыхъ, заощреннѣхъ, бѣлозеленѣхъ, и плошно другъ на другъ лежащихъ листовѣхъ чешуекъ составленныя шишечки; сѣмя виситъ между многими лиспючками пирамидъ подобными кисточками. Цвѣты на немъ и пычковые, и песпиковые. Первые соспавляютъ валоподобныя шишечки, и имѣютъ вмѣстѣ чашки, соспавленные изъ одноцвѣтнѣхъ, оспроконечнѣхъ, выпуклыхъ, мохорчатѣхъ и другъ на другъ на подобіе черепицы лежащихъ чешуекъ почки; въ сихъ цвѣтчихъ обыкновенно десять пычковъ маленькіхъ съ двуузольными, плоскими, и на вершинкѣ волосиспными шляпками. Песпиковые цвѣты соспавляютъ длинныя шишечки, однолиспючныя, вырѣзаннѣе на шесть лапокъ, изъ коихъ двѣ больше, нежели другіе и поддерживаются почечно-образноюжъ чашкою, соспавленною изъ копыцо-образныхъ шероховатѣхъ, вершинкою назадъ загнутѣхъ, одноцвѣтчихъ и на подобіе черепицы лежащихъ чешуекъ; въ нихъ два песпика длинныя, волосо-подобныя и разпѣченныя съ проспными спрупиками и маленькими почашками. Плода нѣтъ, а цвѣтчихъ шишки увеличиваются и заключаютъ при основаніи каждой чашечной чешуйки упомянутое сѣмя или яйцо-круглый, угловатѣй орѣшекъ. Лиспья, шишки и коренья сихъ деревьевъ вяжутъ, и укрѣпляютъ, но рѣдко употребляются въ Медицину, чего ради и въ Апшекахъ ничего не имѣется. Внутреннюю съ дерева корою красятъ шерспъ въ желспую краску. Какъ уже я упомянулъ, что сіе дерево весьма швердое, шого ради изъ велико и прямо ростаго дѣлаютъ спупы, винпы, писки, долоша, скалки и прочія шому подобныя вещи. Оно даетъ хорошую золу, пригоднѣйшую для

для варенія пошашу, и понеже при жженіи не сполько прещипѣ и уголья опѣ себя бросаеѣ, какѣ всякое мягкое дерево, по и за лучшее почипашеѣ на поварняхѣ для варенія и пригошовленія кушанія, ибо вѣ оныя не споль скоро попадаеѣ опѣ нихѣ уголь. Оно вѣ прочеѣ размножаеѣ изѣ сѣмени, и весьма пригодно на дѣланіе изѣ него вѣ садахѣ изгородовѣ и шпалеровѣ, пошому что не только имѣеѣ пріятнаго зеленого цвѣта листовяную опушку, но и кѣ обстриганію по шнуру способно. *Карпинусѣ* еѣ Латинское опѣ слова карпере, Рубиѣ происходящее имя; ибо оное легко и безѣ затрудненія срубляѣ можно. Господиѣ Линней полагаеѣ всѣ роды сихѣ деревѣ вѣ XXI классѣ Одножилищныхѣ, Многошыховыхѣ или шакихѣ расѣнній, у коихѣ на одномѣ и поѣ же корнѣ цвѣшны и мужескіе и женскіе или и шыховые и пещиковые, опдѣленно другѣ опѣ друга сидящіе, и вѣ мужескихѣ по десяти шыховѣ (Моноесія Polyandria:) а Господиѣ Турнефорѣ вѣ XIX классѣ, вѣ I опдѣленіе, вы III родѣ деревѣ и кустарниковѣ, коихѣ шишки опдѣлены опѣ скорлупнаго плода, на одномѣ и поѣ же корнѣ бывающемѣ. По Гречески *ζυγίαν*; по Нѣмецки *Hainbuche, Hagebuche, oder Spindelbaum*; по Француски *Charme, ou Charmille*; по Итальянски *Carpino, o Carpine*, по Англиски *Hardbeam*.

CARPINUS THEOPHRASTI, *Карпинусѣ Теофрасти*. Смори *Evonymus*, Эвонимусѣ.

CARPINUS VIRGINIANA FRUCTU LUPULINO, *Карпинусѣ Виргиніана фрукту лупулино*. Виргиніанскій Нехленѣ сѣ подобными хмѣлю шишками; по Нѣмецки *die Virginianische Hopfenhagbuche*, по Француски *Charme de Virginie avec des fruits ou des têtes pendentes en forme de l'Houblon*.

CARPOBALSAMUM, *Карпобальса*.
Часть II.

мумѣ. Смори *Balsamum Judaicum*, Бальсамумѣ Юдаикумѣ.

CARPOBOLUS Mich. *Карповолусѣ*. Смори *Lycoperdon Carpobolus*, Ликопердонѣ Карповолусѣ.

CARTAMUM, *Картамумѣ*. Смори *Carthamus*, Картамусѣ.

CARTAPILAGO, *Картапилаго*. Смори *Filago*, филаго, и *Chrysosome*, Хрисокоме.

CARTHAGINIENSIS RESINA, *Картагиніенсисѣ резина*. Карфагенская смола. изшекаеѣ изѣ нѣкоего мало извѣстнаго дерева и превосходиѣ доброшою Венеціанскій терпеншинѣ, исцѣляеѣ раны, чистииѣ, и почипашеѣ превосходнымѣ средствомѣ опѣ опухоли спановыхѣ жилѣ; вѣ Аптекахѣ она не имѣеѣся. По Нѣмецки *Carthaginensisches Baumharz*; по Француски *Gomme résineuse de Carthage*; по Итальянски *Gomma resinosa di Carthago*.

CARTHAMOIDES Vaill. *Картамондесѣ*. Смори *Carthamus*, Картамусѣ.

CARTHAMUM, *Картамумѣ*, или **CARTHAMUS**, *Картамусѣ*. *Carthamus officinarum*, Pit. Tournef. *Carthamus sive Cnicus*. I. B. *Cnicus sativus*, seu *Carthamus officinarum*, C. B. *Cnicus Indicus* Rumph. Amboin. 5. p. 215. t. 79. f. 2. *Cnicus vulgaris*. Clus. Hist. 2. p. 152. *Crocus sylvestris*. Ang. *Cnecus*, Tur. vel *Cnicus*, Ges. hor. *Carthamus tinctorius* Linnei. IX. *Желтяница*, *Дикій* или *Сагопый Шафранѣ* или *Щетка*, еѣ однолѣнное, изѣ восточной Индіи начало свое имѣющее расѣніе, сѣемое здѣсь пошью вѣ нѣкоторыхѣ садахѣ Астраханскихѣ. Сей родѣ Шафрана еѣ сорѣ осопа, имѣющаго одинѣ только стебель, копорый прямой, круглый, древесоватый, крѣпкій, покрываеѣ шероховатою корою, вырастаеѣ вѣ принапцашѣ и больше вершковѣ вышиною и раздѣляеѣ кѣ вершинѣ своей на многія разширшныя, круглыя, бѣлесоватыя, пря-

мо къверху обращенныя и на поверхности своей нѣсколько шероховатыя вѣточки, окружающіяся зелеными, продолговато-круглыми, длинными, посредственно широкими, цѣльными, вокругъ маленькими иголочками на подобіе пилы обсаженными, на коротенькихъ черешкахъ сидящими, остроконечными, многими жилками прорѣзанными и вверху почти непримѣннымъ мошкомъ покрытыми листьями: каждая вѣточка производитъ на вершинѣ своей по одной маленькой, круглой, блѣсывающей, листовидной вѣткою внизу украшенной, чешуеватой, и величиною простому орѣху подобной головочки или шишечки, копорая распускаясь оказываетъ пучекъ однолистныхъ, продолговато-трубчатыхъ, воронкъ подобныхъ, изъ многихъ вмѣстѣ соединенныхъ цвѣтчиковъ состоящихъ и перистыхъ или мѣлко на подобіе ремней разрѣзанныхъ красныхъ и желтыхъ или шафраннаго цвѣта цвѣтчиковъ, поддерживающихся общественною, яйцо-круглою, и на подобіе черепицы шуповатыми и на вершинѣ своей пупырчатыми листовыми чешуйками выложенною чашечкою. Въ каждомъ цвѣточкѣ находящаяся пять волосистыхъ прекоронныхъ тычковъ или мужинокъ, копорые срослись вверху вмѣстѣ, трубчатыми и валобразными или совсѣмъ круглыми своими шляпками, а по бокамъ пыльными мѣшечками, и одинъ волосу подобный, и длиннѣе тычка пестикъ или женочка, у копорой верхняя часть или ступикъ простой, также и нижняя часть или зародышъ прекоронный. По опаденію цвѣтловъ появляются въ ихъ чашкахъ на плоскомъ и волосами, копорыя длиннѣе семени, обросшемъ днѣ или гуменцѣ, продолговатыя, блѣлыя, лоснящіяся, гладкія, величиною съ ячменное зерно бывающія, крѣпкою кожицею обведенныя, и бѣлою масляною и сладковатою влажностію наполненныя сѣмена: корень у сего растѣнія шонкій, однолѣтній. Цвѣточ-

ки подобны Шафрану и употребляются изъ Экономіи часто вмѣсто онаго въ кушаніяхъ, хотя они и не такъ пряны, по копорой причинѣ и называются дикимъ, а во Франціи Нѣмецкимъ Шафраномъ. Торгующіе пряными зелями оный часто смѣшиваютъ и продаютъ за настоящій Шафранъ, также употребляютъ сіи цвѣты для окрашиванія шелку, шерсти, и пому подобныхъ вещей въ желтую краску, и для дѣланія такъ называемыхъ Шпанскихъ румянъ. За лучшія почитаются тѣ, копорыя цвѣтомъ своимъ болѣе всѣхъ на Шафранъ походятъ. Большая часть, да и лучшіе привозятся къ намъ сушеные изъ Италіи, Франціи, особливо около Рейна, какъ въ Эльзасѣ около Спрасбурга, Спейера и другихъ мѣстахъ. Въ Аптекахъ имѣются цвѣты и сѣмена (*Carthami flores et semina*, картами флоресъ ешъ семина) и дѣлаются изъ нихъ, особливо изъ послѣднихъ экстракты, сиропъ и лепешки называемыя диккартами. Лучшее сѣмя должно быть свѣжее, толстое, цѣльное, и преисполненное упомянутою влажностію. Оно содержитъ въ себѣ много масла и малую часть лепучей соли, слабѣе исподоволь, выгоняетъ чрезъ низъ по причинѣ лепучей своей соли клейкія, густыя и водянистыя мокроты, и полезно въ разныхъ грудныхъ болѣзняхъ, также и отъ сильнаго кашля и одышки. Экстрактъ изъ него почитается хорошимъ средствомъ отъ желтухи, водяной болѣзни и скорченія. Для желудка оно не всегда бываетъ полезно, ибо оный часто вспучиваетъ, чего ради и принимается смѣшанное съ шафраномъ и въ молоко въ количествѣ полупора золотишка. Выжатый изъ сѣменъ свѣжій сокъ умерщвляетъ яши. Настойка изъ цвѣтловъ (*Infusum*) похваляется отъ грудной боли; Они разбиваютъ мокроту и гонятъ мочу. Сѣменемъ еще кормятъ пугавъ, по копорой причинѣ пшичники и

называющѣ оное пугайнымъ, и удивительно, что оно никакую пищу не слабитъ. *Картамусъ* происходитъ либо отъ Арабскаго картамъ, что также дикій Шафранъ означаетъ, либо отъ Греческаго Καθαρίων, слабитъ. Господинъ Линней полагаетъ всѣ роды дикаго Шафрана въ XIX классъ общежилищныхъ, многобрачныхъ, равныхъ (Syngenesia Polygamia Aequalia) или такихъ, у коихъ въ цвѣтахъ мужчинки и женочки вмѣстѣ и пять мужчинокъ или пычковъ вверху своими шляпками сросшихся, а господинъ Турнефортъ во XII классъ, въ III отдѣленіе, въ I родъ правъ съ соединеннымъ или составленнымъ изъ многихъ цвѣточковъ цвѣтомъ и гладкимъ сѣменемъ. По Гречески Κρόκος ὕλεις; или Κύκκος у Теофраста, по Арабски Kartam; по Нѣмецки Saflor, wilder Saflor; по Французски Cartame ou Safran bâtard, & la fleur est appelée en France Safran d'Allemagne; по Италіански Cartamo или Zafferano Bastardo; по Аглински Bastard Saffron or Saff-Flower или Garden or Manured Bastard Saffron.

CARTHAMVS ARBORESCENS Linn. *Картамусъ арборесценсъ. Деревцомъ растущій Дикій Шафранъ*, растетъ только въ Индіи и опличествуетъ отъ вышеописаннаго въ томъ, что вырастаетъ очень высоко, и имѣетъ городочно-зубчатые и мечеобразные листья (ensiforme). По Нѣмецки Der staudigte Saflor; по Французски Cartame qui croit en arbrisseau; по Италіански Cartamo arboreggiando.

CARTHAMUS CARDUNCULUS Linn. *Картамусъ Кардункулусъ. Западный Дикій Шафранъ*, или *Дикій Шафранъ* именуемый *Кардункулъ* имѣетъ равноширные и длиною со все распріе бывающіе стеблевые листья; по Нѣмецки Occidentaler Saflor, по Французски Cartame occidental; по Италіански Cartamo occidentale, о Cardunculo.

CARTHAMUS COERULEUS Linn. *Картамусъ церулеусъ. Синецвѣтный дикій Шафранъ* имѣетъ копьевидные, колючезубчатые листья, и стебель производящій одинъ только синій цвѣтокъ. По Нѣмецки Saflor mit blauer Blume; по Французски Cartame à fleur bleue; по Италіански Cartamo con fiore di color turchino; по Аглински Bastard Saffron with blew flower's.

CARTHAMUS CORIMBOSUS Linn. *Картамусъ Коримбозусъ. Кистяный дикій Шафранъ* растетъ только въ Индіи и имѣетъ кистями расположенные многочисленные цвѣты; по Нѣмецки Straubigter Saflor; по Французски Cartame à fleurs disposées en forme de grappe.

CARTHAMUS CRETICUS Linn. *Картамусъ Кретикусъ. Критскій дикій Шафранъ* растетъ на островѣ Кандіи и имѣетъ гладкій стебель, и блесоватый, вверху пятью черными линейчками испещренный цвѣтъ, у котораго чашка покрывается нѣжнымъ пушкомъ. По Нѣмецки Cretischer Saflor; по Французски Cartame de Crete; по Италіански Cartamo Cretico.

CARTHAMUS LANATUS Linn. *Картамусъ ланатусъ. Дикая Желтяница или Шерстистый дикій Шафранъ* имѣетъ волосистый и шерстистый стебель. По Гречески Κύκκος αურια, а нѣкоторыми φόνος. По Нѣмецки Wolliger Saflor; по Французски Cartame laineux; по Италіански Cartamo lanoso.

CARTHAMUS SYLVESTRIS, *Картамусъ силвестрисъ*. Смори Carduus vulgaris, Кардуусъ вулгарисъ.

CARTHAMUS TINCTORIUS Linn. *Картамусъ тинкторіусъ*. Смори Carthamus, Картамусъ.

CARUB, *Карубъ*. Смори Siliqua dulcis, Силиква дулицъ.

CAR.VI, *Карви*. Смори Carum carvi, Карумъ карви.

CARVI OFFICINARUM, *Карви оф-фицинарумъ*. Смотри *Casalia*, *Какаліа*.

CARVIFOLIA, *Карви-фоліа*. Смотри *Selinum carvifolia* Linn. *Селинумъ карви-фоліа*.

CARUM CARVI Linn. *Карумъ кар-пи*. *Carvi* Caesalp. Pit. Tournet. *Carum* Dod. *Careum*. Fuch. *Caros*. Brunf. I. B. *Cuminum pratense*, *Carui officinarum*. C. B. *Apium carui officinarum*. C. B. *Apium Carui* Crantz. Austr. 3. p. 218. 1. *Тимонъ*, *Тминъ*, *По-лещый Анисъ*, *душистый Тимонъ* или *пеликій Пастернакъ* растетъ вездѣ по полямъ на сѣнокосныхъ лугахъ и въ жирной землѣ, особливо около Москвы, Нижняго, также въ Ингерманландіи на лугахъ около рѣчки Черной. На Петербургскомъ о-спрову, въ Сибири на правянистыхъ плоскихъ мѣстахъ при рѣкѣ Ангарѣ и Кудѣ, и въ другихъ мѣстахъ Россіи, сѣется одинаковъ и въ садахъ, и цвѣшетъ въ Маѣ и Іюнѣ мѣсяцахъ. Онъ производитъ чепверогранные, колѣчатые, внутри пустые, и вѣшвыстые спволы въ чепырнащаты и болѣ вершковъ вышиною, и имѣетъ попарно сидящіе, мѣлко разрѣзанные и вдоль по бокамъ спволоу и вѣшвыи сидящіе зеленые листочки: на вершинкахъ своихъ под-держивающъ сии спволы шляпки или под-солнечники, по естѣ изъ спволоу врознь расходящіеся и кружкомъ расположенные длинныя черешки или стебельки, украшен-ные каждый бѣлыми, изъ пяши не равныхъ листочковъ состоящими, подобіе лилей имѣющими и изъ нѣсколькихъ цвѣточковъ вмѣстѣ соединенныхъ составленными цвѣ-почками, которые не долго остающъ на своемъ мѣстѣ, но весьма скоро опадающъ и оставляющъ послѣ себя долговащія, уз-кія, по два вмѣстѣ соединенныя, на спинѣ бороздчатая, и шемно сѣроващія сѣмена, которыя на одной споронѣ возвышенныя, яйцокруглыя, а на другой плоскія, имѣющъ анису подобный пряновашый вкусъ и аро-

машическій запахъ, по чему и называется душистымъ. Корень у него длинный, мясистый, нарочито толстый, бѣлый, а иногда, но весьма рѣдко желтый и Пастернакова вкуса. Описаніе Господина Линнея: Тимонъ имѣетъ яйцо-круглый, длинноватый бороздчатый плодъ; общественную у цвѣшовъ однолисточную шелуху вмѣсто чашки; и жолобовашые, пупые, вогнутые и на концѣ сердцевидные цвѣсточные ли-сточки. Въ домашней экономіи приносятъ Тимонъ многоразличную пользу, ибо не только запѣкается въ хлѣбы и кладется въ пшворожные и изъ козьего молока дѣлаемые сыры, но приправляющъ имъ и разныя кушанія, и гонящъ водку. Корень, когда еще свѣжъ и молодъ, можетъ бытъ употребля-емъ въ разныхъ кушаніяхъ на подобіе пепрушки, или въ салахахъ вмѣсто сахар-ныхъ кореньевъ. Сѣмя употребляется въ Медицинѣ и должно бытъ выбрано свѣжее, цвѣшомъ зеленовашее, полное, душистое, и вкусомъ пряное: оно содержитъ въ себѣ лепущую соль и масло, разбиваетъ разжижаетъ, укрѣпляетъ желудокъ, помо-гаетъ въ немъ варенію пищи, гонящъ мочу, умножаетъ въ кормилицахъ молоко, прогоняетъ круженіе головы, унимаетъ рѣзъ въ животѣ, очищаетъ мокрочами о-бремененную грудь, и дѣлаетъ хороший запахъ изъ рта. Въ Москвѣ сію праву предъ свяшою недѣлею продающъ крича по улицамъ, Тиманъ души-стый, въ Аптекахъ имѣются сѣмена (*Carvi semina*, *Карви семина*) изъ коихъ дѣлается масло, также имѣется оно и обсахареное. Многіе варящъ себѣ изъ пи-ва похлебку съ яичнымъ желткомъ, саха-ромъ и Тиманомъ и употребляютъ отъ рѣзу и вспучиванія живота. Путешествую-щіе или спраисывующіе Нагайскіе Татара возятъ всегда съ собою свой шалканъ, или муку изъ Тиманныхъ сѣменъ, которую размѣшавъ въ кобылемъ молокѣ или за-недо-

недостаткомъ онаго, въ простой водѣ, пьютъ и дѣлаютъ изъ него единственно свою пищу (De la Motraye I. c. p. 99:) а Черкасы пекутъ изъ нихъ въ золѣ лепешки. Производимое имъ растѣніе есть двулепнее. Карви, происходитъ отъ имени Азіатской земли Каріи, гдѣ древніе въ первой нашли сіе растѣніе. Господинъ Линней полагаетъ оное въ V классъ Пятипыхчковыхъ Двулепныхъ растѣній (Pentandria Digynia) а Господинъ Турнефортъ въ VII классъ, въ I отдѣленіе, въ IV родъ травъ и кустовъ съ подсолнечнымъ и кружкомъ расположенными цвѣтками, коихъ чашка превращается въ два мѣленькія, бороздчатые сѣмячка. По Гречески Κάρος, по Арабски Karvia, Karavia, по Нѣмецки Wiesenkümmel, Karbe, Karven; по Француски Carvi; по Италіански Carvi и Carvi; по Англиски Caraway или Meadow Caraway.

CARYOCAR. Mant. 1314. Господина Аллеманда. *Каріокаръ* или *Голоцный Орѣхъ*, мѣ въ не извѣстное Индіанское растѣніе, котораго описаніе сообщаю здѣсь изъ переводу Господина Планера. Цвѣшочная чашка есть пятилепестное, разцвѣченное околоцвѣстіе; котораго лепестки или до созрѣнія плода опадающія: вѣнецъ или цвѣтъ состоитъ изъ пяти яйцобразныхъ, вогнутыхъ, большихъ листочковъ, и содержитъ съ себѣ множество волохитъ подобныхъ пычковъ или мужчинокъ съ долговатыми шляпками; и чешыре песника или женочки, у коихъ зародышъ шарообразный, а струпики пуповатые: плодъ у сего растѣнія большой, многосемянный, шарообразный и заключаетъ въ себѣ чешыреобразные, прегранные, съпочкѣ подобными бороздками испещренные, и ушковатые угловатые орѣшки. Господинъ Планеръ причислилъ сіе растѣніе къ XIII. классу растѣній Господина Линнея со многими къ гуменцу или цвѣшочному дну приросшими пычками или мужчинками съ од-

нимъ песникомъ или женочкою (Polyandria Monogynia). По Нѣмецки Die des Korynns des Herrn Allemand.

CARYOPHYLLAEA, *Каріофиллеа*. Смори Caryophyllus hortensis, Каріофиллусъ гортенсисъ.

CARYOPHYLLATA, *Каріофиллата*. Brunf. Trag. Dod. Gal. vulgaris, C. B. Pit. Tourn. Caryophyllata vulgaris flore paruo luteo. I. B. sanamunda quibusdam. Herba benedicta Brunf. 4. Benedicta Gesn. hort. Geum urbanum. Gesn. hort. Geum urbanum Linn. sp. pl. 716. Mat. m. 249. Kniph. Bot. orig. cent. q. XIV. *Гревникъ*, *Графилатъ*, *Чистецъ* или *Поздешный духъ* есть многолѣпнее и прозимующее растѣніе, растущее не только въ Ингерманландіи при Ладожскомъ каналѣ или водоводѣ, но и въ другихъ странахъ Россіи на тѣнистыхъ и тучныхъ мѣстахъ, возлѣ стѣнъ, заборовъ и изгородовъ, а въ разсужденіи полезности его въ Медицинѣ и врачебной силы съюмъ его также и въ садахъ. Оно цвѣтетъ въ Іюнѣ мѣсяцѣ и бываетъ многихъ родовъ, изъ коихъ однакожъ обыкновенный, водяной, горный, Италіанскій и *Графилатъ* съ плющевымъ листомъ суть главныя. Первый имѣетъ продолговатый или почти круглый, многими волокнами обвешанный, снаружи черный, а внутри красный и съ маленькой палецъ полстый корень гвоздичнаго вкуса, естли его вырешъ Весною, вычистишь и высушишь въ тѣни, естлижъ вырешъ его въ другое время, а не весною, то онъ не имѣетъ никакого запаха. Изъ корня вырастаютъ круглыя, по краямъ зазубристые, глубоко вѣзанные, черенястые, на одномъ черешкѣ или стебелькѣ по пяти вмѣстѣ обыкновенно сидящіе, темно зеленые и на подобіе репашниковыхъ (Agrimonia, Agrimonia) мохнатые, но еще гораздо жестче и крѣпче листья, изъ коихъ одни большіе, а другіе маленькіе. Между ними листьями возвышаются въ семь, десять

десять, а иногда и чешырнщамъ вершковъ вышиною, понкіе, на многія вѣтви раздѣляющіеся, волосками обложенные, жестковатые, круглые и прямо столціе стебли, окруженные маленькими, или подобными и попеременно другъ противъ друга сидящими листочками, и поддерживающіе на вершинкахъ своихъ, желтые, пятилистные и на подобіе розончика расположенные цвѣты, вырастающіе изъ однолистныхъ, и почти на десять остроконечныхъ лапочекъ, изъ коихъ сплюснуты другъ противъ друга всегда меньше другихъ, составленныхъ чашечекъ, на днѣ или губенцѣ коихъ находится множество шилу подобныхъ и съ чашечку длинныхъ волосей или пычковъ съ корешеньками, посредственно широкими, и шупыми шляпками или пыльными мѣшечками; и длинныхъ волосистыхъ песниковъ, сросшихся внизу въ плодныя зародыши, коихъ нѣсколько вмѣстѣ соединенные, составляютъ шишечку. По опаденію цвѣтловъ, заснуваютъ ихъ мѣсто кругловатые, жесткіе, волосистые, темно зеленуватые, и изъ многихъ сплюснутыхъ, щетинноватыхъ и каждое на верху нарочито длиннымъ остріемъ снабженныхъ сѣменъ состоящіе репѣчки съ маленькой лѣсной орѣхъ величиною. Въ Медицинѣ употребляется корень и права. Корень состоитъ изъ земляныхъ съ нѣкоторою частицею лѣшучей балсамической и душистой соли смѣшанныхъ частицъ, разбиваетъ, разжижаетъ, противится яду, укрѣпляетъ голову и сердце, укрѣпляетъ дѣтородные уды обою пола, почитается надежнымъ средствомъ для шѣхъ, кои упали съ высокихъ мѣстъ и разбиваетъ скипѣющую кровь. Порошокъ изъ полученнаго сушеннаго корня унимающъ простый и кровавый поносъ, также и кровахарканіе. Частое корня нюханіе укрѣпляетъ сердце и ободряетъ жизненные духи. Положенный въ сундукъ или шкафъ между платьями, придаетъ онъ имъ не непріятный

запахъ и прогоняетъ моль. Связанный въ пучки и повѣшенный въ пивную бочку, поправляетъ скисшее и вкусъ свой потерявшее пиво. Изъ сего корня дѣлается и правное вино слѣдующимъ образомъ: берутъ шесть лотовъ сего корня, два лота девесилowychъ корней (Inula, Инула) при горсти буквицы (Betonica, Бетоника) Грудной правы (Scabiosa, скабіоза) Вероники и правы называемой благословеннымъ осомъ Carduus benedictus, Кардуусъ бенедиктусъ, да златотысящнику (Santarium, ценнавриумъ) и полныи каждого двѣ горсти, кладутъ все вмѣстѣ въ полведро бѣлаго винограднаго вина, и даютъ ему двѣ недѣли настояться, послѣ котораго времени пьютъ онаго всякое утро наощакъ, и за обѣдомъ по рюмкѣ. Сіе вино помогаетъ варенію пици въ желудкѣ и весьма полезно старымъ людямъ, и имѣющимъ ожесточеніе въ печенкѣ и грудныхъ болезни. Листья приложенные къ ранамъ чистятъ оныя, а вареная изъ правы похлебка прогоняетъ ворчаніе въ животѣ и вѣтры, разбиваетъ запоры въ печенѣ и сгустившуюся кровь. Впорый сорти сей правы или водяной Гребникъ съ вышеписаннымъ листьями и стеблями своими сходствуетъ, а разность вся состоитъ только въ корнѣ, которой имѣетъ темно-красноватый цвѣтъ, горькій вкусъ и не столь крѣпкій гвоздичный запахъ, какъ первый. Прочіе будутъ мною описаны подъ главою Geum, Геумъ. *Каріофиллата* есть Греческое слово производящее отъ каріофиллусъ, Гвоздика, ибо корень сего растенія, будучи Весною вырытъ изъ земли и раздробленъ имѣетъ запахъ гвоздичный. Sapaunda, лѣчебная и Benedista, благословенная, суть оба Латинскія названія, данныя ему по превосходству его въ врачевствѣ. Въ Апшекахъ имѣется корень и права (Caryophyllatae radix et herba, Каріофиллате радиксъ етъ герба). Господинъ Линней полагаетъ Гребникъ въ XII. классъ, въ

сѣ двашцашью, а иногда и больше пычками или мужинками и многими песпиками или женочками кѣ внутреннему боку цвѣтной чашки приросшими (Icosandria Polyginia) а Господинѣ Турнефортѣ вѣ VI классѣ, вѣ VII отдѣленіе, вѣ VI родѣ правѣ сѣ расположеннымѣ на подобіе розана цвѣтомѣ, котораго песпикѣ превращается вѣ плодѣ, изѣ многихѣ сѣмянѣ, вѣ головку собранныхѣ, составленный. По Гречески Κάρυοφύλλα; по Нѣмецки Benediktenwurz; по Француски Benoite, Galliotte; по Италіански Galeotto; по Аглински Avens или The common Avens.

CARYOPHYLLATA, *Каріофиллата*.
Смотри Cuambu, Куамбу.

CARYOPHYLLATA ALPINA, APII FOLIO. С. В. Pin. 322. *Каріофиллата Алпина Апиі фоліо*. Caryophyllata Alpina minima, de secunda specie, Ron. Bald. Ital. 203. *Италіанскій Гребникѣ* сѣ похожими на пепрушку листьями, здѣсь не бываетѣ. По Нѣмецки Alp benediktenwurz mit Petersilgen Blättern; по Француски Galliotte à feuilles faites comme celles du persil; по Италіански Galeotto con foglie d'Appio.

CARYOPHYLLATA ALPINA, FLORE ALBO С. В. Pin. 322. *Каріофиллата Алпина, флоре albo*. *Италіанскій Гребникѣ* сѣ бѣлымѣ цвѣтомѣ; по Нѣмецки Alp benediktenwurz mit weissen Blumen; по Француски Galliotte des Alpes à fleur blanche; по Италіански Galeotto d'Italia con fiore bianco.

CARYOPHYLLATA ALPINA FLORE PURPUREO. С. В. Pin. 322. *Каріофиллата Алпина флоре пурпурео*. *Италіанскій Гребникѣ* сѣ пурпуровымѣ цвѣтомѣ; по Нѣмецки Alpbenedikten Wurz mit purpurfarbener Blume; по Француски Galliotte des Alpes ou d'Italie à fleur couleur de pourpre; по Италіански Galeotto d'Italia con fiore purpurino.

CARYOPHYLLATA ALPINA LUTEA.

С. В. Pin. 322. *Каріофиллата Алпина лутеа*. *Италіанскій или Нагорный Гребникѣ* сѣ большимѣ желтымѣ цвѣтомѣ. Смотри Geum montanum, Linn. Геумѣ монпанумѣ.

CARYOPHYLLATA ALPINA MINOR.

С. В. Pin. 322. *Каріофиллата Алпина минорѣ*. Caryophyllata Alpina minima di secunda specie, Ron. Bald. Ital. 203. *Италіанскій малый Гребникѣ*. По Нѣмецки Kleine Italienische Benediktenwurz; по Француски Petite Galliotte d'Italie; по Италіански Galeotto piccolo d'Italia.

CARYOPHYLLATA AQUATICA ALTERA. С. В. Pin. 322. *Каріофиллата акпатика алтера*. и

CARYOPHYLLATA AQUATICA, FLORE RUBRO STRIATO. I. В. 2. 398. *Каріофиллата акпатика, флоре рубро стріато*. *Водяной Гребникѣ* сѣ краснымѣ полосатымѣ цвѣтомѣ. и

CARYOPHYLLATA AQUATICA, NUTANTE FLORE С. В. Pin. 321. *Каріофиллата акпатика, нутанте флоре*. Смотри Geum rivale Linn. Геумѣ ривале.

CARYOPHYLLATA FOLIIS HEDERAE TERRESTRIS. С. В. Pin. 321. *Каріофиллата гедере террестрисѣ*. *Гребникѣ* сѣ бурымѣ листомѣ. По Нѣмецки Benediktenwurz mit Hundstreb Blumen; по Француски Galliotte à feuilles du Lierre terrestre.

CARYOPHYLLATA LUTEA. С. В. *Каріофиллата лутеа*. Смотри Caryophyllata, Каріофиллата.

CARYOPHYLLATA MONTANA, *Каріофиллата монтана*. Смотри Geum montanum, Геумѣ монпанумѣ.

CARYOPHYLLATA PYRENAICA, *Каріофиллата Пиренаика*. *Пиринейскій Гребникѣ* сѣ большимѣ круглымѣ листомѣ и колосистымѣ внизѣ висящимѣ цвѣтомѣ. По Нѣмецки Die Pyrenaeische Benediktenwurz; по Француски Galliotte des Pyrenées.

CARYOPHYLLATA QVINQVEFOLIA С. В. *Каріофиллата квинквефоліа*. *Пятили-*

тилистпенный Гревникъ. Смори Caryophyllata Alpina, Каріофиллата Алпина.

CARYOPHYLLATA SEPTENTRIONALIVM. Lobel. Icon. 694. Каріофиллата септентріоналіумъ. Смори Geum rivale, Lin. Геумъ ривале.

CARYOPHYLLATA SYLVESTRIS, Каріофиллата силвестрисъ. Смори Caryophyllata, Каріофиллата.

CARYOPHYLLATA VERONENSIVM, Каріофиллата Вероненсіумъ. Смори Cortusa Matthioli, Кортуза Маттіоли.

CARYOPHYLLATA VIRGINIANA, Каріофиллата Виргиніана. Смори Geum Virginianum, Геумъ Виргиніанумъ.

CARYOPHYLLATA VULGARIS. Tournef. Каріофиллата пуггарисъ. Смори Caryophyllata, Каріофиллата.

CARYOPHYLLI, Каріофилли. Смори Caryophyllus Aromaticus Linn. Каріофиллусъ ароматикусъ.

CARYOPHYLLI INDICI, Каріофилли Индици. и

CARYOPHYLLI VERI, Каріофилли вери. и

CARYOPHYLLODENDRON, Vaill. Каріофиллодендронъ. пожъ.

CARYOPHYLLVS ATILIS MAIOR, Каріофиллусъ аттилисъ маіоръ. Смори Geum montanum, Геумъ моншанумъ.

CARYOPHYLLVS AROMATICVS Lin. et Tournef. Каріофиллусъ ароматикусъ. Caryophyllus aromaticus Indiae Orientalis, fructu clauato monopyreno. Pluk. Alm. 88. t. 155. f. 1. Caryophyllus Clus. Exot. p. 16. 181. 267. 376. Arbor Caryophyllorum. De Jager statut. p. 449. t. 2. fig III. Гвоздика или Гвоздички, есть плодъ нѣкопорого Индіанскаго дерева сѣматого на Молокскомъ островѣ Амбойнѣ, и на полуостровахъ Омѣ, Хоніомѣ и Нуссалавтѣ и растущее въ изобиліи въ новой Гвіенѣ и многихъ сосѣдственныхъ съ нею островахъ.

На прочихъ же Молукскихъ островахъ нѣтъ оное уже болѣе не находится, ибо Голландцы всѣ гвоздичныя деревья тамъ ископировали. Пѣнь у сего дерева толстый, бываетъ въ охватѣ полщиною и покрывается олифкою подобною корою. Листья его подобны Лавровымъ, длинны, нарочито широки, остроконечны, висятъ на длинныхъ черешкахъ, или стебелькахъ и имѣютъ такой же вкусъ, какъ плодъ. На вершинкахъ у сучьевъ вырастаютъ тоненькіе стебелечки, поддерживающіе отъ десяти до двѣнадцати плодовъ или гвоздичекъ, которыя начиная появляться имѣютъ зеленобѣлесоватый цвѣтъ, который попомъ рѣжетъ, а на концѣ при созрѣваніи превращается въ темно-чернѣющій. Изъ головки или вершинки сихъ гвоздичекъ вырастаетъ изъ многихъ на подобіе розона расположенныхъ волошей соспавленный цвѣтъ, который сперва бѣлый, попомъ зеленѣетъ, а на концѣ дѣлается краснымъ и твердѣетъ. Гвоздичное дерево всю сырость шой земли, на которой растетъ, такъ въ себя впитываетъ, что никакая права, и никакое земное произрастѣніе и около пня его раски не могутъ. Въ сухіе годы приноситъ оной столько плоду, что часто больше гвоздикъ нежели листьевъ на немъ бываетъ. Какъ скоро созрѣвшіе его плоды или Гвоздика съ дерева спадаютъ, такъ скоро они въ землю и вкореняются, и такимъ образомъ сами собою размножаются, однакожь деревья плода прежде не приносятъ, какъ на осьмомъ году: но за то уже сто лѣтъ и больше остаются плодородными. Когда Гвоздички сухи, легко ломаются, имѣютъ черно-темной цвѣтъ, и снабжены еще цвѣточными своими шишечками, и ели, какъ ихъ проколешь булавкою, даютъ отъ себя масло, но почишаются за самыя лучшія. Они имѣютъ гвоздочку подобный видъ, ароматическій запахъ и пряно-горьковатый вкусъ, содержатъ въ себѣ много масла, и летучей соли,

укрѣпляютъ сердце, голову и желудокъ, гоняшъ слюну, разбиваютъ густыя мокроты въ мозгу, помогаютъ варенію сырыхъ и еще не сварившихся пищъ въ желудкѣ, ободряютъ жизненные духи, умножаютъ и возбуждаютъ охоту къ любострасію, помогаютъ зрѣнію, прогоняютъ обмороки и круженіе головы, похваляются по причинѣ разбивающаго своего свойства опъ паралича, жестокихъ мажочныхъ болѣзней и употребляются не только на поварихѣ, какъ одно изъ лучшихъ и пріятнѣйшихъ пряныхъ зелій для приправы разныхъ кушаніевъ, какъ по соусовъ, духовой рыбы, грибовъ, при солениіи маленькихъ огурчиковъ и пому подобныхъ, но ихъ обливаютъ и сахаромъ; дѣлаютъ разные конфекты, и кладутъ въ желшой медъ. Для наружнаго употребленія дѣлаютъ изъ гвоздики глазную воду, и наливъ на оную бѣлой Розовой воды, мѣшаютъ съ Канфорою, а потомъ обмоча въ нее тряпочку, прикладываютъ и примачиваютъ глаза. Въ Анпиекахъ имѣются гвоздики, называемые (Caryophylli aromatici, Каріофилли ароматици, а большія (Antophylli fructus, Анпофилли Фруктусъ). Обваленные въ сахаръ, перетонная съ ними вода и масло, экстрактъ, чрезъ сожженіе доставаемая соль и Бальсамъ. Гвоздичное масло, въ разсужденіи многихъ своихъ земныхъ часпицъ не плаваетъ на подобіе другихъ на поверхности воды. Опъ зубной боли, а особливо на пушые и гнилые внутри зубы кладутъ обмоченную въ семъ маслѣ хлопчатую бумагу, а иные и по цѣлой гвоздикѣ. Гвоздика очень парами выдыхается или теряется, и Господинъ Надворный Совѣтникъ Волифъ утверждаетъ, что чрезъ предприниманные его съ нею опыты оказалось, что одна унція или двенадцатая часть фунта въ шесть дней на вольномъ воздухѣ теряетъ чрезъ пары седьмъ съ половиною гранъ или пятьдесятъ двѣ часпи

Часть II.

съ половиною опъ одного золотника, и такъ опъ фунта двѣ драхмы или золотника. Тѣ гвоздики, которыя остаются на деревѣ и доспигаютъ до совершенной зрѣлости, а уже на другомъ году съ дерева сами собою спадаютъ, употребляются для сѣянія и называются Анпофиллы или матерья. Онѣя бываютъ величиною съ палецной составъ, такой же толщины, имѣютъ внутри подъ крѣпкою шелухою маленькое зерно или сердечко, и имѣютъ не очень пряный, однакожъ пріятный вкусъ. Описание Господина Линнея: Цвѣтъ чешырехлисточный. Чашка чешырехъ часпная, двойная. Плодъ яйцо-образный, односѣмянный, и пупочкомъ снабденный. *Каріофиллусъ* есть Греческое названіе происходящее опъ словъ *Κάρυον*, орѣхъ, и *φύλλον*, листъ; потому что листья производящаго гвоздику дерева, подобны нѣскольکو орѣховымъ. Господинъ Линней полагаетъ Гвоздичное дерево въ XIII классъ Многошчковыхъ Однопестичныхъ расшѣй (Polyandria Monogynia) а Господинъ Турнефортъ въ XII классъ, въ I отдѣленіе деревъ и кустарниковъ съ расположеннымъ на подобіе розона цвѣтомъ. По Гречески *Κάρυοφύλλον*; по Арабски *Karumfel* или *Calafor*; по Молуккски *Changue*; по Нѣмцки *Näglein*, *Dewurk-Näglein*, *Nätsfen*; а большіе или Анпофилли *Mutter Negelein*; по Француски *Gérofles*, или *Clous de Gérofle*; большіе или Анпофилли *mères de gérofles*; а дерево *Le Géroflie. Sonnerat Nouv. Guin. p. 196. t. 119.* по Италіански *Garofano*, *aromato che cresce sopra un albero nelle Isole Molucche*; по Аглински *Clove - tree*, also the *Clove it self*.

CARYOPHYLLVS AROMATICVS AMERICANUS LAVRI ACUMINATIS FOLLIS, FRUCTU ORBICULARI. Pluk. Alm. 88. t. 155. f. 4. *Каріофиллусъ ароматичесъ Американусъ Лапри акуминатисъ фоллисъ, фрукту орбикулярі: или Амери-*

и

ри-

риканское Гвоздичное дерево съ Лавровыми зашпиренными листьями и круглымъ плодомъ Линн. Смори Myrtus Pimenta, Linn. Миртусъ Пимента Линн.

CARYOPHYLLUS AROMATICUS, FOLIIS SUBSESSILIBUS ACUTIS; *Каріофиллусъ ароматикусъ фоліисъ субсесилібусъ акутісъ, Гвоздичное дерево съ череняшными листьями. Смори Caryophyllus aromaticus, Linn. Каріофиллусъ ароматикусъ. Линн.*

CARYOPHYLLUS AROMATICUS INDIAE OCCIDENTALIS, FOLIIS ET FRUCTU ROTUNDIS Pluk. Almag. t. 155. f. 3. *Каріофиллусъ ароматикусъ Индіе окциденталисъ, фоліисъ етъ фрукту ротундісъ. Западно-Индійское Гвоздичное дерево съ круглыми листьями и плодомъ. Смори Myrtus Caryophyllata, Linn. Миртусъ каріофиллата.*

CARYOPHYLLUS AROMATICUS INDIAE ORIENTALIS, FRUCTU CLAVATO MONOPYRENO. Pluck. Alm. 88. t. 155. f. 1. *Каріофиллусъ ароматикусъ Индіе ориенталисъ, фрукту клапато монопирено. Восточно-Индійское Гвоздичное дерево съ гвоздичнымъ однозернышнымъ плодомъ. Смори Caryophyllus aromaticus, Linn. Каріофиллусъ ароматикусъ.*

CARYOPHYLLUS REGIUS. G. Pison. *Каріофиллусъ регіусъ. Королевская Гвоздика, есть родъ маленькой весьма рѣдкой и драгоцѣнной гвоздики, которая быгаетъ продолговата, полциною съ ячменное зерно, угловата и возвышена съ пяти или шести споронъ, копоры на верхушкѣ ея составляющіе подобіе маленькой коронки, имѣющей больше видъ цвѣта, нежели плода, желѣзнаго цвѣта и гвоздичнаго запаха и вкуса, однакожъ гораздо ароматичнѣе и пряновашнѣе. Сей малый плодъ родится на нѣкоторомъ восточно-Индіанскомъ деревѣ. Король острова Маккіи весьма тщательно смержетъ сіи де-*

ревья солдатами своими, дабы никпо кромѣ его не дерзнулъ собирать со оныхъ плоды, а какъ рѣдкія и строго сохраняемыя вещи обыкновенно дѣлаются простому народу чудесными, по простые Индѣйцы и вѣрятъ, будто бы всѣ прочіе деревья наклоняются предъ сими, когда они обременены упомянутымъ своимъ плодомъ. Сей плодъ свойствомъ и качествомъ своимъ сходствуетъ со сѣмъ съ простую гвоздику, съ тою только разницею, что дѣйствіе его посильнѣе. Индѣйцы называютъ его Тинка Радой, по естъ Королевская гвоздика, копорымъ названіемъ имянуется его либо по находящемуся на ономъ вѣтви или подобію коронки, либо по тому, что Король самому себѣ только предоснавилъ онымъ владѣніе, или по причинѣ простонароднаго суевѣрія, будтобы всѣ прочія деревья предъ оными деревьями, яко предъ своими Королями, наклоняются. По нѣмецки Königs-Neglein; по Француски Gérofle royal, по Италіански Garófano reale; по Англински The Kings Clove.

CARYOPHYLLUS AROMATICUS SPURIVS FOLIIS PETIOLATIS OBTUSIS, *Каріофиллусъ ароматикусъ спуріусъ фоліисъ петиолатисъ обтузисъ. Мнимое Гвоздичное дерево съ череняшными и пупыми листьями, растетъ въ новой Гвинѣи и не имѣетъ никакого запаха. По нѣмецки Der falsche Nägelschen-Baum; по Француски Le Faux Gérofler, sonnerat Nouv. Guin. p. 297. t. 120. по Италіански Albero del Garófani falso; по Англински Clovetree the false.*

CARYOPHYLLUS ARVENSIS, *Каріофиллусъ арпенсисъ. Смори Gramen Leucanthemum, Грамень Левкантемумъ.*

CARYOPHYLLUS ARVENSIS VMBELLATUS FOLIO GLABRO, *Каріофиллусъ Арпенсисъ умбеллатусъ фоліо глабро. Полепая подсолнечная Гвоздика, съ гладкимъ листомъ. Смори Holocheum, Голостеумъ.*

CARYOPHYLLVS ARVENSIS GLABER FLORE MAIORE, *Каріофиллусъ арпенсисъ главеръ флоре маіоре. Полепая Гвоздика гладкая*, съ большимъ цвѣтомъ. Смори Gramen Leucanthemum, Граменъ Левкантемумъ.

CARYOPHYLLVS ARVENSIS HIRSVTO FLORE MAIORE, *Каріофиллусъ арпенсисъ гирсуто флоре маіоре, Полепая Гвоздика* съ большимъ мохнатымъ цвѣтомъ. Смори Holosteum, Голостеумъ.

CARYOPHYLLVS BARBATVS, *Каріофиллусъ барбатусъ*. Смори Dianthus barbatus, Linn. Диантусъ барбатусъ.

CARYOPHYLLVS CARTHVSIANO-RVM, *Каріофиллусъ Картузіанорумъ*. Смори Dianthus Carthusianorum, Linn. Диантусъ Картузіанорумъ.

CARYOPHYLLVS COERVLEVS, *Каріофиллусъ церулеусъ*. Смори Caryophyllata, Каріофиллаша.

CARYOPHYLLVS DOMESTICVS, *Каріофиллусъ domestikусъ*. и

CARYOPHYLLVS FLORE MAIORE, *Каріофиллусъ флоре маіоре*. Смори Caryophyllus hortensis, Каріофиллусъ горпенсисъ.

CARYOPHYLLVS FLORE TENVIS-SIME DISSECTO, C. B. Pin. 210. *Каріофиллусъ флоре тенуиссима диссекто. Гвоздика* съ мѣлкоразрѣзаннымъ или перистымъ цвѣтомъ, который бѣлый, а внутри пурпурово-фіолетовой. По Француски Mignardise. и

CARYOPHYLLVS FLORE TENVISSIME DISSECTO, CARNEO. C. B. Pin. 210. *Каріофиллусъ флоре тенуиссима диссекто, карнео. Гвоздика* съ перистымъ, тѣлеснаго цвѣта цвѣтомъ. и

CARYOPHYLLVS FLORE TENVIS-SIME DISSECTO ALBO. C. B. Pin. 210. *Каріофиллусъ флоре тенуиссима диссекто albo. Гвоздика* съ перистымъ соевѣмъ бѣлымъ цвѣтомъ. Смори Dianthus plumarius Linn. Диантусъ плумариусъ Линнея.

И 2

CARYOPHYLLVS HOLOSTEVS ALPINVS, *Каріофиллусъ голостеусъ алпінусъ*. Смори Myosotis, Миосотисъ.

CARYOPHYLLVS HORTENSIS, Pit. Tourn. *Каріофиллусъ горпенсисъ*. Dianthus Caryophyllus Linn. sp. pl. 587. Mat. m. 231. Caryophyllus. Lobel. Hist. 241. Merian. Eruc. ort. p. 17. t. 50. Caryophyllus ruber. Blackw. Herb. t. 85. Betonica attilis. coronaria Fuch. Loc Cantabrica Tur. Caryophyllaea. Frag. Coronaria Gef. hor. Caryophyllus domesticus. Matth. Vetonica attilis Dod getl. Viola flammea Scaligero Gef. hor. Tunica Fuch. Herba tunica quibusdam. Flos garyophyllorum LXXXI. *Гвоздика, Садовая Гвоздика, Ужопая Морда или Вѣчная трапа*, есть здѣсь въ однихъ только садахъ съемое и много-различныхъ родовъ бывающее цвѣточное многолѣшное и прозимующее произрастѣніе, производящее изъ корня своего длинныя, узкіе, жесткіе, толстыя и зеленые листья, изъ середины коихъ возвышаются три, чепыре или болѣе круглыхъ, крѣпкихъ, гладкихъ и разной вышины стеблей, украшающихся на вершинахъ своихъ длинными, изъ многихъ листочковъ состоящими, прекрасными, въ кружокъ расположенными, въ низу узкими, а вверху широкими и сладковатаго вкуса цвѣтами, поддерживающимися цилиндрическою, полосающею, при ошверстіи своею плпизубчатою, многочелушною и длинною трубкою или чашечкою, внутри которой находятся два волота или пестика съ заостренными и наружу загнутыми спрупиками или верхушками и яйцобразнымъ, одногнѣднымъ, покрытымъ и на самомъ концѣ въ чепырехъ мѣстахъ раскрывающимся зародышемъ или сѣмянодержательницею, наполненною сплоснушыми, кругловатыми и на чепвероугольномъ гугенцѣ или днѣ лежащими сѣмечками; цвѣты на гвоздикѣ бывающіе красные, бѣлые, пурпуровые, или пріятнѣйшихъ смѣсѣ смѣшанныхъ разныхъ цвѣтовъ, и имѣ-

имѣютъ весьма душистый ароматическій и гвоздичкамъ подобный запахъ. бывають также одинакія и мохровыя. Изъ первыхъ заслуживають примѣчанія одинакія съ большими либо бѣлыми, либо тѣлесными, также съ свѣтло-красными, или алыми, и блѣдно-красными цвѣтами. Объ усабой Гвоздикъ смотри *Dianthus Carthusianorum* Linnei, Диантусъ картузіанорумъ Линн. Мохровыя разводятся либо раздѣленіемъ корешковъ, либо по примѣру держимыхъ въ горшкахъ. Одинакія имѣють узкіе, оспроконечные листочки, и гладкіе круглые стебли, производящіе прекрасные алые или красные и густые цвѣточки. Мохровые, въ разсужденіи многихъ мѣстъ соединенныхъ цвѣточковъ имѣють подобіе цвѣточного пучка. Они цвѣтутъ въ Іюль мѣсяцъ, иногда и позже, пребудутъ посредственную землю, понеже скоро пропадаетъ чрезъ корневые боковые оппрыски размноженіе. Горшечныя или въ горшкахъ держимыя бывають есѣ мохровыя, и почитаються за лучшія какъ въ разсужденіи ихъ величины, такъ и цвѣтовъ. Они раздѣляются на чепыре главные сорта, какъ на саомобольшій и рѣдкій, обыкновенной величины съ глубоко врѣзанными листьями, средній и маленкій, которыхъ цвѣты либо совсѣмъ бѣлые, либо красные, либо пурпуровые, или испещренные, по есѣ изъ разныхъ колеровъ состоящіе. Размноженіе оныхъ дѣлается посредствомъ сѣмени, или раздѣленіемъ стеблей, также чрезъ опломленные черенки или сучки и чрезъ прививку. Гвоздики подвержены многимъ болѣзнямъ, какъ по бѣлой и желтой ржавчинѣ, гнили и такъ называемой коростѣ. Бѣлая ржавчина есѣ бѣлое пятно, которая показывается на гвоздичныхъ листочкахъ и распространяясь проникаетъ до самой внутренности или сердца, и потубляетъ не премѣнно все растѣніе. Она происходитъ отъ чрезвычайной засухи.

или есѣли Гвоздика не въ настоящемъ стоитъ мѣстѣ; также и отъ малаго поливанія, отъ шумановъ, и другихъ случаевъ, бываетъ по большой части не излѣчимая, однакожъ слѣдующее еще иногда помогаетъ. Должно ихъ въ весеннія и осеннія времена спавить въ защищенные отъ холодныхъ ночей или заморозовъ и отъ шумановъ мѣста; поливать лѣтомъ въ надлежащее время; и выспавливать цвѣты на воздухъ: ибо примѣнить можно, что произведенныя въ цвѣтникахъ или партеррахъ гвоздики не сколько подвержены упомянутому припадку, и что наиболѣе сею ржавчиною спраждуящіе какъ блѣдно-красные и тѣлеснаго цвѣта, пребудутъ больше хожденія, збереженія и легчѣ или рухлѣе землю, нежели красныя и фіолешо-шешныя. Желтая ржавчина происходитъ отъ того, есѣли дырочки на днѣ гвоздишнаго горшка засорены, такъ что вода, не имѣвъ спеченія въ немъ оспанавливается, гнѣетъ, и портитъ корень, который желтѣетъ и сохнетъ. Средство, которымъ такимъ образомъ уже почти умершему растѣнію часто помочь можно, состоитъ въ томъ: выспавить должно оное на такое мѣсто, котороебъ солнце по упру лучами своими чрезъ два часа осіянь могло, и не поливая никакъ, оставить въ такомъ состояніи такъ долго, пока корень совершенно высохнетъ. Гниль есѣ родъ Антонова огня, исподволь все растѣніе обѣдающаго. Она заключается обыкновенно отъ излишней тѣни, отъ гнилой воды, и отъ сырыхъ мѣстъ, и есѣли не дошла еще до живаго или сердца, то *гвоздика* еще можетъ быть спасена, когда все согнившее по живое обрѣжешь кончикомъ перочиннаго ножа, и залепишь рану потомъ мягкимъ воскомъ, смотря однакожъ при томъ, чтобъ ни воды, ни сырости внутри не оставалось. Короста, есѣ пятно на гвоздичныхъ листочкахъ быва-

бывающее и по маленьку до самого сердца пропигающее, естли не предупредишь онаго распространения. Сія болѣзнь бываетъ на нихъ обыкновенно либо осенью, опѣ пшмановъ, холодныхъ дождей, а иногда и опѣ сырости земли и погоды. Розовыя и шблеснаго цвѣта гвоздики больше всѣхъ другихъ ей подвержены. Въ такихъ случаяхъ должно шѣ листочки, на которые она сбѣла, срѣзать или перочиннымъ ножичкомъ сбѣ оныхъ соскоблишь, дабы не дошла до спешлей. Для любопытства сообщу я здѣсь для охотниковъ нѣсколько сорповъ подѣ Французскими именованиями извѣстныхъ

1. Atalante Апалатне или Гвоздика бѣло червецовая.
2. Belle rose, Беллѣ розе, Прекрасный розантъ или Гвоздика сбѣ большимъ мохровымъ сбѣ бѣло-розовымъ цвѣтомъ.
3. Le Chevalier; Кавалеръ или Гвоздика сбѣ махровымъ, большимъ, желтѣюще-бѣлымъ, и красными по мѣстамъ крапинками пощреннымъ цвѣтомъ.
4. Cleopatre, Клеопатра или Гвоздика сбѣ большимъ мохровымъ, шблеснымъ и бѣлымъ смѣшаннымъ цвѣтомъ.
5. Colosse, Колоссъ или Гвоздика сбѣ большимъ, круглымъ, сбѣ червецово-бѣлымъ прекрасно щпеннымъ цвѣтомъ.
6. Colombine, Коломбинъ, голубокъ или высокая и средней величины фиолетовая Гвоздика.
7. Grand Chabot, Грантъ Шабо или совѣмъ бѣлая Гвоздика.
8. Gris de Rouen. Гри де Руанъ, Сѣрь Руанская или большая, мохровая, сѣровая сбѣ пурпуровыми изрѣдко нощками Гвоздика.
9. Henri le Grand, Генри ле Грантъ. Гейрихъ великій или большая мохровая фиолетово-бѣлая сбѣ Гвоздика.
10. Mignardise, Миниардисе, или Гвоздика сбѣ мѣлко разрѣзаннымъ или перистымъ бѣлымъ, а въ срединѣ пурпурово-фиолетовымъ цвѣтомъ.
11. Minerve, Минерва или одинакая темно-пурпуровая сбѣ близною Гвоздика.
12. Nonpareil, Нонпарейлѣ. Бесплодная или большая бѣлочервецовая Гвоздика.
13. Sempet Auguste, Сем-

перъ Огюстѣ, или большая круглая Гвоздика темночернецового сбѣ лоснящимся бѣлымъ цвѣтомъ смѣшаннаго цвѣта. 14. Suisse, Свиссе, Швейцаръ или многоцвѣтная, по естѣ, изъ многихъ цвѣточковъ составленная и красная сбѣ бѣлымъ смѣшанная Гвоздика и многіе другіе, какъ то Король Португальскій; Принцъ Оранскій; Арапъ, Короли Прусскій; Целеспина или лазоревая; превратный свѣтъ; Герцогъ Савойскій и тому подобныя. Описание Господина Линнея: Чашка или околоцвѣтіе цилиндрическое, по естѣ, валообразное, трубчатое, однолистное, а внизу или при основаніи чешыря чешуйками окруженное. Цвѣтъ пятилистный, гвоздичный. Сѣменодержательница одногнѣздная. Цвѣтъ употребляется въ Медицинѣ, и одинакій предпочищается мохровому, по которой причинѣ выбираютъ только первые, а изъ нихъ обыкновенно самокрасный и душистый. Они содержатъ въ себѣ умѣренную, летучую и ароматическую соль, укрѣпляютъ сердце, голову и чувствительныя жилы, возбуждаютъ испарину, и почитаются полезными опѣ Эпилепси и падучей болѣзни, паралича, или поспрѣла и круженія головы. Въ Аптекахъ держатъ цвѣты (Flores Tunicae, флоресъ тунисе), мѣшаютъ ихъ въ такъ называемый дѣтскій или плодъ укрѣпляющій Бальсамъ или воду (Balsamus или Aqua Embryonum, Балсамусъ или аква Эмбрионумъ) и дѣлаютъ изъ нихъ сиропъ Гвоздишной (Syrupus Caryophyllogum, сиропусъ каріофиллорумъ). Гвоздика названа Греческимъ названіемъ Каріофилонъ, по причинѣ гвоздикъ подобнаго своего запаха. Господинъ Линней полагаетъ всѣ сорпы Гвоздики въ X классъ Десятишчыковыхъ Трещениковыхъ раствнй (Decandria Trigynia) а господинъ Турнефортъ въ VIII. классъ, въ I опдѣленіе, въ I родъ правъ сбѣ Гвоздичнымъ цвѣтомъ, котораго пестикъ превращается въ плодъ. По Гречески Καρυοφυλλον ἡμερον, по Нѣмецки Gartennelke;

neise, Nefse Gras näglein, Grabblumen; по Француски Oeillet; по Италіански Garofalo или Garofano; по Аглински Gilliflower, the Great, or Carnation Gilliflower.

CARYOPHYLLVS HORTENSIS, SIMPLEX, FLORE MAIORE. С. В. Pin. 208. Каріофиллусъ гортенсисъ, симплексъ, флоре маіоре. Садопая, одинакая Гпоздика съ большимъ цвѣтомъ. и

CARYOPHYLLVS HORTENSIS, SIMPLEX, FLORE MAIORE, PALLIDE PURPURASCENTE VEL INCARNATO, С. В. Pin. 208. Каріофиллусъ гортенсисъ, симплексъ, флоре маіоре, паллиде пурпурасценте пелъ инкарнато. Садопая Гпоздика съ большимъ блѣдно-пурпуровымъ цвѣтомъ. Смотри Caryophyllus hortensis, Каріофиллусъ гортенсисъ.

CARYOPHYLLVS INDICVS, Каріофиллусъ Индикусъ. Индейская Гпоздика, Бархатецъ. Смотри Tagetes, Тагетесъ,

CARYOPHYLLVS MAIOR SYLVESTRIS, VARIEGATVS EYST. Каріофиллусъ маіоръ Силвестрисъ, паріегатусъ. Большая полевая Гпоздика разноцвѣтная. Смотри Dianthus, Діантусъ.

CARYOPHYLLVS MAXIMVS, AMPLO FLORE ALBO ET VEGETO Н. R. Par. Каріофиллусъ максимусъ, ампл флоре albo етъ вегето. Большая одинакая Гпоздика вѣлая съ краснымъ и киновори подобнымъ лоснящимся цвѣтомъ смѣшанная. и

CARYOPHYLLVS MAXIMVS, EX VIVIDO CANDORE ET SCARLATINO COLORE MIXTVS Н. R. Par. Каріофиллусъ максимусъ, ексъ пичидо кандоре етъ скарлатино колоре микстусъ. По Француски Nonpareil, безподобная.

CARYOPHYLLVS MAXIMVS, FLORE PLENO, VIOLACEO ET ALBIDO. Н. R. Par. Каріофиллусъ максимусъ, флоре плено, піолацео, етъ альбидо. По Француски Henry le grand, Генрихъ вели-

кій. Смотри Caryophyllus hortensis, Каріофиллусъ гортенсисъ.

CARYOPHYLLVS MAXIMVS MVLTIPLEX INCARNATO FLORE ET ALBO VARIEGATVS. Н. R. Каріофиллусъ максимумъ мултиплексъ инкарнато флоре етъ albo паріегатусъ. По Француски Cleopatre. и

CARYOPHYLLVS MAXIMVS, MVLTIPLEX, SUBALBIDVS PUNCTVLIS INTENSE PURPUREIS. Н. R. Par. Каріофиллусъ максимумъ мултиплексъ субалбидусъ пунктулисъ интенсе пурпуресъ. По Француски Gris de Roüen. и

CARYOPHYLLVS MAXIMVS ROTVNDO FLORE, OBSCVRO COCCO ET SPLENDENTI ALBEDINE PERFVSO. Н. R. Par. Каріофиллусъ максимумъ, ротундо флоре, овскуро кокко, етъ сплendenti альбидине перфузо. По Француски Semper auguste. Смотри Caryophyllus hortensis, Каріофиллусъ гортенсисъ.

CARYOPHYLLVS MEDITERRANEVS, Каріофиллусъ медитерранеусъ. Смотри Statice Armeria, Статице Армерія.

CARYOPHYLLVS MONTANVS, Каріофиллусъ монтанусъ. Смотри statice, статице.

CARYOPHYLLVS MONTANVS, FLORE GLOBOSO, Каріофиллусъ монтанусъ, флоре глобозо. Смотри Linaria, Линарія.

CARYOPHYLLVS MVLTIPLEX, LACINIATVS, С. В. Pin. 208. Каріофиллусъ мултиплексъ лациниатусъ. Смотри Dianthus plumarius. Linn. діантусъ плумаріусъ.

CARYOPHYLLVS PLENO FLORE, MALI AVRANTII COLORE. С. В. Pin. 208. Каріофиллусъ плено флоре, Мали Авранції колоре. Гпоздика махропая, померанцопата цвѣта.

CARYOPHYLLVS PLINIANVS, Каріофиллусъ Плиніанусъ. Смотри Haernia, Гаернія.

CARYOPHYLLVS RVBER, Blakw. Herb. t. 85. *Каріофиллусъ руберъ* или *Красная Гвоздика*. Смори Caryophyllus hortensis, *Каріофиллусъ гортенсисъ*.

CARYOPHYLLVS SIMPLEX, SVPINVS, ANGVSTIFOLIVS. C. B. Pin. 208. *Каріофиллусъ симплексъ, супинусъ, ангустифолиусъ*. Смори Dianthus Virgineus Linn. *Діантусъ Виргинеусъ*. Линнея.

CARYOPHYLLVS SIMPLEX, SVPINVS LATIFOLIVS C. B. Pin. 208. *Каріофиллусъ симплексъ супинусъ латифолиусъ* или *малая Гвоздика*, съ зелено-чернѣющими, по землѣ распилающимися листьями, и серебряными почками поперечными цвѣтомъ. Смори Dianthus deltoides Linn. *Діантусъ делтоидесъ* Линнея.

CARYOPHYLLVS SYLVESTRIS, FLORE LACINIATO, ALBO INODORA. C. B. Pin. 210. *Каріофиллусъ силпестрисъ, флоре лациниато, albo inodora*. Смори Dianthus superbus Linn. *Діантусъ супербусъ*. Линн.

CARYOPHYLLVS SYLVESTRIS, FLORE LACINIATO, SINE CORNICVLIS, ODORO. C. B. Pin. 210. *Каріофиллусъ силпестрисъ, флоре лациниато, сине корникулисъ одоро*. Смори Dianthus plumarius, *Діантусъ плумариусъ*.

CARYOPHYLLVS SYLVESTRIS, FLORE LANVGINOSIS HIRSUTIS. C. B. Pin. 210. *Каріофиллусъ силпестрисъ, флоривусъ ланугинозисъ гирсутисъ*. Смори Dianthus plumarius Linn. *Діантусъ плумариусъ*.

CARYOPHYLLVS SYLVESTRIS, PROLIFER. C. B. Pin. 209. *Каріофиллусъ силпестрисъ пролиферъ*. Смори Dianthus prolifer, *Діантусъ пролиферъ*.

CARYOTA VRENS, Linn. G. 1228. Mus. Cliss. 12. *Каріота уренсъ*. Schun- da-pana H. M. I. 11. *Каріота* или *жгучая Пальма*, растетъ въ Малабарѣ и въ Восточной Индіи. Смори Palma, Палма.

CARYOTAE, *Каріоте*. и

CARYOTIDES, *Каріотидесъ*. Смори Dactyli, *дактили*.

CAS, *Касъ*, есть Арабское наимено- ваніе нѣкотораго рода дикаго хлопчатобумажнаго деревца, распускающаго въ Африкѣ, и шамъ въ Нувіи и верхнемъ Египтѣ. Обитающіе въ тѣхъ странахъ народы, достающіе изъ бумаги масло, которымъ мажутъ себѣ голову и лице, дабы шамъ сохранилъ оныя отъ сожженія солнцемъ. Странствующіе изъ сихъ мѣстъ въ Каиръ, привозятъ туда оную бумагу съ собою и называютъ ее Сеннаспее. По Нѣмецки Cas eine Arabische Benennung von einer Gattung wilder Welle; по Французки Cas, nom Arabe d'une espèce de Caton Sauvage.

CASABELDHERIRE, *Касавелдгерире*. Смори Calamus aromaticus, *Каламусъ ароматичесъ*.

CASADIMUEL, *Касадимуель*. Смори Marrubium vulgare, *Маррубіумъ вулгаре*.

CASAX, *Касакъ*. Смори Papaver, *папаверъ*.

CASBOR, *Касворъ*. Смори Coriandrum, *Коріандрумъ*.

CASCARILLA, *Каскарилла*. Quinaquina aromatica, Quinaquina spuria. Cortex Elatorii. Chacarilla. Cortex aromaticus Peruvianus, *Каскарилла* или *Перуанская душистая корка* есть *Американская, изъ Перуанскаго Королевства, Богамскихъ остропопъ и Виргиніи припозимая кора*, которая снаружи нѣсколько сѣровата, будто бы обвѣдена плѣсенью, и подобна по наружному своему виду лихорадочной коркѣ или China, Chinae, *Хина, Хине*, внутри она темно-коричневаго цвѣта, бываетъ обыкновенно въ палецъ полциною, почти кругло-свернутая и имѣетъ смолистый горькій вкусъ, и пріятный запахъ, особливо будучи зажжена, того ради многіе мѣшаютъ ее полченую съ курипелльнымъ табакомъ для куренія. Дерево, съ котораго ее сди-

сдирающѣ, называється Господиномъ Линне-
емъ Croton Cascarilla, Кротонъ Каскарилла,
и будетъ мною подробно описано также и
сія кора подъ словомъ Croton, Кротонъ. Она
весьма полезна отъ лихорадокъ, поносовъ и
въ болѣзняхъ горла. Въ экономіи употребляет-
ся она также, особливо отъ поносу у ро-
гатого скота. О классахъ Смори Croton,
Кротонъ. Въ Аптекахъ имѣется кора, эс-
сенція, экстрактъ и порошокъ. По Нѣмецки
Cascarille, Eschoferille, по Французски La
Chacril, ou Chacril, écorce du Pérou; по
Италянски Cascarilla, scorza del Perou,

CASEARIA Jacq. Касеарія. Смори
Samida, Самада.

CASIA Tournef. Касія. Смори Ory-
ris alba, Осирисъ алба.

CASIA ALBA, Касія алба. Смори
Lavandula, Лавандула.

CASIA VIRGILII, Касія Виргилиі.
Смори Lavandula spicata, Лавандула спи-
каша.

CASIBO, Касибо. Смори Cyperus ro-
tundus, Циперусъ ромундусъ.

CASLONADA, Каслонада. Смори
Saccharum, Сахарумъ.

CASMVNAR, Касмунаръ. Смори
Cassimunier, Кассумуніеръ.

CASSABEL, Кассавель. Смори Aco-
rus, акорусъ.

CASSADO, Кассадо. и

CASSAVI, Кассави. Смори Casavi,
Какави.

CASSEMVM, Кассемумъ. Смори
Ligusticum, Лигустикумъ.

CASSIA ABSVS, Linn. XXXI. Кассія
абсусъ. Четырехъ листочная Кас-
сія. По Нѣмецки Vierblätterische Cassie;
по Французски Cassie à quatre Feuilles. и

CASSIA AEGYPTIACA, Кассія Егип-
ціака. и

CASSIA ALATA Linn. Кассія алата.
Дикая понючая Кассія съ крылатыми

спручками, у растѣнія которой листья яйцо-
образно - кругловатые и сидятъ по осьми
вмѣстѣ. По Нѣмецки Süßer Bohnenbaum,
oder widerstinkende Cassie mit geflügelten Esche-
ten; по Французски Cassie Sauvage puante,
avec des filiques ailées. и

CASSIA ALEXANDRINA, Кассія А-
лександрина. Смори Cassia fistula, Кассія
фистула.

CASSIA AROMATICA, Кассія аро-
матика. Смори Cassia lignea, Кассія Ли-
гнеа.

CASSIA ATOMARIA Linn. Кассія
Атомарія. Американская Кассія нахо-
дится только въ одной Америкѣ. Принося-
щее сей спручокъ дерево имѣетъ древесо-
ватый, превѣшисшій, пепельнаго цвѣта
и съ большаго человѣка вышиною пенъ.
Вѣтви оной окружающія покрыты не примѣт-
нымъ почти мошкомъ. Листовые стебелеч-
ки круглые поперечны желѣзнаго цвѣта
почками и безъ желѣзокъ. Листья сидятъ
обыкновенно по пяти вмѣстѣ, и суть съ
обоихъ сторонъ зеленые, овальные, и мо-
жноватые; нижніе меньше верхнихъ, и пу-
поватые. Листовыя застрѣжки или чешуйки
(stipulae) шилоподобныя и почти никогда
не опадающія. По Нѣмецки Americanische
Cassie; по Французски Cassie d'Amérique;
по Италянски Cassia dell'America; по Аг-
лински The Americanish Cassia.

CASSIA AVRICVLATA Linn. Кассія
априкулата. Ушастая Кассія, имѣетъ
тупые, вверху жаломъ снабженныя и
по двенадцати въ одномъ кругу сидящіе
листья; множеству шиловатыхъ желѣзокъ,
и почечно - образныя усасныя у листовъ
застрѣжки или чешуйки при основаніи ли-
стовыхъ стебелочковъ бывающія. По Нѣмец-
ки Gedrte Castre. и

CASSIA BICAPSVLARIS Linn. Кас-
сія Бикапсуларисъ. Кассія о двухъ кап-
сулахъ или съменодержательницахъ и съ
тройными, яйцо - образными, гладкими
листьями.

листьями, изъ коихъ исподнѣ круглыя и меньше. По Нѣмецки *Cassie mit zwey Capfeln, oder Saamengehäusen*; по Француски *Casse à deux capsules*. и

CASSIA BIFLORA Linn. *Кассія бифлора*. Двущетная Кассія, имѣетъ продолговато-круглые, гладкіе и по шести въ кружкѣ сидящіе листья, изъ коихъ нижніе меньше; железки у нее шилоподобныя и на двущетныхъ черешкахъ. По Нѣмецки *Zweyblumige Cassie*; по Француски *Casse à double ou à deux fleurs*. и

CASSIA BRASILIENSIS, *Кассія Бразилиенсисъ*. Бразильская Кассія. Смори *Cassia fistula*, Кассія фистула.

CASSIA CARYOPHYLLATA, *Кассія Каріофиллата*. Смори *Myrtus Caryophyllata* Linn. Мисусъ Каріофиллата.

CASSIA CATHARTICA, *Кассія Катартика*. Смори *Cassia fistula* Linn. Кассія фистула.

CASSIA CHAMÆCRISTA Linn. *Кассія Хамекриста*. Гребнопидная Кассія имѣетъ многочисленныя листья и мечепоподобныя застрѣжки. По Нѣмецки *Kammartige Cassie*; Смори *Cassia fistula*; Кассія фистула.

CASSIA CINNAMOMEA, *Кассія циннамомеа*. Смори *Cinnamomum*, Циннамомумъ.

CASSIA DIPHYLLA, *Кассія Дифилла*. Двухлисточная Кассія съ сердцевидно-копьеобразными листьями. По Нѣмецки *Zweyblätterichte Cassie*; по Француски *Casse à deux feuilles*. и

CASSIA EMARGINATA Linn. *Кассія Эмаргината*. Вырѣзчатая Кассія, съ тройными овально-закругленными, вырѣзчатыми, равноподобными листьями. По Нѣмецки *Ausgeschnittene Cassie*. и

CASSIA FALCATA Linn. *Кассія Фалката*. Серьпопидная Кассія съ четверными овально-копьевидными и на по-

Часть II.

добіе серъпа загнутыми листьями. Железки находятся при основаніи листовыхъ стебельковъ. По Нѣмецки *Seihelfdrumige Cassie*. Смори *Cassia fistula* Linn. Кассія фистула. Линн.

CASSIA FISTULA Linn. *Кассія фистула* Hasselqu. It. palaeft. 468. Valent. Simplic. 234. t. 234. *Cassia fistula* Alexandrina. C. B. Commel. Hort. I. p. 215. t. 110. Rumph. Amboin. 2. p. 83. t. 21. *Cassia fistularis*. Blakw. Herb. t. 381. *Cassia fistula laxativa*. Linn. *Cassia Aegyptia, siue purgans*. Dam. *Cassia nigra*. Dodon. Pempt. 775. *Cassia solutiva*. Bellon. Monard. Conna Rheed. Malab. t. p. 37. t. 22. *Conea Maraum* Malab. Brown. Philos. tranfact. Vol. 23. p. 1604. *Siliqua seu Cassia Cathartica*. Dalech. Hist. 1 p. 114. *Сладкая Трость; Дикій Медъ* или *Трубочная* также *слабительная Кассія*, есть плодъ или стручокъ большаго Азіатскаго или Воспчнаго и Египетскаго орѣхоподобнаго дерева, бывающаго съ большое Грецкихъ орѣховъ дерево, покрывающагося сѣрою и вяжущій вкусъ имѣющею корою, и имѣющаго зеленые, орѣховымъ подобные, гладкіе, и остроконечные листья. Цвѣты состояются изъ пяти кругловатыхъ, вогнутыхъ листочковъ, изъ коихъ нижніе больше и другъ отъ друга отстоятъ далѣе; имѣющъ нѣсколько подобіе распростершей свои крылья бабонкѣ, и поддерживаются маленькою, изъ пятижъ разцвѣченныхъ, вогнутыхъ и до созрѣнія плода опадающихъ листочковъ состоящею чашечкою. Внутреннее качество сего дерева крѣпкое, твердое и черное или на бакауповое похожее. Плодъ или Кассія есть около полуаршина длинный, съ большой палецъ толстый, почпи совсѣмъ круглый или цилиндрической, древесоватый стручокъ, котораго шелуха, а лучше кора, почпи столь же крѣпка, какъ дерево и состоитъ изъ двухъ шелухъ, столь твердо между собою соединенныхъ, что ихъ прежде переломленія

нія общественнаго по краймъ шва, никакъ другъ отъ друга отдѣлить не можно. Внутренность его раздѣлена на многія, хощя тонкими, но довольно крѣпкими перегородками окруженныя гнѣзды, наполненныя черною, сладкою, нѣсколько острою и мыловатою кашкою (pulpa, пулпа) или густою влажностью, и содержащія въ себѣ каждое по одному темному, или желтѣющемуся гладкому, плоскому, и лоснящемуся сѣмечку съ лупиновое величиною. По опаденію цвѣтовъ, спручки сіи вырастаютъ и бывають сперва мягки, гибки, и зеленые, но потомъ уже становящся крѣпкими, такъ что, естли при великомъ вѣтрѣ спукнувшись другъ объ друга, то производящъ таковой спукъ, что даже издали слышно. Понеже сей плодъ привозится къ намъ изъ Восточной и западной Индіи, то раздѣляется по той причинѣ на Восточной и Западной, изъ коихъ каждый опять на два сорта. Восточный на Египетскій или Александрійскій, понеже опшуда привозится и на просто Восточный или Левантскій привозимый изъ Камбаи, Кананора и другихъ странъ Индіи. Сей послѣдній лучше и имѣетъ толстые и долгіе спручья, вмѣсто того что у Египетскаго спручья гораздо тонѣе, уже и нѣжнѣе, да и качествомъ своимъ хуже. Западнаго два сорта суть.

1. *Брасильскій или черная Кассія*. По Француски Caffe du Brésil, состоящая изъ большихъ длинныхъ и толстыхъ трубокъ, которыя бывають часто въ нѣсколько футовъ длиною, и съ кулакъ толщиною, но не имѣють никакого въ себѣ слабительнаго свойства;
2. Привозимая съ Антиллскихъ острововъ, которая въ шортахъ больше употребляется, и какъ подобіемъ, видомъ и цвѣтомъ, такъ и прочими своими качествами съ восточною почти совсѣмъ сходствуетъ. Она имѣетъ толще, жестче и мощеватѣе, нежели оная кора; но внутренняя кашка чрезвычайно остра и не очень

пріятнаго вкуса. По сказкамъ Господина Хейзена, въ его описаніи острова Мартиники, смотри 58 часть Ганноверскихъ прибавленій 1761 года. *Кассія* растетъ на Антиллскихъ островахъ въ такомъ множествѣ, что употребляется на корабляхъ вмѣсто баласту. *Восточная Кассія* имѣетъ внутреннюю чернѣе кору, да и кашка ея, по Лашынѣ (pulpa Cassiae, пулпа Cassie), по Француски (Moëlle de Caffe, Моэлль де Кассе, а по нашему такъ называемый *Дигій Медъ* слаще и пріятнѣе Западной, чего ради предъ оною и заслуживаетъ преимущество. Дерево приносящее Кассію, по Француски Cassier, или Sapinier, хощя прежде сего и было извѣстно въ одной только Аравіи, но потомъ уже перевезено и въ Египцію и Абиссинію. Цвѣты его имѣють особливо по ушамъ весьма пріятный запахъ. Къ намъ привозится только плодъ или спручья, а употребляется одна ихъ кашка или влажность. Естли Кассія уже облуплена или вынута изъ крѣпкой ея шелухи, но такъ, что косточки или семена еще не очищены отъ кашки, то она называется Кассія въ зернахъ или Caffe en pouce, Кассе анъ ною; а когда совсѣмъ очищена и отъ сѣменъ, тогда называютъ ее Дивимъ Медомъ или чищеною кашкою, Caffe mondée, или Pulpe de Caffe. Въ Индіи зеленые и мягкіе еще спручья варятъ въ сахарѣ, отваря ихъ прежде въ водѣ, что дѣлаютъ и съ цвѣтомъ. Спручья или плоды должно выбирать одни нѣ, кои тяжелы, свѣжи, наполнены внутри кашкою, и кои естли ихъ потрясешь, не отдають никакого сѣменамъ своимъ звука, ибо оный есть знакъ, что плодъ уже высушенъ. Кашкѣ должно быть жирной, черной и сладкой, не вязкой такъ какъ не въ зрѣлыхъ; не кислой, какъ въ старыхъ; не очень сухой, не съ лишкомъ сочной и безъ плесни. Дигій медъ или кашка слабишь и употребляется того ради часто

и въ класирахъ, выгоняетъ желчь и водянистыя мокроты, гонитъ мочу и камень, унимаетъ происходящую отъ онаго боль, и полезна отъ бѣлой грыжи (Gonorrhoea) и рѣзу въ мочевомъ проходѣ; но вредитъ селезеночными болѣзнями спраждающимъ и вспучиваетъ живоѣ. Толченую Кассію прикладываютъ отъ колотыя въ бокахъ и лому въ костяхъ на больныя мѣста. дѣлаютъ изъ нее также рашафіа. Въ Апшекахъ имѣется Кассіа въ трубкахъ, и Дивій Медъ или кашка (Cassiae fistula et pulpa, Кассіе фистула еѣ пулпа) и дѣлается изъ нихъ электуаріумъ, экстрактъ и сиропъ, только всѣ сѣи пригошвленія всегда съ другими вещами должны бытъ смѣшаны. Кашку внутрененно употребляютъ въ количествѣ отъ половины до цѣлой и до полшоры унціи или отъ 12 до 18 часпей фунта. Господинъ Линней полагаетъ всѣ роды Кассіи въ X классъ десятипычковыхъ, однопестичныхъ растѣній (Decandria Monogynia.) а Господинъ Турнеформъ въ XXI классъ, въ V отдѣленіе, въ III родъ деревъ и кустарниковъ съ расположеннымъ на подобіе розона цвѣтомъ, котораго пестикъ превращается въ стручокъ. По Гречески *Σύγrys* или *Κασία Μελάνα*, то есть черная; по Малабарски Конее Мараумъ; по Нѣмецки дерево *Cassienröhrlin baum*, а плодъ *Cassien*, *Fistul-Cassien*; *Röhre-Cassien*, *Cassien-Pfeifen*, oder *Purgierende Cassien*; по Француски дерево *Cassier* или *Caneficier*, а кашка *Casse*, *Casse en baton*, *Casse fistule*, *Canefice*, а кашка *Pulpe de Cassé*; по Италіански *Cassia nera* o *fistula*; по Аглински *Purging Cassia*.

CASSIA FLEXVOSA Linn. *Kassia* *флексуоза*. *Изгибистая Кассіа*; по Нѣмецки *Gebogene Cassie*. Смотри *Cassia fistula*, *Kassia* *фистула*.

CASSIA FOLIVM, *Kassia* *фоліумъ*. Смотри *Malabathrum*, *Малабапрумъ*.

CASSIA GLANDVLOSA Linn. *Kassia* *Гландулоза*. *Пупырчатая Кассіа*

имѣетъ многочисленныя, многожелезковыя листья, и шилоподобныя заспрѣжки. Растѣніе сей сортъ Кассіи производящее опличествуетъ отъ другихъ тѣмъ, что въ цвѣтахъ его находящся шесѣ пычковъ съ двумя длинными шляпками или пыльными мѣшечками вмѣсто того, что у другихъ оныхъ по десяти. По Нѣмецки *Drüsige Cassie*; по Француски *Casse Glanduleuse*.

CASSIA GRAECORUM, *Kassia* *Грекорумъ*. Смотри *Costus dulcis*, *Костусъ дулицъ*.

CASSIA HIRSUTA Linn. *Kassia* *гирсуа*. *Мохнатая Кассіа* имѣетъ шершистыя, оспроконечно-овальныя, и по шесѣи въ кружкѣ сидящія листья. По нѣмецки *Zotige Cassie*.

CASSIA IAVANICA Linn. *Kassia* *Япаника*, *Япанская* или *Конская*, или *Бразильская славительная Кассіа*, имѣетъ гладкія, продолговато-приступленные и по двенадцати въ кружкѣ сидящія листья безъ желѣзковъ. По Нѣмецки *Rosscassie Purgierende Cassie aus Brasilien*; по Француски *Casse laxative du Brésil*.

CASSIA LAXATIVA Linn. *Kassia* *лаксатива*. Смотри *Cassia fistula*, *Kassia* *фистула*.

CASSIA LIGNEA. *Kassia* *Лигнеа*. *Cassia odorata*. *Xylocassia*. *Lignum Cassiae*, а дерево у Линнея *Laurus Cassia*, *Лаврусъ Кассіа*. *Cinnamomum* *sive Canella Maluatica* et *Iauanensis*. С. В. *Malabar*. *sive Sumatrensis* *baccifera cauliculata*. IV. *Дрепесная* или *Душистая Кассіа* или *Дикая Корица*, есть темноокрасная и трубками свернутая кора, которая какъ видомъ и подобіемъ, такъ и запахомъ, вкусомъ и цвѣтомъ походитъ на Корицу, кромѣ того только, что толще, не такой имѣетъ ароматическій запахъ и пріятный вкусъ, дѣлается въ роту клейкою, когда ее жуешь, и поменьку въ ономъ распускается, что не дѣлается съ корицею. Цвѣтъ ея часно перемѣняется.

мѣняется, ибо она бываетъ иногда желтая и красновато-желтая. Дерево, съ котораго ее берутъ довольно, подобно Коришневому, имѣетъ копьевидные и многими жилками прорѣзанные листья, и расплетъ съ онѣмъ на однихъ мѣстахъ въ Аравіи, Цейланѣ, Явѣ и Малабарѣ. Понеже сія кора дешевле настоящей Корицы, по обыкновенно оную съ нею смѣшивающъ, но что есть настоящій обманъ. Она содержитъ въ себѣ много масла, лещучей соли, и малую часть земли, укрѣпляетъ желудокъ и сердце, гонитъ потъ, разбиваетъ, разжижаетъ, проповодѣствуетъ яду, возбуждаетъ мѣсячное у женщинъ и полезна отъ кашлю, осиплости и воспаления языка. Въ Амстердамѣ продаются фунтъ сей Кассіи по 16 и 18 шпильверговъ, или на наши деньги естьли шпильверъ курантъ по 6 рублей 40 копѣекъ, а естьли банкъ по 6 рублей 72 коп. или 7 рублей 56 копѣекъ. За хорошій или полный вѣсъ уступается два, а за скорый плащезъ или наличные деньги одинъ процентъ или со спа. Господинъ Линней полагаетъ дерево сію кору приносящее въ IX классъ девятышечковыхъ однопестичныхъ растѣній (*Enneandria Monogynia*) а Господинъ Турнефортъ съ дивнымъ медомъ въ одинъ классъ. По Гречески *Ευδοκασία*; по Нѣмецки *Cassien-Rinde*, *Cassien-Holz*, *Mutterzinnmet*, а дерево *Cassienrinden baum*; по Француски *Casse en bois*; по Италіански *Cassia legnosa aromatica*.

CASSIA LIGNEA MARITIMA, *Kassia лигнеа маритима*. Смори *Cassia fistula*, *Kassia* фистула.

CASSIA LIGVSTRINA. Linn. *Kassia лигустрина*. *Kassia* съ подобными зорѣ листьями. По Нѣмецки *Cassie mit Partriegeblättern*; по Француски *Casse à feuilles de Livèche*.

CASSIA MARILANDICA Linn. *Kassia Мариландика*. *Мариландская Kassia* имѣетъ равноподобные, овально-продол-

говатые и по осьми въ кружкѣ сидящіе листья. По Нѣмецки *Maryländische Cassie*; по Француски *Casse de Marilande*.

CASSIA MIMOSOIDES, *Kassia мимозондесъ*. *Kassia* подобная расптѣню не тронъ меня называемому. По Нѣмецки *Empfpflanzenartige Cassie*; по Француски *Casse, dont la plante à la figure de celle de la sensitive*.

CASSIA NICTITANS Linn. *Kassia никтитансъ*. *Виргинская Kassia*, имѣетъ прямостоящій стебель; пятишечковые цвѣты и по множеству вмѣстѣ сидящіе листья. По Нѣмецки *Virginiſche Cassie*; по Француски *Casse de Virginie*.

CASSIA NIGRA, *Kassia nigra*. Смори *Cassia fistula*, *Kassia* фистула.

CASSIA OBTUSIFOLIA. Linn. *Kassia obtusifolia*. *Туполистпенная Kassia*. По Нѣмецки *Cassie mit stumpfen Blättern*.

CASSIA OCCIDENTALIS. Linn. *Kassia окциденталисъ*. *Западная Kassia*. По Нѣмецки *Abendländische Cassie*, *stinkendes Unkraut*. Смори *Cassia fistula*, *Kassia* фистула.

CASSIA ODORATA, *Kassia odorata*. *Душистая Kassia*. Смори *Cassia lignea*, *Kassia* лигнеа.

CASSIA ORIENTALIS, *Kassia orientalis*. *Восточная Kassia*. Смори *Cassia fistula*, *Kassia* фистула.

CASSIA PILOSA. Linn. *Kassia пилоза*. *Волосистая Kassia*, съ пятишечковыми цвѣтами. По Нѣмецки *Die haarige Cassie*; по Француски *Casse velue*.

CASSIA PLANISILIQUA Linn. *Kassia планисиликва*. *Kassia* съ плоскими стручками и съ гладкими, овально-копьевидными и по пяти въ кружкѣ сидящими листьями. По Нѣмецки *Cassie mit flachen Pilsen*; по Француски *Casse à siliques plates*.

CASSIA POETICA, *Кассія поетика*
Кассія стихотворцовъ. Смори Cassia
fistula, *Кассія фистула.*

CASSIA PROCUMBENS. Linn. *Кассія*
прокумьенсб. Разстилающаяся *Кассія*
имѣетъ разстилающийся по землѣ стебель
и безъ железокъ листьѣ. По Нѣмецки Ge-
streckte Cassie; по Француски Cassé couchée
par terre.

CASSIA PURGATRIX, *Кассія Пур-*
гатриксб. Слабительная *Кассія.* и

CASSIA QVORUNDAM, *Кассія*
кпорундамб. Смори Cassia fistula, *Кассія*
фистула.

CASSIA SENNA, *Кассія Сенна.* Сен-
нетоное дерепо или *Александрійскій*
листв. Смори Senna, *Сенна.*

CASSIA SERPENS. Linn. *Кассія сер-*
пенсб. Извивающаяся *Кассія* имѣетъ
правянистые, по землѣ разстилающиеся,
тонкіе стебли, пятипыховые цвѣты, и
по седми въ кружкѣ сидящіе листьѣ. По
Нѣмецки Kriechende Cassie; по Француски
Cassé rampante.

CASSIA SILIQVOSA, *Кассія сили-*
квоза. и

CASSIA SOLVTIVA, *Кассія солу-*
типа. Смори Cassia fistula, *Кассія фистула.*

CASSIA SOPHERA, *Кассія софера.*
Софера родъ Кассіи имѣющей копьевид-
ные и по десяти въ кружкѣ сидящіе листьѣ.
По Нѣмецки Sophera; по Француски и на
прочихъ языкахъ Sophera.

CASSIA TAGERA. Linn. *Кассія Та-*
гера, *Кассія* называемая *Тагера.*

CASSIA TORA. Linn. *Кассія Тора.*
Смори Tora, *Тора.*

CASSIA VETERVM, *Кассія петерумб.*
Смори Cassia Ligneá, *Кассія лигнеа.*

CASSIA VIMINEA. Linn. *Кассія Ви-*
мина. Рягловая *Кассія,* имѣетъ овалъ-
но-продолговатые остроконечные и попарно
сидящіе листьѣ. По Нѣмецки Bindecassie.

CASSIA ZEYLANICA, *Кассія цейла-*

ника. Смори Cinnamomum, *Циннамомумб.*

CASSIAE FLORES, *Кассіе флоресб.*
Цвѣты Кассіи. и

CASSIAE ATRAMENTUM, *Кассіе*
Атраментумб. Чернила *Кассіи.* и

CASSIAE MEDULLA, *Кассіе меду-*
ла. Мозгъ или густая плажность *Кас-*
си, есть по же что и дивій медъ.

CASSIBOR, *Кассиборб.* Смори Co-
riandrum, *Кориандрумб.*

CASSIDA, *Кассида.* Шишакъ тра-
па. Смори Scutellaria galericulata, *Скутел-*
ларія галерикулата.

CASSINETIS, *Кассигнетисб.* Смо-
ри Sideritis, *Сидеритисб.*

CASSINE, *Кассине,* есть Американ-
ское или Индійское растѣніе трехъ родовъ
бывающее, какъ

CASSINE CORYMBOSA, *Кассине*
Коримбоза или Cassine Maurocenia Linn.
Cassine verae per quam similis, arbuscula,
Phillyreae foliis antagonists ex Prouincia Ca-
roliensis, Pluken. *Капское Вишенное дере-*
по или *Кассине* съ яйцокруглыми, копье-
видными, и другъ противъ друга сидящи-
ми листьѣми, и по бокамъ въночекъ пуч-
комъ распушими цвѣтами. Сей сортъ со-
ставляетъ два, а иногда и при пня или
стебля, которыя съ низу до верху испу-
скаютъ множество боковыхъ сучьевъ. Сте-
бли или пни рѣдко бывають выше осьми
или девяти фузовъ. Сіе дерево можетъ быть
и у насъ размножено отдѣленіемъ сучковъ,
ибо оно производитъ изъ корня и нижней
части своего пня довольно число годныхъ
къ тому отпрысковъ, и достигаетъ до
нарочитой толщины и густоты. Листья его
чрезвычайно горьки, и оспаются по самую
осень зелеными, да и весною рано выкопы-
ваются. Сей кустъ цвѣшетъ въ Іюль и
Августъ мѣсяцахъ и растетъ въ Виргиніи,
Каролиніи, также и въ Африкѣ около мѣ-
са доброй надежды самъ собою. Онъ
любитъ легкую землю и теплыя мѣста;
ибо

ибо въ открытыхъ мѣстахъ былибы только составляющіе красоту его опростки, зимою умерщвляемы, но когда спѣютъazole спѣиѣ или деревьевъ, то не такъ скоро пропадаютъ. Изъ листьевъ дѣлаютъ пинье и употребляютъ оное съ хорошимъ успѣхомъ, для возстановленія потеряннаго аппетита или позыва на пищу; но совсѣмъ тѣмъ оному не должно быть крѣпкимъ, ибо въ такомъ случаѣ причинилъ бы рвоту или чрезмѣрный поносъ. Второй родъ называется

CASSINE VERA FLORIDANORVM, arbuscula baccifera, Alaterni ferme facie, foliis alternatim sitis tetrapylene Pluk. et Catesb. *Кассине пера флориданорумъ*. Aquifolium Carolinianum. Duham. Prinos glaber foliis apice ferratis. Cassine Paragua. Linn. *Каролинское чайное деревцо, Перуанскій Чай, Кассине* со всегда зеленѣющими, копьевидными, и попеременно другъ противъ друга стоящими листьями и побочно цвѣтами; гладкій или Канадскій зимній кустарникъ, Апалахине отъ Апалаховъ, Флориданскаго народа, отъ котораго Гишпанцы научились онаго употребленія. Я хопя сей кустарникъ и описывалъ подъ главою Апалахине въ 1 части своего словаря, но за нужное почишаю, упомянувъ здѣсь еще слѣдующее, что онъ расцветъ въ Америкѣ, въ Каролинѣ, въ нѣкоторыхъ теплыхъ странахъ Виргиніи, но по большою части самъ собою при морскихъ берегахъ; при коихъ возвышается отъ 10 до 12 фузовъ, производитъ съ низу и до самой вершины сучья, составляющіе подобіе пирамиды. Листья сходствуютъ въ разсужденіи своего цвѣта и расположенія съ листьями Украинскаго нашего кустарника Дерѣиѣ называемаго. Цвѣты на немъ бѣлые, вырастаютъ изъ листовыхъ стебельковъ, и сидятъ около сучковъ или вѣтвей кружками. Когда цвѣтъ опадетъ, то изъ яичника или зародыша дѣлается ягода о трехъ гнѣздышкахъ, изъ коихъ каждое

заключаетъ въ себѣ по одному сѣмечку. Листья сего сорта не столь горьки, какъ перваго, особливо когда еще зелены, чего ради и предпочитаютъ онымъ для употребленія вмѣсто чаю. Жители Сѣверной Каролины и Виргиніи, гдѣ сей кустарникъ расцветъ въ великомъ множествѣ, называютъ его Японъ, которое конечно есть Индѣйское его названіе. Въ Европѣ можно сіи кустарники развести посредствомъ сѣянія. Должно ихъ посѣять въ наполненные легкою песчанною землею горшки, врывъ оныя въ умѣренный парникъ и прилѣжно поливать до тѣхъ поръ, пока молодые растѣнія начнутъ надъ землею появляться, что иногда случается въ пять и шесть недѣль послѣ посѣву, а иногда сѣмя лежашъ въ землѣ и болѣе году. Слѣдовательно должно, когда растѣніе въ 8 недѣль еще не показало надъ землею, выславливать горшки на тѣнистыя мѣста, въ коихъ могутъ осянаться по самой Октябръ мѣсяцъ при прилѣжномъ очищиваніи отъ всякой негодной травы; и временномъ при сухой погодѣ поливаніи. Потомъ надобно горшки на зиму поставитъ въ закрытыя мѣста, а на будущій маршъ мѣсяцъ опять врывъ въ парникъ, то сѣмя безъ сомнѣнія произведетъ растѣніе, которое должно когда покажется, по временамъ вынашивать на вольный воздухъ, чюбъ привыкала къ нашему климату. Однакожъ на солнцѣ не надобно ихъ молодыхъ такъ скоро выславливать, но выбрать для нихъ такія мѣста, гдѣбъ осіяло ихъ только рано упреннее солнце, и онибъ были защищены отъ холодныхъ вѣтровъ. Первые двѣ или три зимы нужно ихъ вносить въ холодныя оранжереи, но потомъ уже можно Капское вишенное дерево пересадитъ въ садъ, а послѣдній сортъ или Каролинское чайное деревцо надобно еще держатъ нѣсколько зимъ въ горшкахъ. Перуанскій чай почищается Индѣйцами чрезвычайно полезнымъ, и онъ есть единое ими упо-

употребляемое лекарство, по которой причинѣ приходящѣ они въ извѣстные времена года изъ отдаленнѣйшихъ странъ, для собиранія сѣ сего дерева листьевъ. При семъ имѣющѣ они обыкновеніе, что раскладывая на земли огонь, на которой поспавъ большой кошелъ воды, бросаютъ въ него множество сего листьвѣ; а попомъ садятся всѣ около кошла, и пьютъ сего чаю изъ своихъ стопъ споль много, что ихъ всѣхъ по прошествіи короткаго времени начнутъ рвать. Такимъ образомъ продолжаютъ они сѣ питье и рвоту чрезъ два или болѣе дней, чтобъ очистить внутренность и желудокъ. Сѣ распѣіе почитаютъ бытъ одного рода сѣ распущимъ въ Парагаѣ, гдѣ Іезуиты той земли получаютъ отъ онаго нарочитую прибыль, ибо рассылаютъ листья его въ разныя другія земли, въ которыхъ ихъ варятъ сѣ водою и пьютъ вмѣсто чаю. Многіе сомнѣваются въ томъ, что они одинакаго рода; но сѣ трудно бы было утвердить; по тому что Парагайскіе жители, никакого почти не имѣютъ обхожденія сѣ Европейцами, да и привозимые отсюда въ Европу листья такъ изломаны и измяты, что почти не возможно узнать настоящій ихъ видъ. Но какъ свойства, приписуемая Японѣ сѣ свойствомъ Парагайскаго, во многомъ сходствуютъ, ибо сихъ сѣверныхъ странъ Америки Индейцы, оный также и отъ однихъ же причинъ сѣ южными Индейцами употребляютъ, а именно для возстановленія аппетита, и ободренія жизненныхъ соковъ, для которыхъ причинъ употребленіе онаго уже сѣ самыхъ давнихъ временъ между ими введено въ обыкновеніе; сверхъ же того и страна, гдѣ онъ растетъ, лежитъ на северѣ подъ широтою, подъ которою Парагай лежитъ на югѣ; по присовокупленію здѣсь описаніе сообщенное мнѣ отъ Господина Фрезе, которой по повеленію Короля Францускаго проѣхалъ большую часть

Новой Гишпаніи. Въ южной Королинѣ сѣ распѣіе называется Кассена или чай жителей при южномъ морѣ. Обыватели упомянутой земли не въ такомъ множествѣ употребляютъ сей чай, какъ Виргинскіе и жители Сѣверной Каролины; Гишпанцы работающіе въ Перуанскихъ золотыхъ рудникахъ, принуждены также пить сей чай или Парагайскую праву весьма часто, для облегченія и обмягченія груди, ибо они въ противномъ случаѣ были бы подвержены роду удушія или задыханія, причиняемаго исходящими изъ рудниковъ безпрестанно парами. Самый сей Авторъ говоритъ, что жители города Лимы пьютъ сѣю праву почти во весь день и называютъ ее правою св. Варфоломея, который, по ихъ преданію, пришедъ въ сѣю землю, сдѣлалъ ее здоровою и полезною, вмѣсто того, что была прежде сего ядовита. Она привозится въ Лиму изъ Парагаи сушеная, и на подобіе порошка толченая. Индейцы пьютъ чай не по нашему, ибо набросавъ сей травы въ чашку или кружку называемую ими мате, и состоящую изъ дынной корки обитой вверху серебромъ, и положи не много сахара, наливаютъ кипятокъ и не давъ настояться пьютъ сей на подобіе чернилъ почернившій уваръ; а чтобъ въ ротъ не попадалась по поверхности плавающая права, то употребляютъ они маленькую серебряную трубочку, на концѣ которой сдѣланъ шарикъ сѣ множествомъ маленькихъ дырочекъ, такъ что вода, которую они чрезъ трубочку въ себя всасываютъ, очищена отъ мѣлкихъ сихъ листочковъ. Другіе Индейцы отдѣляютъ воду отъ травы особливимъ и также множествомъ дырочекъ снабденнымъ инструментомъ называемымъ ими Аваршадоръ и не употребляютъ уже описанную выше трубочку или бамбилу. Отверщеніе, которое Французы оказывали, вмѣстѣ пить сѣ людьми всякаго рода, особливо въ такой землѣ, гдѣ многіе заражены венерическими болѣз.

болѣзнями или фрянками, подало имъ случай къ изобрѣшенію маленькихъ спеклян-ныхъ трубочекъ. Сіе питье по мнѣнію Господина Фрезье превосходитъ лучшій нашъ чай; и шамошій народъ такъ къ оному привыкъ, что и бѣдишій изъ нихъ пьетъ оное хопя однажды въ день по утру, когда всѣаетъ. Торгъ съ сею правою производился до Саншафе, куды возятъ ее по рѣкѣ Платъ. Она раздѣляется тамъ на два сорта, изъ коихъ первой называется Ерва де Палосъ, а второй или лучшій и самый тонкій Ерва де Камини, привозимый изъ принадлежащихъ Іезуитамъ мѣстъ. Наболѣе употребляютъ его между Ла Пацъ и Куско, гдѣ онъ дороже продается, нежели посылаемый изъ Попози въ Ла Пацъ. Изъ Парагая привозится сей травы ежегодно 50000 Арровасъ, 120000 фунтовъ обѣихъ сортовъ въ Перу, а въ ономъ числѣ по крайней мѣрѣ находится одна треть Ерви де Камини, не считая еще 25000 Арровасъ, Ерви де Палосъ которые отвозятся въ Хили. Съ каждой партии состоящей изъ 7. Арровасъ, платятъ въ таможенѣ по 5 Реала или одинацать копѣекъ, ибо 1 Реаль составляетъ нашихъ денегъ $9\frac{3}{4}$ коп. Сей товаръ возится на шлегахъ, на которыхъ онаго посылается 150 фунт. въ Саншафе въ Ююй, послѣдній городъ Тукуманской провинціи, а остальное на лошадяхъ въ Попози, что 100 миль далѣе. Изъ всего сего заключить можно, что такъ называемая господиномъ Фрезье Ерва де Камини, есть точно вышеописанный Парагай или Перуанскій чай; а Ерва де Палосъ есть третій сортъ, который мы называемъ Кассине 6922. съ яйцокруглыми остроконечными, другъ другу противоположенными листьями, и изъ листовыхъ стебельковъ вырастающими цвѣтами, или Хейзонъ чай. Пѣнь сего сорта вырастаетъ въ 8 и 10 футовъ вышиною. Цвѣты на немъ бѣлые, но одинакого съ

описанными уже подобія. Оный можно такъ же образомъ, какъ и другіе развеспи посредствомъ сѣянія, или опрыскиванія весною черенковъ. Описание по Системѣ господина Линнея: чашка есть пятичастное околоцвѣтіе; цвѣтъ пятилисточный; ягода трехсѣмянная. Въ Аптекахъ имѣются иногда, но рѣдко листья (Peraguae folia, Peraque folia). Господинъ Линней полагаетъ всѣ сорта сего растенія въ V классъ пятипестичковыхъ трепестиковыхъ растеній. (Pentandria Trigynia). По Нѣмецки 1 сортъ Carolinische oder Maurocenische Cassine; Carischer Kirsch-Baum; II. Paraguay-Peruaner oder Sudfeter-Thee; или Carolinischer Theebaum. III. Person-Thee; по Французски I. Cassine, espèce de The; II. Apalachine, ou Thé Heyson; по Аглински I. The Cassioberry-bush. II. South-Sea Thea. III. The Hysson-Tea. по Индейски I. Cassena. II. Yapon.

CASSINE MAVROCENIA. Linn. Кассине мадроценія, имѣетъ почти овальные цѣльные листья. и

CASSINE PERAGVA. Linn. Кассине перагуа имѣетъ въ Америкѣ продолговатые и на подобіе пилы вѣзанные листья. Въ Европейскихъ садахъ имѣетъ продолговатые, зеленые и на подобіе пилы вѣзанные, которые меньше нежели у Американскаго и остроконечные; растущая на мысѣ доброй надежды имѣетъ овальные, лазоревые, не примѣтно зубчатые и тупые листья, и весьма часто двусѣмьныя ягоды. Смори Cassine corymbosa. Кассине коримбоза.

CASSIRIPO, Кассирипо. Смори Cassi, Какави.

CASSIS, Каесисъ. Смори Ribes nigra, Рибесъ нигра.

CASSOLETTE, Кассолетте. Смори Pyrus, пирусъ.

CASSONADE, Кассонаде. Смори Saccharum, сахарумъ.

CASSULA CORDIS, *Кассула кордисъ*. Смори Cassia lignea, Кассія лигнеа.

CASSVLVDA, *Кассулуда*. Смори Galanga, Галанга.

CASSVMVNIER, *Кассумуніербъ*. Rifagone, Zedoaria. Geiduar. *Кассумуніербъ* есть корень толщиною съ Цыцварной, разрѣзанной пластинками, сѣжившійся, снаружи темнаго, а внутри желѣющаго цвѣта и не много ароматическаго запаха и вкуса. Его привозятъ изъ Индіи, гдѣ употребляется отъ падучей болѣзни, судороги, рѣзу въ животѣ и отъ мажки, а нашими Европейскими врачами, для поправленія внутренняго дѣйствія лихорадной корки (China Chinae). По Нѣмецки Cassumunier, eine Indianische Wurzel; по Французски Cassumunier racine des Indes; по Италіански Cassumunier radice dell' India.

CASSVRIDAR, *Кассуридаръ*. Смори Galanga, Галанга.

CASSVTA, *Кассута*. Смори Cuscuta, Кускута.

CASSVTA MINOR, *Кассута миноръ*. Смори Epithymum, Эпипимумъ.

CASSYTA SILIFORMIS. Linn. *Кассита силиформисъ*. Вьючка или Волотистая Папилица, есть сорпѣ или родъ нашей Павлицы, имѣющей ей подобную праву, то есть цвѣты и листья, а плодородною частью сходствующій съ лавромъ; ибо у него цвѣтошная чашка есть маленькое, до созрѣнія плода пребывающее, и изъ трехъ оспироконечныхъ, вдавленныхъ, прямыхъ и половино - яйцокруглыхъ листочковъ состоящее околоцвѣтіе: цвѣтъ составленный изъ трехъ же кругловатыхъ, оспрыхъ листочковъ и въ немъ медовый сосудецъ, составляемый тремя долговатыми, приплюснутыми и разцвѣченными железками, столь же длинными какъ и зародышъ, около котораго они сидятъ. Тычковъ или гвоздочковъ въ немъ девять прямыхъ, сплюснутыхъ; изъ коихъ каждый изъ трехъ внутреннхъ имѣетъ въ самомъ ни-

Часть II.

зу по бокамъ двѣ шарообразныя железки: Тычковыя шляпки или пыльные мѣшечки приросли къ пычкамъ подъ самую верхушку: пестикъ одинъ, у котораго зародышъ яйцокруглый и сидитъ между цвѣтошнымъ вѣнцемъ и чашкою; а спрутикъ или верхушка туповатая, и на трое расщеляющаяся. Дно зародыша превращается въ сплюснуто - шарообразной косточный плодъ, украшенный вверху чашкою и цвѣтомъ, и заключающий въ себѣ круглую косточку. Въ Аптекахъ и въ Медициѣ не употребляется. Господинъ Линней полагаетъ ее въ IX классъ девятычковыхъ однопестиковыхъ растѣній (Enneandria Monogynia). По Нѣмецки Range или Fadenförmige Europäische Glasfseide; по Французски Cuscuta, espèce de Cuscuta.

CASSYTA THYMI, *Кассита тимми*. Смори Epithymum, Эпипимумъ.

CASTA HERBA, *Каста герба*. Смори Herba sensitiva, герба сенситива и Paeonia, Пеонія.

CASTANEA. I. В. *Кастанеа*. Fagus Castanea. Linn. sp. pl. 1416. Mat. m. 429: Kniph. Bot. orig. cent. 5. Castanea sylvestris, quae peculiariter castanea. C. B. Pit. Tournef. Castaneae minores. Matth. Lugd. III. *Каштанное или Каштанное дерево*, бываетъ трехъ родовъ, изъ коихъ теперь описываемое называется маленькимъ или обыкновеннымъ. Оно здѣсь само собою не растетъ, а въ Венгріи, Эласѣ, при Рейнѣ, во Франціи и Италіи: составляетъ оно цѣлые лѣса и цвѣтетъ въ Маѣ мѣсяцѣ Сіе дерево вырастаетъ очень высоко, бываетъ весьма толсто, имѣетъ большіе, широкіе, копьеидные, по краямъ остро - зазубистые и подъ исподомъ голые листья, и составляетъ своими, далеко въ кругъ распространяющимися сучьями пріятную тѣнь; сіи сучья производятъ также длинныя, изъ многихъ желтоватыхъ, вдоль по жилкѣ сидящихъ и однолистичною, колокольчистою чашеч

К

чашечкою поддерживающихся пычковыхъ цвѣтчиковъ соспавленныя шишечки, ничего послѣ себя неоставляющія: яйцокруглыя, шрегранные, прехъ раскрышныя и заощренныя его плоды, или во всей почпи Европѣ извѣстные Кашшаны, кои часто сидятъ по два и по три въ большой, кругловатой кожѣ, подобною шелухой обведенной, однойгѣздой и во кругъ мягкими иглами обсаженной капсулѣ, раскрывающейся обыкновенно въ четырехъ мѣстахъ, вырастаютъ совсѣмъ отдѣленно отъ цвѣтовъ. Каждый плодъ или Кашшанъ обведенъ тройною кожей или шелухой, изъ коихъ наружная имѣетъ почти подобіе ежа, и игольчата; средняя походитъ на шонкую, темную и лощеную кожу, которая внутри будипобы подпушена, а самая нижняя или внутренняя шонѣ средней, нѣжна, красна и морщевата. Сею кожицею прикрывается бѣлое и крѣпкое тѣло, пріятнаго сладковатаго вкуса, особливо жареное, или на угольяхъ печеное съ солью. Описаніе Господина Линнея. Цвѣтшная чашка у мужскихъ или пычковыхъ цвѣтовъ особа отъ женскихъ сидящихъ есть однолистное, колокольчистое и на пять частей расщепленное околоцвѣтніе: Цвѣтша нѣшъ: а вмѣсто онаго около двенадцати щетиннообразныхъ пычковъ, длиною съ чашку и съ долговатыми шляпками. Женскіе или пестиковые цвѣты находятся въ шишечкахъ или почкахъ шогжъ растѣнія. У нихъ околоцвѣтніе однолистное, четырехъ зубчатое, прямое и оспроконечное: цвѣту нѣшъ, а вмѣсто онаго три шилоподобные пестника, у коихъ спрупики проспыя, загнутые назадъ, а зародышъ покрывается цвѣтною чашкою. Кашшановое дерево покрыто гладкою, и темною по мѣстамъ съ пятнами корою и предпочиается дубу, не только въ разсужденіи плодовъ своихъ, но и въ разсужденіи дерева, которое по крѣпости и прочности своей, также

не подвержено будучи червямъ и паукамъ, копорые шѣнѣпы или паупины свои никогда къ оному не привѣшивають, пригодѣе всякаго другаго лѣса на спроеіе: разумѣтся, гдѣ онаго находилсѣ въ великомъ множествѣ, чего ради во Франціи и нѣкопрыхъ другихъ странахъ пилятъ изъ него доски и дѣлають винныя бочки. Оно любитъ посредшвенную, сырую и рухлую землю, и размножается либо чрезъ кашшаны, либо чрезъ молодые опроспки, около и возлѣ корня произрастающіе, но послѣднее лучше перваго, ибо дерево скорѣе вырастаетъ и приноситъ лучший плодъ. Кашшаны не очень полезны здоровью, пошому что причиняють запоры и головную боль, а особливо вредны они спраждуцимъ болѣзнями въ легкомъ. Еспли кто хочетъ знашь, копорый кашшанъ хорошъ, и копорый дуренъ, шому должно положить ихъ въ холодную воду, въ копоромъ случаѣ хорошіе опускаются на дно, а дурные поплывутъ по поверхности. Кожа съ кашшановъ употребляется для унятія у женщинъ бѣлей. Въ шѣхъ странахъ, гдѣ они расшутъ изобильно, кормятъ ими свиней на убой пригошворяемыхъ. Ихъ также облупляютъ и дѣлають хорошую муку для печенія хлѣбовъ, въ копорыхъ они очень вкусны. Вшорый родъ сего дерева называется большое *Castanea sativa*, Каштанеа сапиива, а по Француски *Maronnier*. Оно ошличествуетъ отъ вышеописаннаго шолько въ томъ, что онаго гораздо выше и шоще, да и плодъ его больше. Сіе дерево расшетъ по большой части во Франціи, особливо въ Ліонской Провинціи: шрепій соршъ еспъ Индѣйское или конскій Кашшанъ, по Латынѣ у Линнея *Aesculus Hippocastanum*, Эскулусъ Гиппокаспанумъ, а мною будетъ описанъ подъ главою *Hippocastanum*, Гиппокаспанумъ. Имя Кашшанъ происходить отъ древняго города Кашшанумъ лежащаго въ Азіатской Провинціи Магнезіи, откуда ихъ прежде сего въ Европу при-

привозили. Господинъ Линней полагаетъ Каштановое дерево въ XXI Класъ одножилищныхъ многобычковыхъ или такихъ растѣній, у коихъ на одномъ и томъ же корнѣ цвѣтны и мужскіе и женскіе, отдѣленно не только другъ отъ друга, но и отъ плода сидящіе. (Моноесія Polyandria) а Господинъ Турнефортъ въ XIX. Класъ, въ II. Отдѣленіе, въ V. родъ деревъ и кустарниковъ, у коихъ цвѣтны собраны въ долговатыя шишечки, и по большей части отдѣлены отъ плода, котораго вмѣстѣ естъ кожъ подобное По Гречески каштаны называются *Κάστανος*, а нѣкопорыми *Διὸς Βαλανός*; *σαρδίανα Βαλανός*; *Λόττινα* и *κάστανος*; по Нѣмецки дерево I. *Der gemeine, oder kleine Castanien-Baum*; II. *Der maronen, oder große Castanien-Baum*; а Каштаны *Kastanien* или *Castanien*, *Kästen*; по Француски дерево I. *Châtaignier* II. *Maronnier*, а Каштаны *Châtaignes*, *Marons*; по Италіански *Castagno*, *Castagnéto*; Каштаны *Castagna*, а большіе *Maronne*; по Аглински дерево *Chestnuts tree*; а плодъ *Chestnut*.

CASTANEA EQVINA, *Кастанеа екпина*. и

CASTANEA FOLIO MVLTIFIDO, *Кастанеа фоліо мултифидо*. и

CASTANEA INDICA, *Кастанеа Индика*. Смори *Hippocastanum*, Гиппокастанумъ.

CASTANEA MAIOR, *Кастанеа маіоръ* и

CASTANEA MINOR, *Кастанеа миноръ*. Смори *Castanea*, Кастанеа.

CASTANEA PALVSTRIS, *Кастанеа палустрисъ*. Смори *Trapa natans*, Трапа напансъ.

CASTANEA PORCINA, *Кастанеа порцина*. Смори *Galega*, Галега.

CASTANEA SATIVA, *Кастанеа са-типа*. Смори *Castanea maior*, Кастанеа маіоръ.

CASTANEA SYLVESTRIS, *Кастанеа силлестрисъ*. Смори *Castanea minor* Кастанеа миноръ.

CASTANEA TERRAE, *Кастанеа терре*. Смори *Bulbocastanum*, Булбокастанумъ.

CASTONADA, *Кастонада*. Смори *Saccharum*, сахарумъ.

CASTOREA, *Кастореа*. Смори *Duranta Ellisia* Linn. Дуранта Эллизіа.

CASTORIS TRIFOLIUM, *Касторисъ трифоліумъ*. Смори *Menyanthes trifoliata* Linn. *Меніантесъ трифоліата*.

CASTRACANA, *Кастракана*. Смори *Galega*, Галега.

CASTRANGULA, *Кастрангула*. Смори *Scrophularia*, Скрофуларіа.

CATACH, *Катахъ*. Смори *Atriplex*, Атриплексъ.

CATAFAM, *Катафамъ*. Смори *Polygonum Hydropiper*, Полигонумъ Гидропиперъ.

CATALEPION, *Каталепіонъ*. Смори *Hermodytyli*, Гермодактили.

CATALOUGAN, *Каталоуганъ*.

Такъ называютъ Индѣйцы растѣніе производящее Бобъ св. Игнатія, о которомъ смори подъ именемъ *Strychnos Ignatii*, Спирхносъ Игнаціи.

CATALPA, *Каталпа*. Волторошникъ. Смори *Bignonia Catalpa*, Бигноніа Камалпа.

CATANANCE, *Катананце*. Смори *Catananche caerulea*, Катананхе церулеа.

CATANANCE ALTERA, *Катананце алтера*. Смори *Balsamina*, Балсамина.

CATANANCHE CAERVLEA Linn. *Катананхе церулеа*. *Catananche quorundam*. Lugd. Pit. Tournef. *Sesamoides paruum*. Matth. Cast. *Catananche Dalechampii flore Cyani*, folio *Coronopi*. I. B. *Chondrilla Caerulea Cyani capitulo*. C. B. *Coronopus quibusdam flore caeruleo*. Gesn. Col III. *Крухмальная трапа синяя*, или *Трескучая трапа*, здѣсь въ Россіи не растетъ, а естъ

во Франціи, Нѣмецкой землѣ и другихъ странахъ на поляхъ произрастающее растѣніе, имѣющее длинныя, узкія, жилочувашыя, цѣльные, бѣлесовашыя и мохнатые листыя, не пріятнаго вкуса, между коими возвышаются нѣсколько жестикованыхъ, вѣшисныхъ, и нѣсколькими мохнатыми листочками окруженныхъ стеблей въ чешуришчатыхъ или осьмишчатыхъ вершковъ вышиною. Цвѣты мохровые голубые, имѣютъ подобіе василька и поддерживаются на самой вершинѣ стеблей васильковымъ подобными шишечками выложенными многими листочками на подобіе черепицы, и содержащими въ себѣ яйцо-круглыя, вверху листовымъ вѣничкомъ украшенныя, и на мякиномъ днѣ лежація сѣмена; корень у сего растѣнія длинный, полснѣй и красноватый. Всѣ сорты сей травы сушатъ, разтворяютъ, исцѣляютъ раны, но въ Медицинѣ рѣдко употребляютъ, чего ради и въ Аптекахъ оныя не имѣются. Красильщики красятъ ими холстъ въ зеленую и желтую краску. Другіе два сорта называются I. *Catananche Graeca*, Камананхе Грека, Крухмальная трава Греческая, которая отличивается отъ другихъ глубоко вѣзанными своими листьями. II. *Catananche lutea*, Камананхе лутеа, желтая крухмальная трава, имѣетъ низкія стволы, приземистые желтые цвѣты и на цвѣтной чашкѣ ея вкупреннія листовыя чешуйки копьеобразныя, вмѣсто того, что у другихъ оныя овальныя. Расположеніе цвѣта у всѣхъ трехъ равное, ибо у нихъ цвѣтная чашка или шишечка выложена на подобіе черепицы многими слабо другъ на другъ лежащими, и оспроконечными листочками, снабденными каждый одною изсохшею, яйцо-кругло-заостренною, вдавленою, слабою, лоснящеюся и пребывающею чешуйкою. Цвѣтъ изъ многихъ цвѣточковъ соспавленный и выложенный по большой части на подобіе черепицы. Особливый вѣ-

чикъ или средній однолисточный, языку подобный, равноширный, пригупленный и пияпизубчатый. Въ цвѣтѣ пять волосистыхъ прекороткихъ пычковъ съ валобразными, прубчатными шляпками, и одинъ волосно подобный пестикъ съ долговатымъ зародышемъ, и на двое расщепленнымъ, назадъ загибающимся спруйникомъ. Плода нѣтъ: чашка перемѣняется, а сѣмена уже выше описаны. Господинъ Линней полагаетъ крухмальную траву въ XIX классъ общелищныхъ многобрачныхъ равенспвующихъ растѣній или съ приросшими пычковыми шляпками, и множествомъ обоеродныхъ цвѣтовъ, по естѣ и мужескихъ и женскихъ вмѣстѣ (*Syngenesia Polygamia Aequalia*) а Господинъ Турнефоръ въ XIII классъ, во II отдѣленіе, въ I родъ травъ съ соспавленнымъ изъ многихъ половинчатыхъ цвѣточковъ цвѣтомъ. По Гречески *Κράνιον σπασμοδὲς μικρόν*, или *σπασμόν αὔριον*; по Нѣмецки *Stärck-Kraut* или *Kaisblume*; синяя *blaues Stærckkraut*; *blaues Chondellenkraut mit einem Becher-Knopf*; *Candischer Löwenfuß*; Греческая; *Brinchisches Stærck-Kraut*; желтая: *gelbes Stærck-Kraut*; по Француски *Catananche*, I. *bleue*. II. *Grecque*, III. *jaune*; по Италіански *Catananche*; по Англински *Crimson Grass Veth*, or *Lions foot*.

CATANANCHE GRAECA Linn. *Камананхе Грека*. Греческая крухмальная трава. и

CATANANCHE LVTEA Linn. *Камананхе лутеа*. *Stoebe Plantaginis folio*. P. Alp. Exot. 286. *Catananche flore luteo, angustiore folio*. Tournet. Желтая крухмальная трава. Смори *Catananche saerulea*, Камананхе церулеа.

CATAPHYSIS, *Катафизисъ*. Смори *Plantago Psyllium*, Пляпного Псилліумъ.

CATAPPA, *Катаппа*. Смори *Terminalia*, Терминаліа.

CATAPVTIA MAIOR, *Катапуція майоръ*. Смори *Ricinus*, Ричинусъ.

CATA-

CATARUTIA MEDIA, Смотри Ricinoides, ричиноидесъ.

CATARUTIA MINOR, *Катапуциа миноръ*. Смотри Euphorbia Lathyris Linn. Эвфорбіа Лапирисъ.

CATARIA, *Катаріа*. и

CATTARIA, *Каттаріа*. Смотри Nepeta Cataria Linn. Непета Каттаріа.

CATE, *Кате*; такъ называется родъ горькихъ лепешекъ, приготовляемыхъ Индѣйцами изъ муки изъ сѣменъ Нахани чрезъ толченіе доставаемой, и изъ нѣкотораго толченаго въ порошокъ, пречернаго дерева, съ примѣшаніемъ сока изъ вѣтвей одного мало извѣстнаго иглистаго дерева, называемаго ими Хакинъ. Сіе дерево имѣетъ твердое, крѣпкое, и тяжелое качество и окружается вереску (Erica, Ерика) подобными листьями. Мука изъ Нахани имѣетъ вкусъ пшеничной и способна къ печенію хлѣбовъ. Индѣйцы употребляютъ сіи лепешки, яко укрѣпляющее средство въ поносахъ и для укрѣпленія десенъ. По Нѣмецки Kate, eine Art bitterer Kuchen, welche die Indianer aus Mehl von Nachani, aus einem fein gestoßenen sehr schwarzen Holze, und dem Saft eines staechichteten Baumes Hacchic genannt zu bereiten; по Француски Cate est une espèce de Tablette, que les Indiens composent avec la farine du Nachani, de la raclure d'un certain bois noir, et du suc d'un arbre épineux, nommé Hacchic; по Италіански Cate, e una spèzie di tavolette d'India.

CATECHU, *Катеху*; Terra Catechu, *Терра Катеху*. Terra Japonica, *Кирпичный, твердый или сухой Чай, Кашу, Катеху или Японская земля*, есть родъ сухаго, крѣпкаго, нѣсколько смолистаго и красноватаго вѣтша, имѣющаго подобіе камня и почти столь же крѣпкаго, съ начала горькаго суроваго вкуса, но попомъ въ роту сладко и пріятно опизывающагося и привозимаго къ намъ изъ Кяхты; оное есть двухъ сортовъ; первый и обыкновен-

нѣйшій твердъ, тяжелъ и красновато-темнаго цвѣта наполненнаго маленькими бѣлыми звѣздками; второй гораздо поздравѣе, не столь тяжелъ, и цвѣтомъ блѣднѣе. Еще по сіе время основательно не знаютъ о свойствѣ Кашу; иные утверждаютъ, что оный есть вѣсто приготовленное Японцами изъ соку Ареки, благоуханнаго Ira (Calamus aromaticus, Каламусъ ароматическъ) солодковаго корня и сѣменъ Бангве, которое они все вмѣшавъ, на огнѣ сушатъ. Другіе опять говоряшъ, что онъ составленъ изъ соку Ареки и зеленой коры нѣкотораго иглистаго дерева, названнаго Японцами Катеху и сгущенъ на огнѣ; а еще другіе изъ новѣйшихъ увѣряютъ, что онъ есть Левантская земля, называемая Индѣйцами Маскики, которая обыкновенно находится на высокихъ горахъ подъ Кедровымъ кореньями; но послѣднее сіе мнѣніе не очень вѣроятно; ибо Кашу, когда его возмешь въ ротъ, никакъ не опизывается землею, но сгущеннымъ сокомъ; сверхъ же того достаютъ изъ него посредствомъ Химіи масло и соль, подобную получаемой изъ растѣній. Также дѣлаютъ изъ него, наливъ его водою, красную тинктуру пріятнаго вкуса. Должно выбирать Кашу такъ, чтобъ онъ былъ тяжелъ, твердъ, красноватаго цвѣта, и горько-ѣдкаго вкуса. Онъ укрѣпляетъ мозгъ, почки и желудокъ, придаетъ хорошій запахъ рту, унимаетъ боль въ глазахъ и прогоняетъ осиплость; но какъ вкусъ его съ начала не очень пріятенъ, то мѣшаютъ его съ сахаромъ, бобровою струею и сѣрою амброю и дѣлаютъ маленькіе камышки. Его съ успѣхомъ употребляютъ для унятія кроваваго и проспаго поноса. Количесиво пріема проспирается отъ 20 грановъ до драхмы или отъ одной трети до цѣлаго золотника. Я здѣсь сообщаю описаніе Кашу, читанное мною въ запискахъ Французской Академіи. Кашу въ самомъ дѣлѣ есть

есть не иное что, какъ экстрактъ изъ Ареки, который лишенъ будучи чрезъ вывариваніе всей своей сырости, сдѣланъ твердымъ. Излишно бы было описать здѣсь дерево приносящее Ареку, ибо находящееся въ 1 часпи, на 9 стран. книги называемой горпусъ Малабарикусъ, садъ Малабарской, оного описаніе и изображеніе можетъ всякому дать понятіе о семъ деревѣ и плодѣ, изъ котораго дѣлается сей экстрактъ. Слѣдуя оному скажу я только здѣсь, что сіе дерево называется *Agaca* *Cathesi* *Linn.* Арека Камеку Линн. или Пальма приносящая Ареку съ разноцвѣтнымъ и Мушкатиному подобнымъ орѣхомъ; на оспровѣ Амбойнѣ Пинанга, (*Pinanga* *Rumph.* *Amb.* 1. p. 26. t. 4). въ Малабаріи Каунга (*Caunga* *Rheed.* *Malab.* 1. p. 9. t. 5 8. и есть родъ Пальмы распускающей въ приморскихъ странахъ восточной Индіи, на берегахъ. Плодъ овальный, пополюю съ куриное яйцо, окруженъ въ низу или при концѣ чашкою, составленною изъ шеспи, рѣдко изъ девяти, по три другъ на другъ лежащихъ чешуекъ, а вверху кончипся нарочито крѣпкимъ возвышеннымъ пупкомъ. Наружность сего плода иногда блесовата, иногда сѣро-зеленѣющая, а иногда желтоватая, и на подобіе кожи жесткая. Внутри наполненъ онъ какъ будио пряжею, въ срединѣ которой находится орѣхъ или сѣмянодержательница заключающая въ себѣ сѣмя или ядрышко кругловатое, а часто одною наружношью на подобіе дубоваго желудка остро оканчивающееся, однакожъ всегда уже къ основанію или къ низу плоское. Сіе сѣмя имѣетъ сѣроватый цвѣтъ, подобно мушкатиному орѣху, и внутреннимъ качествомъ прекрѣпкое, особливо будучи высушено, и на подобіе мрамора либо красноватое, либо кофейное, или блесоватое. Оно есть самая та вещь, которую называютъ Арека, а Арапы Фауфелъ. Вкусъ его нѣсколько вязателенъ, и опы-

ты, чрезъ которые тѣхъ странъ Индѣйцы увѣрили о его способности укрѣплять желудокъ и смягчать мокроты, зѣлали его наилучшимъ почти конфетомъ, которыми при посѣщеніяхъ другъ друга подчиваютъ. Они подаютъ Ареку либо цѣлую, либо изрѣзанную плоскими кусочками. Въ первомъ случаѣ подаютъ также и маленькой инсрументъ или родъ ножницъ способныхъ его изрѣзать, а когда подаютъ его кусками, то подносятъ обыкновенно на лиспахъ бешеля, въ которые ихъ обвертываютъ, осыпавъ напередъ извѣстью, которая смѣшавшись ворну съ сокомъ Ареки и съ бешелемъ, когда его жуешь, сохраняетъ въ ономъ долге пріятную кислоту, и дѣлаетъ слюну красную. Чпожъ касается до Каму, который въ Индіи называется Каме, а Португальцы Кампе, то оный есть экстрактъ изъ сѣменъ, нами Арекою называемыхъ; которыми, когда они еще зелены, изрѣзываютъ въ куски, кои чрезъ долгое время при умѣренномъ жару настаиваютъ въ водѣ. Оную воду, какъ скоро она приняла настоящую краску, процеживаютъ, вывариваютъ всю сырость и выкуриваютъ такъ долго, пока на днѣ судна уже болѣе ничего не останется, какъ экстрактъ или густота сырости лишенная, которой даютъ форму, или какое ни есть произвольное подобіе, и которая скоро попомъ твердеетъ. Куски Ареки употребленные на дѣланіе шинкпуръ, бывають красновато-шениаго цвѣта, и послѣ сей настойки не выбрасываются, ибо ихъ снова продаютъ подъ именемъ Арекъ Пахели, и дѣлятъ съ бешелемъ, не взирая на то, что они вкусомъ гораздо хуже Ареки. Причина подавая всемъ описателямъ о кашу, поводъ вѣрить, что сіи куски различнаго между собою подобія, суть ступившіеся соки, вываренные изъ различныхъ частей разныхъ растѣній, есть разность цвѣтцовъ, подобія и вкуса, которую они

сохранили въ разныхъ сихъ кускахъ: ибо нѣкоторые, хощябъ они были здѣланы на подобіе кашышковъ, или хощябъ по подобію древесной коры, однакожъ равно имѣюшъ темноватую внутренность прикрывающую; другіе бывающіе плоскими кусками разной толщины, имѣюшъ темно-красную внутренность, подъ черноватою и смолъ цвѣтомъ подобною поверхностью: почти всѣ имѣюшъ съ начала больше или меньше горькій вкусъ, коимъ при распущаніи оныхъ во ртѣ превращается въ сладковязательный. По вѣсу сихъ кусковъ разсуждали также многіе, что въ составъ оныхъ входитъ известъ нѣкоторыхъ индѣйскихъ раковинъ, однакожъ видно, что такъ судившіе, разсуждали объ нихъ только по однимъ догадкамъ. Другая причина воображенія, что Кашу составленъ изъ разныхъ вываренныхъ жидкостей, за основаніе коихъ полагали нѣкоторую землю или известъ раковинъ, есть употребленіе, которое странствующіе примѣнили между Индѣйцами и Португальцами, дѣлающъ разные составы, коимъ Кашу служилъ главною вещію, и въ кои мѣшали они либо порошокъ изъ солодового корня, либо разные ароматы съсушенными балсами, изъ коихъ дѣлаюшъ они поспилу называемую Индѣйцами Кашу или Кашеху, а Португальцами Каконде. Названіе Терра Японика, земля Японская, подъ коимъ Кашу уже болѣе спалѣшъ въ Европѣ извѣстней, также не мало служило поводомъ думать, что не обходимо должно какой ни есть землѣ или извести бытъ ему основаніемъ. Еслили мы съ примѣчаніемъ разсмотримъ, для какихъ причинъ употребляютъ Индѣйцы Кашу, то мы уже напередъ увѣримся чрезъ повѣствованіе Гарціаса о садѣ, Линшета, Бонція, Клейера, Гелбигія, Германа и другихъ, что онъ очень полезенъ унимать худой запахъ рта, рвоту, поспилъ и кровавой поносъ, и горючныя болѣзни. И-

такъ настоящее свойство Кашу можетъ вязательностію своею равняться составу изъ соковъ Гипокиста (*Hypocistis*) и Ананіи, а сладкостію составу изъ солодки и зміевой крови (*sanguis Draconis*, сангвисъ Драконисъ); такъ что онъ соединенъ въ себѣ качества всѣхъ сихъ различныхъ соковъ. Мы превосходимъ Индѣйцевъ различными нашими поправленіями Кашу, чтобъ его сдѣлать вкусомъ пріятнѣе. Его распущаютъ въ простой водѣ, которая въ короткомъ времени наполняется чистѣйшими его частицами; потомъ процѣживаютъ и вывариваютъ ее такъ, что на днѣ останется одинъ красно-темный экстрактъ, который уже есть очищенный Кашу, къ которому прибавляютъ сходящіе со вкусомъ всякаго ароматы или духи, даже иногда и съ сахаромъ, чтобъ умѣрить его горечь. Въ разсужденіи подобія поступаютъ также по вкусу разныхъ его употребляющихъ особъ, ибо дѣлаюшъ его пилюлями или круглыми кашышками, поспилою или дощечками. Сѣрая Амбра, которой запахъ столь же полезенъ для шѣхъ, у которыхъ бываетъ дурной изъ рта запахъ, обыкновенно въ него не кладется для женщинъ, коимъ она причинить можетъ маточныя припадки. Употребленіе его, какое бы онъ ни имѣлъ подобіе, пригодно по упру на пощакъ, и послѣ обѣда, и въ случаяхъ для облегченія варенія пищѣ въ желудкѣ. На конецъ Кашу имѣетъ еще особенное свойство, которымъ отличается онъ отъ другихъ съ нимъ сходящихъ вещей. Оно есть то, что Кашу всегда узнать можно, въ какихъ бы составахъ онъ ни былъ, вмѣсто того что другія вещи легко заглушить можно чрезъ примѣшиваніе какихъ нибудь приправъ. Въ Аптекахъ имѣется сокъ, эссенція и съ Мехусомъ и съ Амброю приготовленная земля или Кашу. Господинъ Линней полагаетъ дерево съ Пальмою въ одинъ классъ.

По

По Нѣмецки *Caschu*, *Catechu*, *Zaponische Erde* а дерево *Arecapalm*; по Французски *Cachou*, *maniere de pâte sèche*, ou *extrait de l'Arec rendu solide par l'évaporation de toute humidité*; по Италіански *Catechu forta di pastiglia*.

CATENUA, *Катенуа*. Смотри *Althaea*, *Аллеа*.

CATERRARIBAS, *Катеррарибасъ*. Смотри *Cucumis Colocynthis*, *Кукумисъ Колоциинисъ*.

CATESBAEA SPINOSA Linn. *Катезбеа спиноза*. *Колючая Лилея* или *Катезбеа*, есть Американское, по имени своего изобрѣтателя прозванное растѣніе, у котораго однолисточный воронкѣ подобный цвѣтъ, коего трубка прямая, а къ верьху все толще становящаяся, а отверстіе почти на четверо разщепленное, широкое, прямо-плоское. У цвѣта чашка маленькая, четырехлапчатая, остроконечная, и пребывающая. Въ цвѣтѣ четыре пычка, находящіяся въ жерлѣ трубки, и имѣющія длинноватые, прямо къ верьху обращенные пыльные мѣшечки или шляпки; пестикъ одинъ, волошю подобный и длиною съ цвѣтѣ: яичникъ или зародышъ внизу кругловатъ; а ступикъ простой. Плодъ есть яйцо-образная, одногнѣздная, многими угловатыми сѣмечками наполненная, и листовымъ вѣномъ вверху украшенная ягода. Бѣ Медицинѣ и въ Аптекахъ она не употребляется. Господинъ Линней полагаетъ ее въ IV классъ четырехъ пычковыхъ однопестичныхъ растѣній (*Tetrandria Monogynia*. По Гречески *Κατέσβεα*, *ἀνθος τῆς Ἀμερικῆς*; по Нѣмецки *Catesbien* oder *Dorn Lilie*; по Французски *Catesbie* ou *Lys épineux*; по Италіански *Catesbaea*, *pianta dell'America*; по Аглински *Catesbaea*, an *American flower*.

CATHECHOMENIUM, *Катехомениумъ*. Смотри *Cicuta*, *Цикута*.

CATHICA, *Катика*. Смотри *Tragacantha*, *Трагаканша*.

CATHIN, *Катинъ*. Смотри *Althaea*, *Аллеа*.

CATHYROS, *Катиросъ*. Смотри *Se-men Rorismarini*, *Семенъ Роризмарини*.

CATTAGAVMA, *Каттагаума*. Смотри *Gummi gutta*, *Гумми гутта*.

CATTARIA, *Каттаріа*. Смотри *Nepeta Cataria*, *Непета Каттаріа*.

CATURUS, *Катурусъ*. *Кошичій Хаостъ*, есть Индѣйское растѣніе, двухъ родовъ бывающее, какъ I.

CATVRVS RAMIFLORA. Linn. *Катурусъ рамифлора*. II. *Boehmeria ramiflora*. Jacq. amer 246. t. 157, *Кошичій Хаостъ*, съ вырастающими на вѣтвяхъ цвѣтами, есть Американское на берегахъ острова Мартиники растущее растѣніе, различается отъ колосистоцвѣтнаго только въ томъ, что цвѣты вырастаютъ изъ вѣтвей, безчерешные, и собраны по нѣскольку вмѣстѣ кучкою. По Нѣмецки *Katzenschwanz mit Blumen an den Aesten*, по Французски *Queue de chat*, dont les fleurs naissent aux sommités des branches; второй родъ называется

CATVRVS SPICIFLORA Linn. *Катурусъ спицифлора*. *Caturus spicis axillaribus solitariis pendulis*. Burm. ind. t. 59. f. 1. *Cauda felis agrestis alba* Rump. amb. 4. p. 84. t. 37. f. 2. *Кошичій Хаостъ колосоцвѣтний*, или съ вырастающими въ колосѣ цвѣтами, растенъ въ восточной Индіи. Оба рода сего растѣнія бываютъ и мужскіе и женскіе. У нихъ на мужскомъ: цвѣты бѣлые, однолисточные, трубкою свислые, и напри яйцо-круглые, вдавленные, остроконечные и пребывающія лапки до половины вѣзанные цвѣты безъ чашки, но съ тремя волосу подобными, и длиннѣе цвѣта пычками или мужчинками, у коихъ шляпки или пыльные мѣшечки кругловатые. На женскихъ у обѣихъ цвѣту нѣтъ, а одно только околоцвѣтіе изъ трехъ яйцокруглыхъ, плоскихъ и до созрѣнія

нія плода пребывающихъ листочковъ состоящие, въ которомъ три длинныя, расщепленные, и на многіе, перышкамъ подобныя части расщепленные пестики или женочки съ остроконечными струпиками, и шероховатымъ яичникомъ или зародышемъ, превращающимся въ кругловатую, прехъ гнѣздную сѣменодержательницу, заключающую въ себѣ кругловатыя, одинакія сѣмячки. Въ Медицинѣ и въ Аптекахъ не употребляются. Господинъ Линней полагаетъ ихъ въ XXII классъ разножилищныхъ прехъ пестиковыхъ растѣній или такихъ, у коихъ мужскіе и женскіе цвѣты находясь на особливыхъ растѣніяхъ (Dioecia Triandria.) По Нѣмцки *Katzenschwanz mit achrenförmigen Blumen*; по Француски *Queue de chat, dont les fleurs sont ramassées et disposées en épi*.

CAVA RADIX, *Капа радиксѣ*. Смотри *Fumaria bubola*, Фумарія булбоза.

CAVCALIS Dod. *Капкалисѣ*. Linn. *Caucalis alia vulgaris*, Lug. *Caucalis arvensis echinata magno flore*. C. B. Pit. Tournef. VII. *Петрушешникъ*, *Петрушникъ*, *Стебельникъ*, а по переводу *Репейчатый Керпель*, есть рѣдко здѣсь въ Россіи находящееся растѣніе, семи родовъ, которое по большей части растетъ въ Италіи, во Франціи, въ Нѣмецкой землѣ при рѣкѣ Мозелѣ и въ Магдебургскомъ округѣ при Ценѣ, и въ Голландіи на пускыхъ не вспаханныхъ мѣстахъ и по полямъ. Оно цвѣтетъ въ Іюлѣ мѣсяцѣ и имѣетъ шемно зеленые, мѣлко изрѣзанные и мохнатыя листья: стебель его вѣтвистый, обложенъ тонкою шерстью, вырастаетъ въ семь вершковъ вышиною, и поддерживается на вершинахъ вѣточекъ своихъ маленькіе, бѣлые, душистые, и каждый изъ пяти вогнуто-сердце подобныхъ листочковъ соотавленные подобіе лилей имѣющіе и кружкомъ или шорелочкою расположенные цвѣшочки, вырастающіе на длинныхъ стебелькахъ и изъ общественной, пияшилапоч.

Часть II.

ной чашечки или шишешки, и осталяющіе по опаденію продолговатыя, на вершинкѣ щетинкою вооруженныя, и по два вмѣстѣ соединенныя сѣмечки: корень у него бѣлый и короткій. Сіе растѣніе содержитъ въ себѣ много соли и масла, гонитъ мѣсячное у женщинъ, укрѣпляетъ зрѣніе, разбиваетъ густыя мокроты, полезно отъ каменной болѣзни и гонитъ мочу. Въ Аптекахъ его не употребляють. *Капкалисѣ* есть Греческое отъ слова *Καυλός*, кавлосѣ, стебель происходящее имя. Господинъ Линней полагаетъ *Петрушешникъ* въ V классъ *Пятищитковыхъ*, *двупестиковыхъ* растѣній (*Pentandria Digynia*) а Господинъ Турнефортъ въ VII классъ, въ VI отдѣленіе, во II родѣ съ подсолнечнымъ и кружкомъ расположеннымъ цвѣтомъ, котораго чашка превращается въ сѣмена. По Гречески *Καυκαλῖς* у Гиппократѣ и *Θεοφραστα Βρίον*; у Демокрита также *Σελίνιον ὀβον*; по Нѣмцки *Klettenskörbel*, *Gastdoide*; по Француски *caucalis ou Persil sauvage*; по Италіански *Caucalide o Perroselino saluatico*; по Англински *Common Bastard Parsly*.

CAVCALIS ALBO FLORE VULGARIS, *Капкалисѣ albo флоре вулгарисѣ*. и CAVCALIS ANGLICA, *Капкалисѣ Англика*. и

CAVCALIS ARVENSIS ECHINATA, *Капкалисѣ арпенсисѣ эхината*. Смотри *Caucalis*, *Кавкалисѣ*.

CAVCALIS ARVENSIS LATIFOLIA Gmel. *Капкалисѣ арпенсисѣ латифолія*. Смотри *Caucalis latifolia*, *Кавкалисѣ латифолія*.

CAVCALIS CORONATA UMBELLATA, *Капкалисѣ короната умбелла*. Смотри *Caucalis*, *Кавкалисѣ*.

CAVCALIS DAVCOIDES. Linn. *Капкалисѣ Давкоидесѣ*. *Caucalis umbellis trifidis aphyllis, umbellulis trispermis triphyllis* Hort. Cliff. 91. Hort. Upl. 58. Ger. prov.

prov. 236. Echinophora 3. leptophylla purpurea. Col. esph. 1. p. 96. t. 97. *Пастернакъ ежевый* или по переводу *Меркоповидный Петрушешникъ* различествуетъ отъ простаго въ томъ, что порелочки его (umbella) раздѣлены на приращки безлисточныя и цвѣты пурпуровые. По Гречески *Πικνοκάρπος*; по Нѣмецки *Mohrenartiger Kletten-Kerbel*; по Французски *Caucalis ressemblent au faux Chenop*; по Аглински *Bastard Parsly with prickly seeds*.

CAVCALIS FLORE MINUTO, *Капкалисѣ флорѣ минуто*. Смори *Caucalis*, *Кавкалисѣ*.

CAVCALIS GRANDIFLORA, Linn. *Капкалисѣ грандифлора*. *Caucalis umbellata conferta petalis exterioribus involucello longioribus*. Ger. prov. 237. *Великоцвѣтный Петрушешникъ*; по Нѣмецки *Großblumiger Klettenkerbel*; по Французски *Caucalis à grands fleurs*; по Италіански *Caucalide con fiori grandi*; по Аглински *Bastard Parsly with great flower's*.

CAVCALIS LATIFOLIA Linn. *Капкалисѣ латифолія*. *Caucalis arvensis schinata latifolia*. Bauh. pin. 152. *Lappula Canaria latifolia*. Bauh. hist. p. 81. *Широколистный Петрушешникъ* растетъ въ Англіи, но наиболѣе въ сухихъ и песчаныхъ мѣстахъ, возлѣ дорогъ и на буграхъ на восточной сторонѣ Каспійскаго или Хвалынскаго моря. Онъ цвѣтетъ съ весны и почти до половины лѣта. Разность его отъ простаго состоитъ въ томъ, что у него стебель красный, внизу въ большой палецъ толщиною, во всю длину гладкій и глубоко бороздчатый, а вверху раздѣляется на многія вѣтви и зеленъ: листья ширѣ простаго, перистые, продолговатые и зазубристые. По Нѣмецки *breit blätterichter Klettenkerbel*; по Французски *Caucalis ou Persil bâtarde à feuilles larges*; по Италіански *Caucalide con foglie larghe*; по Аглински *Bastard Parsly broad Leav'd*.

CAVCALIS LEPTOPHYLLA Linn. *Капкалисѣ лептофилла*. *Малый* или *тонколистный Петрушешникъ*. По Нѣмецки *Klättenkerbel mit dünnen Blättern*; по Французски *Caucalis à feuilles minces*; по Аглински *Bastard Parsly the lesser*; *Bastard Parsly fine or small Leav'd*.

CAVCALIS MAGNO FLORE, *Капкалисѣ магно флорѣ*. Смори *Caucalis*, *Кавкалисѣ*.

CAVCALIS MAVRITANICA Linn. *Капкалисѣ Мапританка* *Мапританский Петрушешникъ*, у него общее цвѣтное вѣспилище (*Involucrum*) однолисточное, а частное или у каждаго вѣспочка бывающее трехъ листочное. По Нѣмецки *Mauritanischer Klettenkerbel*.

CAVCALIS ORIENTALIS Linn. *Капкалисѣ ориенталисѣ*. *Восточный Петрушешникъ* имѣетъ къ низу висящія цвѣтны, или изъ цвѣточковъ въ кругъ расположенныхъ составленную шапку. По Нѣмецки *Morgenländischer Klettenkerbel*; по Французски *Caucalis oriental*; по Италіански *Caucalide orientale*; по Аглински *The Asiatick Bastard Parsly*.

CAVCALIS PEUCEDANI FOLIO, *Капкалисѣ пещедани фоліо*. Смори *Peucedanum*, *Пещеданумъ*.

CAVCALIS PLATYCARPOS Linn. *Капкалисѣ платикарпосѣ*. *Широкосемянный Петрушешникъ*, имѣетъ широкія плоскія сѣмена, и на двое раздѣленную изъ цвѣточковъ составленную шляпку или шорелочку, у которой вѣспилище разрѣзано на многія части. По Гречески *Καυκαλὶς πλατὺκάρπος*; по Нѣмецки *Klättenkerbel mit breiten Saamen*; по Французски *Caucalis avec des semences larges*; по Италіански *Caucalide con semenza largha*.

CAVCALIS SEMINE ASPERO, **FLOSCVLIS RUBENTIBUS** C. B. pin. 152. *Капкалисѣ семинѣ асперо, флоскулисѣ рубентивусѣ*. Смори *Tordylium*, *Тордиліумъ*.
CAV

CAVCALIS VULGARIS, *Капкалисъ пуггарисъ*. Смори caucalis, Кавкалисъ

CAVCILLIS, *Капциллисъ*. Смори Caucalis, Кавкалисъ.

CAVCON, *Капхонъ*. *Безлистникъ*. Смори Ephedra, Эфедра.

CAVDA CAVALLINA, *Капда кагаллина*. и

CAVDA EQVINA, *Капда екпина*. Смори Equisetum, Эквизетумъ.

CAVDA EQVINA FOEMINA, *Капда Экпина фемина*. Смори Hippuris vulgaris, Гиппурисъ вулгарисъ.

CAVDA EQVINA SYLVESTRIS, *Капда екпина силлестрисъ*. Equisetum, Эквизетумъ.

CAVDA LEONIS, *Капда Леонисъ*. Смори Orobanche maior, Оробанхе маіоръ.

CAVDA MONSPELIENSIVM, *Капда Монспелиенсіумъ*. Смори Anemone Pulsatilla, Анемоне пулсатилла.

CAVDA MVRILEGIA, *Капда мурилегія*. Смори Valeriana Celtica, Вареліана Целшика.

CAVDA MURIS, *Капда мурисъ*. Смори Myosurus minimus, Міозурусъ минимусъ, и Vermicularis, Вермикуларисъ.

CAVDA PECORINA, *Капда пекорина*. Смори Lithospermum officinale, Литоспермумъ официнале.

CAVDA PORCINA, *Капда порцина*. Смори Peucedanum, Певцеданумъ.

CAVDA SCORPIONIS, *Капда Скорпіонисъ*. Смори Heliotropium Euroraеum, Геліотропіумъ Эвропеумъ.

CAVDA VULPIS, *Капда вуллисъ*. Смори Pulsatilla, Пулсатилла.

CAVDA VULPINA MAIOR, *Капда вулпина маіоръ*. Смори Aloriscurus, Алопекурусъ.

CAVDA VULPINA TVRCARUM, *Капда вулпина Туркарумъ*. Смори Syringa vulgaris, Сирига вулгарисъ.

CAVDEX, *Капдексъ*. и

CAVDICVLVS, *Капдикулусъ*. Смори Caulis, Кавлисъ.

CAVLIAS, *Каплиасъ*. Смори Ferula assa foetida, ферула асса фетида.

CAVLIS, *Каплисъ*. *Стебель* у растѣнія возвышающійся отъ земли, и препровождающій питательный сокъ въ самой верхъ, сучья и вѣтви; у капусты называется онъ кочерыга; по Нѣмецки Stengel, Etzel; по Французски Tige.

CAVLIS, *Каплисъ*. *Бѣлая Капуста*. Смори Nymphaea, Нимфеа.

CAVLIS IOVIS, *Каплисъ Іовисъ*. Смори Sempervivum testorum, Семпервивумъ текторумъ.

CAVLIS STRIBOLUS, *Каплисъ стриволусъ*. Смори Scrophularia aquatica, скрофуларія акватика.

CAVLIRAPA и CAULORAPUM, *Каплирапа и Каплорапумъ*. *Брюква*. Смори Brassica gongylodes, Брассика гонгилодесъ.

CAVSIMON, *Капзимонъ*. Смори Caucalis, Кавкалисъ; и Milium folis, Миліумъ солисъ.

CAXA, *Какса*. Смори Cardamom, CAHAR, *Каксаръ*. и

CAXHAR, *Каксаръ*. Смори Papaver somniferum, Папаверъ сомниферумъ.

CAYANG, *Каянгъ* или *Каціангъ* есть права или спручковатое растѣніе, которое вырастаетъ въ семь всрышковъ и сѣется на поляхъ въ Бенгалъ и другихъ областяхъ великаго Могола, гдѣ его употребляютъ въ снѣдь. Оно есть родъ плоскаго гороха. (Lathyrus, Лапирусъ), и приноситъ маленькія, почти валообразныя или цилиндрическія и сѣро-зеленоватыя горошинки. Въ Малабаръ его чрезвычайно много Сей горохъ или шелушный плодъ составляетъ грубую и не очень вкусную пищу; не взирая на то находится онъ однакожъ у Европейцевъ на кораблѣхъ въ великомъ употребленіи, ибо составляетъ въ здѣшней странѣ главное пропитаніе

нїе ихъ экипажу, по естѣ мапросовъ и солдашъ. Того ради и торгуютъ они имъ между собою въ опдаленнѣйшихъ мѣстахъ; но на сухомъ пупи мало его расходится, понеже на твердой землѣ уже лучшія и для пропитанія человѣческаго нужнѣйшія вещи находятся. По Нѣмецки Cayang, *ist eine Indianische Pflanze, oder Hülsenartiges Gewächs*; по Француски Cayang *plante legumineuse de l'Inde orientale*; по Италіански Cayang, *pianta orientale leguminosa*.

САУГ, *Каитъ* есть *Oleum Olivae*, *Олеумъ Оліварумъ*, по естѣ оливковое масло.

CAZABI, *Казави*. Смори: *Sasaui*, *Какави*.

CAZUMIDAR, *Казумидаръ*. Смори: *Galanga*, *Галанга*.

CAZZA BEDERIRE или BETHERIRE, *Казза Бедерире* или *Бетерире*. Смори: *Calamus aromaticus*, *Каламусъ ароматическій*.

CEALOS, *Цеалосъ*. Смори: *Teucrium Polium* Linn. *Тевкриумъ полиумъ*.

CEANOTHOS LEVIS, *Цеанотосъ леписъ*. Смори: *Ribes*, *рибесъ*.

CEANOTHUS Linn. *Цеанотусъ*. *Индійскій Деріонъ* или по переводу *Мѣшечникъ* или *Мѣшечный цвѣтъ*, естѣ иностранное, только въ Азіи, Африкѣ и Америкѣ распускающее и здѣсь въ Россіи совсѣмъ не извѣстное дерево, бывающее четырехъ родовъ, кои различествуютъ между собою одними только листьями; ибо у всѣхъ цвѣтъ сосавленъ изъ пяти красноватыхъ, единоподобныхъ, кругловатыхъ, выпуклосп. мѣшкообразныхъ, сплюснутыхъ, тупыхъ и опипырывающихся листочковъ, которые меньше своей чашки, и сидятъ на истощкахъ, споль же длинныхъ какъ и листочки и утверждающихся въ разрѣзахъ цвѣтной чашки. Цвѣтная чашка естѣ однолистное, спруевающее околнвѣтіе съ пяти лапчатымъ, ост. оконечнымъ, до созрѣнія плода пребывающимъ, и вогнутозаты-

кающимся соскомъ или отверстіемъ. Въ цвѣтъ пять шилоподобныхъ, прямо споящихся, цвѣтн. мѣ и листкамъ противоположенныхъ пычковъ или мужчинокъ, длиною съ цвѣтъ и съ кругловатыми шляпками или пыльными мѣшечками; и одинъ валлообразный по естѣ цилиндрической, и до половины на трое разщепленный пестикъ или женочка съ тупымъ спрутикомъ и преграннымъ яичникомъ или плоднымъ зародышемъ превращающимся въ сухую прехъ шишковатую и прегнѣдную и туповатую ягоду, заключающую въ себѣ при, по одинакъ лежащую, яйцо круглая съ мѣчки. Господинъ Линней полагаетъ ихъ всѣхъ въ V классъ пычковыхъ единопестиковыхъ растѣній (*Pentandria Dygynia*) по Нѣмецки *Ceanothus* oder *Edäfel-Blumen*; по Француски *Ceanothe ou fleur à bourse arbrisseau étranger*; по Италіански *Ceanotho, piccoloalbero forastiere*; по Аглински *The Stafftree*.

CEANOTHUS Africanus. Linn. *foliis lanceolatis enerviis, stipulis subrotundis*. L. Fabric. H. Helm. p. 234 *Африканскій Мѣшечникъ* растетъ въ Африкѣ, особливо въ Эфіопіи, и имѣетъ копьевидные, и безъ жилокъ листья съ продолговато-круглыми черешками, Сіе и Азіатское всѣхъ прочихъ родовъ сего дерева иѣжиѣ, однакожъ Господинъ Минхбраузенъ, по не усыпному своему спаранію и трудамъ, развелъ ихъ въ своемъ саду въ Ганноверѣ. Смори о семъ деревѣ въ главѣ о *Ceanothus*, *Цеанотъ*. По Нѣмецки *Africanische Edäfelblume*; по Француски *Ceanothe d'Afrique*; по Италіански *Ceanotho dell'Africa*; по Аглински *The African stafftree*.

CEANOTHUS AMERICANUS, *FO-LIIS TRINERVIIS* Linn. *Цеанотусъ Американусъ*. *Американскій глазкій Деріонъ*, или *Ноперсейскій Чай*, естѣ низенькое, красиво цвѣтущее дерево въ Северной Америкѣ, котораго пѣнь зимою часто до самаго корня замерзаетъ, но Весною опять опускается листвѣмъ и приноситъ

носитъ цвѣтъ свой на вершинкахъ своихъ вѣтвей. Листья, кои прорѣзаны тремя жилками, пьютъ вмѣсто чаю: Смотри Ceanothus, Цеанотусъ. По Нѣмецки Der glatte Belaster oder Americanische Säckelblume auch Sundsbeerbaum aus Neuholland; по Француски Ceanothe ou Fleur à bourse de l'Amérique septentrionale; по Италіански Ceanotho dell'America septentrionale; по Англически New Yersey Tea, or the staff tree; Carolina spiraea.

CEANOTHVS ARBORESCENS, FOLIIS OVATIS SESSILIBVS NERVOSIS, FLORIBVS ALARIBVS. Mill. *Цеанотусъ арборесценсъ*. Красное дерево или деревомъ распускающій *Цеанотъ*, растущій на Американскихъ островахъ, достигаетъ вышиною своею до сороку и до пятидесяти футовъ или отъ 13 до 23 аршинъ и имѣетъ овальные, безчерешные и жилочные листья. По Нѣмецки Roth Holtz oder Baumartiger Ceanothus; по Француски Bois rouge; по Италіански Legno Rosso, o Ceanotho arboreggiando; по Англически Red wood.

CEANOTHVS ASIATICVS, FOLIIS OVATIS ENERVIIS Linn. *Цеанотусъ Азіатическій*. *Азіатскій Цеанотъ* или *гладкій Деріонъ* имѣетъ овальные и безъ жилъ листья; по Нѣмецки Asiatische Säckelblume; по Француски Ceanothe d'Asie; по Италіански Ceanotho dell'Asia; по Англически The Asiatick staff tree.

CEANOTHVS THEOPHRASTI, *Цеанотусъ Теофрасти*. Смотри Serratula athenensis Linn. Сerratула Аѳенсисъ.

CEARION, *Цеаріонъ*. Смотри Aconitum Anthora Linn. Аконишумъ Анѳора.

CEBAGATON, *Цебагатонъ*. Смотри Teucrium scordium Linn. Тевкриумъ скордіумъ.

CEBALARGICVM, *Цебаларгикумъ*. Смотри Artemisia abrotanum Linn. Артемизія Абротанумъ.

CEBAR, *Цбаръ*. Смотри Aloe, Алое.

CEBATIMVM, *Цебатимумъ*. Смотри Gnaphalium arenarium Linn. Гнафаліумъ аренаріумъ.

CEBAITON, *Цебаитонъ*. Смотри Mentha Sylvestris Linn. Ментха силвестрисъ.

CEBERANVM, *Цеберанумъ*. и CEBEZOR, *Цебезоръ*. Смотри Mentha Pulegium, Ментха Пулегіумъ.

CEBLAS, *Цебласъ*. Смотри Caryophylli, Каріофилли.

CEBODARION, *Цебодаріонъ*. Смотри Asarum, Азарумъ.

CEBOSOYS, *Цебозоисъ*. Смотри Nepeta, Непета.

CEBVRAN, *Цебуранъ*. Смотри Anacardium, Анакардіумъ.

CEBVSORIAM, *Цебузоріамъ*. Смотри Calendula, Календула.

CECABON, *Цекабонъ*. Смотри Camphora, Камфора.

CECGA, *Цекка*. Смотри Ricinus, Рицинусъ.

CECEBRASON, *Цецебразонъ*. Смотри Potentilla reptans, Потеншила рептансъ.

CECEBROA, *Цецеброа*. и CECELIA, *Цецелиа*. Смотри Chelidonium, Хелидоніумъ.

CECHRAMIDES GALENI, *Цехрамида*, такъ называется Галенъ *пинныя ятоды*.

CECIDRA, *Цецидра*. Смотри Melissa, Мелисса.

CECODRON, *Цекодронъ*. Смотри Gnaphalium arenarium Linn. Гнафаліумъ аренаріумъ.

CECROPIA Linn. *Цекропіа*, Coilotalus. Broun. I. *Цекропіа*. Валторошное или *Змеиное дерево*, а съ Нѣмецкаго *пустосучникъ*, есть *Американское*, пустые вверху сучья имѣющее и мужского и женского рода на особыхъ растѣніяхъ бывающее дерево. На мужскомъ цвѣтная чашка составляетъ подобіе шпажныхъ ноженъ или

влагалища, которое яйцокруглое, остроко-
нечное, пропадающее и оказываетъ по
спаденію множество пучечно-образно рас-
положенныхъ, круглыхъ и изъ многихъ
спруисныхъ, сплюснуто-четвероугольныхъ
шупыхъ, каждая двумъ дырочками озна-
ченныхъ чешуекъ или цвѣшныхъ тугенцовъ
составленныхъ и на подобіе черепицы вы-
ложенныхъ почекъ. Цвѣту нѣтъ; (еслилибъ
былъ, тобы чешуйки должно было почи-
таны за медовые сосудцы]: въ чешуечныхъ
дырочкахъ утверждены два волоскамъ по-
добные, прекоротенькіе штычки съ длинно-
выми, четверогранными шляпками. На
женскомъ, или на деревѣ плодъ принося-
щемъ, чашка такаяжъ, какъ на мужес-
комъ, и оказываетъ только чешыре круг-
лая, и зародышами или яйчиками, по
есть нижними частями песника, на подо-
біе черепицы выложенныя почки: цвѣту
нѣтъ. Песникъ только одинъ коротенькій
со многими сплюснуто-четверогранными,
шупыми зародышами, и шишковатыми,
на многія не равныя части разщепленными
или какъ бы разорванными спрупиками.
Плодъ есть одногнѣзная, и видомъ за-
родышу подобная ягода, обѣ однимъ длин-
новатымъ и сплюснутомъ сѣмячкѣ. Дабы
представивъ читателямъ моимъ затрудне-
ніе сопряженное съ переводомъ описанія
такихъ растѣній, то я приложу здѣсь о-
ригинальное Латинское описаніе Господина
Линнея, которое я перевелъ и изъяснилъ.
*Cecropia mas. fratha caduca. Amenta imbric-
ata squammis turbinatis, subtetragonis Cor. o.
Fem. vt in mare. Germina imbricata. Styl. 1.
stigma claserum. Vassa inoposperma. Онъ по-
лагаешъ сіе дерево въ XXII. Классъ раз-
ножилищныхъ двупесниковыхъ или расщѣ-
пнхъ съ совершенно другъ опъ друга оплу-
ченными полами, то есть у коихъ муже-
скіе и женскіе цвѣты находящся на осо-
блвхъ растѣніяхъ, и у коихъ въ муже-
скихъ цвѣтахъ по два штычка или мужчин-*

ки (*Diocia Diandria*) По Нѣмецки *Trom-
petenbaum; Schlangenholtz; Gehast Edings
Weis. 272.* По Француски *Cecropia, arbre
de l' Amerique;* по Италіански *Cecropia,
albero dell' America;* по Аглнски *Cecropia,
an American-tree.*

CECROPIA PELLATA. Linn. et Jacq.
obl. 2. t. 46. f. 4. *Щитообразное Вал-
торашное дерево.* Смотри *Cecropia, Це-
кропіа.* По Нѣмецки *Schildförmiger Trom-
petenbaum.*

CECVLIBIVM, Цекулибiумъ. и
CECVLIVM, Цекулiумъ. Смотри
*Arthemisia Abrotanum, Артемизіа Аброта-
нумъ.*

CEDAGASIFID, Цедагазифидъ. Смо-
три *Iris, Ирисъ.*

CEDEBRON, Цедевронъ. и

CEDEGAFICO, Цедегафико. Смотри
Eruca, Ерука.

CEDOSTRIS, Цедострисъ. Смотри
Bryonia, Бріоніа.

CEDRELA ODORATA Linn. G. 277.
Цедрела одората. Cedro Loeff. it. 183-
*Cedrela Broun. t. 10. f. 1. родоу 1. Слад-
кій Кедръ, или Барбадское Кедровое де-
рево, есть опмѣнное, въ Барбадосъ, так-
же и въ Италіи распущее дерево роду ли-
моннаго; приносящее особливой сортъ души-
стыхъ и сладковатыхъ лимоновъ, извѣст-
ныхъ подъ именемъ Цедра, Цедрашъ, и
Цедраша. Оно имѣетъ пшенищичный, блѣ-
ло-краснѣющій и воронкѣ подобный цвѣтъ,
у котораго шрубка къ низу спланившая пу-
затю: а листочки составляющіе цвѣтъ
равноширные, долговатые, шупые, прямо
къ верху обращенные, и одною претью
своей длины къ цвѣтному тугенцу или дну
приросшіе: сіи цвѣты поддерживаются од-
нолистичнымъ, колокольчиснымъ, малень-
кимъ, пшенищичнымъ и вялымъ околцвѣ-
пшемъ и вырастающъ на подобіе мешлы на
длинныхъ черешкахъ, изъ одного мѣста
прямо къ верху врознь расходящихся
(panicu-*

(*paniculata*). Въ цвѣтахъ находятся въ каждомъ по пяти шилоподобныхъ, на цвѣтномъ днѣ сидящихъ, и короче цвѣта, язычковъ или мужчинокъ съ длинноватыми, и верхушкою наружу подавшись, назадъ загнбающимися шляпками, и по одному валлообразному песнику, длиною въ цвѣтѣ и съ шишковатымъ, вдавленнымъ спругикомъ, и съ шарообразнымъ, на особливомъ пятиугольномъ днѣ сидящимъ яичникомъ, превращающимся въ древесоватую, кругловатую, пятигнздную и пяти раскрышную капсулу или сѣменодержательницу со множествомъ многисѣльныхъ, къ низу на подобіе черепицы другъ на другъ лежащихъ, плевистыми крылошками оканчивающихся, древесоватое, пятиугольное дно покрывающихъ сѣмечекъ. Примѣч. Сіе растѣніе удобно можно сравнить съ Свишеніемъ (*Svitenia*). Въ Италіи варяшъ ихъ въ сахаръ, и разрѣзавъ на четвершинки сушатъ и дѣлаютъ сухіе конфекты. *Цедратная вода*, по Французски *Eau de Cedrat*, или *de Cedre*, и де *Седра* или *Седръ*, копорая по причинѣ прекраснаго своего запаха, а можетъ быть и рѣдкости во Франціи и у насъ столько почитается; приготовляея изъ корокъ или лучше сказать изъ маленькихъ кусочковъ, копорые срѣзываютъ съ верхней коры маленькихъ цедраповъ, пока оныя еще не совсѣмъ созрѣли, выжимаютъ еще изъ нихъ всю сырость, и гоняшъ потомъ съ сахаромъ, водою и водкою воду. Италіанцы выжимаютъ изъ совершенно созрѣвшихъ корокъ Цедраша масло, и продаютъ оное весьма дорого подъ именемъ существа, (эссенцію) или масла Цедра, естли сіе масло не поддѣланное, то четыре или пять капель оного придаютъ уже чаю, также и другимъ напиткамъ и кушаніямъ ошмѣнно пріятный вкусъ и запахъ; также дѣлаютъ имъ благовонными и нюхательный табакъ, пудру, помаду и другія тому подобныя вещи. Должно ра-

стереть въ рукѣ одну только каплю сего масла, то потчасъ узнать можно по запаху, настоящее ли оно или поддѣланное. Такъ называемая Барбадская, изъ кислыхъ померанцовъ приготовляемая Цедрашная вода, не можетъ доброю съ оной сравниться. Изъ Цедрашнаго соку дѣлаютъ лимонадъ. Господинъ Линней полагаетъ сіе дерево въ V классъ пятиязычковыхъ, однопестичныхъ растѣній (*Pentandria Monogynia*). По Нѣмецки *Cedrobaum*; *wohlrriechender Cedernbaum*; *Cedernbaum aus Barbados*; по Французски *Cedre doux ou l'arbre qui porte le cedrat*; по Италіански *Cedrato*.

CEDRELAEVUM, *Цедрелеумъ*. *Кедропое масло* или то *Черное масло*, которое гоняшъ во Франціи изъ дерева большихъ Кедровъ.

CEDRELATE, *Цедрелате*. Смори: *Pinus Cedrus* Linn. Пинусъ Цедрусъ.

CEDRIA Plin *Цедриа* Плин. есть *Кедропая смола*.

CEDRIDES, *Цедридесъ*. и

CEDRIS, *Цедрисъ* у Теофраста значитъ Кедровый плодъ.

CEDROMALA, *Цедромала*. Смори: *Citrus*, Цитрусъ.

CEDRONELLA, *Цедронелла*. Смори: *Melissa*, Мелисса.

CEDRUS, *Цедрусъ*. XIII. *Кедръ* или *Кедропое дерево*, есть высокое дерево подающее свое названіе многимъ и различнымъ родамъ и сорнамъ деревъ и кустарниковъ. Собственный или настоящий Кедръ, копорый я здѣсь описываю намѣренъ, приноситъ сѣмя свое въ шишкахъ на подобіе Ели. Другіежъ новыми описателями царства ррѣвій, по нѣкопору сходству также Кедромъ названные деревья, приносятъ ягоды. Къ первымъ принадлежатъ слѣдующія: I. *Россійскій* или *Сибирскій Кедръ*. *Pinus Cembra* Linnei, Пинусъ Цембра. Распуцій въ Сибири, Швейцаріи и Тиролѣ. Смори *Pinus Cembra*, Пинусъ Цембра

Цембра). II. *Американскій Кедръ* или *западное дерево жизни*. Смотри *Thuia occidentalis* Linn. Туя окциденталис. III. *Липанскій Кедръ*, *Cedrus Libani*, Цедрусъ Либани. Къ послѣднимъ или ягоды приносящимъ принадлежатъ. I. *Красный* или *Виргинскій Кедръ*, *Juniperus Virginiana* Linn. Юниперусъ Виргиніана. II. *Каролинскій Кедръ* *Juniperus Caroliniana* Mill. Юниперусъ Каролиніана. III. *Большій Кедръ* съ кипариснымъ листомъ и желтымъ плодомъ, *Juniperus Phoenicea* Linn. Юниперусъ Феница. IV. *Средній Кедръ* съ кипариснымъ листомъ и большими ягодами или по нашему *Каменный Можжевельникъ*. *Juniperus Lycia* Linn. Юниперусъ Лиція. V. *Шпанскій Кедръ*, *Juniperus Hispanica* Mill. Юниперусъ Испаника. VI. *Бермудскій Кедръ*, *Juniperus Bermudiana* Linn. Юниперусъ Бермудіана. и VII *Барбадскій Кедръ*, *Juniperus Barbadosensis* Linn. Юниперусъ Барбаденсисъ, изъ коихъ всѣ мною будутъ описаны въ главѣ о можжевельникѣ *Juniperus*, Юниперусъ. Есть также родъ Кипарису, вырастающаго на подобіе эли высокимъ деревомъ, который называется *Бѣлымъ Кедромъ*. Смотри *Supressus thyoides* Linn. Купрессусъ тѣоидесъ. Оный растетъ въ Сѣверной Америкѣ, откуда привозится къ намъ его прекрасное и душистое дерево подъ названіемъ Кедроваго. Настоящее Кедровое дерево, которое составилъ предметъ теперешняго моего описанія, называется Ливанскимъ. Смотри *Cedrus Libani*, Цедрусъ Либани. Всѣ Кедровыя деревья смена въ шишкахъ приносящія полагаются Господиномъ Линнеемъ въ XXI классъ Однолистныхъ Многобрачныхъ или такихъ растений, у коихъ на одномъ и томъ же корнѣ цвѣты и мужскіе и женскіе, но особо другъ отъ друга, сидящіе, и въ цвѣтахъ мужскихъ тычки или мужчинки вмѣстѣ сросшіеся (*Monopetala Monodelphia*) а Господинъ Турнефоршъ въ XIX классъ,

въ IV отдѣленіе, во II родъ деревъ и кустарниковъ съ шишковатымъ цвѣтомъ, отъ плода на томъ же корнѣ отдѣленнымъ. *Простый Кедръ* называется по Гречески *Кедронъ*; а плодъ *Кедрисъ*; по Нѣмецки *Cedernbaum*; по Французски *Cédre*, по Италіански *Cedro*; по Англиски *Cedar-tree*.

CEDRVS BACCIFERA, *Цедрусъ Бакцифера*. Смотри *Juniperus Oxicedrus* Linn. Юниперусъ Оксигедрусъ

CEDRVS BARBADENSIVM, *Цедрусъ Барбаденсіумъ*. Смотри *Juniperus Barbadosensis* Linn. Юниперусъ Барбаденсисъ.

CEDRVS BELLONII, *Цедрусъ Беллоніи*. Смотри *Cedrus*, Цедрусъ

CEDRVS BERMVDIANA, *Цедрусъ Бермудіана*. Смотри *Juniperus Bermudiana* Linn. Юниперусъ Бермудіана.

CEDRVS CAROLINIANA, *Цедрусъ Каролиніана*. Смотри *Juniperus Caroliniana*, Юниперусъ Каролиніана.

CEDRVS CONIFERA FOLII LARICIS, *Цедрусъ Конифера фоліисъ ларисисъ*. Смотри *Cedrus Libani*, Цедрусъ Либани.

CEDRUS FOLIO CUPRESSI MAIOR, FRUCTU FLAVESCENTE C. B. Pit. Tourn. *Цедрусъ фоліо Купресси маіоръ, фрукту флавесценте*. Смотри *Juniperus Phoenicea* Linn. Юниперусъ феница.

CEDRUS FOLIO CUPRESSI, MEDIA MAIORIBVS BACCIS C. B. Pit. Tourn. *Цедрусъ фоліо Купресси, медиа маіорibusъ бакцисъ*. Смотри *Juniperus Lycia* Linn. Юниперусъ Лиція.

CEDRVS HISPANICA PROCERIOR, FRUCTU MAXIMO NIGRO. Pit. Tourn. *Цедрусъ Испаника процеріоръ, фрукту максимо нитро*. Смотри *Juniperus Thurifera* Linn. Юниперусъ Турифера.

CEDRUS LIBANI, *Цедрусъ Либани*. *Cedrus magna conifera foliis laricis* Bauh. (*Большій, шишки носящій Кедръ съ листенничьимъ листомъ Баугиніа*.)
Pinus

Pinus Cedrus foliis fasciculatis acutis Linn. (*Пихта Кедровая остролистная Линнея*) *Larix Cedrus foliis acutis perennantibus, conis obtusis* Mill. или *Лиственница Кедровая* съ острыми прозимующими листьями и приплюснутыми шишками Миллера. *Larix orientalis fructu rotundiore obtuso* Tourn. et du Ham. или *Восточная Лиственница* съ кругловато-приплюснутым плодом Турнефорша и дю Гамеля; а по нашему: *Липанскій Кедръ* сходствует по наружности своей съ лиственницею, кромѣ того только, что не сбрасываетъ острия свои иглы, которыми на немъ оснаются лѣтомъ и зимою, что кора его болѣе и не такъ пестра, какъ у лиственницы и что цвѣтетъ даже въ сѣняхъ. Сіе всегда зеленѣющее и пріятнаго взору дерево занимаетъ самыя возвышенныя части горы Ливанской, Тавриса и Амануса и нѣкоторыя другія страны южной Азіи, гдѣ видѣли его многіе путешествователи, какъ по Беллоніи, Раувольфъ, Монконъ, Тевенъ, Арвіе, Маундрель, Карте, Пококъ, Шульцъ и многіе другіе. Дерево очень толсто, такъ что толстоша престарѣлыхъ, кои часто въ поперешникъ своемъ имѣютъ 36 футовъ или 16 аршинъ, почти невѣроятно, хотя главный ихъ пень раздѣляется обыкновенно уже на два аршина отъ земли на четыре или пять другихъ пней, которые могли бы, если бы взять каждый особо, составить каждое толстое и большое дерево. Оно вырастаетъ очень высоко, покрывается выключая на концѣ пня, гладкою, лоснящеюся корою, пепело-темнаго цвѣта, и имѣетъ подъ самою корою бѣлое и мягкое, но ближе ко внутренности или сердцу прекрѣпкое, чрезвычайно горькое, и темно-красное внутреннее качество. Вершина малыхъ Кедровъ возвышается пирамидою на подобіе Кипарисовъ; а у большихъ напрошивъ того расширяется и составляетъ совершенный кругъ. Зеленая, жесткая, острая и на

Часть II.

М

можжевельниковыя похожія иглы или листья, которыми оно все покрывается, бываютъ длиною въ полтора дюйма и ширинѣ, такъ какъ у лиственницы, почти по двадцати вмѣстѣ вдоль по сучьямъ, къ верху обращенными пучками. Тычковые или мужскіе цвѣты появляются въ длинноватыхъ кисточкахъ или серѣжкахъ толщиною съ палецъ, которые цвѣтомъ желтые и роняютъ изъ себя множество сѣменной пыли. При самомъ днѣ, или на концахъ у сучьевъ, на которыхъ они утверждаются, имѣютъ они родъ чешырей листьеваго непадающаго околоцвѣтія или маленькія, круглыя темныя пучки. Пестиковыя или женскіе цвѣты находятся на особливыхъ вѣточкахъ и кажутся маленькими, яйцокруглыми шариками или пучками, коихъ длина при началѣ ихъ составляетъ около дюйма, а поспѣвши ширины ихъ претью часть онаго; они утверждаются также на многолистномъ, непадающемъ околоцвѣтіи. Цвѣтомъ они прекрасно пурпуровые; но послѣ принятія плодородной пыли, и когда начинаютъ увеличиваться; сей цвѣтъ превращается сперва въ блѣдно-красный, потомъ въ маркій зеленый, а наконецъ при наспоющемъ совершенствѣ и величинѣ, въ свѣтло-бѣлый. Плодъ ихъ походитъ на сосновую шишку, выключая только то, что гораздо больше и цвѣтомъ темнѣе. Самыя большія имѣютъ пять дюймовъ въ длину и четыре дюйма въ ширину свою; однакожъ шишки получаемыя здѣсь чрезъ Англію изъ Леванта, гораздо короче и уже. Они сидятъ на сучьяхъ прямо къ верху какъ у Пихты, и столь крѣпко, что всегда при сниманіи оныхъ часть наружной коры сучка вмѣстѣ здирается. Чешуйки или шелухи ихъ составляющія больше широки нежели длинны, такъ что ширина ихъ превосходитъ до полутора, а высота только до одного дюйма; онѣ лѣжатъ плотно другъ на другѣ, и въ каждой изъ нихъ

нихъ находится по два темно-чернѣющихъ продолговатыхъ орѣха съ большими широкими крыльями, а внутри съ бѣложелтыми ядрышками. Полезность Кедроваго дерева выхваляется всѣми почти авторами или писателями; но въ Европѣ оно споль еще рѣдко, что изъ собственныхъ примѣчаній не можно еще многого о немъ сказать. Господинъ Миллеръ пишетъ, что сіе дерево прочно и крѣпко, но что легко прескается, и опѣ вбитыхъ въ него гвоздей разщеливается. Другіе писатели утверждаютъ, что оно почти со всѣмъ не подвержено червямъ и гнилоспи, и что по сей причинѣ въ спарину вырѣзывали изъ онаго иконы и разныя другія изображенія. Главная его польза состоитъ въ томъ, что пригодно на корабельное строеніе, и на покрываніе имъ переклей. Лучшее доказательство о его цѣнѣ находимъ мы въ Священномъ писаніи, гдѣ сказывается, что Царь Соломонъ употребилъ великое число Кедроваго лѣсу на сооруженіе дома Господня, и содержалъ для того на горѣ Ливанской 80000 дровосѣковъ; 70000 носильщиковъ и 3600 надзирашелей, поощрявшихъ народъ къ работѣ. Весьма сожалѣтельно, что число Ливанскихъ Кедровъ, въ древнія времена споль значное, въ наши такъ чрезмѣрно уменьшилось. Обширность и слава сего лѣса почти уже исчезла, такъ что по слову Исаіа (глава X стихъ 18) можно было перечесть всѣ деревья. Самыя большія или спарыя деревья стояшъ плотно другъ возлѣ друга, и число ихъ простирается не болѣе какъ до 28, по повѣствованію Беллоніа, копорый ихъ считалъ самъ въ 1550 году. Господинъ Фихшнеръ въ Мартѣ мѣсяцѣ 1550 года, начелъ оныхъ 25. Съ симъ соглашается также и Иванъ Якоби въ описаніи четвертаго своего по морю спранствованія, копорый 28. Октября 1579 года примѣнилъ только 26 деревъ. Въ нашемъ

же спольбіи было ихъ по описанію Карла, въ 1738 году осмнадцати прешарѣлыхъ и прешолстыхъ; въ 1739. году какъ описываетъ Пококъ, пятинадцати, а въ 1755 году, какъ пишетъ Господинъ Шульцъ, мужъ весьма вѣроятный, двадцать. Они занимаютъ, какъ я уже сказалъ самую вышнюю часть горы Ливанской, и надобно лезти нѣсколько часовъ, еспли хочешь достигъ до того мѣста, гдѣ они стоятъ; такъ что Господинъ Арвіо принужденъ былъ дошедъ до нихъ надѣвъ свою шубу, понеже высокія вершины горъ, окружающія Кедровую долину, вѣчно покрыты снѣгами. По такимъ извѣстіямъ не остается уже никакого сомнѣнія въ томъ, чтобъ сіи Кедры не могли рассти и размножиться и унасъ въ Европѣ на холодныхъ горахъ имѣющихъ посредственную землю, а предпринимаемые въ Англіи, и въ Нѣмецкой деревнѣ Гарбкѣ, принадлежащей дворянской фамиліи Фелштеймъ (копорая составляетъ границу Герцогства Магдебургскаго со стороны Герцогства Брауншвейгскаго) въ томъ опыты оное доказываютъ. Хотя самыя верхушки въ жестокія зимы у Кедровъ иногда замерзаютъ, однакожъ не взирая на то производятъ они въ томъ мѣстѣ новые ростки, которые подъ пропадшею частью, поднимаются прямо къ верху, такъ что въ полтора или два года вредъ уже не примѣненъ. Здоровый нѣнь или дерево украшаетъ всякую ландшажу или насажденный чужезпанными деревьями садъ, и составляетъ для большой части людей примѣчанія достойную рѣдкость; чего ради не бесполезно будетъ приложить здѣсь маленькое руководство къ размноженію и кожденію за сими деревьями. Шишки Кедровыя привозятся обыкновенно изъ Леванта, и сохраняютъ, еспли хороши, сѣмя или орѣшки свои чрезъ многіе годы. Но какъ сполнѣе великаго труда, выбрать сѣмена безъ поврежденія изъ подъ чешуекъ или

шѣсно между собою сжахой шелухи, понеже оныя, естли силою хочешь ихъ опѣ шелухи опдѣлишь, легко раздавливаются; по Господинѣ Линней совѣтуешъ класъ шишки на двашцать чешыре часа въ тепловашую воду, и говоришь; что тогда уже легко будетъ опдѣлить одну чешуйку опѣ другой и выбирать сѣмена. Я предложу здѣсь другой способъ; которымъ мнѣ кажется способнѣе и лучше перваго. Оный состоишь въ томъ, чтобъ вывернуть напарьемъ, [бурагъ, которымъ на деревьяхъ просверливаютъ дыры] весь находящійся въ срединѣ кедровой шишки спержень или стебель, но какъ можно осторожнѣе, дабы вершинки лежащихъ около его орѣшковъ повреждены не были, потомъ pokrѣпче вколомишь въ нее, что есть въ пустоту, гдѣ былъ спержень, нарочно для того и по величинѣ пустоты приготовленный клиночекъ, по шелуха или чешуйки сами опѣ себя опадутъ и раскроются. По полученіи шишекъ должно немедленно посѣять сѣмена или орѣшки въ парники, наполненные хорошою рыхлою садовою землею. Лучше дѣлается сіе весною нежели Осенью, ибо тепловатая лѣтняя погода скорѣе споспѣшествовать можетъ произведенію ростковъ и ихъ побѣгу. Орѣшки сажаютъ не глубоко, насыпаютъ не много пескомъ, примачиваютъ, но содержатъ не сыро, потому что въ семъ случаѣ легко пропадаютъ. Въ чешыре или пять недѣль начнутъ они пускать отростки, и крылатое сѣмя появляется купно съ ними на поверхности земли, поддерживаешь опѣ осьми до десяти молоденькихъ и бѣленькими почками испещренныхъ иголочекъ или листочковъ, нѣсколько дней съ ряду какъ въ ножнахъ и опадаетъ, какъ скоро оныя начнутъ махерѣть. На первомъ еще году вырастаетъ изъ средины молодыхъ такихъ иголочекъ, новый и нарочито крѣпкій побѣгъ, насаженный изрѣдка по обѣимъ сторонамъ иглами, которыми

на другой годъ окруженъ онъ уже пучечно-образно, и начнешъ возвышаться. На третьемъ или четвертомъ году должно молодя деревца пересаживать на назначенныя для нихъ мѣста, и долѣе не мѣщать, ибо сердечный ихъ корень твердѣетъ и становится длиннымъ, такъ что при вырываніи и всаживаніи легко оныя повредить, а шпамамъ или пнямъ нѣсколько уже одеревѣвшимъ, совершенную гибель причинить можно. Многіе прививаютъ Кедръ къ липовенницамъ, но только къ двулѣтнимъ. Кедръ производитъ каждый годъ въ кронѣ своей два сердечные отростка, изъ коихъ къ низу нагибающійся берется для прививанія; смотрѣть только должно, чтобъ вершинка у него осталась цѣлая и не надобно ее обрѣзывать. Онъ не терпитъ частаго подчищиванія, особливо подъ нижними сучками, что довольно доказываетъ пропадшій Кедръ изрядной полцины въ Андреевскомъ саду въ Ганноверѣ, какъ пишетъ о томъ Господинъ Минхгаузенъ въ V части, на 53 страницѣ домостроителя своего. Кедръ распушъ очень скоро, хотя ростъ ихъ въ первые годы кажется и медлительнѣе. Миллеръ описывая полцину ихъ, увѣряетъ, что посѣянные въ 1683 году въ Хельзеѣ близъ Лондона Кедръ въ 22 вѣршка вышиною, имѣли въ 1757 году, (слѣдовательно въ 74 году) на три четверти аршина опѣ земли пять аршинъ въ поперешникъ своемъ, и что нижніе сучья распространились въ длину на восемь аршинъ; а Господинъ дю Гамелъ утверждаетъ, что на старыхъ деревьяхъ распространяются они на чешыре сажени и даютъ такую тѣнь, что подъ ними днемъ и письма прочесть не можно. Въ разсужденіи вышины ихъ находимъ мы во II части Господина дю Руа о разведѣніи лѣсовъ, что въ Гарбкѣ Нѣмецкой деревнѣ одиннадцатилѣтніе Кедръ были вышиною въ пять аршинъ съ половиною, и имѣли внизу пня въ поперешникъ своемъ чешыре

четыре дюйма ; въ хорошіе годы прибавляется вышина ихъ на 8, и 9 дюймовъ, а иногда и на одинъ футъ или $7\frac{3}{4}$ вершка. Кто хочеть, чтобъ они росли больше къверху, нежели въ ширину, тому должно приказать сажать ихъ поближе одно возлѣ другаго ; а какъ главные опроски часто наклоняются на одну сторону (сіе случается, когда молодыя деревцы начнутъ сильно выбѣгать) то должно для поддерживанія оныхъ, подвязывать ихъ къ колышкамъ, копорыя оснавляются до шѣхъ поръ, пока деревья не достигли до наполовину своей вышины. Кедръ любящъ больше пощую, нежели тучную землю и горы больше, нежели низкія мѣста. Первое подтверждають посаженные въ Железскомъ саду деревья имѣющія сухую съ глышемъ смѣшанную землю, а послѣднее доказываютъ Гарбскія опыты, по копорымъ однихъ лѣтъ и въ одно время посаженные кедръ, на гористомъ мѣстѣ гораздо выросли выше, нежели на долинѣ, хотя у обѣихъ земля была одинакая. Плодъ приносятъ они поздно, ибо Моршмеръ и другіе Агличане, видѣли пятидесятилѣтняго и никогда еще не пересаженнаго Кедра въ первой плодъ приносящаго. Впрочемъ сіе дерево долговѣчно, и можетъ извѣстѣхъ деревъ скорѣе достигъ до глубокой древности. По мнѣнію Господина Спираленберга (въ Исторіи его на страницѣ 343). *Липанскій* съ Сибирскимъ Кедромъ близко подходитъ. Кедровыя шишки Ливанскія содержатъ въ себѣ нѣкопорый клей, густой, прозрачной, и падающій въ извѣстное въ году время каплями ; а изъ дерева вытекаеть въ самые жаркіе лѣтніе дни, чистая, прозрачная, бѣлая и пахучая смола, твердѣющая каплями на подрбіе маслики. по Латинѣ *Cedria*, а по Французки *Gomme de cedre* Гоммъ де седръ или *Manne matichine*. Въспри самыхъ большихъ Кедровъ распускается въ лѣтнее время колесомъ, сжимаются при паденіи сѣговъ, подни-

маютъ концы къверху и предспавляютъ тогда видъ пирамиды : къ сему многіе прибавляютъ, что природа вливаетъ въ нихъ сіе движеніе, дабы привести ихъ въ состояніе выдержавъ тяжестъ сѣга, копорый бы ихъ безъ того совсѣмъ подавилъ. Смотри путешестіе Аббе де ла Порта. Дерево Кедровое употребляется сполярами на шпучныя и другія работы. Оно содержитъ въ себѣ много масла и соли и гонитъ пошъ, въ декопкахъ или толченое въ порошкахъ принятое. Орехи ѣдятъ для лакомства. Кедровый Гумми, по есть найчистѣйшая часть смольг или смола сама собою изъ дерева истекающая разбиваетъ, помогаетъ варенію пищи въ желудкѣ, укрѣпляетъ, вяжетъ, пропивився Анпонову огню и полезна отъ вывиховъ и переломленія костей. Кедровая резина или смола чрезъ насѣчки истекающая размягчаетъ, укрѣпляетъ, вяжетъ и чиститъ. Сказываютъ что стружки Ливанскаго Кедра умерщвляютъ змѣи. Въ Апшекахъ ничего изъ Кедра не употребляется. Кедръ есть Греческое отъ глагола *κεῖω*, горю, происходящее имя ; потому что Кедровые сучья преисполненные смолою, горятъ спольже ясно какъ факелы. Господинъ Линней полагаетъ *Липанскій Кедръ* въ XXI. Классъ въ VI. родъ Одножилищныхъ Многобрачныхъ растѣній. Моноесія *Monadelphina*). а Господинъ Турнефоръ въ XIX родъ, въ IV отдѣленіе, во II классъ растѣній съ шишковатымъ цвѣтомъ отъ плода на томъ же корнѣ отдѣленномъ. По Гречески *Κέδρον*, а смола *Κέδριον* ; По Нѣмецки *Ceder*, *Ceder vom Libanon* по Французки *Cedre du Liban* ; по Италіански *Cedro del Libano* ; по Аглински *Cedar of Libanon*.

CEDRVS LYCIA Matth. *Цедрусъ Лиція*. Смотри *Juniperus Lycia* Linn. Юниперусъ Лиція.

CEDRVS MAGNA. I. В *Цедрусъ ма-тна*. Смори Cedrus Libani, *Цедрусъ Ли-бани*.

CEDRUS MINOR. Cord. in Diosc *Цедрусъ миноръ*. Смори Iuniperus Oxicedrus Linn. Юниперусъ Оксипедрусъ.

CEDRUS MINOR. ALTERA Dioscor. *Цедрусъ миноръ алтера*. Смори Iuniperus Lycia Linn. Юниперусъ Лиція.

CEDRUS PHOENICEA Plin. *Цедрусъ Феницеа*. Смори Iuniperus Phoenicea, Юниперусъ Феницеа.

CEDRUS PVMLA FOLII: OBTUSIS, ET PHOENICIA BELLI, *Цедрусъ пумила фоліисъ обтузисъ, етѣ феницеа*. Смори Iuniperus Phoenicea, Юниперусъ Феницеа.

CEDRVS VIRGINIANA, *Цедрусъ Виргиніана*. Смори Iuniperus Virginiana, Юниперусъ Виргиніана.

CEBRON, *Цевронъ*. Смори Ficus, Фикусъ.

CEFA, *Цефа*. Смори Ebulus, Эбулусъ.

CEFAL, *Цефалъ*. Смори Sambucus, Самбукусъ.

CEFOLARGIVS, *Цефоларгіусъ*. Смори Anethum, Анешумъ.

CEVGARIA, *Цевугаріа*. Смори Palma Christi, Палма Христи.

CEFRONALA, *Цефронала*. Смори Betonica, Бетоника.

CEGAGI, *Цегаги*. Смори Pentaphylon, Пентафиллонъ.

CEGATOR, *Цегациоръ*. Смори Polyrodium, Полиподіумъ.

CEGE, *Цеге*. Смори Ascorus, Акорусъ.

CEGEBRANEOS, *Цегебранеосъ*. Смори Tragorogon, Трагогонъ.

CEGELACON, *Цегелахонъ*. и

CEGELAGIVM, *Цегелагіумъ*. Смори Serpyllum, Серпиллумъ.

CEGIGI, *Цегиги*. Смори Asphodelus, Асфоделусъ.

CEIBA, *Цеива*. Смори Bombax Ceiba Linn. *Бомбакъ Цеива*.

CELACIVM, *Целаціумъ*. Смори Chelidonium, Хелидоніумъ.

CELASTRUS Linn. *Целаструсъ*. *Дерѣвѣ*, естъ маленькое въ Украинѣ, и въ другихъ мѣстахъ Европы, а особливо въ Африкѣ и Америкѣ растущее деревцо или кустарникъ VI родовъ. По Нѣмецки Celsaster-Baum; по Француски Celsastre; по Италіански Celsastro; по Англински The staff-tree. Роды сего растѣнія сущі.

CELASTRUS BVLLATVS, inermis, foliis ovatis integerrimis Linnei. *Целаструсъ Буллатусъ*. по естъ *пупырчатый*. *Дерѣвѣ* съ яйцокруглыми цѣльными листьями. Evonimus Virginianus rotundifolius, capsulis coccineis, eleganter bullatis. или *Верескъ Виргинскій круглолистный* съ червецовоцвѣтными и пупырчатыми сѣмянодержательницами. *Дерѣвѣ*, всегда зеленѣющий Кустарникъ, растущій у насъ въ Украинѣ, въ Виргиніи и многихъ другихъ частяхъ сѣверной Америки, гдѣ онъ вырастаетъ въ 56 и 63 вершка. Онъ производитъ обыкновенно изъ корня своего два и при пня, которые раздѣляются къ верху на многіе сучья окруженные темною корою и яйцокруглыми, цѣльными, свѣтлозелеными, и попеременно другъ противъ друга сидящими листьями длиною въ три, а шириною въ два дюйма. Цвѣты бѣлые, состоятъ изъ пяти листочковъ и вырастаютъ повислыми колосками. По опаденію цвѣта, яичникъ или зародышъ превращается въ треугольную, трехъ-гнѣздную и съ трехъ сторонъ раскрывающуюся червецовоцвѣтную сѣмянодержательницу, которой наружность испещрена вся маленькими прыщиками или бородавками. Въ каждомъ въ ея гнѣздѣ находится по одному яйцокруглому, крѣпкому, разцвѣченному на самыхъ верхнихъ сучкахъ между листьями сѣмечку. Въ цвѣтѣ пять шилоподобныхъ пычковъ или мужчинокъ.

чинокъ, длиною съ цвѣтѣ и съ маленькими шпалками, и одинъ шилоподобный споль же длинный песникъ или женочка съ тупымъ и на шрое расщепленнымъ спрупи-комъ или верьхушкою и съ маленькимъ яичникомъ или зародышемъ включеннымъ въ цвѣтшое дно или гуменцо, которое велико, плоско и означено десятию полосочками. Размноженіе сего деревца дѣлается изъ молоденькихъ опраслей. Сей кустарникъ растетъ по большой часпи на сырыхъ мѣстахъ и не терпитъ сухія. Онъ проченъ и удобно можетъ снести нашу зиму. Можно его также размножить и посѣяніемъ, а сѣмена должно сажать либо въ горшки, либо на грядѣ изъ глинистой земли ссѣпанную и грядѣ чрезъ все лѣто очищая отъ разныхъ негодныхъ травъ. Горшки, въ кои посѣяны *Деріонъ* ставящъ до самой Осени въ шѣнь, а Осенью и съ горшками врывающъ въ закрытое отъ холодныхъ вѣтровъ мѣсто. Весною начнетъ онъ показываться и долженъ быть, когда сухая погода, иногда поливанъ. На грядѣ оставляющъ его до другаго года. Въ Медицинѣ и въ Апшекахъ ничего не дѣлается и ни отъ чего не употребляется. Господинъ Линней полагаетъ *Деріонъ* и всѣ его роды въ V классъ Пятишчыковыхъ Однопестичныхъ растѣній. (Pentandria Monogynia). По Нѣмецки *Virginianischer bläfiger Celaster*; по Французски *Celastrum de Virginie à feuilles ovales, entières*; по Итальянски *Celastrum di Virginia o Celastrum bullato*; по Англиски *Smooth staff tree*.

CELASTRUS BUXIFOLIUS Linn. (spinis foliosis, ramis angulatis, foliis obtusis) *Целаструсъ Буксифолиусъ* или *Деріонъ* съ листьями на иглахъ, угловатыми сучьями и заостренными листьями. *Lycium Portoricense*, *Buxi foliis angustioribus* Pluk. *Африканскій Деріонъ* съ Буксовымъ листомъ, растетъ самовольно на Мысѣ Доброй Надежды и производитъ одинъ нѣжный дре-

весоватый спебель, который возвышается отъ двенадцати до четырнадцати футовъ [футовъ 7 $\frac{1}{2}$ вершка] и покрывается свѣтло-сѣрою корою. Онъ состоитъ изъ множества звеньшковъ насажденныхъ длинными иглами, на коихъ вырастаетъ великое число маленькихъ листочковъ. Сучья на немъ нѣжные, угловатые, молодые бѣловатою корою покрытые, колѣчатые, которые также какъ у спебеля вооружены иглами; однакожъ растѣніе сіе споль слабо, что, повалилось бы на землю, еслибъ не поставляли для поддерживанія его колъ. Листья вырастающъ безъ всякаго порядка кисточками, длинны, подобны листьямъ узколистнаго буксбаума и мягки. Сей сортъ *Деріона* весьма легко чрезъ сѣмена разведенъ быть можетъ, да и скоро растетъ; ибо Миллеръ въ два года послѣ посѣву довелъ его до четырехъ футовъ вышиною. Нѣкоторые растѣнія сего *Деріона* выдержали въ Англіи двѣ зимы съ ряду, споль возлѣ южно-восточной стѣны; но они перели въ оныя всѣ свои листья, вмѣсто того, что находяціяся въ холодныхъ оранжереяхъ, пребывающъ во всю зиму зелеными. По Нѣмецки *Celastrum mit Buchblättern*; по Французски *Celastrum avec des feuilles ressemblantes à celles du Buis*; по Итальянски *Celastrum con foglie di Bocco*; по Англиски *Staff tree with Box-tree leaves*.

CELASTRUS LVCIDUS. Linn. (foliis ovalibus nitidis integerrimis marginatis) *Целаструсъ Луцидусъ*. Evonimus Aethiopicus, alaterni foliis rotundioribus duris et non crenatis. Pluk. alm. 139. t. 280. f. 3. *Лоснящийся Деріонъ*, растетъ на Мысѣ Доброй Надежды и есть кустарникъ имѣющій крѣпкіе, и цвѣтомъ темные сучья окружающіеся овальными, попеременно другъ противъ друга сидящими, лоснящимися, жилочными и на корешенькихъ спебелькахъ сидящими листьями, у коихъ края цѣлые, загнутые. Тычки въ цвѣтѣ короче цвѣтша не

не такъ какъ у прочихъ. Песшикъ полстый и съ тремя струпиками. По Нѣмецки *leichter Celaster*; по Француски *Celastre luisant*; по Итальянски *Celastro lucido*.

CELASTRVS MYRTIFOLIVS Linnei (inermis, foliis ovatis ferrulatis, floribus racemosis, caule erecto) *Целаструсъ миртолистный Дерѣво*, или *Дерѣво не иглистый* съ яйцо-круглыми, на подобіе пилы зубчатыми листьями, прямо къ верху обращеннымъ стеблемъ, и пучечными цвѣтами. Сей сорти растетъ въ Ямайкѣ, также и на нѣкоторыхъ другихъ островахъ западной Америки самъ собою; высота его простирается тамъ часню отъ 18 до 20 футовъ и онъ пускаетъ множество боковыхъ отраслей, насажденныхъ съблоселеными и мирповымъ подобными листьями. Цвѣты бѣлые и вырастаютъ по бокамъ у сучьевъ въ длинныхъ пучечкахъ. Яичникъ превращается въ пятигнѣздную сѣмянодержательницу и заключающую въ каждомъ гнѣздѣ по одному сѣмечку. У насъ можетъ онъ расти въ однихъ только оранжереяхъ. По Нѣмецки *Celaster mit myrthenblättern*; по Француски *Celastre de la Jamaïque, ou avec des feuilles ressemblantes à celles du Myrthe*; по Итальянски *Celastro della Iamaica o con foglie di Myrtho*.

CELASTRUS OVATUS. Hill. H. Kew. *Целаструсъ опатусъ. Опальный Дерѣво*. есть новоизобрѣшенный въ Багамъ кустарникъ.

CELASTRUS PYRACANTHUS Linnei (spinis nudis, ramis teretibus, foliis acutis Linn.) *Целаструсъ пиракантусъ. Lycium Aethiopicum, pyracanthae foliis, Hort. Amst.* *Африканскій Барбарисъ* или *Эфіопскій Дерѣво*, растетъ въ Эіопіи, изъ которой привезены были въ Голландію сѣмена, гдѣ сіе растѣніе развели, и съ того времени находится оно уже во всѣхъ почти садахъ Европейскихъ охотниковъ. Оно имѣетъ

неправильный спелебъ, отъ 3 до 4 футовъ вышиною, который по бокамъ производитъ нѣсколько шарообразныхъ въпвей одѣтыхъ темною корою и окруженныхъ лосняще-зелеными, прямо сидящими и разнымъ образомъ изъ въпвей вырастающими листьями, изъ коихъ иные къ верху заостренные, а другіе приплюснутые и бывающъ длиною въ два, а шириною въ полтора дюйма. Листья опадаютъ во весь годъ зелеными. Цвѣты правянисто-бѣлые и состоятельны изъ пяти разширяющихся листочковъ. Яичникъ превращается въ круглую, алую сѣменодержательницу о прехъ гнѣздахъ, изъ коихъ два обыкновенно бывающъ пусты, а третья заключаетъ въ себѣ одно только продолговатое и крѣпкое сѣмя. Иглы на немъ обнаженные, но есть не окружены листьями. Сіе растѣніе размножается въ Европѣ чрезъ отрѣзанные сучки, ибо разведеніе изъ сѣмени спойтъ великаго затрудненія. Отрѣзанные сучки могутъ лѣтомъ во всякое время быть посажены, и шѣ, которые были посажены Весною рано, могутъ еще до наступленія зимы окрѣпнуть. Должно ихъ сажать въ маленькіе горшки, въ которыхъ бы чешыре сучка умѣстились могли, и кои наполнены хорошо огородною землею. Горшки попомъ ставятся въ умѣренно жаркій парникъ, въ которомъ стояли бы они въ шѣни, и по временамъ не много поливаются. Какъ скоро начнутъ корни, то есть пускающъ корни, то должно ихъ по маленьку поваживать къ вольному воздуху и поставивъ на прикрытое мѣсто, пока довольно одереветѣли. Послѣ этого опдѣляютъ ихъ другъ отъ друга, пересаживающъ по одичкѣ въ наполненные поужь землею горшки и ставятъ въ шѣни, пока начнутъ пускающъ новые корни. На зиму вносящъ его вмѣстѣ съ мирповыми и другими такими растѣніями въ холодные оранжереи, и поступаютъ съ ними также какъ и съ мирмомъ. По Нѣмецки *äthiopischer Celaster*; по

по Француски Celastre d'Ethiopie; по Итальянски Celastro dell' Ethiopia; по Аглински The Ethiopian staff-tree.

CELASTRUS SCANDENS Linn. (inermis, caule volubili, foliis ferrulatis) *Целаструсъ сканденсъ*. Evonymoides Canadensis scandens, foliis ferratis. *Вьющийся Дерѣвѣ* изъ Канады расцветѣ въ сѣверной Америкѣ и производимъ изъ корня своего множества древесоватыхъ, гибкихъ и около ближнихъ или въ ихъ сосѣдствѣ стоящихъ деревъ и кустарниковъ вьющихся прутьевъ или лозъ, копорыя не имѣвъ вблизи такой опоры сплетаются сами съ собою и составляютъ кустарникъ вышиною отъ пяти съ половиною до шести аршинъ, но если обвиваться могутъ около деревьевъ, то бывають гораздо выше. Въ семъ случаѣ прицѣпляются они и сплетаются около деревьевъ столь крѣпко, что погубляють оныя въ два или три года, отъ чего сей *Дерѣвѣ* и прозванъ на Нѣмецкомъ языкѣ Канадскимъ деревоумерщвлятелемъ, а на Францускомъ Палачемъ древеснымъ. Сии лозы окружаются листьями, копорыя сидятъ по онымъ попеременно, вѣрзаны по краямъ мѣлко на подобіе пилы и имѣють въ длину три, а въ поперешиникъ своемъ два дюйма. Цвѣтъ на нихъ сверху свѣтло, а подъ исподомъ блѣдно-зеленый; также прорѣзаны они нѣсколькими отъ листового сержня къ краю поперегъ лежащими листьями. Цвѣты вырастають пучками изъ вершинокъ лозъ, правянисто-зеленые и составляютъ пазхью кругловатыми листочками. Послѣ цвѣтовъ оказываються кругловатыя, трехгранныя и когда созрѣлы, красныя сѣмянодержательницы о трехъ гнѣздахъ заключающихъ въ себѣ Грабыльниковымъ (Carpinus Betulus Linn. Карпинусъ Бетулусъ) подобныя сѣмена. Сей сортъ цвѣшетъ въ началѣ Іюня мѣсяца, а сѣмя поспѣваетъ Осенью. Дерево можетъ быть употребляемо на выкла-

дываніе кабинетовъ съ шпучною работою. Въ Америкѣ расцветѣ оно само собою въ лѣсахъ между прочими деревьями и кустарниками и любима крѣпкую глинистую, и больше сырую, нежели сухую землю. По Нѣмецки Kletternder Celaster; nord Americanischer Kletternder Celaster; Baumwinder; der sichwindende falsche Spindel Baum Americanische Waldrebe. По Француски Le Boureau des arbres; Bois-tord. По Итальянски Celastro scandente; по Аглински The climbing staff-tree, or Bastard spindle tree или smooth staff-tree with a twining stalk.

CELATICA, *Целатика*. Смори Epatica, Эпатика.

CELEMEN, *Целемень*. Смори Helleborus niger, Геллеборусъ нигеръ.

CELANA, *Целана*. Смори Cicuta, Цикута.

CELIDONIA, *Целидонія*. Смори Chelidonium, Хелидоніумъ.

CELITICON, *Целитиконъ*. Смори Colchicum Illiricum, Колхикумъ Иллирикумъ.

CELLESIS, *Целлезисъ*. Смори Verbena, Вербена.

CELOPA, *Целопа*. Смори Calappa, Ялаппа.

CELOPRASSUS, *Целопрассусъ*. Смори Marrubium, Маррубіумъ.

CELOSIA, *Целозія*. Смори Iresine, Ирезине.

CELOSIA ARGENTEA. Linn *Целозія аргентеа*. G. 289. Stachyarpagophora Vaill. VIII. *Серебряная Целозія* или *петушій Гребень*, есть родъ Амаранта теплыхъ странъ, у котораго цвѣтъ серебреночвѣтный и составленъ изъ пяти копьеобразныхъ, заостренныхъ, прямыхъ, и не опадающихъ листочковъ. Чашка составлена изъ двухъ копьевидныхъ, сухихъ, остро-конечныхъ и пребывающихъ листочковъ. Въ цвѣтахъ по пяти шилоподобныхъ тычковъ, столь же длинныхъ, какъ цвѣтъ и оканчивающихъ медовый сосудецъ, которой весьма

весьма малъ, расщепленъ на пять часшей и окружаетъ зародышъ на подобіе коемочки. Шляпки или пыльные мешечки лежатъ на тычкахъ поперегъ. Песникъ въ цвѣтѣ одинъ, шляку подобный, длиною съ тычку; имѣетъ простый спруникъ и шарообразный яичникъ, превращающійся въ шарообразную, поперегъ разщепленную, одногнѣдную и пѣшомъ окруженную сѣмянодержательницу, заключающую въ себѣ нѣскольکو кругловатыхъ, узорчатыхъ семячекъ. Листья копьеобразные. Господинъ Линней полагаетъ всѣ сорты въ V классъ Пяти-тычковыхъ Однопестичныхъ растѣній (Pentandria Monogynia) По Нѣмецки Silberfarbige Celosie; по Француски Celosia argentée; по Италіански Celosia o Celosia argentata.

CELOSIA CASTRENSIS Linn. *Целозія Кастренсисъ*. Воинская Целозія имѣетъ копьевидно - овальные, острые листья, а въ прочемъ съ серебренною сходствуетъ. Смори Celosia argentea, Целозія аргентеа. По Нѣмецки Kriegerische Celosie.

CELOSIA COCCINEA Linn. *Целозія кокцинеа*. Алая Целозія имѣетъ прямо сидящіе, овальные и усиками снабжденные листья; бороздчатый стебель и алые мохровымъ колосомъ сидящіе цвѣты. По Нѣмецки Scharlachrothe Celosie; по Француски Celosie rouge comme l'écarlate.

CELOSIA CRISTATA Linn. *Целозія Кристата*. Смори Amaranthus Cristatus, Амарантусъ Кристатусъ.

CELOSIA LANATA Linn. *Целозія Ланата*. Шерстистая Целозія, есть однолѣтнее растѣніе, и имѣетъ Просвирнымъ подобные, съ исподи бѣлесовато - шерстистые, а съ верьху сѣдѣющіе, черенястые и овально - копьевидные листья, а въ прочемъ съ серебренною сходствуетъ. По Нѣмецки wollige Celosie; по Француски Celosia laineuse; по Италіански Celosia lanata.

CELOSIA MARGARITACEA Linn. *Жемужно-циѣтная Целозія* имѣетъ овальные листья на угловатыхъ черешкахъ утверждающіеся. По Нѣмецки perlenfarbige Celosie; по Француски Celosie couleur de perle.

CELOSIA NODIFLORA Linn. *Целозія нодифлора*. Целозія съ вырастающими изъ колѣнцовъ цвѣтами, имѣетъ клино-подобные остроколючные листья, и круглые боковые колосы. По Нѣмецки an den Knoten blühende Celosie.

CELOSIA PANICVLATA Linn. *Целозія паникулата*. Метла подобная Целозія имѣетъ овально-продолговатые листья, прямо стоящій и на подобіе метлы вѣтвистый стебель и попеременно сидящіе, стебель оканчивающіе, и разширенные цвѣтные колосы. По Нѣмецки rispenförmige Celosie.

CELSIA ORIENTALIS Linn. *Целсія ориенталисъ*. Восточная Целсія есть Азіатское и по имени изобретателя своего Целсія. (жилъ въ 1755 году) названное растѣніе. Оно имѣетъ однолистный колесообразный цвѣтъ, у котораго трубка короче, а жерло или отверстіе плоское и до половины на пять лоскутковъ или лапокъ раздѣланное: лапки кругловатые: двѣ верхнія меньше; а самый нижній больше. Сіи цвѣты поддерживаются чашкою или околоцвѣтнемъ изъ пяти копьеобразныхъ, тупыхъ, и до созрѣнія плода пребывающихъ листочковъ составленнымъ. Въ цвѣтѣ чешыре волосистые и къ маленькимъ цвѣшнымъ лапкамъ, нагнутые тычки, изъ коихъ два длиннѣйшіе короче цвѣтной трубки: Шляпки ихъ кругловатые, маленькія. Песникъ одинъ волосистый, длиною съ тычку: спруникъ у него тупой - а зародышъ или яичникъ кругловатъ, и превращается въ кругловатую, къ вершинѣ сплюснутую, заостренную, двугнѣдную и на чашкѣ сидящую сѣмянодержатель-

шельницу со множествомъ маленькихъ, угловатыхъ и на одномъ, половину круга представляющемъ днѣ лежащихъ сѣмячекъ. Господинъ Линней полагаетъ сіе растѣніе въ XIV классъ растѣній съ двумя длинными и двумя коротенькими пычками и покрытымъ семянемъ (*Didynamia Angiospermia*). По Нѣмецки *Morgensländische celsische Pflanze*; по Французски *Celsia orientale*; по Италіански *Celsia orientale*; по Аглински *Celsia an Asiatick. plant.*

CELTIS AMERICANA, foliis oblongo-ovatis, obtusis nervosis, superne glabris, subtus aureis Mill. *Celtis Americana*, folio Citri, subtus aureo, fructu rubro. Plum. *Целтисъ Американа*. *Донное дерево Лимоннолистпенное*, растетъ въ Америкѣ. По Нѣмецки *Citronblättriger Zürgelbaum*; по Французски *Micosoulier à feuilles de Citron*; по Италіански *Bagalaro con foglie del Limon*; по Аглински *Lote-tree with citron Leaves*.

CELTIS AUSTRALIS Linn. foliis ovato lanceolatis, *Целтисъ Австралисъ* *Celtis fructu nigricante*. Pit. Tournef. *Lotus arbor* siue *Celtis*. *Lotus fructu Cerasi* C. B. *Lotus arbor*. Lob. icon. *Sacavia Cretensibus*. Gefn. hort. III. *Донное сладкое* или *Крапивное* дерево, а по Славенски *Обрастница*, есть большое и толстое дерево, растущее въ Африкѣ, въ Сири и въ нѣкоторыхъ странахъ Италіи, Франціи и Гиспаніи, но здѣсь оное еще не видалъ. Сіе дерево очень сучковато и покрывается гладкою и зеленовато-синею корою. Листья подобны Ильмовнымъ (*Vlmus*, Улмусъ) овально копьеобразные, шероховатые, по краямъ зубчатые и имѣютъ сверху зеленый, а съ исподи блесоватый цвѣтъ; цвѣты бѣлые, соснавлены изъ пяти на подобіе розона расположенныхъ листочковъ и имѣютъ внутри пять коротенькихъ пычковъ. Они скоро опадаютъ и оставляютъ послѣ себя круглыя, одногнѣзныя, на

длинныхъ черешкахъ утверждающіяся и подобіе маленькихъ вишенъ имѣющія ягодки, которыя съ начала зеленыя, попомъ краснѣютъ, а на концѣ чернѣютъ. Въ имѣютъ бѣлое тѣло сладковато пріятнаго вкуса, и также какъ и листья вязательное и запоры дѣлающее свойство. Въ нихъ заключается кругловатая косточка. Изъ ягодъ выжимаемое и дѣлаемое вино очень сладко и пріятно. Они и листья съ пользою употребляются отъ простыхъ и кровавыхъ поносовъ. Ягоды похваляются отъ молошницы. Дерево крѣпко и прочно и употребляется на дѣланіе трубокъ, флейтъ, простей и другихъ тому подобныхъ вещей. Въ Гиспаніи, Франціи и Италіи употребляютъ его листья и кору на коженныхъ заводахъ. Шпалеры изъ него дѣлаютъ въ садахъ не очень способно, ибо сучья его очень гибки и слабы. Сіе дерево размножается сѣменемъ, привозимымъ изъ полуденныхъ странъ, и сѣмымъ въ Апрѣль и Маіѣ мѣсяцахъ въ наполненные хорошо землею горшки. Въ Аптекахъ ничего изъ него не дѣлается. Господинъ Линней полагаетъ всѣ три сорта сего дерева въ XXIII классъ, въ I родъ Многобрачныхъ Одножилищныхъ растѣній, то есть, у коихъ и пычковые и обоеродные или изъ пычковъ и пестиковъ соснавлены цвѣты (*Polygamia Monoecia*). а Господинъ Турнефортъ въ XXI классъ, во II отдѣленіе, въ I родъ деревъ и кустарниковъ съ расположеннымъ на подобіе розона цвѣтомъ, котораго пестикъ превращается въ ягуду. По Гречески *Λωτός* и *κόροτον*; по Нѣмецки *Zürgelbaum*, *Lotusbaum*, *mittägiger Zürgelbaum*, *Nesselbaum*; по Французски *Micosoulier*, *Fabrecoulier*, *Adonier*; по Италіански *Perlaro*, *Bagalaro*, *Aliso*, *Loto*; по Аглински *The Virginian Nettle Tree or Lote-tree*.

CELTIS OCCIDENTALIS Linn. foliis oblique ovatis serratis acuminatis. *Целтисъ окциденталисъ*. *Celtis fructu obscurae purpureascent*

purascente. Pit. Tournef. *Виргинское Донное дерево* съ красными ягодами, отличающуся отъ вышеописаннаго только въ томъ, что имѣетъ эвальные, остроконечные и на подобіе пилы вѣзанные листья и темно красныя ягоды. По Нѣмецки *abendländischer Zürgel Baum, virginischer rothbeerigter Zürgelbaum*; по Французски *Micocoulier de Virginie avec des bayes rouges*; по Италіански *Bagolaro della Virginia*; по Аглински *Lote-tree, with a dark purple fruit*.

CELTIS ORIENTALIS Linn. foliis oblique cordatis serratis subtus villosis. *Целтисъ ориенталисъ. Донное дерево* по-сточное опмѣнно отъ прочихъ сердцевидными, вѣзанными и съ исподи мохнатыми своими листьями и желтыми ягодами. Сей сортъ меньше другихъ. По Нѣмецки *Orientalischer gelbbeerichter Zürgelbaum*; по Французски *Micocoulier oriental avec des bayes jaunes*; по Италіански *Bagolaro orientale con frutto giallo*; по Аглински *smaller eastern Lote-tree, with a yellow fruit*.

CELVBRIA, *Целувріа*. Смори *Saturea, Самуреа*.

CELV DIPION, *Целудипіонъ*. Смори *Asperula odorata* Linn. *Асперула одората*.

CELVTRION, *Целутріонъ*. Смори *Galanga maior*, *Галанга маіоръ*.

CEMABRAN, *Цемабранъ*. Смори *Rubia tinctorum*, *Рубіа пинкпорумъ*.

CEMASCATES, *Цемаскатесъ*. и

CEMBRA Linn. *Цембра*. Смори *Pinus Cembra*, *Пинусъ Цембра*.

CEMEDIVM, *Цемедіумъ*. Смори *Fragaria vesca* Linn. *Фрагаріа веска*.

CEMES, *Цемесъ*. Смори *Cynoglossum officinale*, *Циноглоссумъ оффицинале*.

CEMVBAT, *Цемубатъ*. Смори *Gummi Ladanum*, *Гумми Ладанумъ*.

CEMVRION, *Цемуріонъ*. Смори *Ceterach*, *Цемегахъ*.

CEMVS, *Цемусъ*. Смори *Antirrhinum*, *Антирринумъ*.

CENCHRAMIDES, *Ценхрамидесъ*.

Смори *Ficus*, *фикусъ*.

CENCHRUS Linn. *Ценхрусъ*. *Panicastrella* Mich. 31 VI. *Колючка, Смолька* растетъ здѣсь около Аспрахани и Терека, называется по переводу *Игольчатая трапа* и бываетъ шести родовъ различающихся между собою однимъ расположениемъ своихъ колосьевъ, ибо у всѣхъ цвѣтшая чашка состоишь изъ многихъ колючихъ безчерешныхъ и въ головку собранныхъ вмѣстѣ спилищъ (*involucrum*) или шелухъ, а околоцвѣтніе копьеобразное, вогнутое, заощреное, дву-шелушное и дву цвѣтное и короче цвѣта. Цвѣтъ двойной, одинъ мужской или изъ однихъ пычковъ состоящій, а другіи женскіи или и пычковые и песпиковыи; въ каждомъ трубка дву-шелушная, или составленная изъ двухъ копьевидныхъ, заощренныхъ шелухъ, изъ коихъ внутренняя меньше. Въ каждомъ цвѣтѣ по три волосистыхъ пычка или мужчинки, длиною съ цвѣтѣмъ и съ стрѣло-подобными шляпками. Песпикъ находится только въ одномъ обоеродномъ, волосистый, длиною съ пычку и имѣетъ длинноватые, волосистые и опшопыривающіеся спрутики и кругловатый зародышъ или початокъ обѣ одномъ кругловатомъ сѣмячкѣ. Господинъ Линней полагаетъ всѣ сорты въ XXIII. классъ Многобрачныхъ Одножилищныхъ растѣній, у коихъ на одномъ и томъ же корнѣ двоякіе цвѣты, то есть одни пычковые, а другіе обоеродные, то есть изъ пычковъ и песпиковъ составленные. (*Polygamia monopœsia*). По Гречески *κένυρος*; по Нѣмецки *Stachelgras, Klebgras*; по Французски, по Италіански, и по Аглински какъ по Латынѣ.

CENCHRUS CAPITATUS Linn. *Ценхрусъ капитатусъ. Игольчатая трапа* съ простымъ, овальнымъ и въ головку собраннымъ колосомъ. По Нѣмецки *Korfförmiges Stachelgras*.

CENCHRVS ECHINATVS Linn. *Ценхрусъ эхинатусъ*. Игольчатая трапа изъ Ямайки, имѣетъ продолговатый вѣтвь собранный колосъ; по Нѣмецки *jamaisches Stachelgras*.

CENCHRVS FRUTESCENS Linn. *Ценхрусъ фрутесценсъ*. Кустовая игольчатая трапа, имѣетъ кустоватый стебель; жолубоватые листья и безчерешные, по бокамъ вырастающіе головки. По Нѣмецки *Strauchartiges Stachelgras*.

CENCHRVS LAPPACEVS Linn. *Ценхрусъ Лаппацеусъ*. Игольчатая трапа репейчатая, имѣетъ простыя увѣточекъ мешелки (*panicula*) и прешелушныя двучвѣшныя чашки. По Нѣмецки *Klettenartiges Stachel-Gras*.

CENCHRVS RACEMOSVS Linn. *Ценхрусъ рацемозусъ*. Красная Дерябка, или Кисточная Игольчатая трапа имѣетъ колосистую мешелку, и цвѣтъ состоящій изъ краснѣющихъ и щетинками на подобіе черепицы вложенныхъ мякинокъ (*gluma*) съ цвѣтны обоеродные. По Нѣмецки *traubenförmiges Stachelgras*.

CENCHRVS TRIBOLOIDES Linn. *Ценхрусъ триболоидесъ*. Виргинская Игольчатая трапа имѣетъ круглый колосъ, и у женскихъ цвѣтовъ круглыя, космашья, и жолобоватыми иголочками снабдѣнныя мякины. По Нѣмецки *Virginianisches Stachelgras*.

CENCHRYS, *Ценхрисъ*. Смори *Sachrys*, *Кажрисъ*.

CENCHROS, *Ценхросъ*. Смори *Milium*, *Миліумъ*.

CENERAZAB, *Ценеразавъ*. Смори *Lupinus*, *Лупинусъ*.

CENESIS, *Ценезисъ*. и

CENESTES, *Ценестесъ*. и

CENESTIS, *Ценестисъ*. Смори *Synoglossum*, *Циногlossумъ*.

CENGADISIVM, *Ценгадизіумъ*. Смори *Verbena*, *Вербена*.

CENION, *Цніонъ*. Смори *Cuminum*, *Куминумъ*.

CENSARGIA, *Ценсаргіа*. Смори *Valeriana*, *Валеріана*.

CENTANADRA, *Центанадра*, такъ называющіеся *Фитопыя зерны*.

CENTAVREA, *Центавреа*, или *Кентаврія*. *Centaurea*, *Centaureum* Linn. *Centaureum magnum*. Matth. Dod. Cast. *Centaureum maius iuglandis folio*. I. B. *Centaureum maius folio in lacinias plures divis.* C. B. Pit. Tournef. LXIV. *Чертополохъ*, или *большій Золототысячникъ* растетъ въ Россіи на сырыхъ и болохистыхъ мѣстахъ, особливо около Москвы при селѣ Купавнѣ, на поляхъ, и по сю сторону города Самары на голый каменистой верхушкѣ Карaulьнаго бугра, также и на водянистыхъ или влажныхъ лугахъ и цвѣтетъ въ исхѣдѣ Іюня мѣсяца. Сверхъ же того растетъ онъ на Алпійскихъ горахъ, въ Италіи и въ Таваріи. Онъ имѣетъ круглыя, вѣтви-стыя, отъ двухъ съ половиною до трехъ аршинъ прямо къ верху возвышающіеся и большими, перистыми, свѣтлозелеными листьями осаженные стебли. Листья подобны Исоповымъ, только ширѣ, зазубристы на подобіе пилы и сходятся длиннѣе къ общественному ребру или жилкѣ. Цвѣты пѣлеснаго или пурпуроваго цвѣта и сидятъ круглыми по одиначкѣ расположенными шишками на самыхъ верхинкахъ вѣтвей. По опаденію цвѣтовъ оказываются продолговатыя, лоснящіяся и усиками снабденныя сѣмена; чешуйки составляющія цвѣшныя чашки цѣльны, голы и яйцо образны. Корень у него шолстый, длинный, мясистый, съ наружи черноватый, а внутри красноватый, пребываетъ и въ открытыхъ мѣстахъ, имѣетъ сладковатый съ кислотою смѣшанный вкусъ и можетъ быть раздѣляемъ для насажденія новыхъ растѣній. Описаніе Господина Линнея. У Чертополоха чашка общественная, кругловатая: чешуйки осян-чива-

чиваются разнообразно и покрывают друг друга на подобие черепицы. Вѣнецъ или средний цвѣтъ, составленный изъ двоякаго рода цвѣточковъ: обоеродные многочисленны и соспавляютъ средину или кружокъ: женскіе малочисленны, больше, слабы и сидятъ по бокамъ на подобие лучей. Самый средний изъ обоеродныхъ цвѣточковъ однолисточный: трубка волошно подобная: усъ вверху пузоватое, длинноватое, прямое и оканчивается пятью равноширными, къ верху споящими лапками. Въ обоеродныхъ цвѣточкахъ означаются пять волособразныхъ, прекоротенькихъ пычковъ или мужчинокъ съ сросшимися вмѣстѣ валобразными, прубочными шляпками или пыльными мешечками; и одиѣ волосистый пестикъ или женочка съ пычку величиною, на коротомъ яичникѣ или зародышѣ маленький; а спрурикъ прешупый, съ выдавшеюся (у многихъ сорновъ на двое разщепленною) вершинкою. У пестика въ безполыхъ или женскихъ цвѣточкахъ бывающаго зародышъ крошечный: пестикъ не примѣняемый, а спрурика совсѣмъ нѣтъ. Всѣ сорты Центаврїи или Чертополоха различествуютъ между собою по системѣ Господина Линнея подобіемъ своихъ листковъ, чашками и находящимися на нихъ чешуйками. Древніе врачи употребляли ея корень вмѣсто Рапонника или Черешковаго ревеня. Корень унимаетъ поносъ и мѣсячное, и гонитъ мочу. Трава и корень содержатъ въ себѣ много масла и соли, вяжутъ, выгоняютъ водянистыя, клейкія и желчныя мокроты, чего ради и употребляются въ чешырехъ дневныхъ лихорадкахъ, цынгѣ и водяной и желчной болѣзняхъ; также и отъ глистовъ. Сушеною и измельченною правую присыпаютъ съ усѣхомъ раны, которыя лѣчатъ; густо-вареный сокъ изъ травы или сдѣланная изъ онаго съ розовымъ масломъ и съ воскомъ мазь употребляется отъ нарывовъ и застарѣлыхъ ранъ. Въ деревняхъ суе-

вѣрные люди курятъ ею и вѣшаютъ свѣжую въ пучкахъ въ стойлы, когда въ оныхъ стояція лошади или коровы начнутъ бѣситься, пошому что въ то время по ихъ мнѣнію ходитъ по онымъ нечистый духъ. *Чертополохъ* можетъ почестись негодною луговою правою, ибо лошади его наѣвшись получаютъ поносъ и слабѣютъ. Въ Аптекахъ онъ почти совсѣмъ не держится или вѣсьма рѣдко. *Центаприумъ* есть Греческое названіе, которое многіе доводятъ отъ Кентавра Хирона лѣчившаго сею правую свои раны, получившія отъ Геркулесовыхъ стрѣлъ. Господинъ Линней полагаетъ всѣ Центаврїи въ XIX классъ общежилищныхъ многобрачныхъ нусныхъ растѣній, то есть такихъ, у коихъ часть цвѣтовъ плодоносныхъ, понеже имѣютъ въ себѣ и пычки и пестики, а часть безплодныхъ имѣющихъ одни только пестики и у коихъ въ плодоносныхъ пычки срослись вверху вмѣстѣ своими головками (*Syngenefia Polygamia Frustranea*) а Господинъ Турнеформъ во XII классъ; во II отдѣленіе, въ VI родъ правъ съ составленнымъ изъ многихъ цвѣточковъ цвѣтомъ и съ пушистымъ сѣменемъ. По Гречески *Кентаврїон то мѣуа*; по Нѣмецки *Stocken blume, groß Tausendguldens Kraut, Rhapontik* или *die hohe purpur farbene stocken blume*; по Французски *Grande Centavree*; по Итальянски *Centavrea grande*; по Английски *Greater Centory* или *Centory the greater*.

CENTAVREA ACAVLIS Linn. *Центапреа акавліс*. Безстебельный Чертополохъ или *Центапріа* имѣетъ лиръ подобныя листья и бываетъ безъ стебля. По Гречески *Кентаврїон акавлѣа*; по Нѣмецки *stammlose stockenblume*; по Французски *Centavree sans tige*; по Итальянски *Centavrea senza fusto*; по Английски *Centory without stalk's*.

CENTAVREA AEGYPTIA Linn. *Центапреа Египція. Египетскій Чертополохъ* или *Центапріа* расцветъ въ Египтѣ на каменистыхъ мѣстахъ и имѣетъ разширистый вѣтвистый и на плодоносныя вѣточки раздѣляющійся стебель, у коего вѣтви выходятъ изъ стебельковъ верхнихъ листочковъ, располагаются другъ противъ друга и оканчиваются цвѣтомъ. Листья сидятъ попеременно, нѣсколько шероховаты и почти безчерешныя: нижніе городочно зубчатые; средніе ланцетные, а верхніе копьеобразные. Цвѣты средней величины, бѣлые, безстебельные и имѣютъ желтѣющія съ краснѣющими вершинками пычковыя шляпки или пыльные мѣшечки. Чашка у цвѣта овальная или яйцообразная, изрѣдко сидящими волосками шерстистая и окружается тонкими, двущепинными и къ концу багряновидными чешуйками. Онъ полагается съ простымъ Чертополохомъ въ одинъ классъ. По Нѣмецки *Aegyptische floschenblume*; по Французски *Centauree d'Egypte*; по Италіански *Centaurea d'Egitto*; по Англински *The Egyptian Centory*.

CENTAVREA ALBA Linn. *Центапреа алба. Бѣлый Чертополохъ* или *Ласкутной цвѣтъ бѣлый*, имѣетъ городочно зубчатые листья, изъ коихъ стеблевые равноширные и къ основанію зубчатые и чашки съ иссохшими, цѣлыми и щепинными чешуйками. Здѣсь не расцветъ. По Гречески *Κενταύριον λευχόν*; По Нѣмецки *floschen-Blume*; по Французски *Centauree blanche*; по Италіански *Centaurea bianca*; по Англински *The white centory*.

CENTAVREA ALPINA Linn. *Центапреа Алпина. Centaurium Alpinum* Luteum. С. В. Pin. 117. *Большій желтый Золототысячникъ* или *Алпійскій Чертополохъ* имѣетъ гладкіе, съ зазубринами листья и цѣлыя съ овально-приплюснутыми чешуйками цвѣтныя чашки. Онъ приноситъ въ Іюль мѣсяцъ большій пре-

красный желтый цвѣтъ, съ котораго пчелы собираютъ воскъ и медъ. По Гречески *Κενταύριον ὀρεῖον*; по Нѣмецки *Alpenfloschen-Blume, gelbes Tausendguldens-Kraut von den Alpen*; по Французски *Centauree des Alpes*; по Италіански *Centaurea Alpina*; по Англински *the Alpine Centory*.

CENTAVREA AMARA Linn. *Центапреа амара. Горькій Чертополохъ* здѣсь не расцветъ и имѣетъ копьевидные, цѣлыя листья; наклоненные стебли, и на цвѣтныя чашки изогнутыя чешуйки. По Гречески *Κενταύριον πικρόν*; по Нѣмецки *bittere floschenblume*; по Французски *Centauree amere*; по Италіански *Centaurea amara*; по Англински *The bitter Centory*.

CENTAVREA AMBERBOI Linn. *Центапреа Амбербой. Желтый Султанъ* или *Чертополохъ* съ запахомъ бобровой струи желтой, есть душистое восточное растѣніе; по Нѣмецки *gelber Sultan, gelbe Bisamblume*; по Французски *Sultan jaune odorant*.

CENTAVREA ANGVSTIFOLIA Linn. *Центапреа ангустифоліа. Узколиственный Чертополохъ*. По Гречески *Κενταύριον λεπτοφύλλον*; по Нѣмецки *Schmalblättrichte floschenblume*; по Французски *Centauree à feuilles étroites*; по Италіански *Centaurea con foglie anguste*; по Англински *Centory with small' Leaf's*.

CENTAVREA ARGENTEA Linn. *Центапреа аргентеа. Серебряный Чертополохъ* имѣетъ шерстистые листья, изъ коихъ корневые городочные и на подобіе пины вѣтвистыя цвѣтныя чашки; По Гречески *Κενταύριον ἀργυρέον*; по Нѣмецки *Silberne floschenblume*; по Французски *Centauree argentée*; по Италіански *Centaurea argenteata*; по Англински *The silver Centory*.

CENTAVREA ASPERA Linn. *Центапреа аспера. Жесткій Чертополохъ* имѣетъ копьевидные зубчатые листья и на цвѣтныя чашки широкія прещепинныя чешуйки. По Гречески *Κενταύριον τραχύ*; по Нѣ-

по Нѣмецки rauhe flossenblume; по Француски Centaurée rude; по Италіански Centaurea maggiore ruvida; по Аглински the rough Centory.

CENTAVREA BEHEN Linn. *Центапреа Бегенъ*. *Азіатскій Чертополохъ* или *настоящій вѣлый Бегенъ*, растеніе въ малой Азіи, а особливо на горѣ Ливанской, и имѣетъ длинный, узловатый и извивающійся корень почти безъ волоконъ и внутренно больше бѣлаго, нежели желтаго цвѣта. Онъ производитъ одинъ только стебель около осьми вершковъ вышиною, который имѣетъ внизу большіе, длинные, на длинныхъ черешкахъ сидящіе и къ задней части на нѣсколько лапокъ разрѣзанные листья. Верхніе стеблевые листочки не имѣютъ стебельковъ, но плетно его облачаютъ. Изъ вершины стебля вырастаютъ маленькія вѣшочки, приносящія каждая по одному желтому изъ нѣсколькихъ цвѣточковъ составленному цвѣту: общеспвенная цвѣтвая чашка состоитъ изъ многихъ, другъ друга покрывающихъ, тонко бахромистыхъ и будпо бы изсохшихъ чешуекъ, да и самыя вѣшочки имѣютъ подобіе Василька. Сохраняемые въ Аптекахъ коренья суть древесоватые, въ палецъ толстые куски, онѣ засохлости сѣжившіеся, которые имѣютъ снаружи пепельный, а внутри бѣлесоватый цвѣтъ, благовонный запахъ и пранный вкусъ. Но въ оныхъ обыкновенно вмѣсто сихъ кореньевъ продаются коренья растѣнія называемаго дикій соколій перелетъ (Cusibalus Behen) Корень почитается превосходнымъ сердцекрѣпительнымъ средствомъ; Господинъ Линней полагаетъ его съ проснымъ чертополохомъ вмѣстѣ въ XIX классъ. По Гречески Βεύου λευκόν; по Нѣмецки Asiatische flossenblume oder ächte weiße Behenwurzel; по Француски Behen blanc, racine du mont Liban, ou Centaurée d'Asie; по Италіански Centaurea Asiatica o Been bianco, radice che si rescap dal monte Libano; по Аглински White Ben.

CENTAVREA CALCITRAPA. Linn. *Центапреа Калцитрапа*. *Припоротъ* или *Припоротыхъ*. Смори Calcatreppolla, Калкапреппола.

CENTAVREA CALCITRAPOIDES. Linnei. *Центапреа Калцитрапоидесъ*. Calcitrapoides. Vaill. *Дикій Припоротъ* имѣетъ безчерешные, стебель обвивающіе, копьецообразные, и не разрѣзно-зубчатые листья и на цвѣтной чашкѣ маленькія рѣдкія иголочки. По Гречески Ψευδο-Κενταύριον; по Нѣмецки unächte Eterndistel; по Француски fausse Chaussé-trape; по Италіански Tribolo fallace; по Аглински The bastard, Star tristle.

CENTAVREA CAPILLATA. Linn. *Центапреа Капиллата*. *Волосистый Чертополохъ* имѣетъ вверху копьецообразные, а въ низу мѣлко разрѣзанные, зубчатые листья и на чашкѣ своей загибающіяся бахромистыя чешуйки. По Гречески Κενταύριον τριχτόν; по Нѣмецки haarartige flossenblume; по Француски Capillaire, ou Centaurée à feuilles deliez; по Италіански Centaurea capelluta, o con foglie, che per la loro fortigliezza appariscono come capelli; по Аглински Hair Centory.

CENTAVREA CARDUNCVLVS. Pallas. Centavrea squamis lanceolatis, foliis variis. Flor. Sibir. Vol. II. p. 89. tab. 4. *Волжскій Чертополохъ* или *Чертополохъ* именуемый *Кардункулъ* растеніе на глинистыхъ берегахъ Волги, и цвѣтетъ въ Маѣ мѣсяцѣ. Онъ имѣетъ рѣдкіе, бороздчатые стебли въ четырнадцати вершковъ вышиною; которые раздѣляются на вершинѣ своей на двѣ, а иногда на три цвѣтоносныя вѣтви и окружаются голыми, попеременно, другъ противъ друга сидящими, копьеобразными, и сплошь иголочками насаженными городочными листьями съ большими зубчиками. Кореневыя голенистѣе, проходящія поперегъ своего черешка, яйцеобразны съ небольшими вырѣзами, и окружаются

жаются по краямъ самыми малыми рѣдкими и нѣсколько въ низѣ загнутыми иглами. Листья же на цвѣточныхъ вѣточкахъ сидящіе маленькіе и цѣльные. Цвѣтъ бѣло-блѣдной, однообразной. Чашки цвѣточные почти овалныя, бывають средственнѣйшей величины и выложены на подобіе черепицы, суховатыми, смуглыми и остроконечными чешуйками.

CENTAVREA CENTAVREVM. Linn. *Центавреа Центавреумъ*. Смори Centaurea, Центавреа.

CENTAVREA CENTAVROIDES Linn. *Центавреа Центавроидесъ*. *Чертополохъ Золототысячнику подовный*; здѣсь не растетъ. По Нѣмецки tausendgülden-fruchtartige flockenblume.

CENTAVREA CICHORACEA. Linn. *Центавреа Цихорацеа*. Цихоріи подобный *Чертополохъ*, имѣетъ щетинно-колючія цвѣтныя чашки и не разрѣзные, маленькими колючими, пильнымъ зубьямъ подобными иголочками обсаженные листья. По Нѣмецки wegwartenartige flockenblume.

CENTAVREA CINERARIA. Linn. *Центавреа Цинерарія*. *Пепело-цвѣтный Чертополохъ*, растетъ въ Италіи, и имѣетъ много сходства съ Рагузинскимъ, особливо въ разсужденіи бѣлой пряжи, которою оба бывають покрыты: листья на стебляхъ шершавые, разрѣзаны на подобіе перышковъ, остроконечные и зазубристые. Цвѣтъ пурпуровый, а чашечныя чешуйки обсажены черными волосками. Сіе растѣніе есть многолѣтнее, которое зимою и въ открытыхъ садахъ не пропадаетъ. Размножаютъ оное сѣменами и сучками; по Гречески Κενταύριον τεφρόν; по Нѣмецки Aschenfloekenblume, weiße flockenblume mit dem Stoebe Blatte.

CENTAVREA COLLINA. Linn. *Центавреа Коллина*. *Чертополохъ* на кочкахъ растущій; по Нѣмецки Hügelfloekenblume.

CENTAVREA CONIFERA Linn. *Центавреа Конифера*. *Чертополохъ*, шашки приносящій, здѣсь не растетъ. Онъ имѣетъ шершавые листья, изъ коихъ корневые копьеобразные, а стеблевые мѣлко разрѣзанные; простой стебель и на цвѣтныя чашки будно изсохшія чешуйки. По Нѣмецки zapfentragende flockenblume;

CENTAVREA CROCODYLIUM Linn. *Центавреа Крокодиліумъ*. *Чертополохъ Сирскій* здѣсь не растетъ. Онъ имѣетъ на цвѣтной чашкѣ колючими иглами обсаженные и будно какъ изсохшія чешуйки; и сѣмена съ пушистыми перообразными вѣнчиками; по Нѣмецки Syrische flockenblume.

CENTAVREA CRUPINA. Linn. *Центавреа крупина*. *Геттурскій Чертополохъ* растетъ въ Геттуріи, то есть въ Тосканскомъ Герцогствѣ и во Франціи въ Лангедокской провинціи, и есть однолѣтнее растѣніе, не пребывающее опмѣнаго за нимъ хожденія и свѣжія сѣмена въ открытыхъ мѣстахъ производящее. Онъ имѣетъ полосатый стебель, который возвышается въ аршинъ и больше, производя нѣсколько только вѣтвей и окружается перистыми, узкими, жесткими, и иногда цѣльными, но на подобіе пилы зазубристыми листочками, изъ коихъ задніе загибаются назадъ. Цвѣтная чашка состоитъ изъ узкихъ, копьеобразныхъ и къ концу пурпуровыхъ чешуекъ и окружаетъ малое число, на четверо разрѣзанныхъ цвѣточковъ, коихъ на краю бываетъ обыкновенно по пяти, и въ срединѣ по три. Сѣмена опушаются жесткимъ, крѣпкимъ и чернымъ волосистымъ вѣнчикомъ (Примѣчаніе сочинителя) Сей вѣнчикъ покрываетъ еще другіи маленькіи, изъ десяти черныхъ зубчиковъ состоящій, который смыкается весьма плотно около конца цвѣтной трубки. По Нѣмецки hettrische flockenblume.

CENTAVREA CYANVS Linn. *Центавреа Ціанусъ*. *Василекъ*. Смори Cyanus, Ціанусъ.

CENTAVREA ERIPHORA. Linn. *Центапреа Ерифора*. Шерстистый Чертополохъ; по Нѣмецки wollige flockenblume.

CENTAVREA ERVCIFOLIA Linn. *Центапреа Еруцифоліа* Iacea maior exotica. Pluk. Phyt. 29. Чертополохъ съ подобными полевой Горчицѣ листьями имѣетъ цѣльные цвѣшныя чашки съ копьевидными чешуйками, и копьеобразные непримѣно зубчатые листья. По Нѣмецки flocken Blume mit Haufenblättern.

CENTAVREA FLORE LVTEO. *Центапреа флоре лутео*. Василекъ желтый или желтоцвѣтный Чертополохъ. По Нѣмецки gelbe Kornblume.

CENTAVREA FRUTICOSA. *Центапреа фрутикоза*. Кустопатый Чертополохъ. По Нѣмецки standige flockenblume.

CENTAVREA GALACTITES Linn. *Центапреа галактитесъ*. Молочный Чертополохъ, имѣетъ сквозь стебель проходящія, колючіе, и съ исподи шерстистые листья и на цвѣшныхъ чашкахъ щетинамъ подобныя иголочки. По Нѣмецки milchige flockenblume.

CENTAVREA GLASTIFOLIA Linnæi. *Центапреа гластифоліа*. Степный Перецъ, а по переводу прямой посточный Золототысячникъ или Вайду листьями подобный Чертополохъ растетъ въ разныхъ мѣстахъ Россіи: какъ то на соляныхъ мѣстахъ при кустарникахъ по сю сторону Бузуловской крѣпости, гдѣ рѣка Токъ впадаетъ въ Самару; на Гипсовыхъ холмахъ около Илецка и при Вязовскомъ редутѣ, также и въ степяхъ позади Оренбурга; онъ имѣетъ неразрѣзанные, сквозь стебель прорастающіе и листьямъ правы Вайды подобные листья, и будно засохлыми чешуйками покрытыя у цвѣшновъ чашки. По Нѣмецки flockenblume mit Weidblättern, aufrecht Morgenländisches Tausendguldentraut.

Часть II.

CENTAVREA IACEA. Linn. *Центапреа Яцеа*. Смотри Iacea vulgaris capitata, Яцеа вулгарисъ капишата.

CENTAVREA ISNARDI. Linn. *Центапреа Иснарди*. Чертополохъ названный по имени Иснарда. [Иснадъ славный Ботаникъ жилъ въ 1716 году.] растетъ во множествѣ на Италіанскомъ островѣ Элбѣ, лежащемъ въ средиземномъ морѣ между Корсикою и Великимъ Герцогствомъ Тосканскимъ. По Нѣмецки Isnardische flockenblume.

CENTAVREA LINIFOLIA. Linnæi *Центапреа линифоліа*. Iacea Hispanica pumila, linariae folio. Tournef. inst. 445. Barr. ic. 162. Лянянолистпенный Чертополохъ, растетъ въ Гишпаніи и Италіи, и имѣетъ цѣльные, шероховатые, и равноширные листья и короткій, часто по землѣ распилающийся стебель. Чашка у цвѣшновъ подобна всемъ чашкѣ малорослаго Чертополоха. По Нѣмецки flockenblume mitlein blättern.

CENTAVREA LIPPII. Linnæi. *Центапреа Липпи*. Египетскій Василекъ или Чертополохъ по имени Липпіа прозванный, растетъ въ Африкѣ. Сіе растѣніе вышиною бываетъ въ чепверть и подобно наружностью своею нашему Васильку. Оно имѣетъ превѣшвислый стебель: тородочно зубчатые, и по большой части безчерешные, но рѣдко сквозь стебель проходящія листья. Цвѣшныя чашки утверждаются на стебелечкахъ и выложены на подобіе черепицы маленькими и на вершинѣ своей жальцомъ снабденными чешуйками. Цвѣшная трубка пурпуровая и составлена изъ длинныхъ перышковъ. Цвѣшочки около ея сидящія составлены изъ 9, 10, 11, иногда и 12 равноширныхъ и либо на три, либо на чепыре части разрѣзанныхъ перышковъ. По Нѣмецки Lippische flockenblume, ägyptischer Cyaniß.

CENTAVREA MELITENSIS Linn. *Центапреа мелитенсисъ*. Мелтійскій Чертополохъ имѣетъ сквозь стебель прорастающіе, копьеобразные, извивающіеся и цѣль-

и цѣльные листья. По Нѣмцки *Maltesische flockenblume*.

CENTAVREA MONTANA. Linn.

*Центавреа монтана. Петушокъ лѣс-
ный или нагорный Чертополохъ* рас-
стетъ на Алпійскихъ горахъ, также и въ
Россіи при Донѣ около Казанки Донской сша-
ницы. Волосистый его стебель возвышает-
ся въ аршинъ, производитъ въ низу весь-
ма рѣдко вѣтви и окружается множествомъ
повислыхъ, копьецо-образныхъ листочковъ.
Большій его голубой цвѣтъ оказываетъ по
краямъ великое число другихъ маленькихъ
шакowychъ же и на подобіе пилы вѣзанныхъ
чашечныхъ чешуйки. Пребывающій и долго-
лѣтній его корень легко отдѣляется и мо-
жетъ быть сохраненъ въ открытыхъ мѣ-
стахъ безъ дальняго за нимъ присмотра.
По Нѣмцки *Bergfloeken Blume, große Berg-
Kornblume*.

CENTAVREA MOSCHATA. Linnaei.

*Центавреа мосхата. Cyanus floridus odo-
ratus Turcicus siue orientalis maior. Tournef.
Park. Cyanus moschatus. Бѣлолистникъ*, а
по переводу *Чертополохъ* съ запахомъ бо-
бровой струи растетъ въ разныхъ мѣстахъ
Россіи, какъ по: на. увалахъ около Сама-
ры; между разными кустарниками при Сы-
зранѣ; на Соколей горѣ; въ лѣсистыхъ
стѣпяхъ при Ключицахъ позади Усолья;
въ густыхъ лѣсахъ покрывающихъ сѣрную
гору и при рѣкѣ Сокѣ и цвѣшетъ въ Маѣ
и Іюнѣ мѣсяцахъ. Онъ имѣетъ однолѣтній,
волоконистый корень производящій превѣтви-
стый стебель въ аршинъ и больше выши-
ною, который окружается длинноватыми,
шупыми, попеременно другъ противъ дру-
га плотно на стеблѣ сидящими, къ краю
выпуклыми или перо-образными, и сѣро-
зелеными листьями; изъ коихъ сидящіе на
верхнихъ вѣточкахъ гораздо уже и зазуб-
ристѣе и самыя вѣточки превращаются при
концѣ въ обнаженные цвѣтные стебли, изъ
коихъ каждый оканчивается цвѣткою ши-

шечкою. Примѣчашь надлежитъ, что че-
шуйки на общественной цвѣтной чашкѣ на-
ходящіяся, не похожи на чешуйки у Ва-
силька, копорыя мѣлко зазубристѣе, но
совѣршенно цѣльны и кругловаты. Стебли
Бѣлолистника украшаются на вершинѣ раз-
наго цвѣта цвѣтами, копорыя бывають
красныя, бѣлыя, желныя, а иногда произ-
водятъ и тѣ же сѣмена цвѣты шѣлеснаго
колера. Въ Левантѣ и около Царя-града
растетъ онъ на пашняхъ самъ собою. Сѣ-
мена посѣваются осенью. Въ Нѣмецкой зе-
млѣ буютъ ихъ обыкновенно въ парникахъ,
дабы скорѣе возшла расада; но въ Маѣ
мѣсяцѣ пересаживають оную въ рабаты или
обсаженные цвѣтники. Сіе растѣніе любитъ
тучную съ пескомъ смѣшанную землю и
требуетъ много солнца; напрошивъ пого-
вредитъ ему излишняя мокрота, сырость и
дождливая погода. Цвѣты имѣють про-
изпительный и бобровой струи подобный за-
пахъ, который инымъ кажется пріятнымъ,
а другимъ опять противнымъ. Муравьи
охотно держатся около сего растѣнія, не
повреждая его однакожъ. Въ Медицинѣ онъ
не употребляется. Около Камы употребля-
ють его отъ ожога, присыпая сухимъ
полченнымъ листомъ къ подѣланнымъ отъ
пого ранамъ. Господинъ Линней полагаетъ
его также какъ и проспый Чертополохъ
въ XIX классъ, а господинъ Турнефортъ
во XII классъ во II отдѣленіе, въ IV родъ.
По Гречески *Κενταύριον ἀρωματικόν*; по Нѣмец-
ки *Zisamfloeken-Blume, Ziesamknopf, wohl-
riechender Sultan, Sultan-Blume*; по Фран-
цуски *Centauree musquée, ou qui sent le
musc* (cette plante croît dans les environs de
Samara & a une odeur en quelque façon sem-
blable à celle du musc); по Италіански *Cen-
taurea mulchiata, o che ha sapore di musco*;
по Аглински *Sultan Flower or sweet Sultan*.

CENTAVREA MYRICATA Linn.

*Центавреа муриката. Ежовый Чертопо-
лохъ* имѣетъ колючими прегранными игла-

ми обсаженные цвѣтныя чашки. Нижніе листья мѣлко разрѣзанные, а верхніе копьеобразныя съ длинными стебельками. По Нѣмецки *Zgelflockenblume*; по Французски *Centauree aiguë en façon de chauffe-trappe*.

CENTAVREA NARIFOLIA Linn *Центапреа Напифолия*. *Чертополохъ*, коего листья подобны листьямъ дикой рѣпы. По Нѣмецки *flockenblume mit Steckrübenblättern*; по Французски *Centauree à feuilles de Navet*.

CENTAVREA NIGRA. Linn. *Центапреа нигра*. *Лоскутный цвѣтъ черный* или *черный Чертополохъ*, растетъ въ Австріи и Швейцаріи и съ Фригійскимъ весьма сходенъ, отъ котораго однакожъ легко онѣдѣленъ бытъ можетъ въ разсужденіи яйцобразныхъ и по краямъ прямошорчащими волосками обсаженныхъ чашечныхъ его чешуекъ и лирѣ подобныхъ листьевъ. Корень двулѣпный. Все растѣніе имѣетъ по причинѣ темно-зеленыхъ своихъ листьевъ и темно-красноватыхъ цвѣтовъ печальный видъ. По Гречески *Κενταύριον μέλαν*; По Нѣмецки *schwarze flockenblume*; по Французски *Centauree cu lacee noire*; по Италіански *Centaurea o Giacèa nera*.

CENTAVREA NUDICAULIS Linnaei. *Центапреа нудикаулисъ* *Голостебельный Чертополохъ* имѣетъ голый, то есть безлистный, стволъ, и только одинъ цвѣтокъ производящій стебель: корневые листья цѣльны; а самые верхніе непримѣнно зубчатые. Цвѣтная чашка обсажена колючими и щетинѣ подобными иголочками. По Нѣмецки *flockenblume mit bloßem Stamm*.

CENTAVREA ORIENTALIS Linnaei. *Центапреа ориенталисъ*. *Восточный Чертополохъ* растетъ также и въ Сибири. По Нѣмецки *orientalische flockenblume*.

CENTAVREA PANICVLATA Linnaei. *Центапреа паникулата*. *Iacea foliis candidantibus, laciniatis, cauliculis non splendentibus* Tourn. Inst. 444. *Stoebe maior cauliculis non splendentibus*. C. B. pin. 273. *Ма*

лощѣтный, также *пѣтлестый* или *кустарный Чертополохъ* растетъ въ разныхъ странахъ Европы какъ то: въ Россіи въ кустарникахъ по правому берегу рѣки Самары; около Борской крѣпости; на горахъ близъ Киргиской степи не далеко отъ рѣки Урала, при Донѣ возлѣ Казанки, Донской снаницы и по берегамъ Байкала; и въ Нѣмецкой землѣ въ Саксоніи и во всей Бранденбургіи на песчаныхъ теплыхъ и высокихъ мѣстахъ. Онъ цвѣтетъ въ Іюнѣ и Іюлѣ мѣсяцахъ и имѣетъ далеко разширяющійся стебель и перообразные узкіе листочки. Чешуйки находящіяся на цвѣточныхъ чашкахъ покрыты совѣмъ волосками и плоскія. Цвѣты пурпуровые. Пчелы высасываютъ изъ сихъ цвѣтовъ много воску, но мало меду. Господинъ Линней полагаетъ его такъ какъ и прочіе сорны въ XIX классъ, а Господинъ Турнефортъ въ XII классъ, во II онѣдѣленіе, въ III родъ. По Нѣмецки *rissen förmige flockenblume*, *Stöben-Kraut*, *Knospwurzel*, *kleine feinfleuerichte flockenblume*, *kleine rothe Kornblume*.

CENTAVREA PECTINATA Linnaei. *Центапреа пектината*. *Чертополохъ* подобіе требня имѣющій; у него листья зубчатые и лирѣ подобные, а сидящіе на вѣточкахъ цѣльные и копьеобразные. Цвѣтныя чашки состоятъ изъ множества прямо къ верху обращенныхъ перышковъ. По Нѣмецки *fammartige flockenblume*.

CENTAVREA PEREGRINA Linn. *Центапреа перетрина*. *Иностраный Чертополохъ* имѣетъ копьеобразные, на стебелькахъ сидящіе, и съ исподи зубчатые листья и на цвѣтникахъ своихъ чашкахъ щетинно-образныя иголочки. По Нѣмецки *fremde flockenblume*.

CENTAVREA PHRYGIA Linnaei. *Центапреа фригія*. *Iacea latifolia, capite hirsuto*. Bauh. pin. 271. *Малорослый*, или *Фригійскій*, или *цѣльно-лиственный Чертополохъ* растетъ въ разныхъ мѣстахъ

Россіи

Россіи, какъ на примѣрѣ въ Ингерманландіи на лугахъ около Екаперимгофа; при рѣкѣ Донѣ около Казани Донской станицы и по ту сторону Черкасса при Горской крѣпости въ кустарникахъ и цвѣшѣ въ исходѣ Іюня мѣсяца. Также растетъ сей *Чертополохъ* въ Австріи; около города Цербста; и въ Швейцаріи. Онъ имѣетъ долготѣннй корень, и цѣльные или не разрѣзанные, но только зазубристые, длинноватые, жесткіе и стебель обвивающіе листья. Чешуйки составляющія цвѣтную чашку насажены крючечно-образными волосками, и поднимаются при дождливой погодѣ къ верху. Цвѣты на немъ обыкновенно красные, а иногда, но рѣдко бѣлые. У насъ растетъ онъ въ садахъ, въ которыхъ стоишь во все лѣто даже до самой осени. Господинъ Профессоръ Гледичъ похвалаетъ его способствующимъ къ прокормленію пчелъ, которыя съ него собираютъ много меду и воску. По Нѣмецки *Phrygische flocksblume*, *Bergflocksblume*, *weisse Wegdistel*.

CENTAVREA PVLLATA Linn. *Центапреа пуллата*. *Лангедокскій Чертополохъ* растетъ только во Франціи и имѣетъ лирѣ подобные, зубчатые и шупые листья, и чашки изъ мѣлко разрѣзанныхъ и въ кружокъ расположенныхъ листочковъ состоящія. По Нѣмецки *flocksblume aus Vandundocf*.

CENTAVREA PVMILA Linn. *Центапреа пумила*. *Чертополохъ Карла* не имѣетъ стебля. Листья у него шерстистые и городочно зубчатые. Цвѣтныя чашки изрѣдко насажены иголочками. По Нѣмецки *Zwergflocksblume*.

CENTAVREA RADIATA Linn. *Центапреа радиата*. *Xeranthemum erucifolium fol. pinnati-fidis*. sp. pl. 121. n. 2. *Мѣлколиственный зпѣзчатый Чертополохъ*. По Нѣмецки *gestralte flocksblume*.

CENTAVREA RAGVSINA Linn. *Центапреа Рагузина*. *Рагузинскій* или жел-

тощѣтннй Чертополохъ растетъ около Рагузы и на островѣ Кришѣ. Все растѣніе покрывается тонкою, бѣлою пряжею и есть многолѣтнее. Оно составляетъ такъ какъ и всѣ бѣлою шерстью обвитыя растѣнія украшеніе въ садахъ и не требуетъ большого присмотра, выключая то, что должно быть содержано въ горшкахъ, а зимою въ оранжереяхъ. Трудно доспавить совершенно свѣжія сѣмена, однакожъ часто случается, что и опрѣзанные и въ тѣни посаженные сучки, производятъ иногда корни. Листья разрѣзаны на яйцообразныя, шупыя, и по краямъ цѣльныя лапки, изъ коихъ наружныя больше прочихъ. Цвѣты желтые, сидятъ поодиначкѣ на особыхъ коростенькихъ стебелькахъ, и заключаютъ въ себѣ каждый по одному песпику. Чашка у нихъ большая и покрывается бахромистыми оспроконечными и желтѣющими чешуйками. По Нѣмецки *flocksblume von Ragusa*, *silber farbiger flocksbaum von Ragusa*.

CENTAVREA REPENS Linn. *Центапреа репенсъ*. *Растилающійся Чертополохъ*. По Нѣмецки *Kriechende flocksblume*; по Француски *Centauree rampant*; по Италіански *Centaurea strisciante*.

CENTAVREA RHAPONTICA Linnaei. *Центапреа рапонтика*. *Копытчатый Репенъ*. Смори *Rhaponticum*, *Рапонтикумъ*.

CENTAVREA ROMANA Linn. *Центапреа Романа*. *Римскій Чертополохъ*. *Römische flocksblume*; по Француски *Centauree Romaine*.

CENTAVREA RVPESTRIS Linn. *Центапреа рупестрисъ*. *Каменный чертополохъ*. По Нѣмецки *Feisen flocksblume*.

CENTAVREA SALMANTICA Linn. *Центапреа Салмантика*. *Салмантскій Чертополохъ* имѣетъ лирѣ подобные морщинчатые и зазубристые листья. По Нѣмецки *Salmantische flocksblume*.

CENTAVREA SCABIOSA Linn. *Центапреа скабіоза* Cyanus foliis pinnatis, pinnis obtusis dentatis. Hall. helv. 690. Scabiosa maior, Iquamatis capitulis. Bauh pin. 269. Iacea vulgaris maior laciniata, flore purpureo. Tourn. Inst. 443. *Полепый*, или *честотичный чертополохъ* или *Грудницъ* подобный *чертополохъ* также *желѣзный корень* растетъ въ Россіи около Самары; на поляхъ и пригоркахъ, по лугамъ и въ долинахъ между рѣками Кинелью и сокомъ; при рѣкѣ Донѣ близъ Донской снаницы Казанки; около Байкала моря; сверхъ того въ окружностяхъ Москвы, особливо около сѣла Сергіевскаго, принадлежащаго Господину Демидову; также и въ Ингерманландіи въ лѣсахъ при рѣчкѣ Спрѣльной. Онъ цвѣтетъ въ половинѣ Іюля мѣсяца и имѣетъ долголѣпный корень; вѣтвистый, въ четырнадцатъ вершковъ высокій, бороздчатый и твердый стебель; перистобразно отдѣленные листья съ копьевидными и на неравныя части разрѣзанными городками; и темно-пурпуровые цвѣты съ бахромистыми на чашкахъ чешуйками. *Честоточный чертополохъ* есть негодная трава на паствахъ, ибо скопина никогда до нее не допрогивается. Пчелы охотно на него садятся и высасываютъ изъ него довольно меду. У Господина Линнея полагается онъ съ проснымъ въ одинъ классъ, а у Господина Турнефорпа вмѣстѣ съ лоскутнымъ цвѣтомъ. По Нѣмецки *Eisenwurz*, *braune Bergflocken-Blume*, *Knopfwurz*, *flocken-Scabiose*, *feldflockenblume*; по Француски *Grande Scabieuse sauvage*.

CENTAVREA SEMPERVIRENS Linn. *Центапреа семпервиренсъ* всегда зеленѣющій *чертополохъ* имѣетъ копьеобразные листья, изъ коихъ нижніе зубчаты и сидящъ на корешкахъ и почти не примѣнныхъ стебелючкахъ; а нижніе стрѣлоподобны; по Нѣмецки *immergrünende flockenblume*.

CENTAVREA SERIDIS Linn. *Центапреа серидисъ*. *Гишпанскій чертополохъ* имѣетъ сквозь стебель прорастающіе, длинные, шершистые листья, верхніе, изъ коихъ городочно-зубчаты. По Нѣмецки *Spanische flockenblume*; по Француски *Centauree d'Espagne*.

CENTAVREA SIBIRICA Linn. *Центапреа Сивирика*. *Сибирскій чертополохъ* растетъ въ степяхъ близъ Оренбурга; на поляхъ около Тюмени и на берегахъ рѣки Уфы; также на песчаныхъ холмахъ въ Борску, на сохлой песчаной пустоши близъ деревни Колубаки по сю сторону Муромскаго лѣсу и при рѣкѣ Донѣ; онъ имѣетъ наклоненный стебель; цвѣтные, неразрѣзанные, шершистые и на подобіе сѣпки листья. Цвѣтныя чашки бахромистыя. По Нѣмецки *Sibirische flocken-Blume*; по Француски *Centauree de Sibirie*, по Итальянски *Centaurea di Sibiria*.

CENTAVREA SICVLA Linn. *Центапреа сихула*. *Сицилійскій чертополохъ* имѣетъ сквозь стебель прорастающіе, лирѣ подобныя, не разрѣзанные, сѣдые листья. По Нѣмецки *Sicilianische flockenblume*; по Француски *Centauree de Sicilie*.

CENTAVREA SOLSTITIALIS Linn. *Центапреа солстициалисъ* Лѣтній *чертополохъ* растетъ въ теплыхъ странахъ на поляхъ и цвѣтетъ въ Августѣ и Сентябрѣ мѣсяцахъ. Онъ имѣетъ желтый цвѣтъ. Листья на вѣтвяхъ сидящіе копьеобразны, не разрѣзаны и прорастаютъ сквозь стебель, а корневые лирѣ подобны съ городками. Цвѣтныя чашки обсажены только подъ исподомъ длинными, и въ низу зубчатыми чешуйками. По Нѣмецки *sommerliche flockenblume*.

CENTAVREA SONCHIFOLIA Linn. *Центапреа Сонхифолия*. *Чертополохъ* съ подобными Чистотѣлу листьями. По Нѣмецки *flockenblume mit Bänse-distelblätter*.

CENTAVREA SPHAEROCERHALA Linn. *Центапреа сфероцефала*. Круглоголопый Чертополохъ имѣетъ овальные, копьеобразные, черенястые и зубчатые листья, и плоскія колючія цвѣтныя чашки; По Нѣмецки *rundköpfige flockenblume*.

CENTAVREA SPINOSA Linn. *Центапреа спиноза*. Колючій Чертополохъ имѣетъ колючими иглами обсаженные вѣтви. По Гречески *Κενταύριον ἀκανθικόν*; по Нѣмецки *stachelichte flockenblume*; по Французски *Centauree épineuse*; по Италіански *Centaurea spinosa*.

CENTAVREA SPLENDENS Linn. *Центапреа спленденс*. Лоснящийся Чертополохъ. По Нѣмецки *glänzende flockenblume*.

CENTAVREA STOEBE Linn. *Центапреа стебе*. Серебряный Чертополохъ. По Нѣмецки *Stoebe*; *grau Stoebe*.

CENTAVREA TINGITANA Linn. *Центапреа тингитана*. Тингитанскій Чертополохъ. По Нѣмецки *Tingitanische flockenblume*.

CENTAVREA VERVTVM Linn. *Центапреа перутум*. Зубчатый Чертополохъ имѣетъ копьеобразные, цвѣтныя и сквозъ стебель проходящіе листья. Цвѣтныя чашки насажены изрѣдко иголочками и имѣютъ два другъ другу противоположенные зубца или лапки. По Нѣмецки *gezähnte flockenblume*.

CENTAVREA VNIFLORA Linn. *Центапреа унифлора*. *Cyanus alpinus*, *capitulo reticulato*. Воес. мул. 2. р. 20. т. . . Одноцвѣтный Чертополохъ растетъ на южныхъ Алпійскихъ горахъ. Онъ почти во всѣхъ своихъ частяхъ сходствуемъ съ Фригійскимъ, съ которымъ составляетъ одинъ родъ. Листья у него копьеобразные, и не примѣнно зубчатые. Цвѣтъ единый, и безъ стебелька. По Нѣмецки *einblumige flockenblume*.

CENTAVREVM, *Центапреум*. Смори Gratiola, Граціола.

CENTAVRIDES, *Центапридес*. Смори Gratiola, Граціола.

CENTAVRIVM AQUATICVM, *Центаприумъ акватикумъ*. Смори Gratiola, Граціола.

CENTAVREVM LVTEVM, *Центапреумъ лутеумъ*. Смори Centaurea Ragulina, Центавреа Рагузина.

CENTAVRIVM MAIVS, *Центаприумъ маюс*. Смори Centaurea, Центавреа.

CENTAVRIVM MAIVS FOLIO IN LACINIIS PLVRES DIVISO, *Центаприумъ маюсъ фоліо инъ лациніасъ плуресъ дипизо*. Смори Rheum Rharonticum, Реумъ Рапонтикумъ.

CENTAVRIVM MAIVS SYLVESTRE GERMANICVM, *Центариумъ маюсъ силпестре Германикумъ*. Смори Serratula, Сerratula.

CENTAVRIVM MINVS, *Центаприумъ минусъ*. Смори Gentiana Centaurium Linn. Генціана Центавриумъ.

CENTAVRIVM MINVS ADULTERINVM, *Центаприумъ минусъ адультеринумъ*. Смори Lychnis viscaria Linnæi, Лихнисъ вискаріа.

CENTAVRIVM NOTHVM, *Центаприумъ нотумъ*. Смори Scabiosa, Скабіоза.

CENTAVRIVM PARVUM, *Центаприумъ парпумъ*. Смори Gentiana Centaurium, Генціана Центавриумъ.

CENTAVRIVM PRATENSE, *Центаприумъ пратенсе*. Смори Iacea, Яцеа.

CENTAVROIDES, *Центапроидесъ*. Смори Gratiola, Граціола.

CENTIMORBIA, *Центиморбіа*. Смори Lythymachia nummularia Linn. Лизимачія нуммуларіа.

CENTELLA GLABRATA Linn. *Центелла Глабрата*. Гладкая Центелла имѣетъ копьевидные листья; а

CENTEELLA VILLOSA Linn. *Центелла виллоза*. Мохнатая *Центелла*. имѣетъ сердце-образные листья. Оба сорта сего растѣнія распушѣ въ Африкѣ на мысѣ Доброй Надежды и имѣютъ на одномъ и томъ же растѣніи цвѣты и мужскіе и женскіе. Мужскіе цвѣты безчерешныя, сидящѣ по пяти вмѣстѣ и имѣютъ одну общественную, изъ четырехъ яйцо-круглыхъ, плоскихъ и остроконечныхъ листочковъ состоящую чашку. Каждый цвѣточекъ составленъ изъ пяти яйцо-круглыхъ, вдавленныхъ листочковъ и заключающѣ въ себѣ чепыре пычка или мужчинки длиною съ цвѣтъ и съ двухъ-пупырчатыми шляпками или головками. Женскіе цвѣты безчерешныя, сидящѣ каждый особо и имѣютъ всякій свою особливую изъ двухъ листочковъ состоящую чашку. Цвѣтъ состоитъ изъ четырехъ яйцо-круглыхъ, прямо сидящихъ листочковъ, и имѣетъ внутри два нагнутые пестики или женочки съ простымъ струпикомъ и сплюснутымъ въ низу зародышемъ, превращающимся въ сплюснутую, двухъ-гнѣздную сѣмянодержательницу. Господинъ Линней полагаетъ оба сорта сего растѣнія въ XXI. классъ одножилищныхъ чепырехъ-пычковыхъ растѣній или такихъ, у коихъ на одномъ и томъ же корнѣ цвѣты и мужскіе и женскіе особо другъ отъ друга сидящіе, и у коихъ въ мужескихъ цвѣтахъ бываетъ по чепыре пычка или мужчинки. По Нѣмецки гладкая *geglättete Centelle*, а мохнатая *rauhe Centelle*, sind einerley Art Pflanzen, die auf dem Vorgebirge der guten Hoffnung wachsen; по Франуски *Centelle pelée et velue*, sont deux plantes d'une espèce, qui croissent sur le Cap. de bonne espérance.

CENTINODIA, *Центинодія*. и

CENTINODIVM, *Центинодиумъ*. Смотри *Polygonum aviculare* Linn. *Полигонумъ авикуларе*.

CENTIVAREIA, *Центипарей*. Смотри *Afarum*, *Азарумъ*.

CENTONIA, *Центонія*. и

CENTONICA, *Центоника*. Смотри *Artemisia Santonicum*, *Артемизія Сантоникумъ*.

CENTROMYRINI THEOPHRASTI, *Центромирини Теофрасти*. Смотри *Rufcus aculeatus*, *Рускусъ акулеашусъ*.

CENTRVM GALLI, *Центрумъ галли*. Смотри *Salvia Pratensis*, *Сальвіа пратенсисъ*.

CENTVM CAPITA, *Центумъ капита*. Смотри *Eryngium campestre*, *Ерингиумъ кампестре*.

CENTVM GRANA, *Центумъ грана*. Смотри *Myagrum paniculatum* Linn. *Міагрумъ паникулашумъ*.

CENTVM MILLIA, *Центумъ милліа*. Смотри *Capillus Veneris*, *Капиллусъ Венерисъ*.

CENTVM MORBIA, *Центумъ морбіа*. Смотри *Lysimachia nummularia*, Linn. *Лизимахія нуммуларія*.

CENTVMNERVIA, *Центумнервіа*. Смотри *Plantago*, *Плантаго*.

CENTVMNODIA, *Центумнодіа*. Смотри *Polygonum aviculare*, *Полигонумъ авикуларе*.

CENTVNCVLARIS, *Центункуларисъ*. Смотри *Filago*, *Филаго*.

CENTVNCVLVVS CAESALP. *Центункулусъ Цезалпини*. и

CENTVNCVLVVS HIRSVTIOR, *Центункулусъ гирсуціоръ*. Большая *Мохрица*. Смотри *Alfne*, *Алсине*.

CENTVNCVLVVS MINIMVS, *Центункулусъ минимусъ*. *Anagallidiastrum*. Mich. 10. *Малый Центункулъ*. растетъ въ Сибири на лужайкахъ; въ Давіи и въ Нѣмецкой землѣ на песчаныхъ также и на мокрыхъ мѣстахъ Господинъ Планеръ называетъ сіе растѣніе. Клейніею, понеже Господинъ Линней въ

въ новыхъ изданіяхъ своихъ сочиненій изпре-
блаетъ совѣмъ память славнаго сего ис-
пытаннаго естества. Я опишу подъ симъ
именемъ другое растѣніе. Маленькая, и
однолѣпная сія трава имѣетъ яйцобраз-
ные и попеременно другъ противъ друга
сидящіе листья. Цвѣтъ составленъ изъ ко-
лесообразнаго листа сидящаго на круглой
трубкѣ и раздѣланнаго по краямъ на че-
тыре лапки; онъ поддерживается непада-
ющимъ, опшопыривающимся, и на четы-
ре длинныя, оспрыя и копьеобразныя часпи
или врѣза раздѣланымъ околоцвѣтіемъ. Въ
цвѣтѣ чешыре длинныя пычка или муж-
чинки и одинъ волошю подобный и до со-
врѣнія плода пребывающій песпикъ съ о-
динакимъ спрупиномъ и съ кругловатымъ,
въ цвѣтной трубкѣ лежащимъ яичникомъ
или зародышемъ превращающимся въ ша-
рообразную, одногнѣздную и поперегъ ра-
скрывающуюся коробочку или сѣменодер-
жательницу, заключающую въ себѣ мно-
жество маленькихъ кругловатыхъ сѣмечекъ.
Господинъ Линней полагаетъ сіе растѣніе
въ IV классъ чешыре-пычковыхъ однопе-
стичныхъ растѣній. (Tetrandria Monogynia).
По Нѣмецки *Kleinsten Centuncel*, Господинъ
Планеръ *Kleinien*

CENTUNCVLVS PLINII, *Центун-
кулусъ Плиніи*. Смори *Convolvulus ar-
vensis* Linn. *Конполпулусъ арпенсисъ*.

*CENTUNCVLVS VITICVLIS CV-
BITALIBVS*. *Центункулусъ витикулисъ
кувиталибусъ*. Смори *Alfne*, Алсине.

CENTVZARA, *Центузара*. Смори
Alarum, Азарумъ.

СЕРА. *Trag. Fuch. Tur. Math. Цера*.
Allium Cera. *Linnaei*. *Cera vulgaris*, С. В.
Pit. Tournef. Cera rotunda. *Dod. Cera alba
et rubra*. *Gef. Hort. Cere Brunf. Gefn. Lob.*
XI. Лукъ бываетъ *Стрѣлешникъ*, *Са-
женецъ*, *Сѣнецъ*, *Рѣпчатый* и *Песоч-
ный*. Нѣтъ ни одного почти растѣнія,
которое бы столь извѣстно было какъ лукъ,

которымъ названіемъ означающа какъ
листья, такъ и корень или корневая го-
ловка. Онъ имѣетъ вмѣсто корня луковицу,
различеспівующую полциною, подобіемъ,
цвѣтомъ, ибо иногда бываетъ полциною
съ маленькое яблоко, иногда съ орѣхъ, а
иногда съ грушу. Оная обыкновенно круглая,
продолговатая, составлена изъ многихъ ли-
бо бѣлыхъ, либо бѣло-красныхъ, и плоско
другъ на другъ лѣжащихъ перепоночныхъ
кожицъ, имѣетъ проицательный и про-
пивный запахъ и наполнена пріювато ѣд-
кимъ сокомъ, которые по причинѣ исходя-
щей изъ него тонкой лѣшучей соли, ѣстѣ
глаза и причиняетъ слезотѣченіе, особливо,
когда луковицу раздѣлешь или разрубишь.
Подъ исподомъ окружается она многими
бѣлыми волокнами. Листья у него выраста-
ютъ изъ корня длинныя, узкіе, вало-об-
разныя или цилиндрическіе, оспроконечныя
внутри пусшыя или жолобоватыя и имѣютъ
такъ какъ корень оспро-пріюватый
вкусъ; между листьями возвышается го-
лый, прямой, круглый, внутри пуспый,
въ срединѣ пузоватый и часпо въ полто-
ра аршина въ вышину вырастающій стволъ
или спрѣлка, поддерживающая на вершинѣ
своей толстую и шелухою обведенную го-
ловку, которая когда шелуха лопнетъ,
оказываетъ множество лилеъ подобныхъ,
шести-листочныхъ, и кружкомъ распо-
ложенныхъ либо бѣлыхъ, либо пурпуровыхъ
цвѣтчиковъ, имѣющихъ внутри каждый по
шести пычковъ или мужчинокъ и по од-
ному песпику или женочкѣ, преграждающей-
ся по опаденію цвѣтка въ треугольныя
граночки, заключающія въ трехъ своихъ
гнѣздахъ кругловатыя, снаружи чернова-
тыя, а внутри бѣлыя и угловатыя сѣмеч-
ки. Лукъ бываетъ девяти разныхъ сор-
товъ; я бы оныхъ могъ начесать и болѣе,
еслибъ не увѣренъ былъ, что тѣ, о ко-
прыхъ умолчу, не суть особливые роды,
и что разность оныхъ происходить или
причи-

причинена или свойствомъ земли, въ ко-
торой распушѣ, или климатомъ. Упомяну-
тые девять сортовъ суть: длинный или
песочный, попому что его посѣявъ осенью,
сажаютъ весною въ песокъ; его бывающъ
также два сорта, красный и бѣлый. Кра-
сный, блѣдный; (*Allium Pallens*) бѣлый,
рѣпчатый или круглый, рѣпчатый саженецъ
или ранній, рѣпчатый поздній или стрѣ-
лешникъ. *Allium fistulosum* Linn. Алліумъ
фистулозумъ. Шпанскій и маленький фло-
ренпинскій. Сѣнецъ есть также рѣпчатый
поздо осенью сѣмый лукъ. Лукъ распушѣ
и сѣтся по всей Россіи, особливо около
Болоколамска, гдѣ на двѣ версты въ окру-
жности застѣваются имъ пространныя по-
ля. Красный сѣтся больше всѣхъ во всѣхъ
Европѣ, понеже, онъ крѣпче и долготѣе
иѣе прочихъ сортовъ. Луковица у него кру-
гловато-плоская, и имѣетъ бѣлое съ кра-
сными жилками шѣло, а наружный красный
цвѣтъ подходитъ къ пурпуровому. Въ Па-
рижѣ, гдѣ ничего ѣдкаго въ кушаньяхъ не
шерпятъ, сей лукъ не въ уваженіи; сверхъ
же того получаетъ онъ при вареніи, поне-
же синѣетъ, вкусъ отвращающій видъ. Не
взирая на то похваляютъ его однакожъ
употребленіе въ похлебкахъ. Блѣдный
лукъ подобенъ видомъ красному, кромѣ
того только, что луковица его плосче. На-
ружный цвѣтъ ея различенъ; есть соло-
меннаго и блѣдно-лимоннаго цвѣта, есть
и блѣдно-краснаго; первая другимъ пред-
почитається, понеже оныхъ слаще, а по-
слѣднія преимуществуютъ въ томъ, что
долѣе держатся. Блѣдный по большой ча-
сти зимою употребляется въ сѣдѣ. Всякій
лукъ любитъ хорошую и упученную землю.
На рыхлую землю сѣютъ его въ исходѣ
Февраля, а на твердую въ исходѣ Марта
мѣсяца. Можно ихъ сѣять и въ Августѣ,
а пересаживать въ Октябрѣ мѣсяцахъ.
Земля должно быть хорошо упученной, и
чѣмъ оная пуцѣе, тѣмъ лучше выраста-

Часть II.

етъ лукъ. Песчаная земля для лука не
пригодна. Примѣчанъ надлежитъ, что въ
июнь годѣ, когда хочешь сѣять лукъ, по-
ля упучивать не должно. Бѣлый лукъ бы-
ваетъ ранній и поздній, которые различе-
спивуютъ другъ отъ друга только въ томъ,
что у поздняго права гуце и выше. Оба
сорта нѣсколько поменьше краснаго. Ранній
сѣтся въ огородахъ на грядкахъ въ Іюнѣ,
Августѣ мѣсяцахъ и въ половинѣ Септя-
бря, когда имѣешь хорошую рыхлую землю,
а расады пересаживаютъ въ Октябрѣ на
три пальца разстояніемъ другъ отъ друга.
Онъ можетъ выдержатъ холодъ и просто-
ятъ чрезъ всю зиму, естли его покры-
вать будешь въ морозы и когда вапады-
ваетъ снѣгъ, соломой или сухими листь-
ями. Поздній сѣтся въ Февралѣ и Мартѣ
мѣсяцахъ. Сіи два сорта слаще прочихъ и
употребляются въ сѣдѣ съ Маія мѣсяца
и до самой осени. Еще оспается мнѣ упо-
мянуть о сортахъ бѣлаго лука то,
что подъ названіемъ ранняго разумѣются
многіе другіе, особливими качествами другъ
отъ друга различествующіе сорта: какъ
на примѣръ: ранній лукъ посѣвающій въ
двѣ, а иногда и при недѣли прежде нежели
другіе; сей сортъ имѣетъ свое начало изъ
Египта, и первыя онаго сѣмена доставле-
ны намъ изъ великаго Каира; ранній лукъ
крѣпкій и пропивающійся лучше прочихъ зим-
ной сырости, снѣгу и морозамъ; ранній лукъ
имѣющій то особенное свойство, что когда
его опять насадишь въ землю для сѣменъ,
то онъ приноситъ оныхъ столько, что од-
на луковица производитъ десять и часто
двенадцать стрѣлокъ или стволочъ, поддер-
живающихъ каждый свою головку вмѣсто то-
го, что другіе производятъ рѣдко болѣе од-
ного ствола; ранній лукъ имѣющій томъ
недостатокъ, что луковица вырастаетъ
вдвое, по которой причинѣ и не способенъ
къ продажѣ и многіе другіе. Песочный или
длинный бываетъ очень высокъ и толстъ,

также.

также красный и бѣлый. Шпанскій или Каталонскій очень сладокъ и сырый можешъ бытъ употребленъ вмѣсто лакомства въ снѣдь. Онъ опмѣнно великъ, и какъ къ корню, такъ и къ сердцу оспроконеченъ. Онъ бываетъ бѣлый и красный. Флорентинскій изъ всѣхъ сортовъ меньше, ибо больше не бываетъ, какъ съ лѣсной орѣхъ и имѣетъ весьма сладкій вкусъ: его ѣдятъ чрезъ все лѣто въ салахахъ, особливо съ лакшукомъ, онъ всѣхъ прочихъ пріятнѣе и имѣетъ по особливое свойство, что въ роту не оставляетъ никакого запаха. Чпобъ имѣть зимою зеленый лукъ, то многіе сохраняютъ его слѣдующимъ образомъ: возмущъ горшокъ и продолбя снаружи съ обѣихъ сторонъ дыры, сажая въ него луковичы, просунувъ ихъ листья въ дырочки на ружу, пономъ засыпавъ полонъ горшокъ черною землею вѣшаютъ предъ окошками или другими какими мѣстами и по времѣни поливаютъ. Другіе опять вѣшаютъ однѣ луковичы оберты ихъ хлопками. Польза, которую сіе произрастѣніе имѣетъ въ домостроительствѣ почти всякому извѣстна и качества его споль превосходны, что нѣтъ почти ни одного кушанья, въ котороебъ онъ или по крайней мѣрѣ сокъ его не входилъ; и хотя есть люди, которымъ лукъ противенъ, однакожъ и изъ нихъ большая часть можешъ ѣсть безъ опрашенія приправленныя имъ кушанья. Никакая почти похлебка безъ лука вкусною бытъ не можешъ. Его употребляютъ въ похлебкахъ; дѣлаютъ булліоны, кладутъ въ соусы, крошатъ въ салатъ, обкладываютъ сельди, и ѣдятъ сырый, печеный и поджареный на сковородѣ (*cuite à la braise*) также съ морковью, икрою, каперсами и огурчиками. Въ Россіи, чернъ его ѣсть вмѣсто лакомства, чего ради носятъ его по улицамъ и продаютъ крича, молодой Лукъ саженецъ! Во Франціи его употребляютъ въ множествѣ, а въ Испаніи составляетъ онъ почти главную

пищу. Лукъ и въ Медицинѣ приноситъ немалую пользу. Онъ содержитъ въ себѣ много пронзительной, ѣдкой летучей соли и посредственныхъ части влажности и масла, отворяетъ, разбиваетъ, грѣетъ и возбуждаетъ вареніе пищъ въ желудкѣ, пропиводѣйствуетъ яду, пропивенъ глистамъ, полезенъ отъ грудной, каменной и водяной болѣзни, отъ цыги и удушья, и приводитъ чирья и нарывы въ созрѣлость. Въ бышую не давно въ Марселѣ моровую язву, многіа зараженные особы, лукомъ вылѣчивались. Способъ употребленія его въ таковыхъ случаяхъ есть слѣдующій: вырѣзавъ изъ луковичы сердце и положи въ здѣлавшуюся отъ того пустоту не много Теріаку; выжимаютъ сокъ, жарятъ на сковородѣ и даютъ больному, котораго по сѣденіи онаго, хорошо покрываютъ; ели онъ споль щасливъ, что броситъ его въ пощъ, то уже конечно выздоравливаетъ, а дабы успѣхъ былъ еще вѣрнѣе, то и къ язвеннымъ шишкамъ прикладываютъ по цѣльной луковичѣ, изъ которой сокъ еще не выдавленъ. Толченый лукъ съ медомъ и солью составляетъ преизящное средство отъ укушенія бѣшеныхъ собакъ. Жареный на сковородѣ, и съ деревяннымъ масломъ и сахаромъ вкупрь употребленный прогоняетъ кашель и дѣлаетъ удушіемъ спраждающимъ облегченіе. Толченый и смѣшанный съ коровимъ масломъ, унимаетъ почечуйную боль. Раздавленный и не много съ солью смѣшанный лукъ, когда его приложишь на свѣжую ожогу, унимаетъ въ оной боль и препящствуетъ взойши пузырямъ, по же дѣлаетъ и печеный въ золѣ, ели его раздавишь и намазавъ на подобіе мази на шряпку, приложишь на ожоженое мѣсто. Печеное въ золѣ луковичное сердце, положенное на болящій зубъ, ушопляетъ на нѣсколько времени боль онаго. Лукъ въ прочемъ гонитъ мочу и пощъ. Разрѣзанный и въ свѣжей колодезной водѣ

чрезъ

чрезъ одну ночь наспоевныи лукъ умерщвляетъ и гонитъ у дѣшей глисты. Выжашый изъ него сокъ, смѣшанный съ фіалковымъ или слабительнымъ розовымъ сиропомъ по же производитъ дѣйствіе. Вареный въ виноградномъ винѣ лукъ подслащенный медомъ, способствуетъ къ созрѣванію внутреннихъ чирьевъ или нарывовъ, разбиваетъ густую клейкую мокроту въ груди и возбуждаетъ выплеваніе мокротъ. Равную въ такихъ случаяхъ пользу имѣетъ и въ золѣ печеный лукъ, употребленъ будучи по ушрамъ и вечерамъ съ винными ягодами и медомъ или сахаромъ. Онъ колики въ почкахъ похваляютъ вино, въ которомъ чрезъ два часа лежала въ куски разрѣзанная луковица. Но щасливѣ болящій сею болѣзнію, когда она ему позволяетъ употребить столько времени къ приготовленію упомянутого лекарства. Сокъ луковочный прогоняетъ съ лица пиявы и унимаетъ звукъ въ ушахъ, если вложить въ оныя хлопчатую бумагу нѣсколькими сего сока каплями. Съ солью на бородавки и мозоли приложенный лукъ, первый разбиваетъ, а послѣдніе прогоняетъ. Вареный въ молокѣ и приложенный на подобіе пластыря къ пупу, гонитъ глисты у дѣшей. Россійскій просвѣтъ народъ лечитъ, печенымъ лукомъ прикладывая, ногтедицу. Запахъ лучной унимаетъ кровопеченіе изъ носу, въ которомъ случаѣ однакожь лучше всунуть въ ноздри растертый въ укусъ. Смѣшанный съ розовою водою или съ бѣлымъ виномъ, и впущенный въ глаза помогаетъ отъ бельмовъ, прогоняетъ изъ нихъ красное и унимаетъ бывающій въ нихъ жаръ. Лукъ способствуетъ также ращенію волосъ, если обрить голову, часто натирать лучнымъ сокомъ или облупленную луковицею. Для ранъ лукъ очень вреденъ, ибо препятствуетъ ихъ исцѣленію, не только когда его ѣшь, но и когда пожелѣзо, которымъ сдѣлана рана, имъ на-

терто было. Съ курячимъ саломъ смѣшанный лучный сокъ прикладывается съ пользою, на мерзлыя и опмороженныя части плѣа. Многіе ученые врачи описовѣываютъ частное употребленіе лука въ кушаніяхъ; попому что онъ причиняетъ безпокойныя сны, головную боль и вспучиваетъ животъ; особливо почитается онъ вреднымъ для людей много желчи имѣющихъ. Лукъ очень часто прописывается въ рецептахъ, но какъ его всегда и вездѣ достать можно, то его въ Апшекахъ и не держатъ. Слово Цѣпа выводитъ многіе отъ Греческаго слова *Κεφαλή*, кефали, глава, по пому что вершина и корень сего растѣнія имѣютъ подобіе головки. Господинъ Линней считалъ лукъ въ роды чеснока и полагаетъ его съ онымъ вмѣстѣ въ VI классъ шестилучковыхъ однопестичныхъ растѣній. (*Hexandria Monogynia*), а Господинъ Турнефоръ въ IX классъ, въ IV отдѣленіе, въ XI родъ растѣній съ лилейнымъ, шестилисточнымъ цвѣтомъ, котораго пестикъ превращается въ плодъ. По Гречески *Κρόμμυον*; по Нѣмецки *Zwiebel*, *Zipollen*; по Француски *Oignon*; по Италіански *Cipolla*; по Аглински *Onion*; лукъ бѣнецъ *Chibols*, *unfet Onions*, а рѣпчатый *Cives or Chives*, *Cut - Leeks - Blade*, *headet Leek*, *set Leek*. СЕРА ALPINA, PALVSTRIS, TENVIFOLIA. Тоуи. Цѣпа Алпина, палустрисъ, tenuifolia, дикий Лукъ, или Бизлукъ. Смори *Schoenoprasum*, схенопразумъ.

СЕРА AGRESTIS, Цѣпа агрестисъ. Смори *Ornitholagum*, Орнитолагумъ.

СЕРА ALBA, Цѣпа алба. Смори Сера, Цѣпа.

СЕРА ASCALONIA. Moris. Hist. 2. p. 383. f. 4. t. 14. f. 7. Цѣпа аскалонія. Смори *Ascalonia*, Аскалонія.

СЕРА CAPITATA, Цѣпа капитата. Смори Сера, Цѣпа.

CERA COMMVNIS, *Цепа коммунальсѣ*. Смори Scilla, Сцилла.

CERA HIBERNA, SIVE HIEMALIS, *Цепа гиверна*, или *гѣмалисѣ*. Смори Ascalonia, Аскалоніа.

CERA MAIOR, *Цепа маіорѣ*. и
CERA MARINA, *Цепа марина*. и
CERA MVRIS, *Цепа мурисѣ*. Смори Scilla maritima Linn. Сцилла маритима.

CERA OBLONGA Dodon. *Цепа облонга*. *Стрѣлешникѣ*. Смори Allium fistulosum Linn. Алліумѣ фистулозумѣ.

CERA ROTVNDА Dod. *Цепа ротунда*. и

CERA RVBRA, *Цепа рубра*. Смори Сера, Цепа.

CERA SATIVA, Matth. *Цепа сатиша*. Смори Сера, Цепа.

CERA SECTILIS, *Цепа сектилисѣ*. Смори Porrum, Поррумѣ.

CERA SECTILIS IVNCIFOLIA. Moris Hist. 2. f. 4. t. 14. f. 2. *Цепа сектилисѣ юнцифоліа*. Смори Schoenoprasum, Схенопразумѣ.

CERA STERILIS, *Цепа стерилисѣ*. Смори Ascalonia сера, Аскалоніа цепа.

CERA VULGARIS. Tournef. *Цепа пулгарисѣ*. Смори Сера, Цепа.

CERAEA, *Цепа*. Смори Veronica Beccabunga, Вероника Беккабунга.

CERHAL, *Цефаль*. Смори Sambucus, Самбукусѣ.

CERHALANTVS Linn. *Цефалантусѣ*. Пугопочное дерево бываетъ двухъ родовъ какъ:

CERHALANTVS AMERICANVS, *Цефалантусѣ Американусѣ*. Platanocercifolius Vaill. Американское шаропидное пугопочное дерево. и

CERHALANTHVS OCCIDENTALIS Linn. *Цефалантусѣ окциденталисѣ*. Пугопочное дерево западное, сущѣ оба въ Америкѣ растушіе и вышиною въ два

и три аршина бывающіе кустарники, приносящіе сѣмена свои въ круглыхъ головкахъ или пуговкахъ и могутъ быти у насъ даже зимою въ увеселищельныхъ садахъ сохраняемы, естли только покрывашъ ихъ, когда еще молоды или въ первыхъ годахъ ихъ возраста, опѣ спужи. Описание по Ботаникѣ. Цвѣтная чашка не имѣетъ общественнаго околоцвѣтія, и составляетъ одно только гуменцо или дно, въ копоромъ утверждаются нѣсколько цвѣточковъ вмѣстѣ сидящихъ и шаровидною пуговою расположенныхъ. Особое околоцвѣтіе однолистное, воронкѣ подобное, угловатое: усъе на чешверо расщепленное. Каждый цвѣточекъ составленъ изъ одного воронкѣ подобнаго, остроконечнаго листочка. Въ цвѣтѣ находящіяся чешыре пычка, которыя покороче усъя и имѣющѣ шарообразныя пуговики или шляпки; и одинъ пестикъ длиннѣ цвѣта съ круглымъ спрупиомъ и въ исподи зародышемъ, превращающимся въ длинноватый, къ концу ушончающійся, остроконечно-сплобообразный и шерпистый сѣмена, лежащія поодиначкѣ въ шероховатомъ, шарообразномъ гуменцѣ. Господинъ Линней полагаетъ оба сорта сего растѣнія въ IV классѣ чешырепычковыхъ однопестичныхъ растѣній (Tetrandria Monogynia). По Нѣмецки I. сортъ Americanischer Kugelfnopf-Strauch, II рый abenländischer Knopfsbaum; по Аглински Buttonwood.

CERHALARON, *Цефаларонѣ*. Смори Thymus serpyllum, Тимусѣ серпиллумѣ.

CEPISIN, *Цепизинѣ*. Смори Plantago Psyllium Linn. Планшаго Псилліумѣ.

CEPOR, *Цпорѣ*. Смори Carthamus, Картамусѣ.

CEPVSTOR, *Цпусторѣ*. Смори Ceterach, Цетерахѣ.

CEPVGARET, *Цпугаретѣ*. Смори Caryophyllata, Каріофиллата.

CERVULA, *Цепула*. Смори Spondias Myrobalanus Linn. Спондіасъ миробаланусъ.

CERADONIA, *Церадонія*. Смори Ceratonia, *Церамонія*.

CERATIS, *Цераитисъ*. Смори Trigonella foenum Graecum Linn. Тригонелла фенумъ Грекумъ.

CERARIA, *Церарія*. Смори Ceratonia siliqua Linn. Церамонія силиква.

CERAS, *Церасъ*. Смори Passinasa latius Linn. Пасшинака сапива.

CERASA, *Цераза*. Вишни, суть изъ вѣшныя, круглыя, длинноспебельныя и многихъ соршвъ бывающія ягоды или плодъ вѣшеннаго дерева, которое будещъ мною описано подъ именемъ Cerasus, Церазусъ.

CERASA ACIDA NIGRICANTIA, *Цераза ацида нигриканція*. Смори Prunus Armenica Linn. Прунусъ Арменика.

CERASA ACIDA RUBELLA. I. B. Hist. I. 121. *Цераза ацида рубелла*. и

CERASA ACIDA RUBRA OFFICINALIA Blukw. tab. 449. *Цераза ацида рубра официналия*. Смори Cerasus vulgaris, Церазусъ вулгарисъ.

CERASA ACTIANA Plinii et Tragischwenckfeld. Siles. 45 et I. B. Hist. I 100. *Цераза акціана*. Смори Cerasus vulgaris, Церазусъ вулгарисъ.

CERASA AQUEA, *Цераза акпеа*. Смори Cerasus, Церазусъ.

CERASA AVSTERA, *Цераза апстера*. Смори Cerasus, Церазусъ.

CERASA DVLCIA, *Цераза дулція*. Сладкія Вишни. Смори Cerasus nigra, Церазусъ нигра.

CERASA HISPANICA, *Цераза Гиспаника*. Шпанскія Вишни. Смори Cerasus vulgaris, Церазусъ вулгарисъ.

CERASA IVDÆORVM, *Цераза Юдеорумъ*. Смори Alkekengi, Алкекенти.

CERASA NIGRA DVLCIA, *Цераза нигра дулція*. Черныя сладкія Вишни. Смори Cerasus nigra, Церазусъ нигра.

CERASA PLINIANA, *Цераза Плиніана*. Смори Cerasus, Церазусъ.

CERASA RACEMOSA, *Цераза рацемоза*. Черемха. Смори Prunus padus Linnaei. Прунусъ падусъ.

CERASA SILVESTRIA, *Цераза сипестрія*. Смори Cerasus nigra, Церазусъ нигра.

CERASA TERRAE, *Цераза терре*. Смори Alkekengi, Алкекенти.

CERASA VNO PEDICVLO PLVRA, *Цераза уно педикуло плура*. Смори Cerasus, Церазусъ.

CERASCOMIVM, *Цераскоміумъ*. Смори Spiraea Filipendula, Спиреа Филипендула.

CERASIA, *Церазія*. Смори Cerasa, Цераза.

CERASO SIMILIS ARBVSCVLA MARIANA, *Церазо симилисъ арбускула Маріана*. Смори Prunus Canadensis, Прунусъ Канаденсисъ.

CERASO AFFINIS, *Церазо аффинисъ*. Смори Prunus Mahaleb Linn. Прунусъ Магалебъ.

CERASQVIA, *Цераскпія*. Смори Verbena, Вербена.

CERASTIVM Linn. *Церастіумъ*. Myosotis Tournef et Haller. XVIII. *Мышье Ушко* трава растетъ въ Россіи на гористыхъ мѣстахъ и имѣетъ нѣсколько маленькихъ по землѣ разстилающихся и мохноватыхъ стебелѣчковъ, окружающихъ маленькими, кругловатыми, полными, и мошкомъ обложенными листочками. Цвѣточки бѣленькіе, составлены изъ многихъ на подобіе розона расположенныхъ листочковъ и поддерживающихся маленькимъ изъ листовыхъ черешковъ вырастающимъ стебелѣчкомъ. Послѣ цвѣта показывающіяся долговатыя, одностѣбныя и подобіе маленькаго рожка имѣющія сѣменодержательницы разтворяющіяся въ верху пятью или шестью лапочками и заключающія въ себѣ

множе-

множесство кругловатыхъ мѣленькихъ сѣмечекъ. Корень у нее бѣлесоватый, спѣлющійся и волокнистый. Описание по Системѣ Господина Линнея: цвѣтная чашка есть околоцвѣтіе изъ пяти яйцо - кругло - копьеобразныхъ, оспрыхъ, оплопыривающихся и непадающихъ листочковъ состоящее. Цвѣтъ составленъ изъ пяти тупыхъ развилыстыхъ, къ верху обращенно - оплопыривающихся и длиною съ чашку листочковъ. Въ немъ десять волосообразныхъ пычковъ или мужчинокъ, короче цвѣта и изъ коихъ попеременно стоящіе меньше другихъ: шляпки у пычковъ кругловатыя. Между пычками находятся и пять прямо къ верху стоящихъ, волосо - образныхъ, и длиною съ пычки, пестиковъ или женочекъ съ тупыми спрупами или головками и яйцо - круглыми зародышами или яичниками. Плодъ есть одногнѣзная, либо яйцокругло - валообразная, либо шаровидная, либо тупая, и на вершинѣ своей пятью зубчиками раскрывающаяся сѣменодержательница. Сѣменъ очень много кругловатыхъ. Господинъ Линней считаетъ сей правки XVII родовъ, коихъ различіе и установленіе происходишь отъ подобія сѣменодержательницъ бывающихъ, либо длиноватыми, либо шарообразными. Всѣ почти роды сей правы содержатъ въ себѣ довольно количество масла и малую часть соли, вяжущъ, прохлаждаютъ, а корень считается преполезнымъ отъ глазныхъ фистулъ (Fistules lacrimales) *Церастіумъ* есть отъ Греческаго слова *Κερασίνης*, роговидный взятое имя, поному что сѣменодержательницы ея имѣютъ видъ рожка, а Мозопоисъ отъ Греческихъ словъ *μυς*, мышъ, и *ωτιον*, ушко, въ разсужденіи нѣкотораго сходства ея листьевъ съ мышимъ ушкомъ. Господинъ Линней полагаетъ всѣ сорты въ X классъ десятипычковыхъ, пятипестиковыхъ растѣній (*Decandria Pentagynia*), а Господинъ Турнефортъ въ VI

классъ, во II отдѣленіе въ X родъ съ расположеннымъ на подобіе розона цвѣтомъ, котораго либо пестикъ, либо чашка превращаются въ одногнѣздый плодъ. По Нѣмецки *Hornkraut*, *Mausohrlein*, *Mausohrleinshühnerdarm*; по Француски *Oreille de souris*; по Италіански *Orecchia di topo*.

CERASTIVM ALPINVM Linnæi, *Церастіумъ Алпінумъ*. *Myosotis Alpina*. Tournef. *Cariophyllus Holosteus*, *Alpinus latifolius*. C. B. Bauh. prodr. *Мышь Ушко* на горахъ растущее или Алпійское, имѣетъ овально - копьеобразные листья, на вѣточки раздѣляющійся стебель, и продолговатые сѣменодержательницы и растетъ въ Сибири. Она считается Господиномъ Линнеемъ въ X классъ, въ VIII родъ. По Нѣмецки *Alpenhornkraut*; по Француски *Oreille de souris des Alpes*.

CERASTIVM AQUATICVM Linn. *Церастіумъ акватикумъ*. *Бѣлая Курячья Черепа* или *Мышь Ушко* помятое, растетъ возлѣ рвовъ и въ липовыхъ аллеяхъ и цвѣтетъ въ Іюлѣ и Августѣ мѣсяцахъ. Она имѣетъ безстебельные, сердцеобразные листья; поодиначкѣ сидящіе цвѣты, и кругловатые висящіе сѣменодержательницы. У Господина Линнея въ X классъ XIII родъ. По Нѣмецки *Wasserhornkraut*, *groß Vogelkraut*, *großer weißer Meier*; по Француски *Oreille de souris aquatique*.

CERASTIVM ARVENSE Linnei. *Церастіумъ Арвенсе*. *Myosotis arvensis*, *subhirsuta*, *flore maiore*. Tournef. *Поздняя* или *сердечная трава* растетъ въ Сибири на лугахъ и на пашняхъ между правою и цвѣтетъ въ Апрѣлѣ и Маѣ мѣсяцахъ. Она имѣетъ шероховатые, и на колѣнца раздѣленные стебельчики, которыхъ нижняя часть лежитъ по землѣ, а вершина шпорчитъ къ верху. Листья узкіе, гладкіе, копьеобразные, тупые. Чашечные листочки шероховаты и окружены бѣлою комоч-

емочкою. Цвѣшочки бѣлые, имѣющіе пріятный запахъ и составлены изъ пяти глубоко вѣзанныхъ и больше чашки бывающихъ листиочковъ. Сѣменодержательницы продолговатыя. Пчелы собираютъ со цвѣтовъ нѣсколько воску и меду. Господинъ Линней полагаетъ ее въ X классъ, въ VI родъ. По Нѣмецки Rickerhornkraut, weiß Nagelein-Gras, Steinbrechweidelein, falcher weißer Steinbrech; по Француски Oreille de souris des champs.

CERASTIVM DICHOTOMVM Linn. *Церастіумъ дихотомумъ*. Myosotis Hesperica legetum Tournet. *Рогатая Мокрица* или *разпиглистое Мышье Ушко* имѣетъ копьеобразные листья, вѣтвистый и на двое рашепляющійся стебель, и прямо къ верху обращенныя продолговатыя сѣменодержательницы. У Господина Линнея составляетъ она X классъ VII родъ. По Нѣмецки zweytheiliges Hornkraut, spanisches Kornausführlein, Spanischer gehörter Hühnersdarm; по Француски Oreille de souris d'Allyrie.

CERASTIVM LATIFOLIUM Linn. *Церастіумъ латифоліумъ*. Мышье Ушко широколистное имѣетъ яйцообразныя, и не примѣнимыя мошкомъ покрытыя широкіе листья, спѣляющіеся, и на одноцвѣтныя вѣтви раздѣляющіеся стебелючки. Цвѣты у ней большіе и поддерживаются колокольчистыми чашечками. Сѣменодержательницы шарообразныя. Господинъ Линней полагаетъ ее въ X классъ, въ XIV родъ. По Нѣмецки breitblatterichtes Hornkraut, По Француски Oreille de souris à feuilles larges.

CERASTIVM MANTICVM Linn. *Церастіумъ Мантихумъ*. Мышье Ушко или *Птичья трапка гладкая* растетъ во Франціи, называемой Иль де Франсе, около города Манта, отъ котораго и прозвана сія травка Мантическаю. Она имѣетъ прямо стоящій, бороздчатый, гладкій и на вершинѣ на шире рашепленную ме-

телку (Panícula) имѣющій стебель въ семь вершковъ вышиною. Листья у нее копьеобразныя и утверждаются на длинныхъ стебеляхъ. Сѣменодержательницы шарообразныя. Господинъ Линней полагаетъ ее въ X классъ, въ XVI родъ. По Нѣмецки Mantisches glattes Hornkraut.

CERASTIVM MAXIMUM Linn. *Церастіумъ максимумъ*. Мышье Ушко или *Птичья трапка пысокорастущая*, встрѣчается въ Сибири въ наполняющихъ долины кустарникахъ, и имѣетъ копьеобразныя, шероховато-жесткіе листья сидящіе на зубчатыхъ стебелючкахъ; и шарообразныя сѣменодержательницы. У Господина Линнея полагается она въ X классъ, въ XII родъ. По Нѣмецки größtes Hornkraut; по Француски grande Oreille de souris.

CERASTIVM PENTANDRVM Linn. *Церастіумъ пентандрумъ*. Пятичлениковая птичья трапка, имѣетъ цѣльные цвѣтныя листочки, и въ цвѣткахъ своихъ по пяти пычковъ; она составляетъ у Линнея X классъ, V родъ. По Нѣмецки Hornkraut mit fünf-Staubsaeden; по Француски Oreille de souris à cinq étamines.

CERASTIVM PERFOLIATVM Linn. *Церастіумъ перфоліатумъ*. *Птичья трапка посточная* растетъ въ Азіи, и можетъ быть у насъ размножаема изъ сѣмени безъ всякаго за нею присмотра. Растеніе кажется синевашое, и имѣетъ такъ какъ и другіе роды сей травы волокнистый, однолѣтній корень, и прямо стоящій стебель въ шесть и болѣе вершковъ вышиною, который окружается долговатыми, тупыми, другъ прошивъ друга сидящими и сползѣсно между собою сжатыми листьями; что кажутся другъ съ другомъ сросшимися. Бѣлые ея цвѣты больше, нежели у другихъ сортовъ. Сѣменодержательницы продолговатыя. Линней полагаетъ ее въ X классъ, въ I родъ. По Нѣмецки durchstochenes oder verwachsenes Hornkraut.

CERASTIVM REPENS Linnaei. *Церастіумъ репенсъ*. Myosotis incana repens. Tournef. *Морская Гвоздика, стѣлющаяся птичья трапка* или *Мышье Ушко* имѣетъ копьеобразные листья, вѣшисные листовые стебелѣчки и кругловатые сѣменодержательницы. Господинъ Линней полагаетъ ее въ X классъ, въ IX родъ. По Нѣмецки *fliechendes Hornkraut*, *Krausslein der Geduld*, *graues fliechendes Maushrchen*; по Француски *Oreille de souris rempante*.

CERASTIVM SEMIDECANDRVM Linn. *Церастіумъ Семидекандрумъ*. Cerastium Hirsutum minus, parvo flore. Dill. giss. 8. Rai. Angl. 3. p. 348. t. 15. f. 1. *Курелѣвъ* или *безплодная птичья трапка*, растетъ въ Сибири по пескамъ и въ Ингерманландіи въ множествѣ, на Васильевскомъ оспрову около каналовъ и цвѣтетъ въ Апрѣлѣ и Маѣ мѣсяцахъ. Она во всемъ съ прочими сходствуетъ, кромѣ того только, что имѣетъ въ цвѣтахъ своихъ десять пычковъ, изъ коихъ пять безъ шляпокъ или безплодные, а пять со шляпками. У Господина Линнея считается она въ X классъ въ IV родъ. По Нѣмецки *unschafsmes Hornkraut*; по Француски *Oreille de souris stérile*.

CERASTIVM STRICTVM Linn. *Церастіумъ стриктумъ*. *Птичья трапка прямо стоящая* имѣетъ равноширные, заостренные и гладкіе листья, мохноватые, одноцвѣнные черешки, и шарообразныя сѣменодержательницы. Линней полагаетъ ее въ X классъ, въ X родъ. По Нѣмецки *Senfcrechtes Hornkraut*; по Француски *Oreille de souris perpendiculaire*.

CERASTIVM SVFFRVTICOSVM Linn. *Церастіумъ суффротикузумъ*. *Птичья трапка кустопатая*, есть маленькій въ южныхъ странахъ Европы распуцій кустарникъ и имѣетъ прозимующій стѣлющійся стебель, равноширные копьеобразные

и нѣсколько шерстистые листья и кругловатые сѣменодержательницы. Она полагается у Линнея въ X классъ, во II родъ. По Нѣмецки *Staudiges Hornkraut*; по Француски *Oreille de souris qui croit en arbrisseau*.

CERASTIVM TOMENTOSVM Linnaei. *Церастіумъ томентозумъ*. Myosotis tomentosa, Linariae folio angustiore Tournef. *Птичья трапка шерстистая*, или *узколистная Гвоздика*, имѣетъ продолговатые шерстистые листья, и шарообразныя сѣменодержательницы. У Линнея считается она въ X классъ, въ XV родъ. По Нѣмецки *filziges Hornkraut*, *woiliges Maushrlein mit einem schmalen Seinkrautblatt*.

CERASTIVM VISCOSVM Linn. *Церастіумъ пикозумъ*. *Птичья трапка липкая* растетъ по лугамъ и на пашняхъ и цвѣтетъ въ Маѣ мѣсяцѣ. Вся правка даже и цвѣтныя ея чашки обсажены волосками и прилипаетъ къ рукамъ, еспли до нее допронешься. Стебелѣчки и вѣточки обращены прямо къ верху. Листья яйцообразные и противопологаются другъ другу. Чашечные и цвѣтныя листочки бываютъ равной величины. Цвѣточки бѣлые. Она кажется быть бесполезною, ибо скопъ, а особливо овцы никогда до нее не допрогиваются. У Господина Линнея полагается она въ X классъ, въ III родъ. По Нѣмецки *Kiebrichtes Hornkraut*, *rauber Hühnerdarm*, *kleines flebrichtes Ackerbockkraut*.

CERASTIVM VULGATVM Linn. *Церастіумъ пулгатумъ*. *Птичья трапка* растетъ въ Сибири въ долинахъ и на полянахъ и цвѣтетъ въ Маѣ мѣсяцѣ. Она во всемъ съ предъидущею сходствуетъ, мохната, и только что не прилипаетъ. Стебель у нее разширистый и возвышается къ верху въ семь вершковъ. Листья яйцообразно-заостренные, а цвѣточки бѣленькіе. Сія правка составляетъ изрядный и плотный дернъ, чего ради могла бы быть употребляема на обкладываніе въ садахъ

садахъ рабашъ и около шпалеровъ, для выспилки у прудовъ берега и для дѣланія конопеевъ. Господинъ Линней полагаетъ ее въ X классъ, во 2 родъ. По Нѣмецки *gemeines Hornkraut, Mädelins-Gras, grosser rauher feldmeyer*; по Французки *Orcille de fouris vulgaire*.

CERASTONIA, Церастонія. Смотри *Pastinaca, Пастинака.*

CERASVS, Церазусъ. Вишенное дерево или *Вишня*, есть почти во всей Россіи извѣстное и въ однихъ только садахъ размножаемое деревцо, а особливо плодъ его многихъ и различныхъ родовъ. Оно буденъ мною описано въ гла. въ о *Cerasus vulgaris, Церазусъ вулгарисъ.* Господинъ Линней усановилъ многіе настоящіе и пребывающіе онаго роды; но всѣ у насъ въ садахъ распушіе и въ разсужденіи вкуса, цвѣта, подобія и величины различными кажушіеся сорты соединилъ онъ въ одинъ главный родъ и причислилъ ихъ такъ какъ и Абрикосы, черемуху къ роду сливъ (*Prunus, прунусъ*). съ которыми Вишенное дерево сходствуетъ въ разсужденіи однолистной, колокольчиской, на пять шупыхъ, глубокихъ вѣтвей раздѣленной и до созрѣнія плода опадающей цвѣтшій его чашки, поддерживающей пять кругловатыхъ, воглубленныхъ, разширенныхъ и другъ другу подобныхъ цвѣтнхъ листочковъ съ дванащью, а иногда и прищипанью пычками или гвоздочками, и окружающій кругловатый плодный зародышъ, котораго песчикъ кончился торелкѣ подобнымъ спрупиомъ. Кругловатая ягода, или Вишня заключаетъ въ себѣ равноподобную косточку. Весьма трудно различить Вишни, сливы и Абрикосы другъ отъ друга особливими знаками, которыебы были оному изъ упомянутыхъ родовъ одному только свойственны. Господинъ Линней различаетъ ихъ по расположенію листочковъ въ почкахъ, прежде нежели они еще

Часть II.

станутиъ выпукивающіяся, и примѣшилъ, что у Вишеннаго дерева оныя лежатъ въ почкахъ перегинутые *conduplicata*; у сливнаго свернутые (*convoluta*) а у Абрикознаго сердцеобразно. Но Господинъ Минхгаузенъ. (Смотри 3 часть домостроителя его, 339 страницу) различаетъ ихъ по цвѣточнымъ черешкамъ или стебелькамъ и по наружному виду плода. Вишни, Сливы и Абрикосы хопя въ томъ и сходствуютъ, что у всѣхъ шрехъ какъ цвѣтны, такъ и плоды сидятъ на особыхъ черешкахъ; но у Вишенъ черешки длинныя, и бывающъ у всѣхъ родовъ Вишенъ всегда длиннѣе плода. У всѣхъ родовъ Сливъ черешки коротенькіе, а у Абрикосовъ оныхъ совсѣмъ нѣтъ. У Вишеннаго дерева плодъ снаружи гладокъ и лоснящъ безъ пыли; у Сливнаго покрытъ тонкою пылью и какъ напудренъ, а у Абрикознаго обведенный шерстисною кожицею. Прежде упомяну я здѣсь о истинно-различныхъ и уже за то принятыхъ родахъ, потомъ о перемѣняющихся садовыхъ вишняхъ. Господинъ Линней полагаетъ всѣ роды въ XII классъ, въ X родъ дванащипычковыхъ однопестичныхъ растѣній (*Icosandria Monogynia*). а Господинъ Турнефоршъ въ XXI классъ, въ VII отдѣленіе, въ IV родъ деревъ и кустарниковъ съ расположеннымъ на подобіе розона цвѣтомъ, котораго песчикъ превращается въ косточный плодъ. По Гречески дерево *Kéracros, Theophr. Keratia*, а плодъ *Keracriou*; по Нѣмецки дерево *Kirs-schbaum*, а плодъ *Kirsche*; въ множественномъ *Kirschen*; по Французски дерево *Cerisier*, а плодъ *Cerises*. По Италіански дерево *Ciriegio, ciliegio*; а плодъ *ciriegia* или *ciliegia*; по Аглински дерево *The common Cherry* а плодъ также *cherry*.

CERASVS ACIDISSIMA SANGVINEO SVCCO. С. В. Pin. 450 *Церазусъ ацидиссима сангвинео сукко. Кислая и кропокраснымъ сокомъ наполненная Вишня.*

Вишня. Смори Cerasus nigra, Церазусъ нигра.

CERASVS ARMENIACA, *Церазусъ Арменіака.* Смори Prunus Armeniaca, Прунусъ Арменіака.

CERASVS AVIVM NIGRA, *Церазусъ апиумъ нигра.* Смори Cerasus nigra, Церазусъ нигра.

CERASVS CANADENSIS Duham. *Церазусъ Канаденсисъ.* Смори Prunus pumila Linn. Прунусъ пумила.

CERASUS CONTINVO FLORENS, *Церазусъ континуо флоренсъ.* Вишенное дерево засегда цвѣтущее. дерево садовое съ розопымъ цвѣтомъ; Вишенное дерево садовое полноцвѣтное, Вишенное дерево садовое съ истощенными красиво листьями. Плодоносные опрышки сего дерева пускаютъ сперва весною маленькія вѣточки, или сучки, подъ листочками коихъ находятся маленькія цвѣточные почки. Сіи вѣточки потомъ вырастаютъ, и становятся длиннѣе и производятъ цвѣты и плоды, которые и въ Сентябрѣ мѣсяцѣ еще на нихъ бываютъ. Цвѣточки бѣло-красноватые показываются, сперва въ Іюнѣ мѣсяцѣ, не столь расширивши какъ у простаго и утверждающа на сибелочкахъ длиною въ три дюйма. Чашечки цвѣточные имѣютъ пять длинныхъ, и мѣлко зубчатыхъ лапокъ или вѣтвочекъ, которые получаютъ по опаденіи цвѣта изрядный красный цвѣтъ. Ягоды или Вишни круглы, не крупны, означаются маленькимъ вдоль проходящимъ рубчикомъ или швомъ, и имѣютъ снаружи толстую, свѣтло-красную кожу; тѣло въ нихъ бѣлое, но гдѣ срослось косточкою, красноватое, и преисполнено кислымъ сокомъ. сучья плодъ приносившіе въ исходѣ того года зимою сохнутъ и опадаютъ. дерево очень плодовиито, но плоды его не въ уваженіи, чего ради и держатся только для рѣдкости и можеть быть размножаемо че-

ренковымъ прививаніемъ и вспаиваніемъ глазковъ. По Нѣмецки stets blühender Kirschbaum. По Французски Cerisier hatif, или la cerise à Grappes.

CERASVS DVPLICI FLORE. *Церазусъ дуплиці флоре.* Cerasus vulgaris duplici flore. Lob. Icon. Cerasus multiflora fructum edens. Ger. Емас. Вишенное дерево съ двойнымъ или мохрпымъ цвѣтомъ, держится въ садахъ ради прекрасныхъ его махровыхъ и большихъ цвѣтовъ и размножается черенковою прививкою и вспаиваніемъ глазковъ. Каждый цвѣтокъ составленъ изъ пятинащати до дванащати цвѣточныхъ листочковъ, въ срединѣ коихъ находится еще множество тычковъ съ шляпками или пыльными мѣшечками, но вмѣсто пестика или женочки обыкновенно только маленькіе зеленые листочки, которые къ плодородію не способны; въ нѣкоторыхъ цвѣтахъ однакожъ бываютъ и совершенные пестики, послѣ коихъ вырастаютъ свѣтло-красныя, посредственно крупныя, кислыя и пощія или малоцѣбныя Вишни. По Нѣмецки gefüllter Kirschbaum, oder Kirschbaum mit halbgefüllter Blume. По Французски Cerisier à fleur semi-double.

CERASVS FRVCTV ACIDO, SEROTINO, SVCCI SANGVINEI. Tournet. Inst. pag. 625. *Церазусъ фрукту ацидо, серотино, сукци сангвиней.* смори Cerasus nigra, Церазусъ нигра.

CERASVS FRVCTV AQVOSO Tourn. Inst. 626. *Церазусъ фрукту аквозо.* Смори Cerasus maior hortensis, fructu cordato nigricante, Церазусъ маіоръ гортенсисъ, фрукту кордато нигриканте.

CERASVS HORTENSIS, FLORE ROSEO. C. B. Pin. 450. Tourn. Inst. 626. *Церазусъ гортенсисъ флоре розео.* Вишенное дерево садовое съ розовымъ цвѣтомъ. и

CERASVS HORTENSIS, FOLIIS ELEGANTER VARIEGATIS, *Церазусъ гортен-*

гортенсисъ, фоліисъ елѣгантеръ паріе-
татисъ. Вишенное дерево саговое съ
прекрасно-распещренными листьями;

CERASVS HORTENSIS PLENO FLO-
RE. Церазусъ гортенсисъ плено флоре.
С. В. Pin. 450. Tourn. Inst. 262. Ви-
шенное дерево полноцвѣтное. и

CERASVS HORTENSIS RACEMOSA,
Церазусъ гортенсисъ рацемоза. Смори
Cerasus continuo florens, Церазусъ конши-
нуо флоренсъ

CERASVS MAHALEB. Liller. Цера-
зусъ Магалевъ. Американская Жимо-
лость. Смори Prunus Mahaleb. Linn.
Прунусъ Магалевъ.

CERASVS MAIALIS, FRVCTV DV-
RO, SVBDVLCI. Церазусъ Маялисъ
фрукту дуру, сувдвлци. Tournes. Inst.
626. Майскія или раннія Вишни, поспѣ-
ваютъ у насъ въ оранжереяхъ или въ
горницахъ въ горшкахъ, бываютъ очень
крупны, имѣютъ свѣтло-красный снаружи
цвѣтъ, крѣпкое шѣло и сладковатый вкусъ.
По Нѣмецки die Maykirschen.

CERASVS MVLTIFLORA FRVCTVM
EDENS Ger. Emac. Многоцвѣтное Вишен-
ное дерево. Смори Cerasus duplici flore,
Церазусъ дуплици флоре.

CERASVS MAIOR HORTENSIS,
fructu cordato maiore, hinc albo, inde di-
lute rubro, carne dura, sapida. Мейс: Це-
разусъ маіоръ гортенсисъ. Вишенное
дерево саговое приносящее большія бѣ-
лыя краснѣющіяся сердцеобразныя Вишни,
растетъ здѣсь въ оранжереяхъ, но рѣдко.
Вишни привозятся изъ Франціи, кожа у
нихъ на одной сторонѣ, а именно на той,
гдѣ освѣщены солнцемъ шѣлеснаго а на
другой, гдѣ болѣе тѣни, воцано-бѣлаго
цвѣта. Онѣ имѣютъ крѣпкое и вкусное шѣ-
ло. По Нѣмецки Herz oder Knorpel-Kirsch-
baum mit großer frucht; по Француски Bi-
garreaudier à gros fruit blanc

CERASVS MAIOR HORTENSIS,

fructu cordato maiore sature rubro, carne
durâ, sapidissima. Церазусъ маіоръ гор-
тенсисъ. Вишенное дерево саговое съ
большимъ краснымъ сердцеобразнымъ пло-
домъ имѣющимъ тонкую, гладкую, ло-
снящуюся кожу, со стороны солнца шѣмно,
а со стороны тѣни свѣтло-краснаго цвѣ-
та. Вишни сіи очень вкусны и сочны и
имѣютъ прекрѣпкое шѣло. Онѣ поспѣваютъ
въ исходѣ Іюля мѣсяца. Дерево обыкновен-
но размножается чрезъ черенковую привив-
ку къ дикимъ или нашимъ проспымъ Виш-
нямъ. По Нѣмецки Herz oder Knorpelfir-
schbaum mit großer rother frucht; по Фран-
цуски Bigarreaudier à gros fruit rouge.

CERASVS MAIOR HORTENSIS,
fructu cordato medio carne dura. Церазусъ
маіоръ гортенсисъ. Вишенное саговое
съ сердцеобразнымъ плодомъ имѣющимъ
гладкую и лоснящуюся кожу, въ нѣкопы-
рыхъ мѣсахъ само краснаго, и на подо-
біе мрамора желто-позлащенными крапин-
ками испещреннаго, а съ стороны тѣни
гладко краснаго цвѣта. Тѣло въ нихъ
твердое и преисполненное пріятнымъ вину
подобнымъ сокомъ. Вишни поспѣваютъ въ
началѣ Іюля мѣсяца и дерево заслужива-
етъ быть размножаемо. По Нѣмецки Herz
oder Knorpelfirschbaum; по Француски Bi-
garreaudier commun, а плодъ Belle de Roc-
mont; по Италіански Ciliegio duracino;
по Аглински The Rocmont Cherry.

CERASVS MAIOR HORTENSIS, fru-
ctu cordato minore, hinc albo, inde dilute
rubro, carne dura dulci. Церазусъ маіоръ
гортенсисъ Вишенное дерево саговое
съ сердцеобразнымъ рано поспѣвающимъ
плодомъ, показывающимся въ половинѣ
Іюня мѣсяца. Цвѣтъ на Вишняхъ шѣлесно-
бѣлый, а шѣло крѣпкое и сладкаго вкуса.
По Нѣмецки Knorpelfirschbaum mit kleiner-
herzförmiger und weißfrüchtlicher frucht; по
Француски Bigarreaudier à petit fruit hâtif.

CERA-

CERASVS MAIOR HORTENSIS, fructu cordato minore, nigricante, carne aquosa et subdulci. *Церазусъ маіоръ гортенсисъ, фрукту кордато. Вишенное дерево саговое съ маленькимъ сердцеобразнымъ мягкотѣльнымъ плодомъ, поспѣвающимъ въ началѣ Іюня мѣсяца, и имѣющимъ водянистое, блѣдно - красное и сладковатое тѣло. По Нѣмецки Herzfirschbaum mit einer kleinen schwärzlichen frucht von weicherem fleische; по Француски Guignier à petit fruit noir.*

CERASVS MAIOR HORTENSIS, fructu cordato minore rubro, carne durâ, dulci. Meyer. *Церазусъ маіоръ гортенсисъ. Вишенное дерево саговое съ маленькимъ сердцеобразнымъ раннимъ краснымъ плодомъ.*

CERASVS MAIOR HORTENSIS, fructu cordato nigricante, carne tenerâ, aquosa. *Церазусъ маіоръ гортенсисъ, фрукту кордато нигриканте. Вишенное дерево саговое съ сердцеобразнымъ мягкотѣльнымъ чернымъ плодомъ. Вишни его имѣютъ почный видъ сердца, плоско-ваши, и со стороны стебелька гораздо толще, нежели къ вершинѣ. Кожа на нихъ тонкая, не гладкая или маленькими неравноспями покрывая, и получаетъ при совершенной плодосозрѣлости претемный, и на черный походящій цвѣтъ. Тѣло мягкое и наполненное само - краснымъ, и сладкимъ немного припорнымъ сокомъ. Сии Вишни поспѣваютъ съ круглыми ранними Вишнями въ одно время. По Нѣмецки Herzfirschbaum mit schwarzer frucht von weichem fleische; по Француски Guignier à fruit noir.*

CERASVS MAIOR HORTENSIS, FRVCTV CORDATO, nigro splendente, carne tenerâ, aquosa, lapidissima Meyer. *Церазусъ маіоръ гортенсисъ, фрукту кордато. Вишенное дерево саговое съ большимъ сердцеобразнымъ черно - лоснящимся плодомъ, который поспѣваетъ въ*

исходѣ Іюня мѣсяца, и имѣетъ пріятный вкусъ. По Нѣмецки Herzfirschbaum mit einer großen schwarzen und glänzenden frucht von weichem fleische; по Француски Guignier à gros fruit noir.

CERASVS MAIOR HORTENSIS, FRVCTV CORDATO, PARTIM ALBO, PARTIM RVBRO, carne tenera aquosa. Meyer. *Церазусъ маіоръ гортенсисъ, фрукту кордато, партимъ albo, партимъ рубро. Вишенное дерево съ большимъ сердцеобразнымъ, бѣло - краснымъ и мягкотѣльнымъ длинностебельнымъ плодомъ, распетъ здѣсь въ оранжереяхъ, въ Коломенскихъ садахъ и недалеко отъ Москвы лежащемъ селѣ Сергіевскомъ Господина Демидова въ оранжереѣ, въ которой видѣлъ я превысокое, суковатое и изрядной толщины дерево, приносящее всякій годъ множество плода Сии Вишни имѣютъ бѣлое тѣло, а снаружи бѣлый и со стороны солнца красноватый цвѣтъ. Онѣ очень вкусны, особливо недавно съ дерева снятые, ибо чрезъ переваживание и пересылаіе легко портятся. По Нѣмецки Herzfirschbaum mit einer großen weissen frucht von weichem fleisch; по Француски Guignier à gros fruit blanc.*

CERASVS MAIOR HORTENSIS, fructu cordato rubro serotino, carne tenera aquosa. Meyer. *Церазусъ маіоръ гортенсисъ, фрукту кордато рубро серотино, carne tenera aquosa. Вишенное дерево саговое съ поздно поспѣвающимъ краснымъ мягкотѣльнымъ плодомъ, распетъ у насъ въ садахъ и бываетъ величиною съ наши садовыя. Оно цвѣтетъ въ исходѣ Апрѣля, а плоды прежде не поспѣваютъ, какъ въ Сентябрѣ и Октябрѣ мѣсяцахъ. По Нѣмецки Herzfirschbaum mit spätreisender rother frucht, по Француски Guignier à fruit rouge tardif, а плодъ или Вишни Guigne de fer ou de S. Gilles.*

CERASVS MAIOR SYLVESTRIS, FRV-

FRVCTV CORDATO MINIMO SVBDVL-
CI AVT INSVLSO, *Церазусъ майоръ*
силпестрисъ, фрукту кордато мини-
мо сувдугци аутъ инсулсо. и

CERASVS MAIOR SYLVESTRIS,
FRVCTV CORDATO, NIGRO SVBDVL-
CI. *Церазусъ майоръ силпестрисъ, фрук-*
ту кордато, нигро сувдугци. Смощри
Cerasus nigra, Церазусъ нигра.

CERASVS NIGRA Miller. *Церазусъ*
нигра. Prunus acium Linn. Вишенное де-
репо съ черными ягодами. Черныя или
Володимерскія Вишни распушѣ въ сѣ-
верной Европѣ въ лѣсахъ, а у насъ круп-
ныя около Володимера въ садахъ, въ У-
крайнѣ и другихъ мѣстахъ. Деревцо выра-
стаетъ до нарочитой вышины и толщины,
растетъ скоро и бываетъ очень прямо.
Оно покрывается гладкою, крѣпкою, воло-
тистою и пепеловѣшною корою. На немъ
обыкновенно примѣчающіяся древесныя оп-
прыги, и листовыя и цвѣточныя почки.
Первые не походятъ другихъ и находящаяся по
большой части на наружныхъ концахъ у
сучковъ; они бываютъ чаще на молодыхъ,
нежели на старыхъ деревьяхъ, потому
что чрезъ оныя размножается только чи-
сло сучковъ. Листочныя почки нѣсколько по-
большѣ, шупѣ и сидятъ вдоль по сучьямъ:
Цвѣточныя или плодныя больше всѣхъ и
гораздо шупѣ. Листья на семъ деревѣ
яйцо-образнозашеренные, обсажены по кра-
ямъ двойными зубчиками и имѣютъ на
поверхности своей или въ верху зелено-
лоснящійся, а въ исподи по причинѣ по-
менькаго пушка блѣсованный цвѣтъ. На
листныхъ черешкахъ сидятъ двѣ железки-
блѣныи, его цвѣты появляются въ Маѣ
мѣсяцѣ и висятъ къ низу по нѣскольку
вмѣстѣ кисточками. Лапки у цвѣтныхъ
чашечекъ загибаются назадъ. *Вишни* по-
спѣваютъ въ Іюлѣ мѣсяцѣ, не крупны
кромѣ Володимерскихъ, и бываютъ больше
яйцообразны, нежели сердце- подобны. Цвѣ-

томъ онѣ пречерныя, бываютъ однакожъ
и красноватыя, а въ нѣкоторыхъ садахъ
сегожъ рода и бѣлы. Тѣло не очень крѣпко,
сладко водянистаго вкуса и заключаеиъ
въ себѣ большую съ тѣломъ сросшуюся
косточку. Молодые пни сихъ деревьевъ при-
нимаютъ лучше другихъ соршовъ прививки
другихъ родовъ. Внутреннее качество де-
рева желтоокрасноватое, тонкожиловатое,
бываетъ посредственной тяжести и крѣ-
пости и охотно употребляется сполярами
и шокарями на разныя ихъ работы. Во
Франціи выгибаютъ изъ молодыхъ деревь-
евъ обручи на бочки. Для жженіяжъ изъ
него угольевъ оно не пригодно. Птицы, осо-
бливо воробьи до вишенъ очень падки, че-
го ради, чтобъ ихъ отгонять, дѣлаютъ
въ Володимерѣ въ срединѣ каждого сада
высокій шалашъ, съ котораго всѣ углы и
по всему саду протянуты веревки, и на
всякой веревкѣ привязаны доски со многими
болоболками; и елики веревку пошатнутъ,
то произойдетъ громкая спукотня. Во все
то время, пока спѣлыя Вишни еще не сня-
ты съ деревъ, спорожи бываютъ на оныхъ
шалашахъ день и ночь безсходно, откуда,
могутъ они осматривать весь садъ, дол-
жны прогонять птицъ спукомъ досокъ, а
другихъ гостей камнями. Ежегодно приво-
зятъ Володимерскихъ Вишенъ въ Москву
великое множество. О полезности Вишенъ
въ домостроительствѣ и Медицинѣ смощри
въ главѣ о садовомъ Вишенномъ деревѣ
Cerasus vulgaris, Церазусъ вулгарисъ. Сіе
дерево бываетъ трехъ главныхъ родовъ:
а именно: I. Вишенное дерево съ малень-
кимъ чернымъ плодомъ или дикое. Вишни
на немъ мѣлки, почти яйцообразны и бы-
ваютъ сперва бѣлыя, потомъ красныя,
а на концѣ, когда зрѣлы, черныя. Тѣло
ихъ сухое и тощее; II. Вишенное дерево
съ двойнымъ цвѣтомъ и III. Вишенное
дерево Володимерское или съ крупными,
сердцеобразными, черными и сладкими
ягода-

ягодами. Оно составляет у Господина Линнея XII. Класъ II. родъ Двадцатипычковыхъ однопестичныхъ растѣній: *Icosandria Monogynia*. По Нѣмецки *Wilder Kirschbaum*; *Vogelkirsche*; *der Zwieselbeerenbaum*, *Zwieselbeerenbaum*; *Karsbeerenbaum*; *Wissbeere*; по Француски *Le Merisier* и дикое *Merisier à petit fruit*, и двойноцвѣтное *Merisier à fleur double* а Володимирское *Merisier à gros fruit noir*; по Италіански *Visciole*; по Аглински *Greater wild Cherry-tree*; двуцвѣтное *the wild northern english Cherry*; Володимирское *The black Cherry* or *Mazzard*.

CERASVS PRAECOX, *Церазусъ прекоксъ*. и

CERASVS PRIOR, *Церазусъ пріоръ*.
Смотри *Cerasus vulgaris*, *Церазусъ вулгарисъ*.

CERASVS PVMILA Duham. *Церазусъ пумила*. *Prunus Pumila* Linn. *Cerasus Canadensis* Miller. *Вишенное дерево Канадское низкорастущее* растѣтъ въ Америкѣ въ Канадѣ. Миллеръ полагаетъ вышину его въ чепыре, а дю Руа въ восемь футовъ. Оно производитъ много красноватыхъ, узкихъ, и гибкихъ сучьевъ, окружающихъ копьевидными, узкими, по краямъ зазубристыми, гладкими коростенныхъ черешковъ утверждающимися и вверху зелеными, а въ низу или съ исподу синеватыми листьями. Цвѣты появляющіяся въ Маѣ мѣсяцѣ, составлены изъ маленкихъ бѣлыхъ листочковъ и сидятъ обыкновенно по три вмѣстѣ. Плоды или вишни плоскія, походящія на дикія, поспѣваютъ въ Іюлѣ мѣсяцѣ и имѣютъ пріятный вкусъ. Кромѣ наружнаго вида не можемъ мы никакой пользы ожидать отъ его кустарника, понеже у насъ цвѣты спадаютъ, не оставая послѣ себя плодовъ. Въ Америкѣ почтается выжатый изъ ягодъ сокъ и готовится изъ него пряноватый уксусъ. Во Франціи сажаютъ его въ увесели-

тельные лѣсочки, ибо пины до плодовъ очень лакомы, а въ разсужденіи многихъ и низкихъ его сучьевъ можно бы было дѣлать изъ него и шпалеры. Сіе деревцо легко размножать можно черешками, потому, что сучья его нагибаются до самой земли. Господинъ Миллеръ развелъ ихъ у себя изъ сѣменъ, присланныхъ ему изъ Парижа Господиномъ Юссіе. Оно составляетъ у Линнея XII. класъ, IX родъ двадцатипычковыхъ однопестичковыхъ растѣній (*Icosandria Monogynia*) По Нѣмецки *niedriger Canadischer Kirschbaum*, *Zwergkirsche*, *Erdsweiche*. Дюгамель называетъ ихъ *Ragouminer*, *Nega* или *Minel*. По Француски *Cerisier nain de Canade*.

CERASVS PVMILA Pallas. *Церазусъ пумила*. *Дикія Вишни* растутъ въ Сибири, около Казани въ лѣсахъ, а особливо по обѣимъ сторонамъ рѣки Самары не далеко отъ города сегождъ имени, составляютъ тамъ нарочито высоко растущій кустарникъ и имѣютъ вкусъ весьма душистый. Выжатый изъ Вишенъ морсъ или сокъ, который въ нѣхъ мѣстахъ чрезвычайно дешево продается, часно держится въ ледникахъ до двухъ лѣтъ, и въ лѣтнее время служилъ пріятнымъ напиткомъ. Ошведывали возить оной водянымъ путемъ въ Москву, и сей опытъ удался хорошо. Если сей сокъ заквасить, то выйдетъ изъ него превосходный душистый уксусъ, а ежели смѣшать его свѣжій съ крѣпкими напитками, то доброшою и мало не уступитъ самой лучшей вишневкѣ. Сей кустарникъ по раннему и хорошему своему цвѣту превосходно способенъ къ садовымъ кустарникамъ и къ шпалерникамъ. По Нѣмецки *hochstreichende wilde Kirsche*.

CERASVS RACEMOSA SILVESTRIS, *fructu non eduli*. С Bauh. Pin 451. *Церазусъ рацемоза силестрисъ*. Смотри *Prunus padus* Linn. *прунусъ падусъ*.

CERASVS RACEMOSA VNO PEDI-
CVLO PLVRA, *Церазусъ рацемоза*
уно педикуло. плура. Смощри Cerasus du-
plici flore, Церазусъ дуплицы флоре.

CERASVS RVBRA BLACKWELL.
Tab. 449. *Церазусъ рубра.* Смощри Ce-
rasus vulgaris, Церазусъ вулгарисъ.

CERASVS SILVESTRIS, ACIDA VUL-
GO, *Церазусъ силвестрисъ, ацида пул-*
го. Смощри Cerasus nigra, Церазусъ нигра.

CERASVS SILVESTRIS ET MAIOR,
fructu subdulci, nigro colore inficiente. C.
B Pin. 450. *Церазусъ силвестрисъ етъ*
маиоръ. Смощри Cerasus vulgaris, Цера-
зусъ вулгарисъ.

CERASVS SILVESTRIS SEPTENTRI-
ONALIS ANGLICA, fructu rubro paruo se-
rotino. Ray. *Церазусъ силвестрисъ сеп-*
тентрионалисъ Англика. Смощри Cera-
sus nigra, Церазусъ нигра.

CERASVS TRAPEZVNTICA, *Цера-*
зусъ трапезунтика. Смощри Prunus Lav-
rosceasus Linn. Прунусъ лавроцеразусъ.

CERASVS VULGARIS Miller. *Це-*
разусъ вулгарисъ. Prunus cerasus Linn.
Вишенное дерево садовое находится по-
чши во всѣхъ садахъ Россійскаго Государ-
ства, особливо славны имъ Коломенскіе
сады, въ коихъ лучшіе почти деревья
приносящіе большія или крупныя, алые
и превкусныя вишни, кои развозятся по
всей Имперіи и въ такомъ уваженіи, что
онныя за великую сумму ежегодно Московски-
ми купцами опкупаются. наспоющее отече-
ство вишенныхъ деревьевъ почно опредѣ-
лить не можно. Турнефоршъ полагаетъ
оное въ лѣсахъ около Чернаго моря лѣжа-
щихъ. Римляне первые перевезли оныя въ
Испалію, и по утвержденію многихъ былъ
то Лукуллъ, который началъ разводити
ихъ въ своемъ отечествѣ въ 680. году по
спроеніи города Рима или въ 74. году
до Рождества Христова; а изъ Испаліи
перевезены они уже во всѣ прочія земли.

Дерево не высоко, и окружается многими
сжатыми и къ верху сидящими сучьями;
кора на немъ такъ какъ и на сучьяхъ
темная и лоснящаяся; листья яицообразно
забуренные, по обѣимъ сторонамъ гладкіе;
свѣтлозеленые и по краямъ зазубрисные.
На каждомъ листовомъ черешкѣ находятся
двѣ желѣзки. Цвѣты бѣлые, расположены
на подобіе розана, и сидящъ на коротень-
кихъ стебелючкахъ. Плоды или вишни кру-
глыя или шарообразныя, либо красныя,
либо черныя, либо бѣлыя; наружная ко-
жица толста; шѣло преисполнено пріятно
кисловатымъ сокомъ; косточка въ нихъ
нѣсколько сплюснута. Вишни остаются
зрѣлыя на деревьяхъ съ половины Іюня
до конца Іюля мѣсяца. Почитають сей родъ
вишенныхъ деревъ за главный и особенный,
отъ котораго всѣ прочіе садовые сор-
ты начало свое возимъли, или за опро-
дѣе отъ Дикихъ или произвольно распу-
щихъ черныхъ вишенъ (Cerasus nigra,
Церазусъ нигра.) послѣ различнымъ обра-
зомъ перемѣнившихся; или признавать
лучше два начальные между собою рода,
которыя чрезъ искусство и художество пере-
мѣнились во многіе сорты. Господинъ Лин-
ней утверждаетъ послѣднее, въ чемъ
согласуется также и Господинъ Минхъга-
узенъ, который умножаетъ ихъ однакожъ
еще двумя другими, а именно Скляиковы-
ми и бѣлыми сладкими вишнями. Я думаю,
что онъ не ошибается, ибо довольно извѣ-
стно, что произрастающіе изъ косточекъ
черныхъ вишенъ деревья, никогда бѣлыя
не приносятъ. Между кислыми и сладкими
вишнями также должно полагать различіе,
потому что не способно прививать первый
родъ къ другому чрезъ вставливаніе глаз-
ковъ; а кислыя прививаются къ кислымъ,
сладкіяжъ къ сладкимъ, естли хочешь
имѣть хорошаго вида и вышины деревья.
Примѣчанія достойно, что бѣлыхъ кислыхъ
вишенъ никогда не бывають, хотя и есть
черныя

черныя, красныя и темныя обоого вкуса. Всѣ садовыя вишни, которыхъ считаютъ до шестидесяти сортовъ раздѣляю я на четыре главные рода, какъ 1. на черныя сладкія Вишни; 2 бѣлыя сладкія Вишни; 3 черныя кислыя Вишни и 4 свѣтлыя склянковыя Вишни. 1.) Черныхъ сладкихъ Вишенъ имѣемъ мы два сорта. а. мягкія, сочныя, круглыя Вишни съ круглою косточкою или просто черныя или Володимирскія Вишни, по Нѣмецки *schwarze Kirschen*, *Weichseln*, *Kastbeeren*; по Голландски *Kriesken*; по Французски *Guignes*, по Италіански *ciliegia piccola e dolce*; по Аглински *The black Cherry or Mazzard*. б. продолговатыя сердцевидныя съ крѣпкимъ тѣломъ и крѣпковою косточкою или Шпанскія Вишни, по Нѣмецки *swarze Herzkirschen*, *Knorperkirschen*; по Французски *coeurs noirs ou Bigarreaux*. 2. Бѣлыя Вишни раздѣляются также на два сорта. а.) просто бѣлыя, которыя бывають круглыя, по Нѣмецки *weiße Kirschen*; по Французски *des cerises blanches*, по Италіански *ciliegia bianca*; по Аглински *The white bullace tree*. б.) продолговатыя бѣлыя сердцевидныя Вишни, которыя по Французски называются *des Coeurs blancs*, а естли онѣ пестрыя или разнобоя *des Bigarreaux*; по Нѣмецки *weiße Herzkirschen*; по Италіански *Ciliegia duracina*. 3.) Къ третьему роду или чернымъ кислымъ Вишнямъ причисляю я по же два сорта. а) Черешня или Черныя кислыя вишни, по Нѣмецки *Emmerling* или *Bloderkirsche*, естлижъ онѣ весьма крупны и сочны *Morellen*, *Amarellen*, а по Голландски такъ какъ и всѣ мягкія Вишни *Kerffen*; по Италіански *Visciola*, *amarasca*, *marasca*. Дерево приносящее кислыя Вишни ниже прочихъ и производитъ гибкіе висящіе сучья; листья круглы и темны, нежели на другихъ; кора черноватая и не гладкая; вишни шарообразны, почти совсѣмъ черны, наполнены темно-краснымъ кислымъ сокомъ, и имѣють

крѣпкую кожу и плосковыя косточки, и утверждаются на короньныхъ спелѣчкахъ. 4. склянковыя или короткостебельныя не раздѣляются на сорта. Онѣ круглы, почти прозрачны, нѣсколько сплюснута плосковаты, утверждаются на прекороньныхъ черешкахъ, имѣють алую кожу и наполняются бѣлымъ сладковатымъ сокомъ; по Нѣмецки *Blaskirschen*; по Французски *Guindoliers* или *Cerises à courte queue* Всѣ Вишни видомъ между собою сходствуютъ, но естъ всѣ почти представляють подобіе круглыхъ гладкихъ шариковъ, изъ коихъ нѣкоторыя окружаются непримѣнымъ почти рубчикомъ или швомъ. Лучшими почитаются самыя большія; самыя большія вишни супъ тѣ, которыя Голландцы называютъ *Grote Princes*; цвѣтъ на вишняхъ бѣлый, пестрый, красный, темный, алый, черно-темный. Бѣлыми называемъ мы, когда Вишни бывають посредственнаго между сѣрою и лимоннаго желтаго колера цвѣта бѣлымъ кажущагося. Мы извѣстимъ одинъ только родъ совсѣмъ бѣлыхъ Вишенъ, на которыхъ ни одного нѣтъ красноватаго пятнышка и кои называются по Нѣмецки *Wachskirschen*. Большая часть бѣлыхъ Вишенъ имѣють одинъ бокъ красноватый, и таковыя называются пестрыми. Алыя Вишни, особливо склянковыя бывають со всѣхъ сортовъ одного цвѣта, выключая Мушкатныхъ (*le Muscat rouge*, *Muscat-Kirsche*) которыя на самой верхинкѣ бѣлосоваты, такъ какъ бы алый цвѣтъ въ шомъ мѣстѣ слился. Красноватыя или опѣ частіи только красныя Вишни, со временемъ чернѣють и называются нами прежде нежели совершенно сдѣлаются черными, темными какъ наши Майскія Вишни. Опѣ цвѣта не зависятъ вкуса. Спелелечки или черешки, какъ уже упомянуто, у всѣхъ почти Вишенъ длинныя, сохраняють навсегда зеленый свой цвѣтъ и бывають обыкновенно вы-

нушы;

нушые. У склянковыхъ черешки короче нежели у другихъ сортовъ; у кислыхъ длиннѣе, а у сладкихъ долѣе всѣхъ. Когда на деревѣ много плода бываетъ, то случается часно, что на одномъ спелелькѣ вырастаютъ двѣ, три, четыре и пять Вишенъ пучечно-образно. Тѣло у всѣхъ почти сортовъ Вишни составлено изъ соку. Вишня по Виноградъ есть сочиве изъ всѣхъ плодовъ. Пестрыя или разнобоя и сердце-образныя имѣютъ въ себѣ нѣсколько крѣпкаго тѣла; а Голландскій сортъ Groote Princes или большія Княжескія Вишни называемый, имѣетъ одно крѣпкое тѣло, которое рѣзать можно не примѣняя почти никакого соку. Сокъ у большой части Вишенъ бѣлый или красноватый; у черныхъ кислыхъ Вишенъ темно-красный и маркій; вкусомъ сокъ бываетъ либо сладкій, либо кислый, либо кисло-сладкій. Вишни особливаго запаха не имѣютъ. Кисло-сладкія Вишни для вкуса прочимъ предпочитаютъ, какъ красная Мушкатная (le Muscat rouge), черная Мушкатная (le Muscat noir) Бриссельская темная (Brissel-sche bruine) Черешня, (Amarant Kirsch) Королевская, (Cerise royale) и многія другія. Время созрѣванія всѣхъ Вишенъ начинается обыкновенно съ половины Іюня, и продолжается до начала Августа мѣсяца. Раннія Майскія Вишни (la cerise prescoce) суть первыя, а ежели поставлены въ кадкахъ въ шеплицахъ, то можно ихъ имѣть уже и въ Мартѣ мѣсяцѣ. За ними слѣдуютъ Герцогскія или двойныя Майскія Вишни, по Англински Duc-Cherry, по Голландски Folyer, потому, что плоды поспѣваютъ не вдругъ, а слѣдуютъ одни за другими; потомъ черныя сердце-образныя, а на конецъ какъ самыя послѣднія Голландскія или Княжескія groote Princes. Чшобъ имѣть хорошія Вишни, то должно оныя прививать посредствомъ вспаиванія глазковъ или отсасыванія [сіе есть еще

Часть II.

мало здѣсь употребляемое размноженіе, которое слѣдующимъ образомъ производится. Выбирается здоровый того дерева сучокъ и проводится не опрѣзанный и не опдѣленный отъ своего пня или шпамма въ здѣланный въ близъ оного стоящій пенъ, къ которому хочется привить, и залѣпляется садовымъ варомъ, такъ что упомянутый сучокъ шаквымъ образомъ къ другому пню привитый пипаетъ его своимъ сокомъ]. Къ шпамамъ или пнямъ дикихъ Вишенъ; или размножатъ сажаніемъ косточекъ. Во Франціи и Англіи Вишнями очень уважаютъ, по которой причинѣ у нихъ и мало сортовъ. Лучшіе въ Голландіи и въ Нѣмецкихъ садахъ. Всѣ почти Вишни поспѣваютъ лучше на вольномъ воздухѣ, нежели въ оранжереяхъ, кромѣ раннихъ Майскихъ и другихъ кислыхъ Вишенъ. Въ шпалерахъ къ полудню саженыя деревья, по большой части мало приносятъ плода. Французы означаютъ на своемъ языкѣ пять главныхъ сортовъ; у нихъ называются: 1. les Merisiers; Мерисье, деревья приносящія, дикія или произвольно растущія, 2. les Bigarreautiers, Бигаррошье, разнобоя бѣлыя Вишни или пестрыя, а съ Нѣмецкаго хрящеватыя или сердце-образныя. 3. Les Gvigniers, Гинье Сердцеобразныя мягкія Вишни, которыя имѣютъ въ себѣ больше тѣла и больше соку 4. Les Cerisiers, Серисье всѣ круглыя Вишни. 5. les Griottiers, Гріотшье, само-большія круглыя Вишни, обыкновенно кисло-сладкія Вишни. 6. Guindoliers Гендолье Склянковыя или наливныя. Квиншини примѣтилъ, что въ Пуаму называютъ Guignes, Гинье тѣ Вишни, которыя въ Парижѣ называютъ Cerises; и вмѣсто Merise, Cerise; а вмѣсто Griottes, Guindoux. Сказываютъ, что есть также родъ Вишенъ безъ косточекъ. Лѣтомъ изнекаетъ изъ пня и сучья Вишневыхъ деревьевъ лоснящаяся красноватая смола Вишневымъ

вымъ клеѣмъ называемая. Сія смола разпу-
щенная въ Виноградномъ винѣ и внутрь
принимая, разбиваетъ почечной и пузырь-
ной камень и возбуждаетъ мочу, также
употребляютъ ее съ наружи отъ чесотки
и лишаевъ въ водѣ размоченную: у кого
губы трескаются, или по проснонародному
пересыгнувъ, то нѣтъ лучше средства,
какъ сей клей въ розовой водѣ распущен-
ный. Вишни содержатъ въ себѣ много
влажности, малую часть масла и соли,
укрѣпляютъ сердце и желудокъ, про-
хлаждаютъ, унимаютъ оспроту мо-
кроу, содержатъ тѣлесное испражнение
свободнымъ и пропивоудѣиспвуютъ яду:
также полезны онѣ отъ болѣзней мозга,
и эпилепсіи или падучей болѣзни, особливо
черныя дикія Вишни свѣжія; кислыя
Вишни весьма совѣствуютъ употреблѣть яко
разбивающее средство, всѣмъ страда-
ющимъ продолжительными и отъ запоровъ
въ кишкахъ происходящими болѣзнями.
Господинъ Ванъ Свигенъ выхваляетъ ихъ
отъ Меланхоліи и другихъ тому подоб-
ныхъ болѣзней, приказывая въ такихъ
случаяхъ ѣсть ихъ до тѣхъ поръ, пока
произведется поносъ. Сладкія Вишни не
столь полезны какъ кисловатыя, ибо въ
множествѣ употребленныя могутъ онѣ по-
причинѣ скоро скисающагося и гнѣющаго
своего сока или влажности поршнѣ желу-
докъ и причинишь поносъ, рвоту, черви и
многія другія болѣзни. Бѣлыя мягкотѣльныя
черныя Вишни иначе въ снѣдъ употреблѣть
не можно, какъ сырыя вмѣсто лакомства.
Склянковыя лучше пропшихъ способны къ
варенію въ сахарѣ и папоукѣ. Въ Украинѣ,
около Смоленска и во всей почти Россіи
дѣлаютъ хорошую Вишнѣвку, наливая по-
ложенныя въ бочки черныя Вишни по про-
изволѣнію, либо виномъ, либо водкою; и
наливки или слишную съ Вишенъ и довольно
уже настоянную водку подвариваютъ съ
сахаромъ. Наливка сія унимаетъ рѣзъ въ

животѣ и укрѣпляетъ желудокъ. Также на-
ливаютъ ихъ уксусомъ и употребляютъ
вмѣсто салату. Вишни особливо хорошія
составляютъ украшеніе столовъ въ десер-
тахъ не только сырыя, но и вареныя въ
сахарѣ съ косточками и безъ косточекъ,
употребляются въ пирожномъ, и сушенныя,
изъ коихъ привозимыя изъ Швейцаріи
почитаются лучшими въ разныхъ ку-
шаніяхъ, въ супахъ или похлебкахъ, съ
бѣлымъ хлѣбомъ въ красномъ винѣ и меду.
Ядрышки въ Вишневыхъ косточкахъ быва-
ющія почитаются полезными отъ камен-
ной болѣзни и вмѣшиваются въ составы,
ко лбу отъ жару и головной боли въ лихо-
радкахъ прикладываемые. Изъ косточекъ
съ ядрышками и съ Вишнями дѣлаютъ
чрезъ наливаніе Французской водки и при-
мѣсу сахара хорошую ратафію. Изъ Вишне-
ваго цвѣта гонятъ воду, которая впушен-
ная въ глаза, прогоняетъ всѣ пята изъ
оныхъ. Вишневые листья толченые и въ
носъ вложенные унимаютъ кровотеченіе
изъ него, а свѣжіе вареные въ пивѣ или
молокѣ помогаютъ отъ желтухи. Вишен-
ную кору варишь въ винѣ, и теплую дер-
жатъ во рту, ибо ушляетъ зубную боль.
Вишневые черешки или плодные стѣбелѣч-
ки сушатъ, кладутъ въ вино и даютъ
съ пользою женщинамъ, страдающимъ силь-
нымъ мѣсячнымъ кровотеченіемъ. Дерево
употребляется на дѣланіе разныхъ столяр-
ныхъ и другихъ инструментовъ, постав-
цовъ и на спущную работу. Изъ косточ-
чекъ початъ многія бѣздѣлки, какъ клѣ-
почки и тому подобныя вещи. Въ Апше-
кахъ держатъ въ сахарѣ вареныя и въ
уксусѣ моченыя Вишни; съ цвѣтами пере-
гнавшую воду; косточки, сиропъ, спиртъ, и
смола, которую просный народъ несправе-
дливо называетъ камедью. *Церазусъ* есть
Латинское имя, данное сему деревцу по
названію Понтійскаго древняго города Це-
разусъ, а нынѣшняго Киррисонша (Chirrh-
fonda)

fonda) откуда оно перевезено было въ Римъ. Господинъ Линней полагаетъ всѣ Вишненныя деревья въ XII Классъ, въ 10 родъ двадцати и болѣе пычковыхъ единопестичныхъ растѣній (Icosandria Monogynia.) а Господинъ Турнефортъ въ XXI Классъ, въ VII отдѣленіе, въ VI родъ деревъ и кустарниковъ съ расположеннымъ на подобіе розна цвѣтомъ, котораго пестикъ превращается въ косточку. По Гречески *Κεράσα*, а Вишни *Κεράσια*; по Нѣмецки *Gartenfirschbaum*; по Французски *Cerifier des jardins*; по Италіански *Ciriegio dei giardini*; по Англиски *The common or Kentish Cherry*.

CERATIA, *Церація*. Смотри *Ceratonia filiqua*, Церадонія силиква.

CERATIA AGRESTIS, *Церація агрестисъ*. Смотри *Cercis filiquastrum*, Церцисъ силикваспрумъ.

CERATIA PLINII, *Церація Плиніи*. Смотри *Dentaria*, Дентарія.

CERATIM, *Цератимъ*. Смотри *Ceratia*, Церація.

CERATOCARPVS ARENARIVS Linn. *Цератокарпусъ аренаріусъ*, или *Кератокарпусъ*. Устели Поле, Постели Поле или у простаго народа *Утри Хиостъ*, а съ Нѣмецкаго *Рогосѣмянникъ*, есть однолѣтнее растѣніе произрастающее въ степяхъ между Кинелемъ и Самарою; при дорогахъ при рѣчкѣ Сорокѣ, на песчаныхъ мѣстахъ у праваго берега рѣки Волги; въ сухихъ солончавыхъ степяхъ около Астрахани, вдоль рѣки Урала и около Черкаска. Оно растетъ весьма низко и имѣетъ сѣрый цвѣтъ, бывающій и мужескій и женскій на томъ же растѣніи, но отдѣленно другъ отъ друга вырастающій. При отдѣленіи каждой вѣточки сидитъ мужескій цвѣточекъ имѣющій маленькую, и изъ одного на двѣ части разрѣзаннаго, прямостоящаго и тупаго листочка составленную чашку и одинъ длинный пычекъ или мужинку съ

яйцо-образною, двупупырчатою шляпкою. Женскій находится между листочками и имѣетъ вмѣсто чаши два листочка приросшіе во всю длину ко шву плоднаго зародыша или яичника. Въ немъ два волосообразныя пестика или женочки съ проспными спрупами и яйцо-круглыми, сплюснутыми яичниками, превращающимися въ сѣмяннодержательницу, которая дву-раскрышная, къ низу уже, срослась съ сѣменемъ, и снабдена двумя рожками, сѣмена долговащія, сплюснутыя, покрываются сѣменодержательницею, окружены маленькимъ швомъ и вооружены двумя прямыми шилообразными рожками. Господинъ Линней полагаетъ сіе растѣніе въ XXI классъ, разнополыхъ, единопестичныхъ, то есть такихъ, у коихъ на одномъ и томъ же растѣніи цвѣты и мужескіе и женскіе особо другъ отъ друга сидятъ, и въ мужескихъ по одному пычку (Моноесія, Monandria). По Гречески *κερατοкарπός* отъ чего оно и прозвано, ибо сіе имя состоитъ изъ двухъ словъ *Καρπός*, плодъ и *κερας* рога-тый. По Нѣмецки *Hornsame*, *Sandhornsame*; по Французски *Ceratocarpe plante annuelle de la Tartarie*.

CERATONIA SILIQA Linn. *Церадонія Силиква*. Смотри *Siliqua dulcis*, Силиква дулицъ.

CERATONIAE AFFINIS, *Церадоніе аффинисъ*. Смотри Нумепаеа, Гименеа.

CERATOPHYLLVM Linn. *Цератофиллумъ*. *Hydroceratophyllum*. Vaill. 1719. t. 2. f. 2. *Dichotophyllum*. Dill. gen. 3. *Роговая трапа или Рогатолистникъ* есть особливаго рода растѣніе, растущее вѣдь на берегахъ рѣки Урала и имѣющее на одномъ и томъ же корнѣ цвѣты и мужескіе и женскіе, особо другъ отъ друга сидящіе. У мужескихъ цвѣтовъ чашка есть изъ многихъ шило-подобныхъ равнообразныхъ лапокъ составленное околоцвѣтіе. Трубки у цвѣтовъ нѣтъ, а отъ шестинащипи

чаши до двашаши почти не примѣтныхъ пычковъ или мужишковъ съ длинноватыми; прямо къверху столыми и длиннѣе чаши бывающими шляпками. У женскихъ также нѣтъ трубки, и вмѣсто чаши многочаспное околоцвѣтіе, окружающее яйцокруглый, и сплюснутый зародышъ съ пупымъ и косо сидящимъ спрупиомъ. Плода нѣтъ, а сѣмя есть одинъ яйцокруглый, одногнѣздый, и заостренный къверху орѣшекъ. Сего растѣнія извѣстны только два рода, кои оба распушъ во рвахъ и приносяшъ цвѣты свои при разрѣзѣ листочковъ, или въ томъ мѣстѣ, гдѣ оныя начинаютъ вырастать изъ стебельковъ своихъ. Въ Медицинѣ сіе растѣніе по сие время еще не употребляется. Господинъ Линней полагаетъ его въ XXI классъ многопычковыхъ растѣній съ опущенными полами, или имѣющихъ на одномъ и томъ же корнѣ цвѣты и мужскіе и женскіе, и въ мужскихъ цвѣтахъ болѣе семью пычковъ. (Monoesia Polyandria) Кераптофилла есть Греческое названіе изъ словъ *keras*, рогаый и *филлоу*, листь составленное, и данное ему по нѣкоторому сходству его листь съ рожкомъ. По Гречески *кератофиллоу*. по Нѣмецки *Zinzen, gehörntes Blatt*.

CERATOPHYLLVM DEMERSVM Linn. *Цератофиллумъ демерсумъ*. Роговая трапа на двое ращепленная или водяная, у которой листь разрѣзаны на двѣ лапки, изъ коихъ каждая раздѣлена опять на два вѣтвѣа, а сѣмя или орѣшкѣ обсаженъ шремя жалъцами. Она цвѣтетъ въ Іюнѣ мѣсяцѣ. У Линнея въ XXI классѣ, въ I родѣ. По Нѣмецки *untergesenktes gehörntes Blatt, Wasserhornpflanze, stinckender Pferdeschweif*.

CERATOPHYLLVM SUBMERSVM Linn. *Цератофиллумъ сувмерсумъ*. Роговая трапа съ тре-ращепленнымъ листомъ, которая цвѣтетъ въ Іюль мѣсяцѣ. У листовъ каждая изъ двухъ ла-

покѣ разрѣзана на три зубчика, а сѣмя на гладкія и не имѣющъ жалъцовъ. У Линнея въ XXI классѣ, во II родѣ. По Нѣмецки *untergetauchtes gehörntes Blatt*.

CERAVNIA, *Цераунія*. Смори *Siliva dulcis*, Силиква дулицъ.

CERBERA Linn. *Цервера или Молошное дерево есть дрепенѣющее Американское растѣніе*, котораго околоцвѣтіе заостренное, опшопырывающееся и составленное изъ пяти, яйцо-кругло-копьеобразныхъ листочковъ. Цвѣты бѣлые и составлены изъ одного къверху на подобіе воронки разширяющагося листочка, котораго рыльцо или край разрѣзанъ на пять пупыхъ и косыхъ лапокъ; трубка цвѣтная запестоватая, въ ней, то есть, въ самой срединѣ пять шилообразныхъ пычковъ съ прямыми вогнутыми шляпками и одинъ корошенькій, волосо-образный пестикъ съ шишковатымъ и разщепленнымъ зародышемъ, который превращается въ большій, круглый, и многѣльный бѣлый плодъ, означающійся поперегъ идущимъ швомъ и двумя шочками. Онъ заключаетъ между тѣломъ своимъ косточку или двугнѣздый, шуповатый и чешырехъ раскрытый орѣхъ. Господинъ Линней полагаетъ всѣ роды сего дерева въ V классъ, въ I порядокъ пятипычковыхъ однопестичныхъ растѣній *Pentandria Monogynia*. а Господиъ Турнеформъ въ XX классъ, въ V отдѣленіе, въ I родѣ деревъ и кустарниковъ съ однолистичнымъ, воронкѣ подобнымъ, и многочаспнымъ цвѣтомъ. По Нѣмецки *Schellenbaum*; по Француски *Ahouai, arbre de l'Amerique meridionale: le nom allemand Schellenbaum ou arbre à sonnetes lui a été donné, parceque les Indiens attachant les fruits à leurs jarretieres, à cause qu'ils font bruit; смори описаніе сего дерева въ I части, на 81 страницѣ*.

CERBERA AHOVAI Linn. *Цервера Агопай. Молошное дерево Бразильское*.
Cie

Сіе въ Бразиліи растущее, и всегда зеленѣющее дерево вырастаетъ вышиною съ наше Грушевное и покрывается бѣлою корою. Листья имѣютъ въ длину свою отъ двухъ до трехъ, а въ ширину два дюйма и походятъ на яблонные. Цвѣты бѣлые и вырастаютъ изъ вершинокъ сучковъ, разширшными пучками. Бѣлый сего дерева плодъ имѣетъ величину каштана, треугольный, подобенъ нѣсколько Греческой букѣ Δ и обсаженъ двумя сплюснутыми рожками. Косточка еѣ немъ крѣпкая и даетъ отъ себя звукъ, чего ради Индѣйцы употребляютъ ихъ вмѣсто звонковъ и обвѣшивающъ или ради украшенія свои руки и ноги. Находящееся въ ней ядро очень ядовито. изъ срѣзанныхъ сучковъ выпѣкаетъ бѣлый, молоку подобный сокъ, который имѣетъ крѣпкій, непріятный и чесноку подобный запахъ, по которой причинѣ шамоніе жители сіи сучья и на шопленіе или сожженіе не употребляютъ. Дерево сіе, евши его кинешъ въ воду, дѣлаетъ находящуюся въ оной рыбу столь томною, что можно ее ловить руками. Сіе дерево разводитъ изъ сѣменъ, которыя здѣсь однакожъ весьма рѣдки, поступаютъ съ нимъ, такъ какъ и съ другими изъ теплыхъ странъ сюда привозимыми растѣніями, его ставятъ на зиму въ теплицы. У Линнея въ V классѣ, въ I порядкѣ въ I родѣ. По нѣмецки gemeiner Scheellenbaum, brasilianischer Abouibaum; по Французски Ahouai du Brésil.

CERBERA MANGHAS Linn. *Цербера Мангасъ. Сердечное дерево или дикое Мангопое дерево* растетъ въ Индіи во влаждѣ, достигаетъ до нарочитой вышины и толстою шпамма или пня и производитъ кривые сучья. Внутреннее качество дерева мягкое, а кора имѣетъ горькій, жгучій вкусъ и испускаетъ молочный сокъ; листья большіе, широкіе, заостренные или копьеобразные, лоснящіеся, глад-

кіе и утверждающіяся на толстыхъ, бѣлосоватыхъ стебелькахъ, на коихъ сидятъ по концамъ сучьевъ безъ всякаго порядка. Они имѣютъ края цѣльные, вкусъ горько-острый и прорѣзываются съ исподи поперегъ идущими жилками; сучья оканчиваются цвѣтными пучками; цвѣты бѣлые а чашечка или пять опадающіе ея листочки расщепленные; въ нихъ пять пычковъ, коихъ четверогранныя шляпки покрываются съ верху находящимися въ цвѣтной трубкѣ нѣжными волосочками; плодъ имѣетъ величину гусинаго яйца, но весьма легкокъ, зеленоватъ съ бѣлыми пятнышками, на одной сторонѣ нѣсколько сплюснутъ, и заключаетъ въ себѣ два каштанамъ подобные орѣшка. Сей плодъ чрезвычайно ядовитъ и Индѣйцы употребляютъ оный для отправленія и умерщвленія враговъ своихъ. У Линнея въ V классѣ, Manglasbaum, во II родѣ. По нѣмецки Manglasbaum, Serzbaum, französische Arzneypfl.

CERBERA THEVETIA Linn. *Цербера Тепеція. Молошное дерево желтоцвѣтное.* Смотри Ahouai Nerii folio, Аговай Неріи фоліо.

CERCERA, *Церцера.* Смотри Agarum, Азарумъ.

CERCERAPHON, *Церцерафонъ.* Смотри Anagallis, Анагаллисъ.

CERCERTA, *Церцрта.* Смотри Agarum, Азарумъ.

CERCIS, *Церцисъ. Туды предается дереву, любовное дерево.* Хотя и не доказано, что Туда почно на семъ деревѣ повѣсилъ, однакожъ я сохраняю сіе уже давно заведенное названіе. Оно бываетъ трехъ родовъ, которые всѣ описаны будуще въ своемъ мѣстѣ. Господинъ Линней полагаетъ ихъ всѣхъ въ X классѣ, въ I порядокъ десятипычковыхъ однопестичныхъ растѣній (Decandria Monogynia) а господинъ Турнеформъ въ XXII классѣ, въ I отдѣленіе, въ VII родѣ деревъ и кустар-

кустарниковъ, имѣющихъ бабочный или бабочкѣ подобный цвѣтъ. По Гречески *κερκίς*; по Нѣмецки *Judasbaum*, *griffelbaum*; по Французски *Guainier* ou *arbre de Judas*; по Итальянски *Albero d'amore*, *siliquaastro*, *albero che produce il fiore detto di S. Giuseppe*; по Англински *The lovely Tree*, or *The Judas tree*.

CERCIS CANADENSIS Linn. *Церцисъ Канаденсисъ*. *Siliquastrum Canadense* Tournet. *Салатное или Иудино дерево* остролистное, растетъ въ Америкѣ особливо въ Канадѣ и есть нарочитой вышины дерево, сходствующее почти какъ вышиною такъ и видомъ съ Иудинымъ деревомъ, (*Siliquastrum*, *Силикваструмъ*); только кора на немъ пепело-цвѣтная и листья сердцеобразно-заостренные, свѣтло-зеленые и лоснящиеся. Господа Линней и Миллеръ описываютъ ихъ шерстистыми, но Господинъ Минхъгаузенъ и д-ръ Руа даже и мошка на нихъ не примѣтили. Красноватые его цвѣточки меньше, нежели на Иудиномъ деревѣ, показываются прежде выпукливанія листьевъ, и поддерживаются зеленою, листоватою и колокольчатою чашечкою. Качество дерева испещрено прекрасными черными и зелеными жилами, способно къ полиурѣ и моглобъ быть употребляемо на спилярную шпичную работу. Хотя сіе дерево растетъ только въ Канадѣ и Виргиніи, однакожъ и здѣсь оное изъ сѣменъ, которыя въ множествѣ съ Сѣверо-Американскихъ береговъ достать можно, и разводимъ. Сѣмя лежитъ часто въ землѣ болѣе году, прежде нежели начнетъ пускать ростокъ. Многіе споспѣшествуютъ размноженію его и сажаніемъ сучковъ въ рыхлой корешей, свѣжей землѣ и въ мѣстахъ, гдѣ имѣетъ оно защиту, произрастаетъ сіе дерево на вольномъ воздухѣ, но молодые деревца зимою должны быть покрываемы. Въ Америкѣ бдящъ молодые его цвѣточки вмѣсто салапу, а Французы морятъ ихъ

въ укусу на подобіе огурчиковъ. У Линнея въ X классѣ, въ I порядкѣ, во II родѣ. По Нѣмецки *Canadischer Judasbaum*, *rother Knopfsbaum*, *Salatbaum*; по Французски *Guainier* ou *arbre de Judas de la Canade*; по Англински *Canada arbor Juda* or *Redbud tree*.

CERCIS CAROLINIANA Linn. *Церцисъ Каролиніана*. *Иуды предателя дерево Каролинское*. По Нѣмецки *Carolinischer Judasbaum*.

CERCIS FLORE ALBO, *Церцисъ флоре албо*, *Иудино дерево вѣлостѣнное*. и

CERCIS FLORE CARNEO, *Церцисъ флоре карнео*. *Иудино дерево съ цвѣтами шѣлеснаго колера*. и

CERCIS SILIQUASTRUM Linn. *Церцисъ Силикваструмъ*. Смори *Siliquastrum*, *Силикваструмъ*.

CERCIS THEOPHRASTI, *Церцисъ Теофрасти*. Смори *Populus tremula*, *популусъ тремула*.

CEREFOLIUM, *Церефоліумъ*. Смори *Scandix Cerefolium*, *Скандикъ Церефоліумъ*.

CEREFOLIUM MAGNUM, *Церефоліумъ магнумъ*. Смори *Chaerophyllum tremulum* Linn. *Херофиллумъ тремулумъ*.

CEREIBA, *Цереива*. и

CEREIBVNA, *Цереивуна*. Смори *Mangifera*, *Мангифера*.

CEREPHYLLUM, *Церефиллумъ*. Смори *Scandix Cerefolium*, *Скандикъ Церефоліумъ*.

CERETTA, *Церетта*. Смори *Serratula*, *Серратула*.

CERESILLUM, *Церезиллумъ*. Смори *Cerefolium*, *Церефоліумъ*.

CEREVS, *Цереусъ*. *Cactus* Linn. *Кактусъ*, *Цереусъ или Восковой Факелъ звѣздчатый тростникъ и Солнечный Врагъ*, есть Американское, здѣсь только въ оранжереяхъ распускающее и для красоты своей въ горшкахъ на окошки поспавляемое

мое растѣніе. Хотя Лапинское названіе цереусъ почти вездѣ уже принято и извѣстно, но я опишу оное подѣ Россійскимъ именемъ *Воскопый Факель* пупому, что въ Америкѣ сухіе его стебли обмакиваютъ въ масло, и употребляютъ зажигая вмѣсто факеловъ. Господинъ Линней причислилъ его къ дынному осоту, Индіанскому винныхъ ягодъ дереву и Перескѣ, и составилъ изъ нихъ всѣхъ одинъ только родъ названный имъ общественнымъ именемъ *Cactus*, Кактусъ, но я здѣсь лучше послѣдую Господину Лудвигу и сдѣлаю изъ каждаго изъ упомянутыхъ растѣній въ разсужденіи разности наружнаго ихъ вида особый родъ, хотя оныя въ цвѣтнихъ и плодныхъ частяхъ между собою и сходствуютъ. Однолисточная, прорубчатая, цвѣтничная чашка обсажена наружно листочными чешуйками, а внутри многими широкими, тупыми, и къ концамъ другъ противъ друга обращенными цвѣтничными листочками. Трубка желтовато-зеленая, разрѣзана наиболѣе, нежели на сорокъ частей, расположенныхъ обыкновенно въ чешуре или пяль рядовъ, и бывающихъ розной величины и цвѣтовъ, отъ части зеленоватыхъ, отъ части бѣлыхъ съ краснымъ, а иногда совсѣмъ бѣлыхъ. Въ каждомъ цвѣтѣ находятся къ чашкѣ приросшіе пычки, числомъ дватцать и болѣе. Оныя шилообразны съ длинноватыми шляпками. Также примѣчается въ нихъ одинъ валообразный изогнутый пестикъ съ шишковатымъ многоразчлененнымъ стирпикомъ и въ низу съ яичникомъ превращающимся въ длинноватую, одногнѣздную ягоду, заключающую въ себѣ множество маленькихъ кругловатыхъ сѣмечекъ. Господинъ Линней полагаетъ всѣ роды въ XII Класъ, въ I Порядокъ дватцатишпичковыхъ однопестичныхъ растѣній (*Isolandria Monogynia*) По Гречески *κάντες*; по Нѣмецки *fackeldistel*, *Sonnenfeind*; по Француски *Cactus est une espèce de Char*

don des Indes Occidentales. Изъ разныхъ, къ настоящему роду Цереуса принадлежащихъ и въ разсужденіи опмѣнно-красиваго своего вида, понеже имѣетъ голый, не листьями, но иглами обсаженный угловатый полстый стебель съ таковымижъ вѣтвями; также и прекрасныхъ цвѣтовъ, примѣчанія достойныхъ сортовъ, опишу я здѣсь только нѣсколько изъ главныхъ, какъ:

CEREVS GRANDIFLORVS, *Цереусъ гранди флорусъ*. *Cactus grandiflorus* Linn. *Воскопый Факель или Цереусъ* съ большимъ цвѣтомъ растетъ въ Америкѣ и Веракруцѣ. Онъ имѣетъ слабый, тонкій, въ палецъ полстый и на многія боковыя вѣтви раздѣляющійся стебель, который должно всегда сажать возлѣ стѣны или къ чему нибудь прислонять. Во всю длину его проходятъ пять или шесть бороздокъ и онъ имѣетъ столькожъ маленькихъ угловъ, которые обсажены маленькими, звѣздообразно распростираненными и въ правильномъ отдалѣніи другъ отъ друга сидящими иголочками. Сучья или вѣтви часто и надъ землею пускаютъ корни. Наружный видъ сего растѣнія не взгляденъ, но тѣмъ красивѣе сего цвѣты, которые превосходятъ всѣхъ прочихъ сортовъ, имѣетъ приятный крѣпкій запахъ; внутреннія отдѣленія чашки имѣютъ золотыя, а мѣлко разрѣзанныя, большій цвѣтъ снѣжно-бѣлый цвѣтъ. Онъ раскрывается по вечерамъ и продолжается только нѣсколько часовъ. У Линнея въ XII Класѣ, въ I порядкѣ и въ родѣ Кактуса 12 сортъ. По Нѣмецки *Die kriechende, sechseckigte fackeldistel*, *großblümichte fackeldistel*; по Француски *Cactus à grands fleurs*.

CEREVS или *CACTVS HEPTAGONVS* Linn. *Цереусъ Гептагонусъ*. *семигранный Воскопый Факель* растетъ въ Америкѣ и совершенно сходствуетъ съ Суринамскимъ. Онъ имѣетъ продолговатый, семигранный и прямоходящій стебель. У Линнея въ

въ XII Классѣ, въ I порядкѣ и въ родѣ Кактуса 3. сортѣ. По Нѣмцки *siebenecfige sackeldistel*.

CEREVS FLAGELLIFORMIS, *Цереусъ флагеллиформисъ*. *Cactus Flagelliformis* Linn. *Красноцвѣтный Цереусъ или Воскопый Факель* растетъ въ теплыхъ странахъ Америки. Изъ волокнистаго его корня произрастаютъ многіе десятигранные стебли, которые опять раздѣляются на вѣтви; всѣ они по долголѣтствію своему различной вышины, которая иногда простирается до двухъ аршинъ. Толщиною бывають они съ мизинецъ и вся ихъ поверхность, правильно обсажена маленькими возвышеніями, такъ что настоящіе на нихъ бороздки и углы едва примѣнить можно. На возвышеніяхъ находящіяся многія маленькія, неравныя, бѣловатыя иголки, между которыми однакожъ не видашь никакого шершистаго существа. Онѣ цвѣтеть ежегодно и приносятъ цвѣты изобильно. Цвѣтъ, въ разсужденіи другихъ хотя и меньше, но прекраснаго алаго колера, остается день и ночь раскрытымъ и увядаетъ по прошествіи уже нѣсколько ихъ дней. У Линнея въ XII Классѣ, въ I порядкѣ, въ 12 сортѣ Кактуса. по Нѣмцки *die friechende, zehneckige, rothblühende oder rancenförmige sackeldistel*; по Французки *Cactus à fleurs rouges*.

CEREVS LANUGINOSVS, *Цереусъ ланугинозусъ*; смотри *Cactus lanuginosus* Linn. *Воскопый Факель или Цереусъ шерстистый* растетъ около Курасао, бываетъ прямъ и длиненъ, и имѣетъ десятигранный, шерстистый стебель, котораго иглы короче, нежели стебель покрывающая шерсть. У Линнея въ XII классѣ, въ I порядкѣ 8 сортѣ Кактусовъ. По Нѣмцки *die neuneckichte wollichte sackeldistel*.

CEREVS PENTAGONVS, *Цереусъ Пентагонусъ*. *Cactus Pentagonus* пятигранный *Цереусъ* или *Воскопый факель* растетъ въ Америкѣ, сходствуемъ съ

предъидущими сортами, длиненъ, прямъ, пятигранный, и будто бы колѣнцами раздѣленный. У Линнея въ XII классѣ, въ I порядкѣ, 6 сортѣ Кактусовъ. По Нѣмцки *Sünfecfige sackeldistel*.

CEREVS PERUVIANVS, *Цереусъ Перупіанусъ*. *Cactus Peruvianus*. *Перупіанскій Цереусъ* или *Воскопый Факель* растетъ въ Перуанскомъ Королевствѣ и на берегахъ острова Ямайки, получаетъ нарочитую вышину и раздѣляется обыкновенно на восемь тупыхъ граней или угловъ. У Линнея въ XII Классѣ, въ I порядкѣ, 9 сортѣ Кактусовъ. по Нѣмцки *achtcefige, stumpfe oder Peruvianiſche sackeldistel*.

CEREVS REPANDVS, *Цереусъ Репандусъ*. *Cactus repandus* Linn. *Разширенный Цереусъ или Воскопый Факель* растетъ въ теплыхъ странахъ Америки, бываетъ прямъ и длиненъ, понокъ въ окружности своей, и раздѣляется на восемь сплюснутыхъ и волнисто-образныхъ граней или угловъ обсаженныхъ иголочками, которыя длиннѣе находящейся на немъ шерсти. Плодъ у него съ наружи желтый, а внутри сѣжно-бѣлый, и наполненъ множествомъ черныхъ сѣмечекъ. У Линнея въ XII Классѣ, въ I порядкѣ, 7 сортѣ Кактусовъ. По Нѣмцки *achtcefige außgeschweifte sackeldistel*.

CEREVS SVRINAMENSIS, *Цереусъ Суринаменскій*. *Cactus Hexagonus* Linn. *Суринамскій Цереусъ* или *Воскопый Факель* имѣетъ одинакій и во всѣхъ мѣстахъ зеленый древесоватый толстый стебель, который чѣмъ старѣе, тѣмъ бываетъ выше, ибо я видѣлъ въ шесть, восемь и болѣе аршинъ. Въ разсужденіи такой вышины, должно его иногда сверху подспиргать, дабы могъ устоявшись въ оранжереѣ, и въ такомъ случаѣ производить онъ часто, особливо въ низу нѣсколько вѣтвей, которые, равно какъ и стебель, не во всѣхъ частяхъ имѣютъ равную крѣпость, возвышающа

прямо

прямо къверху и остаются сами собою, то есть и безъ поддерживанія прямы; стебель и сучья испещряются глубокими бороздками и выпуклыми углами или гранями, которыхъ число и величина бываетъ не всегда одинакова. Грани или углы не непрерывножъ прорѣзываютъ оныя съ низу до самого верьху; ибо нѣкоторые изъ нихъ начинаются съ низу и оканчиваются въ срединѣ, или гдѣ индѣ, а другіе опять начинаются съ средины или другихъ мѣстѣ и проходятъ до верьху. Обыкновенно бываетъ ихъ шесть, но рѣдко восемь, для чего Господинъ Линней и назвалъ сей сортъ шестиграннымъ. Углы или грани означены во всю длину маленькими возвышеніями, на коихъ сидятъ нѣжныя, но крѣпкія и на подобіе звѣздки распространенныя иголки, а между ими маленькіе шершавые волосья. Иглы сперва зеленоваты, потомъ темнѣютъ, а наконецъ сплываются черными, и подъ такимъ видомъ показывается сіе растеніе многіе годы. Удивительно то, что время цвѣтенія никакъ узнать не лзя, ибо оныя появляются вдругъ. Сперва оканчивается изъ которой нибудь грани или угла надъ игольчатою звѣздою кругловатая шишечка или пуговка, которая прирастаетъ и увеличивается въ двѣнадцать дней, такъ что наконецъ сама въ цвѣтѣ распустившись можетъ. Раскрытіе цвѣта никогда днемъ не происходитъ, но всегда по заходѣніи солнца. Ночью находясь онъ въ совершенномъ своемъ состояніи, закрывается или сжимается подъ ушро и рѣдко опять раскрывается, но въ короткомъ времени увядаетъ. Инакъ продолжается онъ нѣсколько только часовъ и имѣетъ крѣпкій, но не очень пріятный запахъ. Чашка цвѣтная трубчатая сидитъ на стеблѣ плоско, а трубка ея бываетъ длиною въ три пальца, гладкая и желто-зеленая. Сія трубка раздѣляется на болѣе, нежели сорокъ листовыхъ вѣтвѣй, наиболѣе, нежели сорокъ листовыхъ вѣтвѣй,

Часть II.

T

которые расположены въ шесть рядовъ и разной величины и цвѣта, но по большой части, либо зеленоватыя, либо бѣлыя съ краснымъ, либо всѣ вѣтви продолговаты, наружныя къ концу тупы, прочіе нѣсколько поострѣе, а вышніе или внутренніе почти по всей своей окружности мѣлко зубчатые. Пестикъ также къ концу выпуклый и раздѣляется на двенадцать и болѣе стручковъ; внутренняя пухляца цвѣта наполнена почти несчетнымъ числомъ пычковъ, кои всѣ поддерживаютъ желтыя шалки или пыльные мѣшечки, расположенные также по рядамъ, такъ что наружныя немного повыше, но всѣ кончиками своими нагибаются къ пестику. У Линнея въ XII Классѣ, I порядкѣ, 5 сортъ Кактусовъ; По Нѣмцки *sechseckige Surinamische fackeldistel*.

CEREVS TETRAGONVS, *Цереусъ тетрагонусъ*. *Cereus tetragonus* Linn. *Четверогранный Цереусъ или Восковый факелъ*, растетъ въ Курасаѣ и теплыхъ странахъ Америки, длиненъ и совсемъ сходствуетъ съ пятиграннымъ, кромѣ того только, что шире и сплюснута-четверогранный. У Линнея въ XII Классѣ, въ I порядкѣ 4 сортъ Кактусомъ; По Нѣмцки *vierseckige fackeldistel*.

CEREVS TRIANGVLARIS, *Цереусъ треуголярисъ*. *Cactus triangularis*, Linn. *Стѣлющийся треугольный Цереусъ или Восковый факелъ*, а плодъ его сѣдую Господину Миллеру *Колючая груша*. Сей сортъ растетъ въ Бразиліи и Ямайкѣ, имѣетъ предлинный и часто въ нѣсколько аршинъ вышиною бывающій стебель, составленный изъ трехъгранныхъ и въ четыре вершка длинныхъ частей, которые другъ друга отдѣляются колѣнками. По угламъ или гранямъ сидятъ звѣздообразно маленькія иглы. Сіе растеніе обыкновенно зеленое, а иногда хотя не часто бѣло-красноватое или пестрое; и рѣдко цвѣтетъ.

Цвѣтъ

Цвѣтъ нарочито великъ и во всемъ подобенъ Суринамскому: раскрываеися онъ также по вечерамъ и пребываетъ только въскольکو часовъ, плодъ фиолетовый. Въ сіи сорны, хоня и весьма почитаются всѣми садовыми охотниками, однакожъ не приносятъ никакой пользы. Всѣ они беруть свое начало въ теплыхъ странахъ и слѣдовательно должны быть содержаны въ оранжереяхъ. Краснцвѣтныи всѣхъ крѣпче и можетъ быть весною высаженъ на открытое мѣсто, вмѣсто того что прочіе, отъ части отъ сырости, а отъ части отъ холоду въпрорвѣ, пропадаютъ; однакожъ и нѣжиѣйшіе изъ нихъ не терпятъ большаго жару; сырость больше всего имъ прошивна. Зимой ихъ не поливаютъ, лѣтомъ весьма рѣдко. Они не требуютъ многого пищанія, а сажаясь сего ради въ маленькіе горшки и въ почву песчаную землю. Всѣ сорны размножаются опрѣзанными сучками, за недоспашкомъ коихъ можно разрѣзавъ даже самый стебель и сажая кусками или поштучно. Таковыя куски производятъ потомъ всѣ сучья. Ихъ кладутъ на нѣсколько дней въ сухое мѣсто, дабы опрѣзанная часть могла хорошенько высохнуть и не сгнлаетъ, если посадить въ землю. У Линнея полагается сей сорнъ въ XII Классъ, въ I порядкѣ и составляется Кактусовъ 14 сорнъ; По Нѣмецки die friechende dreieckige fackeldistel.

CERINTHE Linn. et Tournefort. *Церинте*. Пчельникъ или пощаная трава, въ Россіи не растетъ. Она бываетъ двухъ родовъ, большая и малая. Господинъ Линней полагаетъ оба сорта въ V Классъ, въ I порядкѣ пятишчыковыхъ односпичныхъ растѣній (Pentandria Monogynia.) а Господинъ ТурнеFORT въ I Классъ, въ III отдѣленіе, въ I родъ травъ съ однолисточнымъ, колокольчистымъ цвѣтомъ, котораго пестикъ превращается въ сухой плодъ; Церинте есть Греческое, отъ слова *keros*,

воскъ, происходящее имя, потому что пчелы охотно садятся на ея цвѣты, и собираютъ съ нихъ много воску. По Гречески *keridos*; по Нѣмецки *Wachblume*, *Kirinth-Kraut*, *fleckenkraut*; по Французски *Melinet*; по Итальянски *Cerinta*, *sorta d'erba ordinaria*, *de' di cui fiori le pecchie son molto ghiotte*; по Англиски *Honeywort*, *Waxflower*.

CERINTHE MAJOR Linn. *Церинте маіоръ*. Большая пощаная трава или Пятенная трава растетъ на пѣнистыхъ и гористыхъ мѣстахъ южной Европы, также и въ Швейцаріи и въ Австріи. Она имѣетъ волокнистый однолѣтній корень, и одинъ отъ девяти до двенадцати вершковъ высокій и на многія разширяющійся въверху раздѣленный стебель, котораго такъ какъ и въверху обриваютъ листья, кои долгошты, зелено-синеваты, и по краямъ гладки или окружены волосками и обыкновенно съ бѣлыми пятами. Гладкая ихъ поверхность дѣлается иногда маленькими бѣлыми бородавками шероховатую. Цвѣты показывающіяся въ Іюнѣ и Іюль мѣсяцахъ на концахъ сучьевъ, и соединены вмѣстѣ вислыми внизъ пучками. Цвѣтъ раскрытый колокольчистый и составленъ изъ одного листочка, имѣющаго на краю пять маленькихъ назадъ загнутыхъ зубчиковъ, и бывающаго смѣшенныхъ колеровъ, какъ шо желтый, красный, также синеватый и пестрый. Сѣмена у нее лоснящіяся, угловатыя. Она можетъ весною посѣяться на грядѣ. Пчелы со цвѣтовъ собираютъ много соку для дѣланія воску и меду. О дѣйствіи ея въ Медицинѣ смотри въ главѣ о Маленькой. У Линнея въ V классъ, въ I порядкѣ и Пощаной травы I сорнъ. По Нѣмецки *große Wachblume*; по Французски *grand Melinet*; по Англиски *the greater Honeywort*.

CERINTHE MINOR Linnaei. *Церинте миноръ*. Малая пощаная трава, растетъ

расшѣнъ съ большею въ однихъ мѣстахъ. Она есть двулѣпнѣе растѣніе, которое въ здѣшнихъ садахъ цвѣтетъ въ Маѣ и Іюнѣ мѣсяцахъ и далеко своими вѣтвями распространяется. Листья обвиваютъ вѣтви попеременно, сердцеобразны, зелено-синеваты съ бѣлыми пѣнышками и почти совсѣмъ цѣльны, а верхніе окружены волосками. Цвѣтоносныя вѣтви имѣютъ семь вершковъ въ длину свою и окружаются вполнѣ листьями; возлѣ всякаго листа, гдѣ онъ вырастаетъ изъ своего стебелька, сидитъ черенястый цвѣточекъ, котораго чашка составлена изъ пяти неравныхъ листочковъ. Цвѣтъ желтый, а колокольчистая сего часть оканчивается пѣтью длинными, острокопечными вѣтвями. Пестикъ нѣсколько длиннѣе вѣтвей цвѣточного листа, и имѣетъ тупый спрутикъ. Тычковъ въ цвѣтѣ пять прекоронныхъ и шилообразныхъ съ спрѣлообразными шляпками, которыми своими кончиками соединены между собою споль тѣсно, что силою должно ихъ другъ отъ друга отдѣлять. Четверо-часный зародышъ претращается въ двѣ черныя лоснящіяся сѣменодержательницы, изъ коихъ каждая заключаетъ въ двухъ своихъ гнѣздахъ по два сѣмечка. Оба содержатъ въ себѣ много влажности, масла и малую часть соли, укрѣпляютъ, прохлаждаютъ и полезны отъ ранъ, оспы и отъ воспаления глазъ. У Линнея въ V классѣ, въ I порядкѣ и воцаной правы II. сортѣ. По Нѣмецки *kleine Wachsbume*; по Француски *Petit Melinet*; по Англиски *the yellow Honeywort*.

CERINTHE MINOR Scopoli, *Церинте миноръ*. Смори *Onofma simplicissima*, *Оносма симплициссима*.

CERINTHOIDES Boerh. *Церинтоидесъ*. Смори *Pulmonaria*, *Пулмонарія*.

CEROPEGIA Linn. *Церопегія*, или *Подсвѣчникъ*, есть особаваго роду иностранное растѣніе, названное симъ именемъ

по той причинѣ, что цвѣтныя его пучки висятъ къ низу, а цвѣты изъ нихъ подымаются къ верху, отъ чего происходитъ нѣкоторое сходство съ подсвѣчникомъ. Цвѣтная чашка есть маленькое, пятилопастное, острокопечное и пребывающее околоцвѣтіе. Листокъ составляющій цвѣтъ въ низу или при основаніи широкъ и пузватъ, продолжается въ валообразную трубку, и оканчивается маленькимъ и пѣтью острыми и другъ противъ друга обращенными вѣтвями, раздѣленнымъ краемъ. На днѣ цвѣточного листа сидитъ пять маленькихъ вогнутыхъ пычковъ съ маленькими шляпками и одинъ почти непрямой пестикъ съ двумя спрутиками и маленькимъ зародышемъ, превращающагося въ плодъ или сѣменодержательницу, соединяющую изъ двухъ валообразныхъ, острокопечныхъ, длинныхъ и прямыхъ спрутиковъ, которые раскрываются вдоль и заключающъ въ себѣ множество долговатыхъ, другъ на другъ лежащихъ, и мягкимъ волосатымъ вѣнчикомъ опушенныхъ сѣмечекъ. Въ нашихъ садахъ сіе растѣніе не извѣстно. Господинъ Линней полагаетъ всѣ сорты въ V классѣ, въ I порядкѣ пятипычковыхъ однопестичныхъ растѣній (*Pentandria Monogynia*). По Нѣмецки *Leuchter*. Оно бываетъ двухъ родовъ: 1-ый есть

CEROPEGIA BIFLORA Linn. *Церопегія бифлора*. *Двуцвѣтный Подсвѣчникъ*. У Линнея въ V классѣ, въ I порядкѣ II сортѣ Подсвѣчника. По Нѣмецки *zweiblumiger Leuchter*; и рый

CEROPEGIA CANDELABRUM Linn. *Церопегія канделябрумъ*. *Настоящій Подсвѣчникъ*. Смори *Ceropegia*, *Церопегія*.

CERRIS, *Церрисъ*. Смори *Quercus Cerris*, *Кверкусъ Церрисъ*.

CERROSVGARUM, *Церрозугарумъ*. Смори *Quercus fiber*, *Кверкусъ суберъ*.

CERRVS, *Церрусъ*. то же что и Cerris, *Церрисъ*.

CERVALIS, *Цервалисъ*. Смори Rhamnus infectorius, Рамнусъ инфекторіусъ.

CERVARIA, *Церпарія*. *Гранатка*. Смори Athamanta, Атаманта.

CERVARIA ALBA, *Церпарія алба*. Смори Libanotis, Либанотисъ.

CERVARIA NIGRA, *Церпарія нигра*. Смори Oreoselinum, Ореозелиумъ.

CERVIANA, *Церпиана*. Смори Pharnaceum Ceruiana, Фарнацеумъ цервіана.

CERVI BOLETVS, *Церви Болетусъ*. Смори Boletus Cerui, Болетусъ Церви.

CERVICARIA, *Церпикарія*. Смори Medium, Медіумъ.

CERVICARIA MAIOR, *Церпикарія маіоръ*. Смори Trachelium, Трахелиумъ.

CERVICARIA MINOR, *Церпикарія миноръ*. Смори Campanula Ceruicaria, Linn. Кампанула Цервикарія.

CERVICORNIA, *Церпикорнія*. Смори Plantago Coronopus, Плантаго Коронопусъ.

CERVIOCELLVS, *Церпиоцеллусъ*. Смори Pastinaca sativa, Пастинака сатива.

CERVI SPINA, *Церпи спина*. Смори Rhamnus infectorius Linn. Рамнусъ Инфекторіусъ.

CESACVM, *Цезакумъ*. Смори Betonica officinalis Linn. Бетоника официналисъ.

CESDRON, *Цесдронъ*. Смори Primula veris, Примула верисъ.

CESTRVM Linnaei *Цеструмъ*. VI. *Цестръ*, *Молоточникъ*, или *ядопитая ягода* есть Американскій, Буксовому дереву подобный кустарникъ, котораго Господиъ Линней начелъ три, а Господиъ Миллеръ шесть сортовъ. Цвѣты у него бѣлые, однолисточные и воронкѣ подобные, трубка ихъ валообразная, длинная, тонкая и разширяется къ верху на подобіе

воронки плоскимъ, какъ бы складками сложеннымъ, и на пять яйцо-круглыхъ разнообразныхъ лапокъ разрѣзаннымъ краемъ; сіи цвѣты окружаются въ низу однолисточнымъ, круглымъ и пястизубчатымъ околоцвѣтіемъ или чашечкою. Въ каждомъ цвѣтѣ находится по пяти волосамъ подобныхъ, вдоль къ цвѣтшій трубки проросшихъ, и въ срединѣ къ низу обращеннымъ и на молоточекъ похожимъ крючкомъ снабденныхъ пычковъ съ кругловатыми, четверогранными и въ самомъ отверстіи воронки стоящими шляпками; и по одному волосообразному песпику съ толстымъ, тупымъ спрупиномъ и валообразно-яйцо-круглымъ и длиною съ чашку бывающимъ зародышемъ. Плодъ его есть яйцо-круглая одногнѣзная ягода, заключающая въ себѣ множество кругловатыхъ сѣмечекъ.

Молоточникъ называется поному, что пычковые крючочки имѣютъ подобіе молоточка. Господиъ Линней полагаетъ сіе растѣніе въ V классъ, въ I порядокъ пятипычковыхъ однопестичныхъ растѣній (Pentandria Monogynia). По Гречески Késgon; по Нѣмецки Hammerstrauch, nach Planer Gifbeere; по Француски grainette du Chili.

CESTRVM CONSERVTVM. Linn. *Цеструмъ концертумъ*. *Стѣсненный Молоточникъ*. По Нѣмецки gedrängter Hammerstrauch.

CESTRVM DIVRNVN Linn. *Цеструмъ діурнумъ*. *Днепный Молоточникъ* или *Цестръ* растетъ въ Хили и Гаванѣ и имѣетъ древесоватый, къ верху на многіе сучья раздѣляющійся и обыкновенно въ четыре аршина вышиною бывающій толстый стебель, окружающійся гладкими, свѣтло-зелеными, попеременно другъ противъ друга сидящими и непадающими листьями. Бѣлые его цвѣты не имѣютъ стебельковъ, показываются поздно осенью и пахнутъ только днемъ, а ночью запахъ свой теряютъ. Перуанцы дѣлаютъ

дѣлаютъ изъ сего растѣнія двоякое употребленіе: они мочатъ листья его въ кипящей водѣ, и ставятъ оную на ночь на вольный воздухъ, а на другое утро даютъ ее пить больнымъ отъ лихорадки; сеюжъ водою моютъ они себѣ ноги и другія части тѣла, когда онѣ вспухли. По Нѣмецки der tågige Hammerstrauch; Tagfrau.

CESTRVM NERVOSVM, *Цеструмъ нерпозумъ. Жилопастый Молоточникъ* По Нѣмецки nerviger Hammerstrauch.

CESTRVM NOCTVRNVM Linnæi. *Цеструмъ ноктурнумъ. Ночный Молоточникъ или Цестръ.* Сей кустарникъ растетъ съ дневнымъ въ однихъ странахъ, гораздо его ниже, покрывается сѣрватою корою и осматывается яйцообразными своими листьями всегда зеленѣющимъ. Желто-зеленоватые его цвѣты вырастаютъ въ Августѣ мѣсяцѣ изъ листовыхъ стебельковъ маленькими кисточками, сидятъ на особыхъ стебелькахъ и испускаютъ по захожденіи солнца пріятный запахъ. Между всякимъ вѣтвомъ цвѣточнаго листа находится маленькій зубчикъ. Сокъ изъ его ягодъ имѣетъ прекраснѣйшаго цвѣта. Ягода ядовита. Всѣ сорты сихъ растѣній весьма нѣжны и не могутъ сносить холодный нашъ воздухъ. По Нѣмецки nâchtlicher Hammerstrauch, Nachtfrau.

CESTRVM SPICATVM, *Цеструмъ спикатумъ. Колосистый Молоточникъ или Кестръ.* По Нѣмецки aehrerförmiger Hammerstrauch.

CESTRVM VENENATVM, *Цеструмъ вененатумъ. Язопитый Молоточникъ или Цестръ.* По Нѣмецки giftiger Hammerstrauch.

CETERACH, *Цетерачъ. Asplenium Ceterach Linn. Ceterach officinarum. C. B. Asplenium Dod. Asplenium sine Ceterac. I. B. Pit. Tournef. scolopendrium Cord. Hist. Селезеночная трапа или полосатый*

Папоротникъ растетъ въ Россіи только около Кавкаскихъ горъ, а настоящее ея отечество есть Азія, и Италія, однакожъ находятъ ее и во Франціи около Монспеліера: обыкновенно растетъ она въ горахъ и въ сырыхъ каменныхъ расщелинахъ, и цвѣтетъ въ Мартѣ и Апрѣлѣ мѣсяцахъ. Она имѣетъ черный, волокнистый корень, производящій длинные, на коротенькихъ стебелькахъ сидящіе, и на подобіе каменной сладки (Polypodium) разрѣзанные листья, кои на поверхности своей или въ верху гладки и прекрасно зелены, а въ исподи желтоваты съ пятнами и покрыты чешуйчатою шерстью и пылью, въ которой лежатъ нѣжное сѣмячко. Прежде сего сіе растѣніе было въ Апшекахъ въ великомъ употребленіи и почиталось въ спарину превосходнымъ средствомъ разбивать ступившіеся и оспановленные соки, особливо въ селезенкѣ, и въ легкомъ. Послѣ стало оно помаленьку выходить изъ употребленія, но нынѣ начали опять выхвалять его качества и находятъ въ немъ новыя дѣйствія. Аглинскій врачъ Іонъ Гиллъ, въ сочиненіи своемъ о свойствахъ и леченіи селезеночныхъ болѣзней, совѣдуетъ вновь оное употреблять, утверждая разбивающее его свойство въ засоренныхъ частяхъ живота; а какъ древніе Греки употребленіе оного продолжали обыкновенно пятьдесятъ дней сряду, чиня испребины таковыя засоренія или запоры, то Господинъ Гиллъ противъ того увѣряетъ, что часто и двухъ трешей того времени довольно было, и что больные почти каждый день щасливую перемену въ своемъ здоровьѣ примѣняютъ и чувствовать могли; но онѣ приказываетъ собирать сію траву весьма бережно, дабы находящаяся въ низу на листьяхъ сѣменная пыль, въ которой и главная состоитъ сила, не потеряна была. Въ порошокъ исполченные, или съ водою настоянные листья унимаютъ остроту

острошу соковъ и крови, и полезны отъ желухи, четырехдневной лихорадки, а особливо, какъ уже сказано, отъ селезеночныхъ болѣзней. Господинъ Морандъ въ Энциклопедическомъ своемъ словарѣ приписываетъ ей свойство гнать мочу и унимать каменную болѣзнь, что утверждаетъ и Господинъ Мисса, другій Французскій Медикъ. Оба совѣщаютъ варить праву въ водѣ и употреблять ежедневно по ушамъ по двѣ водочныя чарки. Она содержитъ въ себѣ много масла и соли и нѣсколько влажноти. Въ Аптекахъ имѣется трава (Ceterach herba) и тинктура. Аспленіумъ происходитъ отъ Латинскаго слова splen, селезенка, которымъ именемъ названа она по причинѣ способности своей исцѣлять ее болѣзни. Господинъ Линней полагаетъ ее въ XXIV классъ, I порядокъ тайнообразныхъ Папоротниковыхъ растѣній (Cryptogamia Filices. По Гречески *ἀσπλην* у Теофраста *ἡμίονος*; по Нѣмецки *wahres Milzfraut*, *Milzfarren*; по Французски *Ceterac*, *plante capillaire*; по Итальянски *Cetracca*, *Citracca*, *erba capillare*; по Испански *Doradilla*; по Англински *spleenwort*, *Millwaste*, *fcale-Fern*; по Арабски *scolofendrium*.

CETRONELLA, *Цетронеλλα* Смотри *Dragoccephalum Moldavicum* Linn. Драгоцефалумъ Молдавикумъ.

CEVADILLA sive *Hordeolum Monardii* et *Frag.* *Цевадилья*, есть родъ жита растущаго въ Америкѣ въ новой Гишпаніи и имѣющаго подобіе ячменя, а величину льнянаго сѣмени, оно имѣетъ такіежъ колосы, какъ ячмень и описывается намъ опмѣнно горячительнымъ, жгучимъ и ѣдкимъ, чего ради и внутренно не употребляется, а приписывается только наружно порошкомъ къ нарывамъ, дабы разѣдало дикое мясо, и къ членамъ зараженнымъ Англоновымъ сінемъ. Еще по сіе время не имѣемъ мы обстоятельнаго о семъ растѣніи извѣстія. По Нѣмецки *Cevadilla*, eine Art Cetrunde in

Neupranien; по Французски *Petite Orge*.

СНА, *Ха* и

СНАА, *Хаа*, Смотри *Thea*, *Tea*.

СНАВАТ, *Хаватъ*. Смотри *Ocimum Basilicum*, Оцимумъ Базиликумъ.

СНАВАТІ, *Хавати*. Смотри *Malua*, Малва.

СНАС, *Хакъ*. Смотри *Cucurbita Citrullus*, Кукурбита Цитрулусъ.

СНАСАНИ, *Хакани*. Смотри *Cathesu*, Капеку.

СНАСАРИЛЛА, *Хакарилла*. Смотри *Croton Cascarilla*, Кротонъ Каскарилла.

СНАШИЛІ, *Хахили*. Смотри *Rapuer*, папаверъ.

СНАШИЛЛЕ, *Хахилле*. Смотри *Convolvulus Soldanella*, Конволвулусъ Солданелла.

СНАДІА, *Хагіа*. Смотри *Euphorbia Lathyris*, Евфорбіа Лаширисъ.

СНАЕРЕФОЛИВМ, *Херефоліумъ*. Смотри *Scandix Chaerifolium*, Скандиксъ Херефоліумъ.

СНАЕРЕФЫЛЛОН, *Херефиллонъ* шожъ.

СНАЕРОФЫЛЛВМ, *Херофиллумъ*. *Снѣдокъ трапа*.

СНАЕРОФЫЛЛВМ АРБОРЕСЦЕНС, Linn. *Херофиллумъ арборесценс*. *Дрепесопатый Керпель*. По Нѣмецки *baumartiger Aiber kropsf.* и

СНАЕРОФЫЛЛВМ АРОМАТИСВМ, *Херофиллумъ ароматикумъ*. *Angelica sylvestris hirsuta inodora*. Bauh. hist 3. P. 146. *Дикій Дягильникъ или Керпель* съ снѣпнымъ листомъ растетъ во многихъ мѣстахъ Россіи, особливо въ Ингерманландіи между деревнями Воронежской и Новобурей возлѣ лѣсовъ, а въ Нѣмецкой землѣ въ великомъ множествѣ въ Саксоніи около Мисси (Meißen) Онъ имѣетъ преобладающій корень и одинъ равный, волосками обсаженный стебель, окружающійся снѣпными подобными, черенящими и на подобіе

добіе пера разрѣзанными листьями, изъ коихъ верхніе листочки цѣльны и только на подобіе пики зазубрены; цвѣты бѣлые круглою шляпкою сидящіе, и большая часть ихъ имѣющъ въ себѣ одиу пычку. Плодъ его есть яйцо - кругловато - длинноватая, заостренная, гладкая, на двоѣ раскрывающаяся и двумя назадъ загибающимися пестиками обсаженная сѣменодержательница, заключающая въ себѣ два сѣмечка. Сіе растѣніе мало приноситъ сѣменъ и имѣетъ иногда пріятный пряноватый феникольный вкусъ, отъ чего и названо по Латинѣ *aromaticum*. Оно составляетъ хороший кормъ для лошадей. *Херофиллумъ* есть Греческое отъ словъ *χαῖρε*, весело стоящій, и *φύλλον* листь, происходящее имя. Господинъ Линней полагаетъ всѣ сорты сего растѣнія въ V классъ, во II порядокъ пятипычковыхъ двупестичныхъ растѣній (*Pentandria Digynia*) а теперь описанный составляетъ у него по порядку 6 сортъ сей правы. Господинъ Турнефортъ въ VII классъ, въ III отдѣленіе, въ VI родъ правъ съ сидящими на подобіе зонтика или кружкомъ цвѣтами, которыхъ чашка превращается въ два узкія, продолговатые и нарочито толстые сѣмена. По Гречески *χαῖρεφύλλον*; По Нѣмецки *Birsen Blätterichter Kerbel*, *raucher Mattenkerbel*; по Француски *Cerfeuil aromatique*.

CHAEROPHYLLVM AVREVM Linn.
Херофиллумъ ауреумъ. Золотоцвѣтный Керпель растетъ въ Швейцаріи и въ нѣкоторыхъ странахъ Нѣмецкой земли. Онъ имѣетъ древесоватый корень. Стебель вышиною бываетъ въ осьмнадцати вершковъ, борозчатый, угловатый, въ низу мохноватъ, а на прочей части красными пятнышками испещренный и раздѣляется на многія вѣтви. Листья блѣдно - зеленые, мохнатые, doubly - перстые, а листочки разрѣзаны обыкновенно на двѣ лапки. Вся шляпка, или зонтикъ, то есть чашка, изъ

которой выходятъ цвѣтныя, изъ одного мѣста, врознь расходящіяся, и кружокъ составляющіе стебельки, не великъ, общественной шелухи нѣтъ, или составлена только изъ одного листочка, но особая или у всякаго цвѣточка бывающая состоитъ изъ пяти и больше, кои по краямъ блесоваты и современемъ назадъ загибаются. Цвѣты бѣло - красноватые и листочки ихъ имѣютъ неравные и сердцеобразные края. Цвѣточки одиу пычку въ себѣ содержащіе сидятъ часто вмѣстѣ съ совершенными или обополыми. Сѣмена желтые и шрема линейками испещренные. Сіе растѣніе имѣетъ пряноватый запахъ. У Линнея въ V классъ, во II порядокъ и составляетъ сего растѣнія 4 сортъ. По Нѣмецки *goldfarbiger Kerbel*; по Француски *Cerfeuil doré*.

CHAEROPHYLLVM VULBOSVM Linn. *Херофиллумъ вульбозумъ. Myrrhis foetens Ric.* *Гоноци или Рѣпной Керпель* растетъ здѣсь въ Изетской провинціи, гдѣ онъ извѣстенъ подъ названіемъ Гоноцей, находится тамъ на пѣнистыхъ мѣстахъ и на лугахъ и цвѣшетъ въ Іюнѣ мѣсяцѣ. Онъ имѣетъ шишковатый корень, который весною бываетъ многѣльный и употребляется Изетскими жителями въ пищу; но къ лѣту дѣлается онъ длиннѣе, деревѣнчатъ и на конецъ пропадаетъ. Стебель узловатый и испещренъ темноватыми пятнышками; около двухъ нижнихъ звеньшковъ или узелковъ обсаженъ онъ жесткими волосками, а въ прочихъ мѣстахъ гладокъ и подъ вѣтвями и листьями вздутый. Мохнатые его листья разрѣзаны на шире мѣленькими перышками, а маленькіе листочки раздѣляются на три копьеобразныя лапки. Подъ общественнымъ зонтикомъ или чашкою сидятъ листочки, а подъ особыми обыкновенно три, также и пять назадъ загнутые листочка. Бѣлые, цвѣты составляющіе листья не равноподобны, а долговатыя; его сѣмечки прорѣзаны черными

черными и весьма примѣтными бороздками. Листья воняютъ. Сѣмена причиняютъ кружение и головную боль. Корень сего растѣнія сѣ наружи черноватъ, внутри бѣлъ и имѣетъ весною сладкій, пріятный вкусъ. Его варятъ, очищаютъ кожу и приготавливаютъ сѣ солью, перцемъ и деревяннымъ масломъ на подобіе салапа ѣдятъ. Когда началъ стебель возвышаться, то корень уже не годится. Господинъ Динрихъ ложно утверждаетъ, что употребленіе сего корня вредно и причиняетъ головную боль. Сей родъ Кервеля прежде нежели приноситъ сѣмена, весьма сходствуемъ сѣ Омегомъ. (Conium) у Линнея въ V классѣ, во II порядкѣ, Кервелевъ 2 сортъ. По Нѣмецки *fnoliger Kerbel*, *Marpenkerbel*, *Rübenkerbel*, *Erdeastanie*, *Pererie*; по Французски *Cerfeuil bulbeux*.

CHAEROPHYLLVM COLORATVM Linn. *Херофиллумъ Колоратумъ*. *Myrrhis perennis lutea daucoides*. Moris hist. 3. p. 302. l. 9. t. 10. f. 6. Pluk. phyt. 100. f. 5. fonte. *Далматскій Керпель* растетъ въ Славоніи и Далмаціи, имѣетъ круглый и косматый стебель. у Линнея въ V классѣ, во II порядкѣ 8 сортъ Кервеля. По Нѣмецки *gefärbter Räuberkrout*; по Французски *Cerfeuil coloré*.

CHAEROPHYLLVM HIRSVTVM Linn. *Херофиллумъ гирсутумъ*. *Myrrhis palustris*. Riv. *Нагорный Керпель* растетъ по большей части на Швейцарскихъ Альпійскихъ горахъ, можетъ однакожъ и у насъ бытъ разведенъ изъ сѣмени, ежели въ хорошей сырой землѣ содержать и размножать раздѣленіемъ корня. Корень у него длинный и по описанію Господина Галлера въ нѣскольکو футовъ. Стоволъ его, или пустой внутри стебель вырастаетъ вышиною въ дванадцать вершковъ, раздѣленъ на вѣтви, косматъ и при колѣнкахъ не вздушъ. Вѣтвистые или тройно перистые листья состоятъ изъ вѣтвистыхъ и острокопечныхъ

листочковъ, надъ вѣтвями коихъ видны бѣлыя крапинки. Цвѣты бѣлые, иногда также и красноватые; листочки цвѣтѣ составляютъ сердцеобразны и разной величины, а валовидный полосатый его плодъ оканчивается двумя прямыми и тупыми жолобками или песшиками. у Линнея въ V классѣ, во II порядкѣ и Кервеля 5 сортъ. По Нѣмецки *der rauche, grannichte Saamen tragende Kerbel*, *raucher Bergkerbel*, *Großwedendunt*; по Французски *Cerfeuil velu*.

CHAEROPHYLLVM SATIVVM. C. B. *Херофиллумъ Сативумъ*. Смори *Scandix Cerefolium*, Скандикъ Церефолиумъ.

CHAEROPHYLLVM SYLVESTRE Linn. *Херофиллумъ Силвестре*. *Cicutaria vulgaris*. Dod. *Chaerophyllum feminibus nitidis scabris*. Gmel. Sib. 1. p. 210. t. 49. c. d. *Chaerophyllum sylvestre perenne cicutae folio*. Tourn. inst. 114 *Cicutaria vulgaris*. Dod. reimp. 701. *Дикій или Дорожчатый Керпель*, *Коропья Петрушка* растетъ во многихъ мѣстахъ Сибири на лугахъ, также и въ лѣсахъ Ингерманландскихъ, цвѣтеть въ Маѣ и Іюнѣ мѣсяцахъ, и есть пребывающее весеннее произрастѣніе. Толстый и шрубчатый его стволъ раздѣленъ на узловатые, и другъ отъ друга въ нѣкоторомъ разстояніи стоящіе колѣнца, полосатъ или испещренъ дорожками и шероховатъ. Листья большіе, изъ коихъ нижніе бывають часто въ поларшина, вѣтвисты, а маленькіе или верхніе въ четыре или пять рядовъ остро зазубристы и гладки, но средній спертъ или ребро, то есть жила въ срединѣ листъ прорѣзающая, покрытъ волосками. Общественная и видъ зонтика имѣющая цвѣтущая чашка снабдена однимъ только листочкомъ, а маленькія или у всякаго цвѣтика бывающія окружаются пятью, шестью и иногда семью яйцобразно-заостренными, шершавыми листочками, которые со временемъ нагибаются назадъ, изъ коихъ самый наруж-

наружный больше всѣхъ прочихъ. Цвѣты бѣлые и состояются каждый изъ пяти цѣльныхъ, нѣсколько только зубчатыхъ или зазубристыхъ бѣлыхъ листочковъ, бывающихъ у крайнихъ цвѣтовъ разной величины. Гладкія и длинныя его сѣмена оказываютъ маленький и почти непримѣнный жолобокъ. Сіе растѣніе имѣетъ прошивной, вонючій запахъ и многіе примѣнили, что онаго употребленіе лишаетъ на время чувствъ, и многіе причиняетъ болѣзненные припадки, но никогда смерть. Въ Камчаткѣ сіе растѣніе служило шаманимъ живелемъ пищу. Господинъ Эргардъ пишетъ, что коровы его ѣдѣвъ безъ всякаго себѣ вреда. Въ Голландіи дѣлаютъ изъ травы припарку и употребляютъ онѣ съ успѣхомъ отъ Аншонова огня. Въ Швеціи его цвѣтами, но такими, которые еще не совсѣмъ распустились, красятъ въ желтую краску, которая лучше получаемой изъ Серьпухи (*Serratula*), изъ листьевъ дѣлаютъ прекрасную зеленую краску. У Линнея въ V классѣ, во II порядкѣ Кервеля I сортъ. По Нѣмецки *Scheere, oder der Knotige gestreifte Kerkel oder Korkel, Buschmöhren, Kerkelfern*; по Французски *Cerfeuil sauvage rayé*.

CHAEROPHYLLVM TEMVLVM Linn.
Херофиллумъ темулумъ, *Myrrhis Riv. et Hall.* Пьяный Керпель растетъ на пашняхъ возлѣ заборовъ и цвѣтетъ лѣтомъ. Онъ имѣетъ пятиными испещренный и жесткими волосками обсаженный спволъ, которой при колѣнцахъ, какъ будто вздутъ; листья шершавые, и на двое раздѣланы или двойнишно перистые. Пучки цвѣтныя висятъ обыкновенно, пока еще цвѣтъ не распустился къ низу. Общественный пучокъ обнаженъ, но иногда окружается маленькими листочками, а особый имѣетъ одинъ на шесть, семь и часно восемь ланцетообразныхъ вѣтвѣй раздѣланный листокъ. У крайняго цвѣтка листы разной величины и сердцеобразны. Въ срединѣ бывають обыкновенно одни тычковые цвѣты.

Часть II.

Сѣмена примѣнно бороздчатые. Корень двухлѣпный. Сіе растѣніе внутри употребленное, какъ пишутъ многіе, дѣлаетъ пьянымъ или лишаетъ на нѣсколько времени чувствъ. У Линнея въ V классѣ, во II порядкѣ и роду Кервеля 3 сортъ. По Нѣмецки *berauschender Kälberkropf, Staumelkerbel, kleiner Kälberkropf*.

CHAGLA, Хагла. Смори *Caltha*, Калпа.

CHAIRI, Хапри. Смори *Cheiri*, Хеири.

CHALBANE, Халбане. Смори *Galbanum*, Галбанумъ.

CHALCANTHVM, Халкантумъ. Смори *Caltha*, Калпа.

CHALCAS PANICVLATA Linnaei.
Халкасъ паникулата. Камунентъ, есть по повѣствованію Румфія Японское и на островѣ Амбойнѣ распускающее дерево, которому Господинъ Линней далъ имя Халкасъ. Оно тамъ разводится въ садахъ и имѣетъ гладкій стѣнь; черенястые, попеременно другъ противъ друга сидящіе и зазубристые листья и опмѣнно душистые цвѣты, которые состоятъ изъ пяти вверху узкихъ, а къ низу подобіе колокольчика составляющихъ листочковъ; поддерживаются маленькими на пять шилообразныхъ лапокъ раздѣланными чашечками и содержатъ въ себѣ десять шилу подобныхъ тычковъ съ кругловатыми шляпками и одинъ волосистый пестикъ съ шишковато-бородавчатымъ спрутикомъ и кругловатымъ плоднымъ зародышемъ, превращающимся въ долговатуя ягоду о двухъ волосняныхъ сѣмечкахъ. Крѣпкое, тяжелое и желтое его дерево хорошо полируется и употребляется Индѣйцами на дѣланіе разныхъ домашнихъ сосудовъ. У насъ сіе растѣніе ещене извѣстно. Господинъ Линней полагаетъ его въ X классъ, въ I порядокъ десятипычковыхъ однопестичныхъ растѣній (*Decandria Monogynia*.) По Нѣмецки *Camuneng eine Japanische Pflanze*; по Французски *plante de Japon*.

CHAL

CHALCEDONICA SYLVESTRIS, *Халцедоника силвестрисъ*. Смори Lychnis, Аихнисъ.

CHALCEIOS, *Халцеіосъ*. Смори Chamaeleon, Хамелеонъ.

CHALCITIS, *Халцитисъ*. Смори Chrysanthemum, Хризантемумъ.

CHALCOCHRVN, *Халкохрумъ*. Смори Fumaria, Фумаріа.

CHAM, *Хамъ*. Смори Mentha sylvestris, Мента силвестрисъ.

CHAMAEBASTE, *Хамеакте*. Смори Sambucus Ebulus Linn. Самбукусъ ебулусъ.

CHAMAEBALANVS, *Хамебаланусъ*. Смори Lathyrus tuberosus Linn. Латирусъ туберозусъ.

CHAMAEBATVS, *Хамебатусъ*. Смори Rubus Caesius Linn. Рубусъ Цезіусъ.

CHAMAEBVXVS, *Хамебуксусъ*. Смори Polygala chamaebuxus Linn. Полигала хамебуксусъ.

CHAMAECERASVS, *Хамецеразусъ*. Смори Lonicera Xylosteum, Лоницера Ксилостеумъ.

CHAMAECERASVS MONTANVS, *Хамецеразусъ монтанусъ*. Смори Lonicera Caprifolium, Лоницера Каприфоліумъ.

CHAMAECISSVS, *Хамециссусъ*. Смори Glechoma hederacea, Глехома Гедерацеа.

CHAMAECISSVS ORIBASII, *Хамециссусъ Орибазіи*. Смори Holocheum umbellatum, Голостеумъ умбеллатумъ.

CHAMAECISTVS ANGVSTIFOLIVS, *Хамецистусъ ангиустифоліусъ*. и

CHAMAECISTVS FOLIIS MINORIBVS ET INCANIS, *Хамецистусъ фоліисъ минорібусъ етъ инканісъ*. и

CHAMAECISTVS FOLIIS MYRTI MINORIS INCANIS, *Хамецистусъ фоліисъ Мирти минорісъ инканісъ*. и

CHAMAECISTVS FOLIIS THIMI INCANIS, *Хамецистусъ фоліисъ Тиминканісъ*. и

CHAMAECISTVS HIRSVTA, *Хамецистусъ гирсута*. и

CHAMAECISTVS HVNILIS AVSTRICA, *Хамецистусъ гунілісъ Австріа*. и

CHAMAECISTVS QVADRIFOLIA, *Хамецистусъ квадрифоліа*. и

CHAMAECISTVS QVARTA, *Хамецистусъ кпарт*. и

CHAMAECISTVS REPENS SERPILLIFOLIA LVTEA, *Хамецистусъ репенсъ серпиллифоліа лутеа*. и

CHAMAECISTVS VULGARIS, *Хамецистусъ пулгарісъ*. Смори Cistus helianthemum Linn. Цистусъ Геліантемумъ.

CHAMAECLEMA, *Хамеклема*. Смори Hedera terrestris, Гедера террестрисъ.

CHAMAECRISTA PAVONIS, *Хамекриста папонісъ*. Смори Poinciana, Поинціана.

CHAMAECYPARISSVS, *Хамеципариссусъ*. Смори Santolina Chamaecyparissus Linn. Санполина Хамеципариссусъ.

CHAMAECITINVS, *Хамецитинусъ*. Смори Convallaria maialis Linn. Конвалларіа маіалісъ.

CHAMAEDAPNE, *Хамедапне*. Смори Daphne Laureola Linn. Дафне Лавреола.

CHAMAEDAPHNE, *Хамедафне*. Смори Vinca minor Linn. Вийка миноръ.

CHAMAEDAPHNE BVXB: *Хамедафне Бухсъ*. Смори Andromeda, Андромеда.

CHAMAEDAPHNE MITCH. *Хамедафне Митх*. Смори Mitchella repens Linn. Митхелла репенсъ.

CHAMAEDIOSMVS, *Хамедіозмусъ*. Смори Rosmarinus, Розмаринусъ.

CHAMAEDREOS, *Хамедреосъ*. и

CHAMAEDRIOS, *Хамедріосъ*. и

CHAMAEDROPS, *Хамедропсъ*. Смори Chamaedrys, Хамедрисъ.

CHAMAEDRYS, *Хамедрисъ*. Смори Teucrium Chamaedrys Linn. Теукріумъ Хамедрисъ.

CHAMAEDRYS FRUTICOSA SYL-
VESTRIS Tournef. *Хамедрисъ фрутико-*
за силвестрисъ. Смори Salvia sylvestris
Linn. Салвіа силвестрисъ.

CHAMAEDRYS MARITIMA INCANA
FRUTESCENS Tournef. *Хамедрисъ ма-*
ритима инкана фрутесценсъ. Смори
Teucrium marum Linn. Тевкриумъ марумъ.

CHAMAEDRYS MONTANA FRU-
TESCENS Lob. *Хамедрисъ монтана фру-*
тесценсъ. Смори Teucrium montanum
Linn. Тевкриумъ монтанумъ.

CHAMAEDRYS PALVSTRIS CANE-
SCENS Tournef. *Хамедрисъ палустрисъ*
канесценсъ. Смори Teucrium scordium
Linn. Тевкриумъ скордиумъ.

CHAMAEGELSEMINVM GRANDI-
FLORVM Lob. *Хаметелсемиумъ гран-*
дифлорумъ. Смори Isminum grandiflorum
Linn. Ясминумъ грандифлорумъ.

CHAMAEGENISTA SAGITTALIS. C.
B. *Хаметениста сагитталисъ.* Смори
Genista Anglica. Linn. Гениста Англика.

CHAMAELIRIS, *Хаменрисъ.* Смори
Iris Germanica Linn. Ирисъ Германика.

CHAMAELITA, *Хамейта.* Смори Sa-
lix, Саликсъ.

CHAMAELACTE, *Хамелакте.* Смори
Sambucus Ebulus Linn. Самбукусъ Эбулусъ.

CHAMAEELEA Dod. C. B. *Хамелеа.*
Смори Sneorum tricoccum, Кнеорумъ три-
коккумъ.

CHAMAEELEA GERMANICA Dod.
Хамелеа Германика. Смори Daphne Me-
zereum Linn. Дэфне мезереумъ.

CHAMAEELEA TRICOCCOS. C. B. Pit.
Tournef. *Хамелеа Трикоккосъ.* и

CHAMAEELEA VERA Sam. *Хамелеа*
пера. Смори Sneorum tricoccum Linn.
Кнеорумъ трикоккумъ.

CHAMAEELEAGNVS, *Хамелеагнусъ.*
Смори Myrica Gale Linn. Мирика Гале.

CHAMAEELEON, *Хамелеонъ.* Смори
Carduus Marianus Linn. Кардуусъ Маріанусъ.

CHAMAEELEON ALBVS Matth. *Ха-*
мелеонъ албусъ. Смори Carlina acaulis
Linn. Карлина акависъ.

CHAMAEELEON NIGER CORTVSI
Dod. *Хамелеонъ нигеръ Кортузи.* Смо-
ри Carthamus corymbolus Linn. Картамусъ
коримбозусъ.

CHAMAEELEON NIGER SALMANTI-
CVS Dod. *Хамелеонъ нигеръ Салманти-*
кусъ. Смори Spicus asarna, Кникусъ а-
карна.

CHAMAEELEVCE, *Хамелепце.* Смо-
ри Tussilago Farfara, Туссилаго фарфара.

CHAMAELICVS, *Хамеликусъ.* Смо-
ри Verbena, Вербена.

CHAMAELINVM, *Хамелинумъ.* Смо-
ри Linaria, Линарія.

CHAMAELIGAS, *Хамелигасъ.* Смо-
ри Verbena, Вербена.

CHAMAEMELVM, *Хамемелумъ.* Ро-
машка, Ромашка или Моргуны трапа.
Смори Matricaria Chamomilla Linn. Ма-
прикарія Хамомилла.

CHAMAEMELVM CHRYSANTHE-
MVM Fuch. *Хамемелумъ Хризантемумъ.*
Anthemis tinctoria Linn. Антемисъ тин-
кторія. Bupthalmum Tanacetii fol. Tourn.
Паронье цвѣточки, Желтая Ромашка,
или Пуапка, растущъ во многихъ мѣ-
стахъ Россіи, особливо въ великой мно-
жествѣ за Арзамазомъ отъ рѣки Пьяной
до Суры на всѣхъ яровыхъ пашняхъ, так-
же и на пуслыхъ поляхъ въ Ингерман-
ландіи, какъ при деревнѣ Островки и дру-
гихъ мѣстахъ, и цвѣтущъ въ Іюнѣ и Іюлѣ
мѣсяцахъ. Она имѣетъ крѣпкій, жесткій
и превѣшисшій стебель въ седьмъ и бо-
лѣ вершковъ; листья ушверждающіеся на
широкихъ стебелькахъ, вверху зелены,
въ низу или съ исподи шерстисты, и двойно-
перисты, лапки остро-зазубристы. Каж-
дая вѣтвь оканчивается большимъ цвѣт-
комъ, составленнымъ изъ многихъ жел-
шенныхъ

шеныхъ цвѣточковъ, изъ коихъ сидящія по краямъ въ три ряда зазубристы. Всѣ поддерживаются общественною и подобіе полушара имѣющею чашкою, составленною изъ равноширныхъ и плотно одна на другой лежащихъ чешуекъ. Сѣмена, какъ пишетъ Господинъ Галлеръ, не всѣ бываютъ одинаковы; среднія четверогранны, а крайнія выгнушы, вдоль по срединѣ бороздчаты и по бокамъ какъ бы были крылошками обсажены. Сіе растѣніе весьма походитъ на простую Ромашку, съ которою и имѣетъ почти равной запахъ и дѣйствіе. Изъ цвѣтовъ выходитъ превосходная желтая краска для крашенія шерсти и шелку, и для употребленія въ живописи. Господинъ Линней полагаетъ ее такъ какъ и всѣ сорты Ромашекъ въ XIX классъ, во II порядокъ единожилищныхъ многобрачныхъ излишествоующихъ растѣній (*Syngenesia Polygamia superflua*) или такихъ, у коихъ двоякаго рода цвѣты; обоюпоые, то есть пычки и пестики или мужинки и женочки въ себѣ имѣющіе, и однопоые или однѣ только женочки (пестики) содержащія цвѣты и у коихъ находящіеся въ цвѣтахъ пычки срослись шляпками вмѣстѣ. Господинъ Турнефортъ считаетъ ее въ XIV классъ, во II отдѣленіи, въ V родѣ правѣ съ составленнымъ изъ многихъ мѣлко разрѣзанныхъ цвѣточковъ цвѣтомъ. По Гречески *Ανέμω*; по Нѣмецки *Särberehamille*; по Французски *Camomille jaune ou pour teindre*.

CHAMAEMELVM ERANTHEMVM
Dod. *Хамемелумъ Эрентемумъ*. Смотри *Anemone agrestis*, Анемоне агресписъ.

CHAMAEMELVM FOETIDVM Pit.
Tournef. *Хамемелумъ фетидумъ*. Смотри *Cotula foetida*, Кошула фетида.

CHAMAEMELVM HORTENSE. Gesn.
Hort. *Хамемелумъ Гортенсе*. Смотри *Chamaemelum odoratum*.

CHAMAEMELVM INODORVM. C. B.

Pit. Tournef. *Хамемелумъ инодорумъ*. Смотри *Cotula non foetida*, Кошула нонъ фетида.

CHAMAEMELVM NOBILE. Tournef.
Хамемелумъ нobile. *Anthemis nobilis* Linn. *Chamaemelum odoratum*. Dod. *Chamaemelum Romanum*. Tab. Ger. *Parthemum nobile*. Dod. ap. *Leucanthemum odoratum*. Dod. *Anthemis Leucanthemos*. Lugd. XXIV. *Душистая или садовая Ромашка* сѣется у насъ въ садахъ и имѣетъ волокнистый корень производящій много слабыхъ, волосатыхъ, полосочками испещренныхъ, низкихъ и по большей части по землѣ разстилающихся стебельковъ, которые въ иныхъ мѣстахъ производятъ или пускаютъ новые корни, чрезъ что сіе растѣніе весьма размножается. Мѣлко - разрѣзанные или перистые, и почти космашные ея листочки сидятъ плотно одинъ возлѣ другаго и раздѣлены каждый на многія равноширныя, и оспроконечныя частии или лапки. На концахъ стебельковъ и каждой вѣтви, сидятъ цвѣты на длинныхъ стебелькахъ. Средніе изъ нихъ имѣютъ желтый, а крайніе бѣлый цвѣтъ и зубчатые. Сія Ромашка растетъ во многихъ мѣстахъ Европы сама собою на тѣнистыхъ лугахъ и выгонахъ, особливо находятъ ее въ множествѣ при подошвѣ горъ въ Персидской провинціи Лагидѣшаанъ; но у насъ можно ее только содержать въ садахъ и разводить лучше изъ сѣзываемыхъ стебельковъ, нежели изъ сѣменъ. Многіе обсаживаютъ ею въ садахъ гряды, къ чему она по моему мнѣнію не очень способна, понеже зимою легко выгниваетъ, особливо, еслили вырастаетъ густо и слѣдовательно оставляетъ всегда много голыхъ или пусыхъ мѣстъ. Въ садахъ держатъ и сѣютъ ее наиболѣе въ разсужденіи многаго ея употребленія въ Медицину и берутъ къ сему обыкновенно такъ называемой махровой или *Chamaemelum nobile flore multiplici*, *Хамемелумъ*

лумъ нobile флоре мултиплици. Какъ сему пакъ и другому сорту или простой Ромашкѣ приписуютъ разныя свойства и качества, и въ томъ вѣрно не ошибаются, ибо всегда одну вѣсто другой употреблять можно; того ради я здѣсь ничего и не упомяну о превосходной ея полезности различнаго употребленія, но опишу все въ главѣ о простой Ромашкѣ (*Matricaria Chamomilla*, *Матрикарія Хамомила*.) Хотя душистой и приписываютъ способность или силу больше согрѣвать и сильнѣе разбивать, нежели простая, а о послѣдней утверждають, что она больше смягчитъ и скорѣе унимаетъ боли, но сего еще совершенно опредѣлить не можно; я увѣренъ что онѣ простой все, и можетъ быть еще больше, нежели онѣ садовой ожидать можно, наипаче потому, что душистая не даетъ онѣ себя такого голубоватаго масла, какъ простая. Въ Персіи и Туреціи гонятъ изъ нее воду или настаиваютъ съ виннымъ спиртомъ и сію воду или винную настойку употребляютъ съ успѣхомъ, яко сердце и желудокъ крѣпительное средство. *Хамемелумъ* есть Греческое изъ двухъ словъ какъ *χαμαι*, маленькій и *μήλον*, яблоко составленное имя, потому что нѣкоторые сорты Ромашки имѣютъ запахъ яблочный. У Господъ Линнея и Турнефорта считается она съ пупавкою въ однихъ классахъ. По Нѣмецки *die edle oder Römische Chamille*; по Француски *Camomille Romaine*; по Итальянски *Camomilla* или *Camomilla Romana*; по Аглински *The Roman Camomil*, *Featerfew*, of which see *May Veed*; по Турецки *Baiman daran*.

CHAMAEMELVM ODORATVM Dod. *Хамемелумъ одоратумъ*. и

CHAMAEMELVM ROMANVM, *Хамемелумъ Романумъ* Taber. Смори *Chamaemelum nobile*, *Хамемелумъ нobile*.

CHAMAEMELVM SYLVESTRE. *Хамемелумъ сивестре*. Смори

CHAMAEMELVLM VULGARE, Diosc. *Хамемелумъ пулгаре*. Смори *Matricaria Chamomilla* Linn *Матрикарія Хамомила*.

CHAMAEMESPILVS, *Хамемеспилусъ*. Смори *Mespilus Germanica* Linn. *Меспилусъ Германика*.

CHAMAEMILLA, *Хамемилла*. Смори *Chamaemelum* *Хамемелумъ*.

CHAMAEMORVS, *Хамеморусъ*. Смори *Rubus Chamaemorus*, *рубусъ Хамеморусъ*.

CHAMAEMYRSINE, *Хамемирсине*. и *CHAMAEMYRTVS*, *Хамемиртусъ*. Смори *Ruscus aculeatus* Linn. *Рускусъ акулешусъ*.

CHAMAENERION Tournef. *Хаменеріонъ*. Смори *Epilobium montanum* Linn. *Епилобіумъ монтанумъ*.

CHAMAEPERICLYMENVM, *Хамемериклименумъ* Смори *Lonicera Caprifolium* Linn. *Лоницера Каприфоліумъ*.

CHAMAEPUCE, *Хамепеце*. Смори *Stachelina*, *Стегелина*.

CHAMAEPITHVS. Tournef. *Хамепитусъ*. Смори *Teucrium Chamaepithys* Linn. *Тевкриумъ Хамепитисъ*.

CHAMAEPATANVS, *Хамеплатанусъ*. Смори *Acanthus*, *Акантусъ*.

CHAMAEPYXOS, *Хамепиксосъ*. Смори *Buxus*, *Буксусъ*.

CHAMAERHODODENDRON, *Хамергодогендронъ*. Смори *Rhododendron*, *Рододендронъ*; *Azalea*, *Азалеа* и *Daphne mezereum* Linn. *Дафне мезереумъ*.

CHAMAERIPHES, *Хамерифесъ*. Смори *Chamaecrops*, *Хамеропсъ*.

CHAMAEROPS Linnæi. *Хамеропсъ*. *Chamaeriphes* II. *Малорослая Пальма* или *Шпанское Финиковое дерево*. Сего дерева извѣстны только два рода, а именно гладкое, *glabra*, *глабра*, и колючее *humilis*, *гумилисъ*. Оно расцветъ въ полуденныхъ странахъ Европы, особливо въ Гішпаніи. Толстый и узловатый его корень распространяется

спранные шамъ въ песчаной землѣ весьма далеко и пускаетъ на поверхности своей много крѣпкихъ росниковъ, изъ коихъ произрастаетъ шаммъ или пѣнь. Господинъ Ликней называетъ сей родъ низкимъ (humilis) и многіе писатели увѣряютъ, что собственнаго голаго шаму у сего дерева нѣтъ и что листовые стебли непосредственно уже вырастаютъ изъ верхней части корня, однакожъ Понтедера описываетъ пѣнь сего дерева въ восемь футовъ вышиною, а полщиною въ полфута. Господинъ Гупбинъ видѣлъ въ Амстердамскихъ садахъ шаммъ въ три фута вышины. Я также примѣтилъ у старыхъ деревьевъ шаммъ, хотя и ниже трехъ футовъ, на которомъ еще видны были оставшіяся шарообразныя начальныя расположенія листовыхъ стебельковъ. Листья сперва показываются сложенные и шершавые и разширяются послѣ на подобіе широкаго опахала. Оные длиною бываютъ отъ девяти до осмнадцати дюймовъ, прѣцироки, а листочки по краямъ нѣжны и пилообразно-зубчаты. Листовые стебли обсажены по бокамъ многими колючими иглами. Между листьями появляется цвѣтущая шишка или пучокъ длиною въ четверть, и раздѣляется по созрѣніи или когда распустятся сплетъ на двое. Общественный цвѣтущій стебель такъ какъ и многіе его раздѣляющія вѣточки широкоплоскія и имѣютъ желтоватый цвѣтъ. Нѣкоторые изъ сихъ деревьевъ имѣютъ обоеродные плодосные, а другіе одни только мужскіе или тычковые цвѣты. Оба поддерживаются маленькою, прояко-завубристою чашкою; составлены изъ трехъ жесткихъ, плоскихъ, желтыхъ, яйцеобразныхъ и верхушкою внутрь вогнутыхъ листочковъ, и содержатъ въ себѣ шесть тычковъ. У обоероднаго или обоеполого плодоснаго цвѣта видны три плодные зародыша и три пестика или женочки съ острыми спираника-

ми. Зародыши превращаются въ три шарообразныя косточки плода, каждый изъ коихъ заключаеиъ въ себѣ по одному равнообразному зерну. Листья сей Пальмы употребляются по всей Гишпаніи вмѣсто вѣтчиковъ и мочала. Корень, особливо опрыски его облупляютъ и сырые употребляютъ въ пищу. Лучшее размноженіе сего дерева дѣлается изъ сѣменъ, которыя сажаютъ въ наполненные песчаную землю горшки и врывающъ въ парники. Молодыя расады привыкаютъ по маленьку къ вольному или открытому воздуху, а когда окрѣпнутъ, то лѣтомъ содержатъ ихъ въ садахъ въ теплыхъ мѣстахъ, но зимою въ теплицахъ. Корень спарыхъ расшѣиъ не долженъ быть много ограниченъ, чего ради можно его пересадить въ большую кадку. Расшѣиіе или дерево мужскіе цвѣты на себѣ имѣющіе или лучше мужчинка цвѣтеть рано, и обыкновенно уже между двадцатымъ и тридцатымъ годами, а дерево съ обоеродными или обоеполыми цвѣтами гораздо позже. У Господина Линнея счисляются они въ классъ Пальмовъ, коихъ листья составляютъ подобіе опахала *Palmae flabellifoliae*. По Гречески *Χαμαίρεος Theophrasti*, *ἐυκράλος τῆς φοινίκος*; по Нѣмецки *Zwergpalm*, *Palmetto*, *Butterdattelbaum*; по Француски *Palmier nain ou d'Espagne*; по Италіански *Cephaglione* o *Palma nana*.

CHAMAEROPS GLABRA. Mill. *Хамеропсъ глбра.* Низкорастущая гладкая Пальма растетъ въ Америкѣ, не имѣетъ шаму и всегда бываетъ безъ иголокъ. Листья имѣютъ также подобіе опахала, чрезвычайно велики и утврждаются на гладкихъ стебляхъ. Смори *Chamaerops*, *Хамеропсъ*. Сей сортъ называется по Нѣмецки *glatte Zwergpalm*, *Zwergpalmen*; *Baum ohne dornen* *königlicher Palmetto*; по Француски *Palmier nain sans épines*.

CHAMAEROPS HUMILIS Linn. *Хамеропсѣ тумилисѣ. Низкорастущая или игольчатая Пальма.* Смори Chamærops, Хамеропсѣ.

CHAMAERVBVS, *Хамерубусѣ.* Смори Rubus saxatilis Linn. Рубусѣ саксатилисѣ

CHAMAESPARTIVM, Tournef. *Хамеспартіумѣ.* Смори Genista Anglica, Гениста Англика.

CHAMAESYCE. C. B. Dod *Хамезице.* Смори Euphorbia Chamaesyce Linn. Эвфорбіа Хамезице.

CHAMAEXYLON Plinii, *Хамексилонѣ.* и

CHAMAEEZELON Dod. *Хамезелонѣ.* Смори Athanasia maritima Linn. Апаназіа марипипима.

CHAMAROCH, *Хамарохѣ* Смори Carambolæ, Карамболасѣ.

CHAMBROCH Helmont. *Хамброхѣ.* Смори Trifolium, Трифоліумѣ.

CHAMEBALVS, *Хамебалусѣ.* Смори Sambucus Ebulus Linn. Самбукусѣ Эбулусѣ.

CHAMEL, *Хамелѣ.* Смори Cicuta, Цикута.

CHAMELE, *Хамеле.* Смори Tricum, Трикумѣ.

CHAMOMILLA, *Хамомилла.* Смори Chamamelum, Хамемелумѣ.

CHAMOMILLA SYLVESTRIS, *Хамомилла силвестрисѣ.* Смори Cotula foetida, Котула феида.

CHAMPAC, *Хампахѣ.* Смори Michelia, Михелиа.

CHANANE, *Ханане.* Смори Chelidonium, Хелидоніумѣ

CHANCHALAGVA, *Ханхалагуа* есть *Херуанское*, на простникѣ похожее растѣніе, которое не имѣетъ листьевъ, а приноситъ только нѣсколько маленькихъ сѣмечекъ на вершинѣ его сидящихъ. Оно почитается хорошимъ средствомъ отъ лихорадки, и другихъ таковыхъ припадковъ,

также и весьма кровочиспительно.

CHANDARVSIVM, *Хандарузіумѣ.* Смори Zea, Зеа.

CHANQVE, *Ханкпе.* Смори Caryophylli aromatici, Каріофилли ароматици.

CHANTARELLVS, *Хантареллусѣ Пещерица.* Смори Agaricus Linn. Агарикусѣ.

CHAQVARILLA, *Хакпарилла.* Смори Croton Cascarilla, Кротонѣ Каскарилла.

CHARA. Linn. *Хара. Вольчая тина* бываетъ въ стоячихъ водахъ, во рвахъ и въ другихъ симъ подобныхъ мѣстахъ. Господинъ Линней описываетъ ее съ маленькою двулисточною чашечкою, шарообразною у тычка головкою или пыльнымъ мѣшечкомъ, прѣмя струпиками безъ пестиковъ и съ однимъ долговавшимъ сѣменемъ. Господинъ Валліантъ придаетъ цвѣту и листокъ, а сѣменю шелуху. Въ изданіи Муррайскомъ причислилъ Господинъ Линней сіе растѣніе къ имѣющимъ на одномъ и томъ же корнѣ цвѣты и мужскіе и женскіе, но опредѣленно другъ отъ друга сидящіе; мужскій цвѣтъ состоитъ по его описанію изъ одной только пычковой шляпки, лежащей подъ зародышемъ внѣ чашки, вмѣсто того что женскій имѣетъ четверолистную чашку; на пять частей расщепленный пестикъ безъ волосъ, и выпуклый зародышъ превращающійся въ плодъ или яйцокруглую, одногнѣздную и съ сѣменемъ соединенную кору. Сѣмя одногное, яйцо-круглое и внешнеобразно-полосатое. Кажется, что настоящее положеніе такъ называемаго нами цвѣта не совѣмъ еще извѣстно. Господа Галлеръ и Вейзе никакъ не могли въ ней примѣтить вышеписанныя частицы, и послѣдній открылъ между сею и простою водяною пшиною (confegua) много сходства, ибо всѣ роды, а особливо обыкновенная сперва походитъ на нѣкакую склизковатую матерію или существо и того ради легко да и часто покрывается пескомъ и не только такъ, но иногда и совѣмъ

всѣмъ окаменѣлое и ломкое находится только. По описанію Господина Вейзе состоишь плодъ или цвѣтъ сей шины изъ плоско сидящихъ, шарообразныхъ и цвѣтомъ отъ прочихъ часшей опличныхъ частицъ или ягодокъ. Господинъ Линней счищаетъ ея чепыре рода, изъ коихъ здѣсь въ Россіи находится только обыкновенная вонючая шина (*Chara vulgaris* или *foetida*) она бываетъ въ множествѣ въ одномъ глухомъ рукавѣ рѣки Клязмы при Володимерѣ; въ рѣчкѣ Якшонкѣ, въ пятидесяти одной верстѣ отъ Арзамаса и въ лужахъ верхней Ангарты за Иркутскомъ; она имѣетъ въ пшисыые и ломкіе спволики и вонючій запахъ. Господинъ Линней полагаетъ ее въ XXI классъ, во II порядокъ единожилищныхъ двушчыковыхъ, или раснѣній съ оплученными полами на одномъ и томъ же корнѣ (*Monoesia Diandria*). По Нѣмецки *Armleuchter*.

CHARA FLEXILIS Linn. *Хара флексилисъ*. Гибкая понючая тина, копорой спволики состоятъ изъ прозрачныхъ, голыхъ и къ верху разширяющихся пузыриковъ или колѣнцовъ. По Нѣмецки *biegsamer Armleuchter*. Смори Chara, Хара.

CHARA FOETIDA Pallas. *Хара фетида*. Вонючая тина. Смори Chara, Хара.

CHARA HISPIDA Linn *Хара гиспида*. Щетинистая понючая тина имѣетъ спволики изъ щетинокъ или волосастыхъ иглочекъ составленные. Смори Chara, Хара. По Нѣмецки *borstiger Armleuchter*.

CHARA TOMENTOSA Linn. *Хара томентоза*. Пушистая понючая тина имѣетъ на спволикахъ своихъ овальныя иглочки. По Нѣмецки *filziger Armleuchter*. Смори Chara, Хара.

CHARA VULGARIS Linn. *Хара пулгарисъ*. Обыкновенная понючая тина. Смори Chara, Хара. По Нѣмецки *gemeiner Armleuchter*; *stinkender Katzezahl*, *Schachtelhaln*.

CHARANTIA Dod. Lon. *Харанція*. Смори *Momordica*, Мемордика.

CHARATIAS AMYGDALOIDES, *Харациасъ амингдалидесъ*. Смори *Euphorbia*, Эвфорбіа.

CHARDEL, *Харделъ*. Смори *Sinapi*, Синапи.

CHARISTELOCHIA, *Харистелохіа*. Смори *Artemisia*, Артемизіа.

CHARMEL, *Хармелъ*. Смори *Cicuta*, цикута.

CHARTACEA, *Хартacea*. Смори *Papyrus*, папирусъ.

CHARTAMVS, *Хартамусъ*. Смори *Carthamus*, Картамусъ.

CHARTAS, *Хартасъ*. Смори *Lactuca*, Лакпука.

CHARVNTEL, *Харунфелъ*. Смори *Caryophylli aromatici*, Каріофилли ароманици.

CHAS, *Хасъ*. Смори *Lactuca*, Лакпука.

CHASCANON, *Хасканонъ*. Смори *Bardana*, Бардана.

CHASIALKEB, *Хазіалкевъ*. и

CHASTALICE, *Хасталице*. Смори *Orchis bifolia* Linn Орхисъ бифоліа.

CHASVTH, *Хазутъ*. Смори *Cuscuta Europaea*, Кускута Европеа.

CHATE, *Хате*. Смори *Cucumis*, Кукумисъ.

CHATTECOMOU, *Хаттекомоу*. и

CHATTEIEMOV, *Хаттеіемоу*. Смори *Gummi Guttæ*, Гумми гутте.

CHAVBAE, *Хаубе*. Смори *Coffea*, Коффеа.

CHEBVLI, *Хебули*. Смори *Myrobalani*, Миробалани.

CHEIRI, *Хеири*. Смори *Cheiranthus cheiri*, Хеирантусъ Хеири.

CHEIRANTHVS, *Хеирантусъ*. Смори *Manulea*, Манулеа.

CHEIRANTHVS Linn. *Хеирантусъ*. *Leucosium Tournefort* XXI. *Рукоцѣтъ* или *Дедкой*. Подъ симъ названіемъ разумѣетъ

имѣемъ мы не только шашъ называемыя; но и желшья фіалки или лаковые цвѣты, и еще многія другія по цвѣту и плоду почно съ Левкоями сходспвующія цвѣточныя произрастѣнія. Турнефортъ всѣ сіи роды соединилъ вмѣстѣ подѣ именемъ Левкоевъ (Leucojum) а Господинъ Линней, которому сіе названіе показалось сомнительнымъ, назвалъ ихъ *Cheiranthus*, Хейрантъ. Левкои суть въ числѣ благовонныхъ и пріятныхъ цвѣтовъ, особливо двойныя; они бывающъ дваццати одного рода, которые всѣ будутъ мною здѣсь описаны. Самыя настоящія левкои должны бытъ цвѣтомъ бѣлые, отъ чего они свое имя получили: ибо Греческое слово *Λευκός* значить по Руски бѣлой; да и спашься можешъ, потому что всѣ другіе виды красокъ отъ любопытства и пріѣжности изъ бѣлыхъ произведены чрезъ искусство, хотя и не свойспвенной краски; однако называющъ ихъ также левкоями. Ботаническое описаніе: всѣ роды Левкоевъ имѣютъ четырехъ-листочную сплюснутую цвѣпную чашку или околоцвѣтіе, котораго чешыре листочка копьеобразныя, выпуклыя, прямые, и опадающіе изъ листочковъ два наружные при основаніи своемъ горбоваты. Цвѣтъ четырехъ-листочный крестообразный: листочки его составляющіе, кругловаты и длиннѣе чашки; ноготки длиною съ чашку. Въ цвѣтахъ бывающъ по шести шлообразныхъ пычковъ длиною съ чашку; изъ нихъ два короткіе, кои сидятъ возлѣ двухъ горбоватыхъ листочковъ: пычковыя головки или шляпки (пыльные мѣшечки) къ верьху острочечны и загибаются назадъ, а къ низу ращепляющъ на двое. Около основанія короткихъ двухъ пычковъ находится медовый сосудецъ или железка; песикъ въ цвѣтѣ одинъ, прекоропкій и сплюснутый; онъ поддерживается четверостороннимъ, четверограннымъ, длиною съ пычку бывающимъ, и по обимъ бокамъ

Часть II.

однимъ горбылькомъ снабденнымъ зародышемъ, а оканчивается вверьху длиноватымъ двучаснымъ, назадъ загнутымъ, нѣскольکو толстымъ и неоппадающимъ спручкомъ. Плодъ Левкоя есть длинный, двугнѣздый, сплюснутый и на двое раскрывающійся спручечикъ, по концамъ съ однимъ зубчикомъ и сидитъ на корошечкомъ стебелькѣ. Онъ заключаетъ въ себѣ множество красноватыхъ, висящихъ, попеременно другъ противъ друга расположенныхъ, почти яйцокруглыхъ, сплюснутыхъ и по краямъ кожиспыхъ сѣмечекъ. У Левкоя стебель круглый, и древесоватый, раздѣляется на множество вѣтвей бѣлымъ мошкомъ опушенныхъ и расположенныхъ, какъ у деревца. Онъ бываетъ въ чешырнаццати и больше верьшковъ вышиною: листья длинные, бѣлесоватые, узкіе, мягкіе, какъ бы бархатные, толстые и подобны видомъ Ивнымъ листьямъ. Цвѣты вырастаютъ на концахъ вѣтвей, крестообразны, имѣютъ прекрасный видъ и запахъ и бывающъ либо бѣлые, либо красные, пурпуровые, фіолетовые или пестрые. Коренья пошкіе, но древесоватые и крѣпкіе. О размноженіи и употребленіи ихъ смотри главу о кустарномъ Левкоѣ (*Cheiranthus tristis*, Хейрантусъ трисписъ). Господинъ Линней полагаетъ всѣ сорты въ XV классъ, во II порядокъ растѣній, у коихъ въ цвѣтѣ чешыре длинныя и два короткіе пычки, и кои приносятъ длинныя спручья (*Tetradynamia filiquosa*). а Господинъ Турнефортъ въ V классъ, во II отдѣленіе, во II родъ растѣній съ крестообразнымъ цвѣтомъ, котораго песикъ превращается въ спручковаый, двугнѣздый плодъ. По Гречески *Λευκόιον* и *Χειράνθος*; по Нѣмецки *Leucoje*, *Nägeleinveil*, *Mauerblume*; по Француски *Giroflier* или *Violier*; по Итальянски *Viola*, *Leucojo*; по Аглински *Wall-flower* или *stockgillyflower the stock*.

CHEIRANTHVS ALBVS *Хеирантусъ албусъ*. Бѣлый Лепкой дѣлаетъ большое украшеніе въ цвѣшникахъ и въ горшкахъ на окошкахъ. По Нѣмецки weisse Leucoje; по Француски Giroflier blanc; по Италіански Leucojo bianco; по Аглински The white Wallflower.

CHEIRANTHVS ALPINVS Linn. *Хеирантусъ Алпинусъ*. Leucojum angustifolium Alpinum, flore sulphureo. Tournef. *Алпійскій Лепкой*, растетъ въ Италіи на Алпійскихъ горахъ, также и здѣсь въ садахъ. Онъ имѣетъ узкіе мошковатые листья и сѣрожелтые или рудожелтые цвѣты. По Нѣмецки Alpenleucoje, stinablätteriche Mauerblume von den Alpen; по Француски Giroflier des Alpes.

CHEIRANTHVS ANNVVS Linn. *Хеирантусъ аннуусъ*. Однолѣтній или вѣлолистный лѣтній Лепкой растетъ въ полуденныхъ странахъ Европы на морскихъ берегахъ, также и у насъ на горахъ при Байкалѣ лежащихъ. Онъ сходствуетъ почти во всемъ съ садовымъ Левкоемъ, кромѣ того только, что стебель его гораздо слабѣе и мягче, и что первое лѣто цвѣшетъ изобильно, а зимою увядаетъ или пропадаетъ. Разность, которую нашелъ Господинъ Линней между симъ и тѣмъ Левкоемъ, состоитъ въ сѣменныхъ спручкахъ, которые у сихъ валообразны и заостренны, а у послѣднихъ или садовыхъ сплюснуты и къ концамъ тупы. Я сіе примѣтивъ не могъ, и на противъ того нашелъ, что и у однолѣтнихъ спручья тупые; и такъ Господинъ Гроціанъ не ошибается, когда утверждаетъ, что сей сортъ левкоевъ есть особый родъ садовыхъ, который советѣмъ подобенъ зимнимъ, имѣетъ такіежъ листья, такіежъ цвѣты, и и такіежъ спручья, сѣмена и корни. Въ двухъ только вещахъ нахожу я между ими различіе. 1) въ различной вышинѣ деревцовъ или штамовъ, то есть общаго сте-

бля. Зимній или садовый нашъ Левкой вырастаетъ до нарочитой вышины и бываетъ однолѣтняго въ четверо выше и крѣпче. 2). Въ разности ихъ долготѣствія или жизни; зимній Левкой можно сохранять два и болѣе лѣтъ, а однолѣтній рѣдко больше одного году или лучше полугода. По Нѣмецки jährige Leucoje, kleine graue Leucoje, Sommerleucoje; по Француски Giroflier d'été à feuilles blanches.

CHEIRANTHVS CHEIRI Linnaei. *Хеирантусъ Хеири*. Flores Keiri, или Cheiri. *Желтая фіалка или желтый Лепкой* растетъ въ Англіи, Франціи, Испаніи и Швейцаріи на сѣнахъ и на кровляхъ, а у насъ въ садахъ. Онъ имѣетъ нѣжный волокнистый корень, производящій слабый, высокій и на многія угловатые вѣтви раздѣляющійся стебель. Листья на немъ сидятъ попеременно и почти одинъ возлѣ другаго, не имѣютъ стебельковъ, копьеобразны, остроконечны, и бываютъ съ начала узки, но попомъ становящся помаленьку ширѣ. Края у нихъ цѣльные и поверхность гладкая и зеленая. Вѣтви оканчиваются желтымъ цвѣшнымъ пучкомъ или колоскомъ; цвѣшная чашка обыкновенно голубовато разцвѣченная. Величина цвѣшнѣ и краска ихъ, особливо на садовыхъ весьма различна. Есть Левкой, которой приносятъ въ множествѣ маленькіе желтые цвѣты; и другіе также одинакіе, которые производятъ прекрасные, большіе желтые съ темно-красноватою пестриною цвѣты. Каждая вѣточка украшается длиннымъ рядомъ цвѣшнѣ. Сей сортъ заслуживаетъ многого уваженія такъ какъ и махровые или двойные, коихъ также два сорта, а именно: съ желтыми двойными цвѣтами не оставляющими никакихъ сѣменъ; и съ двойными цвѣтами покидающими зрѣлые и совершенные спручки. Последніе для того и больше въ почтеніи, да у нихъ сверхъ того и цвѣшныя листочки

спочки болѣе и обыкновенно желтые съ темнокраснымъ. Бываютъ также Левкои съ позлащенными, а нѣкоторые съ сребровидными листьями. Всѣхъ сихъ сорновъ цвѣты имѣютъ пріятный крѣпкій запахъ и горьковатый вкусъ съ нѣкоторою оспро-тою, чего ради ихъ и въ Аптекахъ употребляютъ. Оныя счисляются въ числѣ разбивающихся, чистительныхъ и боли унимающихъ средствъ и особливо полезными почитались въ тяжелыхъ родахъ; возбуждавъ остановившіеся крови и выгонявъ мѣсто. Камерарій рекомендуетъ ихъ употребленіе отъ паралича. Господинъ Шульцъ въ сочиненіи своемъ о желсухъ въхваляетъ снова способность ихъ содержать шѣлесное испражненіе свободнымъ, а Крамеръ хощетъ ими возстановить недоспашокъ желчи. Ихъ варятъ въ винѣ, пивѣ или въ водѣ. Нынѣ только пользующіяся ихъ запахомъ, держатъ въ садахъ и горшкахъ на окошкахъ для единого украшенія и не дѣлаютъ изъ нихъ никакого Медицинскаго употребленія, ибо сушеные цвѣты шѣряютъ не только свой запахъ, но и всю свою дѣйствительность. Изъ свѣжихъ цвѣтовъ гонятъ воду, которая прогоняетъ съ лица веснушки и полезна отъ глазныхъ болѣзней. По Гречески *Λευκοον μίλλον*; по Арабски *Keyri*; по Нѣмецки *gelbe Viole*; *Goldentact*, *gelbe Mauerblume*; по Француски *Violier ou Giroflier jaune*; по Италіански *Viola o Leucojo giallo*; по Англицки *the simple or double yellow Wallflower*.

CHEIRANTHVS CHIVS Linn. et Pal-las. *Хеирантусъ Хіусъ*. Хійскій Рукоцвѣтъ или Лепкой имѣетъ свое начало съ Архипелагскаго острова Хіа и растетъ здѣсь въ изобиліи при наводняемыхъ берегахъ Волги, особливо около Сызрани и въ такъ называемомъ Пустыльномъ оврагѣ. Съ Лашинскаго Господина Палласа: корень у него рѣдкій, тонкій и ровный. Листья на совершенныхъ растѣніяхъ бываютъ

корневые съ городками прямы, продолговаты и часто въ поперемѣнномъ находящіяся расположеніи, а стеблевые и вѣточные продолговато-копьеобразны, по краямъ съ нѣкоторыми вырѣзками и назначаются оспрыми въ поперемѣнномъ расположеніи зубчиками; верхніе же листья такожъ и на сухихъ растѣніяхъ, по большой части бываютъ цѣльные. Стебель круглый, прикрывается маленькими, рѣдкими волосками и бываетъ отъ самого низу превѣшиспытый. Вѣтви расположены по стеблю поперемѣнно и суть растопырившіяся, изгибистыя, и при концахъ цвѣтоносныя. Цвѣточки маленькіе, пурпуровые или багряные. Чашки ихъ фіолетовыя, голыя и основаніемъ горбоватыя. Спручки кривые, валообразныя, укручинами узловатыя, двушелушныя, и съ длиннымъ, прямымъ, и шилообразнымъ верхомъ. Сѣмечекъ находится въ каждомъ спручкѣ около дванадцати, кои видомъ плосковатыя и окружаются тонкими, пленчатыми краешками. На сухой землѣ бываетъ сіе растѣніе простое, часто вышиною нѣсколько побольше дюйма, обѣ двухъ листкахъ, и выпускаетъ почти отъ самого корня цвѣтки, которые сидятъ на стеблѣ поперемѣнно, совершенныя и плодотворныя. По Нѣмецки *Leucoje von Chio*; по Француски *Giroflier de Chio*.

CHEIRANTHVS COCCINEVS, *Хеирантусъ Кокцинеусъ*. Алый Лепкой имѣетъ прекрасныя алыя цвѣты. По Нѣмецки *Scharlachrothe Leucoje*; по Француски *Giroflier à fleurs de couleur d'écarlate*.

CHEIRANTHVS ERISIMOIDES Linn. *Хеирантусъ Эризимондесъ*. Горькій Рукоцвѣтъ или Лепкой подобный полевой горчицѣ (*Erysimum*) имѣетъ прямой стебель; гладкіе, зубчатые и копьеобразные листья и четверогранные спручки. Въ Россіи растетъ онъ за Самарою, на сѣрной горѣ, въ покрывающемъ ее лѣсу и при рѣкѣ Самѣ, впадающей въ Байкалъ морѣ при Иркутскѣ.

По

По Нѣмецки *hederichartige Levcoje*.

CHEIRANTHVS FARSETIA Linn. *Хеирантусъ фарсетія*. *Thlaspi fruticosum ramosum, leucii acutis foliis argenteum*. Pluk. alm. 365. *Фарсетскій Лепкой* растетъ въ Египтѣ и Аравіи и слѣдовательно не можетъ бытьъ въ нашихъ садахъ. Онъ имѣетъ прямой, древесоватый, превѣшисый и сѣдѣющими волосами покрытый стебель, въ шесть и больше вершковъ вышиною. Листья сидятъ попеременно другъ прошивъ друга, безъ стебельковъ, равноширные, къ концу заостренные, цѣльные и сѣдо-бѣлые. Цвѣты составлены изъ чешырехъ равноширныхъ, закругленныхъ, цѣльныхъ, выпуклыхъ, вяло сплюснутыхъ и пурпурово-бѣлыхъ листочковъ и поддерживаются продолговатою, зеленою чашечкою. Тычковъ въ нихъ шесть, изъ коихъ два короткіе. Головки или шляпки ихъ желтыя. Пестикъ короче тычковъ. Спрудчя овальные, сжатые - плоскіе. По Нѣмецки *farsetische Levcoje*.

CHEIRANTHVS FENESTRALIS Linn. *Хеирантусъ фенестралисъ*. *Leucojum multiplici flore*. Dod. *Окошечный Лепкой* имѣетъ длинныя, узкіе, бѣлесоватые и столь спѣшенно другъ возлѣ друга стоящіе листья, что составляютъ головкамъ подобныя пучки. Стебель вышиною бываетъ въ чешыре вершка, толщиною въ вершокъ и обнаженъ или безлистенъ съ низу до самаго верьху. Додоней называешъ его большимъ бѣлымъ Левкоемъ. Цвѣты такіежъ какъ у садоваго. По Нѣмецки *die fensterlevcoje mit weiß gedrängten Blättern*.

CHEIRANTHVS FRUTICVLOSVS Linn. *Хеирантусъ фрутикулосусъ*. *Leucojum luteum minus fruticans*. Barr. ic. 1228. *Шпанскій Лепкой*, понеже растетъ въ Испаніи. Онъ подобенъ желшой фіалкѣ, но вся вышина его рѣдко больше бываетъ чешыреши. Вѣтви угловатыя. Листья копьеобразныя, жестковатыя, голыя, оспроконеч-

ные и имѣютъ непримѣтные почти стебельки. Цвѣты самыя маленькіе, желтыя и мало пахучіе. Цвѣтные листочки кругловатыя. Тычковыя головки или шляпки синеватыя. По Нѣмецки *staudenartige Levcoje*; по Французски *Giroflier d'Espagne*.

CHEIRANTHVS GLABER. *Хеирантусъ глаберъ*. *Гладкій Лепкой*. По Нѣмецки *glatte Levcoje*.

CHEIRANTHVS INCANVS Linn. *Хеирантусъ инканусъ*. *Leucojum hortense*. *Садовый или дикій Лепкой*. растетъ въ Гишпаніи, на рѣчныхъ и морскихъ берегахъ, а у насъ различными сортами въ садахъ. Онъ живетъ или продолжается обыкновенно только два года, и приноситъ на первомъ году къ осени нѣсколько цвѣтновъ, которые однакожъ на второмъ году бесною на немъ бываютъ сильнѣе. Иногда продолжаются шаковыя расцвѣтія при многотрудномъ за ними хожденіи, и при года, но мало уже привосятъ цвѣту. Корень сего Левкоя состоитъ изъ крѣпкихъ, бѣлесоватыхъ волоконъ. Стебель крѣпокъ, почти кустарниковатъ пускаетъ много побочныхъ вѣтвей и вырастаетъ въ одинъ и два фута. Листья сидятъ попеременно, длинныя, узкіе, ланцетно-образныя, къ концу тупые, безстебельныя, и имѣютъ цѣльные, а иногда волнистообразно выгнутые края; поверхность ихъ бѣлесовата и прикрывается нѣжною пылью. На концахъ или наружностяхъ вѣтвей сидятъ цвѣтные колосочки или пучки. Спрудчя сплюснутыя и къ концу тупы. Цвѣты бываютъ часто махровыя и имѣютъ разныя краски или колеры, какъ то есть алыя, красныя, кирпичныя, бѣдно-красныя, голубыя, фіолетовыя, бѣлыя и пестрыя махровыя и одинакіе, имѣютъ равнокрѣпкій и пріятный запахъ, который подъ вечеръ сильнѣе бываетъ. Какъ спрудчя, такъ и самыя сѣмена принимаютъ нѣкоторый знакъ цвѣтной краски. У Фіалетовыхъ цвѣтновъ и спрудчя будуще

будущъ не много фіолетовые, а сѣмена синеватые съ бѣлымъ краишкомъ. У красныхъ спручья будущъ имѣть красножелтоватый, а сѣмена такой же цвѣтъ съ бѣлымъ краишкомъ. у бѣлыхъ сѣмя таковожъ цвѣта, какъ у синихъ. По Нѣмецки *gemeine Gartenleucoje*, *Leucojenfönniginn*, *welsche Viole*, *graue Leucoje*; по Француски *Giroflier des jardins*; по Италіански *Viola o Leucojo dei giardini*; по Аглински *the common garden Vall flower*.

CHEIRANTHVS INTEGERRIMVS, *Хеирантусъ интегерримусъ*. Венгерскій Лепкой. По Нѣмецки *ungarische Leucoje*; по Француски *Giroflier d'Hongrie*.

CHEIRANTHVS LACERVS Linn. *Хеирантусъ лацерусъ*. Лоскутный Лепкой, имѣетъ копьеобразные, голые, узкіе листья; волосками прихрыпья чашки; блѣдно-пурпуровые и ночью пріятный запахъ испускающіе цвѣты; и шрѣя зубчиками на вершинкѣ снабдѣнные спручья. По Нѣмецки *zerfchiffene Leucoje*.

CHEIRANTHVS LITTOREVS, *Хеирантусъ литторейсъ*. Наверенный или узколистный морской Лепкой расшетъ на иловатыхъ поляхъ къ Каспійскому или Хвалынскому морю и въ южныхъ спранахъ около Иршиша, и цвѣшетъ весною, а сѣмена свои приносятъ въ Іюнь мѣсяцѣ. Расшетъ сіе кажется бытъ двулѣтнимъ. Корень у него простый, жескій и къ верху волокнистый. Стеблей много, кои обложены пушкѣмъ и бывають въ пять вершковъ. Листья плоскые, пушистые, продолговатые и городочно-зубчатые. Корневые больше другихъ. Цвѣты сидятъ на стебляхъ попеременно, шѣмно-желтые опадающіе и длинно-черенястые. Чашка шершистая и къ низу или основанію горбоватая. Спручья длинныя, равноширные, шершисто-бѣлые и оканчиваются голымъ желтымъ спрупкомъ. Сѣмена домія, блѣдно-желтыя и съ гладкими краишками. По Нѣмецки *Leucoje*

von dem Ufer, *schmalblättrichte Meerleucoje*; по Француски *Giroflier du rivage*.

CHEIRANTHVS MARITIMVS Linn. *Хеирантусъ маритимусъ*. Виргинскій или зеленолистный морской Лепкой, имѣетъ въ разсужденіи своего долготѣспствія много сходства съ однолѣтнимъ. Листья ланцето-образные, къ концу тупые, по краямъ цѣльные, а на поверхности своей зелено-лоснящіеся. Цвѣты бѣлые и бывають рѣдко фіолетовые или красные. Бѣлые обыкновеннѣе и имѣють крѣпкій и пріятнѣйшій запахъ. Сей сортъ бываетъ также одинакій и двойной. По Нѣмецки *Seestrandsleucoje oder grünblättrichte Meerleucoje*; по Француски *Giroflier du rivage à feuilles vertes*.

CHEIRANTHVS MONTANVS Pallas. *Хеирантусъ монтанусъ*. Нагорный Ручкоцѣтъ или дикій Лепкой расшетъ на гористыхъ мѣстахъ за Самарою, также и на Индерскихъ горахъ. (Съ Лашинскаго Господина Палласа): Стебли однолѣтніе, деревѣющіе, вышиною бывають обыкновенно въ семь вершковъ и покрывающія пресильнымъ, не порядочно расположеннымъ, равноширнымъ листомъ и не многими желтыми цвѣтками, имѣющими запахъ желтой фіалки. Чашечные два листочка основаніемъ продолжакшея будто въ пузырекъ. Спручечки толстые, кругловато-копьевидные, прижатно-четвероугольные и оканчиваются споящимъ до созрѣнія плода песникомъ, копорый длиннѣе самаго спручка, равноширный, и оканчивается двупупырчатую верхушкою. Они о двухъ гнѣздышкахъ, двушелушные. Сѣмечки маленькія, продолговато-круглыя, рудо-желтыя, прикрѣпленныя къ обѣмъ перегородки споронамъ и съ самыми маленькими краишками. По Нѣмецки *Bergleucoje*; по Француски *Giroflier des montagnes*.

CHEIRANTHVS SALINVS Linn. *Хеирантусъ салинусъ*. Соляной Лепкой, расшетъ

растетъ около Сибирскихъ и Татарскихъ соловарницъ, и походитъ на садовый, котораго однакожъ гораздо меньше и весь прикрытъ гладкимъ пушкомъ. Стебли прямые и продолжаются нѣсколько лѣтъ. Листья непримѣнно зубчатые. Цвѣтъ багряный съ желтѣющимъ успемъ. Спрутикъ тупый, толстоватый, на двое разщепленный и шонѣ невели у садоваго. Запахъ такой же, какъ у садоваго. По Нѣмецки *salzige Levsoje*.

CHEIRANTHVS SINVATVS Linn. *Хеирантусъ синуатусъ. Пустый Лепкой* есть родъ блѣдножелтыхъ фіалокъ, растущихъ около Барнаула на кочкахъ и рѣчныхъ берегахъ, также и вдоль по сѣвернымъ берегамъ Хвалынскаго моря, которое съ зрѣлыми своими спручьями составляетъ почти шарообразный кустикъ, въ которомъ положеніи засыхаетъ и такъ опъ въспровъ сломленъ будучи, какъ другія степныя растѣнія, далеко занесенъ бываетъ. Природа, споспѣшествовавшая симъ средствомъ распростиранію и изобильному разсѣванію таковыхъ растѣній, старалась также и о томъ, чтобъ чрезъ раскрываніе спручкѣвъ сѣмена не разсыпались прежде времени; ибо спручья сего Левкоя древесоваты и не прежде раскрываются, какъ будучи уже нѣсколько разъ смочены дождемъ и когда совсѣмъ засохнутъ, вмѣсто того, что у всѣхъ прочихъ Левкоевъ спручья какъ скоро поспѣютъ, раскрываются и раняютъ свои сѣмена. По Нѣмецки *ausgehöhlte Levsoje*.

CHEIRANTHVS TRICVSPIDATVS Linn. *Хеирантусъ трикуспидатусъ. Трезубчатый Лепкой*. Сіе однолѣпное растѣніе растетъ въ Италіи, Гишпаніи и Португаліи и все покрыто бѣлою пылью. Стебель пускаетъ много вѣтвей, которыя разспилаются по землѣ. Листья имѣютъ подобіе лиры. Цвѣтныи колосъ слабый; чашка шерстиста; цвѣтныя листочки пур-

пуровые, а шоненькіе валообразныя спручки обсажены на концахъ будто крестикомъ или премо наружу выдавшимися зубчиками, изъ коихъ два стоятъ по бокамъ, а одинъ въ срединѣ. Мы разводимъ его у себя въ парникахъ и ежегодно безъ великаго за нимъ хожденія получаемъ зрѣлыя сѣмена. По Нѣмецки *dreuzinfüchte Levsoje*.

CHEIRANTHVS TRILOBVS Linn. *Хеирантусъ трилобусъ. Трехлобскутный Лепкой*. имѣетъ зубчатые тупые и на три лоскутка разрѣзанные листья; гладкія цвѣтныя чашки и узловатыя голыя и жальцомъ снабдѣнныя сѣмена. По Нѣмецки *dreylappige Levsoje*.

CHEIRANTHVS TRISTIS Linnaei. *Хеирантусъ тристисъ. Кустарный или печальный Лепкой* имѣетъ кустоватый стебель и безчерешные или сплошно на вѣтвяхъ сидящіе цвѣты. Теперь упомяну я здѣсь о хожденіи и разведеніи разныхъ Левкойныхъ сортовъ, что и сколько мнѣ нужнымъ покажется. Первый сортъ или желтую фіалку, особливо шу, которая приноситъ большіе тѣмно-желтые цвѣты разводятъ изъ сѣменъ, которыя посадить можно въ парникъ или въ горшки, наблюдая при томъ, чтобъ не съ лишкомъ много сѣменъ вмѣстѣ лежали; потомъ покрытъ ихъ на полпальца хорошею землею и полилъ теплогою водою. Сѣмена взойдутъ въ скоромъ времени. Пока еще продолжаются ночныя заморозы, то должно держать молодыя сіи растѣнія за стеклянными окончинами, дабы могли довольно освѣщены быть солнцемъ. Въ Іюнѣ мѣсяцъ можно ихъ высадить на гряды, такъ чтобъ одно опъ другаго было на чепыре вершка. Первое лѣто они не цвѣтутъ, чего ради должно ихъ въ началѣ осени опять пересадить въ горшки, и оныя, когда начнетъ спужа, поставивъ сперва въ воздушное покрытое мѣсто, а потомъ въ погребъ или другое такое мѣсто. (холодныхъ)

лодные оранжереи) Въ сіе время поливать ихъ либо совсѣмъ не должно, либо весьма рѣдко, да и то по немногу. Весною высаживаютъ ихъ за окончины къ полудню и въ семъ случаѣ приносятъ они уже въ исходѣ Марта мѣсяца цвѣты, вмѣсто того, что не имѣвшіе солнца, начинаютъ еще цвѣсти въ Маѣ. Чѣмъ имѣть больше и красивые цвѣты, то должно ихъ не только второе лѣто, но и будущіе годы держать въ горшкахъ, потому что они, когда ихъ посадишь въ землю въ садѣ, пускаютъ много вѣтвей, а чѣмъ меньше вѣтвей, тѣмъ больше бываютъ цвѣты. Лѣтомъ горшки должно поливать почаще. Когда спручья начнутъ сохнуть, то должно ихъ снимать, прежде нежели раскрываться спянутъ, чѣмъ не разсыпались сѣмена, а какъ нижніе спручечки раѣе верхнихъ поспѣваютъ, то собираніе ихъ чаще повторяется. Если одинакій Левкой разцвѣтетъ въ подполѣ мѣсяца, то оный надлежитъ замѣнить. Если на стеблѣ много цвѣтовъ, то лишніе срывать, чѣмъ сила не раздѣлилась во многія сѣмена; а дѣйствовала бы только въ замѣченныхъ. Иногда выбирать должно и такія, на коихъ бы только два, или одинъ, а по крайней мѣрѣ не больше трехъ фіалей было, для того, что собранная сила вѣтви, дѣлаетъ полнѣе сѣмена. Такой стебель, отъ котораго можно надѣяться хороша и полная сѣмена получить, надлежитъ садить въ хорошую землю проливъ солнца или окладывать приспосойнымъ къ нему навозомъ: и такъ дать онымъ сѣменамъ созрѣть, и до тѣхъ поръ держать ихъ въ спручкахъ, пока можно будетъ. Многіе почищаютъ насѣяній опылъ хорошаго сѣмени пошъ, когда сѣменные зерна совершенно полны. Самыя лучшія сѣмена берутъ больше изъ бѣлыхъ одинакихъ цвѣтовъ, или изъ тѣхъ, кои по большей части превращаются въ бѣлую

краску. Описанныя сѣмена сѣютъ на хорошей и тучной землѣ, а потомъ молодые стебли пересаживаютъ опять въ насѣящее время, по никакого недосадка въ двойныхъ толстыхъ и хорошихъ Левкояхъ не будетъ. Отъ обыкновеннаго сорта съ двойными цвѣтами не бываетъ сѣменъ. Если кто пожелаетъ сдѣлать изъ желтыхъ какъ одинакихъ, такъ и двойныхъ Левкоевъ алые, то должно оныя часто поливать бычачью кровью или водою, въ которой обмывали свѣжее сырое мясо. Отъ стеблей съ желтыми цвѣтами съ темно-краснымъ собираемымъ сѣменомъ производятъ стебли съ совершенно желтымъ и часто съ темнокраснымъ цвѣтомъ. Съ двулѣпными бѣлолиственными или садовыми Левкоями поступаютъ также какъ и съ фіалкою. Понеже Левкой суть мягкой и нѣжной природы, то надлежитъ за оными во всю зиму смотрѣть прилѣжно, и сходящіяся осторожно, какіе бы они ни были, одинакіе или двойные. Въ зиму лучше ихъ ставить въ горницу или избу, гдѣ бы только можно сберечь отъ морозу, нежели въ погребѣ, для того, что въ сухой землѣ спадаютъ съ нихъ листья, а въ сырой пуцаютъ отпрыски, кои по нѣжности ихъ пропадаютъ. Когда и поливать надобно, то поступать съ осторожностью какъ и съ розмариномъ, чѣмъ на спволъ воды не попало; отъ отъ чего скоро можетъ повредиться и совсѣмъ пропасть. Отъ воды стебель плеснетъ, такъ что и кожа сойдетъ долой. На послѣдокъ еще и то наблюдать, чѣмъ ни одной мочки цвѣтшій въ зиму на левкояхъ не оставлять, и не вносить съ ними въ погреба и избы: ибо они безъ воздуха не цвѣтутъ, а хотя послѣ и разцвѣтнутъ, то уже не будутъ имѣть вида насѣящей краски. Господинъ Гроціанъ утверждаетъ, что отъ посредствомъ щолока изъ овечьего кала, превращалъ въ двадцать чешыре часа одноцвѣтшій

цвѣтныи красный Левкой въ пестрый. Левкой содержатъ въ себѣ много масла и соли, разжижаютъ, разбиваютъ, чистятъ, содержатъ пѣлесное испражненіе свободнымъ, возбуждаютъ мѣсячное, и гонятъ плодъ и мѣсто, но нынѣ въ Медицинѣ не употребляютъ. Въ Аптекахъ держали прежде сего сахаромъ обсыпанные цвѣты, воду изъ нихъ и уксусъ. На цвѣты наливаютъ хорошее теплое деревянное масло, которое естли довольно наспоилось, мажутъ родильницамъ животъ, дабы унять боль послѣ родинъ бывающую. Въ какой классъ полагаются, о томъ смотри Cheiranthus, Хеирантусъ; послѣдній сей сортъ называется по Нѣмецки *fraurige Lerchoje*; по Француски *Giroflier triste*.

CHELAPA, *Хеліпа*. Смотри Ialap, Ялапъ.

CHELIDONIA, *Хелидоніа*. Смотри Chelidonium, Хелидоніумъ.

CHELIDONIA PALVSTRIS, *Хелидоніа палустрисъ*. Смотри Caltha palustris, Калта палустрисъ.

CHELIDONIA PHRAGMITES, *Хелидоніа фрагмитесъ*. Смотри Fumaria bulbosa, фумаріа булбоза.

CHELIDONIA ROTVNDIFOLIA MINOR, *Хелидоніа ротундифоліа миноръ*. Смотри Ranunculus Ficaria, Ранукулусъ фікаріа.

CHELIDONIA SYLVESTRIS, *Хелидоніа силвестрисъ*. Смотри Aquilegia, Аквилегіа.

CHELIDONIVM CORNICVLATVM Linn. *Хелидоніумъ корникулатумъ*. Смотри Glaucium flore phoeniceo, Главціумъ флоре феницео.

CHELIDONIVM GLAUCIVM Linn. *Хелидоніумъ Главціумъ*. Смотри Glaucium flore luteo, Главціумъ флоре луцео.

CHELIDONIVM GLABRVM, *Хелидоніумъ глабрумъ*. *Ластопичная трапа гладкая*. Смотри Красномолочникъ. По Нѣмецки *glattes Echelkraut*.

CHELIDONIVM HYBRIDVM Linn. *Хелидоніумъ гибридумъ*. Смотри Glaucium flore violaceo, Главціумъ флоре виолацео.

CHELIDONIVM MAIVS Linn. *Хелидоні мъ майусъ*. Chelidonium maius vulgare. С. В. Pit. Tournef. Chelidonia. I. B. Hirundinaria maior Lob. Cast. V. *Красномолчникъ, Запилецъ, Ластопица, Ластопичная трапа, Чистякъ большій, Чистотѣль, Систянь большій*, растетъ въ Сибирѣ въ кустарникахъ; въ Ингермандіи въ развалинахъ при старой Ладогѣ, и по всей почти Россіи на пѣнистыхъ и водянистыхъ мѣстахъ и цвѣтетъ лѣтомъ. Она составляетъ двулѣтнее растѣніе, которое легко узнать можно, понеже изъ каждой его части, когда ее поколишь, разрѣжешь или раздавишь, вытекаетъ шафраннаго цвѣта сокъ. Корень у него черноватый, волокнистый и въ палецъ толщиною. Корневые или нижніе листья сидятъ на длинныхъ стебелькахъ, широкіе, длинные, вверху бирюзовые, а въ низу или съ исподи бѣлесоватые и нѣсколько косматые, и разрѣзаны вдоль на двѣ или на три пары зазубристыхъ лапокъ или лоскуточковъ, изъ коихъ нижніе меньше верхнихъ и самая большая на самомъ концѣ. Стебель вышиною бываетъ около двухъ футовъ, узловатъ, раздѣляется на многія разширяющіяся вѣтви и обсаженъ попеременно другъ противъ друга сидящими, нижнимъ видомъ подобными, только безстебельными листьями. Между верхними листьями показываются цвѣтныя стебельки, поддерживающіе круглые пучечки. Цвѣты появляются съ Маія и продолжаются до осени. Цвѣтная чашка состоитъ изъ двухъ яйцообразныхъ, вдавленныхъ и скоро опадающихъ листочковъ и поддерживаетъ желтый, крестообразный и изъ четырехъ кругловатыхъ, плоскихъ и растопыренныхъ листочковъ составленный цвѣтъ, въ

въ копоромъ бываетъ до прищипки пычковъ или мужчинокъ, кои плоски, къверху спановаясь ширѣе, короче цвѣтна, и имѣютъ долговатые, сплюснутые, шупыя и двуузольныя щяпки; зародышъ валлообразный, длиною съ пычокъ и не поддержи-ваетъ песника, но покрывается однимъ разщепленнымъ спрупиномъ. Послѣ цвѣтовъ вырастаютъ длинныя, шонкіе, двураскрышныя, валлообразныя и одиоглѣздыя внуприспручки, заключающіе въ себѣ много черныхъ лоснящихся сѣмечекъ. Есть еще другій родъ сей правы, который растетъ только въ садахъ и копорога лисья мѣлче и на большее количество лапокъ разрѣзаны. *Chelidonium maius foliis quernis*. С. В. Р. Она содержитъ въ себѣ много соли и масла. Красножелтый ея сокъ, который больше выпекаетъ изъ корня и имѣетъ острый или ѣдкій вкусъ, дѣлаетъ ее врачамъ и ботаникамъ тѣмъ драгоцѣннѣе, чѣмъ меньше шаковыхъ находишся въ царствѣ растѣній. Уже древніе врачи много ее почитали, и употребляли вареную съ сушеною правою водою, яко кровочистительное пище опѣлому въ костяхъ и въ водяной, желчной и многихъ другихъ болѣзняхъ, которые причиняются опѣ запоровъ и могутъ только быть излѣчены мочей попогонительными средствами. Опѣ внутренняго употребленія свѣжей правы и выжатого изъ нее сока, по сіе время еще нѣсколько осперегаются, опасаясь, дабы ѣдкость ея не причинила какого вреда, чего ради и при наружномъ ея употребленіи прилагаютъ всякую оспорожность и стараются разными средствами уменьшитъ ея оспрошу. Свѣжіе нѣсколько уже вялые лисья прикладываютъ на ноги на водяныя опухоли. Сушеный и исполченный корень, также и лисья употребляютъ опѣ наружной нечистоты, какъ нарывовъ, опухолей, а свѣжій сокъ мѣшаютъ съ свинымъ саломъ и кладутъ на бородавки и мозоли. Прежде сего мѣша-

Часть II.

ли сей сокъ съ водою или молокомъ и брызгали въ глаза опѣ темной въ нихъ воды. Суеверные люди носятъ корень ея на шеѣ опѣ язвы. Господинъ Сифершъ предпринималъ нѣсколько опытовъ дѣлать изъ него краску, и нашелъ, что можно получишь желтую, которая хотя опѣ смѣшанныхъ солей и чрезъ мышь не перемѣняется, но естѣли нѣсколько дней полежитъ на солнцѣ, по блѣднѣетъ, и наконецъ совсѣмъ пропадаетъ. (Смотри о семъ въ изданной на Нѣмецкомъ языкѣ книгѣ о расцвѣтіяхъ живописцамъ и красильщикамъ полезныхъ, стран. 434.) Переплетчики сокъ употребляютъ, когда они для позолоты хотятъ накладыватьъ грунтъ. Алхимисты пищенно стараются медь сдѣлать имъ золопо-желною. Господинъ Тимме въ собраніяхъ Цинковыхъ въ 13 часпи на 777 страницъ пишетъ, что одинъ пастухъ сію праву собиралъ много лѣтъ, ее сушилъ, крошилъ намѣло на подобіе сѣчки (rezel) и обсыпавъ солью давалъ лизать овцамъ, и сохранилъ чрезъ то свое стадо завсегда здоровымъ. Въ Аптекахъ имѣется корень и права. *Chelidonii maioris radix et herba*; Хелидоніи маіорисъ радиксъ эшъ герба. Господинъ Линней пишетъ, что сокъ умерщвляетъ ястребовъ. Къ роду Ластовицы причислилъ Господинъ Линней и рога-тый макъ (*Glaucium*), который однакожъ будетъ мною описанъ послѣ. *Хелидонія* есть Греческое опѣ существительнаго имени *хелоду*, ласточка, происходящее имя, ибо многіе утверждаютъ, будтобы ласточка возстановляетъ ея зрѣніе своихъ птенцовъ. Россійское названіе Красномолочникъ дано ей по причинѣ испекающаго изъ нее, а особливо изъ корня красно-желтаго соку. Господинъ Линней полагаетъ ее въ XIII. классъ, въ I порядокъ многычковыхъ, однопесничныхъ растѣній. (*Polyandria Monogynia*). а Господинъ Турнефоршъ въ V классъ, въ VI отдѣленіе, въ I родъ травъ

правѣ сѣ крестообразнымъ цвѣтомъ, котораго песникъ превращается въ одногнѣздный спручокъ. По Гречески *χελιδονίου ρεύα*; по Нѣмецки *groß Echdfraut, Echelfraut, Schwalbenfraut, Schwurß, Mäzenfraut, Heldwurß*; по Французски *Eclaire, Grande Chélidoine, Felongne*; по Италіански *Celidonia o Cenerognola maggiore*; по Англински *Celondine или Celandine the greater*; по Арабски *Kauroch или Memiran*.

CHELIDONIVM MINVS Matth. Dod. *Хелидоніумъ минусъ*. Смотри *Ranunculus Ficaria Linnaei, Ранункулусъ фикарія*.

CHELONE GLABRA Linn. *Хелоне глабра*. *Anonymos Gronov. virg. 71. 72. V. Гладкій Черепашникъ* есть сѣвероамериканскій кустарникъ имѣющій бѣлесоватый, поперегъ въ землѣ лежащій, и кружками около его сидящими, окруженный корень, производящій гладкій, древесоватый, въ два фута вырастающій и изъ листовыхъ угловъ вѣтви пускающій стебель. Нижніе листья скоро подсыхаютъ, а которые остаются на стеблѣ долѣе, тѣ въ низу маленькіе, къ верху становящіяся все больше, сидятъ все другъ надъ другомъ, и суть ланцетообразныя, и на подобіе пилы, но не равно зазубренныя. Короткій листовый стебелѣкъ соединяется съ пропильвающимъ, а сей съ третьимъ и такъ составляютъ около стебля шарообразную волосистую обвивку. Какъ по бокамъ стебелѣчковъ, такъ и по листовымъ краямъ и на исподѣ сидятъ волосочки. На вершинахъ у вѣтвей оказываются густыя цвѣтныя колосы. Цвѣты однолистныя, соскообразныя и раздѣланы вверхъ на двѣ губки. Цвѣтныя листы позади бѣлесоватый, а на прочихъ частяхъ пурпурово-фіолетовый; трубка валообразная, коротенькая; нижняя губка внутри волосистая раздѣлана на три лапки и длиннѣе верхней. Средняя лапка уже двухъ споронныхъ. Цвѣты сѣ поддерживаются будто

двойною чашечкою. Наружная составлена изъ трехъ преугольныхъ, выпуклыхъ листочковъ, изъ коихъ наружнѣйшій ширѣе и длиннѣе прочихъ; сѣ листочки окружаютъ плоско настоящую, однолистную и пять пупыхъ и выпуклыхъ вѣтвонъ имѣющую чашку. Тычковъ въ цвѣтахъ по чешыре толстыхъ и волосистыхъ съ однимъ несовершеннымъ, который тонѣе и короче. Шляпки на нихъ шершавыя и сидятъ поперегъ. Зародышъ яйцокруглый, поддерживаетъ волосистый песникъ съ пупымъ струпиномъ и превращается въ яйцокруглую, двугнѣздную и длиннѣе цвѣтной чаши быгающую коробку или сѣмянодержательницу съ кругловатыми сѣменами. Въ Европейскихъ садахъ цвѣтеть онъ въ Августъ и Сентябрь мѣсяцахъ. Сего же растѣнія есть сортъ съ совершенно бѣлыми цвѣтами. Оба заслуживаютъ въ разсужденіи большихъ и прекрасныхъ своихъ цвѣтовъ быть помѣщенными въ увеселительныхъ нашихъ садахъ, тѣмъ паче, что безъ дальняго за ними смотрѣнія могутъ снести нашъ климатъ, и чрезъ сильно выбѣгающіе или распространяющіеся ихъ корни развѣдены быть. Надлежитъ только ихъ посадить въ такія мѣста, гдѣбъ могли распространиться, ибо безъ того заглушили бы въ сосѣдствѣ ихъ стоящіе растѣнія; также надобно каждый годъ обрубать у нихъ корень. Сырая земля для нихъ пригоднѣе, нежели сухая, а въ послѣднемъ случаѣ должно ихъ часто поливать. Въ горшкахъ они высоко не вырастаютъ, да и цвѣтовъ приносятъ мало. Господинъ Линней полагаетъ все сорты въ XIV классъ, въ II порядокъ растѣній съ четырьмя тычками, изъ коихъ два длинныя, а два короткіе, и приносящихъ сѣмена свои въ сѣмянодержательницахъ (*Dicladia Angiospermia*). По Гречески *χελιδόνι*; по Нѣмецки *glatte Schildkröte, Brummigelbaum, weisser virginischer fingerhut*.

CHELONE HIRSVTA Linn. *Хелоне гирсута*. *Косматый Черепашникъ* растетъ въ Виргиніи. Корень немного разсипляется, какъ у гладкаго Стебель и листья косматы. Цвѣтъ блѣдно-красный. Пяшый несовершенный пычокъ покрытъ шершистою шляпкою. По Нѣмецки *zotiges oder rauhes Schildkrötenkraut*.

CHELONE OBLIQUA Linn. *Хелоне обликва*. *Багряноцвѣтный Черепашникъ* растетъ въ Виргиніи. Корень не такъ сильно распростирается; листья ширѣ и врѣзаны глубже, а цвѣты пурпуровые или багряновидные. По Нѣмецки *Schiefes Schildkrötenkraut*.

CHELONE PENTISTEMON Linn. *Хелоне Пентистемонъ*. *Dracoscephalus hirsutus, lysimachia foliis hirsutis* Morissi. *Пятитычковый Черепашникъ* растетъ въ Виргиніи. Корень долголѣвный. Стебель кругловатъ, прикрытъ совсѣмъ волосами, производитъ множество вѣтвей и вырастаетъ въ полтора фута. Листья яйцо или ланцетнообразные, остроконечные, мѣлко зазубристые, сидятъ другъ противъ друга, а верхніе обвиваютъ стебель. Стебель и каждая вѣтвь оканчиваются обыкновенно на ращепленные цвѣтныя стебельки, поддерживающіе каждый два фіалко синіе цвѣтка съ загнутыми внутрь губками. Тычковыя шляпки не шершисты, пяшый пычокъ длинный и окружается вверху какъ бѣзъ бородкою. По Нѣмецки *Schildkrötenkraut mit fünf Staubfäden*.

CHELONIA, *Хелонія*. Смори Cyclopia, Цикламенъ.

CHENOBOSCVM, *Хеновоскумъ*. Смори Anserina, Ансерина.

CHENOPODIUM Linn. *Хеноподіумъ*. I. Tab. Pit. Tournef. *Pes anserinus*. Dod. Fuch. Lon. *Cynocrambe alterum genus*. Caesalp. *Atriplex sylvestris latifolia* C. B. XX. *Гуса, или дикая ширболистная Лебеда* растетъ во всѣхъ почти Россіи, и составля-

етъ у Господина Линнея особлиный родъ правы, которой насчитываетъ онъ осмьнацать сортовъ, цвѣтоносными своими частями и сѣменами походитъ она на лебеду, шолько нѣтъ у нее песниковыхъ цвѣтовъ, ибо всѣ цвѣты на ней обоюполюе или изъ пычковъ и песниковъ вмѣстѣ состоящіе. Также и у всѣхъ сортовъ маленькіе, невзглядные, зеленуватые цвѣты, сидящіе обыкновенно вмѣстѣ пуговками или головками, которыя расположены колосками. Нѣкоторые изъ нихъ распутъ у насъ по полямъ и въ лѣсахъ сами собою, а другіе содержались въ садахъ. *Хеноподіумъ* есть Греческое отъ словъ *πῆς* нога и *χῆν*, гусиная, взятое имя, значущее гусиная лапа, потому что листъ сей правы имѣетъ сходство съ гусяною лапою. Господинъ Линней полагаетъ всѣ сорта въ V классъ, во II порядокъ пятипычковыхъ двупесичныхъ растеній (*Pentandria Digynia*). а Господинъ Турнеформтъ въ XV классъ, во II отдѣленіе, въ IV родъ правъ съ пычковымъ цвѣтомъ, котораго песникъ превращается въ сѣмя чашкою покрытое. По Гречески *Ἀτράξις πεδική πλατύφυλλη, καὶ χῆνο-πῆς*; по Нѣмецки *Schmerbel, Zwittermelte, Gänsefuß*; по Француски *Patte d'Oye*; по Италіански *Chenopodio, o Pié d'oca*; по Аглински *Goose Foot, Cypress the summer, or Broad leav'd wild Arach.*

CHENOPODIUM ALBUM Linn. *Хеноподіумъ албумъ*. *Atriplex folio candicante*. *Бѣлая гусиная лапка, или дикая Лебеда*, растетъ въ Ингерманландіи въ огородахъ и между развалинами; въ Сибири около Бюратскихъ Юртъ, также и въ другихъ мѣстахъ Россіи, какъ то около Москвы на пашняхъ и цвѣтетъ въ Августѣ мѣсяцѣ. Корень однолѣвный. Стебель прямой, вѣтви его мало разширяющіяся. Листья сидятъ на длинныхъ стебелькахъ, имѣютъ разное подобіе и всѣ обсыпаны внизу или съ исподи бѣлою пылью какъ бы мукою;

мукою; нижніе преугольные и не много зазубристые, верхніе долговатые, а вершинные ланцетообразные и цѣльные. Между листьями сидятъ прямо къверху обращенные, вѣшисые, цвѣшныя колосочки. Цвѣшочки зеленоватые, пычковые. Чашка цвѣшочная также вся покрыта пылью; а когда сія шравка начнетъ увядать, то вся побѣлѣетъ, особливо когда листья начинаютъ поменьку спадать и оспаются одии почашки. Бѣдные люди весною собираютъ листья и употребляютъ ихъ въ пищу вмѣсто другихъ овощей. По Нѣмецки *weisser Gänsefuß, Scheißmelte, wilde Melte*; по Француски *Arroche sauvage ou Patte d'oie blanche*; по Итальянски *Chenopodiobianco*, по Англински *wild Arach or white Goose-Foot*.

CHENOPODIVM AMBROSIODES, *Хеноподіумъ Амброзіоидесъ*. Смори *Botris Mexicana*, Ботрисъ Мексикана.

CHENOPODIVM ANTHELMINTICVM Linn. *Хеноподіумъ антелминтикумъ*. *Chenopodium Lycori folio, perenne*. Dillen. Elth. p. 77. t. 66. f. 76. *Противоглистникъ* растетъ въ Пенсилваніи возлѣ дорогъ на песчаныхъ мѣстахъ и имѣетъ нѣсколько жесткихъ, прямо стоящихъ, бороздчатыхъ, волосистыхъ, красноватыхъ и на вѣтви раздѣляющихся сибельковъ, окруженныхъ многими долговатыми, оспроконечными, и оспрозазубристыми листьями. Короткіе цвѣшныя колосочки вырастаютъ изъ угловъ верхнихъ маленькихъ листочковъ и обнаженные. Сіе растѣніе заслуживаетъ вниманія. Оно имѣетъ такой же пріятный запахъ, какъ Кудрявецъ или миръ, *Botrys*, Ботрисъ, а сѣмя его въ Пенсилваніи дается дѣтямъ отъ глистовъ, яко надежное отъ нихъ средство. По повѣствованію Господина Калма. [Смори путешествія его 2 часть 312 страницу, *Kalma Reisebeschreibung*.] кладутъ сѣмя въ водку, черезъ часъ изъ нее опять вынимаютъ, сушатъ и употребляютъ для дѣ-

шей въ подслащенномъ какомъ ни естъ сиропѣ, пивѣ или въ другомъ какомъ пивѣ. По Нѣмецки *die ausdauernde Wurzwintermelte*.

CHENOPODIVM ARISTATVM Linn. *Хеноподіумъ аристатумъ*. Колосистая гусиная лапка, растетъ въ Виргиніи и въ Сибири въ песчаныхъ низовыхъ рощахъ при Ново-Павловскѣ. Она естъ низенькая и вѣшисая лѣшняя шравка съ маленькими, длинноватыми, жирными, цѣльными, зелеными, но на концѣ краснѣющими листочками. Маленькіе цвѣшочки появляются разширшными, нѣжными и долгими пучечками, которыхъ вѣшочки разщеплены обыкновенно на двое, и оканчиваются жолобкомъ или слабымъ жалцомъ. Прекрасную сію шравку можемъ мы у себя ежегодно разводить въ парникѣ изъ сѣменъ, которыя въ множествѣ выпадаютъ и сами отъ себя производятъ новыя сибели. Искусства тутъ не требуется, только не должно ихъ пересаживать съ одного мѣста на другое. По Нѣмецки *grünliche Wintermelte*.

CHENOPODIVM BONVS HENRICVS Linn. *Хеноподіумъ бонусъ Генрикусъ*. Смори *Bonus Henricus*, Бонусъ Генрикусъ.

CHENOPODIVM BOTRYS. Linn. *Хеноподіумъ Ботрисъ*. Смори *Botrys*, Ботрисъ.

CHENOPODIVM FRUTICOSVM, *Хеноподіумъ фрутикозумъ*. Кустарная гусиная лапка. По Нѣмецки *staudiger Gänsefuß*.

CHENOPODIVM GLAUCVM Linn. *Хеноподіумъ глаукумъ*. Синепатая Лебеда, растетъ на болотистыхъ мѣстахъ позади Сарочинской крѣпости по сию сторону Оренбурга, и въ другихъ мѣстахъ около навозу. Однолѣшній ея корень производитъ превѣшисые и разширяющіеся сибельки въ футъ или 7 $\frac{3}{4}$ вершка вышиною. Череняшныя листья бѣло-синевашныя, и длинновато-яйцообразные. Цвѣшныя колосочки одинакіе, безъ вѣшней, голые,

голые, короче листовъ и состоящи изда-
лека другъ отъ друга расположенныхъ пу-
говокъ. По Нѣмецки gestreckte, graue Zwitter-
termelte.

CHENOPODIUM HYBRIDUM Linn.

Хеноподіумъ гибридумъ. Chenopodium
hybridum folio. Meyer. *Спиная Лебеда* ра-
стетъ на пашняхъ и въ огородахъ и цвѣ-
тетъ въ Іюль и Августъ мѣсяцахъ. Она
однолѣтняя и имѣетъ большіе широкіе
стебли. Листья темно-зеленые, яйцо, или
сердцеобразные, не покрытые пылею и
раздѣленные седмью, иногда и двѣтью
большими, острыми зубцами. Цвѣты сидятъ
длинными, вѣшисными, голыми кисточ-
ками, вырастающими не только изъ ли-
стовыхъ угловъ, но и изъ вершинокъ вѣ-
швей. Чашечные листочки бѣлосованы; а
края ихъ зеленоваты. Когда сѣмена зрѣ-
лыя, тогда пуговки или цвѣточки пока-
зываются пурпуровыя. Запахъ сей правы
такой какъ у Дурмана, изъ чего заклю-
чать должно, что надлежитъ ее почи-
тать вредною. Господинъ Гмелинъ въ
сочиненіи своемъ о ядахъ изъ царства
растѣній, доказываетъ взятымъ изъ
Рюсовой рѣчи о цѣлительномъ балсамѣ,
примѣромъ, случившимся надъ однимъ учи-
телемъ, сколь употребленіе ея листьевъ
вредно, и уже Трагъ (Tragus) примѣтилъ,
что оныя свиньямъ причиняютъ смерть,
отъ чего она можетъ быть и прозвана
свиною. По Нѣмецки unächter Gänsefuß,
Schweinnelie, Edutod, breitblättriger Nizer.

CHENOPODIUM MARITIMUM Linn.

Хеноподіумъ маритимумъ. Примор-
ская *Гусиная лапка* растетъ на соко-
ватыхъ мѣстахъ около озера Ак-кулъ,
сорокъ одна верста за Челябинскою крѣпо-
стью въ Изешской Провинціи, позади
Оренбурга и на берегахъ лежащихъ въ
Айгарѣ остроновъ. Она имѣетъ шиловид-
ные листья. По Нѣмецки Meerstrands gän-
sefuß.

CHENOPODIUM MURALE Linn.

Хеноподіумъ мурале. Стѣнная *гусиная лапка* растетъ на стѣнахъ и цвѣтетъ
въ Іюль мѣсяцѣ. По описанію Господина
Линнея: у нее листья яйцообразные, остро-
зазубрисные, а цвѣтныя пучки раздѣлены
на вѣшныя и голыя, но есть безъ проме-
жуточныхъ листовъ. По Нѣмецки mauren-
gänsefuß, spitzig ausgezackte grüne Zwitter-
Meise.

CHENOPODIUM POLYSPERMUM Linn.

Хеноподіумъ полиспермумъ. Blitum poly-
spermum. Bauh pin. 108. Blitum foliis ova-
tis. Linn. *Рыбья лебеда* или *многосѣ-
менная гусиная лапка* растетъ на по-
ляхъ и пашняхъ особливо въ Ингерман-
ландіи около Сарскаго сѣла. Стебель ее
по большей части разстилающійся. Череня-
стые ее листья мохноваты, яйцообразны,
и совершенно цѣльны. Изъ листовыхъ угловъ
вырастаютъ голыя, прямостоящія, и обыкно-
венно на двое разщепленные цвѣтныя коло-
сочки. Цвѣты зеленые и оказываютъ боль-
шею частью только чашечные
листочки. Рыбы до сей правы очень падки,
отъ чего и названа *Рыбей лебедю* и
похощорой причинъ многіе бросающъ ее въ
пруды. По Нѣмецки vielſaamiger Gänsefuß,
Standerich.

CHENOPODIUM RUBRUM Linn.

Хеноподіумъ рубрумъ. Pes anserinus Dod.
Гусиная лапка или *напозная лебеда*
растетъ на пустыхъ мѣстахъ и есть
обыкновенная однолѣтняя негодная изъ
огородовъ выпалываемая трава; особливо
растетъ она въ множествѣ по берегамъ
нижняго Урала и въ Сибири около Бюра-
тскихъ юртъ. Она вырастаетъ въ нѣсколько
футовъ, производитъ много вѣшвей, и ко-
гда начнетъ увядать, получаетъ во всѣхъ
частяхъ красноватый цвѣтъ. Стебель всегда
красный. Листья сидятъ на стебелкахъ,
сердцеобразные или больше треугольные,
къ концу остро-заостренные, по краямъ
перев-

неравные, острые, и зазубристые; на поверхности своей они гладки, лоснящиеся, и вездѣ, но молоденькіе листочки внизу покрыты пылью зеленые. Изъ листовыхъ уголковъ вырастаютъ многіе цвѣтныя колосочки, которые однакожъ короче листовъ. Чашка оказывается красноватою. Въ Аптекахъ имѣется трава (*Atriplicis sylvestris herba*): По Нѣмецки *rother Gänsefuß*; по Французскій *Patte d'Oye rouge*.

CHENOPODIVM SEROTINVM Linn. *Хеноподіумъ серотинумъ*. Поздняя гусиная лапа расцвѣтъ здѣсь только на песчаныхъ островахъ или мѣлахъ Оки. По Нѣмецки *später Gänsefuß*.

CHENOPODIVM SCOPARIA Linn. *Хеноподіумъ скопарія*. *Chenopodium lini folio*. Гусиная лапка ленолистная растетъ въ Греціи, Япанѣ и Китаѣ, и можетъ у насъ въ садахъ разведена быть ежегодно изъ сѣменъ безъ великаго труда. Стебель съ вѣтвями темноватъ или красноватъ, вырастаетъ въ три и пять футовъ и получаетъ чрезъ по видѣ пирамиды. Листья узкіе, долговаые, острые, совершенно цѣльные и обсажены по краямъ нѣсколькими волосочками. Маленькія, зеленые цвѣтныя пуговицы сидятъ въ множествѣ вдоль по вѣтвямъ. Маленькое, черное сѣмя поспѣваетъ осенью. Сему растѣнію придасть можно въ садахъ чрезъ подсприганіе ножницами различный видъ. Въ разсужденіи прекраснаго своего вида она и названа по Италіански Белведере. Китайцы дѣлаютъ изъ сего растѣнія мѣтлы; по Гречески *αυξυρίς* прежде сего *οσρίς*; по Нѣмецки *besenformiger Gänsefuß*, *Besenflachs*, *Commercypresse*, *Studentenkraut*; по Французски *Belvedere ou Patte d'Oye Chinoise*; по Италіански *Belvedere*; по Англически *the summer-Cypress*; по Китайски *Кифъ*.

CHENOPODIVM VIRIDE Linn. *Хеноподіумъ пириде*. *Chenopodium opuli folio*. Зеленая леведа или гусиная лапка съ

листьями, какъ у Калины, растетъ въ огородахъ. Стебель прямой, вѣтвистый, вверху пурпуровый, а въ прочихъ частяхъ весь зеленый. Чашка пятизубчатая. По Нѣмецки *grüner Gänsefuß*.

CHENOPODIVM VRBICVM Linn. *Хеноподіумъ урвикумъ*. Гусья лапка городская растетъ въ Ингерманландіи особливо возлѣ заборовъ на Дудергофской мызѣ, имѣетъ широкіе преугольные листья. Всѣ сорты содержатъ въ себѣ много масла и соли, въ Медицинѣ не употребляется. Сей сортъ по Нѣмецки *Stadtgänsefuß*.

CHENOPODIVM VULVARIA Linn. *Хеноподіумъ пулларія*. Смори *Vulvaria*, Вулварія.

CHENOSITIS, *Хеноситисъ*. Смори *Hedera arborea*, Гедера арбореа.

CHEPVLAЕ, *Хепуле*. Смори *Mugobalanus*, Миробаланусъ.

CHEREFOLIVM, *Херефоліумъ*. Смори *Cerefolium*, Церефоліумъ.

CHERFE, *Херфе*. Смори *Cinnamotum*, Циннамомумъ.

CHERLERA SEDOIDES. I. *Херлера Седондесъ*, есть Алпійское растѣніе названное Господиномъ Галлеромъ въ память Ивану Херлеру, извѣстному по изданію сочиненій Ивана Баугина. Оно очень сходствуетъ съ филономъ (*sempervivum*), и имѣетъ другъ другу противоположенные, внизу шелухю на подобіе ноженъ обведенные, равноширные, и по краямъ мохнатые листья; по опаденію коихъ шелуха или листочные ножны остаются, и окружаютъ нижнюю часть стебля. Цвѣтъ составленъ изъ пяти воглубленныхъ, копьеобразныхъ и равноширныхъ листочковъ, и имѣетъ внутри еще пять другихъ маленькихъ зазубристыхъ листочковъ; первые почитаетъ Господинъ Линней за чашку, а другіе или внутренніе за медовые сосудцы. Изъ десяти шилообразныхъ пычковъ съ простыми шляпками, сидятъ пять на листочкахъ медоваго

ваго сосуда. Три цвѣтныя песника съ одинаковыми своими спрупиками ушверждающа на зародышѣ или яичникѣ, превращающемся въ яйцокруглую, прехъраскрасную и одногнѣздную коробочку или съменодержательницу. Господинъ Линней полагаетъ сіе растѣніе въ X классъ, въ III порядокъ десятипычковыхъ припестичныхъ растѣній (Decandria Trigynia.) По Нѣмцки *Cherlerie*, *Pflanze die auf den Alpen wächst*.

CHERVILLUM, *Херпиллумъ*. Смори *Sium hisarum* Linn. *Сіумъ сизарумъ*.

CHESMES, *Хесмесъ*. Смори *Quercus coccifera* Linn. Кверкусъ кокцифера.

CHESTRON, *Хестронъ*. Смори *Cichorium*, *Цихоріумъ*.

CHIA, *Хіа*. Смори *Thea*, *Теа*.

CHIAS, *Хіасъ*. Смори *Mastix*, *Мастикъ*.

CHIBANI, *Хивани*, такъ называется *Маленькій Кардамонъ*.

CHIBOU GUMMI, *Хибу Гумми*. Смори *Galipot*, *Галипотъ*.

CHIEKEL, *Хіекель*. Смори *Alkeken-gi*, *Алкекенги*.

CHILIDONIVM, *Хилидоніумъ*. Смори *Chelidonium*, *Хелидоніумъ*.

CHILIODYNAMIS, *Хилиодинамисъ*. Смори *Cucubalus Behen*, *Кукубалусъ Бенъ*.

CHYLIOPHYLOS, *Хилиофиллосъ*. Смори *Millefolium*, *Миллефоліумъ*.

CHILLI, *Хилли*. Смори *Holly*, *Голли*.

CHINACANNA, *Хинаканна*. и

CHINACHINAE, *Хинахине*. Смори *Cinchona officinalis*, *Цинхона официналисъ*.

CHINA OCCIDENTALIS, *Хина окциденталисъ*. Смори *Smilax China*, *Смилакъ Хина*.

CHINCHINA, *Хинхина*. Смори *Cinchona officinalis*, *Цинхона официналисъ*.

CHINENSIA ROMA, *Хиненсія рома*. Смори *Roma Sinensis*, *Рома Синенсія*.

CHIOCOCCA Linn. *Хіококка или Ледопитая ягода* растѣтъ въ Америкѣ. Цвѣтныя чашка есть пшизубчатое, пребывающее и надъ зародышемъ сплюснутое околоцвѣтіе; цвѣтъ однолистичный воронкѣ подобный и имѣетъ длинную, разширенную трубку съ пшичаснымъ или лапчичнымъ соскомъ; лапки равнообразныя, острыя, назадъ загнутыя. Тычкы пшъ, кои волособразныя, съ цвѣтомъ длинныя, имѣютъ догващія шляпки и окружаютъ одинъ волосистый песникъ длиною съ пычокъ и съ одинакомъ шупымъ спрупикомъ и кругловатымъ сжатымъ зародышемъ. Плодъ есть кругловатая сплюснутая, одногнѣздная и чашечкою увѣчанная ягода, о двухъ кругловатыхъ, сплюснутыхъ сѣмечкахъ. *Кистьяная или кистьми растущая Ледопитая ягода*, растѣтъ въ Ямаикѣ и мало извѣстна. Господинъ Линней полагаетъ сіе растѣніе въ V классъ, въ I порядокъ пшипычковыхъ однопестичныхъ растѣній (Pentandria Monogynia). По Нѣмцки *Eisbeere*.

CHIOCOCCA RACEMOSA Linn. *Хіококка рацемоза*. *Кистьми растущая Ледопитая ягода*. Смори *Chiococca*, *Хіококка*.

CHIONANTHVS Linn. II. *Хіонантусъ*. *Снѣжное или вахромистое дерево* есть Американское двухъ сортовъ бывающее дерево: какъ

CHIONANTHVS VIRGINICA. *Виргинское снѣжное дерево*, вырастаетъ рѣдко больше десяти фуговъ, а въ Европѣ въ Платажакъ или чужеспиранными деревьями насаженныхъ садахъ въ Гарбкѣ [Нѣмецкое мѣстечко] оспалоь оно гораздо ниже, было всегда кривое и приносило мало цвѣтовъ, а плода никогда. Листья сидятъ попеременно на красныхъ шебелькахъ, догващія, къ концамъ заощренныя, совершенно цѣлыя и свѣтло-зеленыя. Цвѣты появляющіяся въ Іюль мѣсяцѣ изъ

изъ вершинокъ молодыхъ отпрысковъ между листьями. Цвѣтнй стебель раздѣляется на три вѣтви, изъ коихъ каждая окрашается однимъ цвѣткомъ. Цвѣтъ бѣлый, воронкѣ подобный, и составленъ изъ одного на чешыре лапки вѣтви раздѣланнаго листочка. Въ цвѣтахъ по два коротенькихъ, шилообразныхъ, вѣтви пружки сидящихъ пычковъ съ сердцеобразными, прямыми шляпками, и по одному пестику длиною съ чашку, съ пупымъ на шрое разщепленнымъ спрупиомъ и яйцо-круглымъ зародышемъ. Плодъ продолговато круглый, одногнѣздый, обведенъ краснымъ шлоомъ, и заключаетъ въ себѣ бороздчатую косточку съ ядромъ. Развѣтвѣнне дѣлается посредствомъ сѣменъ или косточекъ, которая цѣлый годъ въ землѣ остается. Молодые расптѣнія въ первые годы должны быть защищаемы отъ спужи, но когда уже одеревѣтели, по не скоро ея повреждаются. Сіе дерево любитъ больше сырую и глинистую, нежели сухую и песчаную землю. Пользы оно никакой не приноситъ. Голландцы называли сіе дерево бахромочнымъ по причинѣ нѣжныхъ, длинныхъ и остроконечныхъ вѣтвонъ или лапокъ цвѣтчнаго листа; а обыкновенно называется оно снѣжнымъ, поному что отъ множества бѣлыхъ цвѣтовъ дерево кажется какъ бы было покрыто снѣгомъ. Господинъ Линней полагаетъ оба рода въ II классъ, въ I порядокъ двупычковыхъ однопестичныхъ расптѣнй (Diandria Monogynia). По Нѣмецки *virginischer Schneebaum*, *Schneeflocken-Baum*; по Аглински *The snow-drop Tree*, *Fringe Tree*.

CHIONANTHVS ZEYLANICA Linn.

Хионантусъ Зейланика. *Arbor bouina* или *Ghaeriethagas* Herman. *Волоцъ или Зейландское снѣжное дерево*. О семъ деревѣ издалъ Господинъ Гутуйнъ изображеніе, которому бесполезное подражаніе находилось и въ переводѣ Линнеевой Системы

расптѣнямъ, ибо оно, особливо въ разсужденіи цвѣтнхъ частей, сдѣлано не удачно. Листья споятъ другъ противъ друга на коротенькихъ стебелькахъ, кругловатые или обращенно яйцобразные, по краямъ цѣльные и бывають на обѣихъ плоскостяхъ гладкіе, или на нижней не много мошисые. Изъ листовыхъ угловъ вырастають цвѣтныя стебельки, которые часто раздѣляются на многіе другіе, и иногда поддерживають до сороку бѣлыхъ или блѣдно-красныхъ цвѣточковъ. Германиъ называлъ сіе дерево воловымъ по шой причинѣ, что нашелъ нѣкоторое сходство между внутреннимъ качествомъ сего дерева съ воловыми косями. У насъ можетъ оно расти только въ теплицахъ. По Нѣмецки *Zeilonischer Schneebaum*, *Kindsbäum*.

CHIRANIA, *Хирания*. Смори *Gentiana Centaurium* Linn Генціана центавриумъ.

CHIRIMOYA, *Хиримоя*, есть особый плодъ нѣкотораго Перуанскаго дерева, который часно бываетъ больше обыкновенныхъ нашихъ яблокъ и покрывается на фиговую похожею кожей, которая однакожъ первой пошоще, и цвѣтомъ темнѣе. Она будно вырѣзчатая и прикрыва какъ бы чешуйками. Тѣло сего плода бѣлое и волошисое, но весьма непріятнаго вкуса. По Нѣмецки *Chirimoya*, *ist eine besondere Frucht eines Baumes in Peru*.

CHIRONIA, *Хиронія*. VIII. *Хиронъ* именованный обыкновенно *Центавромъ*, почитается нѣкоторымъ изобрѣшашелемъ врачевства, или по крайней мѣрѣ врачевныхъ средствъ изъ царства расптѣнй. Но что онъ подлинно былъ, и не было ли другихъ, которые назывались симъ именемъ, того утвердить не можно. Она есть иностранное и у насъ совсѣмъ не извѣстное расптѣніе, котораго чашка есть однолистичное, остроконечное, пребывающее и на пяти долговатыхъ лапокъ раздѣланное околоцвѣшисъ;

ше; цвѣтъ однолисточный, колесообразный и рѣзшируется къ верху пятью яйцобразными вѣтвями. Въ Цвѣтѣ пять широкихъ, короткихъ и изъ верхней части цвѣтшой трубки вырастающихъ пычковъ съ большими длиноватыми и другъ прошивъ друга расположенными шляпками или пыльными мешечками, которые по опадении цвѣта или по слепении съ нихъ пыли оказываются выпяты на подобіе улитки; одинъ къ низу нагибающийся пестикъ, подерживаемъ прямой, шишковатый спрутикъ и стоишъ на яйцокругломъ зародышѣ. Плодъ у иныхъ сортовъ сухой, а у другихъ сочный, всегда двугнѣздый, яйцокруглый и содержитъ въ себѣ множество маленькихъ сѣменъ. Господинъ Линней полагаетъ всѣ сорты сего растѣнія въ V классъ, въ I порядокъ пятипычковыхъ однопестичныхъ растѣній (Pentandria Monogynia.) По Нѣмецки Chirone.

CHIRONIA ANGULARIS Linn. Хиронія угловатая. Угловатая Хиронія, имѣетъ осмигранный стебель, и овальные, стебель обвивающіе листья. По Нѣмецки eckige chironsche Pflanze.

CHIRONIA BACCIFERA Linn. Хиронія вакцифера. Хиронія ягоды приносящая. По Нѣмецки beertragende chironsche Pflanze.

CHIRONIA CAMPANULATA Linn. Хиронія кампанулата. Колокольчатая Хиронія. По Нѣмецки glockenförmige chironsche Pflanze.

CHIRONIA DODECANDRA Linn. Gentiana. Двенадцатипычковая Хиронія. По Нѣмецки chironsche Pflanze mit zwölfs Staubfäden.

CHIRONIA FRUTESCENS Linn. Хиронія фрутесценсъ. Кустарная Хиронія, которая вмѣсто плода приноситъ корбочку или сѣменодержательницу. По Нѣмецки staubige chironsche Pflanze.

CHIRONIA IASMINOIDES, Хиронія Ясминовидсъ. Ясмину подобная Хиронія. По Нѣмецки Jasminartige chironsche Pflanze.

Часть II.

CHIRONIA LINOIDES. Linn. Хиронія линовидсъ. Лину подобная Хиронія. По Нѣмецки leinartige chironsche Pflanze.

CHIRONIA TRINERVIA Linn. Хиронія тринервіа. Хиронія съ прорѣзанными тремя жилами листьями. По Нѣмецки dreynervige chironsche Pflanze.

CHIRONIVM, Хироніумъ. Смори Gentiana, Генціана.

CHIROTHECA D. Mariae, Хиротека дие Маріе. Смори Baccharis, Бакхарисъ.

CHIRVRGORVM SOPHIA, Хирургорумъ софіа. Смори Silybrium Sophia Linn. Сизимбриумъ Софіа.

CHISPADANA, Хиспадана. Смори Tragopogon, Трагопогонъ.

CHITINI, Хитини. Смори Althaea, Алтеа.

CHLORA Linn. Хлора. 1. Бовроная трапа, есть родъ стародубки, (Gentiana) изъ которой Господинъ Линней составилъ особый. Чашка осмилисточная; цвѣтъ однолисточный, имѣетъ подобіе подноса, разрѣзанъ въ устьѣ на восемь лапокъ и обсаженъ осмью пычками и однимъ пестикомъ. Двубороздушная, и одногнѣзная ея сѣменодержательница раскрывается на двое и заключаетъ въ себѣ множество сѣменъ. Господинъ Линней полагаетъ всѣ сорты въ 8 классъ, въ I порядокъ осмипычковыхъ однопестичныхъ растѣній (Octandria Monogynia). По Нѣмецки Ziberfraut.

CHLORA DODECANDRA Linn. Хлора додекандра. Проколота Стародубка. Смори Chironia Dodecandra, Хиронія додекандра. По Нѣмецки der durchstochene Enzian.

CHLORA QVADRIFOLIA Linn. Хлора кпадрифолия. Четырехлисточная Стародубка. По Нѣмецки vierblätterichter Enzian.

CHOA, Хоа. Смори Granata, Граната.

CHOAVA, Хоава. Смори Coffea, Коффеа.

CHOBZALOROT, Ховзалоротъ. Смори Cyclamen, Цикламенъ.

CHO.

CHOCOLATVM, *Хоколатумъ* Chocolate, succolata. *Шеколадъ*, или *Шоколадъ*, есть сухое, крѣпкое, нарочито тяжелое тѣсто, изъ котораго дѣлаютъ либо четверугольныя дощечки, либо круглые свертки, темно-краснаго цвѣта, и пріятнаго запаха и вкуса. Сіе тѣсто составлено изъ жаренаго Какао [Смотри II часть моего словаря 7 страницу.] и сахару, а для вкуса и вящей пользы примѣшиваютъ пухъ же ванилій, (оная есть ароматическій Мексиканскій стручокъ.) Корицы, гвоздики, сѣрой Амвры и иногда Мскусу. Крѣпительное и питательное свойство Шеколада происходитъ единственно отъ Какао, ибо прочіе примѣсы какъ Ванилла и другіе перемѣняютъ только запахъ и вкусъ и причиняютъ, что шеколадъ чаще вреденъ, нежели полезенъ бываетъ, потому что чрезъ оныя получаетъ горячительное свойство, и того ради не удобно можетъ быть употребленъ изнуренными особами, которымъ безъ того бываетъ очень полезна. Выхваляющіе также Шеколадъ и отъ Гипохондріи и пишутъ, что Кардиналъ Ришелье онымъ избавлялся отъ сей болѣзни, употребивъ до него всѣвозможныя средства безъ пользы. Индѣйскій Шоколадъ составленъ изъ двухъ фунтовъ жареныхъ бобковъ Какао, полуфунта распущеннаго въ розовой водѣ сахару и шолокой же мѣры зеренъ Цареградскаго пшена. Въ Гишпаніи примѣшиваютъ къ Шоколаду одну только корицу. На Американскихъ островахъ дѣлаютъ изъ полузрѣлыхъ бобковъ Какао, съ Амврою и съ сахаромъ закуски или конфекты, которые привозятся въ Европу. Масло изъ Какао смѣшанное съ бѣлками весьма полезно отъ глухого почечуя, наружно мазью употребленное. Желѣзо и сталь хранивъ оно отъ ржавчины. Шоколадъ бываетъ горькій и сладкій. Его варятъ на водѣ и на молокѣ, которому даютъ сперва одному вскипятъ, потомъ сыплютъ въ

него, мѣшая ложкою, изтертаго въ порошокъ Шоколаду, и когда молоко еще съ нимъ вскипѣло два или три раза, то и питье готово. Многіе варятъ его на снимкахъ или кладутъ желтокъ свѣжаго яйца, чтобъ его сдѣлать гуще. Питье сіе восстанавливаетъ силы, укрѣпляетъ мозгъ и желудокъ, помогаетъ варенію пищи въ ономъ, пропиводѣйствуетъ пьянству и возбуждаетъ любострастіе, особливо съ ваниллею на красномъ винѣ вареный. Чахоточнымъ людямъ совѣтуютъ по ушрамъ на щакѣ пить Шоколадъ на водѣ вареный и есть при томъ нѣсколько сахарныхъ сухарей. Въ Аптекахъ продается Шоколадъ и Какасовое масло; Шоколадъ есть Индѣйское отъ словъ Шоко, звать, и апше вода составленное имя, ибо онъ варится на водѣ, а мушровка, которою его вспѣниваютъ, дѣлаетъ маленькій звукъ. По Нѣмецки *Schokolade*; по Француски *Chocolat*; по Италіански *Ciocolata*; по Англически *Chocolate made of the nut Cacao*.

CHOFOL, *Хофооль*. Смотри *Agesa*, *Арека*.

CHOLOPOION, *Холопоіонъ*. Смотри *Abrotanum*. *Абротанумъ*

CHONDRILLA, *Хондрилла*. I. *Chondrilla juncea*. Linn. *Chondrilla juncea viscosa argensis*, quae prima Dioscoridis. С В. Pit. Tournef. *Маленькій желтый Озупанчикъ или дикая желтая Цикорея* растетъ на пашняхъ и здѣсь въ стѣпахъ около рѣки Уфы. Она имѣетъ однолѣтній корень, производящій одинакіе, нѣжные, въ низу красновато-испещренные, волосистые, а въ верху липкіе стебли, и перистообразныя листья, изъ коихъ стебель обвивающіе узки, спиралоподобны, цѣльны и обсажены по краямъ съзади на спертій бѣлосоватыми волосочками. Въ Іюль мѣсяцъ показывающіеся по спорогамъ стеблей маленькіе желтые, язычкособразные, обоюполые и изъ нѣсколькихъ вмѣстѣ составлен-

спавленные цвѣточки, коихъ общесшвенная валообразная трубчатая чашка бороздчатая, внизу маленькими лиспючками обсаженная и испещренная черными пашвышками, которыя прикрыты бѣлыми волосочками. Въ каждомъ цвѣточкѣ пять валообразныхъ тычковъ съ валообразными, трубчатыми и вверху сросшимися шляпками, и одинъ пестикъ съ двумя спрупиками и почши яйцокруглымъ зародышемъ; цвѣточное дно или гүменцо голое и покрывается яйцокруглыми, заостренными, сплюснутыми и волосистыми сѣменами, которыя вверху украшаются волосатымъ и на длинномъ волоскѣ утврждающимся вѣнчикомъ. Сія трава содержишь въ себѣ много влажности и масла и посредшвенную часть соли, мягчишь и унимаешъ боли, но въ Медицинѣ не употребляется. *Хондрилла* происходитъ отъ Греческаго слова *хондрос*, комъ, потому что молочный изъ корня сего распѣнія сокъ легко скисается и дѣлается комками. Господинъ Линней полагаетъ его въ XIX классъ единосѣмьныхъ многобрачныхъ, равныхъ или шакыхъ распѣній, кои имѣюшь цвѣты обоеродные, то есть и съ тычками и пестиками и у коихъ тычки вверху срослись своими шляпками (*Syngenesia Polygamia, Aequalia*) а Господинъ Турнефоршъ въ XIII классъ, въ I отдѣленіе, въ V родъ травъ съ составленнымъ изъ половинчатыхъ цвѣточковъ цвѣтомъ, коего сѣмя съ вѣнчикомъ. По Гречески *хондрилла*; по Арабски *Candarel, Cadaron* и *Amiron*; по Нѣмецки *Chendrilla, binsenartige gelbe Chendrilla*; по Француски *Condrielle*; по Италіански *Condrilla*; по Аглински *smoth Yellow or Bastard succory, gumsuccory*.

CHONDRILLA ALTERA Dod. *Хондрилла алтера*. Смори *Lactuca perennis*, Linn. Лактука переннисъ.

CHONDRILLA CAERVLEA, *Хондрилла церулеа*. Смори *Catalanche Cae-*

rulea, Каталанхе церулеа.

CHONDRILLA IVNCEA Linn. *Хондрилла юнцѣа*. Смори *Chondrilla, Хондрилла*.

CHONDRILLA PRIOR, *Хондрилла пріоръ* Смори *Lactuca perennis*, Лактука переннисъ.

CHONDRILLA STELLATA, *Хондрилла стеллата*. Смори *Hieracium, Гераніумъ*.

CHONDRILLA VIMINEA, *Хондрилла виминѣа*. Смори *Chondrilla, Хондрилла*.

CHONDRILLA VERRUCARIA, *Хондрилла перрукаріа*. Смори *Lapsana Zacintha* Linn. Лапсана зацинша.

CHONDRYLLON, *Хондриллонь*. Смори *Chondrilla, Хондрилла*.

CHONDRVS, *Хондрусъ*. Смори *Zea, Зеа*.

CHOROTANVM, *Хоротанумъ*. Смори *Branca ursina, Бранка урсина*.

CHOROS APHROSIDIAS, *Хоросъ афрозидіасъ*. Смори *Acorus verus, Акорусъ верусъ*.

CHOVAN, *Хуанъ*, есть маленькое, изъ Леванта привозимое сѣмечко, которое подобно Цыцварному, только что шріще и легче и имѣетъ зелено-желтѣющій цвѣтъ и солко-кисловатый вкусъ. Оно входитъ въ составъ Кармина.

CHOYNE (Thevet. Ler. Claf.) *Хонне* есть Американскій плодъ, величиною съ посредшвенную тыкву, который имѣетъ подобіе Спраусова яйца и покрывается крѣпкою корою. Изъ него дѣлаюшь питьейные сосуды. Онъ растетъ на нѣкоемъ Америкиканскомъ деревѣ описанномъ мною подъ именемъ *Crescentia, Кресценція*.

CHRESTON, *Хрестонъ*. Смори *Cichorium, Цихоріумъ*.

CHRISTOPHORIANA. Dod. Claf. Hist. *Христофоріана*. *Astaea spicata* Linn. *Aconitum racemosum*. Bauh. pin. 182. *Aconitum*

tum bacciferum. *Воронецъ или Христофорона трапа*, также *Черный корень* расшетъ здѣсь около Усоли въ гористыхъ лѣсахъ и въ Ингерманландіи на Дудергофскихъ горахъ. Она имѣетъ нарочито толстый, снаружи черный, внутри желтоватый и волокнистый корень, пускающій низкій, въ семь вершковъ высокій, вѣтвистый и колѣчатый стебель: лоснящіеся ея листья сидятъ на длинныхъ стебляхъ, большіе, по краямъ зубчатые, зеленоблѣсоватые, и почти преуглольные, но составленные изъ многихъ листочковъ; главный листовый спержень, что многіе называютъ хребтомъ, раздѣляется на нѣсколько побочныхъ вѣточекъ, и на каждой вѣточкѣ сидятъ три долговатые, остроконечные и зазубристые листочка, средній, изъ коихъ разрѣзанъ на лапочки. Общеспенный, безлиственный цвѣтшій стебель, вырастающій надъ листьями на вершинкахъ вѣтвей, поддерживаетъ множество маленькихъ, бѣлыхъ цвѣточковъ, кошорые составлены изъ чепырехъ на подобіе розона расположенныхъ листочковъ, и составляющіе вмѣстѣ либо пучокъ, либо вѣтвистый колосокъ. Въ каждомъ цвѣточкѣ около тринадцати волосообразныхъ и на цвѣтшомъ днѣ сидящихъ пычковъ съ кругловатыми, двуузольными шляпками; и яйцокруглый зародышъ, поддерживающій толстоватый и на искось вдавленный спрутикъ. Ягоды либо черныя, либо бѣлыя, яйцобразно-кругловатыя, гладкія, бороздчатые, одногнѣздыя и малопѣльныя, онѣ заключающіе въ себѣ два рода плоскихъ и другъ на другѣ лежащихъ сѣмечекъ. Господинъ Линней почитаетъ сіе растѣніе ядовитымъ, но Господинъ Шпильманъ въ спорномъ своемъ сочиненіи о ядовитыхъ растѣніяхъ (vegetabilibus venenatis) объявляетъ его не вреднымъ, а Господинъ Соважъ въ сочиненіяхъ Парижской Академіи 1739 года сіе доказываетъ при-

мѣромъ и говоритъ, что одинъ незнающій Аптекарь дѣлалъ изъ ягодъ экстрактъ и давалъ онаго по двенадцати гранъ или двѣ съ половиною части одного скрупуля, то есть 258 части фунта, молодой дѣвкѣ безъ восполѣдованія дурныхъ слѣдствій. Наружно употребляютъ сію траву для прогнанія шолудей и коросты и для умерщвления вшей, припаривая ея или мѣшая съ другими мазьми. Ягодный сокъ вареный съ квасцами, даетъ черную краску. *Черный Воронецъ* расшетъ въ Европейскихъ, а *бѣлый* въ однихъ только Американскихъ лѣсахъ. Черный или нашъ, цвѣшетъ въ Маѣ мѣсяцѣ, приноситъ зрѣлыя ягоды и можетъ легко быть разведенъ пребывающимъ его корнемъ. Господинъ Линней полагаетъ всѣ сорты сего растѣнія въ XIII классъ, въ I порядокъ многотычковыхъ, однопестичныхъ растѣній (Polyandria Monogynia). а Господинъ Турнефортъ въ VI классъ, въ VIII отдѣленіе, въ I родъ травъ съ расположеннымъ на подобіе розона цвѣтомъ, кошораго либо чашка, либо пестикъ превращается въ мягкій плодъ. *Христофорона* онѣ собственнаго имени Христофоръ; причина не извѣстна, для чего сіе растѣніе такъ названо. По Нѣмецки Schwarzwurz, Christophkraut, ährenförmiges Schwarzwurkraut. По Француски Herbe de S. Christophle; по Аглински Common herb Christopher.

CHRISTOPHORIANA AMERICANA BACCIS NIVEIS, *Христофоріана Американская бакцисъ ницисъ*. *Воронецъ бѣлый* расшетъ только въ Американскихъ лѣсахъ и имѣетъ бѣлыя ягоды. Смори Christophoriana, Христофоріана.

CHRISTOPHORIANA AMERICANA, BACCIS RUBRIS, *Христофоріана Американская бакцисъ рубрисъ*. *Астрагало Linn. Воронецъ красный или Христофорона трапа длинноколосная*, сходствующая почти во всемъ съ простою (Christophoriana), только вырастаетъ выше и общеспен-

общественный цвѣтшій стебель у нее весьма длиненъ, къ низу обнаженъ и покрывается вверху множествомъ бѣлыхъ цвѣточковъ, которые составляютъ настоящий колосъ, часто въ пять вершковъ длиною. Цвѣтшныя листочки самые маленькіе, воглубленные, внизу будно со стебелькомъ и оканчиваются волосообразною вершинкою. Число ихъ превосходитъ обыкновенно число чашечныхъ листочковъ. Плодъ малосочный, а больше сухой, на подобіе кожи жесткій и одногнѣздный. Корень и приготавливаемая изъ него эссенція, хошя и сумъ опасная лѣкарства, однакожъ Канадійцы, какъ пишетъ Колденъ, употребляютъ первый припаркою для раздробленія ожесточеній и тугихъ опухолей, также и эссенція однимъ жителемъ употреблена была не только безъ всякаго вреда, но съ великою пользою, какъ онъ некогда впалъ въ большую слабость сопряженную съ холоднымъ пономъ; того ради заслуживаетъ сіе растѣніе точнѣйшее изслѣдованіе, шѣмъ болѣе, что оное изъ Биргиніи и Канады къ намъ привозится и безъ дальнаго труда въ садахъ нашихъ разведено бытъ можетъ. Оно пребываетъ и на открытомъ мѣстѣ, цвѣтетъ въ Іюль мѣсяцъ и составляетъ длиннымъ бѣлымъ своимъ колосомъ пріятный видъ, но рѣдко приноситъ спѣлыя сѣмена, однакожъ размноженіе дѣлается и чрезъ раздѣленіе корня. По Нѣмецки *frauenförmiges Schwarzkraut*.

CHRYSANTHEMOIDES Tourn. *Хризантемоидесъ*. Смори *Osteospermum*, *Остеоспермумъ*.

CHRYSANTHEMOS, *Хризантемось*. Смори *Caprificus*, *Капрификусъ*.

CHRYSANTHEMVM Matth. Лас. *Хризантемумъ*. *Chrysanthemum legetum* Linn. *Chrysanthemum foliis Matricariae*. С. В. Pit. Tourn. XXIII. *Золотый цвѣтъ* растетъ на пашняхъ, съ которыхъ собираются его выпалывать, и составляетъ однолѣтнее ра-

стѣніе. У него корень древесоватый и волокнами окруженный; стебли вырастаютъ въ два и больше футовъ и расширяются многими своими вѣтвями. Толстые, сочные и сине-зеленоватые стебли; нижніе на подобіе пилы зазубристы, а верхніе вѣтвяны. По концамъ вѣтвей сидятъ много золотыхъ - желтыхъ цвѣтовъ не безпріятнаго запаха и поддерживающіеся чешуйчатыми чашечками, послѣ цвѣтовъ оказываются угловатые, дорожчатые сѣмена. Сіе растѣніе размножается чрезъ одни сѣмена, которые обведены крѣпкою кожей и могутъ, хошябъ десяти и дванадцати лѣтъ лежали въ землѣ, производить новыя растѣнія. Оно содержитъ въ себѣ много масла и соли, исцѣляетъ раны, чиститъ и содержитъ плѣсное испраженіе свободнымъ, но въ Медицинѣ рѣдко употребляется *Хризантемумъ* происходитъ отъ Греческихъ словъ *χρῖος*, золотый и *άνθος* цвѣтъ, потому что цвѣты сихъ травъ желтые и какъ золото-лоснящіеся. Ея бываетъ дванадцать три рода, которые всѣ будутъ мною здѣсь описаны. Господинъ Линней полагаетъ всѣ сорта въ XIX классъ, во II порядкѣ единосѣмейныхъ многобрачныхъ изливствующихъ или такихъ растѣній, у коихъ обоюполюе цвѣты или плодородные съ пычками и пестиками вмѣстѣ, и сверхъ оныхъ еще одни женскіе или пестиковые и въ обоюродныхъ цвѣтахъ, коихъ пычки срослись вверху шляпками вмѣстѣ (*Syngeusia Polygamia*). а Господинъ Турнефортъ въ XIV классъ, въ III отдѣленіе, во II родъ травъ со звѣздчатымъ цвѣтомъ и съ сѣменами безъ вѣтчиковъ. По Гречески *χρῖςάνθεμον*; по Нѣмецки *Wucherblume*, *Goldblume*; по Французски *Chrysanthemum* ou *Fleur d'orée*; по Итальянски *Crisantemo*; по Английски *Corn Marigold*.

CHRYSANTHEMVM **ACHILLEAE**, *Хризантемумъ Ахиллеа*. Смори *Millefolium*, *Миллефоліумъ*.

CHRY.

CHRYSANthemVM ALPINVM Linn. *Хризантемумъ Алпинумъ. Алпійскій золотый цвѣтъ* имѣетъ одноцвѣтшій стебель и на седмъ городковъ разрѣзанные листья. По Нѣмцки Alpenwucherblume, rindes auge von den Alpen mit dem frähenfußblatt.

CHRYSANthemVM ARCTICVM Linn. *Хризантемумъ арктикумъ. Полночный золотый цвѣтъ* растетъ въ Сибири на лѣсистыхъ рѣчныхъ берегахъ, и имѣетъ клиноподобные листья. По Нѣмцки mitternächliche Wucherblume.

CHRYSANthemVM ARUENSE, *Хризантемумъ аруенсе. Смотри Caltha, Калта.*

CHRYSANthemVM ATRATVM. *Хризантемумъ атратумъ. Черенный золотый цвѣтъ.* По Нѣмцки geschwärgte Wucherblume.

CHRYSANthemVM BALSAMITA Linn. *Хризантемумъ балсамита. Восточный золотый цвѣтъ.* По Нѣмцки morgentländische Wucherblume.

CHRYSANthemVM BIPINNATVM Linn. *Хризантемумъ бипиннатумъ. Двойноперистый золотый цвѣтъ* примѣченъ въ Россіи только въ странахъ не далеко отъ Ледовитаго моря лежащихъ. Онъ имѣетъ двойноперистые, вѣзанные и шершистые листья. По Нѣмцки Zweifachgefiederte Wucherblume.

CHRYSANthemVM CORONARIVM Linn. *Хризантемумъ коронаріумъ. Критскій золотый цвѣтъ* растетъ на оспровѣ Критѣ и Сициліи, а у насъ въ садахъ, въ которыхъ онъ отъ выпадающихъ сѣменъ самъ собою размножается. Онъ имѣетъ однолѣтній, волокнистый корень, производящій отъ двухъ до четырехъ фузовъ высокіе и на многія вѣтви раздѣляющіеся стебли. Листья сидящъ по стеблямъ попеременно, сочны, синезеленоваты, мѣло разрѣзаны и къ переднему концу ширѣ. Цвѣты сидящъ на

концахъ вѣтвей. Они обыкновенно бываютъ совсемъ желтые, но въ садахъ крайніе часто показывающіяся бѣлыми, также маленькіе въ срединѣ или кружкѣ сидящіе цвѣточки увеличиваются, получаютъ плоскій видъ и представляющія махровыми. Иногда бываетъ, что язычкообразные на краю стоящіе цвѣточки не раскрываются, но остаются воронкѣ подобные. По Нѣмцки kronenförmige Wucherblume, cretische Goldblume.

CHRYSANthemVM CORYMBOSVM Linn. *Хризантемумъ коримбозумъ Tanacetum inodorum. Золотый цвѣтъ съ колуфернымъ листомъ*, растетъ въ гористыхъ лѣсахъ около Самары. Пребывающій и волокнистый его корень пускаетъ отъ двухъ до трехъ фузовъ высокіе многоцвѣтные стебли, которые окружаются перистыми, зубристыми, и листьями Пижмы (Tanacetum) подобными листьями, а на вершинѣ своей многими въ одной плоскости сидящими желтыми цвѣтами, изъ коихъ крайніе, бѣлые. Понеже нижніе цвѣтшые стебельки стольже длинны, какъ и верхніе, то цвѣты представляющъ видъ плоскаго пучка. Сіе растѣніе легко разводится въ садахъ и размножается корнемъ. Оно цвѣтетъ во все лѣто. По Нѣмцки Wunderheinfarn, Wucherblume mit flachen Sträusen.

CHRYSANthemVM DEMOCRITI Dod. *Хризантемумъ Демокрити* Смотри Ranunculus arvensis Linn. *Белли спинолаколючая Маргаритка* растетъ въ Африкѣ и зеленѣетъ всегда; кустарный ея стебель раздѣляется на вѣтви. Листья яйцообразные, жесткіе и зубристые; цвѣты тѣмжелтые, вырастающъ поодиночкѣ изъ угловъ верхнихъ листовъ, не имѣющъ крайнихъ цвѣточковъ и суть всѣ воронкѣ подобные двуполые. У насъ держащъ ее въ горшкахъ ежегодно; по причинѣ сильныхъ ея корней въ пересаживающъ

раютъ и часто поливаютъ. Зимой спавшѣе въ оранжереи. Размноженіе дѣлается чрезъ срѣзываемыя вѣшки. По Нѣмецки *Wüchsenwucherblume, einformige Goldblume.*

CHRYSANthemVM FRUTESCENS Linn. *Хризантемумъ фрулесценсѣ.* *Leucanthemum Canariense* Всегда зеленѣющій кустарный золотый цвѣтъ растетъ на Канарскихъ островахъ, откуда привезены къ намъ сѣмена, и теперь находится онъ уже во многихъ Европейскихъ садахъ. Корень бѣлый, деревосоватый, тонкій и жучаго вкуса. Изъ него вырастаетъ маленький кустарникъ, котораго деревосоватый стебель раздѣляется на многія вѣшки, которыя безъ порядка обсажены перистобразными, полными, жирными, и синевато-зелеными листьями, коихъ ланки оканчиваются перемья шупыми зубцами. На верхнихъ вѣшкахъ вырастаютъ голые тонкіе цвѣтныя стебельки, оканчивающіеся каждый сосланнымъ изъ нѣсколькихъ цвѣточковъ цвѣтомъ. Крайніе бѣлые, языкообразные, къ концу презубчатые и женскаго пола или заключающіе въ себѣ одни пестики; сіи цвѣточки окружаютъ множество желтыхъ обоеродныхъ или и пѣчки и пестики въ себѣ имѣющихъ и крайнимъ подобнымъ цвѣшамъ, поддерживающихся обществяною полукруглою и изъ чешуекъ плоско другъ на другъ лежащихъ состоящею чашкою. Послѣ всѣхъ цвѣточковъ остается долгованое, голое, и маленькимъ листочнымъ вѣшникомъ снабженное сѣмя. Онъ цвѣшетъ во все лѣто, и зимою, долженъ быть поставленъ въ холодную оранжерею. По Нѣмецки *unächte Bertramswurzel, ständige Wucherblume.*

CHRYSANthemVM GRAMINIFOLIUM Linn. *Хризантемумъ грамнифоліумъ.* *Pyrethrolistnyy* золотый цвѣтъ. По Нѣмецки *Wucherblume mit Grasblättern, Rindauge mit dem Grasblatte.*

CHRYSANthemVM HORTENSE,

Хризантемумъ гортенсе. Смотри *Chamomilla, Хамомила.*

CHRYSANthemVM INDICVM Linn. *Хризантемумъ Индикумъ.* *Индѣйскій золотый цвѣтъ* растетъ въ множествѣ на островѣ Амбойкѣ. По Нѣмецки *Indische Wucherblume.*

CHRYSANthemVM INODORVM Linn. *Хризантемумъ инодорумъ.* Смотри *Cotula inodora, Котула инодора.*

CHRYSANthemVM ITALICVM, *Хризантемумъ Италикумъ.* *Италянскій золотый цвѣтъ.* По Нѣмецки *italianische Wucherblume.*

CHRYSANthemVM LATIFOLIUM Dod. *Хризантемумъ латифоліумъ.* Смотри *Arnica montana* Linn. *Арника монтана.*

CHRYSANthemVM LEVCANTHEMVM Linn. *Хризантемумъ лепкантемумъ.* *Ипаноуъ цвѣтъ.* Смотри *Leucanthemum vulgare, Левкантемумъ вулгаре.*

CHRYSANthemVM MILEFOLIUM *Хризантемумъ миллефоліумъ.* *Тысячелистный золотый цвѣтъ.* По Нѣмецки *tausendblätterichte Wucherblume.*

CHRYSANthemVM MONSPELIENSE Linn. *Хризантемумъ Монспелиенсе.* *Золотый цвѣтъ* изъ Монспеллѣе растетъ во Франціи. По Нѣмецки *Wucherblume von Montpellier, Berg-Rindauge mit dem Goldbaumenblatt.*

CHRYSANthemVM MONTANVM Linn. *Хризантемумъ монтанумъ.* *Ипаноуъ цвѣтъ* на горахъ распуцій или *Золотый цвѣтъ горный.* По Нѣмецки *Bergwucherblume.*

CHRYSANthemVM MYCONIS Linn. *Хризантемумъ Миконисѣ.* *Золотый цвѣтъ туполистный* растетъ въ Гишпаніи и въ Италиі на пашняхъ. Стебель прямой и гладкій; листья обвиваютъ оный до середины, языкообразны, къ переду ширѣе, и тупо-завубристы; цвѣтныя черешки или стебельки дорожка-

ты и темнозелены; чешуйки на цвѣсныхъ чашкахъ темножелтыя, тройно-зазубрисыя и меньше нежели у другихъ сортовъ, а сѣмена окружены изрядными краешками. По Нѣмецки *misonische Bucherblume*.

CHRYSANTHEMUM PECTINATUM Linn. *Хризантемумъ пектинатумъ*. Гребнопидный золотый цвѣтъ. По Нѣмецки *fammartige Bucherblume*.

CHRYSANTHEMUM PERUVIANUM Dod. *Хризантемумъ Перуціанумъ*. Смори *Helianthus annuus* Linn. Геліантусъ аннуусъ.

CHRYSANTHEMUM SEGETUM Linn. *Хризантемумъ сеgetумъ*. Смори *Chrysanthemum*, *Хризантемумъ*.

CHRYSANTHEMUM SEROTINUM Linn. *Хризантемумъ серотинумъ*. Золотый цвѣтъ поздноцвѣтущій растеніе въ Америкѣ. Волокнистый и пребывающій его корень расширяется весьма далеко. Крѣпкій и къ верху вѣшвисый стебель возвышается въ три и чепыре фута. Листья ланцетобразны, къ обоимъ концамъ остроконечны и на передней части на подобіе пилы зазубрисы. Осенью показывающія многіе желтыя цвѣты. Сѣбыхъ сѣменъ рѣдко получить можно. По Нѣмецки *späte Bucherblume*.

CHRYSANTHEMUM VERUM. *Хризантемумъ перумъ*. Смори *Buphthalmum vulgare*, Буфталмумъ вулгаре.

CHRYSITIS, *Хризитисъ*. Смори *Stoechas citrina*, Стехасъ цитрина.

CHRYSITRIX Linn. Mant. 1335. *Хризитриксъ* или *золотоцетинникъ* есть Африканское на мысѣ Доброй Надежды распущее растеніе, которое имѣетъ обоеродные или обоеполые и сѣ оплученными полами цвѣты, на разныхъ стебляхъ. У обоеродныхъ чашка, составлена изъ двухъ яйцокругло-долговатыхъ, хрящеватыхъ, пребывающихъ и на подобіе черепицы плотно другъ на другъ лежащихъ

шелухъ. Цвѣтъ составляющіи многіе щетинообразные, кожисые, расщепренныя, лоснящіеся, непадающіе, и пучкомъ собранныя мякинные листочки бывающіе длиннѣе чашки. Между каждымъ таковымъ листочкомъ сидитъ одинъ волосистый тычокъ длиною сѣ листокъ и сѣ равноширокою къ тычку, выключая вершинку, приросшею шляпкою: песникъ волосистый, сполько-длинненъ какъ и тычокъ, имѣетъ просный спрурикъ и долговатый тупый общественный зародышъ или початокъ плода. Плодъ и сѣмя неизвѣстны. Мужескіе или одни тычки въ себѣ имѣющіе цвѣты находятся на другомъ растеніи и имѣютъ такуюжъ чашку, цвѣтъ и тычки какъ обоеродные, которымъ былибъ и совершенно подобны, естлибъ имѣли песникъ. Господинъ Линней полагаетъ сіе растеніе въ XXIII классъ во II порядокъ многобрачныхъ деутилищныхъ или такихъ растеній, у коихъ на одномъ обоеродные или обоеполые, а на другомъ однополые или тычковые цвѣты. (*Polygamia Dioecia*.) По Нѣмецки *goldborsten*.

CHRYSOBALANUS ICACO Linn. *Хризобаланусъ Ихако*. *Guaiera*. Markg. *Isaco Plum.* 5 *Iacq* II *Американское черносливовое дерево*, *Американскій Черносливъ* или *Какаосопая Слива*. Подъ названіемъ *Ихако* описалъ Господинъ Плюмье особый родъ Американскаго растенія, которое Маркграфъ назвалъ Гваіера, а Линней Хризобаланусъ. Еще не опредѣлено, одинъ ли, или больше бываетъ сортовъ онаго, а какъ ихъ въ нашихъ садахъ не имѣется, то упомяну я здѣсь только то, что оно очень сходствуетъ сѣ сливными и Абрикосовыми нашими деревьями и имѣетъ пяпилистичный цвѣтъ, пятичастную колокольчистую чашку, множество кружкомъ стоящихъ тычковъ, одинъ песникъ и большій, яйцобразный, и сочный плодъ, котораго кочшочка яйцокруглая, морщеватая, испещренная

шрена пятью бороздками и пята раскряшная. Сей плодъ имѣетъ такой же вкусъ, какъ наши сливы; но въ множествѣ въ пищу употребленный, причиняетъ вредъ, хотя Господинъ Жакенъ противное тому утверждаетъ. Американцы варятъ ихъ въ уксусъ, а вареные въ сахаръ отсылаются въ Гишпанію. Другіи сорты Пурпуровая или Багряновидная слива, Хризобаланусъ пурпуреа. Оба сорта полагаетъ Господинъ Линней во II. Классъ, въ I. порядокъ двапятишпичковыхъ односпичковыхъ расцвѣтѣ (Icosandria Monogynia). Но Нѣмецки *Isaco oder gewöhnliche Isacorpflume*; по Англиски *Plum the American*.

CHRYSOBALANVS PURPUREA Linn. *Хризобаланусъ пурпуреа*. Американское сливное дерево съ пурпуровымъ плодомъ; смотри *Chrysobalanus Isaco*, *Хризобаланусъ Исако*; сей сортъ называется по Нѣмецки *Purpurrothe Isacorpflume*.

CHRYSOCARPOS, *Хризокарпосъ*.

Смотри *Hedera*, Гедера.

CHRYSOCOMA Linn. *Хризосома*.

CHRYSOCOMA BIFLORA Linn. *Хризосома бифлора*. Дуццѣтная степная полынь растетъ въ степяхъ при селѣ Куракинѣ по сю сторону города Пензы, на оброслыхъ кустами мѣстахъ позади Самары и на лугахъ при Кинелѣ и нижнемъ Уралѣ за Оренбургомъ. Она имѣетъ копьеобразные, премо жилами перерѣзанные, гладкіе и точками попецренныя листья и синіе зубчатые цвѣточки. Господинъ Линней полагаетъ всѣ сорты въ XIX. Классъ въ I. порядокъ единосѣмѣйныхъ многобрачныхъ равенствующихъ, или такихъ расцвѣтѣ, у коихъ всѣ цвѣты обоеродные или обоеполюе, то есть и пычки и пестики въ себѣ содержащіе, и коихъ пычки срослись вверху своими шляпками. (*Syngenesia Polygamia Aequalia*). а Господинъ Турнефоръ, который сіе растѣніе

Часть II.

называется *Elychrysum*, Элихризумъ въ XII классъ, во II отдѣленіе, въ XI родъ травъ съ составленнымъ изъ многихъ вмѣстѣ соединенныхъ цвѣточковъ цвѣтомъ, и сѣменами съ вѣнчикомъ. *Хризосома* происходитъ отъ Греческихъ словъ *χρῖς* верьхушка, и *χρῖος*, золотая, поному что цвѣтъ многихъ сортовъ имѣетъ золотожелтый колеръ. По Гречески *χρυσόκωμη*; по Нѣмецки *Zweiblümiges Goldhaar*; по Французски *Bouton d'or ou Chrysosome à doubles fleurs*; по Итальянски *Crisosome*; по Англиски *Goldyllocks*.

CHRYSOCOMA CERNVA Linn. *Хризосома чернуа*. Степная Полынь пеннолистная растетъ въ Египтѣ, и всегда зеленѣетъ. Она имѣетъ невысоко распуцій вѣтвистый стебель, узкіе, короткіе, темно-зеленые, изогнутые и нѣсколько шершавые листья; цвѣты маленькіе, составлены изъ многихъ вмѣстѣ соединенныхъ, воронкѣ подобныхъ цвѣточковъ, рудожелтые, и висятъ прежде, нежели распускаются къ низу. У насъ должно ее на зиму спавить въ оранжереи. По Нѣмецки *hängendes Goldhaar*; по Французски *Chrysosome penchante*.

CHRYSOCOMA CILIATA Linn. *Хризосома Цилиата*. Бахромистая степная полынь растетъ въ Африкѣ, кустоватая и имѣетъ бахромистые шероховатые листья и золото-желтый прямо сидяцій цвѣтъ. По Нѣмецки *gefranztes Goldhaar*; по Французски *Chrysosome frangée*.

CHRYSOCOMA COMA AVREA Linn. *Хризосома кома авреа*. Смотри *Elychrysum*, Элихризумъ.

CHRYSOCOMA GRAMINIFOLIA Linn. *Хризосома граминифолия*. Пырейнолистная степная Полынь имѣетъ правянистый стебель, копьеобразные, пырейные, гладкіе листья и кистями сидящіе желтые цвѣты. По Нѣмецки *Goldhaar mit*

Grasblättern; по Французски Chrysosome à feuilles de Chiendent.

CHRYSOCOMA L'INOSYRIS Linnæi.

Хризосома Линозырисъ. Дикій золотой Ленъ расцветъ въ Европѣ на кочкахъ и въ кустарникахъ и цвѣтеть во все лѣто. Онъ имѣетъ пребывающій волокнистый корень, производящій ежегодно множество жесткихъ, и онъ полутора до двухъ футовъ высокихъ стеблей, окруженныхъ многими длинными, узкими, гладкими и совершенно цѣльными листьями. Къ верху раздѣляющагося главный стебель на многіе стебельки, изъ коихъ каждый поддерживаетъ свѣтложелтый цвѣтокъ. Чашечныя чешуйки лежатъ слабо другъ на другѣ. Сіе растѣніе заслуживаетъ, чтобъ держали его въ садахъ, и легко разведено бывъ можетъ раздѣленіемъ его корня. По Нѣмецки leinblättrichtes Goldenhaar, falsches oder güldenes Ein Fraut.

CHRYSOCOMA OPPOSITIFOLIA,

Хризосома оппозиitifolia. Степная Полынь или *Золотоголовникъ* съ расположенными попеременно листьями. По Нѣмецки Goldhaar mit einander gegenüberstehenden Blättern.

CHRYSOCOMA SCABRA, *Хризосома скабра. Шерохопатая степная Полынь*. По Нѣмецки raubhes Goldhaar.

CHRYSOCOMA TOMENTOSA, *Хризосома томентоза. Мохнатая степная Полынь*. По Нѣмецки filziges Goldhaar.

CHRYSOCOMA VILLOSA Linnæi. *Хризосома пиллоза. Степная Полынь* или *Шершавая степная Полынь* расцветъ въ лѣсистыхъ степяхъ при Уфѣ и около деревни Ключицы по сю сторону Усоляя. Ее мѣщаютъ со зверобоемъ, топлятъ въ горшкѣ и пьютъ онъ разныхъ припадковъ. Она имѣетъ копьеобразные шершавые листья. Всѣ сіи сорты полагаются съ двуцвѣтною въ одинъ классъ. По Нѣмецки haarigtes Goldhaar; по Французски Chrysosome velue.

CHRYSOCOME, *Хризосома*. Смори Chrysosoma, Хризосома

CHRYSOOGONVM, *Хризотонумъ*. Смори 1. Blattaria, Блаштарія. 2. Leontice, Леонтице и 3. Tormentilla, Торментилла.

CHRYSOOGONVM VIRGINIANVM.

Linn. *Хризотонумъ Виргиніанумъ. Золотоколѣнникъ* или *Виргинскій Хризотонъ* расцветъ въ Виргиніи. Общественная разширистая цвѣтняя чашка состоитъ изъ пяти копьеобразныхъ листочковъ длиною съ цвѣтъ; цвѣты составлены изъ многихъ вмѣстѣ соединенныхъ цвѣточковъ, изъ коихъ пять крайніе женскіе или одни пестиковые и суть языкообразны, длиноваты, презубчатые, и окружаютъ множество въ срединѣ сидящихъ, пятизубчатыхъ и воронкѣ подобныхъ желтыхъ цвѣточковъ, содержащихъ въ себѣ и пычки и пестики вмѣстѣ. Въ обоеродныхъ или средину занимающихъ цвѣтахъ пять маленкихъ пычковъ съ валобразными трубчатыми шляпками и одинъ щетиннообразный пестикъ съ непримѣннымъ струпикомъ и прекороникимъ зародышемъ. Въ женскихъ или крайнихъ цвѣтахъ зародышъ больше и окружается особымъ околоцвѣтіемъ; пестикъ короче и два назадъ загнутые струпика. Плода нѣтъ, а остаются чашка. Послѣ обоеродныхъ, сѣменъ не бываетъ. Въ женскихъ находящійся и особенную чешырехълисточную чашечкою окруженный зародышъ превращается въ одно сердцеобразное, и вверху на трое расщепленную чешуйку имѣющее сѣмя. Господинъ Линней полагаетъ сіе растѣніе въ XIX классъ, въ IV порядокъ единосѣмьныхъ многобрачныхъ нужныхъ или такихъ растѣній, у коихъ на одномъ и томъ же корнѣ двоякаго рода и вмѣстѣ сидящіе цвѣты, изъ коихъ средніе двуполые, имѣютъ и пычки и пестики, но безплодны, а крайніе однополые, имѣютъ одни пестики и приносятъ сѣмена:

сѣмена: въ среднихъ цвѣтахъ тычки сростись вверху своими палпками (*Syngenesia Polygamia*). По Нѣмецки *virginisches Chrysosomum*.

CHRY SOLACHANVM, *Хризолоханумъ*. Смотри *Bonus Henricus*, бонусъ Генрикусъ.

CHRY SOLACHANVM PLINII, *Хризолоханумъ Плинія*. Смотри *Cydonia*, Цидонія.

CHRY SOME LANTHIVM, *Хризомелантійумъ*. Смотри *Nigella*, Нигелла.

CHRY SOPHYLLVM CAINITO Linn. *Хризифиллумъ Каннито*. *Золотolistникъ или золотое Яблоко*. Сіе всегда зеленѣющее дерево растетъ на нѣкоторыхъ Американскихъ островахъ и Караибамъ называется Каннито. Оно вырастаетъ по описанію Господина Жакена (*Jacquin*) до нарочитой вышины и разширяется вверху изрядною корою. Внутреннее качество сего дерева красноватое, волокнистое и крѣпкое и покрывается красноватою корою. Листья сидятъ попеременно на короткихъ стебелькахъ, яйцобразно заостренные, совершенно цѣльные, по обѣимъ сторонамъ дорожчатые, на подобіе кожи жесткіе, вверху темно-зеленые лоснящіеся, а вънизу или на исподней части покрытые тонкою желтою или коришневатою цвѣта шерстью, копорая свѣшится какъ золото. Цвѣтныя черешки или стебельки вырастаютъ изъ листовыхъ угловъ, короткіе и каждый подерживаетъ одинъ, а иногда и нѣсколько маленькихъ бѣлесоватыхъ колокольчатыхъ цвѣточковъ. Плодъ большой, кругловатый, плосковатый, алаго цвѣта съ желтоватою и зеленою пестриною и имѣетъ подъ тонкою и гладкою своею кожею, влажное бѣлесоватое шѣло, которое до созрѣлости своей преисполнено молочнымъ сокомъ. Изъ десяти его сѣменъ рѣдко больше трехъ или чешырехъ посѣвающихъ. Оныя сплюснутые, яйцобразныя, оспироконечныя и темнаго

цвѣта, а передніе краишки бѣлые. Плодъ имѣетъ сладковатый влажный вкусъ, и Американцами охотно употребляется въ пищу, а Европейцами инапримѣ не употребляется. Плодъ бываетъ въ разсужденіи подобія и своего цвѣта различенъ. Здѣсь описанный составляетъ большое, плосковатое яблоко, другій сортъ долговатъ и оливковаго цвѣта. Въ Ямаикѣ есть сортъ съ пурпурово-цвѣтными плодами, копорые почки яйцокруглы, и имѣющъ снаружи зелено-пурпуровый цвѣтъ, а внутри пурпуровое, нѣсколько мучноватое шѣло. Въ Мартиникѣ есть также сортъ съ синими плодами, копорые шарокруглы, не велики, снаружи синіе, имѣющъ синее, мягкое и молочное шѣло и употребляются такъ, какъ и прочіе жителями въ пищу. Господинъ Линней полагаетъ всѣ три сорта сего дерева въ V классъ, въ I порядокъ пятичковыхъ однопестиковыхъ растеній (*Pentandria Monogynia*); *Хризифиллумъ* есть Греческое отъ словъ *φύλλον*, листъ и *χρυσός* золотой происходящее имя, значущее *Золотolistникъ*, потому что листья сего дерева покрываются желтою и на подобіе золота свѣщающею шерстью. По Гречески *хризифύλλον*; по Нѣмецки *gelber Sternapfel*; по Французски *Cainito arbre des Isles Americaines*; по Англиски *Damson-tree*.

CHRY SOPHYLLVM ARGENTEVM Jacq. *Хризифиллумъ аргентеумъ*. *Бѣлошерстный Золотolistникъ*. Сіе дерево нашелъ Господинъ Жаккенъ въ Мартиникѣ. Оно съ первымъ сортомъ имѣетъ много сходства, но кора и дерево его пепельнаго цвѣта, а листья, копорые сидятъ также попеременно на коротенькихъ стебелькахъ имѣющъ цѣльные края, яйцо или лучше серпообразныя, вверху зеленые и гладкіе, а внизу зеленовато бѣлою лоснящеюся шерстью прикрытые. Плодъ величиною походитъ на большую сливу, кругловатъ, марко-

марко сивій или пурпуровый, содержитъ въ себѣ мягкое, голубоватое и млечное шло и употребляется въ пищу. По Нѣмецки *weiß-fligelter Sternapfel*.

CHRY SOPHYLLVM GLABRVM Linn. *Хризифиллумъ глбрумъ. Гладкій Золотелистникъ.* Сіе дерево растетъ также въ Мариникѣ, бываетъ въ десять футовъ вышиною и имѣетъ много суцевъ. Черенястые и попеременно сидящіе его листья яйцобразны, остроконечны, по краямъ и на обѣихъ сторонахъ гладкіе, лоснящіеся и какъ кожа жескіе. Плодъ голубой, имѣетъ величину и подобіе оливы и не угадается. У насъ всѣ сіи сорпы могутъ быть только въ оранжереяхъ. По Нѣмецки *glatter Sternapfel*.

CHRY SOPVM REINESII, *Хризопумъ Реннези.* Смори *Gummi Gutta*, Гумми Гутта.

CHRY SOSPERRMVM *Хризоспермумъ.* Смори *Semperivum testorum*, Семперивумъ текпорумъ.

CHRY SOSPLENIVM Linn. *Хризосплениумъ III. Селезеночная трапа* или *Ячникъ* растетъ у насъ почти вездѣ на сырыхъ мѣстахъ и цвѣтетъ въ Апрѣлѣ и Маѣ мѣсяцахъ. Господинъ Линней полагаетъ ея два сорта, которые я здѣсь опишу подъ ихъ названіями. Сему роду растенія свойственны признаки сльдующіе: цвѣтъ имѣетъ только одно околоцвѣтіе, которое не опадаетъ, расщепренное и разрѣзано на двѣ широкія и двѣ узкія, другъ противъ друга стоящія, разширяющіяся и тупыя лапки. Насполязата цвѣта нѣтъ, развѣ за оный почитаютъ разцвѣченное околоцвѣтіе. Осьмь или десять прекресткихъ, прямо къ верху стоящихъ и шиловобразныхъ тычковъ сидятъ въ околоцвѣтіи на четвероугольной площадкѣ и окружаютъ два пестика съ тупыми стружиками; зародышъ превращается въ двухчастную, одногнѣздную, подобіе челночка имѣющую и зеленою чашкою или около-

цвѣтіемъ окруженную сѣменодержательницу, заключающую въ себѣ много маленькихъ сѣмечекъ. Первый и верхній цвѣтокъ имѣетъ всегда на пять рѣзовъ или лапокъ разрѣзанное околоцвѣтіе и десять тычковъ. Господинъ Линней полагаетъ всѣ сорпы сей правы въ X классъ, во II порядокъ десяти тычковыхъ двупестичныхъ растеній. (*Decandria Digynia*) а Господинъ Турнеформъ во II классъ, въ VI отдѣленіе, въ V родъ травъ съ однолистичнымъ круглымъ цвѣтомъ, котораго пестикъ превращается въ сухой плодъ. *Хризосплениумъ* есть Греческое имя, которое значитъ Селезеночная трава золотая, происходитъ отъ Греческихъ словъ *σπλήν*, селезенка и *χρυσός*, золотая и дано ей по причинѣ полезности ея въ селезеночныхъ болѣзняхъ. По Гречески *χρυσός πλύνον*; по Нѣмецки *Gulden Milzfrucht*, *goldener Steinbrech*; по Французски *Saxifrage dorée*; по Италіански *Sassifraga dorata*; по Англиски *Golden saxifrage*. Сорпы суть:

CHRY SOSPLENIVM ALTERNIFOLI-VM Linn. *Хризосплениумъ алтернифолиумъ.* *Chrysolplenium foliis pediculis longis insidentibus.* Tournef. *Saxifraga aurea foliis pediculis oblongis insidentibus.* Rai. Hist. p. 206. *Sedum palustre, luteum, maius, foliis pediculis longis insidentibus.* Morison. Hist. III. pag. 477. Sect. 12. Tab. 8. fig. 8. *Селезеночная трапа съ сидящими попеременно листьями*, растетъ вездѣ на сырыхъ и тѣнистыхъ мѣстахъ въ Англіи, Швейцаріи, въ Нѣмецкой землѣ, въ Швеціи, также и въ Россіи, особливо въ Ингерманландіи при ручейкахъ позади Уфы и въ странахъ къ ледовитому морю близко лежащихъ и цвѣтетъ въ началѣ Маѣ мѣсяца. Она имѣетъ пребывающій, бѣлый и волокнистый корень, и коротенькій, сочный, преграниый, гладкій и только вверху волосками прикрытый стебелокъ, который вышиною бываетъ въ палецъ и расщепленъ на подобіе вилки на двѣ вѣтки, которыя такимъ же

же бразомъ раздѣляющся опять на другія вѣшочки. Корневые листья почти подобіе имѣющіе порелочки, шупо-зазубристые, темно-зеленые къ низу блѣднѣе, лоснящіеся, гладкіе, не много волосисты, и сидящіе на волосистыхъ бороздками изрытыхъ стебельочкахъ. Стеблевые упивающіеся на стебелькахъ, которые короче, и идущіе внизъ вдоль по стеблю, и расположены попеременно, а листья, которые находящся возлѣ или близко цвѣтловъ, безъ стебельковъ, и почечнообразные или представляющіе подобіе половины порелочки. Возлѣ всякаго цвѣточка сидитъ по одному листочку. Цвѣты вырастающіе изъ вершинокъ и изъ угловъ вѣтвий, на коротенькихъ стебелькахъ, имѣющіе подобіе розничка, желтые и сидящіе пучками. По Нѣмецки *Guldensteinbrech*, *Nummelfraut*, *Goldner Steinbrech mit wechselfelweise gestellten Blättern*; по Аглійски *Our Golden saxifrage*.

CHRYSOSPLENIVM FOLIIS CONJUGATIS. Pallas. *Хризоспленіумъ фоліисъ конъюгатисъ*. Смори слѣдующую главу.

CHRYSOSPLENIVM OPPOSITIFOLIUM Linn. *Хризоспленіумъ оппозиitifolіumъ*. *Chryso-splenium Tabernom.* *Chryso-splenium foliis amplioribus auriculatis.* Tournef. *Chryso-splenium foliis coniugatis* Pallas Dissert. citat. *Saxifraga aurea Dodonaei.* *Saxifraga rotundifolia aurea.* C. B. *Hepatica aurea quondam officinar.* Saxon. superior. Tabern. 1224. *Nasturtium petraeum officin.* Argentor. et Alsac. vide Spielman. Mat. Med. p. 561. Pallas Dissert. de *Chryso-splenio*. *Селезеночная трава* съ сидящими попарно листьями, растущіе съ вышеписанною въ однихъ мѣстахъ, однакожъ сверхъ того и въ Канадѣ, цвѣтущіе въ Апрѣлѣ мѣсяцѣ, приносимы уже въ Маіѣ мѣсяцѣ зрѣлыя сѣмена, и совершенно походившіе на верхнюю, а кромѣ того только, что листья сидящіе прямо другъ противъ друга, меньше и почечнообразные. Въ старину были обѣ сіи

правы въ великомъ употребленіи, особливо въ селезеночныхъ болѣзняхъ, отъ чего и названіе свое получили, но нынѣ уже ими не столько уважающіе. Онѣ содержатъ въ себѣ много влажности, посредственную часть масла и соли. Я увѣренъ, что на-стоянную съ сими правами воду или вареное изъ нихъ пищье, въ разсужденіи мыльнаго ихъ свойства съ великою пользою употреблять можно отъ заразительныхъ, горячихъ и другихъ продолжительныхъ болѣзней. Хотя многіе ихъ почитаютъ бесполезными, но утвердительно сказать можно, что онѣ разбивающіе, разжижающіе, чистящіе кровь, и гонящіе мочу. Таберномонтанъ и Лобелій выхваляющіе употребленіе оныхъ въ болѣзняхъ внаупреки, и отъ засоренія въ кишкахъ, въ чемъ соглашающіеся съ ними Линней и Дитрихъ. Господинъ Палласъ совѣтуетъ ихъ употреблять въ грудныхъ и каменной болѣзняхъ и для очищенія почекъ и пузыря. Скопина, какъ я примѣнилъ до нихъ не допрогивающіеся, но пчелы охотно на нихъ садящіяся, хотя и мало воску и меду съ нихъ собирать могутъ. Въ Спразбургѣ употребляютъ ихъ вмѣсто травнаго чаю. Обѣ зеленіющіе во все лѣто; листья всѣ болѣе шеміющіе и больше становящіяся. Свѣжія растенія не имѣютъ никакого почти запаха и весьма слабый вкусъ. Первый въ сушеныхъ листьяхъ очень мало слышенъ, а послѣдній дѣлается крѣпче. Чужъ еще касается до вкуса, то оный больше въ листьяхъ, нежели въ стебляхъ, хотя въ обѣихъ много соку. По Нѣмецки *Gulden Milzfraut mit runden paarweise stehenden Blättern*, *Eyerfraut*, *Steinfresse*.

CHRYSOSPLENIVM ORIENTALE.

Tournef. *Хризоспленіумъ ориентале*. Греческая *Селезеночная трава* здѣсь не растущіе, и отличающіеся отъ прочихъ болшею своею сѣменодержательницею. По Нѣмецки *das griechische Milzfraut*.

CHVCO.

CHVCOLATA, *Шуколата*. Смотри Chocolatum, *Хоколатумъ*.

CHIMELI, *Химели*. Смотри Saponaria, *Сапонаріа*.

CHYNLEN. Ekeberg. in litteris Mscr. *Хинленъ* есть Китайскій валособразный или цилиндрической, ломкій и снаружн желто-красный корень съ золото-желтою внутренностью или мязгою. Онъ не имѣетъ никакого запаха, но прегорькій клейкій вкусъ и дѣлаетъ слюну желто-шафранною. Китайцы настаиваютъ его съ виномъ и принимаютъ по маленькой ложкѣ отъ рѣзу въ животѣ, и неваренія пищѣ въ желудкѣ. Главное его свойство есть укрѣплять желудокъ и побуждать ко рвотѣ. По Нѣмцки Chynlen eine Chinesische Wurzel.

CHYRANTIA, *Хиранція*. Смотри Mordica, *Момордика*.

CHYTRACVLIA, *Хитрахуліа*. Смотри Myrtus, *Миртусъ*.

CIA, *Ца*. Смотри Thea, *Теа*.

CIARXAMBER, *Царксамберъ*. Смотри Cassia fistula, *Кассіа фистула*.

CIBERIVM, *Цибериумъ*. Смотри Umbilicus Veneris, *Умбиликусъ Венерисъ*.

CIBOLANOS, *Циболаносъ*. Смотри Plantago maior, *Планшаго маіоръ*.

CIBOLOGAS, *Цивологасъ*. Смотри Hyosciamus, *Гюсціамусъ*.

CIBOSTRVM, *Цивострумъ*. Смотри Hordeum, *Гордеумъ*.

CIBVRIVM, *Цибуріумъ*. Смотри Althaea, *Аллеа*.

CIBVS SATVRNI, *Цивусъ Сатурни*. Смотри Equisetum, *Эквизетумъ*.

CIBUSALIVM, *Цивусалиумъ*. Смотри Enula, *Энула*.

CICA, *Цика*, Смотри Ricinus, *Рициусъ*.

CICCA DISTYCHA Linn. *Цикка дистиха*. Разпилистая *Цикка* есть Восточный Индейскій Кустарникъ, у котораго листья яйцообразные, остроконечные,

гладкіе, череняшые и стоящъ попеременно въ два ряда. Маленькіе Его цвѣточки сидятъ кистями, и суть отъ части пычковые, отъ части песниковые. У обоихъ нѣтъ листа; чашка составлена у мужскихъ изъ четырехъ, а у женскихъ изъ трехъ листочковъ; въ первыхъ четыре пычка, а въ послѣднихъ четыре песника. Плодъ его есть почти шарообразная, четыре пупырчатая и какъ пружинка отскакивающая съменодержащельница со многими одинакими съмечками. Господиъ Линней полагаетъ сіе растѣніе въ XXI классъ, въ IV порядокъ единожилищныхъ пычковыхъ растѣній или имѣющихъ на одномъ и томъ же корнѣ цвѣты и мужскіе и женскіе (Monoecia Tetrandria) По Нѣмцки Cfeuderer.

CICENDIA, *Цицендіа*. Смотри Gentiana, *Генціана*.

CICER, *Цицеръ*. Смотри Pisum pisumъ.

CICER ARIETINVM Linn. *Цицеръ Ариетинумъ*. Cicer Sativum. C. B. Pit. Tournetort. Cicer rubrum et album. Lon. Cicer nigrum. Fuch I. *Свръй Горохъ, Материнка, Вараній или Итальянскій Горохъ* растетъ въ Италіи и Голландіи на поляхъ между хлѣбомъ, цвѣтетъ въ Іюнь мѣсяцъ и разводится ежегодно изъ семянъ у насъ на поляхъ его не сѣютъ, а держатъ только въ нѣкоторыхъ особливо ботаническихъ садахъ. Сіе растѣніе составляетъ особый родъ, и хотя Господиъ Линней оное прежде и причелъ къ роду чечевицъ, но потомъ опять отъ нихъ отдѣлилъ. Корень у него длинный, тонкій, бѣлый, волокнистый и производитъ нѣсколько прямо стоящихъ, вѣтвистыхъ, и мохнатыхъ стеблей около трехъ футовъ вышиною. Листья маленькіе, шершистые, зазубристые, кругловатые и сидятъ парно. Изъ листовыхъ угловъ вырастаютъ цвѣты, которые имѣютъ подобіе бабочки

съ распростертыми крылошками, бѣлые или бѣлоокрасяющіе и поддерживающіе чашечками, которыя походятъ на рожокъ. Оныя разрѣзаны на пять вѣтвей и почти стольже длинны, какъ цвѣтъ. Въ цвѣтахъ по десяти тычковъ, изъ коихъ девять срослись вмѣстѣ кучкою, какъ будто въ ножнахъ, а десятый стоитъ особливо, и одинъ пестикъ съ шупымъ стручкомъ и яйцокруглымъ зародышемъ. Когда цвѣты опадаютъ, то показываятся на ихъ мѣстѣ короткіе и подобіе пузыря имѣющіе стручки заключающіе въ себѣ двѣ кругловатыя, угловатыя, усатыя, либо бѣлыя, либо красноватыя горошинки, которые также какъ и простой горохъ употребляются въ пищу, но не скоро варятся въ желудкѣ и легко вспучиваются животомъ. Ихъ почитали прежде сего весьма способными гнать мочу, разбивать камень, умерщвлять глисты, возбуждать мѣсячное, умножать въ кормилицахъ молоко и выгонять осну, но все сіе не надежно или лучше ложно. Вѣришь всего то, что мука изъ гороху наружно приложенная имѣетъ разбивающее свойство и полезна отъ окрѣпости или ожесточенія груди и у мужчинъ дѣтородныхъ удовъ. Многіе сей горохъ жарятъ, толкутъ въ порошокъ, варятъ съ водою и пьютъ вмѣстѣ кофеемъ. Цицеръ отъ Греческаго слова *κίχης* сила, потому что онъ пишашеленъ и придаетъ силу. Господинъ Линней полагаетъ его въ XVII классъ, въ IV порядокъ двусѣмныхъ десяти тычковыхъ растѣній, то есть такихъ, у коихъ въ цвѣтахъ десять тычковъ въ двѣ кучки сросшихся (*Diadelphia Decandria*) а Господинъ Турнефортъ въ X классъ, въ I отдѣленіе, во II родъ травъ и кустарниковъ, коихъ цвѣтъ имѣетъ подобіе бабочки и коихъ пестикъ превращается въ одногнѣздый и короткій стручокъ. По Гречески *κίχρινθος* *κίχρινθος*; по Арабски *Chemps*, *Hanos*, *Achamos*; по

Нѣмецки *Kichern*, *Kichernerbsen*, *Zifererbsen*; по Француски *Pois chiche*, *ou Pois bécu*; по Испански *Cece o Ceceri*; по Аглински *Chich Pease and Cicers or Garden Chick Pease or Cicer*.

CICER RVBRUM, Цицеръ рубрумъ
CICER SATIVUM, Цицеръ сативумъ. Смори *Cicer arietinum*, Цицеръ ариетинумъ.

CICER SYLVESTRE PRIMVM Dod. Цицеръ силвестре примумъ. Смори *Astragalus Cicer* Linn. Астрегалусъ цицеръ.

CICER SYLVESTRE TERTIVM Dod. Цицеръ силвестре терциумъ. Смори *Ononis rotundifolia* Linn. Ононись ротундифолия.

CICERA, Цицера. Смори *Lathyrus cicera* Linn. Лапирусъ цицера.

CICERBITA, Цицербита. Смори *Sonchus maritimus* Linnaei. Сонхусъ маритимусъ.

CICERCVLA, Цицеркула. Смори *Lathyrus sativus* Linn. Лапирусъ сативусъ.

CICHOREA, Цихореа. Смори *Cichorium*, Цихоріумъ.

CICHOREA PROCERA, Цихореа процера. Смори *Chondrilla*, Хондрилла.

CICHOREVM, Цихореумъ. Смори *Cichorium*, Цихоріумъ.

CINORIVM, Цихоріумъ. Цихорія или цикорея, Хотя есть Латинское названіе, но понеже столькожъ извѣстно и у Русскихъ, то я оное сохранилъ. Она бываетъ чепырехъ родовъ, въ коихъ числится и Эндивія, и называется многими *Сонцопасестра* и послѣ цвѣта *шляпки*. Всѣмъ соршамъ Цикоріи свойственныя признаки слѣдующіе. Цвѣтъ ихъ принадлежитъ къ составленнымъ изъ многихъ вмѣстѣ соединенныхъ двѣпочковъ, у коихъ общественная чашка двойная, валообразная и покрывается осьмью узкими, копьеобразными и валъ или цилиндръ составляющими чешуйками, на коихъ лежатъ еще пять другихъ, жом

кои покороче. Цвѣты всѣ обоюполые, язычкообразные, къ концу приплюснутые, и пятизубчатые, имѣютъ пять волосистыхъ, прекоронныхъ и трубкою вмѣстѣ соединенныхъ шычковъ съ валообразно-пятиугольными, прубчащими шляпками, и одиѣй пестикъ съ двойными, наружу загибающимися струпиками и долговатымъ ячникомъ. Каждый цвѣточекъ оставляетъ послѣ себя по одному угловатому сѣмечку, котораго вершинка украшена маленькимъ пятизубчатымъ краешкомъ; цвѣтное гугенцо или дно обсажено шелушистыми щепинками, и чашка вверху сжимается и заключаетъ сѣмена. Сверхъ сего будетъ мною каждый сортъ особо описанъ. *Цикорей* происходитъ отъ Греческихъ словъ *χλωρόν*, поле, и *κίον*, иду, пошому что ее большею частію находятъ въ поляхъ. Господинъ Линней полагаетъ всѣ сорты въ XIX классъ, въ I порядокъ единожилищныхъ многобрачныхъ равенствующихъ растѣній, но есть такихъ, у коихъ всѣ цвѣты обоюполые, плодосные, или имѣющіе и шычки и пестики, и коихъ шычки срослись вверху своими шляпками (*Syngenesia Polygamia Aequalia*) а Господинъ Турнефортъ въ XIII. классъ, то II. опредѣленіе, въ III родъ правъ съ составленнымъ изъ половичатыхъ цвѣт. почковъ цвѣтомъ, и съ сѣменемъ безъ вѣнчика. По Гречески *κίχώρας*, *κίχώρας κη* *Σέρις τικρίς*; по Нѣмецки *Wegwarten*, *Cichorie*; по Французски *Cichorée*, *Chicorée*; по Итальянски *Cichorea*, *Cichoria*; по Англински *Cichory* or *faccouy*.

CICHORIVM ASPHODELINVM. Tab. *Цихоріумъ асфоделичумъ*. Смори *Leontodon Taraxacum* Linn. Леонтодонъ Тараксакумъ.

CICHORIVM BVLBOSVM. *Цихоріумъ булбозумъ*. шожъ.

CICHORIVM CRISPVM Linn. *Цихоріумъ криспумъ*. Смори *Endivia crispa*, *Эндивія крипа*,

CICHORIVM DOMESTICVM, *Цихоріумъ доместикумъ*. Смори *Cichorium Intybus*, *Цихоріумъ интибусъ*.

CICHORIVM ENDIVIA Linnaei. *Цихоріумъ Эндивія*. Смори *Endivia*, *Эндивія*.

CICHORIVM INTYBVS Linn. *Цихоріумъ интибусъ*. *Cichorium sylvestre* sine officinarum. C. B. Pit. Tournef. *Cichorea*. Trag. *seris sylvestris picris*, *Cichoreum* Ad Lob. *Hypochaeris Dalechampi*. Lugd. *Солнцепа Сестра*, *Придорожъ*, послѣ цвѣта шляпки или *Цикорія* бываетъ садовая и дикая, и цвѣтетъ въ Іюль мѣсяцъ. Послѣдняя растетъ вдоль по дорогамъ, и на непахонныхъ поляхъ по всей почви Россіи, особливо около Москвы, вдоль Оки, на поляхъ отъ Красноярска до устья рѣки Сока, и въ Ингерманландіи; въ Санктъ-Петербургѣ позади лѣпняго саду и около деревни Охны. Первая сѣется въ садахъ и получаетъ чрезъ особенное за нею хожденіе, особливо въ разсужденіи своихъ листовъ, переменный видъ, также и внутренность ея различна отъ дикой; однакожъ садовая происходитъ отъ дикой и обѣ составляютъ одинъ родъ. Дикая имѣетъ длинный, въ палецъ толстый, съ наружи темный корень, производящій сперва маленькіе, но послѣ, особливо когда стоипѣ въ хорошей землѣ, побольше и сочиѣ листья, которые зеленые, мохноватые, и вдоль разрѣзаны на многіа зазубристыя и почти треугольныя лапки, изъ коихъ наружная или послѣдняя всѣхъ больше. Величина сихъ листовъ, когда стебель начнетъ подыматься къ верху, столько уменьшается, что верхніе листочки маленькіе, узкіе, безъ вѣтвѣй и обсажены только по краямъ маленькими зубчиками. Спволы извилистыя, нарочито толстыя, круглыя, внутри пухлыя, мохноватые, прямо стоящіе и въ два фута вышиною. Изъ угловъ попеременно сидящихъ листовъ раздѣляется главный стебель

бель внизу на вѣточки; а вверху вырастаютъ цвѣты, которые сперва стоятъ нѣсколько вмѣстѣ, потомъ другъ отъ друга немного отдѣляются, но такъ, что по бокамъ сшеблей и вѣтокъ остаются всегда по два вмѣстѣ. Цвѣты всѣ синіе и весьма рѣдко находящѣ сорнѣ съ бѣлыми цвѣтами. Наружные чашечные листочки по краямъ насажены волосками. У садовой сшебель гораздо выше, корень толще, а внутри бѣлѣе и листья разрѣзаны глубже. У молодыхъ растѣній корень, сшебель и листья преисполнены молошнымъ сокомъ, который у дикой весьма горекъ, но у садовой уменьшается и спавившись больше влажнымъ; и въ семъ по горькомъ существѣ состоитъ главнѣйшая дѣйствительность сего корня, чего ради корень дикой Цихоріи предпочитается корню садовой. Цихорія имѣетъ крѣпительное, кровоочищающее, размягчающее и разбивающее свойство и того ради полезна отъ засоренія въ печени и внутренности, отъ излишнихъ мокротъ и дурныхъ соковъ, отъ неваренія въ желудкѣ и отъ того происходящихъ болѣзней, какъ по селезеночной, желчи и многихъ другихъ. Употребляютъ сушеный ея корень въ питіяхъ, но дѣйствительнѣе есть свѣжій и выжатый изъ травы сокъ, который будучи употребленъ нѣсколько недѣль съ ряду съ сыворошкою, оживляетъ почти все тѣло и освобождаетъ его отъ многихъ болѣзненныхъ припадковъ. Сахаромъ обсыпанный корень также полезенъ. Чпюжъ касается до перегонной сѣню воды, хотя она прежде сего и почиталась, но нынѣ и безъ нее такъ какъ и безъ цикорейныхъ сѣменъ обойтись можемъ. Лучше оныхъ сиропъ и то не одинакій, но смѣшенный съ ревенемъ (Сирупъ де Цихорію кумъ рео) который по причинѣ исподоволь слабительнаго своего качества опмѣнно полезенъ для новорожденныхъ младенцовъ и часію употре-

бляется. Садовой Цихоріи корень вѣдѣтъ съ уксусомъ и деревяннымъ масломъ вмѣсто салату и мѣшая въ другія кушанія. Сія въ желудкѣ легко варимая пища составляетъ превосходное средство для всѣхъ Ипохондрическихъ, чахотныхъ и такихъ людей, которыми по прешерпѣніи большихъ болѣзней собирать должно новыя силы. Всякому извѣстно, что уже съ нѣкотораго времени начали Цихорію употреблять вмѣсто кофey. Для приготовления Цихорейнаго кофey должно взять весною вырытыхъ корнейевъ, разрѣзать оные въ куски и такъ сушить; либо сперва цѣльными сушить, а потомъ уже изрѣзавъ. Таковыя черенки или куски жарятъ, или жгутъ какъ кофей, наблюдая припомъ однакожъ больше оппорожности, ибо легко сгораютъ. Потомъ надлежитъ ихъ толочь, или молоть, и потомъ частъ послѣ сожженія, потому что жженные корни скоро припгиваютъ къ себѣ сырость. При вареніи поступаютъ также какъ и съ кофеемъ, только медлительнѣе, также должно напипку дать опспояться, дабы порошокъ могъ опѣсти. Изъ фунта свѣжей Цихоріи получить можно четверть фунта жареной. Садовая Цихорія въ разсужденіи пріятной своей горечи больше сходствуетъ съ настоящимъ кофеемъ, нежели рожъ, горохъ, земляныя яблоки, Грецкіе орѣхи и тому подобныя вещи, изъ коихъ также употребляютъ такоежъ пипье, и еспли вверху описанное надлежащимъ образомъ приготовлено, то незнающій человекъ оное съ настоящимъ не скоро распознавъ можетъ, особливо еспли еще смѣшаетъ съ жареными цикорными корнями, нѣсколько кофey, и подастъ его съ молокомъ. Полезнѣ ли цикорный кофей обыкновеннаго, сіе легко узнать можно? горячительное и обращеніе крови причиняющее масло въ Цикорномъ кофey не окажется, или въ весьма маломъ количествѣ и жилы оиъ него не оспа-

ослабнуть, а упомянутая полезность цикоріи конечно и въ семъ пищѣ окажется. Не за излишнее считаю упомянувъ здѣсь о разсужденіи Господина Линнея о такихъ кофейахъ; онъ говоритъ: замѣняющія кофей вещи чѣмъ избрѣсти, многіе пища не прилагали. На примѣръ въ горохѣ, Цикорей, кашшанахъ, миндаляхъ, бобахъ, ячменѣ, пшеницѣ, хлѣбѣ подожженномъ, изъ которыхъ вещей миндаля всѣхъ здоровѣе, но болѣе раждаетъ вѣтровъ, и для того меньше во употребленіе введенъ. Колікокрашно же замѣняютъ мѣсто кофей другія вещи, коликокрашно приобрѣтенной не удовлетворяютъ роскоши и заобыкшему чреву вредъ дѣлаютъ не малый. Коренья сохраняютъ чрезъ всю зиму въ погребахъ въ пескѣ. Сѣмена обыкновенно начинаютъ созрѣвать на вѣснѣ году въ половинѣ Сентября мѣсяца, а какъ пшеницы до пикъ очень падки, то должно оныя, какъ скоро поспѣютъ, срѣзывать со сѣблями, на воздушномъ мѣстѣ высушить, а потомъ вытрясти. Они чепыре года остающіяся способными ко употребленію. Изъ Цикоріи дѣлаютъ также водку. Въ Аптекахъ имѣется корень (Цикоріи радикасъ) и сѣмена, которыя называются Семина Скаріолеи, считаются въ числѣ чепырехъ прохладительныхъ сѣменъ. Кофій продается въ Москвѣ и въ Саянскѣ - Петербургѣ въ нѣкоторыхъ аптекахъ и лавкахъ. По Гречески *κικώριον*; по Нѣмецки *die gemeine Cichorie*, *Sindläufte*, *Begwart*, *Sonnenwendel*, *versuchte Jungfrau*; (проклятая дѣва); по Французски дикая *Chicorée sauvage*, садовая *cultivée*; по Италіански *Radichia* о *Cicorea*; по Аглински дикая *Wild Cichory* или *fuccory*, а садовая *Garden fuccory*.

CICHORIVM LVTEVM SYLVESTRE. *Цихоріумъ лутеумъ силвестре.* Смори *Taraxacon*, *Тараксаконъ*.

CICHORIVM SATIVUM, *Цихоріумъ сативумъ.* Смори *Cichorium Intybus*, *Цихоріумъ интибусъ*.

CICHORIVM SPINOSVM Linn. *Цихоріумъ спинозумъ.* Колючая Цикорія, растетъ на песчаныхъ буграхъ возлѣ моря на островахъ Кришѣ и Сициліи. Сіе растѣніе очень низко, рѣдко достигаетъ до вышины одного фуца, и состоитъ изъ многихъ, плотно другъ возлѣ друга стоящихъ и на двое расщепленныхъ вѣтвей, копоры обсажены колючими иголками. Листья, особливо сидящіе на вѣтвяхъ, очень узки и вѣзаны, а при углахъ оныхъ сидятъ одинакіе голубые цвѣты. Сей родъ пребываетъ въ нашихъ садахъ много лѣтъ, зеленѣетъ лѣтомъ и зимою, цвѣшетъ изобильно, но рѣдко приноситъ спѣлыя сѣмена; однакожъ размноженіе дѣлается и чрезъ срѣзанныя вѣтки. По Нѣмецки *flächliche Cichorie oder Wegwarte*; по Французски *Chicorée épineuse*.

CICHORIVM VERRVCARIVM, *Цихоріумъ перрукаріумъ.* Смори *Lapana Zacintha* Linn. *Лабсана Зацинта*.

CICI, *Цици.* Смори *Ricinus*, *Рицинусъ*.

CICILIANA, *Цициліана.* Смори *Androsacum*, *Андроземумъ*.

CICLA, *Цикла,* вѣлая *Спекла.* Смори *Beta*, *Бета*.

CICLAMEN, *Цикламенъ.* Смори *Scyclamen*, *Цикламенъ*.

CICONIAE VNGVIS, *Циконіе унгвисъ.* Смори *Geranium*, *Гераніумъ*.

CICONIVM, *Циконіумъ.* Смори *Cicuta*. *Цикута*.

CICOREVM, *Цихореумъ.* Смори *Cichorium*, *Цихоріумъ*.

CICVS, *Цихусъ,* такъ называютъ внутреннія части Гранатоваго яблока.

CICUTA, *Цикута* III. *Вяха, Мутникъ или Омегъ,* есть ядопитая *Петрушкѣ подобная трава,* которая растетъ на тѣнистыхъ, сырыхъ мѣстахъ и по лугамъ. Господинъ Линней считае ихъ три сорта, кои суть *Шишкопатая Вяха,*

Вяха, имѣющая на концѣ вѣтвей своихъ шишки (*Cicuta bulbifera*, Цикута булбифера), **Пестрая Вяха**, (*Cicuta maculata*, Цикута макулата) и **Мутникъ** или **по-дяная Вяха** (*Cicuta virofa*, Цикута вироза). Всѣ сии сорты будутъ мною описаны въ своемъ мѣстѣ. Омегу или Вяхъ свойственные признаки суть: чашка цвѣтная общественная составляетъ круглую шляпку, изъ коей разходящіяся многіе равноудлинные и кружкомъ располагающіеся стебельки: одинакая или у каждаго цвѣточка бывающая есть кругловатый и изъ многихъ равноудлиненныхъ щетинообразныхъ стебельчковыхъ составленный пучокъ: на общественной шелухи нѣтъ, а на одинакой четыре щетиноватые, прекоротенькіе листочки; околцвѣтія примѣшны не можно. Цвѣтъ составленъ изъ многихъ вмѣстѣ соединенныхъ цвѣточковъ, кои составлены изъ пяти бѣлыхъ яйцокруглыхъ, и вогнутыхъ листочковъ: въ цвѣтѣ пять тычковъ длиннѣе цвѣта съ просыми шляпками, и два волосистые, пребывающіе пестники съ шишковатыми струниками и внизу зародышемъ; послѣ цвѣта чашка превращается въ яйцокруглый, полосато-бороздчатый, и на двѣ части раздѣляющійся плодъ или сѣменодержательница о двухъ почти яйцокруглыхъ, на одной сторонѣ возвышенныхъ и дорожчатыхъ, а на другой плоскихъ зернахъ или сѣмечкахъ. **Цикута** есть Латинское отъ Римлянъ принятое названіе, означающее траву, у которой стебли внутри пусты отъ одного колѣна до другаго, а Греческое названіе есть *κύνιον* отъ слова *κύων*, порошокъ. Господинъ Линней полагаетъ всѣ сорты Омега въ V Классъ, во II порядокъ пяти тычковыхъ двупестичныхъ растѣній (*Pentandria Digynia*). а Господинъ Турнеформъ въ VII классъ, въ I отдѣленіе, въ III родъ травъ съ цвѣтами, кои сходятъ на подобіе подсолнечника и расположены кружкомъ, и коихъ чашка превра-

щается въ два маленькія бороздчатые сѣмечка. По Гречески *κύνιον παρὰ τὸ κύων*; по Арабски *lucagam*; по Нѣмецки *Wüterich*; по Французски *Cigue*, по Итальянски *Cicuta*; по Англински *The common Hemlock*.

CICUTA AQUATICA, **Цикута акватика**. Смори *Cicuta virofa*, Цикута вироза.

CICUTA BULBIFERA Linn. **Цикута булбифера**. **Шишкопатая Вяха** или **Собачій Бородачникъ**. По Нѣмецки *Stollentrager Wüterich*; Смори *Cicuta officinalis*, Цикута официналисъ.

CICUTA MACULATA Linn. **Цикута макулата**. **Пестрая Вяха**, **Пятенная Вяха**, у которой зазубрины листовъ снабжены жалъцами, а оныхъ стебельки перепонистые. По Нѣмецки *gespelter Wüterich*; Смори *Cicuta officinalis*, Цикута официналисъ.

CICUTA MAIOR Dod. **Цикута маіоръ**. и

CICUTA MAIOR VULGARIS. Parkins. Theatr. 933. **Цикута маіоръ vulgaris**. такъ называется *Cicuta officinalis*, Цикута официналисъ

CICUTA MINOR. Lord. Hist. Cam. **Цикута миноръ**. *Cicuta minor* Petroselinio similis. C. B. Pit. Tournef. *Cicutaria fatiua* Adu. quae minus foetida. Lob. *Cicutaria Apii folio*. I. B. Sison. Lon. *Aethusa cynapium* Linnaei I. **Собачья Петрушка**, **малый Омегъ** или **Вонючая Петрушка**, растетъ здѣсь въ лѣсахъ, и въ капустныхъ огородахъ, цвѣтетъ въ Іюль мѣсяцъ и есть однолѣпнее растѣніе. Бѣлый ея корень походитъ на петрушечный, только короче и безъ запаха, но когда его попрешь, то оный дѣлается чесночнаго запаха. Также и листья, особливо у молодой, подобны петрушечнымъ, а понеже въ то время, когда **Петрушка** и **сей Омегъ** еще безъ цвѣта, оба растѣнія легко могутъ быть перемѣшаны, то необходимо нужно знать знаки ихъ другъ отъ друга различаю.

различающіе. Вѣрнѣ всего лоскъ находящійся на исподней споронѣ листьевѣ и ради котораго сіе растѣніе названо по нѣмцки *Wleisse*. Вѣ прочемъ оныя велики, раздѣлены вѣтвями, и вѣ два или при ряда перистые, а верхніе маленькіе, яйцобразные, остроконечные и зазубристые. Кругловатый и дорожчатый ея стебель возвышается вѣ одинъ и вѣ два фута и раздѣляется на вѣтви, которыя оканчиваются пучкомъ, который при главномъ на расходящія стебелѣчки раздѣленіи не оказываетъ никакой шелухи, но при особомъ или у каждаго цвѣточка бывающемъ стоятъ при, или пять нѣжныхъ, волошистыхъ листочковъ, которые сидятъ шолько при наружной его споронѣ, обращены прямо къ низу и представляютъ подобіе бороды. Сія есть свойственный и надѣжный признакъ сего растѣнія, которымъ оно отъ всѣхъ съ нимъ сходствующихъ различается. Цвѣты составлены изъ пяти бѣлыхъ зазубристыхъ, и сердцеобразныхъ листочковъ различной величины, и имѣютъ вкупѣ пять тычковъ и два пестика съ тупыми струпиками. Кругловато-яйцобразная, бороздчатая ея сѣменодержательница раздѣляется на два съ одной спороны плоскія, съ другой возвышенныя и чешырью нарочито глубокими полосками означенныя сѣмечка. Хотя *Совацья Петрушка* или *малый Омегъ* меньше ядовита, нежели другія пучконосныя ядовитыя растѣнія и лѣкокоторыя звѣри ея ѣдятъ безъ вреда, однакожъ не взирая на то многіе опыты доказываютъ, что употребленіе ея вредно и часто смертельно, и понеже листья, какъ мы уже выше описали, сходствуютъ съ пепрушечными, то весьма остерегаться должно, чтобъ при срываніи поелѣднихъ не попадались Омеговыя. Употребленіе сего травы производятъ корченіе, причиняетъ сумосшествіе и на конецъ смерть. По нѣмцки *Wleisse*, *Hundspetersilie*; по

Француски *Petite Cigue*; по Италіански *Cicuta piccola*; по Аглински *The lesser or Parsley-leav d' Hemlock*.

CICUTA OFFICINALIS, Цикута официналисѣ. *Conium maculatum*. Linn. *Cicuta maior*. Zannich. Venez. t. 284. *Cicutaria vulgaris*. Clus. Hist. 2. p. 200. c. fig. *Cicuta vulgaris maior*. Parkins. Theatr. 933. *Coriandrum Cicuta*. Crantz Austr. 3. p. 211. *Большій Омегъ, настоящая Вяха, Болиголовъ, Мутникъ и дикая или Кошицья Петрушка* растетъ во многихъ мѣстахъ Россіи, какъ то позади Москвы къ Володимеру на пашняхъ, при городскихъ рвахъ Новгорода; вѣ Сибири и вѣ болошинахъ Ингерманландіи и цвѣтетъ вѣ Іюнѣ и Іюлѣ мѣсяцахъ. Корень продолжается или пребываетъ шолько два года, бѣлый, вѣ палецъ толщиною, вершену подобный, обсаженъ волокнами, имѣетъ до выраснанія стеблей паспернаковый запахъ и преисполненъ, естли еще молодъ, молоку подобнымъ сокомъ. Стебель вѣ хорошей землѣ вырастаетъ вѣ пять и шесть футовъ, гладкій, кругловатъ, вкупѣ пуспый, наружно испещренъ на подобіе змѣиной кожи красноватыми пятнышками и обсаженъ вдоль узелками, изъ коихъ вырастаютъ вѣтви, кои имѣютъ съ стеблемъ одну вышину, обнимаются внизу листьями и распространяются во многія другія. Листья большіе, гладкіе, лоснящіеся, шемно-зеленые, сидятъ попеременно, разрѣзаны мѣлко на подобіе пепрушки и имѣютъ внизу, или гдѣ выходятъ, изъ стебельковъ пятнышки. Главный ихъ стержень раздѣляется на вѣтви, а сіи опять на многія другія, кои меньше и обсажены маленькими, глубоко врѣзанными листочками, у коихъ послѣдніе врѣзы тупы. Цвѣты бѣлые, составлены изъ многихъ вмѣстѣ соединенныхъ цвѣточковъ и составляютъ зонтикъ или подобіе подсолмечника, котораго стебелѣчки соедин.

соединяются внизу въ общественной пучокъ или чашку, соспавленную изъ трехъ, четырехъ и до осьми маленькихъ перегнутыхъ листочковъ, кои, когда сѣмена поспѣвѣвъ начнушъ, опадають. Сверху то-го каждый цвѣшокъ имѣетъ свою особую, изъ трехъ или изъ одного на шрое расщепленного листочка состоящую чашечку. Полоски на сѣменахъ раздѣляются еще на побочные полосочки, отъ которыхъ сѣмена кажутся быть зазубристыми. Сей сорнъ *Омега* часто почитался за другія растѣнія. Господинъ Гмелинъ въ своемъ описаніи ядовъ растѣній на 355 страницѣ и слѣдующихъ сравнивалъ его со многими другими и назначилъ различествующіе его признаки. Мы здѣсь упомянемъ только о нѣхъ пучконосныхъ растѣніяхъ, кои съ *Омегой* больше сходства имѣють. Отъ *Фениколя* или волоскаго укропа отличается онъ въ томъ, что имѣетъ противный, а непряноватый его запахъ; что листья не столь нѣжно разрѣзаны; что цвѣты не желтые, и что сѣмена не яйцообразные, но подобіе полушара имѣющіе. Отъ *петрушки* запахомъ и вкусомъ, мѣльче разрѣзанными своими листьями, кои цвѣтомъ темнѣе; сверху же того цвѣточная чашка или пучокъ *Омега* имѣетъ внизу шелуху; цвѣтныя листочки у наружныхъ цвѣточковъ больше и сѣмена полукруглыя, а не яйцообразныя. Отъ пасернака узнать его можно по запаху, который непряниѣе; по разрѣзаннымъ мѣльче, и темнѣе цвѣтомъ листьямъ, по бѣлымъ цвѣтамъ и сѣменамъ, кои не овальны и плоски. У Кереля, душистаго и простаго *Болголова* сѣмена длиннѣе, но какъ увѣряетъ Господинъ Кранцъ, по Говощи, (*Херсфиллумъ* булбозумъ) часто вмѣсто *Омега* употребляемы бывали, что легко спастъся можешъ, ибо у сего рода Кереля стебель также пышный, и листья вонючі, но у юющей корень вескою щипковатѣе;

стебель при начашіи вѣшвей и листьевъ толстѣ и надутѣ; листья мохноваты, а вершинки у листочковъ будто хрящеватыя; подъ общественнымъ цвѣтнымъ зонтикомъ стоить одинъ только листочекъ и длинныя сѣмена имѣють черныя бороздки. *Собачья петрушка* *Cicutaminor*, *Цикутаминоръ* гораздо ниже и продолжается только одинъ годъ, не и мѣетъ на стеблѣ пышенъ и сѣмена ея хотя кругловаты, но не зазубристы, а прорѣзаны только чешырю бороздками. Какаяжъ разность между симъ и водянымъ *Омегой*, то смотри въ описаніи *Cicuta virgata*, *Цикута* *вироза*. Вѣроятно, что древніе Греческіе и Латинскіе врачи подъ названіемъ *Цикуты* и *Конія* разумѣли нашъ *Омегъ*; но наружноль или внутренно оный ими употребляемъ былъ, объ томъ утвердительно сказать не можно. Мы знаемъ только, что изъ давныхъ уже временъ почитаютъ сію траву вредною, и думать надобно, что смертоносное по пищѣ, которое Греки, а особливо въ *Афинахъ*, давали пить осужденнымъ на смерть, приготовлялось изъ *Омегова* соку, ибо и нынѣ изъ злоспѣи опаиваютъ имъ людей, настоявъ въ пивѣ, и такому челоуку всѣ предмѣты кажутся чрезмѣрно великими, а естли пищѣ дѣлано было крѣпко, то люди оное выпившіе по претерпѣніи жестокой корчи во всѣхъ членахъ и пошлявъ свои чувства умирають. О опасныхъ дѣйствіяхъ сей травы, корня и сѣменъ ея имѣемъ мы ясныя доказательства и опыты. Бургавъ отъ одного запаха *Омега*, который онъ теръ между пальцами, получилъ круженіе въ головѣ, а *Андрі* примѣшилъ отъ наружнаго употребленія судорожныя движенія или корчъ, онемѣніе членовъ и сумасшествіе. Внутреннее его употребленіе не всегда одинаково, а иногда скоро, иногдажъ медлительно производило жесточайшіе припадки: какъ на

при-

примѣръ жженіе языка, нестерпимую жажду, жженіе въ горшани, опухоль живота, сильную рвоту, поносъ, тоску, трясеніе, судорожныя движенія, корчъ, безчувство, бѣшенство, слѣпоту, холодный потъ и смерть. По смерти оказываются пятна, какъ отъ ожоги, и мертвое тѣло чрезвычайно надувается. Бывали однакожъ случаи, что употребленіе Омега не причиняло никакого вреда. Раюсъ упоминаетъ, что Пепиверъ одинъ, а Ганлей восемь лошадей полченнаго корня приняли безъ малѣйшаго вреда. Реномъ болѣнымъ своимъ давалъ онаго отъ одного до двухъ квинтинъ, въ лотъ четыре квинтина. Эргартъ не возчувствовалъ никакого вреда ни отъ корня, ни отъ сока сей травы, принималъ дѣлаемый изъ нее съ виннымъ спиртомъ экстрактъ и проглатывалъ до двухъ лошадей сѣменъ ея. Миллеръ утверждаетъ, что молодая трава въ Англіи безъ всякаго вреда употребляется въ пищу, а по изданіи во свѣтъ опытовъ Римско-Императорскаго Лейбъ-Медика Господина фонъ Сперка, Омега принятъ въ число нужныхъ растѣній. Таковыя между собою несогласующіеся опыты легко соединены бытъ могутъ, естли только разсудишь, что растѣніе и его части не всегда бывающъ одинакихъ свойствъ или качествъ; безъ сомнѣнія различіе земли, въ которой оно стоитъ и климата имѣетъ впечатеніе и на сію траву. Господинъ Квѣръ въ Гишпаніи нашелъ сей травы сортъ безъ малѣйшаго запаха, а Эрманъ находилъ родъ душистой. Обыкновенно имѣющъ листья опвратительной запахъ, а изъ нее выжатый и зрезъ вареніе сгущенный сокъ запахомъ сходенъ съ Шпанскими мухами. Время собиранія также много способствуетъ къ ея дѣйствительности, особливо листовъ, кои яко отъ двулѣтняго растѣнія на первомъ году осенью, а на второмъ весною бывающъ дѣйствительнѣе, и тѣряютъ свою силу,

какъ скоро стебли начнутъ возвышаться или въ цвѣты распускаются. Чрезъ сушеніе, долгое лежаніе и варѣніе тѣряетъ она также много летучихъ своихъ частицъ. Нѣкоторые люди сами собою, по естѣственному своимъ уже охраненію отъ дѣйствительности яда, который имъ вредитъ не можетъ; и съ вѣроятностію сказать можно, что часто другія растѣнія за Омега почитающъ. Также разница примѣчена и со звѣрями. Собака, которой дали 3. лоша выжатаго изъ сей травы сока, и другая, которой въ жилы онаго впустили 6. лошадей, въ короткомъ времени окалѣли, вмѣсто того, что многія другія безъ всякаго вреда отъ четырехъ до шести лошадей самаго свѣжаго сока, когда былъ въ броженіи, также и свѣжій не полченный корень сѣданы могли. Гусямъ она смертельна, но другія птицы сѣмена ѣдятъ охотно и безъ вреда. Свины отъ нее приходятъ въ бѣшенство, которое оканчивается смертию. Лошади получающъ круженіе головы, но сурки оной сѣсть могутъ до шести лошадей и получающъ только отъ того потъ и поносъ. Рогатый скотъ до нее никогда не допрогивается. Козы и овцы, какъ утверждаютъ многіе, могутъ ее ѣсть безъ вреда. Объ жаворонкахъ говорятъ, будто бы они зимою за недостаткомъ другой пищи наѣдаются Омега и чрезъ то дѣлаются человеку вредными, но сіе заслуживаетъ бытъ еще почиѣ изслѣдовано, хотя и увѣрительно о семъ пишутъ изъ Италіи. Кнѣ можетъ узнать Омега въ желудкахъ сихъ птичекъ? да сверхъ того у насъ ихъ зимою и не ѣдятъ, такъ мы можемъ ихъ въ пищу употреблять безъ всякаго опасенія. Что Омега по прописыванію разумаго врача безъ вреда употреблено можетъ бытъ употребленъ, объ томъ уже сомнѣваться не должно, но производилъ ли онъ тѣ дѣйствія, которыя Господинъ Сперкъ и съ нимъ многіе другіе въ немъ выхва-

хваляють, есть другій, еще не совѣмъ рѣшенный вопросъ. Защищатели Омега, коихъ есть довольно число, совѣщаютъ оный, а особливо изъ листьевъ выжатый и взваренный сокъ употреблять, яко превосходное, разбивающее и боли раздѣляющее и боли унимающее средство отъ опухолей и ожесточенія внутренности, наипаче желѣзовъ, отъ рака и другихъ опасныхъ нарывовъ, отъ желухи, падучей и многихъ другихъ болѣзней. Господинъ Бергюсъ пишетъ, что онъ чрезъ употребленіе Омега возбудилъ въ сороколѣтнемъ чловѣкѣ любострастные похоти, къ которымъ оный не чувствовалъ больше побужденія. Есть однакожъ и другіе и весьма ученые врачи, которые такъ какъ и славный Венскій Медикъ Господинъ фонъ - Гаенъ, либо совѣмъ сомнѣваются о приписываемыхъ ему лѣчебныхъ силахъ, либо во многихъ случаяхъ, въ которыхъ выхваляется, счищаютъ его неспособнымъ. Многие купно съ новымъ Англическимъ писателемъ Господиномъ Андре, употребленіе его яко весьма опасное, совѣмъ отвергаютъ. Но послѣднее случается или при особыхъ обстоятельствахъ больного, или лучше тогда, когда прописывается незнающими врачами. Совершенно нецѣлительнымъ внутреннее употребленіе быть не можетъ, ибо съ очевидною пользою употребляютъ его наружно унимать боли, разбивать пугія опухоли, также и въ подагрѣ и другихъ случаяхъ. Находящійся въ аптекахъ пластырь изъ Омега, эмпластрумъ де цикупа, употребляется самъ собою или такъ какъ онъ есть, также смѣшанный съ пластыремъ называемымъ, Эмпластрумъ Діахилонъ композиумъ, и прикладывается на болящія мѣста. Изъ травы дѣлаютъ припарку и варятъ ее съ деревяннымъ масломъ, а по выдавленіи употребляютъ вмѣсто мази. Лучшее средство лечить людей наѣвшихъ многого Оме-

гу есть слѣдующее: давать имъ почаще принимать разтертаго съ медомъ чесноку смѣшаннаго съ шафраномъ, и пить хорошаго вина, также приказать дѣлать больше движенія. Многие совѣщаютъ въ паковыхъ случаяхъ пить много уксусу съ простымъ медомъ, дабы возбудить рвоту. Коновилы даютъ Омегъ внутренно лошадямъ отъ мышу. Въ Омеговомъ соку вареные орѣхи прогоняютъ крошкѣ и мышей, когда оныя положишь въ ихъ норы. Въ садахъ Омегъ или вяха легко сама собою размножается изъ выпавшихъ съменъ. по Гречески *χόμειον*; По Нѣмецки *gefleckter Schierling, großer gemeiner Schierling, Dollkraut, Berstkraut, Wögendänel, Kälbertern, Teufels oder Katzenpeterlein*; по Француски *Grande Ciguë*; по Итальянски *Cicuta maggiore*; по Англически *Ham-lork or Parsley the Fools*.

CICUTA VIROSA. Linn. *Цикута пироза. Водяной Омегъ или мутникъ, сабачин дягиль или Гори-голопа*, растетъ въ болотистыхъ и сырыхъ мѣстахъ и имѣетъ болѣе, много лѣтъ пребывающій, толстый, кружками означенный, сочный и отвратительный запахъ имѣющій бѣлый корень; и прямой, отъ двухъ до трехъ футовъ высокій, толстый, круглый, гладкій, зеленоватый или красноватый, но не пятнистый, какъ у большаго Омега стволъ, который раздѣляется на многія по перемѣнно сидящія, прямые и сами надругія ращепляющіяся вѣтви. Листья разположены попеременно, темнозеленые, черенястые и въ два ряда разрѣзанные; листочкиже простые, плоскіе, остроконечные, остро-зазубристые, гладкіе и жилковатые. Цвѣты бѣлые и сидятъ зонтиками. Сѣмена кругловатая, бороздчатая, нѣсколько волосистыя и окружаются бѣлымъ швомъ или краешкомъ. Свѣжая ядовита, а сушеная почти нецѣлительна. Смолри *Cicuta officinalis*, Цикута
оффи-

официнались. По Нѣмецки giftiger Wüsterich, Wasserschierling, Scherle; по Французски Cigue d'eau.

CICVTARIA, *Цикутарія*. Смотри Cicuta, Цикута.

CICVTARIA FATVA, *Цикутарія фатва*; и

CICVTARIA FOETIDA, *Цикутарія фетида*. Смотри Cicuta officinalis, Цикута официнались.

CICVTARIA ODORATA, *Цикутарія одората*. Смотри Scandix odorata, Скандикс одората.

CICVTARIA PALVSTRIS TENVIFOLIA. PARKINS. THEATR 933. *Цикутарія палустрисъ тевуифолія*. Смотри Phellandrium aquaticum. Фелландріумъ аква-тикумъ.

CICVTARIA TENVIFOLIA, *Цикутарія тевуифолія*. Болиголовъ. Смотри Chaerophyllum sylvestre, Жерофиллумъ силвестре.

CIDROMELA, *Цидромела*. Смотри Citrus, Цитрусъ.

CIEFIG, *Циефигъ*. Смотри Polypodium, Полиподіумъ.

CIEFLOS, *Циефлосъ*. Смотри Caryophyllata, Каріофиллата.

CIFANAT, *Цифагатъ*. Смотри Anagallis, Анагаллисъ.

CIFILIVM, *Цифилиумъ*. Смотри Eruca, Эрука.

CIFOBAZAS, *Цифобазакъ*. Смотри Menthastrum, Ментаспрумъ.

CIGBLEON, *Цигевлеонъ*. Смотри Plantago maior Плянтаго маіоръ.

CIGIS, *Цигисъ*. Смотри Serpyllum, Серпиллумъ.

CIGLABLON, *Циглавлонъ*. Смотри Hydrocotyle vulgaris, Гидрокохиле вулгарисъ.

CIGARIVM, *Цигапиумъ*. Смотри Eupatorium cannabinum, Эупаторіумъ каннабинумъ.

CIGVDEMON *Цигудемонъ*. Смотри Aristolochia, Аристолохія.

CIMICALIS, *Цимикалисъ*. Смотри Gentiana, Генціана.

CIMICI FUGA. Linn *Цимици фуга*. Клоподинъ, растѣтъ въ Сибири и около Томска, а по описанію Господина Жакена также на Карпатскихъ горахъ. Господинъ Амманъ первый упомянулъ о сей травѣ въ описаніи своемъ о Россійскихъ растѣніяхъ подъ именемъ Thalictroides foetidissima christophorianaе facie, Таликтроидесъ феидиссима христопоріане фацие, ибо оная подлинно во всѣмъ сходствуетъ съ коршкымъ колоснымъ воронцомъ, Астаеа spicata, Актеа спиката, такъ что ихъ, прежде нежели они начнутъ цвѣсти, съ трудомъ другъ отъ друга разпознать можно, чего ради Господинъ Гмелинъ и Линней упомянули объ ней какъ объ родъ воронца и назвали Астаеа cimicifuga Актеаа цимицифуга. Но Линней получа отъ Господина Лаксмана погдашняго пастора при Лютеранскомъ обществѣ въ Барнауль и нынѣшняго надворнаго совѣтника изъ Сибири сѣмена, и примѣня, что цвѣты, произросшаго изъ оныхъ растѣнія, содержатъ чепыре песника, а не одинъ, какъ у воронца, и что оное сверхъ того и прочими часпями, отъ него отличествовало, опдѣлилъ ее отъ него, и какъ особый родъ причислилъ къ XXII. Классу своей Системы, и къ порядку многошичковыхъ или много мужныхъ. Растѣніе сіе, составляющее теперь особый родъ, названо по причинѣ вонючаго своего запаха вонючимъ клоповникомъ, Cimici fuga foetida, Цимици фуга феида. Онъ имѣетъ многолѣшній корень, а листья его, какъ корневыя, такъ и стеблевыя, двойнишно-разрѣзанные или вѣтвистыя; поконцамъ сидятъ по три листочка вѣтвистъ, изъ коихъ средній больше и вѣтвистъ. Цвѣты сидятъ на коротенькихъ стебляхъ.

спл бѣлкахъ, и сснпавляющъ подъ собою слабый колосокъ. Они сснпоятъ обыкновенно изъ пяти кругловатыхъ, воглубленныхъ и опадающихъ чашечныхъ, да изъ чешырехъ кувшинчикообразныхъ, и какъ бы хрящеватыхъ листочковъ, которые можнбъ было почеснъ за медовые сосудцы; въ каждомъ цвѣточкѣ находится опъ осмьнапцати до дванпцати шоненькихъ тычковъ, и чешыре, а иногда и больше зародышей съ кривыми пестиками, которые вдоль обсажены снрупиками. Сколькo зародышей, снолькo пошомъ показывающъ сѣменодержашельницъ, сснпавленныхъ изъ длинноватыхъ и вдоль по внутреннему шву раскрывающихся кожурокъ, подъ коими лежатъ множество въ два ряда ко шву укрѣпленныхъ сѣмечекъ: вся шрава имѣетъ превонучій запахъ и выхваляющъ яко надежное средство опъ клоповъ, чего ради дано ей Лашинское названіе Цимицифуга, ибо цимекъ значишъ клопъ. Господишъ Линней полагаетъ ее въ XXII классъ двушилищныхъ многотычковыхъ растѣній (Dioecia Polyandria.) По Нѣмецки Wanzentöchter, Wanzenfraut.

CIMICIFUGA FOETIDA. Linn. *Цимицифуга фетида. Вонючій Клопопникъ*. По Нѣмецки stinkendes Wanzenfraut. Смотри Cimicifuga, Цимицифуга.

CIMEOS, *Цимеосъ*. Смотри Anacardium, Анакардіумъ.

CIMINELLA, *Циминелла*. Смотри Hypericum, Гиперикумъ.

CIMINUM, *Циминумъ*. Смотри Cuminum, Куминумъ.

CIMVLANTA, *Цимуланта*. то же что и Resina, резина.

CINA, *Цина*. Смотри Santonicum, Сантоникумъ.

CINA CINAE, *Цина Цине*. Смотри Cinchona officinalis, Цинхона официналисъ.

CINAGROSTIS, *Цинагросписъ*. Смотри Phalangium, Фалангіумъ.

CINAMOMVM, *Цинамомумъ*. Смотри Laurus Cinnamomum, лабрусъ Цинамомумъ.

CINARA, *Цинара*. Смотри Cynara, Цинара.

CINCHONA Linn. II. *Цинхона* или дерево имѣющее лихорадочную кору или Хину, которая бываетъ двухъ родовъ, какъ

CINCHONA CARIBAEA. Linn. *Цинхона карибеа. Лихорадочной коры дерево съ Карибскихъ острововъ*, сходствуетъ во всемъ съ обыкновенною корою Хины, кромъ того шолькo что цвѣшныя чешешки сидятъ поодиначкъ. По Нѣмецки caribäische fieberrinde. Смотри слѣдующую главу.

CINCHONA OFFICINALIS. Linn. *Цинхона официналисъ*. Kinakina. Kinkina. Quinquina. Cortex Chinae. Cortex Peruvianus, vulgo China dictus. E. Rosén diff. de Cort. peruv. t. I. Barthol. Hist. 5. centur. p. 107. t. 116. Gentiana Indica fruticescens Hoeser. Herc. med. 1. 7. c. 3. *Лихорадочной коры дерево* растетъ въ Америкѣ въ Перуанскомъ королевствѣ, особливо около города Лопы или Лои, на гористыхъ странахъ его окружающихъ, поодиначкъ или разбросано между другими деревьями. Оно не бываетъ высоко, а ишамъ или пѣнь его посредственно толстъ и сучистъ. Листья сидятъ на стебеляхъ другъ противъ друга, яйцобразно-заощренныя, нарочито толстые, внизу или съ исподи шершистые, и имѣютъ цвѣшныя края. Цвѣшты красноватые и сидятъ на сучьяхъ пучками. Общественный цвѣшный стебель вырастаетъ при углахъ или основаніяхъ листьевъ, и раздѣляется на многіе маленкіе стебелечки, каждый изъ нихъ поддерживаетъ цвѣшокъ. Маленькая и непопадающая цвѣшная чашечка утверждается на плодномъ почашкѣ или зародышѣ и имѣетъ пять ланокъ или зубришъ; цвѣшъ воронкообразный и имѣетъ много сходства съ Гіациншомъ, а длинная онаго шрубка разши-

разширяется къверху пятью остроконечными и шершавыми лапками или вѣтвями. Въ трубкѣ лежатъ пять корончатыхъ пычковъ съ длинными шипами и одинакій песокъ съ толстою спрутикомъ. Кругловатая, чашечкою вверху увеличенная и сухая его сѣменодержательница имѣетъ внутри два гнѣзда, раскрывается со внутренней стороны двумя дверцами и содержитъ въ себѣ множество длинныхъ, сплюснутыхъ сѣмечекъ. Цвѣтъ внутри киноварнаго колера, въ срединѣ темнѣе, а по краямъ блѣднѣе, но наружно не столь красиваго краснаго цвѣта и прикрытъ тонкою бѣлою шерстью. Съ сего дерева получаемъ мы кору, называемую нами лихорадочною или Хина и столь уважаемую въ разсужденіи различныхъ и превосходныхъ ея качествъ. Американцы съ давнихъ уже временъ нечаяннымъ случаемъ открыли не измѣняемое сіе оружіе къ укрощенію лихорадокъ, но съ великимъ стараніемъ, а можетъ быть и изъ ненависти къ Гишпанцамъ, оно употреблялось, пока наконецъ въ 1638 или 40 году одинъ Индѣецъ открылъ сіе средство Испанскому городовому судѣ въ Лопѣ, который онымъ освободилъ супругу тогдашняго Вицерея Графа де-ль Цинхона, отъ опасной шрехъ дневной лихорадки; по излѣченіи которой упомянутая особа приказала изрядное количество сей коры привезти въ Лиму, и раздавать бѣднымъ жителямъ. Сіе средство называлось тогда Графининымъ порошкомъ, но какъ она раздачу сего порошка поручила Іезуитамъ, по оной сперва подъ именемъ Іезуитскаго порошка въ Европѣ сдѣлался извѣстнымъ. Кора какъ наружно толщиною и краскою, такъ и частицами и качествомъ своимъ бываетъ различна, а разность сія происходитъ либо отъ климатовъ, или мѣстъ, гдѣ растетъ приносящее ее дерево, либо отъ спарости пней и сучьевъ, съ которыхъ ее сдира-

ютъ. Обыкновенно бываетъ она наружно темноватая, и покрываема иногда мохомъ, а внутренно красноватѣе или подобнаго желѣзной ржавчинѣ цвѣта. Находимъ толстыя, но не свернутыя куски, которые обыкновенно суть кора со пней, и тонкія на подобіе трубочки свернутыя, кои суть отъ сучьевъ; также привозится она въ маленькихъ или мѣлко разрѣзанныхъ, внутри желтоватыхъ, а наружно бѣловатыхъ кусочкахъ, которые починаясь корою съ корня и Гишпанцами весьма уважаются шѣ куски, кои красноватѣе, цвѣтомъ сходствующимъ съ корицею, и при горькомъ своемъ вкусѣ оказывающъ нѣчто приноватое и вязательное, шѣ починаясь лучшими. Запахъ у сей коры слабый, нѣсколько заплывающій и приноватый. Толстая, крѣпкая, древесоватая, безвкусная, или только вязательная, также съ другими какими горькими вещами, какъ съ сабуромъ и сему подобными смѣшанная кора не годится. Гишпанцы различающъ много сортовъ, но неужно оныя примѣчать, елико только умѣешь по вышеписаннымъ знакамъ выбирать лучшую. Такъ называемая женская Хина, (Квинкина фемелла, *Quinquina femella*) которая привезена была во Францію, и шверже и краснѣе настоящей Хины, запрещена въ Парижѣ въ 1735 году въ разсужденіи худого ея дѣйствія. Должно также покупать цѣльную, а не въ порошокъ исполченную кору, ибо послѣдняя часто бываетъ подмѣшена. Часто она смѣшивается съ Каскариллою, потому что послѣдняя дешевле. Сія кора употребляется порошкомъ, которой принимаютъ либо въ водѣ, либо въ винѣ; декоктномъ или приготовленнымъ съ водою и виномъ питьемъ; экстрактомъ и сиропомъ. Но не все равно какъ сіе средство употребляешь, и медики еще сами между собою не согласны, подѣ какимъ видомъ оно употребляется. Кромѣ земныхъ частицъ содержишь сія кора и много

много смоляныхъ и клейкихъ, а смоляныя по опытамъ Господина Жеофроя составляють почти четвертую часть оной. Отъ порошка безъ сомнѣнія ожидать должно лучшую пользу, но понеже многіе имѣють отъ него отвращеніе, особливо когда надлежитъ его принимать въ большомъ количествѣ, то способно мѣшать его съ Бузиновымъ (Sambuc) или другимъ какимъ Сиропомъ и дѣлать кашкою, при чемъ дѣйствительность коры никакъ не теряется. Англическій медикъ Перрейвалъ опровергаетъ советъ приготовить изъ нее съ водою чрезъ вареніе пипія, ибо, хотя кора и не есть лучшее существо, однакожъ сохранивъ въ себѣ нѣкоторую прелесть, которая чрезъ жаръ кипящей воды не обходимо теряется и кора, чрезъ что лишается такой свойственной части, въ которой состоитъ ея сила. Также и смоляныя и клейкія ея частицы другъ отъ друга раздѣляюся и въ семъ состояніи остаются въ водянистомъ пипіѣ, отъ чего оное дѣлается видъ неприятымъ и получаетъ противный вкусъ. Ради сихъ же причинъ не хватилъ онъ и экстракты, которые сверхъ того легко пригорають, обыкновенно оставляють на днѣ порошокъ подобное веществу, которое кажется быть сторелыми частями коры. Иногда примѣшиваютъ еще къ имъ порошокъ изъ коры, или солодкового корня сокъ, отъ чего также портится. Кора Хина придаетъ какъ холодной, такъ и теплой водѣ свою силу, и Господинъ Перрейвалъ думаетъ, что наливаніе холодною водою гораздо преимущественнѣе варенія. Тинктура съ виннымъ спиртомъ (Weingeist) есть слабое и по большей части недействительное средство, потому что по причинѣ горячешельнаго свойства спирта, она въ настоящемъ количествѣ даваема быть не можетъ. Людямъ холоднаго свойства или сложенія, которымъ употребленіе ея нѣсколько времени съ ряду

продолжать можно, тинктура изъ сей коры, померанцовыхъ корокъ и Французскаго вина весьма полезна. Моченую въ красномъ винѣ кору, Англичанинъ и Эмпирикъ Толвошъ, употреблялъ съ опмѣнными и щасливыми успѣхами отъ лихорадокъ, особливо отъ временно покидающихъ и оплять приходящихъ, и шѣмъ такую себѣ приобрѣлъ славу, что Людвигъ XIV. купилъ у него тайное сіе средство за изрядную сумму денегъ, и съ сего времени, то есть съ 1679. году употребленіе забытой сей коры паки пришло въ уваженіе. Приниманіе или употребленіе Хины должно быть нѣсколько времени продолжаемо безъ прерыванія. Каждые два или три часа надлежитъ принимать определенное количество, дабы дѣйствіе не прерывалось, и чтобъ прежде нежели успѣетъ первый пріемъ свою дѣйствительность окончить, второй бы уже заступилъ его мѣсто. По обстоятельству болѣзней, соразмѣряются и пріемы. Порошкомъ принимаютъ отъ полу до двухъ золотниковъ; пипіе изъ двухъ лоповъ порошка, на которой налило полъ бушлыки вина, можно выпить въ пять или шесть разъ, а водою налитое въ день. Экстрактъ изъ Хины прописывается по одному скрупулу или претей части одного золотника, принимаютъ ежедневно по три или по четыре раза въ пилюляхъ или съ водою размоченный. Иногда спавятъ больнымъ клистиры изъ Хины съ водою, либо по необходимости ихъ болѣзней, либо по великому ихъ къ оной отвращенію. Когда въ лихорадкахъ переменяющихся или временно приходящихъ, слабительныя раздѣляющія и другія по обстоятельствамъ нужныя средства употреблены были, то тогда принимаютъ Хину, и еслили больной принимаетъ оной отъ одного припадка до другаго настоящее количество, то еслили взрослый человекъ два лоша, то лихорадка

ка скоро опсшаетъ и не скоро опять возвращається, да и ни какихъ худыхъ слѣдствій послѣ себя не оставляетъ. Она въ разсужденіи горечи своей укрѣпляетъ желудокъ, споспѣшествуетъ варенію пищи въ желудкѣ, гонитъ мочу и въспры, умерщвляетъ глисты и возбуждаетъ мѣсячное. Но ошибѣнно уважается качество ее проливъ всякой гнилости, даже и Аншонова огня, и того ради употребляютъ ее съ успѣхомъ отъ внутреннихъ нарывовъ, особливо въ легкомъ, также и наружно въ припаркахъ отъ ранъ, чирьевъ и Аншонова огня. Господинъ Сиденгамъ выхваляетъ ее отъ начинающейся подагры и лому въ костяхъ. Дерево сію кору приносящее называютъ Индѣйцы пьянымъ деревомъ, по причинѣ его свойства дѣлать рыбъ томыми, когда отъ него кусокъ бросишь въ прудъ. Господинъ Линней полагаетъ сіе дерево въ V. Классъ, въ 1. порядокъ пятипестичковыхъ однопестичныхъ растѣній, (Pentandria Monogynia); по Нѣмецки дерево Fiebertindenbaum, а кора gewöhnliche Fiebertinde, Chinarinde, Peruanische Rinde; по Французски Quinquina, écorce d'un arbre, qui croit dans le Pérou, & dont on se sert pour guérir la fièvre; по Итальянски Chinachina, и China scorza d'un albero del Perù, che discaccia le febbri; по Англински. Jesuits-bark, Peruvian-bark the bark.

CININNALIS, Цинцинналисъ. Смотри Adiantum Capillus Venérís, Адіантумъ Капиллусъ Венерисъ.

CINERARIA, Цинерарія. Смотри Iacobaea, Якобеа.

CINERARIA Linn. et G. 957. XIII. Цинерарія. Выпадающая трапа или Золотникъ растетъ въ Сибири, около Уфы, на Уральскихъ горахъ и въ другихъ мѣстахъ Россіи. Господинъ Линней считаетъ ея XIII. сорновъ, которые всѣ мною описаны будутъ. Всѣмъ сорнамъ свойственные признаки суть; они имѣютъ цвѣты со-

ставленные изъ многихъ вмѣстѣ соединенныхъ цвѣтчиковъ, изъ коихъ нѣкоторые содержатъ въ себѣ и пычки и пестики, а другіе одни пестики и зародыши. Общественная чашка простая и состоитъ изъ многихъ другъ другу подобныхъ листочковъ; крайніе цвѣточки языкообразные, къ концу зубчатые и имѣютъ одинъ корешекъ пестикъ, съ двумя долговыми, тупыми и назадъ загибающимися спруниками и длиноватымъ зародышемъ; прочіе же цвѣточки трубчатые, разширяющіяся къ верху на подобіе горюхи, раздѣланы вверху на пять лапокъ и содержатъ въ себѣ пять съ шляпками своими сросшихся, волосистыхъ короткихъ пычковъ съ валобразными, и на пять частей расщепленными шляпками, и одинъ пестикъ длиною съ пычки, и вверху съ прямыми спруниками, а въ низу съ продолговатымъ зародышемъ. Послѣ обоихъ остаются одинакія, шовкія, четверугольныя сѣмена съ густымъ волосатымъ вѣшникомъ. Цвѣтное дно или туменцо голое, а не опадающая чашка окружаетъ сѣмена. Господинъ Линней полагаетъ всѣ сорны сего растѣнія въ XIX. классъ, во II. порядокъ общежилицныхъ многобрачныхъ излишнихъ растѣній (Syngenesia Polygamia superflua) по Нѣмецки Aischenpflanze, Aischenkraut Сорны суть.

CINERARIA ALPINA Linn. Цинерарія Алпина. Solidago foliis radicalibus ovatis caulinis lanceolatis sessilibus, integris dentatisque, floribus (umbellatis) in volucro lacteo. Flor. Sibir. Vol. II. pag. 154. tab. 71. Выпадающая трапа горная растетъ на всѣхъ соліемъ освѣщаемыхъ мѣстахъ и въ сопкахъ Уральскихъ горъ и цвѣтетъ съ начала весны, корневыя листья яйцобразныя, а стеблевыя копьеобразныя, безчерешныя, цѣльныя, а иногда и зубчатые; цвѣты желтоватыя и расположены зонтикомъ или подсолнечникомъ; по Нѣмецки Bergdillwurz, Alpenaschenpflanze.

CINERARIA AMELLOIDES, Linn.

Цинерарія амеллоидесъ: Выпадашная трапа синецпѣтная, растетъ въ Африкѣ на мысѣ Доброй Надежды, и есть всегда зеленѣющее и цвѣшущее, ниское, кустоватое растѣніе, со многими вѣтвями, копорыя, такъ какъ и цвѣшныя стебельки красноваты и шероховаты, листья сидятъ безъ стебельковъ другъ противъ друга, яйцобразныя, шупыя, совершенно цѣлыя темнозеленыя, и на поверхности своей, особливо по краямъ шероховатыя. Каждая вѣтвь оканчивается длиннымъ и безлистнымъ цвѣшнымъ стеблемъ, а сей послѣдній сѣнимъ цвѣшкомъ. У насъ можно ее держать въ горшкахъ въ оранжереяхъ. По Нѣмецки *mellenartige oder blau blühende Aschenpflanze*.

CINERARIA AUREA, Linn. *Цинерарія ауреа. Золотоцпѣтная выпадашная трапа*. По Нѣмецки *golden Aschenpflanze*.

CINERARIA CANADENSIS, Linn. *Цинерарія Канаденсисъ. Выпадашная трапа изъ Канады*; по Нѣмецки *canadensische Aschenpflanze*.

CINERARIA CYMBALARIFOLIA; Linn. *Цинерарія Цимбаларифолія. Выпадашная трапа съ гладкими*, сердце или почечнообразными и на пять или на семь лапокъ разрѣзанными листьями. По Нѣмецки *Aschenpflanze mit Zymbelfraut Blättern*.

CINERARIA GEIFOLIA, Kinn. *Цинерарія Гейфолія. Выпадашная трапа стѣлющаяся* растетъ въ Африкѣ на мысѣ Доброй Надежды. Слабые, шершавые, на многія вѣтки раздѣлющіеся и красноватые стебли разстилаются по землѣ; длинныя листовыя стебельки либо совсѣмъ голые, либо обсажены, особливо верхніе при началѣ своемъ двумя крошечными листочками; самыя верхніе сидятъ безъ стебельковъ, длинноватыя и съ боку выпуклыя, а прочіе имѣютъ свои стебли, почечнообразны и разрѣзаны на пять или на

семь маленькихъ зазубристыхъ лапокъ. Цвѣшныя желтыя, сидятъ по одинакѣ на длинныхъ и безлистныхъ стебелькахъ и поддерживаются чешуйчатыми внизу чашечками, гүменцо голое. Ее неслѣжитъ держать въ горшкахъ и спавить на зиму въ оранжереи; она цвѣшетъ во весь годъ, и далеко разширяется, но легко увядаетъ, и понеже она не приноситъ зрѣлыхъ сѣменъ, по должно ее размножать черенками отъ вѣтвей или сучьевъ. По Нѣмецки *Aschenpflanze mit Mägenz-Blättern*.

CINERARIA GLAUCA, Linn. *Цинерарія Глаука. Выпадашная трапа лазоревая*, растетъ на вѣсѣхъ мѣстахъ около Томска, въ лѣсистыхъ болонахъ и на лѣвомъ берегу рѣки Уфы. По Нѣмецки *eisengraue Aschenpflanze*.

CINERARIA LINIFOLIA. *Цинерарія Линифолія. Леннолистная Выпадашная трапа*. По Нѣмецки *Aschenpflanze mit fein blättern*.

CINERARIA MARITIMA, Linnei *Цинерарія Маритима. Iacobaea maritima. Приморская выпадашная трапа*, растетъ на морскихъ берегахъ. Она имѣетъ волокнистый, многолѣшній корень, производящій много древесоватыхъ, вѣшвистыхъ, и бѣлою шерстью прикрытыхъ стеблей отъ двухъ до трехъ футовъ вышиною. Листья также совсѣмъ покрыты бѣлою, плотною шерстью, только внизу больше нежели вверху и разрѣзаны вдоль на шупыя углы зазубристыми лапками. Вѣтви оканчиваются желтыми цвѣшными пучками. У насъ итѣраетъ сіе растѣніе бѣлою своею опушкою и стебли становящися зелеными. Оно любитъ частое пересаживаніе. Египтяне употребляютъ оное во многихъ болѣзняхъ, и приготавливаютъ изъ листовъ его питье или декоктъ, который пьютъ отъ каменной болѣзни, засоренія въ кишкахъ и для возбужденія мѣсячныхъ кровей. По Нѣмецки *Seestrand-Aschenpflanze / Seejacob's fraut*. CINE.

CINERARIA OTHONNITES. Linnei
Цинерарія Отоннитесъ. Выпадашная трапа подобіе бархатца имѣющая. По Нѣмецки othonnenartige Aschenpflanze.

CINERARIA PALUSTRIS Linn. *Цинерарія полустрисъ. Выпадашная трапа* растетъ въ болотныхъ мѣстахъ около Арзамаса и при рѣкѣ Иршишѣ. Она имѣетъ желтые, воронкѣ подобные и зонтиками сидящіе цвѣты. Арзамаскіе мужики ее собираютъ, сушатъ, толкутъ и мѣшаютъ съ коноплянымъ масломъ, ибо отъ сей мази какъ по сказывающъ, пропадаетъ болѣзнь змеѣовикъ и скоро заживаютъ всякіе засмаръные чирьи. По Нѣмецки Wasserdürrwurzel, Sumpf-Aschenpflanze.

CINERARIA SIBIRICA. Linn *Цинерарія Сибиріка. Желтой эфѣровой,* растетъ въ Сибири на болотистыхъ рѣчныхъ берегахъ, и употребляется въ Сибири такимъ же образомъ, какъ выпадашная трава, а въ прошчемъ описалъ я уже его часши подѣ главою Cineraria, Цинерарія.

CINERARIA SONCHIFOLIA. Linn *Цинерарія Сонхифолія. Выпадашная трапа съ чистотѣльными листьями.* По Нѣмецки Aschenpflanze mit Gänsefistel-Blättern.

CINERARIA TOMENTOSA. Linn *Цинерарія Томентоза. Выпадашная трапа шерстистая.* По Нѣмецки filzige Aschenpflanze.

CINGULARIA, *Цингулярія,* Сммотри Lycopodium, Ликоподиумъ.

CINNA ARUNDINACEA. Linn *Цинна орундиначеа. I. колючій пырейникъ,* растетъ въ Канадѣ, имѣетъ величину нашего Овса и производитъ изъ многолѣшняго своего корня, множесто гладкихъ шроспинокъ или шелушисныхъ спволоуъ, которые окружаются нарочито широкими, гладкими, и по краямъ шероховатыми листьями. Цвѣты пурпуровые, сосавлены изъ двухъ шелушисныхъ мякинокъ и со-

держатъ одинъ тычекъ съ багряновидною шляпкою и два пестика съ периспными струпиками. Послѣ цвѣтовъ показывается одно валообразное сѣмечко. Господинъ Линней полагаетъ его въ I. классъ во II. порядокъ одношичковыхъ двупѣспиковыхъ растѣній (Monandria Digynia). По Нѣмецки Stachelgras.

CINNAMOMUM, *Циннамомумъ. Ко-рица.* Смотри Laurus Cinnamomum. Linn. Лаврусъ Циннамомумъ.

CINNAMOMUM INDICUM, *Циннамомумъ Индикумъ;* смотри Laurus Cassia, Лаврусъ Кассія.

CIPODECAMEROS, *Циподекамеросъ.* Смотри Irosacuanha, Ипокакуанга.

CIPORHODON, *Ципсргодонъ.* Смотри Punica Пуника.

CIRCAEA Linn. G. 24. Tournef. 301. *Цирцеа. II. Волшебная трапа или Ночинихъ бородапошной* растетъ въ Сибири и въ Ингерманландіи и бываетъ двухъ сортовъ, о коихъ смотри ниже. Свойственныя сему растѣнію признаки суть слѣдующіе: Цвѣпная чашка есть сосавленное изъ двухъ яйцокруглыхъ, вогнутыхъ, наклонныхъ и опадающихъ листочковъ околоцвѣпие. Цвѣтъ двулисточный и расположенъ розончикомъ; листочки блѣднокрасные обращенно сердцеобразные, опшопырывающіеся и короче чашки. Въ цвѣтѣ два волосисныхъ прямыхъ тычка съ кругловатыми шляпками, и одинъ пестикъ съ тупымъ вырѣзаннымъ струпикомъ и вишымъ зародышемъ. Сѣменодержательница вишояйцокруглая, двугнѣзная, двураскрышная, опворяется съ низу къ верху и обсажена щепинками, которыми прицѣпляется къ платьямъ, и тѣмъ людей будно къ себѣ привлекаетъ, какъ повѣствуютъ о волшебницѣ Цирцеѣ, чего ради и прозвана волшебною трава, а на Лашинскомъ языкѣ Цирцеа. Сѣмена у нее одинакія, продолговатыя и спановятся къ низу уже. Госпо-

Господинъ Линней полагаетъ оба сорта во II. классъ, въ I. порядокъ двушпичковыхъ односпермиковыхъ расшнй (Diandria Monogynia), а Господинъ Турнефортъ въ VI. классъ, въ IX. отдѣленіе, въ II. родъ травъ съ расположеннымъ на подобіе розона цвѣтомъ, котораго чашка превращается въ сухой плодъ. По Нѣмецки *Herzenfraut*; по Французски *Circée*; по Итальянски *Circea*; по Аглински *Enchanters-nightshade*.

CIRCAEA ALPINA. Linn *Цирцеа альпина*. *Circaea calyce colorato.* Linn. Lapp. 3. *Circaea minima.* Dol. esph. II. p. 180. Волшебная или колдунопа или колдунская трава, растетъ во всей почти Россіи на гористыхъ мѣстахъ, но чаще всего встрѣчается она въ Ингерманландіи на Васильевскомъ оспрову подъ деревьями. Стебель разспилается по землѣ, окруженъ сердцеобразными, зелеными и зазубристыми листьями и оканчивается однимъ колосомъ составленнымъ изъ бѣло-красноватыхъ цвѣточковъ; по Нѣмецки *Bergherzenfraut*, das gestreckte Herzenfraut; по Французски *Circée des Alpes*.

CIRCAEA LUTETIANA. Linn *Цирцеа Лутетіана*. *Ocismastrum verrucarium.* I. V. Gesl. hort. folanifolia *Circaea dicta major.* C. V. Дикой Репейникъ, Степанъ трава или Волшебная трава большая растетъ въ лѣсахъ. но у насъ рѣдко, а находятъ его въ великомъ множествѣ около Парижа на сырыхъ и водянистыхъ мѣстахъ. Онъ имѣетъ длинный, колѣчатый, бѣлый нѣсколькими волокнами окруженный и разспилающійся подъ зейлею корень, изъ котораго вырастаютъ прямые, круглые мохноватые и внутри влажностью наполненные стебли, въ полтора фута вышиною; листья сидятъ по парно вдоль по стеблямъ на длинныхъ стебелькахъ, яйцообразные, зазубренные и нѣжно зазубристые; стебли распускаются вверху въ

нѣсколько колосочковъ составленныхъ изъ двулисточныхъ, розону подобныхъ и бѣло-краснѣющихъ цвѣточковъ, которые появляются въ Іюнѣ и Іюлѣ мѣсяцахъ. Пслѣ цвѣтовъ чашка ихъ превращается въ сѣменодержательницу, которая имѣетъ подобіе маленькой грушки, обсажена щепинками и виситъ къ низу. Обѣ сіи травы почитаются разбивательными, чистительными и способными исцѣлять раны, наружно приложенныя; по Нѣмецки *parisfches Herzenfraut*, auf rechtstehendes Herzenfraut; по Французски *Grande Circée ou Herbe de St. Estienne*; по Аглински *the greater Enchanters nightshade*.

CIRCAEA MONSPELIENSIS. Ad Lob. obl. *Цирцеа Монспеленсіумъ*. Смори *Dulcamara*, Дулкамара.

CIRIACA, Циріака. Смори *Malua*, Малва.

CIRSIUM, Цирсіумъ. Острожокъ. по Аглински *Melancholy thistle*. Смори *Carduus Monspeffulanus*, Кардуусъ Монспесуланусъ.

CIRSIUM ARUENSE SONCHI FOLIO, *Цирсіумъ арпенсе сонхи фоліо*. Смори *Serratula aruensis.* Linn *Сerratула арвенсисъ*.

CISSAMPEI OS CAAPEBA. Linn *Циссампелосъ Капеба*. Смори *Caapeba*, Каапеба.

CISSAMPELOS PAREIRA. Linn *Циссампелосъ Парейра*. Смори *Pareira brava*, Парейра брaва.

CISSAMPELOS SMILACINA. Linn *Циссампелосъ смилацина* Смори тоже,

CISSARON, Циссаронъ. и **CISSION, Циссионъ.** Смори *Cetegach*, Цетегачъ.

CISSOPHYLLON, Циссофиллонъ. Смори *Vincetoxicum*, Винцетоксикумъ.

CISSUS, Циссусъ. Смори *Hedera arborea*, Гедера арбореа.

CISSUS Linn. *Циссусъ*. VI. *Циссъ* есть мало извѣстное Американское и Восточно-Индійское растѣніе, котораго Господинъ Линней счищаетъ шесть сортовъ. Описанія оныхъ мы не имѣемъ и погю ради постараюсь я описатьъ здѣсь одни всѣмъ сортамъ сего растѣнія свойственные признаки, кои суть слѣдующіе: маленькая однолистная, четверугольная чашечка окружаетъ цвѣтокъ изъ четырехъ листочковъ составленный и четыре пычка съ кругловатыми шляпками; пычки споды на особливомъ краишкѣ, который окружаетъ зародышъ и есть медовый сосудецъ. Въ цвѣтѣ одинъ волопо подобный песникъ длиною съ пычекъ, съ оспроконечнымъ спрупиомъ и внизу съ кругловатымъ, туповато четверограннымъ и приплюснутымъ зародышемъ превращающимся въ круглую, лоснящуюся, и какъ чашкою, такъ и цвѣтомъ покрывающую ягоду, въ которой лежитъ конопчка. Всѣ сорта у насъ всѣмъ неизвѣстны. Господинъ Линней полагаетъ сіе растѣніе въ IV классъ, въ I порядокъ четверопычковыхъ односпичныхъ растѣній (Tetrandria Monogynia). По Нѣмецки *Klimmen ist ein wenig bekanntes indianisches Pflanzen geschlecht*.

CISSVS ACIDA. Linn. *Циссусъ ацида*. *Кислый Циссъ*. По Нѣмецки *sauere Klimmen*.

CISSVS CARDIFOLIA, *Циссусъ кардифолиа*. *Циссъ съ сердцеобразными листьями*. По Нѣмецки *Klimmen mit Herzblättern*.

CISSVS QVADRANGVLA. Linn. *Циссусъ квадратугла*. *Четвероугольный Циссъ*. По Нѣмецки *viereckige Klimmen*.

CISSVS SICIOIDES Linn. *Циссусъ Сиционидесъ*. *Циссъ изъ Ямайки съ овальными, голыми, и щепинно-зазубренными листьями*. По Нѣмецки *Klimmen von Jamaika*.

CISSVS TRIFOLIATA Linn. *Циссусъ трифолиата*, *Трилиственный Циссъ*. По Нѣмецки *dreyblättrichte Klimmen*.

CISSVS VITIGINEA Linn. *Циссусъ питигинеа*. *Индійскій Циссъ* имѣетъ сердцеобразные и на пять шерстистыхъ лапокъ разрѣзанные листья. По Нѣмецки *Indianische Klimmen*.

CISTOIDES, *Цистонидесъ*. Смори *Tribulus Cistoides* Linn. *Трибулусъ Цистонидесъ*.

CISTVS Linn. *Цистусъ*. XXXVIII. *Цистъ или Каменный Розонъ* есть кустарникъ, который бываетъ прирщати осьми родовъ, изъ коихъ нѣкоторые расшутъ въ Европѣ, другіе въ Азій. У насъ примѣненъ только одинъ сортъ: а именно *Cistus Helianthemum*, *Цистъ Геліантемумъ*, да въ Лапландіи одинъ *Cistus Oelandicus*, *Цистъ Эландскій*. У всѣхъ сортовъ свойственные признаки слѣдующіе: чашка есть около цвѣтіе составленное изъ пяти кругловатыхъ, вогнутиыхъ и непадающихъ листочковъ, изъ коихъ два нижніе другъ другу противостоятъ меньше. Цвѣтъ расположенъ на подобіе розона и состоитъ изъ пяти большихъ, кругловатыхъ, плоскихъ и опшопырывающихъ листовъ. Въ немъ множесиво волосообразныхъ и короче цвѣта пычковъ съ маленькими кругловатыми шляпками, и одинъ просный длиною съ пычокъ, песникъ съ плоскимъ порелкообразнымъ спрупиомъ и кругловатымъ зародышемъ превращающимся въ кругловатую и цвѣтною чашкою покрывающую сухую сѣменодержательницу со множесивомъ маленькихъ кругловатыхъ сѣмечекъ. Господинъ Линней соединяетъ съ симъ растѣніемъ и желтоцвѣтную Будру (*Геліантемумъ*) но какъ у нее сѣменодержательница одиогіздая, и раскрывается въ прехъ мѣстахъ, или прехъраскрышная, имѣетъ погю что у Циста оная пяти и десятигиздая, по я оную лучше него

него опредѣлилъ. Циспусъ происходитъ отъ Греческаго *κισος* или *κισσος* плющъ, въ разсужденіи сходства его листьевъ съ онымъ. Господинъ Линней полагаетъ всѣ сорны сего растѣнія въ XIII классъ, въ I порядокъ многоцвѣтковыхъ односпичныхъ растѣній (*Polyandria Monogynia*). а Господинъ Турнефортъ въ VI Класъ, въ IV. опредѣленіе въ X родъ правъ съ расположеннымъ на подобіе розона цвѣтомъ, котораго песокъ превращается въ многогнѣздый плодъ. По гречески *κισον* и *κισσος*. По Нѣмецки *Eistenröslein*, *Eisenrose*; по Французски *Ciste*; по Итальянски *Cistio*; по Англински *Cistus* or *Rock-rose*.

CISTVS AEGYPTIACVS Linn. *Цистусъ Египціакусъ*. *Египетскій Цистъ*; имѣетъ прямостоящій правянистый стволъ равноширно - копьеобразные и черенястые листья; и надутыя больше цвѣта бывающія чашки. По Нѣмецки *ägyptisches Ciströslein*; по Французски *Ciste d'Egypte*.

CISTVS ALBIDVS Linn. *Цистусъ албидусъ*. *Бѣлесопатый Цистъ* имѣетъ древесоватый стебель; мохноватые но не волосистые вѣтви; продолговатые, мохнатые, сѣдо-зеленые и безъ стебельковъ сидящіе листья, и пурпурово-красные цвѣты. По Нѣмецки *weißlichtes Ciströslein*; по Французски *Ciste blanchatre*.

CISTVS APENNINVS Linn. *Цистусъ Апеннинусъ*. *Апеннинскій Цистъ* растетъ въ Италіи и въ нѣкошорыхъ южныхъ странахъ Германіи, имѣетъ мохнатые копьеобразные листья и бѣлые цвѣты. По Нѣмецки *Apenninisches Ciströslein*; по Французски *Ciste des Apennins*.

CISTVS ARABICVS Linn. *Цистусъ Арабикусъ*. *Арабскій Цистусъ* растетъ въ Арабіи и есть низкій кустарникъ имѣющій попеременно сидящіе, копьеобразные, плоскіе и гладкіе листья. По Нѣмецки *Arabisches Ciströslein*; по Французски *Ciste d'Egypte*.

CISTVS BREVIFOLIVS MILL. *Цистусъ брепифолиусъ*. *Цистусъ* имѣетъ овально-копьеобразные, короткіе листья и темно-пурпуровые на длинныхъ стебелькахъ сидящіе цвѣты. По Нѣмецки *langstielichter Cistus*.

CISTVS CANADENSIS Linn. *Цистусъ Канаденсисъ*. *Цистъ изъ Канады*. По Нѣмецки. *Canadensisches Ciströslein*.

CISTVS CANVS Linn. *Цистусъ канусъ*. *Сѣдый Цистъ* въ Гишпаніи, Франціи и около Вѣны и имѣетъ свѣтло-желтые цвѣты. По Нѣмецки. *graues Ciströslein*.

CISTVS CAPENSIS, *Цистусъ Капенсисъ*. *Цистъ растущій на мысѣ Доброй Надежды*. По Нѣмецки. *Ciströslein von dem Vorgebirge der guten Hoffnung*.

CISTVS CORDIFOLIVS MILL. *Цистусъ кордифолиусъ*. *Цистъ* съ продолговато-сердцеобразными листьями и съ бѣлыми длинночеренястыми цвѣтами. По Нѣмецки *herzblättrichtes Ciströslein*.

CISTVS CRETICVS Linn. *Цистусъ Кретикусъ*. *Критскій Цистъ* или *Ладанное дерево Критское* растетъ въ Критѣ, Сиріи и на островѣ Кипрѣ и есть древесоватый и на Шалфею похожій кустарникъ или деревцо, въ два фута вышиною; вѣтви покрыты волосками и бѣлесовато-зеленыя; листья лопатко-яйцеобразные, шероховатые, перерѣзываются непримѣтными жилками и покрываются ладонною смолою. Цвѣты имѣютъ подобіе розона, красные, на задней сторонѣ съ пятизубкомъ, а чашка ихъ покрыта волосками и составлена изъ пяти копьеобразныхъ листочковъ. Хотя Господинъ Линней Ладаннымъ деревцомъ называетъ Цистъ въ Португаліи и Ишпаніи растущій, (*cistus ladaniferus*) но онаго по настоящему супъ три сорта а именно: Цистъ Ладанъ приносящій; Критскій о которомъ упоминаю теперь и Монпельскій. Первый

ока-

оказываетъ на поверхности своей множество сего клейкого или смолистого существа, но собираемое со впорога или Крипскаго, какъ утверждаетъ Господинъ Турнефортъ и многіе другіе, почитается за лучшее. Ладанъ, Гумми ладанумъ, есть благовонная масляная смола, которая въ лѣтніе жары составляется на листьяхъ сихъ растѣній, остаётся на оныхъ въ видѣ лоснящихся капель, помаленьку сохнетъ, получаетъ черноватополемный цвѣтъ и по собраніи привозится къ намъ. Собираютъ ее разными способами. Въ Греціи употребляютъ на по ремни изъ невыдѣланной кожи или полаты изъ коровьей шерсти веревки, которыми два человека тащутъ чрезъ кусты, чтобъ ладанъ оидѣлился отъ листьевъ. Вережки или ремень имъ покрываются, но тогда шѣряетъ онъ свое качество, ибо смѣшивается съ землею и мѣлкими камешками; также собираютъ ее съ бородъ и шерсти козъ, кои охотно ѣдятъ его листья и которыми предъ возхожденіемъ солнца гоняютъ въ сѣи кусты на пастбу; смола или ладанъ пристаётъ къ ихъ бородамъ, изъ коихъ ее либо вычесываютъ деревянными гребнями, либо оныя совсемъ остригаютъ. Монахи же собираютъ его нѣкоторымъ родомъ граблей. По причинѣ разныхъ сихъ способовъ собиранія бываетъ можетъ быть и ладанъ столь различныхъ сортовъ, какъ 1.) натуральный или изъ козвихъ бородъ собираемый, *Ladanum de barba*, Ладанумъ де барба, который еще и тогда, когда къ намъ привозится, часто наполненъ бываетъ волосами; 2.) текущій или дѣвичій Ладанъ, также черный Бальсамъ называемый *Ladanum liquidum*, ладанумъ ликвидумъ, который спекаетъ съ бородъ, коихъ держатъ противъ огня, вычищается отъ шерсти и наливается въ пузырьки. Сей Ладанъ есть наилучшій и продается гораздо дороже, нежели другіе сорта; 3.) витый Ладанъ,

Ladanum in rotulis, ладанумъ инъ ропулисъ, который снимается съ плетей и веревокъ или есть остатокъ отъ жидкаго Ладана; онъ привозится къ намъ на подобіе свѣчи свернутой, другіе же колбками какъ рыбей клей. За самой чистой почитается потъ, у котораго цвѣтъ, естли его переломить, черенъ и свѣпящійся, который отъ жару мякнетъ, свободно загорается и изпускаетъ запахъ не крѣпкой, но пріятной. Вкусомъ бываетъ онъ горекъ. Лучшій привозится изъ Кандіи, Кипра, и Аравіи. Жофроя упоминаетъ, что онъ изъ одного фунта просаго Ладану, едва могъ получить или отдѣлить четыре Унціи или одну треть фунта чистаго, а что остальное было, чистый мѣлкій песокъ. Въ разсужденіи малаго количества въ немъ находящагося тонкаго масла, которое влажное его существо дѣлаетъ дѣйствительнымъ, имѣетъ Ладанъ разбивательное и жилы укрѣпляющее качество, хотя кромѣ пинкшуръ рѣдко внутренно и употребляется. Его однакожъ мѣшаютъ съ другими мазями, и бальсами, кладутъ въ курительные порошки и дѣлаютъ такъ называемый печный лакъ или сургучъ. Турки держатъ его во рту и исподоволь жуютъ. Кипрскія, Турецкія и Греческія женщины дѣлаютъ изъ него шарики, и нанизавъ носятъ вмѣсто пучка цвѣтовъ. Впрочемъ сіе лѣкарство почитается за превосходное въ поносахъ и насморкахъ, укрѣпляетъ желудокъ и кишки, а дымъ его также крѣпитъ мозгъ, и оспоуавливаетъ печеніе насморка, но по причинѣ пронзительнаго своего запаха легко здѣлаться можетъ вреднымъ; въ Аптекахъ имѣется ладанъ. По Нѣмецки *crettisches oder gummitragendes Cistenslein*; а смола называется *Ladanum*, первый сортъ *natürliches oder Bart-Ladanum*; второй: *flüssiges Ladanum*, *Jungerladanum*; *schwarzer Balam*; третий *gebundenes Ladanum*, по Французски *Ciste de Candie*, а Ладанъ

ладанъ Ladanum. 1. сортъ Ladanum или Labdanum naturel ou en barbe. второй Ladanum liquide, Baume noir ou Ambre noir, 3. Ladanum en rouleaux. По Италіянски Cistio di Candia, а ладанъ Ladano или Laudano, umore Grasso, viscoso e resinoso, che risuda dalle foglie del Cistio o dell'Imbrentina; по Аглински Gumbearing Cistus.

CISTUS CRISPUS. Linn. *Цистусъ крипусъ.* Кудрянолистный цвѣтъ растетъ въ Португалліи и походитъ больше на кустарникъ, нежели на дерево. Вѣтви цвѣтныя черешки и копьеобразные чашечные листочки обсажены нѣжными волосками; листья копьеобразные, шершавые, по краямъ волнистообразновыгнутые и тремя примѣтными жилами прорѣзанные. Цвѣты пурпуровые. По Нѣмецки krauses Cistroslein.

CISTUS FOEMINA, *Цистусъ фемина.* Смори Cistus salicifolius, Цистусъ салвицелиусъ.

CISTUS FUMANA Linn. *Цистусъ Фумана.* Цистусъ съ вересковымъ листомъ растетъ около Вѣны, въ Швейцаріи, Швеціи и во Франціи и имѣетъ желтые цвѣты. По Нѣмецки Cistroslein mit dem Weidenblatt.

CISTUS GUTTATUS Linn. *Цистусъ Гуттатусъ.* Кнапинный Цистъ. По Нѣмецки gestreutes Cistroslein.

CISTUS HALIMIFOLIUS Linn. *Цистусъ Галимифолиусъ.* Цистъ съ свѣтло желтыми краснопятеными цвѣтами. По Нѣмецки Cistroslein mit Meeresportulak Blättern.

CISTUS HELIANTHEMUM Linn. *Цистусъ Геліантемумъ.* Смори Helianthemum officinale, Геліантемумъ официнале.

CISTUS HIRTUS. Linn. *Цистусъ Гиртусъ.* Мохнатый Цистъ растетъ въ Гишпаніи и Италіи, имѣетъ розмариновымъ подобные листья и желтые цвѣты. По Нѣмецки rauhes Cistroslein.

CISTUS HISPANICUS Mill. *Цистусъ Испаникусъ.* Шпанскій Цистъ есть нарочитой величины дерево имѣющее шершавые, копьеобразные, зеленые и ладанною смолою покрытые листья, которые Гишпанцы собираютъ, бросаютъ въ котелъ, наливаютъ кипяткомъ и снимаютъ попомъ сѣвшую на поверхность воды смолу; цвѣты на немъ бѣлые. По Нѣмецки spanisches Cistroslein; по Аглински The Spanish gum Cistus.

CISTUS HUMILIS; *Цистусъ Гумилисъ.* Смори Helianthemum, Геліантемумъ.

CISTUS INCANUS. Linn. *Цистусъ инканусъ.* Cistus mas angustifolius. Пушистый Цистъ, растетъ въ Гишпаніи и въ полуденной странѣ Франціи, есть древесоватый кустарникъ. Вѣтви покрыты волосками, листья длинные, покрыты пушкомъ, морщавые, и лопаткообразные и продолжаются внизу въ стебельки, которые стоятъ другъ противъ друга и срослись внизу въспѣ длинную трубочку, на подобіе ноженъ. Цвѣты сердцеобразные пурпуровые и поддерживаются сердцеобразною волосистою чашкою. По Нѣмецки bestäubtes Cistroslein.

CISTUS ITALICUS. Linn. *Цистусъ Италікусъ.* Италіанскій Цистъ, растетъ въ Италіи, и имѣетъ широколавые листья, изъ коихъ верхніе копьеобразные, а нижніе овальные, и свѣтложелтые цвѣты. По Нѣмецки italienisches Cistroslein.

CISTUS LADANIFERUS Linn. *Цистусъ ладаниферусъ.* Ладанъ причисляющій Цистъ, растетъ на холмистыхъ мѣстахъ въ Гишпаніи и Португалліи и есть древесоватый кустарникъ, который возвышается иногда въ два и больше аршина и производитъ множество древесоватыхъ сучьевъ. Молодые вѣтви и листья покрываются соевымъ пушкомъ, липкою и лоснящеюся смолою и по сему лоску могутъ уже

уже изъ дали бытъ признанны, да и запаха опъ нее далеко распространяется. Копьеобразные его листья сплющъ другъ прошивъ друга, вверху гладкіе и шѣмно-зеленые, а внизу или съ исподи бѣлесоватые, и окружающъ вѣтви сросшимися въ низу своими стебельками на подобіе ноженъ. Цвѣты представляющъ подобіе зонтика, сидящъ пучками и составлены изъ пяти большихъ, совсѣмъ бѣлыхъ но обыкновенно на заднемъ концѣ фіолетовымъ или шѣмнопурпуровымъ пятнышкомъ означенныхъ. листочковъ. Спругикъ сидитъ не посредственно на зародышѣ безъ пестика. По Нѣмецки das Ladanum bringende Eiströlein, по Французки Cistus Ladanifera, по Итальянски Imbrentina, по Аглински Gum Cistus.

CISTUS LAEVIPIES. Linn. *Цистусъ Лепипесъ.* Гладкіи Цистъ растетъ во Франціи около Монпелліера и Марселии; По Нѣмецки glattes Eiströlein.

CISTUS LAVRIFOLIUS Linn. *Цистусъ Лаприфолиусъ.* Лапрополистный Цистъ растетъ въ Гишпаніи и вырастаетъ высокимъ древесоватымъ кустарникомъ, котораго листья продолговато-яйцообразные, а иногда яйцообразно-заостренные, морщеватые, по обѣмъ сторонамъ гладкіе, зеленые и прорѣзаны тремя жилами. Опмѣнно длинныя цвѣтныя стебельки поддерживающъ зонтику подобный пучокъ съ бѣлыми и фіолетовыми пятнышками украшенными цвѣтами. По Нѣмецки Eiströlein mit Lorbeer-Blättern.

CISTUS LEDIFOLIUS. Linn. *Цистусъ ледифолиусъ.* Цистъ съ Батуннымъ листомъ. По Нѣмецки Eiströlein mit Fenchelblättern.

CISTUS LEDON FOLII ROSMARINI FERRUGINEIS. C. B. Tin. 467. *Цистусъ ледонъ фоліусъ розмарины ферругинесъ.* Ledum Silesiacum. Linn. Ледумъ Силезіакумъ.

CISTUS LIBANOTIS. Linn. *Цистусъ Ливанотисъ.* Смотри Libanotis, Ливанотисъ.

CISTUS LUSITANNICUS, Linn. Mill. *Цистусъ Лузитаникусъ.* Португальскій Цистъ имѣетъ шершавыя вѣтви и свѣтлопурпуровые цвѣты. По Нѣмецки Portugiesisches Eiströlein.

CISTUS MARIFOLIUS. Linn. *Цистусъ марифолиусъ.* Цистъ съ позовными Шантъ Листьями растетъ въ Швейцаріи и во Франціи. Листья Маленькіе, прикрыты волосьями и въ низу бѣлые, а цвѣты желтые. По Нѣмецки Eiströlein mit Stagenkrautblättern.

CISTUS MAS ANGUSTIFOLIUS, *Цистусъ масъ ангустифолиусъ.* Смотри Cistus incanus Linn. Цистусъ иканусъ.

CISTUS MAS FOLIO ROTUNDO, *Цистусъ масъ фоліо ротундо.* Смотри Cistus pilosus L. Цистусъ пилосусъ.

CISTUS MONSPELIENSIS Linn. *Цистусъ Монспелиенсисъ.* Цистъ Монпеллійскій, растетъ во Франціи, особливо около Монпелліера, и есть древесоватый кустарникъ въ два аршина вышиною. Листья сидящъ безъ стебельковъ, копьеобразные, по обѣмъ сторонамъ волосистые, шѣмнозеленые и снабжены примѣтными жилами; верхніе начинаются широко, но къ верху становяся уже, а прочіе вездѣ равноширные цвѣты бѣлые и сидящъ пучками. По Нѣмецки Eiströlein von Montpellier.

CISTUS NUMMULARIUS. Linn. *Цистусъ нуммуларіусъ.* Цистъ, котораго листья подобны листьямъ полувешной травы растетъ около Монпелліера. По Нѣмецки Pfennigeiströlein.

CISTUS OELANDICUS Linn. *Цистусъ Эландикусъ.* Эландскій Цистъ, растетъ въ Лапландіи, Швеціи и Франціи и имѣетъ маленькіе желтые цвѣточки. По Нѣмецки ölandisches Eiströlein

CISTUS PILOSUS. Linn. *Цистусъ пилосусъ.* Cistus mas folio rotundo. Волосистый Цистъ растетъ въ Италіи, въ Гишпаніи и во Франціи около Монпелье. Онъ есть древесоватый кустарникъ, вышиною отъ трехъ до четырехъ футовъ и имѣетъ большіе, величиною грушевымъ подобные, на стебелкахъ сидящіе, яйцообразные и другъ прошивъ друга стоящіе листья, копорыя обсажены многими, въ нѣкоторомъ разстояніи одинъ отъ друга стоящими волосками, цвѣты пурпуровые. По Нѣмецки haariges Cistroslein.

CISTUS POLIFOLIUS. Linn. *Цистусъ полифоліусъ.* Аглинской Цистъ, понеже растетъ въ Англіи, имѣетъ бѣловатые листья и бѣлые цвѣты. По Нѣмецки Cistroslein mit Feilblättern.

CISTUS POPULIFOLIUS. Linn. *Цистусъ популифоліусъ.* Цистъ, котораго листья подобны поповымъ, имѣетъ бѣлые цвѣты. По Нѣмецки Cistroslein mit Appelblättern.

CISTUS RACEMOSUS. Linn. *Цистусъ рацемосусъ.* Шпанскій Росмарину подобный Цистъ или Кистяный Цистъ. По Нѣмецки trauben-kammartiges Cistroslein.

CISTUS SALICIFOLIUS. Linn. *Цистусъ салицифоліусъ.* Иполистный Цистъ растетъ въ Гишпаніи и имѣетъ бѣлые съ пурпуровымъ цвѣты. По Нѣмецки Cistroslein mit Weidenblättern, по Аглински Spanisch Gumbearing Cistus.

CISTUS SALVIFOLIUS. Linn. Cistus femina salviae folio. *Цистусъ салифоліусъ.* Шафейнолистный Цистъ растетъ въ Италіи, Сициліи и есть деревяный кустарникъ съ черенястыми, яйцообразными, мошными и шафейнымъ подобными листьями и съ бѣлосжелтыми цвѣтами. Цвѣтные стебельки окружаются двумя листочками. По Нѣмецки Cistroslein mit Salbeyblättern.

CISTUS SERPILLIFOLIUS Linn. *Цистусъ Серпиллифоліусъ.* Серполистный Цистъ растетъ въ Австріи на горахъ и имѣетъ черноватые волосистые листья и желтые пахучіе цвѣты. По Нѣмецки Cistroslein mit Quendelblättern.

CISTUS SQUAMATUS. Linn. *Цистусъ скпаматусъ.* Чешуйчатый Цистъ есть Шпанскій, маленькими чешуйками весь покрытый кустарникъ. По Нѣмецки schuppiges Cistroslein.

CISTUS SURREJANUS. Linn. *Цистусъ сурреянусъ.* Цистъ изъ Суррея, растетъ въ Англіи и имѣетъ узкіе цвѣтные листочки. По Нѣмецки Cistroslein aus Surrey.

CISTUS THYMIFOLIUS. Linn. *Цистусъ тимифоліусъ.* Цистъ съ подобными Богородской трапѣ листьями, растетъ въ Гишпаніи и во Франціи, и имѣетъ желтые цвѣты. По Нѣмецки Cistroslein mit Thymianblättern.

CISTUS TUBERARIA. Linn. *Цистусъ тубераріа.* Цистъ съ попутничкопымъ листомъ. По Нѣмецки Cistroslein mit Weggerichblättern.

CISTUS VILLOSVS Linn. *Цистусъ пиллосусъ.* шершавый Цистъ растетъ въ Южныхъ странахъ Европы и имѣетъ пурпуровые цвѣты, и большіе, одинаковыми волосками обсаженные листья. По Нѣмецки Cistroslein, felsenrosenbaum; по Французски Grand Ciste male, по Аглински Queater male Cistus or Rock-rose.

CISTUS VMBELLATUS Linn. *Цистусъ умвеллатусъ.* Подсолнечный Цистъ имѣетъ бѣлые, пучками кружкомъ или наподобіе подсолнечника сидящіе цвѣты. По Нѣмецки Goldenförmiges Cistroslein.

CITHAREXYLON CAUDATVM Linn. *Цитарексилонъ каудатумъ.* Скрипишное дерево растетъ въ Америкѣ на островахъ Ямаикѣ и имѣетъ яйцообразные листья, и цвѣтная чашка, копорая у пепеловъ цвѣт-

цвѣтннаго (Смотри слѣдующую главу:) зазубриста, у сего сорта вверху какъ бы срублена. По Нѣмецки *geschwänztes Weigenholz*.

CITHAREXYLON CINEREVM Linn.

Цитарексилонъ цинереумъ. Пепелоцѣтнное скрипишное дерево растетъ въ Южной Америкѣ; древесный его пѣнь вырастаетъ въ шестьдесятъ футовъ и пускаетъ множество сучьевъ; при каждомъ колѣницѣ стоятъ три яйцобразныя, остроконечныя, коропкочеренныя, глубоко вѣзанныя, лоснящіяся, зеленые и бѣлесоватыми жилами прорезанные листья, копорые не опадаютъ. Цвѣты воронко-колесообразныя, красныя и сидятъ колосочками. Сіи деревья можно разводитъ черенками и посредствомъ сѣменъ, копорыя надлежитъ сажать въ горшки, а оныя посѣявъ въ парникъ, словомъ сказать, съ ними должно обходиться точно такъ, какъ съ другими изъ теплыхъ странъ привозимыми растѣніями: во всякомъ цвѣтѣ сего растѣнія чепырешичка, (изъ коихъ два длиннѣе другихъ двухъ,) съ длиноватыми, двузольными шляпками и одинъ пестикъ съ шупо-шишковатымъ спрупиомъ и кругловатымъ зародышемъ превращающимся въ кругловатую, одногнѣздную, нѣсколько сжатую яготу съ двумя яйцокруглыми сѣмячками. Молодые деревцы очень нѣжны и рѣдко у насъ находящіяся. Дерево очень прочно и употребляется на дѣланіе разныхъ музыкальных инструментовъ, отъ чего и прозвано скрипишнымъ. Цитарексилонъ есть Греческое, отъ слова ксилонъ дерево и китаръ особый инструментъ, происходящее имя. Господинъ Линней полагаетъ оба сорта въ XIV. Классъ въ II. порядокъ растѣній съ двумя длинными и съ двумя короткими пычками и коихъ сѣмена покрыты сѣменодержательницею (*Didynamia Angiospermia*.) По Нѣмецки *aschgraues Weigenholz, gemeiner americanischer Weigenholzbaum*.

CITOCACIUM, Цитокаціумъ; Смотри *Speogum tricossum*, кнеорумъ прикок-кунъ.

CITRAGO, Цитраго. Смотри *Melissa*, мелисса.

CITREVM, Цитреумъ; и

CITREA MALA, Цитреа мала Смотри *Citrus*, Цитрусъ.

CITRONATA, Цитроната. Смотри *Malus citrea*, Малусъ цитреа.

CITRONES, Цитронесъ. Смотри *Citrus*, Цитрусъ.

CITRULLVS, Цитруллусъ. Смотри *Cucurbita Citrullus*, Кукурбита Цитруллусъ.

CITRVS Linn. Цитрусъ. IV. цитронное или Лимонное дерево. Подъ Латинскимъ симъ названіемъ разумѣютъ новѣйшіе писатели, не только такъ называемое цитронное дерево и его сорты, но и Померанцовыя, Апельсинныя, Лимонныя и всѣ деревья, копорыя намъ извѣстны подъ Нѣмецкимъ именемъ Оранжевыхъ. Господинъ Линней первый, копорый предпринялъ соединить всѣ сіи деревья въ разсужденіи великаго между собою сходства родовыхъ ихъ признаковъ, сдѣлалъ еще больше и изъ всѣхъ по сіе время извѣстныхъ сортовъ составилъ только два рода, почитая Лимоны и всѣ прочія за отродья или сорты отъ двухъ главныхъ родовъ происходящія и только различными наименованіями названныя, ибо у всѣхъ листовые стебельки снабжены либо крылошками, либо безъ крылошекъ. Всѣ деревья, у коихъ листовые стебельки безъ крылошекъ называетъ онъ вообще Цитронными, а другіе, у коихъ листовые стебельки крылатые, Померанцовыми деревьями. Хотя я и долженъ по правиламъ Ботаники слѣдовать Господину Линнею, слѣдовательно упомянуть о всѣхъ сихъ деревьяхъ, но въ угодишь садовымъ охотникамъ опишу я здѣсь примѣчанія достойнѣйшіе и обыкновеннѣйшіе сорты подъ особыми ихъ названіями.

ваніями. Всѣ кѣ Оранжевыми или Агромамѣ, по естѣ кѣ Линнеевымѣ двумѣ родамѣ принадлежація деревья суть всегда зеленѣющія. Корень у нихѣ бѣлесоватый, волокнистый и крѣпко пахучій. Прямой, нарочито толстый ихѣ пѣнь имѣетѣ внутри блѣдножелтоватое, тяжелое, крѣпкое и гладкое дерево. Кора гладкая, крапинная и не расщеливается. Молодые сучья сѣ начала зеленѣе, и у многихѣ соршовѣ колючіе; листья гладкіе, лоснящіеся, вверху тѣмные, внизу свѣтлозеленые, толстые, имѣютѣ крѣпкій запахѣ, горькій вкусѣ и маслянистое существо. Посрединѣ ихѣ проходитѣ одна, вверху нѣсколько воглубленная, внизу наружу выпятившаяся и на многія нѣжныя побочныя жилочки раздѣляющаяся жила или спѣржень. Края либо больше, либо меньше зазубристы, а подобіемѣ они бывають лѣщобразныя, и пупы, или у нѣкоторыхѣ соршовѣ заостренныя. Листовыя стебельки особливое заслуживають примѣчаніе, ибо оныя соединяются сѣ листомѣ посредствомѣ колѣнца и легко отпѣ отаго отдѣляются. Уиныхѣ стебель имѣетѣ по обѣимѣ сторонамѣ либо большія, либо маленькія лапочки на подобіе сердечка, или короче сказать, оный крылатѣ, а у другихѣ бываетѣ онѣ безѣ крылошекѣ. Настоящихѣ почекѣ сіи деревья не имѣютѣ. Цвѣты вырастають изѣ листовыхѣ угловѣ, также и изѣ сучьевѣ поодиначкѣ и пучками. Цвѣшущѣ они лѣтомѣ, а зараждающіеся плоды поспѣвають чрезѣ годѣ, а иногда чрезѣ пятнадцатѣ мѣсяцовѣ и позже. Расположеніе цвѣта естѣ слѣдующее: чашка естѣ плоская, на короткомѣ стебелѣчкѣ сидящая торелочка сѣ маленькимѣ, кѣ верху загибающимся, и на пяти лапочекѣ раздѣленнымѣ крайкомѣ, не опадаетѣ, и часто увеличивается. Цвѣтѣ составленѣ изѣ пяти длинныхѣ, пупыхѣ, выпуклыхѣ, разширенныхѣ толстыхѣ листочковѣ, которые снабжены мас-

ленными крапинками и бѣлые, а иногда наружно красноватыя. Вѣ срединѣ цвѣтика споятѣ около дванцати плоскихѣ, бѣлыхѣ пычковѣ, сросшихся внизу во многія пучки и сѣ продолговатыми, желтыми и вершинами шляпками. Сіи пычки окружають круглый зародышѣ или плодный почашокѣ, который утверждается на возвышенной нѣсколько площадкѣ, и поддерживаетѣ толстый валообразный пестикѣ сѣ толстоватымѣ, хоботистымѣ струпикомѣ. Плодѣ покрывается будно изѣ маленькихѣ пузырьчковѣ сотовленною, разцвѣченною и лѣшущимѣ масломѣ преисполненною кожею, подѣ копорою находящаяся сочная, бѣлая, мочковатая шѣла, около срединѣ копорого неизвѣстное число гнѣздѣ, а вѣ оныхѣ бѣлая длинноватая сѣмена. Плоды перемѣняють часто наружный свой видѣ и дѣлаются иногда безобразными. Случается, что пычки сростаются сѣ зародышемѣ, вырастають купно сѣ нимѣ вѣ плодѣ и получають топѣ же цвѣтѣ: Плодѣ чрезѣ то дѣлается безобразнымѣ, и естѣли каждой пычокѣ оканчивается вверху вышпикою, по называютѣ его паличимѣ, естѣлижѣ другимѣ какимѣ видомѣ, по уродомѣ или вырождаемѣ, каковыя часто находятѣ на деревьяхѣ мохровыя цвѣты приносящихѣ. Бываетѣ также, что одинѣ плодѣ заключаетѣ вѣ себѣ еще другіи маленькіи погложѣ цвѣта и таковыя называютѣся беременными, fructus foetiferi. По мнѣнію Господина Минхгаузена происходитѣ сіе тогда, когда всѣ пычки окружающіе зародышѣ остаются на своемѣ мѣстѣ и сѣ онымѣ сростаются, лучше сказать оный на подобіе коробки или футляра окружають. Различіи различныя сорты сихѣ деревѣ и плодовѣ особливymi родами, и установивѣ каждому сорту свойственныя признаки, естѣ великое затрудненіе. Всего вѣриѣе будѣтѣ, естѣли мы выберемѣ одинѣ какой нибудѣ надежный признакѣ и того ради

ради раздѣлимъ оныя на два главные рода. Деревья имѣющія листья съ крылатыми сиебельками и приносящія шарообразный или круглый плодъ могутъ составить одинъ, а деревья съ заощренными къ верху плодомъ и не крылатыми листовыми сиебельками, другій родъ. Первыя называются Померанцовыми или Оранжевыми, а вторыя, слѣдую Линнею Цитронными, а Минхгаузену лимонными деревьями; Линней цитронныя почитаетъ матерью или главнымъ родомъ, а лимонное опрордѣмъ или сорпомъ опъ онаго; Минхъ-Гаузенъ напротивъ послѣднее почитаетъ настоящимъ, а первое онаго опрордѣмъ. Мы называемъ первый родъ Оранжевыми, къ которымъ принадлежатъ Померанцы, Апельсины, и Помпельмусъ, а вторыя лимонами и причислимъ къ симъ цитронамъ, о которомъ смотри главу *malus citrea*, малусъ-цитрея; Перопшны или блѣдножелтые грушамъ подобныя плоды; Бергамошны, луми, подъ названіемъ коихъ разумѣютъ райское или Адамово яблоко (смотри *Lumia*, лумія;) Лимы или Тепшны; понцины; лимоны или цитроны; и лимончики (смотри *Limon rubillus* лимонъ пузиллусъ.) Всѣ сіи сорпы будутъ мною описаны подъ приличными для нихъ названіями. Всѣ сіи деревья распушъ у насъ въ однихъ только оранжереяхъ и выставиваются лѣтомъ въ тѣплые и ясные дни на воздухъ въ сады. Цитрусъ есть Греческое имя, происходящее опъ слова *kitros* которое многіе производятъ опъ слова *kedros* кедръ, потому что цитронъ испускаетъ столько же пріятный запахъ какъ и Кедръ. Господинъ Линней полагаетъ Цитронное, слѣдовательно и Померанцовыя, Апельсинныя, Помпельмусовыя, Лимонныя, Бергамошновыя деревья и всѣ сорпы въ XVIII. Класъ, въ III. порядокъ многосѣменныхъ дванадцатипычковыхъ растѣній, или уоихъ въ цвѣтахъ по дванадцати пычковъ въ низу во многія кучки сросшихся.

(*Polyadelphia Icosandria*.) а Господинъ Турнефоршъ къ сорпы въ XXI. Класъ, въ VI. Опрордѣленіе, но померанцовыя въ I. родъ, цитронныя во II и лимонныя въ III. родъ деревьевъ и кустарниковъ съ расположеннымъ на подобіе розона цвѣтомъ, котораго пестикъ превращается въ многосѣльный плодъ съ толстокожими сѣменами. По Гречески *kitros*. По Нѣмецки *Citronen Baum*, *Agrume*, по Французски *Citronnier*; по Итальянски *Cederno* или *Cedro*; по Англичани *Citron tree*.

CITRVS AVRANTIVM Linn. *Цитрусъ Авранціумъ*. *Malus Aurantia major*. C. B. *Aurantia malus*. I. B. *Aurantium vulgare*. Ferrar. Нѣсп. р. 374. t. 369. *Aurantia mala* Dalech. *Pomum*. *Nerantium vel Aneurantium*, *Norangion*. Померанцовое дерево по растетъ въ восточной Индіи, и въ нѣкоторыхъ странахъ Европы, особливо въ Італіи и во Франціи, а у насъ держится и разводится въ оранжереяхъ. Оно имѣетъ круглый и горькою кожею обведенный плодъ тѣмножелтаго цвѣта; листья имѣютъ горькій пріятный запахъ; цвѣты бѣлые и пріятнѣйшаго, нежели у прочихъ сего сорпа деревьевъ запаха, а дерево его крѣпче всѣхъ прочихъ. Померанцы слѣдующихъ бываютъ сорповъ: просныя или обыкновенныя померанцы, (*Aurantium vulgare*, Авранціумъ вулгаре.) Сихъ плодовъ дерево всѣхъ красивѣе, не столь слабо, приноситъ изобильнѣе плодовъ, имѣетъ пріятно пахучіе цвѣты и ко употребленію пригоднѣе плоды преисполненные кислымъ сокомъ. Оно въ множествѣ растетъ на морскихъ берегахъ Провансальской провинціи, и на Французскихъ островахъ Гіерамы называемыхъ. 2. Померанцовое дерево гермафродитъ или двуродное, *Aurantium hermaphroditum*, Авранціумъ гермафродитумъ; у сего дерева сростаются пычки, какъ уже выше упомянуто, съ плодомъ и вырастаетъ

спаяюшѣ вверхѣ рожками, отѣ чего плоды получаюшѣ разныя удивительныя подобія или виды, и опимѣнно уважаются. Напрошивѣ шого не очень способны они кѣ употребленію и имѣюшѣ мало соку. 3. Померанцовое дерево махровое, (*Aurantium flore duplici*, Авранціумѣ флоре дулици) имѣешѣ большую зеленую опушку, большіе махровые или двойные цвѣты, и приносятѣ также, какѣ и вторыи сорти удивительныхѣ видовѣ плоды, которые не очень сочны. 4. Померанцовое дерево кудрявое изѣ Кандіи, (*Aurantium fissiore medulla hibernum*, Авранціумѣ сикціоре медулла гибернумѣ) имѣешѣ наибольшіе листья, которые между жилами очень пушисты и вздуты или кудрявы. Большіе его плоды также шершавы, или по садовничьему рябы, и имѣюшѣ шу особливостѣ, чю и поспѣлые имѣюшѣ еще зеленый цвѣтъ, и не прежде дѣлаются красно-желтыми, какѣ уже внутри совсѣмѣ засохли, и потеряли весь свой сокѣ, который сладокѣ. 5. Померанцовое дерево желудковое, (*Aurantium stellatum et roseum*, Авранціумѣ стелашумѣ эшѣ розеумѣ) называется такѣ для шого, чю цвѣтная чашка больше и толще, нежели у прочихѣ соршовѣ, принимаетѣ такой же цвѣтъ, какой на плодѣ, и по опаденіи онаго еще остається на деревѣ вѣ подобіи чашки дубоваго желудка. 6. Померанцовое дерево букешовое (*Aurantium crispum folio*, Авранціумѣ криспо фоліо) имѣешѣ широкіе, перегибающіеся листья, которые сидятѣ плоско другѣ возлѣ друга по нѣскольку вмѣстѣ и составляютѣ пучки или букеты; оныя кѣ переднему концу также шупы и какѣ разцелившіеся; но черешки или ихѣ стебелѣчки почти совсѣмѣ не крылатые; плоды плоскіе, широкіе и маленькіе и имѣюшѣ вверху вогнушый кружокѣ или кольцо. 7. Померанцовое дерево позлащенное, (*Aurantium virgatum*, Авранціумѣ вирташумѣ,) а по Француски *Turquine*,

пюркине, имѣешѣ узкіе листья различнаго подобія; нѣкоторыя изѣ нихѣ безобразны и будто обгрызаны. Оно составляетѣ красивое дерево и вѣ разсужденіи множествѣ листовѣ имѣешѣ хорошую крону. 8. Иволлистное Померанцовое дерево (*Aurantium angustis foliis*, Авранціумѣ ангустисѣ фоліисѣ) имѣешѣ узкіе и ивнымѣ подобныя листья и изрядную крону. 9. Померанцовое дерево сѣ дорожчатыми плодами, (*Aurantium striatum*, Авранціумѣ стріашумѣ) имѣешѣ опимѣннаго вида плоды, которые кѣ низу нѣсколько остроконечны и испещрены вдоль полосками или глубокими бороздками. Сладкій ихѣ сокѣ дѣлаешѣ сего рода померанцы ко употребленію не пригодными. 10. Померанцовое дерево Карла, Китайское или низкорастущее, (*Aurantium Sinenle*, Авранціумѣ Синенсе,) остається малыми деревцами, которые дѣлаюшѣ великую красу вѣ комнапахѣ на окошкахѣ. Оно имѣешѣ маленькіе листья, а плоды его бываюшѣ величиною сѣ лѣсные орѣхи. 11. Померанцовое дерево сѣ сладкими плодами (*Aurantium dulce*, Авранціумѣ дулце) плоды его опѣ проспыхѣ померанцовѣ различіе не можно. Сокѣ его хотя и сладокѣ, однакожѣ смѣшанѣ сѣ нѣкоторою горечью, чего ради не могушѣ быти такѣ вкусны, какѣ апельсины. Бываюшѣ также Померанцы сѣ полукислымѣ сокомѣ сѣ сладкою кожею или коркою и многіе другіе, о которыхѣ не нужно здѣсь упоминашѣ. 12. Померанцовыя деревья пестрыя, шю естѣ такія, у коихѣ листья будто посеребренные или позлащенные и шаковыми пятнами попещренные и 13. Красныя померанцы. Какѣ молодые листочки, такѣ и плоды имѣюшѣ шемно-красоватый цвѣтъ, также и цвѣты наружно красноватые. Сіи деревья не только для красоты своей содержатѣся и разводятся вѣ оранжереяхѣ и садахѣ, но и различнымѣ образомѣ употребляются какѣ вѣ медицинѣ, такѣ и вѣ

въ домоводствѣ. Кишайцы привозятъ на торгъ въ Кяхту вареные въ сахарѣ померанцы и продаютъ пудъ оныхъ отъ 4 до 6 рублей. У настоящихъ померанцовыхъ деревъ цѣлны имѣютъ крѣпкій, но пріятный запахъ. Изъ нихъ приготавливаютъ крѣпкую благовонную воду, которую многіе называютъ Aqua Naphae, Аква Нафе. Она есть голову, желудокъ, или словомъ сказать, нервоукрѣпляющее средство, которое и отъ судорожныхъ движеній, матки и вспучиванія живота, или спершихся въ шровъ съ пользою употреблено быть можетъ. Ее употребляютъ не только посредствомъ нюханія, но и внутренно, смѣшиваютъ иногда съ другими лѣкарствами и приготавливаютъ крѣпительныя пиція и лекарства. Также варятъ и обсыпаютъ ихъ сахаромъ. Изъ зеленыхъ померанцовыхъ листьевъ гонятъ воду, которая по причинѣ своей горечи въ вышеупомянутыхъ болѣзняхъ съ шакоюжъ пользою употребляется. Превосходное и симъ листьямъ свойственное качество открыли Венскіе медики, и начали оныя употреблять исполченные на подобіе порошка въ количествѣ полуквинтина, (полузолотника) яко надежное и сильное средство отъ падучей болѣзни. Горькая сихъ плодовъ корка или кожа, естьли внутренно мочковатое существо отъ нее отдѣлено, особливо такъ называемыя Курасавскія корки укрѣпляютъ желудокъ и приготавливаемое изъ нихъ питье, какъ пишетъ Господинъ Бюхонъ, способствуетъ варенію пищи въ желудкѣ, прогоняетъ въшры, унимаетъ рѣзъ въ животѣ, разбиваетъ густыя и липкія мокроты, умерщвляетъ глисты, возбуждаетъ мѣсячное, гонитъ мочу, и похваляется отъ припадковъ матки; ее можно принимать сушеную и въ порошокъ исполченную отъ одного скрупула до цѣлаго квинтина, или наливъ горячую водою пить вмѣсто чаю: сіе питье очень пригодно для Гипохондрическихъ, Гистерическихкихъ и всѣхъ такихъ людей, которые рѣзотъ въ животѣ и отъ въшровъ спраждаютъ и немогутъ терпѣть другихъ лѣкарственныхъ напитковъ. Существенное или чистое масло, которое изъ сихъ корокъ выжимаютъ или гонятъ, дается въ шаковыхъ же случаяхъ въ количествѣ двухъ или трехъ капель съ сахаромъ, также полезна отъ нихъ приготавливаемая изъ сушеныхъ, или свѣжихъ корокъ, или изъ неспѣлыхъ зеленыхъ померанцовъ посредствомъ настаиванія съ виннымъ спиртомъ пинктура, которая по примѣчаніямъ Господина Бергера въ службу или холодную погоду дѣлается крѣпче. Какъ изъ масла доставать соль, о томъ смори сочиненія Господина Гаубіуса (Adversaria). Кислый сокъ померанцовъ рѣдко въ медицинѣ употребляется, пошому что легко возбуждаетъ кашель и садится на легкое. Сѣмена чрезмѣрно горьки и похваляются отъ глистовъ. Малые неспѣлые плоды употребляются для препящствованія зашвориться фантелламъ, гонятъ чрезъ нихъ водку; выпачиваютъ разныя мѣлочи, полируютъ, сушатъ и нанизываютъ ихъ для цыпокъ. Свѣжія корки также и цѣлые померанцы варятъ въ сахарѣ, и употребляются для лакомства и пощиванія гостей; сей конфектъ очень пріятенъ и здоровъ. Дѣлаютъ изъ нихъ сиропъ, и изъ соку ихъ съ пашакою, мушкатнымъ орѣхомъ, понпакомъ или французскою водкою такъ называемый бишофъ. Сладкіе померанцы ѣдятъ для лакомства съ сахаромъ и безъ сахару, ибо они лѣпомъ составляютъ пріятное прохлажденіе. Женщины изъ листовъ, между которыми одинъ или два должны быть съ плодомъ, связываютъ пучки или букеты и прикалываютъ для украшенія къ груди, также обкладываютъ померанцовою зеленью паштеты, и разныя другія кушанія. Чистое померанцовое масло бываетъ весьма душисто, чего ради женщины и молодые

честкихъ и всѣхъ такихъ людей, которые рѣзотъ въ животѣ и отъ въшровъ спраждаютъ и немогутъ терпѣть другихъ лѣкарственныхъ напитковъ. Существенное или чистое масло, которое изъ сихъ корокъ выжимаютъ или гонятъ, дается въ шаковыхъ же случаяхъ въ количествѣ двухъ или трехъ капель съ сахаромъ, также полезна отъ нихъ приготавливаемая изъ сушеныхъ, или свѣжихъ корокъ, или изъ неспѣлыхъ зеленыхъ померанцовъ посредствомъ настаиванія съ виннымъ спиртомъ пинктура, которая по примѣчаніямъ Господина Бергера въ службу или холодную погоду дѣлается крѣпче. Какъ изъ масла доставать соль, о томъ смори сочиненія Господина Гаубіуса (Adversaria). Кислый сокъ померанцовъ рѣдко въ медицинѣ употребляется, пошому что легко возбуждаетъ кашель и садится на легкое. Сѣмена чрезмѣрно горьки и похваляются отъ глистовъ. Малые неспѣлые плоды употребляются для препящствованія зашвориться фантелламъ, гонятъ чрезъ нихъ водку; выпачиваютъ разныя мѣлочи, полируютъ, сушатъ и нанизываютъ ихъ для цыпокъ. Свѣжія корки также и цѣлые померанцы варятъ въ сахарѣ, и употребляются для лакомства и пощиванія гостей; сей конфектъ очень пріятенъ и здоровъ. Дѣлаютъ изъ нихъ сиропъ, и изъ соку ихъ съ пашакою, мушкатнымъ орѣхомъ, понпакомъ или французскою водкою такъ называемый бишофъ. Сладкіе померанцы ѣдятъ для лакомства съ сахаромъ и безъ сахару, ибо они лѣпомъ составляютъ пріятное прохлажденіе. Женщины изъ листовъ, между которыми одинъ или два должны быть съ плодомъ, связываютъ пучки или букеты и прикалываютъ для украшенія къ груди, также обкладываютъ померанцовою зеленью паштеты, и разныя другія кушанія. Чистое померанцовое масло бываетъ весьма душисто, чего ради женщины и молодые

молодые щеголеватые люди, опрыскиваютъ имъ свои плашки и сорочки. Въ Аптекахъ имѣются 1. неспѣлые померанцы. 2. сухая корка; 3. цвѣшки *Narhae flores et aqua* Нафе флорумъ эшъ аква то есть; изъ нихъ вода. 4. масло изъ корокъ. 5. спиртъ 6. эссенція. 7. водка 8. сѣмена и порошокъ изъ корки. Авранціумъ есть Латинское отъ слова *aurum*, золото, происходящее имя, потому что у нѣкоторыхъ сортовъ плодъ снаружи имѣетъ цвѣтъ золотой. По Нѣмецки *Pomeranzenbaum*, а плодъ *Pomeranze*; по Французски *Oranger*, а плодъ *Orange*; обыкновенное померанцовое дерево *Oranger lauvage* или *lauvageon*, а махровое *Riche dépoüille*; по Италіански *Melarancio*, *Arancio*, *Melangolo*; а плодъ *melarancia*, *arancia*; *Melangola*, *narancia*; I. сортъ называется *Arancio* или *Aranzo agustarolo*; II. *Aranzo hermaphrodito coronato*. III. *Aranzo col fior e fugo doppio*; IV. *Aranzo di Candia*, а *melonizzo di scorza verde rugosa* V. *Aranzo dell Rosa* VI. *Aranzo con foglia crispa aritonda* VII. *Aranzo fiamato* и такъ далѣе. По Аглински *Orenge*, *Orenges*; по Турецки и по Персидски *Narinsch* или *marakar*.

Теперь упомяну я еще о Апельсинахъ. *Aurantium Olybiponense*. Ferr 427. et *lineale* ib. 433. Апельсины сушь довольно извѣстны, но у насъ только въ оранжереяхъ растущіе плоды, имѣющіе пряноватую сладковатую кожу и кисло-сладкій сокъ и вкусъ. Они круглы, а цвѣтъ у всѣхъ свѣтложелтый и нѣсколько посвѣтлѣе, нежели на померанцахъ; молодые же апельсины кожею глаже и болѣе лоснятся. Кора на Апельсиномъ деревѣ глаже и блѣсываетъ. Листья имѣютъ совершенно гладкую, лоснящуюся поверхность, если хочешь разпознашь апельсинное отъ померанцоваго дерева, то надлежитъ сорвать вѣтку съ листьями и осмыгнуть рукою; если листья прижмутся къ вѣт-

кѣ и сдѣлаются вмѣстѣ трубною, то это апельсинное. Цвѣты бѣлые, нѣсколько длиннѣе, да и запахъ слаще. Апельсины не многихъ бываютъ родовъ, какъ только толсто и тонко-кожіе и красные. Сокъ въ нихъ либо свѣтло-желтый, либо пурпуровый. Прививка апельсиновыхъ деревъ къ померанцовымъ шпатамъ рѣдко удается. Плоды дѣлать для лакомства, а наружную кожу варятъ въ сахарѣ. Сокъ утоляетъ жажду, прохладяетъ и возбуждаетъ потерянный аппетитъ, но въ множествѣ или съ изыскомъ употребленный причиняетъ онъ поносы; Лучшие привозятся къ намъ изъ Португаліи и Франціи. По Нѣмецки *Apfelsinen*, *Pomessinen*; по Французски *Oranges*; по Италіански *Pomo da sina*.

CITRVS DECVMANA Linn. *Цитрусъ дехумана*. *Помпельмусъ* сходствуетъ съ померанцами только въ томъ, что плоды также круглы и листовые стебельки крылатые. Листья гораздо больше и темнѣе цвѣтомъ; дерево вѣтвистѣе; кора бѣлая; плодъ состоитъ изъ другого сорта существа, и если сырой, то употребляется въ сырьѣ; у насъ остается онъ горькимъ, бываетъ больше, и вверху нѣсколько воглубленъ, а внизу длинноватъ; наружная кожа или корка толще, нежели на померанцахъ и свѣтлѣе цвѣтомъ; находящееся подъ нею шло сочно, вѣтвистое и сладковатого вкуса; внутри находятся только маленькія сокомъ наполненныя гнѣзды. Плоды созрѣваютъ въ два года. Главная сего дерева отъ померанцоваго различность состоитъ въ цвѣтахъ. Цвѣтныя почки толсты, и зеленноваты; и съ начала или сперва покрываются обыкновенно чашечками; цвѣты большею частью состоятъ изъ четырехъ листочковъ. Стебельки листовые крылатые большими лапками, которыя имѣютъ часую подобіе маленькихъ листочковъ. Помпельмузовыя деревья растутъ скорѣе, и бываютъ толще Померанцовыхъ.

Лучше

Лучшіе привозятся изъ Англіи и восточной Индіи, откуда еспльи доспаль можно спѣ-
 лья сѣмена, легко ихъ развести можно.
 Они бывающъ пяти главныхъ сортовъ, а
 имянно: 1. самый болѣйшій Восточно-Индій-
 скій Помпелмусъ (*Aurantium maximum*, Ferr.
 437. Авранціумъ максимумъ.) имѣетъ боль-
 шіе и длиною въ семь вершковъ бывающіе
 лиспья. 2. Восточно-Индійскій кудряволи-
 сный Помпелмусъ, имѣетъ кудрявые, во-
 гнутые лиспья, вырастающъ не высоко и
 приносимъ въ изобиліи плоды, кои мень-
 ше, нежели на первомъ и къ низу заострен-
 ные. 3. Американскій или Западно-Индійскій
 гладколисный Помпелмуъ. 4. Восточно-
 Индійскій красный Помпелмусъ (*Malus Aran-
 tia Indica*, *Pompelmus dicta*, *medulla rufes-
 cente*, Herm. Hort. Lugd. Bat. p. 405)
 нѣже всѣхъ прочихъ, имѣетъ яйцообраз-
 ные и узкіе лиспья и пурпуровый въ плодахъ
 сокъ. 5. Колючій пестрый Помпелмусъ и-
 мѣетъ кудрявые и временно болѣе пята-
 ные, нежели пестрые лиспья и приносимъ
 плоды свои пучками. Всѣ сорты растутъ
 у насъ въ однихъ только оранжереяхъ.
 Помпелмусы варятъ въ сахаръ и употре-
 блякся по большой части одними пова-
 рами и кондитерами, но рѣдко въ меди-
 цинѣ; особенное еще заслуживаетъ примѣ-
 чаніе сортъ Помпелмусовъ, который Китай-
 цы называютъ фуйшу, и котораго плоды
 разщеплены на двенадцать пальцевъ или
 двенадцати-палочные, и не имѣютъ ни
 шѣла, ни сѣменъ, но опмѣнно пріятный
 запахъ. Знапные Китайскіе Мандарины,
 Сургунчей и проч. дарятъ ими обыкновенно
 своихъ подчиненныхъ. По Нѣмецки *Pompe-
 lmitz*; по Французски и на прочихъ язы-
 кахъ *Pompelinus*.

CITRUS MEDICA Linn. *Цитрусъ*
медика. *Citrium vulgare*. Pit. Tournef.
Malum Citrium vulgare. Ferrar. H. sp. p. 56.
 t. 69 *Citria malus*. Blackw. Herb. t. 361.
Malus medica. Dod. Pempt. 779. *Malus ci-*

trina. Dalech. Hist. p. 298. *Citrangula* Mo-
 nard. VIII. *Лимонное или цитронное*
дерево разводится въ Италіи, въ Гишпа-
 ніи и во Франціи въ Провансальской и
 Лангедоккской провинціяхъ, куда пере-
 зены первые деревья изъ Мидіи и Персіи,
 а у насъ и въ прочихъ мѣстахъ Евро-
 пы находящся они въ оранжереяхъ или по
 нашему въ теплицахъ. въ Персіи и про-
 чихъ странахъ Индіи составляющъ они
 цѣлые лѣса. Сіе дерево не велико, за-
 всегда зеленѣетъ, и имѣетъ разширяюще-
 ся, гибкіе и гладкою зеленоватою корою
 покрытые сучья, окружающіеся простыми,
 къ верху и къ низу заостренными, узки-
 ми, по краямъ зубчатыми и лавровымъ
 подобными пахучими лиспьями, свѣтло-
 зеленого цвѣта; стебельки оныхъ безъ
 крылошекъ. Цвѣты составлены изъ пяти
 бѣло-красноватыхъ и кружкомъ распо-
 женныхъ листочковъ пріятнаго запаха,
 поддерживающся однолисточными, пятизуб-
 чатыми и жесткими чашечками, и остав-
 ляющъ по спаденіи продолговатые, къ
 обоимъ концамъ заостренные, вверху съ
 шишечкою, и пряноватую, не горькою, и
 свѣтложелтую не гладкою кожею или кор-
 кою обведенные плоды пріятнаго запа-
 ха, которые имѣютъ малое и невкусное
 шѣло, много кислаго соку и нѣсколько уз-
 кихъ бѣлыхъ сѣмечекъ. Сіи признаки ча-
 сто однакожъ перемѣняются, ибо бывающъ
 лимоны съ сладкимъ сокомъ, которые въ
 разсужденіи острого и длиннаго плода и
 копьеобразныхъ своихъ лисповъ принадле-
 жатъ не взирая на то къ нимъ, а не къ
 Лимонамъ. Есть совсѣмъ круглые лимоны.
 Лимонамъ должно имѣть много соку и ма-
 ло бѣлаго шѣла, но у толсто-кожихъ сіе
 не бывающъ, и хотя оные на видъ кра-
 сивы и велики, но не заслуживающъ ни-
 какова уваженія. Мы раздѣлимъ Лимоны
 на кислые и сладкіе: къ первымъ принадле-
 жатъ. 1. Обыкновенные лимоны; *Limon*
vulgaris

vulgaris. Ferr. 191. Лимонъ вулгарисъ) Приносящее ихъ дерево имѣетъ разширяющіеся и иголочками обсаженные сучья; одинакіе, узкіе, тонкіе, къ обоимъ концамъ заостренные и свѣтло-зеленые листья и свѣтло желтые плоды съ нарочито гладкою, притупленною и не горькою кожею, не безвкуснымъ шѣломъ, со многимъ кислымъ сокомъ и внутренно по большей части съ осмью гнѣздами. Подобіе плода весьма различно, чѣмъ примѣнить можно изъ предлагаемыхъ. 2) Обыкновенные полосатые или бороздчатые лимоны (*Limon striatus vulgaris*, Ferr. 247. Лимонъ стріатусъ вулгарисъ); 3) Грушѣ подобные лимоны изъ Малфетшы. 4) Безподобные лимоны (*Limon incomparabilis*, Ferrar. 223. Лимонъ инкомпарабилисъ) супъ круглые, яйцеобразные, многотѣльные и цитрону подобные плоды, которые не заслуживаютъ такъ называться. 5) Тыкво-образные лимоны. 6) Кистями или пучками растущіе лимоны, (*Limon racemosus*, Ferr. 243. Лимонъ рацемозусъ) бывающіе долгіе съ длиннымъ вверху пучкомъ. 7) Бѣлые лимоны или блѣдножелтаго цвѣта. 8) Узколистное лимонное дерево съ узкими волнистыми листьями, рѣдко приносящѣ плоды. 9) Лимонное дерево съ махровымъ или двойнымъ цвѣтомъ. 10) лимонное дерево съ позлащенными листьями. 11) Лимонное дерево съ разноцвѣтными (варіетатисъ фоліисъ) листьями. Къ сладкимъ лимонамъ принадлежатъ: 1) Обыкновенные сладкіе (*Limon dulci medulla*, лимонъ дулци медулла) имѣютъ яйцообразные, заостренные плоды сладковатаго запаха; цвѣтъ на нихъ свѣтлѣе, сокъ сладокъ и понеже корка ихъ не горька, то можно ихъ ѣсть сырые. Они примѣняются чешуйкою своею. Листья позлащенные. 2) Португальскіе сладкіе лимоны (*Limon dulci medulla Olysiptensis*, Ferr. 230, лимонъ дулци медулла Олисиптенси-

сисъ) бывающіе меньше и яйцообразные съ выставившеюся наружу вершинкою, которая съ одной стороны глубоко врѣзана. 3) Сахарные лимоны въ разсужденіи сладкаго своего вкуса. 4) Сладкіе лимоны у цвѣтовъ, коихъ чашка большая, полстая и дубовому желудку подобная. Лимоны въ великомъ находятся употребленіи. Дерево лимонное хощя и не столь крѣпко и прочно, какъ померанцовое, однакожъ вмѣстѣ же съ онымъ столярами употребляется на дорогія штучныя работы. Но не должно смѣшивать сіе дерево съ такъ называемымъ цитроннымъ или ясминнымъ, которое весьма пластно, тяжело, смолисто и цитроннаго цвѣта, и привозится изъ Америки, гдѣ оно растетъ вдоль по морскимъ берегамъ и составляетъ състѣмъ различное дерево. Столяры оное также употребляютъ, ибо легко и прекрасно полируется, или принимаетъ лоскъ, и еспѣли нѣскольکو времени полежитъ на воздухѣ, то уподобляется полироганнымъ Кокусовымъ орѣхамъ. Индѣйцы дѣлаютъ изъ него фонари, которые имъ служатъ ночью для освѣщенія, чего ради называютъ его и свѣщущимся деревомъ (*Leichtholz*). Лимонныхъ деревьевъ цвѣты имѣютъ одинакій съ померанцовыми запахъ, и способны къ такомужъ употребленію, но большею частью употребляются одни плоды или лимоны. Корка ихъ и сокъ имѣютъ противныя другъ другу свойства; первая содержитъ въ себѣ много сусливленнаго масла, а послѣдній очень много кислой соли, въ разсужденіи которой и употребляются Лимоны либо приправою многихъ кушаніевъ, либо преизящнымъ средствомъ въ нѣкоторыхъ болѣзняхъ. Сокъ надавливаютъ на говядину и рыбу, кладутъ въ супы, дѣлаютъ изъ него желеи и мороженое, приправляютъ многія кушанія и пьютъ съ чаемъ либо съ водкою, либо безъ водки. Примѣчать надлежитъ, что пока еще кушанія не готовы, сокъ не кладется, пошому

потому, что онъ чрезъ вареніе теряетъ пріятный свой запахъ. Пища съ лимоннымъ сокомъ приправленная легче варится въ желудкѣ, или лучше сказать кислота возбуждаетъ слабый на оную позывъ, то есть аппетитъ, и поспѣшествуетъ варенію, естли его только употребляешь умѣренно. По причинѣ кислаго сего сока почтишаются лимоны сильнымъ предохранительнымъ средствомъ отъ всякихъ заразительныхъ болѣзней, самой язвы, гнилыхъ и другихъ горячекъ. Оный разумѣется сокъ, дѣйствишельнѣе Теріака, и прочихъ, прежде сего въ великомъ употребленіи бывшихъ, яду и зараженному воздуху прошивающихся средствъ. Для утоленія жажды, унятія жару, исправленія воспаленной желчи, опвращенія гнили, разбиція густыхъ мокротъ и укрѣпленія швердыхъ тѣлесныхъ частей почти ибѣи лучше натуральной сей кислоты, ибо она и слабымъ особамъ вредить не можетъ. Сверхъ того поспѣшествуетъ онъ веѣмъ ондѣленіямъ внутреннихъ соковъ, гонитъ мочу, и чрезъ нее песокъ и прочія нечистоты, полезенъ онъ кровохарканію, и унимаеиъ смѣшанъ будучи съ сахаромъ засхарѣлый камель. Сиропъ изъ лимоннаго соку (*sympus acotitatis citri*, сиропусъ ацетозитанисъ ципри) имѣеиъ веѣ вышеописанныя качества и входитъ во многія лѣкарства. Введенное употребленіе въ горячкахъ класиъ на виски кусокъ лимона не бесполезна. Наружная желшовашая лимонная корка, составлена изъ множества пузырьчиковъ существеннымъ масломъ наполненныхъ и имѣеиъ крѣпкій пряноватый запахъ. Ее употребляюиъ сушеную, обсыпанную сахаромъ, и въ ономъ вареную и дѣлаюиъ разные конфекты, а изъ свѣжихъ корокъ достаютъ масло, что дѣлается двоякимъ образомъ: ибо оный изъ срѣзанныхъ со плода корокъ либо пальцами выдавливаюиъ и собираюиъ сіе летучее, пронзительное и наипріятное

масло въ сосудъ; либо наполняюиъ сосудъ водою, и помощью огня чрезъ оную выгоняюиъ. Последнее употребительнѣе и называется цитронною эссенціею (*oleum del cedro*, олеумъ делъ цедро,) но по справедливости должно оному предпочитать первое, которое привозится къ намъ изъ Италіи, и бываеиъ свѣтло, бѣлесовато, и душистаго пріятнаго запаха. Масло сіе употребляется разными способами. Мѣшаютъ его съ сахаромъ и употребляюиъ шаковый масляный сахаръ, яко сердце и желудокъ крѣпительное средство, также продаюиъ имъ слабительнымъ и другимъ лѣкарствамъ хороиіиъ запахъ. Такъ называется лимонадная соль отъ негожъ получаеиъ свой запахъ, а соснавлена она изъ сахару, чищеннаго виннаго камня и лимоннаго масла. Поддѣланное или старое масло принимаеиъ противный вкусъ, и никогда не должно быть употребляемо. Цедраиная вода во Франціи столь уважаемая приготавливается или выжимается также изъ корокъ особаго рода душистыхъ лимонныхъ называемыхъ Цедра или Цедраиъ. Многіе называюиъ ее и Барбадскою водою, но послѣдняя естъ съ виннымъ спиртомъ смѣшанная Цедраиная. Изъ сушеныхъ лимонныхъ корокъ дѣлаюиъ шабакерки, наперники, и многія другія, долгое время запахъ свой сохраняющія, вещи. Сѣмена пригодны къ шакомужъ употребленію, какъ дѣлается съ померанцовыми. Три унцы или четверть фунта лимоннаго сока съ двумя унцами миндальнаго масла, и полуунцою сахару смѣшанныя, соснавляютъ превосходное лѣкарство отъ почечнаго и пузырянаго камня. Оный употребляется и красильщиками, переменяиъ и ушвердииъ цвѣтъ у красокъ. Естли имъ напишешъ на бумагѣ и оную поддержишъ надъ огнемъ, то письмо окажется наружу. Имъ выводяиъ также изъ бѣлыхъ полощяиныхъ матерій и суконъ пятна отъ чернилъ, дегтя и проч. Изъ Италіи

Италіи привозятъ къ намъ вареные въ сахаръ или соленые лимоны, которые изрѣзываютъ кружками и ѣдятъ въ жаркомъ вмѣсто салату. Чашное и излишнее лимоннаго отъ соку употребленіе причиняетъ боль въ животѣ. Изъ лимоновъ пригото- вляютъ сверхъ того и разные напитки, какъ то лимонадъ или напитокъ изъ лимоннаго соку, сахару и воды, а иногда и рейнвейна; пуншъ, приготовляемый изъ лимоновъ, то есть ихъ соку, изъ сахару, горячей воды и французской водки, а естли хотятъ, чтобъ оный былъ крѣпче, то вмѣсто воды берутъ рейнвейну или Шампанскаго вина; Англичанами называемый шрубъ или изъ многихъ свѣжихъ лимоновъ выда- вленный съ чищеннымъ сахаромъ и ракомъ дѣлается изъ Французской водки смѣшан- ный и въ закупоренныхъ бутылкахъ сохраня- емый сокъ, и бишофъ, о которомъ я уже го- ворилъ въ главѣ о померанцахъ. Упомяну еще только то, что естли вмѣсто кра- снаго вина, наливаютъ его бѣлымъ, то питье называется кардиналомъ, а естли Шампанскимъ, Папою (Papst). Разведеніе всѣхъ сихъ деревъ дѣлается чрезъ сѣмена, а размноженіе обыкновенно чрезъ прививку. По крайней мѣрѣ должно ко всѣмъ изъ сѣменъ произросшимъ пнямъ или штамамъ дѣлать прививку, и оныя чрезъ то испра- влять. Прививныя такія деревья бываютъ гораздо крѣпче, нежели привозимыя изъ Италіи, потому что воздухъ и земля наша дѣлается имъ какъ природною, вмѣ- сто того, что послѣднія еще къ нимъ при- выкать должны. Сѣблыя сѣмена сажатъ вес- ною въ маленькіе горшки, въ которыхъ ихъ оставляютъ до тѣхъ поръ, пока можно каж- дое разсаживать по одинакѣ. Посаженные сѣмена не скоро пускаютъ ростки, и лежатъ часто отъ десяти до двенадцати недѣль, а иногда и до будущаго года. Можно также отъ старыхъ пней отрѣзывать черенки и са- дить оныя въ теплые парники, въ которыхъ

по болшей части пускаютъ они корни. Весь- ма странно, что и сорванный съ дерева и въ землю на парникъ спелелькомъ посаженный листъ, производитъ внизу отъ онаго мочку, изъ которой сперва пускаетъ къ низу ко- ренья, а потомъ уже къ верху почку, произ- водящую ростокъ; также случается, что проходящій въ срединѣ листа спержень распухнетъ и пускитъ ростки. Агрикола первый испыталъ сіе размноженіе, съ ко- торымъ соединена та выгода, что тако- выя деревцы рано цвѣтутъ. Размноженіе чрезъ аблактировку или наклоненіе отъ старыхъ деревъ сучья до тѣхъ поръ, пока вѣтки оныхъ можно будетъ вложитъ въ дѣланные въ насажденные вокругъ сихъ деревъ дикія деревцы расчепы, ко- торые завязываютъ и замазываютъ ва- ромъ, уже не въ употребленіи. Къ привив- камъ нѣтъ способности молодыхъ изъ сѣ- менъ произросшихъ лимонныхъ деревъ, которые принимаютъ не только померан- цовые, но и другихъ сортовъ прививки, вмѣсто того, что къ померанцовымъ деревь- ямъ можно только прививать померанцы. Всѣ вышеупомянутые сорты очень нѣжны и не могутъ перенести нашу зиму на воль- номъ воздухѣ, чего ради надлежитъ ихъ держа въ горшкахъ и кадкахъ, осенью вставлявъ въ оранжереи или сухіе пе- чальные погреба, а весною выносить на воздухъ. Господинъ Линней совѣтуетъ выставлявъ ихъ тогда, когда начнешъ распускаться дубъ, а вносить въ исходѣ Августа мѣсяца. Все зависитъ отъ того, какъ деревья взращены и къ климату нашему привыкли. Въ теплыхъ странахъ деревья сажаютъ въ землю, и спрютъ надъ ними для зимы крышки, которые весною опять збрасываются. Горшки или кадки хотя и должны быть соразмѣрной по деревьямъ величины, однакожъ лучше выбирать не столь великіе, особливо боль- ные, и поврежденный корень имѣющіе на- длежитъ

длѣжитъ сажать въ маленькіе. При пересаживаніи жѣ приучаютъ ихъ помаленьку и къ большимъ. Лучшее время къ пересаживанію естъ весною, прежде нежели деревья распускаются начнутъ, и оное дѣлается въ при года одинъ разъ. Горшки или кадки наполняютъ хорошею нѣскольکو лѣтъ безъ употребленія лежавшею и сквозь грохотъ просѣянною землею, подъ которою навозъ и щепная уже згнили. При пересаживаніи коренья обрѣзываютъ, дабы дерево могло пускашь новые, и оспавалось мѣсто, наполнишь большую часть сосуда землею. Въ сіе же время обспригаютъ и крону, дабы сдѣлать соразмѣрность между ею и кореньями. Сперва сажаютъ деревья пакъ, чтобъ поверхность корня съверху видна была, попому что земля садится, и солнцу оный освѣщать должно. Глубоко посаженныя деревья легко гниютъ, ибо земля не можетъ порядочно высохнуть. Главная осторожность состоитъ въ поливаніи. Деревья должны имѣть завсегда нужную для нихъ сырость. Естли ихъ содержишь въ излишней сырости, или разъ много польешь, а потомъ опять оплошаешь, то корень согниваетъ. На корняхъ и на пняхъ дѣлаются крѣпкія сухія шишки или кила, которую, естли внутри засохла, рѣдко можно размочить, того ради совѣнуютъ многіе спавить коренья предъ пересаживаніемъ на полчаса въ воду. Когда дерево состарѣется, или крона начнетъ поршиться, то старые сучья опиливаютъ, и по прошествіи нѣсколькихъ дней залѣпливаютъ рану варомъ. Для посѣщенствованія росту деревъ, обливаютъ коренья приготовленною изъ овечьего, а больше изъ коровьяго кала навозною водою. Естли зимою деревья потѣютъ, то обтираютъ ихъ сухою губкою или шерстянымъ плашкомъ: ибо кора никакого не терпитъ скобленія и острыхъ инструментовъ или орудій. Когда листья сжимаются,

вянутъ, и естли потрешь рукою и не ломаются, то это знакъ, что деревья требуютъ поливку. При вставливаніи деревъ въ оранжереи или теплыя погреба надлежитъ сорвать съ нихъ всѣ еще ошавшіеся на нихъ цвѣты, которые безъ того покрываются плеснью и гнилоств сообщаютъ сучьямъ. Главные сихъ деревъ непріятель суть листовые вши (*Coccus hesperidum* Linn. Коккусъ гесперидумъ) и маленькаго роду муравьи. Оба служатъ знакомъ, что у того дерева гниетъ коренья, который причиняетъ, что листья покрываются или испускаютъ изъ себя на подобіе смолы, испортившіеся соки, служащіе симъ гадинамъ пріятнымъ кормомъ. Муравьи пропадаютъ отъ истребленія гнѣздъ, другіяжъ средства удаются только на нѣсколько дней. Отъ вшей должно дерево покороче обспричь, обтереть сучья тряпкою, въ которую взята сырая земля, и облить потомъ водою, наблюдая при томъ, чтобъ на сучьяхъ ничего чернаго не оспавалось. Обмываніе бѣлымъ виномъ всегда оказывалось дѣйствительнѣе. Плоды должно сохранять въ мѣстѣ, гдѣ проходитъ воздухъ и которые бы были не теплы, не холодны, и не сыры. Комната на то лучше погребовъ. Каждый плодъ долженъ лежать особо и не касаться до другаго; обвертываютъ всякій бумагою, пропускаая легко всасываетъ въ себя сырость. На пересылки лучше нѣтъ обвертыванія вощанкою или обмакиванія въ шпловашный воскъ. Многіе кладутъ ихъ въ каменный сосудъ, наливаютъ въ оный воду, покрываютъ свѣрху оловяннымъ блюдомъ и сіе возобновляютъ чрезъ нѣсколько дней. Другіе залѣпляютъ мѣсто, гдѣ былъ черенокъ или спелбѣлокъ воскомъ. По Нѣмецки *Citronenbaum* oder *Limonenbaum*, а плодъ *Citronen* oder *Limonen*; по Французски *Citronier* ou *Limonier*, а плодъ *citrons*; по Италіански *Cederno* o *Limone*, а плодъ изъ кислыхъ I. сортъ. *Limone vulgare*

vulgare, Limon incanellato. 3. Limon incanellato da Malfetta. 4. Limon non hac pari. 5. Limon cucurbitando. 7. Limon bianco di St. Remo. 10. Limon con foglio darato. 10. 11. Limon con foglio variegato; а изъ сладкихъ. 1. Limon dolce ordinario. 2. Limon a gustarolo da Portugal dolce. 3. Limon Zucherino dolce; по Аглински Citron-tree, плодъ Citron.

CITRVS SPINOSVS Gmelini. *Цитрусъ спинозусъ*. Колючее Лимонное дерево, растетъ въ Персіи и привозитъ лимоны, называемые Персіянами Баланами. Оные столь же бородавчаты, какъ Бадранки или Цитронатъ, но кругловаты, и обведены нарочитой толщены коркою. Сокъ ихъ кислъ, нежели у Бадранковъ. изъ нихъ дѣлаютъ конфекты, и варятъ въ сахаръ. Ови укрѣпляютъ желудокъ. По Нѣмецки Balanen.

CLANDESTINA Tournef. *Кландестина*. Смори Lathraea clandestina Linn. Латрея кландестина.

CLATHRVS Linn. *Клатрусъ IV*. *Решетошникъ или Решетошный грибъ* есть кругловатый въ лѣсахъ на мокрыхъ мѣстахъ въ Августѣ бывающій грибъ, который внутри пустъ, но наружно соспавленъ изъ проточенной на многія скважины и будио плешеной сѣтки или такого существа. Господиъ Линней полагаетъ ихъ чешыре сорта, которые у насъ не растутъ. Они яйцокруглые, красные и имѣютъ дурный запахъ. У него считаются они въ XXIV классъ шайнобрачныхъ растѣній въ порядкѣ грибовъ (Cryptogamia Fungi.) По Нѣмецки Bitterschwamm.

CLATHRVS CANCELLATVS Linn. *Клатрусъ канцеллатусъ*. Обыкновенный *Решетошникъ круглопатъ*, красный и безъ корешка или стебля. По Нѣмецки gemeiner Bitterschwamm.

CLATHRVS DENUDATVS Linn. *Клатрусъ денудатусъ*. Обнаженный Ре-

шетошникъ имѣетъ корешокъ и на ономъ продолговато - выпуклую шляпку. По Нѣмецки entblößter Bitterschwamm.

CLATHRVS NVDVS Linn. *Клатрусъ нудусъ*. *Голый Решетошникъ* имѣетъ корешокъ и продолговатую вдоль къ оному приросшую шляпку. По Нѣмецки nasender Bitterschwamm.

CLATHRVS RECVTITVS Linn. *Клатрусъ Рекутитусъ*. *Шведскій Решетошникъ*, понеже растетъ въ Шведскихъ лѣсахъ, имѣетъ красную и будио обрѣзанную шляпку. По Нѣмецки schwedischer Bitterschwamm.

CLAVA HERCVLIS, *Клапа Геркулисъ*. Смори Helleborus viridis Linn. Геллеборусъ виридисъ.

CLAVA MORIONIS, *Клапа моріонисъ*. Смори Typha, Тифа.

CLAVARIA Linn. *Клапарія*. VIII. *Сморчокъ осовлипаго рода, Дувинникъ или Рогатый Грибъ* бываетъ осьми родовъ. Въ числѣ сихъ грибовъ полагаетъ Господиъ Линней тѣ, кои имѣютъ длинноватой видъ и гладкую поверхность, или конхъ вся поверхность покрыта пыльнымъ порошкомъ. Конецъ сего гриба бываетъ либо тупый, либо острый, либо на волости расщепленный, которую разность Господиъ Линней употребилъ шолько для различенія сортовъ. Онъ всѣ полагаетъ въ XXVI классъ, въ IV порядокъ многобрачныхъ грибовидныхъ произрастѣній (Cryptogamia Fungi) а Господиъ Турнеформъ въ XVII классъ, въ I отдѣленіе, въ VII. родъ земныхъ произрастѣній, кои хъ цвѣты и плодъ обыкновенно не извѣсны бываютъ. *Клапарія* есть Латинское отъ слова клава, дубина, происходящее названіе попому, что сего рода грибы къ верьху на подобіе дубины запестоваты. По Нѣмецки Keulschwamm, Hörnerschwamm. Сорты сущъ

CLAVARIA CORALLOIDES Linnæi. *Клапарія Кораллоидесъ*. Coralloides. Tournef. Corallo fungus. Vaill. В Р. VIII. Fungoides. Dill. *Березопый бѣлый Сморочокъ* растетъ во многихъ мѣстахъ Россіи, какъ въ Муромскомъ лѣсу большою частью на березовыхъ пняхъ; около Байкала и въ другихъ спранахъ и встрѣчается обыкновенно лѣтомъ и осенью. Онъ составленъ изъ многократно-раздѣленнаго существа, которое разширяется на многія неравныя остроконечныя вѣтки и бываетъ либо бѣлый, либо желтый, иногда но рѣдко пурпуровый, и темный съ бѣлыми слоечками. Желтые и бѣлые можно употреблять въ пищу, и многіе предпочитаютъ ихъ сморчкамъ. Прочіежъ сорны почитаются ядовитыми и причиняютъ, какъ увѣряютъ, сильную рвоту и другіе припадкы. По Нѣмецки *Händling, Corallenschwamm, Siegenbartschen, Rheling*.

CLAVARIA DIGITATA Linn. *Клапарія дигитата*. *Дубинникъ черный дерепенѣющій* и на вѣтки на подобіе пальцевъ раздѣляющійся. По Нѣмецки *gefingertter Reuschschwamm*.

CLAVARIA FASTIGIATA Linn. *Клапарія фаситигата* *Желтый Дубинникъ* растетъ на пняхъ и колодахъ въ лѣсахъ между Муромомъ и Саранскомъ, также и при рѣчкѣ Лавзихѣ впадающей въ Байкалъ; употребляется въ пищу. По Нѣмецки *Waid-Reuschschwamm*.

CLAVARIA HYPOXYLON Linnæi. *Клапарія гипоксилонъ*. *Плесеникъ, Перуановъ грибъ или рогопидный грибъ* растетъ въ погребахъ, на деревьяхъ, и имѣетъ бѣлый цвѣтъ съ черными слоечками и окружается многими сжатыми космачками (gamis). По Нѣмецки *Holzreuschschwamm*.

CLAVARIA MILITARIS Linnæi. *Клапарія милитарисъ*. *Дубянка* растетъ въ лѣсахъ, бываетъ величиною съ подгрудень и имѣетъ дымчатаго цвѣта моч-

ковашую шляпку и запесшоваый цѣльный корешокъ; въ погребахъ, на деревьяхъ, имѣетъ бѣлый цвѣтъ съ черными слоечками. По Нѣмецки *Kriegerischer Reuschschwamm*.

CLAVARIA MVSCOIDES Linn. *Клапарія мускоидесъ* *Миштый Дубинникъ* имѣетъ желтый цвѣтъ. По Нѣмецки *mooß-artiger Reuschschwamm*.

CLAVARIA OPHIOGLOSSOIDES Linn. *Клапарія офіоглоссондесъ*. *Однолистнику подовый Дубинникъ*. По Нѣмецки *schlangenzungenartiger Reuschschwamm*.

CLAVARIA PISTILLARIS Linn. *Клапарія пистилларисъ*. *Пестикоый Дубинникъ*. По Нѣмецки *stämpelbruniger Reuschschwamm*.

CLAVENNAE, *Клапенне*. Смори Achillea, Ахиллеа.

CLAVICULA, *Клапикула*. Смори Hedera helix, Гедера геликсъ.

CLAVUS VENERIS, *Клапусъ Венерисъ*. Смори Nymphaea lutea, Нимфеа лутеа.

CLAYTONIA Linn. G. 287. Mant. p. 140. Gronov. II. *Клаитонія или Клаитоніопатра* названа такъ Гроновіемъ въ честь Ивана Клаитона, которой въ Виргиніи открылъ многія новыя растенія. Она бываетъ двухъ родовъ, коихъ свойственныя признаки суть слѣдующіе: Цвѣтъ составленъ изъ двухъ длинноватыхъ зазубристыхъ, обращенно-сердцеобразныхъ и ногопочками снабженныхъ тѣлеснаго цвѣта листочковъ и поддерживается двулиспичнымъ околочвѣтіемъ. Въ цвѣтъ пять шилообразныхъ, назадъ загнутыхъ и покороче цвѣта тычковъ съ долговатыми и поперегъ сидящими шляпками, и одинъ пестикъ съ расщепленнымъ на шрое струпикомъ и кругловатымъ зародышемъ, Плодь есть кругловатая, трехъ-гнѣздная и въ трехъ мѣстахъ раскрывающаяся съменодержательница съ шремя круглыми съмечками. Господинъ Линней полагаетъ оба рода въ V классъ,

въ V классѣ, въ I порядокъ пятипятичковыхъ однопестичныхъ расшвеній (Pentandria Monogynia). По Нѣмецки Claytonie; на другихъ языкахъ также.

CLAYTONIA SIBIRICA Linn. *Клайтонія Сибирика*. Сибирская Клайтонія растетъ въ Сибири за Иркутскомъ и цвѣтешъ весною. Древесоватый ея корень пускаетъ къ верху много ростковъ, изъ коихъ вырастаютъ на стебелькахъ маленькіе, тучные, гладкіе, яйцобразные, совершенно цѣльные, вверху лоснящіеся и тремя или четырьмя выпуклыми полосками попеременные листья, между коими возвышаются коротенькіе, круглые, гладкіе и одинакіе стебли, около середины которыхъ показывающіяся два другъ противъ друга сидящіе листья, которые подобны кореннымъ, только нѣсколько побольше, продолговатѣе, на верху возвышенныя, въ низу выпуклыя, и безъ стебельковъ. На вершинѣ къ стеблей сидятъ также листья, но попеременно и меньше. Между сими послѣдними оказывающіяся длинныя стебельочки съ одинаковыми цвѣтами, составленными изъ пяти, къ переди расщепляющихся листочковъ тѣлеснаго цвѣта съ пурпуровыми полосками. Примѣчанія дросшюно то, что цвѣтныя стебли прежде нежели начнутъ цвѣты раскрываться, висятъ къ низу, но въ самый шонъ день, когда оныя раскрываются, поднимаются къ верху и въ такомъ положеніи уже и остаются во все время цвѣтша, по прошествіи котораго наклоняются опять въ низъ и не прежде опять поднимаются, пока не созрѣлъ плодъ или сѣменодержательница, и раскрывается. По Нѣмецки die Sibirische Claytonie.

CLAYTONIA VIRGINICA Linnæi *Клайтонія Виргиника*. Виргинская Клайтонія растетъ въ Виргиніи и имѣетъ шишковатый корень и низенькій, слабый и просшый стебельчокъ, который оканчивается цвѣточнымъ колоскомъ. Листья сочныя,

узкіе и равноширные; нѣкоторыя изъ нихъ произрастаютъ изъ корня, а одинъ обыкновенно сидитъ на стеблѣ подъ колоскомъ составленнымъ изъ шести, осьми иногда и десяти стебелистыхъ и тѣлеснаго цвѣта цвѣточковъ. У сего рода цвѣтныя стебельки уже по опцвѣлости цвѣтшвъ наклоняются къ землѣ. оба рода долготѣны, цвѣтшвъ весною и могутъ у насъ расти на опкрытыхъ мѣстахъ. По Нѣмецки die Virginische Claytonie.

CLECHON, *Клехонъ*. Смотри Pulegium, Пулегіумъ.

CLEGNIA, *Клегнія*. Смотри Eula, Эула.

CLEMATIS Linn. G. 696. Dill. elth. 73. *Клематисъ*. Clematitis Tournef. 150. Viticella. Dill. gen. 14. XII. *Бородяшникъ*, *Бородашныя полосы* или съ Нѣмецкаго *Чертшны нитки* есть вьющееся и шринащаши родовъ бывающее расшвеніе, котораго нѣкоторыя соршны растутъ и у насъ въ лѣсахъ и на холмистыхъ мѣстахъ. Общественныя признаки сего расшвенія суть: цвѣтшны составлены изъ чешырахъ длинноватыхъ, либо бѣлыхъ, либо голубыхъ, также пурпуровыхъ, а иногда желтыхъ и равноподобныхъ листочковъ безъ чашки; въ нихъ множество шилообразныхъ тычковъ, по шпоронамъ коихъ сидятъ шляпки, и кругловатыхъ зародышей съ тонкими, длинными пестиками поддерживающими просшыя спруники. На цвѣточномъ дѣлѣ или гугенцѣ лежатъ въ великомъ множествѣ обнаруженныя, продолговато - круглыя или сжатыя и остающіеся пестиками обсаженныя сѣмена. У всѣхъ соршшвъ какъ листья, такъ и сучья расположены попеременно другъ противъ друга. Клематисъ есть Греческое отъ словъ *κλέμα* и *κλέματος*, лоза вьющаяся, происходящее названіе, потому что пускаетъ множество вьющихся прутьевъ. Господинъ Линней полагаетъ всѣ роды въ XIII классѣ, въ VII порядокъ

многотычковыхъ, многоспичныхъ распѣній (Polyandria Polyginia,) а Господинъ Турнефоръ въ VI классѣ, въ VII отдѣленіе, въ V родѣ ставъ съ расположеннымъ на подобіе розона цвѣтомъ. По Гречески *κλματις*; по Нѣмецки *Waldrebe*, *Brenn fraut*; по Французски *Clematite*; по Италіански *Clematide*; по Аглински *Climber*.

CLEMATIS ALTERA Dod. *Клематисъ алтера.* и

CLEMATIS BOETICA, *Клематисъ Боетика.* Смори *Clematis Viticella* Linn. *Клематисъ вицицелла.*

CLEMATIS CIRRHOSA Linn. *Клематисъ Цирргоза.* Португальскій разпилистый *Бородапникъ*, состоящій изъ множества вьющихся или около ближнихъ предметовъ обвивающихся вѣшкѣ или лозѣ, имѣющъ узкіе листья и голубые цвѣты. По Нѣмецки *gabelichte Portugiesische Waldrebe*; по Французски *Clematite sarmenteuse*; по Аглински *Foreign Climber with cut pear-shaped leaves*.

CLEMATIS CRISPA Linn. *Клематисъ криспа.* Кудрявый *Бородапникъ* растущъ въ Англіи и имѣющъ простые на три лапки разрѣзанные листья. По Нѣмецки *franse Waldrebe*; по Французски *Clematite frisée*; по Аглински *Climber with a curled flower*.

CLEMATIS DAPHNOIDES. Dod. Pempt. 401. *Клематисъ дафноидесъ.* Смори *Vinca minor*, *Винка миноръ*.

CLEMATIS DIOICA Linn. *Клематисъ діонка.* Тройнолистный *Бородапникъ* или съ опушенными лапами растущъ въ Ямаикѣ. По Нѣмецки *Waldrebe mit ganz getrennten Besfledtern*; по Аглински *Tree leaved Climber*.

CLEMATIS FLAMMVLA Linn. *Клематисъ фламмула.* *Flammula repens* Dod. *Бородапничные полосы, Дикій Виноградъ или Стѣлющаяся Жигучка* ра-

стущъ возлѣ заборовъ, въ лѣсахъ, и имѣетъ слабый предлинный и на многія шаковыяжъ вѣтви расширяющійся стебель, и вьется къ верху по стѣнамъ, по деревьямъ и другимъ близъ нее стоящимъ распѣніямъ. Листья шемно-зеленые, гладкіе, и обвивающъ вѣтки, также длинными своими стебельками и бывающъ двоякіе. Нижніе перистые или городками разрѣзанные и ссоставлены изъ пяти, рѣдко изъ трехъ листочковъ, изъ коихъ задніе большею частью разрѣзаны на три лапки; верхніе же одинакіе, цѣльные и копьеобразные. Цвѣты сидятъ на длинныхъ стебелькахъ къ низу пучечками и ссоставлены на подобіе розона изъ четырехъ бѣлыхъ въ низу нѣжными пушкомъ опушенныхъ и мало помалу назадъ загибающихся листочковъ. Сѣмена продолжаются нѣжными, перообразными и сребровидными волосами, которые изгибаются въ дугу и между собою перевиты. Качествами своими сходствуемъ она съ Ломаносомъ (*Clematis recta*, *Клематисъ ректа*). По Нѣмецки *Waldrebe, kriechendes scharfes Brennfraut, Rebsbinden, Rienen, Bettlers fraut*; по Французски *Clematite rampant*; по Аглински *Creeeping Climber*.

CLEMATIS FLORE PLENO, *Клематисъ флоре плено.* Смори *Vinca minor*, *Винка миноръ*.

CLEMATIS HEXAPETALA. Pallas. *Клематисъ гексапетала.* *Clematides daurica.* Messerschm. Hodeget. Mt. 1274. *Clematis erecta foliis angustis, cornu cervi diuisura.* Amman stirp. 11. 108. *Atragene foliis pinnatis & Gmelin. Flor. sib. IV. p. 194. n. 32.* *Шестилистный Бородапникъ* растущъ въ Сибири, на сухихъ поляхъ около Аргуна, и цвѣтущъ въ Іюлѣ мѣсяцѣ, а сѣмена поспѣвають въ Августѣ. Корень у него долготѣшій. Стебли прямые, одинакіе и полосатые попещренные. Листья сидятъ на вѣткахъ противъ главнаго стебля,

бля, обращены прямо къверху и городочные. Цвѣты бѣлые, составлены изъ шести продолговатыхъ снаружи шерстистыхъ и назадъ загибающихся листочковъ, и сидятъ зонтикомъ по шести и семи вмѣстѣ. Въ каждомъ изъ оныхъ множеству пурпурово-черныхъ пычковъ съ желшющими дорожчатыми шляпками и пушистыхъ песниковъ вырастающихъ въ яйцобразно-сжатыхъ, голыхъ и бѣлыми волосистыми космами оканчивающихся сѣмена. Тунгусы и въ Давурии живущіе народы пьютъ его листья вмѣсто чаю. По Нѣмецки *sechsbldtrige Waldrebe*.

CLEMATIS INTEGRIFOLIA Linn.

Клематисъ интегрисъ. Венгерскій Бородачникъ растетъ въ Венгрии и Ташаріи, а у насъ при Иртышѣ, и на Алтайскихъ горахъ. Производитъ ежегодно изъ корня своего новые слабые стебли, которые не вьются, пускаютъ мало вѣшюкъ и обсажены одинакими, цѣльными, широкими, яйцобразно-заостренными и безъ стебельковъ непосредственно на стебляхъ сидящими листьями. Цвѣты голубые, сидятъ по одинакѣ на длинныхъ стебелькахъ и висятъ кънизу. По Нѣмецки *Waldrebe mit ungetheilten Blättern*; по Англински *Upright blue Climber*.

CLEMATIS MARITIMA Linn. *Клематисъ маритима. Приморскій Бородачникъ*

растетъ на берегахъ Адриатическаго моря, около Венеціи и во Франціи при Монпельіерѣ имѣетъ шестигранные стебли и бѣлые цвѣты. По Нѣмецки *Seestrand's Waldrebe, Meerrebe*.

CLEMATIS ORIENTALIS Linn. *Клематисъ оріенталисъ. Восточный Бородачникъ*

растетъ на высокихъ берегахъ Урала и въ нѣкоторыхъ мѣстахъ Сибири на загоняхъ, разстилается отъ часни по землѣ, а отъ часни вьется по деревьямъ и покрываетъ оныя своими пушистыми желтыми сѣменными цвѣтами. По Нѣ-

мецки *mergenländische ierwantische Waldrebe*; по Англински *Eastern Climber with a re flexed greenish yellow flower*.

CLEMATIS PERUVIANA, *Клематисъ перувиана*. Смори Вехуго, Бексуго.

CLEMATIS RECTA Linn. *Клематисъ ректа*. *Flammula recta*. Zannich. Venez. t. 159. *Flammula Matthioli*. Camer. Epit. 698. *Clus. Hist. 1. p. 124 Flammula lovis*. *Доманосъ или Жигучка* растетъ въ Австріи, Венгрии, Франціи и у насъ на увалахъ около Самары и цвѣтетъ въ Маѣ и Іюнѣ мѣсяцахъ. Сія трава имѣетъ волокнистый долголѣвный корень, производящій прямостоящій, красноватый, отъ трехъ до четырехъ футовъ высокій и въ нѣкоторомъ разстояніи на отщипывающіяся вѣтви раздѣленный стебель; сидящіе другъ противъ друга листья составлены изъ яйцобразно-заостренныхъ и совершенно цѣльныхъ листочковъ. Изъ вершинокъ вѣтвей вырастаютъ отчасти одинакіе, а отчасти на прое расщепленные длинные цвѣтные стебли поддерживающіе пучечки изъ бѣлыхъ чешырехъ, а иногда и пятилистныхъ цвѣточковъ. Если опшѣдаешь свѣжіе листья, то дѣлаютъ въ горшани и на языкъ большой жаръ, а если долго поддержишь во рту, то причиняютъ воспаленіе, пузыри и нарывы. Древніе употребляли раздробленные свѣжіе листья для нарыванія пузырей и отъ коросты, также и Шено наружно прикладывалъ ихъ отъ подагры. Маттіоль выхваляетъ внутреннее оныхъ употребленіе въ болѣзняхъ отъ липкихъ густыхъ мокротъ производящихъ. Нынѣ возобновилъ сіе средство господинъ Сперкъ и совѣтуетъ приготавливать; 1) Питье изъ сушеныхъ листовъ; которое ешлы жметъ на языкъ, подслащивается сахаромъ и употребляется ежедневно по двѣ, по три и по чешыре рюмки, каждая о чешырехъ унцахъ или одной трети фунта; 2) Экстрактъ изъ свѣжей травы

пираты употребляютъ отъ одного до трехъ гранъ въ день; 3) Порошокъ изъ нее и четырехъ гранъ сахару, которые дѣлать на шесть частей и давать больному каждый день по три порошка, и 4) исполченную въ порошокъ сушеную праву, смѣшанную съ двойнымъ пропивъ нее количествомъ сахару давать ежедневно по степенямъ отъ одного, двухъ и до десяти гранъ. По увѣреніямъ господина Стерка порошокъ разбивающъ мочковатые на шѣлѣ шишки (in ulceribus fungosis) или опухоли, чиститъ нарывы, исцѣляетъ оные совершенно и преимуществуенъ предъ всѣми ѣдкими средствами, гдѣросло индое мясо. Пишье похваляется отъ продолжительныхъ голосныхъ болѣзней, боли въ костяхъ и отъ припадковъ послѣ Французской болѣзни оставшихся. Также лечитъ оно коросту и водяныя опухоли, уменьшаетъ остроу соковъ и гонитъ мочу, либо потъ. Равныя качества имѣютъ и внутрь принятый порошокъ и экстрактъ. Наружно присыпанный порошокъ первые дни чрезвычайно жжетъ, чего ради должно сперва сыпать по маленьку и испытывать, причиняетъ ли онъ боль. Французы называли ее Ницею травю для того, что пишье дѣлаютъ ею себѣ раны и даютъ нарывать себѣ пузыри, дабы имѣть чрезъ то болѣе причины просить милоспины. Въ Аптекахъ имѣются цвѣты и трава (Flammulae Iouis herba, Flores, фламмуле Iouis herba, флоресъ). По Нѣмецки Brenntraut, Brennwurzel, Blatterzug; по Французски Herbe aux gueux; по Англиски Upright white Climber.

CLEMATIS REPENS, *Клематисъ репенсъ*; и

CLEMATIS SCANDENS, *Клематисъ сканденсъ*. Смори Clematis Flammula, Клематисъ фламмула.

CLEMATIS SIBIRICA Mill. *Клематисъ Сибирика*. Atragene Alpina Linn.

Atragene Austriaca. Jacq. Vind. p. 248 *Сибирскій бородачникъ* растетъ въ Сибири въ болотистыхъ гористыхъ мѣстахъ близъ Хубдучкаго стану по сю сторону Селенгинска, около Енисея и на Уральскихъ горахъ, также и въ Австріи, и есть низкораснуцій кустарникъ, у цвѣтовъ котораго чашка изъ четырехъ ящобразныхъ опадающихъ листочковъ составленная, а сѣмена имѣютъ волосистый хвостикъ. По Нѣмецки Alpen Doppelblume oder Sibirische Waldrebe.

CLEMATIS SYLVESTRIS, *Клематисъ силвестрисъ*. Смори Tamus, тамусъ.

CLEMATIS TRIFOLIA, *Клематисъ трифоліа*. Смори Passiflora, пассифлора.

CLEMATIS VRENS, *Клематисъ уренсъ*. Смори Clematis flammula, Клематисъ фламмула.

CLEMATIS VIORNA Linn *Клематисъ Віорна*. Американской бородачникъ имѣетъ пурпуровые цвѣты. По Нѣмецки americanische Waldrebe; по Англиски Creeping purple Climber.

CLEMATIS VIRGINICA. Linn. et Mill. *Клематисъ виргиника*. Виргинскій бородачникъ имѣетъ бѣлые душистые цвѣты. По Нѣмецки Virginische Waldrebe.

CLEMATIS VITALBA Linn. *Клематисъ питалва*. Clematis latifolia. Clematis sylvestris latifolia. C. B. Pit. Tournef. Vitalba Dod. Viburnum Gallorum, Bellon. Vitis nigra. Fuch. Tur. Atragene. Theophr. Ang. Clus. hist. *Бородачникъ или черныя бородашныя полосы* растетъ на каменистыхъ мѣстахъ, возлѣ степей, около заборовъ и въ лѣсахъ, гдѣ обвивается около деревъ. Волокнистые его корни вездѣ выѣдаются и пускаютъ предлинныя темныя или красноватыя лозы или гнѣздящиеся стебли, изъ коихъ старые покрываются шероховатою и ращелившеюся мяскою

кою корою. Всѣ листья составлены изъ маленькихъ, жилowanychъ, зеленыхъ, сердцевидныхъ и зазубренныхъ, а иногда цѣльныхъ листочковъ. Цвѣты бѣлые, душистые, сидящѣ на длинныхъ стебелькахъ пучками, расположены на подобіе роза и составлены изъ четырехъ листочковъ. Сѣмена множество, и всѣ оканчиваются длинными перышками. Сіе растѣніе долголѣтно и размножается само собою, но прежде прѣжняго или четвертаго года рѣдко приноситъ цвѣты. Поневже нижнія лозы получаютъ внизу нарочитую крѣпость, при томъ же и дерево крѣпко, то можно оное хоша полированное употреблять на выкладку или обклеиваніе маленькихъ столиковъ, креслицъ и другихъ мебельныхъ вещей. Также дѣлаютъ изъ нихъ обручи на бочки. Все растѣніе имѣетъ острый жгучій сокъ и какъ свѣже исполченные листья, такъ и кора нарывають пузыри. По Нѣмецки *steigende Waldrebe, Hagseiler, Felsenrebe, Hexenstrang, Furenstrang*; по Французски *Herbe aux gueux*; по Италіански *Clematide, sorta d'erba detta altrimenti Vitalba*; по Англически *Travellers Ioy, Breack Bryonie Climber*.

CLEMATIS VITICELLA Linn. *Клематисъ питицелла. Махровый Виргинскій Бародапникъ* растетъ въ Виргиніи, въ Италіи и въ Гиспаніи возлѣ заборовъ. Лозы и вѣтви разширяются весьма далеко и вьющіяся. Листья составные изъ лицевидныхъ и совершенно цѣльныхъ листочковъ, изъ коихъ самыя нижнія одинакіе и сердцевидные, средніе на три лапки разрѣзанные, а самыя верхніе двойноперистые. Цвѣты голубые махровые. Всѣ сочны почти, а особливо двѣ послѣднія не боясь снѣгу, распусти на есѣхъ мѣсахъ какъ въ пѣни, такъ и на солнцѣ и довольствуются обыкновенною садовою землею. Поневже сѣмена рѣдко

поспѣваютъ, по лучше можно ихъ размножать черенками. а Венгерскій и шакъ называемый *Ломаносъ* чрезъ раздѣленіе корней. Должно отъ стараго кустарника взять нѣсколько прутьевъ, согнуть и положить ихъ весною въ длинноватую ямочку глубиною въ пять дюймовъ, потомъ закидать землею, такъ чтобъ концы оныхъ торчали нѣсколько надъ землею, но они уже въ первый годъ пускаютъ корни, а въ будущую весну могутъ быть пересажены. Особливое заслуживаетъ снѣжаніе сей послѣдній съ махровыми или двойными цвѣтами, поному что очень пригоденъ на дѣланіе изъ него шпалеръ и бѣсѣдокъ, коимъ множествомъ своихъ цвѣтовъ придаетъ оимѣнную красу. По Нѣмецки *gefüllte blaue sich windende virginische Waldrebe*; по Англически *Blue virgins Bower*.

CLEMATITIS, Клематитисъ. Смори *Clematis*, клематисъ.

CLEMATITIS, Клематитисъ. Смори *Aristolochia clematitis*, Аристолохія клематитисъ.

CLENDRIOS, Клендриосъ. Смори *Galla*, Галла.

CLEOME Linn. G 826. *Sinapisfrum*. Tournef. 116. XIII. *Клеоме*, есть родъ дикой горчицы растущей въ Америкѣ, Азій, Африкѣ и Португаліи и бывающей осмнѣцати родовъ, коихъ свойственные признаки суть слѣдующіе; маленькая чашечеролистная и опадающая чашка; цвѣтъ составленъ изъ четырехъ разширенныхъ, крестовидныхъ и къ верху обращенныхъ листочковъ, изъ коихъ двѣ верхніе нѣсколько поменьше. Между прѣмя чашечными листочками находится одна кругловатая железка, но между четвертымъ и пятымъ, и шакъ оныхъ только три, коныры можетъ быть Господину Плаперу подала поводъ назвать сіе растѣніе по Нѣмецки пилунымъ цвѣтомъ (*Pillenblume*).
Вѣ

Въ цвѣтахъ по шести, двенадцати, четырнадцать, а иногда только по пяти къ низу загибающихся тычекъ съ поднимающимися къ верху шляпками, и по одному зародышу утвержденному на особомъ столбчикѣ и оканчивающемуся толстымъ спручкомъ; у нѣкоторыхъ сортовъ тычки сидятъ на семъ же столбчикѣ, которые поддерживаетъ также и валовидный, длинный, одногнѣздный и двураскрышный спручокъ, въ кономѣ, множество кругловатыхъ сѣмечекъ. Господинъ Линней полагаетъ всѣ сорта въ XV. классъ во II. порядокъ растѣній съ четырьмя длинными и двумя короткими тычками и съ длинными безстебельными спручками (*Tetradynamia Siliculosa*) а господинъ Турнефортъ въ V. классъ, въ VI. отдѣленіе, во II. родъ травъ съ крестообразнымъ цвѣтомъ, котораго пестикъ превращается въ одногнѣздный спручокъ. По Нѣмецки *Cleome, oder Pflillenblume*.

CLEOME ACULEATA Linn. *Клеоме акулеата. Иглистая клеома.* По Нѣмецки *dornichte Cleome*.

CLEOME ARABICA Linn. *Клеоме Аравика. Аравская клеоме* имѣетъ одинакіе, продолговато-яйцообразные листья, шестилисточные цвѣты и подобіе меча имѣющие спручья. По Нѣмецки *arabische Cleome*.

CLEOME CAPENSIS Linn. *Клеоме Капенсисъ. Клеоме* на мысѣ Доброй Надежды расшущая. По Нѣмецки *Cleome vom Vorgebirge der guten Hoffnung*.

CLEOME DODECANDRA Linn. *Клеоме додекандра. Двенадцатитычковая клеоме* растетъ въ Индіи; два боковые чашечные листочки маленькіе, верхніе побольше, а нижніе всѣхъ больше и пурпуровые, также и у цвѣта два листка больше, а два меньше, всѣ начинающія узко и по концамъ бѣлые и зазубристые. Тычки, коихъ двенадцать, и зародышъ

вырастающій между меньшими листочками, первые сидятъ при самомъ днѣ зародыша, который мохноватъ, сплюснутъ и оканчивается тонкимъ и на двое расщепленнымъ спручкомъ. Листья составлены изъ трехъ длинныхъ яйцообразныхъ листочковъ, а стебель прикрытъ волосами и склизковатый. По Нѣмецки *Cleome mit zwölf Staubfäden*.

CLEOME FRUTICOSA Linn. *Клеоме фрутикоза. Кустопатая клеоме.* По Нѣмецки *staudige Cleome*.

CLEOME GIGANTEA Linn. *Клеоме Гигантеа. Большая клеоме* растетъ въ Америкѣ и въ Индіи и имѣетъ высокій, гладкій стебель, изъ семи листочковъ составленные листья и блѣднокрасные большіе цвѣты, которые сидятъ на вѣтвяхъ по одинакѣ и составляютъ подъ собой слабые колосья. Въ цвѣтахъ шесть тычковъ, и одинъ вонючаго запаха зародышъ, который сидитъ на столбчикѣ. По Нѣмецки *die große Cleome*.

CLEOME HEPTAPHYLLA Linn. *Клеоме гептафилла. Колючая семилистная Клеоме* растетъ въ Египтѣ и имѣетъ шпалеснаго цвѣта цвѣты. По Нѣмецки *siebenblättrichte Cleome*.

CLEOME ICOSANDRA Linn. *Клеоме икосандра Цейланская*, а по переводу *двадцатитычковая клеоме* растетъ въ Цейлонѣ и Амбойнѣ и имѣетъ пашерные листья и въ красноватомъ своемъ цвѣтѣ двадцать тычковъ. По Нѣмецки *zeylonische Cleome oder mit zwanzig Staubfäden*.

CLEOME LUSITANICA Linn. *Клеоме лузитаника. Португальская клеоме* имѣетъ тройные листья, красные цвѣты и спручья съ рожами. По Нѣмецки *portugiesische Cleome*.

CLEOME MONOPHYLLA Linn. *Клеоме монофилла. Однолистная клеоме.* имѣетъ одинакіе, овально-копьеобразные листья

листья и шестилисточные цвѣты. По Нѣмцки *sechsbliättrichte Cleome*.

CLEOME OCTAVII Ang. *Клеоме Октави* Смотри *Erythim*, эризимумъ.

CLEOME ORNITHOPODIODES Linn. *Клеоме орнитоподиондесъ*. Клеоме подобная правъ, называемый птичья нога, имѣетъ шестилисточные цвѣты и составленные изъ трехъ овально-копьеобразныхъ листочковъ листья. По Нѣмцки *vogelfußartige Cleome*.

CLEOME PENTAPHYLLA Linn. *Клеоме пентафилла*. Пятилистная клеоме или стручконозый пятилистникъ растетъ въ Индіи, имѣетъ гладкій стебель и цвѣты шлемовиднаго колера. По Нѣмцки *fünfblättrichte Cleome*.

CLEOME POLYGAMA Linn. *Клеоме полигама*. Клеоме съ смѣшанными полами. По Нѣмцки *Cleome mit vermengten Geschlechtern*.

CLEOME PROCUMBENS Linn. *Клеоме прокумбесъ*. Стѣлющаяся клеоме. По Нѣмцки *gestreckte Cleome*.

CLEOME SERRATA Linn. *Клеоме сerratа*. Зазубристая на подобіе пилы Клеоме. По Нѣмцки *sägenartig gezahnte Cleome*.

CLEOME SPINOSA Linn. *Клеоме спиноза*. Колючая клеоме. По Нѣмцки *stachelichte Cleome*.

CLEOME TRIPHYLLA Linn. *Клеоме трифилла*. Трилистная Индѣйская, не колючая клеоме съ блѣднокрасными цвѣтами, въ коихъ по шести на песниковомъ столбикѣ зародыша висѣщихъ тычковъ. По Нѣмцки *dreyblättrichte Cleome*.

CLEOME VIOLACEA Linn. *Клеоме Виолацеа*. Фиолетовая Клеоме растетъ въ Португаліи. Чашка четыре листочная, изъ коихъ два средіе меньше; всѣ листочки желтоватые съ пурпуровыми верхушками. Цвѣтъ крестовидный, составленъ изъ шести листочковъ, и разно-

цвѣтный; ибо къ верху обращенные листья съ наружи фиолетовые, внутри желтоватые а два боковые больше другихъ и внутри пурпуровые. Сидящіе промежъ чашечными листочками желзки зеленоватые; Зародышъ окружается шестью ко дву онаго приросшими тычками, и оканчивается вверху кругловатымъ спрутикомъ; листья отчасти одинакіе, отчасти изъ трехъ узкихъ, копьеобразныхъ листочковъ составленные, и все растѣніе прикрыто волосками и липкое. По Нѣмцки *veielstauige Cleome*.

CLEOME VISCOSA Linn. *Клеоме лискоза*. Слизопатая клеоме растетъ въ восточной Индіи и имѣетъ двенадцати тычковые, красноватые цвѣты, и либо пятерные, либо тройные листья. Всѣ сии растѣнія суть однолѣтнія и разводятся изъ сѣменъ въ парникахъ, въ коихъ они и цвѣтутъ, но не всегда спѣлыя сѣмена приносятъ. случается, что взрослые уже стебли въ оныхъ отъ неизвѣстныхъ иногда причинъ увядающъ; для предупрежденія такихъ случаевъ и полученія навѣрное сѣменъ, должно нѣсколько стеблей посадить въ горшки, оныя въ сырую и холодную погоду вносить въ оранжерею, приставлять къ окошкамъ и повременно давать свѣжій воздухъ. Нѣкоторые сорты, а особливо пятилистная и большая могли бы, по причинѣ ошмѣннаго своего запаха, съ великою пользою свѣжія употребляемы бытъ въ Медицинѣ отъ разныхъ наипаче отъ расслабленія нервовъ происходящихъ болѣзней. По Нѣмцки *flebrichte Cleome*.

CLEONIA LVSITANNICA, *Клеонія Лузитанника* 1. Крестовникъ или Португальская Горлянка растетъ въ Португаліи и есть однолѣтнее растѣніе имѣющее зеленые, выпуклые и на подобіе пилы вѣтвяные листья, между коими сидятъ блѣсовато-голубые цвѣты, расширяющіеся къ верху широкимъ усѣмъ на подобіе

подобіе воронки и разрѣзанные на двѣ губки, изъ коихъ верхняя прямая и на двое, а нижняя на шрое расщепленная. У каждаго цвѣтка особая чашка или однолистное, прубчатое, угловатое и на двѣ губки или лапки разрѣзанное околоцвѣтіе: верхняя лапка плоская, широкая и трехзубчатая; нижняяжъ двузубчатая коропка. Въ цвѣтахъ по чешыре пычковъ, нижніе, изъ коихъ длиннѣе другихъ двухъ, всѣ къ верху развалистые на двѣ волоси или вѣточки и на наружныхъ волосяхъ сидящѣ шляпки попарно на крестѣ. Пестикъ одинъ длиною съ пычокъ, поддерживаетъ чешыре щепилистые равноподобные струпики, и сканчивается чешверо-частнымъ зародышемъ. Плоду или сѣменодержательницамъ нѣтъ, а продолговатокруглыя, гладкія сѣмена, коихъ чешыре лежатъ въ цвѣтшій чашкѣ, которая покрыта волосками. Хожденіе за симъ растѣніемъ такоежъ, какое за другими однолѣтними и въ парникахъ размножаемыми. Господинъ Линней полагаетъ его въ XIV. классъ, въ I порядокъ растѣній съ двумя длинными и двумя коропками пычками и съ обнаруженными сѣменами. (*Didynamia Gymnosperma*.) По Нѣмецки *Gottheil, portugiesische Brunelle*.

CLERODENDRON Linn. G. 789. Burm. Zeyl. 29. I. IV. *Щастливое дерево есть Восточно-Индійское дерево* четырехъ родовъ, копорымъ свойственныя признаки суть слѣдующіе: Чашка колокольчатая, однолистная и имѣетъ пять острыхъ врѣзовъ. Цвѣтны составлены изъ одного длиннаго и прубкою свѣтаго листа, копорого края разрѣзаны на пять лапокъ, изъ коихъ верхнія глубже врѣзаны, нежели остальныя. Тычковъ чешыре, кои всѣ длиннѣе цвѣта, однакъжъ два изъ оныхъ покороце другихъ двухъ; пестикъ одинъ длиною съ пычокъ, и съ простымъ струпикомъ, также съ кругловатымъ зароды-

шемъ. Плодъ есть кругловатая косточка, заключающая въ себѣ чешыре кругловатые орѣшка. Причина мѣ неизвѣстна, чего ради сіе дерево называется щастливымъ или деревомъ щастія. Господинъ Линней считаетъ чешыре рода, копорыя кромѣ своего опечесства нигдѣ не находятся. Онъ ихъ полагаетъ въ XIV классъ, во II родъ растѣній съ двумя длинными и двумя коропками пычками и заключенными въ сѣменодержательницахъ сѣменами, (*Didynamia Angiosperma*.) По Нѣмецки *Glücksbaum*.

CLERODENDRUM CALAMITOSUM Linn. *Клеродендрумъ каламитозумъ. Щастливое дерево печальное.* По Нѣмецки *fünmerlicher Glücksbaum*.

CLERODENDRUM FORTVNATVM Linn. *Клеродендрумъ fortunатумъ. Щастливое дерево гладкое* растетъ по описанію Осбекія въ Кипаѣ на кладбищахъ Европейцовъ, и отличаетъ шамъ отъ всѣхъ съ нимъ распущихъ растѣній мскусу подобнымъ своимъ запахомъ. Онъ вырастаетъ въ семь вершковъ и имѣетъ гладкіе, цѣльные, ланцетообразные листья; чашка красная; цвѣтъ прубчатый, и раздѣляется на двѣ губки, изъ коихъ верхняя щечастная и назадъ загибающаяся, а нижняя двучастная и виситъ къ низу. По Нѣмецки *wahrer Glücksbaum*.

CLERODENDRUM INFORTVNATVM. *Клеродендрумъ информатумъ. Нещастное дерево* растетъ шамъ же и имѣетъ сердцеобразные, шерстистые листья и вонючіе цвѣты. По Нѣмецки *Unglücksbaum*.

CLERODENDRUM PANNICVLATVM Linn. *Клеродендрумъ панникулатумъ. Щастливое дерево* подобіе метлы имѣющее. По Нѣмецки *riipenförmiger Glücksbaum*.

CLETHRA Linn. *Клетра, Ольхопка или Клетра* бываетъ одного только рода, копорой по Ламинѣ называется

CLETHRA

CLETHRA ALNIFOLIA Linn. *Клетра алнифолия*, растущъ въ Американскихъ провинціяхъ Каролини, Виргиніи и Пенсилваніи. Листья у нее яйцобразныя, къ обоимъ концамъ заостренныя, по краямъ зазубристыя, сверху свѣтло-зеленыя, лоснящіяся, внизу поблѣднѣе и прорѣзаны во всю длину возвышающеюся жилою или стержнемъ, раздѣляющимся на побочныя, къ краямъ косо идущія жилочки. Они сидятъ на вѣткахъ попеременно другъ противъ друга на стебелькахъ и подобны почти вовсе ольховымъ, кромѣ того только, что уже и длиннѣе. Весною листочки оказываютъ красноватый краешекъ. Цвѣты душистые, бѣлые, и показываясь по верхинкамъ вѣтвей въ Іюль и Августъ мѣсяцахъ густыми, въ два дюйма длинными и прямо къ верху обращенными колосками. Каждый цвѣтокъ составленъ изъ пяти длинноватыхъ, разширяющихся, сперва узкихъ, но къ концу широкихъ листочковъ, поддерживаемыхъ однолистичнымъ, бѣлосоватымъ, пушистымъ и пять верхинками внутрь воглубленныхъ вѣтвочекъ и мѣющимся околоцвѣтіемъ. Въ цвѣтахъ по десяти шиловидныхъ пычковъ длиною съ цвѣтъ, которые окружаютъ кругловатый зародышъ съ одинакимъ песникомъ и на широе расщепленнымъ струпикомъ. Песникъ не опадаетъ, но по опаденіи цвѣтшова спавшился еще шире. Сухая кругловатая съменодержательница окружена цвѣтною чашкою, содержишь въ шрехъ своихъ гнѣздахъ множество угловатыхъ сѣменъ и раскрывается въ шрехъ мѣстахъ. Сей кушарникъ, естли нѣсколько одревѣнѣетъ, пребываетъ и у насъ въ опкрытомъ мѣстѣ, но сѣмена не поспѣваютъ. Присылаемая изъ Америки лежатъ въ землѣ около году прежде нежели начнутъ пускать ростокъ. Можно оный размножить черенками, которые однакожъ требуютъ два года времени, пока произведутъ корни.

Ѣ 2

Въ Америкѣ растетъ онъ на сырыхъ мѣстахъ и возлѣ ключей, чего ради и у насъ произрастетъ лучше въ сырой землѣ, нежели въ сухой. Когда онъ цвѣтешъ, то составляетъ украшеніе садовъ и увеселительныхъ лѣсочковъ. *Клетра* происходитъ отъ Греческаго клифра, Оляха, потому что листья сходствуютъ съ ольховыми. По Гречески κληθρα; по Нѣмецки *Eise americanische erlen, blätterichte Clethra*.

CLIBADIVM Linn. Mant. 1329. *Клибадивмъ* или съ Нѣмецкаго *Пѣнникъ* есть новое растеніе, котораго цвѣты принадлежатъ къ составнымъ, хотя пычковыя шляпки вмѣстѣ и не срослись, чего ради Господинъ Линней и не причислилъ оное къ классу соединенныхъ (*Syngenesia*) но къ XXII. въ которомъ мужскіе и женскіе цвѣты растутъ на одномъ и томъ же корнѣ (*Моноесія*;) сіе противорѣчитъ его сиснемѣ, ибо у сего растенія цвѣты составлены отъ части изъ женскихъ, отъ части изъ обоеполюхъ или женскихъ и мужскихъ вмѣстѣ. Оно растетъ въ Суринамѣ, воняетъ и имѣетъ противоположенные другъ другу листья. Раздробленіе цвѣта есть слѣдующее: одна общественная, и изъ яйцокруглыхъ, острокопечныхъ и другъ друга на подобіе черепицы покрывающихъ чешуекъ составленная чашка окружаетъ множество воронокъ подобныхъ цвѣточковъ, изъ коихъ средніе обоеполые, то есть пычки и песники имѣющіе, и пяти-зубчатые, а крайніе женскіе или одни песниковые и на три или на чепыре лапки вѣзанные; въ первыхъ пять волохисныхъ пычковъ съ сплюснутыми шляпками и одинъ песникъ съ маленькимъ зародышемъ. Въ послѣднихъ одинъ песникъ съ двойнымъ струпикомъ; обоеполые послѣ себя ничего не покидаютъ, а послѣ женскихъ остаются кругловатый, сочный, пупочкомъ слабденный и сердцеобразную, сжатую косточку въ себѣ заключающій плодъ. Господинъ Линней

Линней полагаетъ его въ XXI классъ одножилищныхъ пятипычковыхъ расцвѣтѣй (Monoesia Pentandria). По Нѣмецки *Schleisner eine Eurinamische Pflanze*.

CLIBODIVM, *Клибодиумъ*. Смори *Parietaria*, *Паристарія*.

CLIFFORTIA Linn. G. 1133. IV. *Клиффорція*. Георгъ Клиффордъ Профессоръ правъ, извѣстный уже по богатому и на его иждивеніи содержанному саду, заслужилъ себѣ еще больше славы тѣмъ, что нѣсколько времени держалъ при себѣ Господина Линнея и подавалъ ему способнѣйшій случай знаніе свое въ Ботаникѣ сдѣлать совершеннѣе. Доспойную память оставилъ онъ по себѣ въ своей книгѣ Клиффордскимъ садомъ называемой, которую онъ на свое иждивеніе приказалъ напечатать, рѣдкія расцвѣтѣя изваявъ на мѣди и раздѣвъ всѣмъ тогда жившимъ Ботаникамъ. Сіе расцвѣтѣе бываетъ мужское и женское, то есть на одномъ расцвѣтѣи одни мужскіе, а на другомъ одни женскіе цвѣты. У обоихъ цвѣтѣвъ нѣтъ листовъ, а одна только трехъ-листочная чашка; раздробленіе мужскихъ цвѣтѣвъ: чашка есть околоцвѣтіе, составленное изъ трехъ яйцокруглыхъ, острыхъ, кожъ подобныхъ, опшопырывающихся и опадающихъ листочковъ и замѣняетъ цвѣтъ. Въ немъ тринадцать волосистыхъ, прямо къ верху стоящихъ пычковъ длиною съ чашку и съ двупупырчатыми, длинноватыми, тупыми и сжатými шляпками; раздробленіе женскихъ цвѣтѣвъ: чашка есть неоппадающее и изъ трехъ остроконечныхъ коплеобразныхъ листочковъ составленное околоцвѣтіе, въ которомъ два волосистыхъ, длинныхъ и перособразныхъ пестика съ просвыми спрупиками и длинноватымъ подъ чашкою сидящимъ зародышемъ, превращающимся въ длинноватую, двугнѣздную и чашкою въ верху увѣичанную сѣменодержательницу съ кругловатыми, равноширными сѣме-

нами. Господинъ Линней полагаетъ всѣ сорты въ XXII классъ, во II порядокъ разножилищныхъ опшъ одинащати до девятищати пычковъ, имѣющихъ расцвѣтѣй. (Dioecia Polyandria.) По Нѣмецки *Cliffortie oder cliffortische Pflanze*. сорты суть:

CLIFFORTIA ILICIFOLIA Linn *Клиффорція илицифолія*. Чресминная Криффорція растетъ въ Веіоніи и есть всегда зеленѣющее слабое деревцо, котораго листья сидящъ попеременно безъ сѣбелюковъ, сердцеобразные, желтовато-зеленые. У насъ должно его держать въ горшкахъ и ставить зимою въ умѣренно теплую оранжерею, но какъ рѣдко можно имѣть мужское и женское вмѣстѣ, того ради и сѣменъ достать трудно, по надлежишь размножать оное чрезъ черенки, которые однакожъ рѣдко пускаютъ корни, хотя ихъ и посадишь въ горшки и держать станешь въ парникахъ. Не взирая на всѣ старанія, рѣдко оно продолжалось нѣсколько лѣтъ въ Европейскихъ оранжереяхъ. По Нѣмецки *cliffortische Pflanze mit Stechpalmenblättern*.

CLIFFORTIA POLIGONIFOLIA Linn. *Клиффорція полигонифолія*. Клиффорція съ подорожникомъ полосистымъ листомъ. По Нѣмецки *cliffortische Pflanze mit Wegwittblättern*.

CLIFFORTIA RVSCIFOLIA Linnæi. *Клиффорція русцифолія*. Клиффорція съ листьями какъ у мышьего терна. По Нѣмецки *cliffortische Pflanze mit Mausdornblättern*.

CLIFFORTIA TRIFOLIATA, *Трилистная Клиффорція*. По Нѣмецки *dreyblättrichte Cliffortische Pflanze*.

CLIMENVM, *Клименумъ*. Смори *Lathyrus*, *Латирусъ*.

CLINOPODIVM. Cord. in Diosc. Cast. *Клиноподиумъ*. *Clinopodium vulgare*. Linn. et Matth. *Clinopodium Origano simile* C. B. Pit.

Pit. Tournef. Clinopodium quorundam, origani facie. I. B. III. *Полезные Василиюшки или малая Душица* растутъ въ Канадѣ и Египтѣ на каменистыхъ мѣстахъ, въ Нѣмецкой землѣ въ лѣсахъ и у насъ около Байкала и цвѣтутъ во все лѣто. Она есть кустоватое произрастѣніе, которое пребывающимъ и сплѣвающимся своимъ корнемъ само собою размножается. Стебель вырастаетъ въ одинъ и въ два фула, четырехгранный, узловатый, мохнотавый и раздѣляется на многія другъ прошивъ друга стоящія вѣтви. Листья сидятъ на короткихъ стебелькахъ, яйцобразные, тупые, по краямъ зубчатые, по обѣимъ сторонамъ зеленые, прикрыты волосочками и мягкіе. Въ кругъ стебельныхъ узелковъ или колѣнцовъ и на вершинѣ онаго сидятъ ярусами другъ надъ другомъ цвѣтныя круглыя пестелочки или пучки, составленные изъ пятидесяти, а иногда и шестидесяти пурпуровыхъ цвѣточковъ, которые утверждаются на косматыхъ стебелькахъ и окружаются волосистыми щетиннообразными листочками. Цвѣты трубчатые и расширяются къ верху устьемъ, которое раздѣлено на двѣ губки, изъ коихъ верхняя стоитъ прямо къ верху, тупая и вырѣзчатая, а нижняя тупая, и раздѣленная на три лапки, такъ что средняя изъ оныхъ ширѣе и зубчатая. Чашка у цвѣтовъ прикрыта волосками, трубчатая, бороздчатая и зелено-красноватая. Тычковъ четыре, два длинные и два короткіе, кои сидятъ подъ верхнею цвѣткою; пестикъ одинъ съ остроконечнымъ сплюснутымъ стручкомъ и четверочастнымъ зародышемъ. Чашка дѣлается въ устьѣ своемъ уже, въ срединѣ надувается и содержитъ въ себѣ четыре яйцокруглыя гладкія и черныя сѣмячка. Сіе растѣніе бываетъ и съ бѣлыми цвѣтами. Оно имѣетъ запахъ жюпа и пряногватый какъ у душицы, также и пчелы

не столь охотно на нее садятся какъ на послѣднюю. Въ садахъ у насъ можетъ оно расти въ рыхлой землѣ безъ всякаго за нимъ хожденія. Малая душица содержитъ въ себѣ до половины уже парами выдохшаго масла, лѣтучей и существенной соли, сушитъ, разбиваетъ, возбуждаетъ мѣсячное и укрѣпляетъ мозгъ и желѣза. Клиноподиумъ есть Греческое отъ словъ *πους*, нога и *κλίω* кроватъ происходящее имя, потому что ея стебли окружены будучи цвѣточными кружками: имѣющъ по мнѣнію Dioscorida сходство съ ножкою подъ кроватью. Господинъ Линней полагаетъ всѣ сорты въ XIV классъ, въ I порядокъ растѣній съ двумя длинными и двумя короткими пычками, и съ обнаруженными сѣменами (*Didynamia Gymnospermia*) а господинъ Турнефоръ въ IV. родъ въ III. отдѣленіе, въ V. родъ правъ съ однолисточнымъ и на губки раздѣленнымъ цвѣтомъ, котораго верхняя губка стоитъ прямо къ верху. По Гречески *κλινωπέδιον*; по Нѣмецки *Wirbeldosten*, *kleine Bergminze*, *gemeines englisches Basilienkraut*, *Wirbelborsten*; по Французски *Basilic sauvage* ou *Fabregue*; по Италіански *Clinopodio*, по Аглински *wild Basil*.

CLINOPODIUM ALTERUM Matt.

Клиноподиумъ алтерумъ; и

CLINOPODIUM ARVENSE OCYMI FACIE, C. B. Pit. Tournef, *Клиноподиумъ арвенсе оцими фацие*. Смотри *Clinopodium*, клиноподиумъ.

CLINOPODIUM INCANUM Linn.

Клиноподиумъ инканумъ. *Clinopodium menthae folio incanum*, H. Elth. fig. 85. *Американскій змеиопникъ или полезные Василиюшки* растутъ въ Виргиніи и Каролинѣ; многолѣтній и волокнистый сего растѣнія корень пускаетъ тупо-четырехгранный, и на многія побочныя другъ прошивъ друга стоящія вѣтви раздѣленный стебель въ два фула вышиною. Листья находятся

находясь въ такомъ же положеніи, сидящъ на стебелькахъ, длинноватые, къ обоимъ концамъ узкіе и острые, по краямъ на подобіе пилы зазубристые и покрыты бѣлосоватою шерстью; нижніе вверху зелены, а въ низу шерстистые; по выше стоящіе больше шерстисты, но меньше зазубристы, а самые верхніе или подъ цвѣтными порелочками сидящіе совсѣмъ цѣльные и повсюду покрыты шерстью. На вершинѣ стебля и вѣтвей показывающія большія и густыя цвѣтные кружки. Цвѣты сидятъ по нѣскольку вмѣстѣ на общественномъ и на вѣточки раздѣленномъ стебелькѣ, при каждомъ отдѣленіи кошораго стоить обвивающій его листочекъ, кошорый въ самомъ помѣщеніи, гдѣ стебель начинающъ пускаться вѣтки или при главномъ отдѣленіи бываетъ больше, при побочныхъ вѣткахъ меньше, а наконецъ оказывается щетинообразная чашка цвѣтная горбоватая пружчатая и разрѣзана на двѣ губки такъ что верхняя раздѣлена на три, а нижняя на два узкіе острые вѣтви. Цвѣтъ блѣднокрасноватый и многими пурпуровыми пятнышками попереченный; Сіе растеніе имѣетъ крѣпкій пряноватый запахъ и почитается въ нѣкоторыхъ странахъ Америки превосходнымъ средствомъ отъ ужаснаго звенящаго змѣи, или у кошорой на хвостѣ нѣсколько позвонковъ, которые спускась другъ объ друга производятъ звукъ. (*Slapperschlange*, *Crotalus* Linn.). На открытомъ мѣстѣ оно у насъ не можетъ расти, но зимою довольствуется какою ни есть комнатною, и увядаетъ по самый корень, изъ кошораго его легко развести можно. Чрезъ частое пересаживаніе и прилѣжное лѣтомъ поливаніе получить можно нарочито высокіе и красиво цвѣтущіе стебли. По Нѣмецки *Americanischer Wiebeldosten mit weißronigten Blättern*; по Французски *Basilic Sauvage de l'Amerique*.

CLINOPODIUM MAJUS ET MINUS, *Клиноподиумъ майусъ этъ минусъ*. Смори *Clinopodium*, *Клиноподиумъ*.

CLINOPODIUM ORIGANO SIMILE. С. В. Pit Towinet. *Клиноподиумъ ориганосимиле*. Смори *Clinopodium* *Клиноподиумъ*.

CLINOPODIUM RUGOSUM Linn. *Клиноподиумъ ругозумъ*. *Малая душица Американская съ морщепатыми листьями* растетъ въ Виргиніи, Канадѣ и Каролинѣ и имѣетъ чешверогранный, на вѣтви раздѣленный и темными волосками прикрытый стебель отъ двухъ до трехъ фузовъ вышиною. Листья расположены другъ противъ друга, сидятъ по стебелькамъ къ низу, длинноватые, по краямъ тупо-завзубристы, на поверхности своей сморщены и желтовато зелены и покрыты только съ исподи около жилочекъ волосками. На стеблѣ и вѣткахъ вырастающъ изъ листовыхъ угловъ или гдѣ оныя выходятъ изъ своихъ стебельковъ, простые цвѣтные стебельочки, поддерживающіе многешество пуговкою или головкою вмѣстѣ сидящихъ цвѣтовъ. Пуговики окружены многими листочками. Цвѣты маленькіе, бѣлые, разрѣзаны на двѣ губки, верхняя изъ коихъ расщеплена, и поперечены пурпуровыми пятнышками. Цвѣтная чашка прикрыта волосками, не примѣтно борозчатая и разрѣзана на пять узкихъ бѣлосоватыхъ лапочекъ. Цвѣты прежде нежели начнутъ распускаться, показывающія наружи волосистыми. Хожденіе за нею должно имѣть такоежъ, какое за Американскимъ змеиовникомъ. По Нѣмецки *Americanischer Wiebeldosten mit runzlichten Blättern*.

CLINOPODIUM VULGARE Linn. *Клиноподиумъ пулгаре*. Смори *Clinopodium*, *Клиноподиумъ*.

CLITORIA Linn. *Клитория*. *Ternatea* Tournef. *Clitorius* Dill. elth. 76. V. *Клитория*

Клиторія есть Американское пяти родовъ бывающее растѣніе, котораго свойственные признаки суть: Однолисточная шрубчатая чашка пятизубчатая. Цвѣты имѣютъ подобіе бабочки съ поднятыми къ верху крылошками; щипъ или нижній листокъ большой, прямой, и зазубристый, а два крылошка длинноватые, шупы и меньше. Въ цвѣтахъ по десяти тычковъ, изъ коихъ девять срослись вмѣстѣ, а десятая стоитъ особо, и одинъ песникъ съ шупымъ спрупиомъ. Плодъ есть длинный, тонкій, сплюснутый, одногнѣздный спручокъ со многими почечнообразными сѣменами. Господинъ Линней полагаетъ всѣ сорты въ XVII. классъ, въ IV. порядокъ растѣній съ десятию внизу въ двѣ кучки сросшимися тычками или двусѣмейныхъ десятистычковыхъ (*Diadelphia Decandria*). По Нѣмецки *Clitoris blume*. Роды суть:

CLITORIA BRASILIANA Linn. *Клиторія бразиліана*. Бразильская *Клиторія* растетъ въ Америкѣ въ Бразильскихъ лѣсахъ, а въ Европѣ корень ея преbываетъ только одно лѣто. Стебель у нее вьющійся какъ у бобовъ. Листья сидятъ по переменно, длинноватые, прорѣзаны многими жилками, и обыкновенно на одномъ стебелѣ по три вмѣстѣ. Изъ листовыхъ угловъ вырастаетъ коротенькій стебеліокъ съ большимъ краснымъ цвѣткомъ. Чашка окружается двумя узкими листочками. По Нѣмецки *die dreyblättrichte rote Clitorisblume*.

CLITORIA GALACTIA Linn. *Клиторія Галактія*. Ямайская *Клиторія*. По Нѣмецки *Clitoris blume von Jamaica*.

CLITORIA MARIANA Linn. *Клиторія маріана*. Маріанская *Клиторія*. По Нѣмецки *marianische Clitoris blume*.

CLITORIA TERNATEA Linn. *Клиторія тернатя*. Тернатская *Клиторія* растетъ въ Индіи, а особливо на островѣ Тернатѣ. Однолѣтній ея корень

пускаетъ высокій, кругловатый и какъ у бобовъ вьющійся стебель. Листья сидятъ попеременно, перистые и составлены изъ двухъ или трехъ паръ длинноватыхъ шупыхъ листочковъ; послѣдній стоитъ одинъ отъ другихъ отдѣленно. Изъ листовыхъ угловъ вырастаетъ короткій стебеліокъ, обсаженный двумя нѣжными листочками и на вершинѣ украшенный большимъ прекраснымъ голубымъ цвѣткомъ, который иногда виситъ къ низу. По Нѣмецки *die gefiederte blaue Clitoris blume von Ternate*.

CLITORIA VIRGINIANA Linn. *Клиторія Виргиніана*. Виргинская *Клиторія* растетъ въ Виргиніи и на островѣ Ямаикѣ и во всемъ подобна Бразильской кромѣ того только, что голубые ея цвѣты по меньше, сидятъ по парно или по два вмѣстѣ и поддерживаются колокольчатую чашкою. Сѣмена всѣхъ сортовъ должно сѣять въ парники, молодыя растѣнія пересаживать въ горшки, оныя опять въ умѣренные парники вкапывать, и есѣли начнутъ возрастать, вносить въ оранжереи. У насъ они вѣрно не принесутъ сѣменъ. По Нѣмецки *virginische oder dreyblättrichte blaue Clitoris blume*.

CLOROSPHEIS, *Клоросфисъ*. Сммотри *Ranunculus*, Ранункулусъ.

CLUSIA Linn. *Клузія*. Есть Американское дерево названное въ честь извѣстнаго Карла Клузія по имени его. Англичане его называютъ бальсамнымъ деревомъ. Расположеніе цвѣта бываетъ различное; ибо нѣкоторые обополые или и мужскіе и женскіе вмѣстѣ, а у нѣкоторыхъ недостаетъ либо тычковъ, либо песниковъ. Чашка состоитъ изъ многихъ неоппадающихъ воглубленныхъ и другъ на другъ лежащихъ листочковъ, изъ коихъ внутренніе мало по малу уменьшаются; а цвѣты изъ чешыгъ, пяти и шести большихъ, разширенныхъ и кругловатыхъ листовъ. Тычковъ

ковъ множество съ приросшими по споронамъ вершинокъ шляпками. Зародышъ продолговатый и не имѣетъ песника, но вмѣсто онаго широкій, звѣздообразный и неоппадающій струпикъ. Плодъ есть сухая, ялицообразная, бородавчатая, многугнѣзная и многораскрышная сѣменодержательница. Число внутреннихъ гнѣздъ простирается отъ четырехъ до двенадцати и изъ сколькихъ состоитъ струпикъ стрѣлокъ, сколько въ оной и гнѣздъ. Сѣмена находяща въ великомъ множествѣ, яйцокруглыя, покрыты мочковатою мязгою и утврждающа на угловатомъ и видѣ сполбчка имѣющемъ доношкѣ. Всѣ соршны въ Европейскихъ садахъ рѣдко находяща; господинъ Линней полагаетъ ихъ въ XXIII. классъ, въ I. порядокъ растѣній опчасти съ соединенными, а опчасти съ оплученными полами на одномъ и томъ же корнѣ или многобрачныхъ единомилищныхъ (Polygamia Monocia). По Нѣмецки Clusie oder Clusische Pflanze.

CLUSIA ALBA Linn. *Клузіа алба*. Бѣлая клузіа растетъ въ Америкѣ, имѣетъ перемѣнно другъ противъ друга на стебелькахъ сидящія, толстыя, гладкія, лоснящіяся, яйцобразно-кругловатыя и безъ жилокъ листья; пятилисточныя бѣлыя цвѣты и червцовокрасныя плоды или сѣменодержательницы. По Нѣмецки weiße Clusie.

CLUSIA FLAUA Linn. *Клузіа флава*. Желтая Клузіа растетъ въ Ямайкѣ и составляетъ шамъ дерево въ двадцать футовъ вышиною и многими сучьями. Листья также какъ у сучевъ вырастаютъ одинакія, четырехълисточныя и бѣдножелчныя цвѣты. По Нѣмецки gelbe Clusie.

CLUSIA ROSEA Linn. *Клузіа розеа*. Алая клузіа растетъ въ Каролинѣ и составляетъ дерево, котораго листья подобны бѣлой; но цвѣты составлены

изъ шести алыхъ или розовыхъ листочковъ. По Нѣмецки rosenfarbige Clusie.

CLUSIA VENOSA Linn. *Клузіа веноза*. Жилопатая клузіа растетъ въ полуденной Америкѣ и различествуетъ отъ прочихъ своими листьями, которые прорѣзаны жилами. Цвѣты алые, а плодъ желтоватый; изъ сихъ деревъ а особливо изъ бѣловѣшнаго истекаетъ смолистый сокъ, который Индѣйцы на своемъ языкѣ называютъ свиною смолою (Schweinsgummi) понеже утврждаютъ, будтобы раненыя кабаны около сихъ деревъ пируща, чпобъ смола къ нимъ пришла, и тѣмъ исцѣляюща. Она полезна и челоукамъ отъ боли въ лядвяхъ, на подобіе пластыря на спрадущую часть приложеная. Понеже сіи деревья очень нѣжны, то должны у насъ быть содержаны въ оранжереяхъ. Они не любятъ много сырости и ешлы ихъ хочешь размножать черенками, то должно оныя сперва чрезъ нѣсколько дней сушить, а то легко сгниваютъ. По Нѣмецки die aderichte Clusie.

CLVTIA Linn. VII. *Клуція* есть Африканскій кустарникъ, которой Господинъ Бургавъ назвалъ по имени своихъ одноземцовъ. Седоръ Клуцій имѣлъ Бошаническій садъ, изъ котораго потомъ составленъ былъ академическій въ Лейденѣ, а сынъ его Авгерій былъ въ упомянутомъ же городѣ Профессоръ Бошаники и сдѣлался извѣстнымъ въ 1634 году сочиненіемъ своимъ о Малдивскихъ Коккосахъ (Nux medica.) мужескія и женскія цвѣты находяща на различныхъ растѣніяхъ. У обоихъ чашка составлена изъ пяти яйцокруглыхъ тупыхъ, опшюпыривающихся листочковъ и короче цвѣта. У мужескихъ: цвѣтъ пятилисточный; листочки сердцевидные съ плоскими ногопочками; промежъ цвѣтныхъ листочковъ оказывающаяся долговатыя и на трое раздѣлен.

дѣленные медовые сосудцы числомъ пять, а между сосудцами еще пять маленькихъ железокъ, испускающихъ изъ вершинокъ своихъ сокъ или медъ свой. Въ цвѣтахъ внутри сидитъ песчикъ или валлообразный столбчикъ, поддерживающій пять тычковъ съ кругловатыми, поперегъ лежащими шляпками или пыльными мѣшечками; зародыша нѣтъ. У женскихъ цвѣтѣ такой же какъ у мужскихъ и имѣетъ только пять промежъ листочковъ сидящихъ кругловатыхъ и двупупырчатыхъ медовыхъ сосудцовъ и кругловатый зародышъ, поддерживающій при назадъ загибающіеся и на двое расщепленные песики съ тупыми струпами. Плодъ еспі шарообразная, шести-бороздчатая, мохнатая коробка или сѣменодержательница, заключающая въ трехъ своихъ глѣздахъ кругловатыхъ, лоснящихся и по одинакъ лежащихъ сѣмена съ вершинками. Господинъ Линней полагаетъ въ сорты въ XXII. классъ, въ XIV порядокъ растѣній съ оплученными полами на особыхъ растѣніяхъ и сросшимися тычками съ песниками или дружилищныхъ обоеполыхъ. (Dioecia Gynandria.) По Нѣмецки Clutie oder clutische Pflanze. Сорты сущъ:

CLVTIA ALATERNOIDES Linn. *Клуція Алатерноидесъ*. Египетская узколистная *Клуція* есть слабый, всегда зеленѣющій кустарникъ, котораго сучья обращены вѣ къверху; листья сидятъ безъ стебельковъ плоско одинъ возлѣ другаго, узкіе, ланцетообразные, цѣльные и запыленные; а цвѣты маленькіе, зеленоватые, прямо къверху сидящіе. По Нѣмецки steinlindenartige Clutie.

CLVTIA ANDROGYNA Linn. *Клуція Андрогина*. *Клуція* съ полуоплученными полами. По Нѣмецки Clutie mit halbgereimten Geschlechtern.

CLVTIA ELVTERIA Linn. *Клуція Элутерія*. *Клуція* съ сердце-образнозашеренными листьями. Господинъ Дитрихъ,
Часть II.

думаю я, ошибаюсь, когда утверждаетъ, что кора называемая каскариллою берется отъ сего кустарника. По Нѣмецки Clutie mit herzlanzettförmigen Blättern.

CLVTIA POLYGONOIDES Linn. *Клуція полигоноидесъ*. *Подорожнику подобная Клуція*. По Нѣмецки wegrittartige Clutie.

CLVTIA PVLCHELLA Linn. *Клуція Пулхелла*. *Прекрасная или Египетская Клуція* съ яйцообразными листьями. Для чего Господинъ Линней назвалъ сей кустарникъ прекраснымъ, я не понимаю; развѣ только для того, что его листья, прежде нежели спадаютъ, принимаютъ различныя краски, и дѣлаются либо красноватыми, либо желтыми. и ш. д. Она есть низкій и всегда зеленѣющій кустарникъ съ гладкими сучьями и длинно-стебельными, яйцообразными, цѣльными, и синеватыми листьями, между коими оказываются маленькіе, зелено-желтые цвѣточки. По Нѣмецки schöne oder Aethiopische Clutie mit eiförmigen Blättern.

CLVTIA RETVSA Linn. *Клуція ретуза*. *Притупленная Клуція* имѣетъ кистями сидящіе цвѣты. По Нѣмецки zugestumpfte Clutie.

CLVTIA STIPULARIS Linn. *Клуція стипуларисъ*. *Клуція* съ листовыми застрѣжками. Всѣ сорты распуштъ въ Египтѣ и содержатся въ Европѣ въ горшкахъ, лѣтомъ на воздухѣ, а зимою въ умѣренномъ-теплыхъ оранжереяхъ, въ которыхъ однакожъ спавятся такъ, чтобъ можно было давать имъ иногда воздухъ и поливать, безъ чегобъ они стали сильно пускаться и испортились бы весною при вынашиваніи на воздухъ. Размноженіе дѣлается чрезъ черенки и вѣшки, которые посажены будучи въ парникъ въ скоромъ времени пускаютъ корни. По Нѣмецки Clutie mit blattansätzen.

CLYBATHIS, *Клибатисъ*. Смори *Parietaria*, *Паріетарія*.

CLYMENON, *Клименонъ*. Смори *Caltha*, *Калта*.

CLYMENOS, *Клименосъ*. и

CLYMENVM *Tournef. Климену́мъ*. Смори *Lathyrus Clymenum*, *Лаширусъ Климену́мъ*.

CLYMENVM ITALORVM, *Климену́мъ Италорумъ*. Смори *Hypericum Androsaemum*, *Гиперикумъ Андросеумъ*.

CLYNOPODIVM, *Клиноподиумъ*. Смори *Marum*, *Марумъ*.

CLYPEOLA. Linn. *Клипеола* IV. *Круглощитникъ или круглый Щитъ* есть въ Азій, Италіи и во Франціи растущее растѣніе, бывающее четырехъ родовъ. Чашка составлена изъ четырехъ длинноватыхъ и неопалающихъ листочковъ. Цвѣты крестообразные, состоятъ также изъ четырехъ по краямъ цѣльныхъ и къ низу ногопочками продолжающихся листовъ; ногопки длиннѣ чашки. Въ нихъ по шести тычковъ, изъ коихъ два другъ противъ друга стоящіе короче, и по одному пестику съ тупымъ спруникомъ. Зародыщъ кругловатый, сплюснутый и превращается въ шорелкообразный, и къ переди зазубристый спручокъ, который раскрывается двумя дверцами и заключаетъ въ себѣ нѣсколько круглыхъ сѣмечекъ: *Клипеола* есть *Латинское* и щитъ означающее имя, потому что сѣменодержательница сего растѣнія имѣетъ подобіе малышкаго щита. Господинъ Линней полагаетъ ихъ въ XV классъ, въ I порядокъ растѣній съ чепырью длинными, и двумя короткими тычками и съ широкими на стебелѣхъ сидящими спручками, (*Tetradynatia filiculosa*) а Господинъ Турнефортъ въ V классъ, въ I отдѣленіе, въ I родъ травъ съ крестообразнымъ цвѣтомъ. По Нѣмецки *Rundschild*. Сорты суть:

CLYPEOLA ALYSSOIDES Linn. *Клипеола Алиссоидесъ*. Торицъ подобный *Круглощитникъ*. По Нѣмецки *alyssentiger Rundschild*.

CLYPEOLA IONTHLASPI. Linn. *Клипеола Ионтласпи*. Обыкновенный *Круглощитникъ* растетъ въ Италіи на песчаныхъ мѣстахъ, продолжается только одинъ годъ и имѣетъ по землѣ разстилающіеся, круглые, пурпуровые стебельки, обсаженные маленькими продолговатыми, бѣлесоватыми, узкими, жесткими и сухими листочками шравянисаго вкуса; и колосочками сидящіе желтые пахучіе цвѣточки; спручки подобны *Чечевицѣ*, кругловатые, плоскіе, однотыздные, и односѣменные. По Нѣмецки *einfacherichtes oder gemeines Rundschild*.

CLYPEOLA MARITIMA Linn. *Клипеола маритима*. *Приморскій Круглощитникъ* растетъ на морскихъ берегахъ во Франціи въ *Лангедокской провинціи* и въ *Испаніи*, имѣетъ прозимующій корень, сплывающіеся по землѣ пурпуровые стебли; зеленые иногда волосками покрытыя листья, бѣлые цвѣты и при опущеніи голубые тычки. Спручки яйцобразные, двугтыздные и двусѣменные. По Нѣмецки *Seestrandrundschild*.

CLYPEOLA TOMENTOSA Linn. *Клипеола томентоза*. *Шерстистый Круглощитникъ* растетъ въ Азій, имѣетъ прозимующій корень, шерстистые листья, желтые зонтиками сидящіе цвѣты и двугтыздные подобіе шорелочки имѣющие спручки. По Нѣмецки *filziges Rundschild*.

CNECVM, *Кнекумъ* } Смори *Sal-*
CNECVS, *Кнекусъ* } *thamus*, *Кар-*
CNEVCOS, *Кнекосъ* } *тамусъ*.
CNEORON NIGRUM, *Кнеоронъ нигрумъ*. Смори *Rosmarinus*, *Росмаринусъ*.

CNEORVM

CNEORVM, *Кнеорумб*. Смори Convolvulus. Конволвулусъ и Daphne, Дафне.

CNEORVM TRICOCVVM, *Кнеорумб Трикоккумб*. Chamaelea. Dod. C. B. Chamaelea tricocos. C. B. Pit. Tournef. Chamaelea vera. Cam. Chamaelea latifolia vel alba. Serapioni. Thymelaea foliis magnis et tenuibus. Mel. Mezereum. Arabum Ad Lob. icon. I. *Вшиная трапа или Шпанскія ягоды* есть всегда зеленѣющий и въ Гишпаніи, Италіи и Лангедокъ на каменистыхъ и песчаныхъ холмахъ распуций кустарникъ въ два и три фута вышиною. Онъ раздѣляется на многія шокія вѣтви обсаженные многими, попеременно безъ стебельковъ сидящими, жесткими, гладкими и Оливковымъ подобными листьями, изъ стебельковъ коихъ вырастаютъ въ Апрѣлѣ и Маѣ мѣсяцахъ одинакіе, маленькіе трехъ-листочные и блѣдно-желтые цвѣточки поддерживающіеся маленькими, трехъ зубчатыми и неоппадающими чашечками, которыя окружаютъ цвѣтъ, при оного короче пычка и трехгранный зародышъ, котораго песикъ раздѣляется вверху на три струлика. Плодъ есть сухая, шарообразная, трехчашная, и трехъзидная, сперва зеленая, но поспѣвая краснѣющая ягода, въ каждомъ гнѣздѣ которой лежитъ круглоблатное сѣмя. У насъ должно сіе растѣніе держатъ въ горшкахъ, лѣтомъ выносить на воздухъ, а зимою спазитъ въ умѣренную теплую оранжерею. Размноженіе дѣлается черенками и чрезъ сѣмена, которыя и у насъ поспѣваютъ; первыя медленно пускаютъ коренья, а послѣднія возрасшаютъ поздно, иногда на второмъ году послѣ посѣва. Листья и ягоды имѣютъ горькій вязательный вкусъ, и качествами своими сходствуютъ съ ягодами. Древніе врачѣ употребляли оныя вмѣсто слабительныхъ средствъ, особливо въ водяныхъ болѣзняхъ и клади листья

наружно на животъ, чтобъ скопившуюся воду выгонять чрезъ мочу, но нынѣ они рѣдко уже употребляются, развѣ только наружно очищать старые нарывы. Кнеоронъ есть Греческое отъ слова *κνω*, скоблю, а хамелеа отъ словъ *χαμαί*, низкій и *ελαία*, масличное дерево, происходящія имена; послѣднее для того, что оно походитъ нѣсколько на упомянутое дерево. Господинъ Линней полагаетъ его въ III. классъ, въ I. порядокъ трехъччковыхъ однопестичныхъ растѣній, (Triandria Monogynia). По Гречески *κνωσον*, *χαμελαίαν*, *πυρόσάχνη*, *ἀκνησος*, *ἡγάμελιον* *ἐδελευρά*; по Нѣмецки *dreifindrigiger Zeiland*, *Zwergölbaum*; по Французски *Camelée*; по Италіански *Camelca*, *Calmolea*; по Аглински *Widow Wail*.

CNESTRON, *Кнестронъ*. Смори Daphne mezereum, Дафне мезереумъ.

CNICAPEOS, *Кникапеосъ*. Смори Peucedanum, Певцеданумъ.

CNICVS Linn. et Tournef. *Кникусъ*. IX. *Трапная капуста или поленый Осотъ* бываетъ девяти родовъ, изъ коихъ при растушѣ у насъ: признаки сего сорта суть: общественная яйцобразная чашка составленная изъ покрывающихъ другъ друга чешуекъ, которыя оканчиваются вѣтвистыми иголочками. Цвѣточки обоеполые, трубчатые къ верху воронкѣ подобные, либо желтые, либо пурпуровые, оканчивающіяся вверху пятью неравными зубчиками и имѣютъ плъ коропенькихъ пычковъ съ валообразною шляпкою и одинъ песикъ съ зазубристымъ струликомъ. Сѣмена лежатъ на волосистомъ цвѣшномъ днѣ, окружаются закрывною чашкою и имѣютъ волосистый вѣчикъ. *Кникусъ* происходитъ отъ Греческаго слова *κνίζω*, кусать, потому что иголочки листья его окружающіе колются, когда до нихъ дотронешся. Господинъ Линней полагаетъ его въ XIX. классъ, въ I. порядокъ односемейныхъ многобрачныхъ равенспующихъ или такихъ растѣній,

распѣтый, у коихъ всѣ цвѣты обоимъ, и коихъ пычки срослись вверху вмѣстѣ въ шляпку. (Syngenesia Polygamia Aequalia.) Господинъ Турнефортъ въ XII классѣ, II. опредѣленіе, въ VIII. родѣ правѣ съ составленнымъ изъ многихъ вмѣстѣ соединенныхъ цвѣтчиковъ цвѣтомъ и съменемъ съ вѣнчикомъ. По Гречески *κινικος*; по Нѣмецки *Kratzfraut*; по Французски *Chardon sauvage*; по Итальянски *Cardoncello* по Англински *Field Thistle*, *Holy Thistle*.

CNICVS ACARNA Linn. *Кникусъ акарна*. Черный полый Горохъ. Смотри *Acarua*, *Acarua*.

CNICVS BENEDICTVS Linn. *Кникусъ бенедиктусъ*. Смотри *Carduus benedictus*, *Кардуусъ бенедиктусъ*.

CNICVS CENTAVROIDES Lin. *Кникусъ Центавроидесъ*. Чертополоху полевой полый Осотъ. По Нѣмецки *der fleckenblume gleichendes Kratzfraut*.

CNICVS CERNUUS Linn. *Кникусъ Цернуусъ*. Наклоненный полый Осотъ растетъ при рѣкахъ Иртышѣ и Оби, на Алтайскихъ горахъ и на низменныхъ лѣсистыхъ мѣстахъ между Енисеемъ и Байкаломъ и имѣетъ сердцеобразные листья. По Нѣмецки *niedergebeugtes Kratzfraut*.

CNICVS ERISITHALES Linn. *Кникусъ Эризиталесъ*. Австрійскій полевой Осотъ имѣетъ борцовымъ подобные листья и желтые цвѣты. По Нѣмецки *österreichisches Kratzfraut*; по Англински *the yellow jagged Meadow Thistle*.

CNICVS FEROX Linn. *Кникусъ фeroxъ*. Полевой Осотъ съ пурпуровымъ цвѣтомъ или дикій. По Нѣмецки *wildes Kratzfraut*.

CNICVS OLERACEVS Linn. *Кникусъ Олерацеусъ*. *Cirsium inerme*, *floribus inter flavescentia folia congestis* Hall. *helv.* 679. *Cirsium acanthoides pratense*, *flore ochroleuco*. Vaill. *act.* 1718. p. 203. Желтый полевой или полевой мягкій Осотъ ра-

стаетъ въ Сибири, на Уральскихъ горахъ и въ Ингерманландіи въ сырыхъ лѣсахъ и цвѣтетъ въ Августѣ и Сентябрѣ мѣсяцахъ. Корень прозимующій и пускаетъ одинакій, угловатый стебель въ три и четыре фута вышиною. Нижніе листья широкіе и длинныя, и разрѣзаны перистообразно на зазубристыя и волосками или мягкими иголочками обсаженныя лапки; а верхніе яйцобразно-заостренныя и обвиваютъ стебель, на концѣ котораго сидятъ еще маленькіе, блѣсоватыя, цѣльные листочки плотно другъ возлѣ друга, и окружаютъ нераспустившійся еще цвѣтъ, но какъ скоро оный начнетъ распускаться, то сіи листочки нагибаются къ низу и обнаруживаютъ выросшій цвѣтшій стебель. Цвѣты желтоватыя и сидятъ шишечками по два и по три вмѣстѣ; чашечныя чешуйки покрыты шерстью. Цвѣты имѣютъ пріятный запахъ и пчелы собираютъ съ нихъ много воску и меду. Листья весною бывають мягки, вѣжны и не противнаго вкуса, чего ради въ нѣкоторыхъ мѣстахъ употребляются съ капустою смѣшанные въ салать. Скопъ до нее не допрогивается. По Нѣмецки *gelbe Wiesendistel*, *weiße distel wilder Castor*, *Wiesenfohl*; по Французски *Chardon des prez*; по Англински *The broad leaved Field Thistle*.

CNICUS PYGMAEUS Linn. *Кникусъ пигмеусъ*. Низкорастущій полевой Осотъ. По Нѣмецки *Zwergkratz fraut*.

CNICUS SATIVVS. *Кникусъ сативусъ*. Смотри *Carthamus* *Картамусъ*.

CNICUS SPINOSISSIMUS Linnæi. *Кникусъ спинозиссимусъ*. Колочій полевой Осотъ растетъ въ Сибири около Каменскаго желѣзнаго завода на поляхъ и на Уральскихъ горахъ. По Нѣмецки *stachelichtes Kratz fraut*.

CNICUS SILVESTRIS HIRSUTIOR. *Кникусъ силвестрисъ хирсутиоръ*. Смотри *Carduus benedictus*, *Кардуусъ бенедиктусъ*.
СОА;

COA Plum. *Коа*. Смори Hippocratea, Гиппократеа.

COACULI, *Коакули*. Смори Grana Paradisi, грана парадизи.

COAUA, *Коапа*. Смори Coffea, Коффеа.

COBBE, *Ковбе*. Смори Rhus Cobbe, Русъ коббе.

COSA, Monard, *Кока*. Myrto similis Indica, fructu racemoso, I. B. г. *Кока* есть Американское въ Перувианской провинции распускающее дерево, въ аршинъ вышиною, котораго листья подобны Миршовой, мягкіе, зеленые; плоды расположены кистями, бывающіе величиною съ чернику, сперва красные, но при поспелости черные. Жишели ихъ спраны, гдѣ онѣ расходятъ, употребляющъ его листья, шакъ какъ Азіатцы свой бепель. Они смѣшиваютъ ихъ съ пережженными усерсовыми раковинами или извѣстною и дѣлающъ кашышки или пилюли, которыя держатъ во рту и исподоволь жуящъ. Оныя имѣютъ острый жгучій вкусъ, во рту пѣнясь, и придающъ шѣмъ, которые ихъ жуютъ, превонный запахъ изъ рта. Сказываютъ будто онѣ укрѣпляютъ десны и унимающъ зубную боль. Индѣйцы употребляютъ его также и на свои колдовства, особливо при исканіи въ горахъ рудъ, а плоды служатъ имъ ходячею монетою. По Нѣмецки Cosa, ein Americanisches Gewächse, и на прочихъ языкахъ также.

COCAMUS, *Кокамусъ*. Смори Cyclamen, цикламенъ.

COCCI ORIENTALES, Tab. Ger. *Кокци ориенталесъ*. Смори Menispermum Coccus Linn. Мениспермумъ кокулусъ.

COCCIGRIA, *Кокцигрия*. Смори Rhus cotinus Linn. Русъ Котинусъ.

COCCINEA, *Кокцина*. Смори Heisteria Coccinea Linn. Гейстерія кокина.

COCCIONELLA, *Кокціонелла*. Смори Opuntia casti, Опунція какти.

COCCOGNIDIUM, *Коккогнидиумъ*. Смори Daphne mezereum, Дафне мезереумъ.

COCCOLOBA Linn *Кокколоба*. Socolobis, Brow. t. 14. f. 3. lacq. Guajabara. Plumier. VIII. *Морскій пиноградъ* есть особое растѣніе, котораго господинъ Линней считаетъ восемь родовъ, изъ коихъ большая часть господиномъ Жакеномъ (Jacquin) найдена въ Америкѣ и описана. У сего рода растѣній есть одно только околцовѣшіе, которое полагается за чашку. Она состоитъ изъ одного, на пять продолговатыхъ, глубокихъ, разширенныхъ и расцвѣченныхъ вѣтвей или лапокъ разрѣзаннаго листа, окружающаго восемь по короче тычковъ съ кругловатыми двуузольными шляпками, и трехгранный зародышъ съ тремя корешечками спрупиками. Сія чашка дѣлается потомъ на подобіе ягоды толстою, сжимается и заключаетъ въ себѣ яичко круглый, остроконечный и одногнѣздный орѣхъ. Господинъ Линней полагаетъ всѣ сорны въ VIII. классъ въ III. порядокъ осмитычковыхъ трепесниковыхъ растѣній (Oständria Trigynia). По Нѣмецки See Traube, Bellen.

COCCOLOBA BARBADENSIS Linn. *Кокколоба барбаденсисъ*. Барбадскій морскій пиноградъ. По Нѣмецки badensische See Traube.

COCCOLOBA EMARGINATA Linn. *Кокколоба емаргината*. Вырѣсчатый морскій пиноградъ. По Нѣмецки ausgechnittene See Traube.

COCCOLOBA EXCORIATA Linn. *Кокколоба экскориата*. Облупленный морскій пиноградъ имѣетъ овальные, волосистые жесткіе листья. По Нѣмецки abgeschälte See Traube.

COCCOLOBA,

COCCOLOBA GRANDIFLORA Jacq.
Кокколоба грандифлора. Смотри слѣ-
дующую

COCCOLOBA PUBESCENS Lin. *Кок-
колоба пубесценс.* *Coccoloba grandiflo-
ra.* Jacq. *Мощистый морской вино-
градъ* растетъ въ Мартиникѣ на горахъ
и соснавляетъ превысокое дерево въ со-
рокъ и болѣе футовъ. Дерево внутри
пѣмнокрасное, тяжелое, крѣпкое и почти
неплѣнное, особливо естли лежишь въ
землѣ, въ которой совѣмъ превращается
въ камень. Листья большіе, въ два
фута въ поперешиникъ своемъ, сердце-
образныя, цѣльныя, прежиловатыя, смор-
щенные, иногда совѣмъ мохнатыя, а
иногда бываютъ по глаже. Господинъ
Жаккеиъ переслалъ нѣсколько молодыхъ
деревъ въ ботаническій Вѣнскій садъ, въ
которомъ они въ шесть лѣтъ выросли на-
рочито высоко и получили лучший видъ,
нежели имѣли въ опечествѣ своемъ. По
Нѣмецки *haarichte Seetraube*.

COCCOLOBA PVNSTATA Linn.
Кокколоба пунктата. *Крапчатый
морской Виноградъ.* По Нѣмецки *gedür-
felte Seetraube*.

COCCOLOBA RVBESCENS Linn.
Кокколоба рубесценс. *Краснопятый,
морской Виноградъ.* По Нѣмецки *rdthli-
che Seetraube*.

COCCOLOBA TENUIFOLIA Linn.
Кокколоба тенуифолиа. *Узколистый
морской Виноградъ* растетъ въ Ямаикѣ.
По Нѣмецки *dünnpflatterichte Seetraube*.

COCCOLOBA UVIFERA Linn. *Кок-
колоба уифера.* *Морской Виноградъ*
съ сердцеобразными гладкими листьями ра-
стетъ на песчаныхъ морскихъ берегахъ
Карибскихъ острововъ, и имѣетъ въ раз-
сужденіи листовъ и плодовъ своихъ пре-
красный видъ. Листья большіе, почти
кругловатыя, но болше сердцеобразныя,
цѣльныя, толстыя, на подобіе кожи же-

скіе, гладкіе и темно-зеленыя съ красны-
ми жилами, короткіе листовые стебельки
обвивающъ сучья и вѣтви, которыя окан-
чиваются длиннымъ и прямо къ верху сто-
ящимъ цвѣтнымъ колесомъ, который одна-
кожъ естли плодъ прирастаетъ, накло-
няется къ низу. Цвѣты бѣлые, маленькіе и
имѣютъ запахъ вишневаго цвѣта. Пе-
стикъ какъ у сей, такъ и у другихъ сор-
товъ сего растѣнія въ нѣкоторыхъ цвѣ-
тахъ одинакій и только на прое расце-
пленный, а въ другихъ напротивъ того
видны три особо другъ отъ друга стоя-
щіе пестики. Плодъ величиною съ вишню,
либо кругловатъ, либо продолговатъ и
пурпуровый, внутренній орѣхъ раздѣленъ
на три половинныя гѣзда, также и въ
немъ лежащее ядро трехъ-ланочное. Тѣ-
ло или сочная чашка имѣетъ кисло-слад-
кій пріятный вкусъ, и употребляеш-
ся въ снѣдь. Когда плоды лежатъ нѣ-
сколько дней, то принимаютъ противный
запахъ, но не тѣряютъ вкусъ свой. Свѣ-
жими листьями помазанные жители обвер-
тываютъ себѣ головы, ибо они очень про-
хладишельны; а по доспавленнымъ опѣ-
Слоана извѣстіямъ Гишпанцы употребля-
ютъ ихъ вмѣсто пищи бумаги и пишушъ
на ней железными грифелями; дерево крѣп-
кое и красное, который цвѣтъ сообща-
етъ и водѣ; естли его въ ней варить;
но совѣмъ тѣмъ еще не извѣстно, упо-
трѣбляется ли оно на крашеніе. Примѣча-
нія достойно, что сіе дерево, естли сто-
итъ отъ моря опдаленно, рѣдко цвѣтетъ
и совѣмъ не приноситъ плоды. По Нѣмецки
Seetraube mit herzförmigen glatten Blättern.
COCCOS, *Коккосъ.* Смотри *Cocos*,
Кокосъ.

COCCVLI INDICI, *Коккули Инди-
ци.* и

COCCVLVS OFFICINARVM, *Кок-
кулусъ оффицинарумъ.* и

**COCCVLVS PISCATORIVS LEVAN-
TICVS**,

TICVS, *Кокхулусъ пискаторіусъ лепан-
тикусъ*. Смори Menispermum Coccilus,
Мениспермумъ Кокхулусъ.

COCCVM GNIDIUM, *Кокхумъ гни-
діумъ*. Смори Daphne Mezereum, Дафне
Мезереумъ

COCCVM INFECTORIUM, *Кок-
хумъ Инфекторіумъ* и

COCCVM TINCTORIUM, *Кокхумъ
тинкторіумъ*. Смори Phytolacca, Фи-
толакка.

COCCVS, *Коккусъ*. Смори Cocos,
Кокосъ.

COCCVS BARNICA, *Кокхусъ Ба-
рика*. Смори ilex, Илексъ.

COCCVS de MALDIVIA, *Кокхусъ
де Малдивіа*. Смори Nux medica, Нуксъ
медика.

COCCYGRIA, *Кокцигрія*. Смори
Rhus cotinus, Русъ копінусъ.

COCCHENUE, *Коккеуе*. Смори Uru-
cu, Уруку.

COCHINILLA, *Кохинилла*. Смори
Opuntia casti, Опунциа какши.

COCHITZAPOLT, *Кохитзаполтъ*.
Смори Zapotum, Запотумъ.

COCHLEARIA Linn. et Tournefort.
Кохлеаріа. VIИ. Баруха, Отпаръ, или
Ложешникъ есть трава бывающая осьми
родовъ, копорые мною всѣ описаны бу-
дутъ въ своемъ мѣстѣ, а теперь упомя-
ну я только о свойственныхъ всѣмъ сор-
тамъ или распріиію нами, Варухою, назы-
ваемому признакахъ, кои суть: Цвѣтная
чашка составлена изъ четырехъ яйцо-
образныхъ, выпуклыхъ и до созрѣнія пло-
да еще опадающихъ листочковъ, а цвѣтъ
изъ четырехъ большихъ крестообразно ра-
положенныхъ бѣлыхъ листовъ съ коротень-
кими ногопочками и яйцообразными кра-
ешками. Изъ шести въ цвѣтахъ сидя-
щихъ пычковъ четыре равную имѣютъ съ
чашкою длину, а остальные два покороче.
Пестикъ маленький, сидящій на сердцевид-

номъ зародышѣ и оканчивается пупымъ
спирупикомъ. Плодъ есть сердцеобразный вы-
пуклый, сжатый, къ переднему концу зазу-
бристый, шершавый и остающимся пестикомъ
обсаженный спручокъ, копорый имѣ-
етъ внутри два гнѣзда, и въ каждомъ изъ
оныхъ по чешыре сѣмячка. Господинъ
Линней соединилъ съ сею правою и хренъ,
но я оный спѣ нее опрѣлалъ и опишу
въ особой главѣ. Кохлеаріа происходитъ
отъ Латинскаго слова кохлеаръ, ложка,
потому что листья ея часто бывають
такъ выпуклы, что имѣютъ подобіе ло-
жечки. Господинъ Линней полагаетъ всѣ
сорны въ XV. классъ, въ I. порядокъ
распечей съ четырью длинными и двумя
короткими пычками, и съ широкими спе-
белыми спручками (Tetradynamia Si-
liculosa); а господинъ Турнефортъ въ V.
классъ, во II. опрѣленіе, въ IV. родъ
правъ съ крестообразнымъ цвѣтомъ, ко-
торого пестикъ переходитъ въ короткий
двугнѣздый плодъ. По Нѣмецки Rössel-
frant; по Французски Herbe aux cuilliers;
по Итальянски Coclearia; по Аглински
Scurvy-Grass, or Sprock-Wort. Роды
суть.

COCHLEARIA AGLICA Linn. *Кох-
леаріа Англика*. Аглинскій *ложеш-
никъ* растетъ въ Англіи на морскихъ бе-
регахъ и очень сходствуетъ съ обыкно-
веннымъ. Раясъ примѣтилъ, что разли-
чивается она отъ послѣдней листьями
своими, копорые продолговатѣе и по кра-
ямъ загнутые; стебли у насъ не долго
пребываютъ и пребують солоноватую зем-
лю; смори главу о обыкновенномъ. По
Нѣмецки Frühzeitiges englisches Rösselfrant;
по Аглински English Scurvy-Grass or sea
Scurvy-Grass.

COCHLEARIA ARMORACIA Linn.
Кохлеаріа Арморация. Хренъ. Смори
Raphanus ruscianus, Рафанусъ русика-
нусъ.

COCHLEARIA BATAUA, *Кохлеарія Батава*. Смори Cochlearia, Кохлеарія.

COCHLEARIA CORONOPUS Linn. *Кохлеарія коронопусъ*. Coronopus sylvestris hirsutior. С. В. Pit. Tournef. *Воронья нога или спинной крессъ* растетъ на песчаныхъ мѣстахъ и возлѣ дорогъ, цвѣтетъ лѣтомъ и увядаетъ осенью. Она имѣетъ тонкій, волокнистый корень, производящій жесткій и на многія по землѣ стѣлющіяся вѣтки раздѣляющійся стебель. Листья блѣсватые, разрѣзаны вдоль на подобіе перышковъ на многія попеременно сидящія лопочки или врѣзы; изъ листовыхъ угловъ и при отдѣленіи вѣточекъ вырастаютъ безъ стебельковъ кучками сидящіе цвѣты, которые составлены изъ четырехъ крестообразно-расположенныхъ бѣлыхъ цвѣтнхъ листочковъ съ шестью пычками и однимъ коротенькимъ пестикомъ съ шишковатымъ струпикомъ. Плодъ есть маленькій широкій спручечикъ, имѣющій тупый краешекъ и шероховатую бородавочками поперекъ поверхность; пестикъ спадаетъ, и тогда спручекъ получаетъ почечнообразный видъ. Онъ двураскрышный, имѣетъ внутри два гнѣзда и въ каждомъ изъ оныхъ по одному маленькому кругловатому сѣмянку. Есть еще другій сортъ сей травы сѣмый въ огородахъ, (Coronopus hortensis, С. В. Pit. Tournef. Коронопусъ гортенсисъ) котораго листья длинные, узкіе, жилватые, глубоко врѣзанные, и имѣютъ подобіе оленьяго рожка, (чего ради сія трава по Французски такъ и называется) и не безпріятный вкусъ, а цвѣты и сѣмена подобны попушниковымъ. Вкусъ ея сходствуетъ съ садовымъ крессомъ. Въ западныхъ странахъ Англіи ѣдятъ ее вмѣсто салату. Она содержитъ въ себѣ много соли и масла, укрѣпляетъ,

вяжетъ, унимаетъ поносъ и почечуй, гонитъ мочу, чиститъ раны и полезна отъ колики вътрами причиненной. Коронопусъ происходитъ отъ Греческихъ словъ, *κορυτή* ворона и *πούς*, нога, которое имя дано ей по причинѣ нѣкопората сходства ея листовъ съ ногою упомянутой птицы. Господинъ Турнефортъ составилъ изъ нее особый родъ растенія, который причислилъ къ II. классу, къ II. отдѣленію, къ IV. роду правъ съ однолистными воронкѣ подобнымъ цвѣтомъ, котораго пестикъ переходитъ въ плодъ. По Гречески *κορωνόπους*; по Нѣмецки *Schwinsfresse, Krähenfuß*; по Французски *Corne de cerf*; по Итальянски *Coronopo*; по Аглински *Bucks Horn*.

COCHLEARIA DANICA Linn. *Кохлеарія Даника*. Датскій ложешникъ растетъ въ Даниі и Швеціи на солковатыхъ морскихъ берегахъ. Стебель его не раздѣляется на вѣтки, но пускаетъ нѣсколько спелющихся по землѣ опрысковъ. Листья имѣютъ подобіе эспонтона или треугольные съ выпуклыми краями, чѣмъ отъ другихъ сортовъ и различается; оно есть однолѣвное произрастѣніе. По Нѣмецки *dänisches spondonblätterichtes Löffel frant*.

COCHLEARIA DRABA Linn. *Кохлеарія драва*. Ложешникъ съ копьеобразными и стебель обвивающими листьями или жеруха Турецкая растетъ въ степяхъ около Уфы. По Нѣмецки *Löffel frant mit langenförmigen, den stengel umfassenden Blättern*.

COCHLEARIA GLASTIFOLIA Lin. *Кохлеарія Гластифолія*. Армянскій Ложешникъ растетъ въ Азіи, откуда первыя сѣмена привезены были въ Европу Господиномъ Турнефортомъ. Нынѣ растетъ уже онъ и въ Нѣмецкой землѣ на поляхъ около Регенсбурга. Листья большіе, длинные, гладкіе, сидятъ на выскомъ его стеблѣ

стеблѣ безъ стебельковѣ, и обвивающѣ оный выставившимися наружу концами, опѣ чего получающѣ подобіе стрѣлы. Растѣніе сіе двулѣтнее, разводится изъ сѣменѣ и составляетъ въ сырой рыхлой землѣ изрядные кустарники, которые и нашу зиму перенести могутъ. О качествахъ ея смотри въ главѣ о обыкновенномъ. По Нѣмецки *Edelkraut mit Weidblättern*.

COCHLEARIA GROENLANDICA

Linn. *Cochlearia groenlandica*. Гренландскій *Ложешникъ* растетъ въ Гренландіи, Исландіи, въ Норвегіи и у насъ въ самыхъ сѣверныхъ странахъ лежащихъ близъ ледовитаго моря и есть однолѣтнее растѣніе, различествующее опѣ другихъ сортовъ листьями своими, которые тучны, толсты, сочны, почечно-образны и цѣльны, а корневые маленькіе сидятъ на длинныхъ стебелькахъ и на исподней сторонѣ примѣтно возвышены. По Нѣмецки *grünlandisches Edelkraut*.

COCHLEARIA PALVSTRIS, Ко-

хлеарія палустрисъ. Смотри *Plantago latifolia*, Плантаго латифолія.

COCHLEARIA OFFICINALIS Linn.

Cochlearia officinalis. *Cochlearia Batana*. Blasw. Herb. t. 227. *Cochlearia Britannica*. Dod. Pempt. 583. *Cochlearia folio subrotundo* C. B. Pit. Tournef. *Ложешникъ*, или *Ложешная трава*, *Отпаръ*, а въ реченіяхъ Господина Кондрашовича незнаю для чего названа *дверцы низкія*; она растетъ на морскихъ берегахъ въ южныхъ странахъ Европы, а у насъ сѣется въ садахъ. Время цвѣтѣнія не одинаково и происходитъ смотря по посѣву. Толстый и бѣлыми волосами окруженный ея корень пускаетъ многіе гладкіе, на длинныхъ стебелькахъ сидящіе, сочные, круговато-сердцеобразные, цѣльные, выпуклые, вверху лоснящіеся зеленые, а съ исподи красноватые листья, между коими возвышаются нѣ-

Часть II.

сколько пятигранныхъ, красноватыхъ и нѣвисстыхъ стеблей около седми вершковъ вышиною и окруженные попеременно безъ стебельковъ сидящими, сердцеобразными, больше заостренными и тупо-зазубристыми листочками. Вѣтки оканчиваются короткими бѣлыми цвѣтными колосками; у цвѣтовъ чепырелисточныя зеленноватая околочвѣтія или чашечки, и зеленные пычки. Сія трава есть лѣтнее произрастѣніе, и естѣли посѣвъ дѣлается весною, то цвѣты начинаютъ показываться въ Августѣ мѣсяцѣ; но какъ въ шкотовыхъ случаяхъ рѣдко доспѣвъ можно сѣять сѣмена, чпо лучше сѣять ее въ Іюнь или Іюль мѣсяцѣ, понеже тогда корень и листья могутъ прозимовать и произвести на будущую весну стебли и цвѣты. Понеже по причинѣ полезнаго ея употребленія стараются во весь годъ имѣть свѣжіе ея листья, а корневые по большей части, естѣли стебли уже выросли, изсыхаютъ, то надлежитъ высѣвать ее въ разные времена, ибо всегда разводить можно молодые стебли или растѣнія, особливо естѣли нѣсколько изъ оныхъ держать въ горшкахъ, чпобъ и зимою срывать съ нихъ листья. Сѣмена рѣдко пролежатъ два года. Хотя все растѣніе имѣетъ дѣйствительныя и полезныя качества, однакожъ употребляются по большей части свѣжіе онаго листья, которые содержатъ въ себѣ нѣсколько влажности, масла и соли. Главное ихъ свойство состоитъ въ разбиваніи и разжиженіи липкихъ густыхъ соковъ, въ поправленіи и сопрозивленіи гнилости оныхъ, чего ради сспазляютъ превосходное средство опѣ цынготныхъ болѣзней. Но какъ сіи болѣзни двоякаго бываютъ рода, горячія и холодныя, и въ первыхъ соки уже чрезмѣрно разжижены, то легко можно будетъ понять, чпо они полезны только опѣ послѣднихъ, при которыхъ соки липки и склонны къ засто-
вленію,

рленію, отъ чего они портяшся, заражающъ наконецъ и твердыя части тѣла, особливо во рту и производящъ опухоль въ нотахъ и другіе припадки. Сія болѣзнь нападаетъ обыкновенно на тѣхъ, кои долго принуждены были бытъ на морѣ и до болѣе спивавшся грубою пищею. Употребляющіеся они не только наружно но и внутренно, особливо въ полосканіяхъ, когда десны опдѣляются отъ зубовъ, когда изъ оныхъ часто течетъ кровь и когда во рту появившяся отъ цыгги маленькіе нарывы. Одни только свѣжіе листья бырающъ полезны отъ сей болѣзни, ибо составлены изъ выдыхающагося существа, которое при сущеніи тѣрится, шого ради не съѣшовавъ бы я употреблялъ ихъ вареные въ похлебкахъ, молокъ или виноградномъ винѣ. Дѣйствительнѣе всего будетъ выжатый изъ нихъ сокъ. Варуха кромѣ шогогонитъ мочу, разбиваетъ камень и полезна отъ селезеночныхъ болѣзней: сокъ или раздробленные листья приложенные къ кожѣ, прогоняющъ съ нее прыщи. Исландцы приготовляющъ листья съ кислымъ молокомъ и употребляютъ въ сѣдѣ, также солятъ они ихъ въ большихъ кадкахъ на зиму. Въ тѣхъ мѣстахъ, гдѣ сія шрава расшлетъ самовольно, кормятъ ею овецъ, которыя ее охотно ѣдятъ и отъ шого жирѣющъ, но мясо ихъ получающъ отравительный вкусъ. Осшерегающаея должно, чшобъ вмѣсто листовъ Варухи не набравъ Поддѣсниковыхъ. (Asarum, Азарумъ;) многіе въ упомянутыхъ болѣзняхъ ѣдятъ листья свѣжіе на намазанномъ масломъ хлѣбѣ въ Аптекахъ имѣюща шрава (Cochleariae herba vivens, Кохлеаріе герба ви-ренс;) спиртъ, экстрактъ; зубная вода (Tinctura odontalgica, Тинктура одон-талгика;) перегонная съ водою вода, си-ропъ, и иногда по рѣдко сѣмена и масло. Никакое сѣмя не даетъ столь мало масла, какъ сіе, ибо изъ десяти фунтовъ едва

выжать можно одну драхму или одинъ зо-лотникъ чистаго масла. По Нѣмецки *de meines Döffelkraut, Scharbockkraut*; по Французски *Herbe aux cuilliers ordinaire*; по Италіански *Coclearia*, или *Cucchiara*; по Англински *Our great garden or Dutch scurvy - Grass*

COCO DE LEVANTI, *Коко де Лепанти*. Смори *Menispermum Cocculus*, Мениспермумъ Коккулусъ.

COCODRILLA, *Кокодрилла*. Смори *Bistorta*, Бисторта.

COCOMBE, *Кокомбе есть черное Мадагаскарское дерево*, которое обыкновенно бываетъ криво, и имѣетъ маленькіе листочки, и душистые цвѣты, а дерево положено будучи въ огонь испускаетъ пріятный запахъ. По Нѣмецки *Cocombé, ein schwarzes Holz in Madagascar*.

COCOS DE MALDIVIA. *Garz. Acast. Кокоб де Малдивія*. *Nux medica. Clut. Tavaricare, sine nux Maldivensum. Pison. Nux Indica ad venena celebrata, sine coccus de Maldivia*. I В *Малдивскій Кокхусъ*, походитъ на простой, а кромѣ шого только, что имѣетъ съ наружи сердцеобразный видъ, и бываетъ когда съ него слуплена мочальная его кора, величиною съ большую грушу, яйцообразный, кругловатый, крѣпкій, чернѣй, гладкій и украшенный во всю длину шрема возвышенными полосками. Внутреннее его ядро или зерно крѣпко, бѣлесовато и безъ вкуса. Китайцы хранятъ его яко божество въ своихъ домахъ, и шого ради рѣдко его достать можно. Ростокъ или начало растѣнія, которое лежитъ внутри зерна, въ Индіи весьма почитаемся и равно какъ и ядро похваляется отъ разнаго яду, колики и падуцей болѣзни; количество пріема состоятъ въ десяти гранахъ. (Для лучшаго пониманія аптекарскаго вѣсу скажу я здѣсь еще разъ, что въ нашемъ фунтѣ двенадцать унцій $\frac{3}{4}$; въ унціи восемь

восемь драхмъ 3; въ драхмъ при скрупула 3; въ скрупула двашасть гранъ, gr.) Изъ сихъ Коккосовъ дѣлаютъ табакерки, чашечки и многія другія мѣлочныя вещи, но какъ они рѣдки, то для такихъ работъ употребляютъ болѣе Антилскіе; О классахъ и деревъ смотри въ главѣ Cocos nucifera Linn. Коккусъ нуцифера. По Нѣмцки *Maldivische Cocosnuß, Indianische Giftnuß*; по Французски *Cocos des Maldives*; по Италіански *Cocco delle maldivie*; по Аглійски *Coco - nut of Muldivia*.

COCOS GVINEENSIS Linn. *Кокосъ Гвинеевскій. Гвинейское колючее Коккосовое дерево.* Смотри *Cocos nucifera*, Кокосъ нуцифера. По Нѣмцки *ganz stacheliger guineischer Kofosbaum*.

COCOS NUCIFERA Linn. *Кокосъ нуцифера.* *Palma Indica nucifera* I. B. Hist. I. 371. *Calappa* Rumph. Amboin. I p. Tab. 1. 2. *Tenga*. Hort. Malabar I. p. 1. Tab. 1. 2. 3. 4. *Коккосовое дерево* есть родъ, во весь годъ зеленѣющей и плодами обремененной, превысокой и толстой пальмы, распускающей въ множествѣ въ Явѣ, Малабарѣ и многихъ другихъ приморскихъ песчаныхъ и пѣлистыхъ мѣстахъ Индіи, гдѣ называется Калапки. Штамъ или пѣнь остается, равно какъ и у Пальмы, до вѣнца или до кроны пѣль, то есть не раздѣляется на сучья, идетъ къ верху уже, покрытъ сѣроватою корою и оканчивается большими, толстыми, крѣпкими, гладкими и словно изъ мечеобразныхъ нападъ загибающихся листочковъ или лапокъ, составленными зелеными листьями; цвѣты подобны пальмовымъ, бѣлые, бываютъ мужскіе и женскіе, и сидятъ вмѣстѣ пучками, которые сперва будто чакломъ всѣ покрыты листовою опушкою, которая, когда цвѣты хотятъ распускаться, раскрывается. Мужскіе цвѣты составлены изъ трехъ длинноватыхъ остроконечныхъ листочковъ, поддерживаемыхъ трехъ же ли-

сточною чашечкою, и содержащъ въ себѣ шесть тычковъ съ стрѣлообразными шляпками, и при пестика, но понеже не имѣютъ зародыша, то опадаютъ. Женскіе цвѣты такіе же какъ мужскіе, однакожь не опадаютъ и имѣютъ яйцокруглый зародышъ или почашокъ плодный безъ пестика, но презубчатый струпикъ. Плоды суть большіе, непримѣнно треугольные, кругловатые, кожистымъ существомъ обведенные, прѣмь дырочками означенные и внутри прѣхѣнѣзные орѣхи. Оные называются Коккосами, висятъ по шестнадцати и по тринадцати на одномъ деревѣ вмѣстѣ, покрываются сверху сѣровато-темною, иногда темно-черною, подобіе и жесткость кожи имѣющею, мочковатою и волохистую коркою въ два и три дюйма толщиною, подъ которою содержится крѣпкій, яйцокругло-заостренный орѣхъ внизу съ прѣмь дырочками, а внутри съ бѣлымъ молочнымъ ядромъ. Коккосовое дерево есть одно изъ полезѣйшихъ деревъ и жители тѣхъ странъ, гдѣ оно растетъ, дѣлаютъ и приготовляютъ изъ него большую часть своихъ потребностей. Осбекъ въ описаніи путешествія своего подробно писалъ о многоразличной его полезности. Листьями кроютъ Индѣйцы свои кровли, которыя лучше другихъ противятся вѣтрамъ и погодѣ. Изъ нихъ дѣлаютъ они свои парусы, карзины и мешлы и плетутъ на нихъ бамбусовыми прутьями. Внутреннее качество дерева очень ноздревато и хотя употребляется на строеніе хижинъ и маленькихъ лодокъ, но весьма рѣдко. Наружная корка плода, которая сперва бываетъ желтая, составлена изъ подобнаго пенькѣ волохистаго существа или лыка, вмѣсто котораго Яванцы ее и употребляютъ и съ оной облупляютъ. Оные способны на дѣланіе фишилей, веревокъ и канатовъ, которые однакожь въ водѣ скоро портятся. Тамъ дѣлаютъ изъ нее также

также плашья, живописныя кисти и разныя другія вещи, а многіе мѣшаютъ съ бешеломъ и изгесью и жукшъ. Вторая кожа или корка подъ сей находящаяся сперва бываетъ бѣла, но потомъ дѣлается темно-синюю и прекръпкою. Изъ трехъ дырочекъ, которыя на верхней ея части, можно открыть только одну. Къ шебалу бываетъ она угловата. Кипайцы кладутъ въ нее свой красный сахаръ и разныя другія таковыя вещи; мореплаватели дѣлаютъ изъ нее пинейные сосудцы, которые иногда оправливаютъ серебромъ, пуншовыя ложки и прекрасныя маленькія корзинки. Внутреннее ядро не крѣпче невареной рѣпы и имѣетъ почти такой же вкусъ, какъ сладкіе Миндали. Можно его ѣсть сырой, дѣлаютъ изъ него молоко примѣшавъ нѣсколько корицы, а другіе приправливаютъ съ уксусомъ, солью и деревяннымъ масломъ и ѣдятъ вмѣстѣ салашу. Сей орѣхъ будучи еще свѣжъ наполненъ сладкою и пріятнаго вкуса водою, которая однакожъ легко киснетъ. Индѣйцы ее пьютъ въ множествѣ и чѣмъ больше плодъ, тѣмъ пріятнѣе вода. Употребленная въ умываніяхъ, дѣлаетъ она кожу чистою. У старыхъ орѣховъ вода скисается и превращается въ ноздреватое бѣлсе ядро, которое въ орѣхѣ, естли его потрясешь, дѣлаетъ звукъ, отъ чего Нѣмцы сіе дерево и прозвали (Narretbaum) звончатымъ. Въ Малабарѣ сушатъ ядры спѣлыхъ орѣховъ на солнцѣ и развозятъ подъ именемъ Копра въ другія страны, гдѣ выжимаютъ изъ нихъ масло и обмазываютъ онымъ железныя повары, особливо ружья, шпаги и сабли, дабы сохранить ихъ отъ ржавчины. Изъ закрытыхъ еще цвѣтнхъ пучковъ или изъ почекъ еще не распускившихся достаютъ также особливой сокъ называемой Малаями Тавакъ или Топпи, а Малабарцами Сури. Въ такомъ случаѣ связываютъ липовый чехолъ,

покрывающій множество цвѣтнхъ пучковъ, рнизу толстою иишкою, и сръзываютъ вершинку прежде нежели раскроется, а потомъ привѣшиваютъ къ нимъ какой нѣ естъ сосудъ, въ которомъ каплями въ нихъ падающій сокъ собирается. Сей сокъ сперва сладокъ и пріятенъ, но переходитъ легко въ броженіе и киснетъ, чего ради дѣлаютъ изъ оного и уксусъ, которой многіе варятъ на огнѣ и приготавливаютъ вино ими Срака называемое. Цвѣтнхъ пучки, изъ коихъ получаютъ сури, ужъ не приносятъ плодъ, но увѣдаютъ, бѣлый орѣхъ служивъ имъ на дѣланіе молока, по ихъ Саншаръ, въ которомъ варятъ они Сагачинское пшено и рыбы. Естли смѣшаешь сіе молоко съ водою и такъ его варишь, то мало по малу иѣрлетъ бѣлый свой цвѣтъ, а когда все водянистое существо выкурилось, то остается чистое масло, которое спольже свѣтло, прозрачно и сладко, какъ прованское, и употребляется шамашими жителями вмѣстѣ коровьяго. Какъ мужчины, такъ и женщины мажутъ симъ Коккосовымъ масломъ не ради однихъ болѣзней и обыкновенія, но понеже чернятъ волосы. Яванскія и Балайскія женщины примѣшиваютъ еще къ нему желатаго инбирю или куркумы, отъ чего оныя получаютъ лоскъ. Португальскіе Медики приписываютъ сіе масло съ фіалковымъ сиропомъ отъ кашля, и удушія и утверждаютъ, что составляетъ надежное средство отъ лому въ костяхъ, естли теплымъ имъ вымажешь спржадущее мѣсто. Корень употребляется отъ поносовъ и въ лихорадкахъ. Безъ коккосова соку не можетъ быть приготовляемъ хорошій аракъ. Въ нашихъ оранжереяхъ я чаю нѣтъ сихъ деревъ, да и присылаемые къ намъ орѣхи бываютъ обыкновенно старые и потѣряли уже силу производить ростки, а естлибъ и могли, тобъ надѣжало ихъ держанъ

держатъ въ самыхъ жаркихъ шѣблицяхъ. Коккосовое дерево расшѣтѣ и въ Африкѣ, особливо въ Гвинее. Въ Америкѣ въ Перувианскомъ королевствѣ спиранный расшѣтѣ родъ сего дерева, котораго плодъ или орѣхъ имѣетъ подобіе колокола, котораго опроверснѣ покрывается нѣкошорымъ родомъ гриба; кора онаго полциною въ палецъ; внутри наполненъ онъ кашкою (pulpa) или влажнымъ сущесствомъ и заключаетъ въ ономъ великое число миндалей, въ шрое больше обыкновенныхъ и называемыхъ Андоскими миндалями (amandes d'andos) поному что сей плодъ приносящее дерево расшѣтѣ на Андонскихъ горахъ въ Перу. Господинъ Линней причислялъ коккосовые деревья къ роду гордочно листочныхъ пальмовъ (Palmae repatifoliae) которые составляютъ у него особый порядокъ. по Явайски калаппа; по Малабарски шенга; по Нѣмецки Kokospalm, Kokosbaum; а плодъ Kokosnuß; по французски Cocotier ou Palmier du cocos, а плодъ cocos; по Аглински Cocus-Tree, а плодъ Coco или Cocus-Nut.

CODAGAPALA, *Кодагала*. Смотри Nerium Oleander, Нериумъ олеандеръ.

CODDAMPULI, *Коддампули*. Смотри Carcapuli, Каркапули.

CODDA-PANNA, Ног. Мал. *Коддапанна*. Смотри Corurpha, Корифа.

CODEGIINDI, *Кодегинди*. Смотри Malabathrum, малабапрумъ.

CODIA MONTANA Forster: Chaeract. gen plant. *Kodia монтана*. *Круглоциѣтъ* или *горная кодѣ* отъ Греческаго слова , шаръ, поному что

цѣвѣшны ея расположены головками или шариками. Господа Рейнгольдъ и Георгъ Форстеры въ препровожденіи доктора Спармана предприняли въ 1772 году по повѣлѣнію короля Аглинскаго путешесствіе къ

оспировамъ въ Южномъ морѣ лежащимъ, на кошоромъ открыли они семдесятъ новыхъ растѣній, коихъ описематическое описаніе находится у меня. У сего растѣнія чашка общесшвенная или цѣвѣточную головку поддерживающая составлена изъ чешырехъ продолговатыхъ и прямо къ верху сшоящихъ листовъ, а особое или каждый цѣвѣшчекъ особо окружающее околоцѣвѣшніе изъ чешырехъ же яйцокруглыхъ листочковъ. Цѣвѣтъ составленъ изъ чешырехъ сперва трубку составляющихъ, а по номъ вверху на чешыре лапки, кои концами наклонены къ низу расходящихся листовъ. Изъ цѣвѣшной трубки подымаются прямо къ верху восемь шычковъ съ круглыми шляпками, а между оными возвышаются на подобіе скипетра два пестика, сшояціе на маленькомъ волосистомъ и чешверосѣбменномъ зародышѣ или плодномъ початкѣ. Сіе растѣніе можно причислить къ VIII. классу ко II. порядку господина Линнея осмишычковыхъ двупестниковыхъ растѣній (Octandria digynia). По Нѣмецки Kugeblume.

CODIAMINUM, *Кодіаминумъ*. Смотри Narcissus, нарциссусъ и Bulbocodium, бульбокодѣумъ.

CODOMALO CRETENSIIUM Bellon. *Кодомало кретенсіумъ*. Смотри Diospyros, діоспиросъ.

CODON, Syst. Nat. Edit. XII. Roeyen. *Полосатникъ* или *Кодонъ* есть новое и давидомъ Роеніемъ открытое растѣніе, котораго опечесство не извѣстно. Корень у него многолѣтній, а стеолъ правянистый и обсаженъ къ верху идущими вѣтвями. Листья сидятъ на стебелькахъ попеременно, либо сердце либо яйцобразные, цѣвѣные, оспрокопечные, гладкіе и будно бы волнистые, цѣвѣшны стебелисшые и подобны цѣвѣшамъ соннаго дурмана. (Амропа Белладона, Atropa Belladonna). Чашка пребывающая и разрѣзана на десяти

десять шиловидныхъ и прямыхъ ребровъ или лапокъ, которые попеременно то длиннѣе то короче. Цвѣты колокольчатые, бѣлые съ десятию пурпуровыми полосами и разрѣзаны на десять равноподобныхъ лапочекъ. Въ нихъ по десяти тычковъ съ толстыми шляпками и по одному пестику внизу съ шаровиднымъ зародышемъ, а вверху съ двумя щепинистыми распырившимися спиреиками. При каждомъ тычкѣ сидитъ внизу одна чешуйка, которая составляетъ медовый сосудецъ. Плодъ двугнѣздый и содержитъ въ себѣ множество кругловатыхъ сѣмячекъ. Сіе растѣніе во всѣхъ мѣстахъ означено полосками. Господинъ Планеръ причислилъ его къ X. классу, къ I. порядку Линнеевыхъ десятипычковыхъ однопестиковыхъ растѣній (*Decandria Monogynia*). По Нѣмцки *Greifen*.

COELI DONUM, Цели додумъ. Смори *Chelidonium*, Хелидоніумъ.

COELI ROSA, Цели роза. Смори *Lychnis*, Лихнисъ.

COELIAWANG, Целипангъ или **COELILABAN, Целилованъ** есть масло, о которомъ упоминаетъ господинъ Фунъ въ сочиненіяхъ Гарлемскаго ученаго собранія и пишетъ, что рѣдко достать можно чистое и не подмѣшанное. По его описаніямъ выжимается оно въ Азіи въ Амбойнѣ изъ корней мушкатирныхъ, и гвоздичныхъ деревъ и бываетъ очень пряновато и крепительно, но приномъ также смягчительно и унимаетъ боли. По сіе время оно еще не извѣстно въ Европѣ, и я думаю не по ли оно самое, которое выжимаютъ изъ кулилаванской коры. По Нѣмцки *Coelilabandl*.

COFFEA Linn. G. 230. Caffè Linn. VII. Кофейное или Кофій приносящее дерево растетъ въ Азіи и Америкѣ, но за лучшее почитается Арабское. У насъ находится оно въ оранжереяхъ богатыхъ

людей, да и по за рѣдкость. Какъ плодъ, его по есть кофій, у насъ уже здѣлся столько извѣстенъ, по опишу я его сколько мнѣ возможно будетъ по подробнѣе въ слѣдующей главѣ. Между возимыми Европейцами изъ восточной и западной Индіи вещами почестся долженъ и кофей, котораго шолкое вывозится множество, что надобно удивляться, что Индіицы полъ обильную имѣющіе жатву, которая шолкую роскошь нашихъ народовъ довольствоваться можетъ. Мы Европейцы, которые послѣдуя мнѣнію, живемъ по обыкновенію а не по разуму какъ говоритъ Сенека, другихъ народовъ на обыкновенія съ презрѣніемъ и съ усмѣшкою изираемъ будно совѣтъ на чуждыя: но вдругъ тѣ же самыя обыкновенія, ачны будучи къ новостямъ, въ употребленіе вводимъ. Благородные, чіобѣ имѣющіе чѣмъ различаться отъ подлыхъ, подлые чіобѣ не показаться низшими другихъ на подобіе обезьянъ имъ подражаютъ, и такимъ образомъ безъ всякой трудности по всѣмъ государствамъ новыя разпространяются обычаи. Имена коффе, каффе, какъ выговариваютъ его Туки, происходятъ отъ Арабскаго каговахъ, глагола значущаго имѣть мало аппетита или позыву на ѣду, пошому что кофій, когда много его пьешь, опинимаетъ аппетитъ. Господинъ Линней полагаетъ кофейныя деревья въ V. классъ, въ I. порядокъ пятипычковыхъ однопестиковыхъ растѣній (*Pentandria Monogynia*). По Нѣмцки *Coffee oder Coffeebaum*, а кофій *Coffee* или *Coffeebohnen*; по Французски *Cafier*, а плодъ *Café*; по Итальянски дерево *Albero che produce il Caffè*, а плодъ *Caffè*; по Англиски *Caffè tree*.

COFFEA ARABICA Linn. Коффеа Аравика Лин. Аравское кофейное дерево по рѣдко вырастаетъ высокимъ деревомъ, но поше изъ волокнистаго его корня происходитъ

происходитъ одинъ только пѣнь, изъ котораго вырастающъ всѣ прочіе сучья, по заслуживаетъ оно быть причисленнымъ къ деревьямъ, а не къ кустарникамъ. Одинакій и прямой его стволъ покрывается сѣрватою или шениватою тонкою корою, которая вдоль расщеливается, и отдѣляется длинными слупками; оный пускаетъ съ низу и до самого верху гибкіе, коугловатые, мѣстами узловатые, въ прямой линіи расширяющіеся, и на конецъ къ низу наклоняющіеся сучья, которые уже на другіе не раздѣляются и окружаютъ сѣбелисными, другъ противъ друга попарно сидящими, продолговатыми нѣсколько заостренными, по краямъ волнистыми, гладкими, зелено-лоснящимися и къ низу наклоненными листьями, которые при года осыпаются на деревъ, и потомъ спадаютъ, но на ихъ мѣстѣ не вырастающъ уже новые. Гдѣ жилки на исподней спорой листовъ раздѣляются на вѣточки или побочныя, тамъ видна маленькая ямочка, которая можетъ почесться за отдѣлительную железку. Между листовыми сѣбелями показывающъ на молодыхъ сучьяхъ цѣпные почашки, а по обѣимъ сторонамъ упомянутыхъ сѣбеляковъ сидятъ цѣпны, которые бѣлые, однолисточные, составлены изъ длинной и къ верху на подобіе воронки расширяющейся трубки, которая разрѣзана къ устью на пять копьеобразныхъ и по краямъ нѣсколько свертывающихся лопокъ. Чашка крошечная четырехъ, а иногда пятизубчатая. Въ цѣпной трубкѣ утверждены пять маленькихъ пычковъ съ равнодлинными шляпками достаточными до цѣпнаго устья; кругловатый зародышъ находится подъ чашкою и виденъ съ наружи, а одинакій его песикъ раздѣляется вверху на два назадъ загибающіеся струпика. Плодъ есть продолговатая вишневого цвѣта ягода, вверху съ

почкою и заключающъ въ себѣ два длиноватыхъ, полуокруглыхъ, съ одной стороны плоскія и во всю длину бородавкою означенныя, а съ другой возвышенныя зерна или бобка, кофейнаго цвѣта, которые называемъ, мы кофій, сперва покрывающъ общепленною сухою кожуркою, но внутри отдѣляющъ другъ отъ друга кожистою перегородкою, чрезъ что ягода дѣлается двугнѣдною. Дерево, такъ какъ многіе другіе Индѣйскіе, цвѣшетъ два раза въ годъ, а именно весною и осенью; плоды поспѣваютъ въ годъ и собирающъ ежегодно по два раза. Настоящее отечество сего дерева есть Аравія, особливо страна около Мекки или Мохы и опшуда можетъ быть во всемъ свѣтѣ находящіеся кофейныя деревья возымѣли свое начало. Находятъ также и въ Египтіи, на островахъ Антилскихъ, и Бурбонъ, Маршеникъ, Доминъ, въ Суринамѣ и во многихъ другихъ мѣстахъ, гдѣ они посажены не отъ природы, но перенесены и размножены человѣческими трудами. Въ Аравіи называется оное бунъ, изъ котораго слова Египтяне составили свой бонъ или банъ. Арабскіе писатели около 900 года, во первыхъ о семъ деревѣ, какъ мы извѣстно, упомянули, и хотя уже въ то время употребленіе кофейя введено было между Арабами, Египтянами и Турками отъ нечаяннаго случая, какъ нѣкій паспухъ примѣнилъ, что козы, наѣвшись кофейныхъ листовъ или бобковъ опмѣнно весело прыгали и между собою играли, открылъ его качества, однакожъ Европѣйцы еще долгое время о немъ не вѣдали, и Жеофроя утверждаетъ, что и самимъ Аравіянцамъ и Грекамъ предъ 1400 годомъ употребленіе оного было не извѣстно; Далла Бона думаетъ также, что сіе питье тамъ введено Арабскими дервишами изъ провинціи Гіамъ въ началѣ

началъ шестаго надесяти столѣтія. Любословесникамъ для разбирательства оста-
вляемъ, справедливо ли древнихъ вѣковъ
мнѣніе оное, по которому многіе стара-
ются доказывать, что въ священномъ
писаніи въ книгѣ царствъ глав. 25. сп.
18. одною рѣчью означаетъ кофій или
напитокъ, который поднесла Давиду Ави-
гея. У Европейцевъ употребленіе сего
напитка началось около 1645 года, и
вопервыхъ у Сѣверныхъ Италіанцевъ и
Французовъ, которыми первый кофейный
домъ заведенъ былъ въ Марселіи въ 1671
году. Первое кофейное деревцо въ Европѣ
увидѣно въ 1710 году, въ Амстердам-
скомъ саду. Кофій собирается съ деревь-
слѣдующимъ образомъ; снѣлаютъ подъ
дерево холщину и потрясываютъ оное,
что плоды на нее спадаютъ, потомъ раз-
кладываютъ ихъ на цыновкахъ, остав-
ляютъ нѣсколько дней для сушенія на
солнцѣ, и опдѣляютъ послѣ шелуху, ко-
торая, какъ я уже выше упомянулъ,
окружаетъ по два бобка, посредствомъ
большихъ тяжелыхъ валовъ. Когда съ-
мена симъ способомъ очищена отъ своей
шелухи, то кладутъ ихъ еще на нѣ-
сколько дней на солнце, чтобы хорошень-
ко высохли и не такъ бы скоро порши-
лись. Доброта зеренъ или бобковъ, такъ
какъ величина и цвѣтъ ихъ бываетъ
различна по странамъ, гдѣ родятся. Мек-
скій или Мокскій кофій можетъ быть
для того, что деревцы растутъ въ пе-
счанныхъ мѣстахъ Аравіи, предпочитаетъ
Цейлонскому, а сей послѣдній Яванско-
му. Яванскіе бобки бываютъ крупны и
бѣложелтые, Цейлонскіе маленькіе и жел-
товатые, Мекскіе малы и зеленоваты,
а съ сими сходствуютъ и Левантскіе.
Часто смѣшивается Мекскій кофій съ Ле-
вантскимъ и тогда называется онъ Алек-
сандрискимъ. Суринамскій кофій не такъ
хорошъ, какъ Яванскій, того ради дешев-

лѣ и продается. Изъ привозимыхъ съ
Антилльскихъ острововъ Мартиникскіе
почитаются лучшими. Марсельскіе купцы
достаютъ Мекскій кофій отъ каравановъ
изъ мексикки приходящихъ, а Голландская
воспочно Индійская компанія, пользующа-
яся съ 1764 году особливимъ на то позволѣ-
ніемъ, изъ Индіи, Смирны и Мекки. Кофій
долгое время на корабляхъ лежавшій, тѣ-
ряетъ много своей доброты, вмѣсто
того что привозимый караванами на ло-
шакахъ чрезъ Арабскія степи по маленьку
сохнетъ и лучше сохраняется. Миллеръ про-
изводитъ всю разношю кофейныхъ бобковъ
отъ сушенія и укладыванія для пересы-
локъ и увѣряетъ, что возимый на кора-
блѣ кофій съ сахаромъ, румомъ и пер-
цомъ вмѣстѣ, поршится и что никакая
вещь такъ скоро отъ паровъ таковыхъ
товаровъ не повреждается, какъ кофій.
Въ Аравіи обходятся съ нимъ весьма чи-
сто и старательно очищаютъ отъ всей
пыли; Цейланцы и Яванцы не столько уже
около его шудятся и Голландцы обыкно-
венно нагружаютъ имъ свои корабли вмѣсто
балласшу. Также и купцы смѣшиваютъ ко-
фей и мѣшаютъ хорошій съ худымъ. По
повѣствованію одного искуснаго мореплава-
теля, который четыре раза изъ Ливорни
ѣздилъ въ Александрію, Кофій тамъ для
жидовъ составляетъ превыгодный товаръ.
Они въ ономъ городѣ продаютъ великое
множество кофія привозимаго шуда изъ
Аравіи, и покупая по двенадцати и ше-
синадцати копѣекъ фунтъ пересылаютъ
въ Ливорно, гдѣ смѣшаютъ его съ куплен-
нымъ тамъ Американскимъ, который при-
возится изъ французскихъ селѣній и про-
дается по шести копѣекъ фунтъ, опвозитъ
обратно въ Египетъ и продаютъ въ ра-
зные государства за настояцій Арабскій.
Что кофій налившъ будучи теплою водою
и опять высушенъ, нѣсколько доброты
своей тѣряетъ, не удивительно, ибо такая
вода

вода сдѣлается блѣдно - желтою, что кофій хорошъ, естлижъ зеленою или темною, по это знакъ, что кофій испортился. Господинъ Линней совѣщаетъ кофій или кофейные бобы на железной сковородѣ надъ горячими угольями жечь, чтобы изъ нихъ довольная показала влага; потомъ класъ ихъ въ спальную мѣльницу и спереть въ крупной порошокъ, ибо естли жженой кофій, не смолонной долго лежать будетъ, то силу свою нѣсколько тѣряетъ: изъ сего порошка надлежитъ взять двенадцать золотниковъ, и около двухъ фунтовъ горячей воды, въ которую положи порошокъ размѣшавъ и поставивъ на огонь и какъ скоро два или три раза вскипитъ, снять съ огня, а чтобы онъ охладился и спалъ чище, должно положить въ него спружекъ оленьея рога или яичной бѣлокъ, однакожъ другіе охотнѣе употребляютъ кофій не дѣлая сихъ прибавленій, какъ онъ самъ собою охладится, сказывая, что сила кофій чрезъ то повреждается. Французы смолонной кофій сперва такъ ставятъ на огонь, чтобы поднялся изъ него паръ, и потомъ уже наливаютъ воду, примѣшивая также нѣсколько жженого сахару или горчицы и называютъ сей напитокъ королевнымъ кофіемъ (Café de la Reine). Вновь во употребленіе введенный способъ приготовления напитка изъ кофея есть безспорно наилучшій: взявъ кофейныхъ ставятъ въ него чистую воронку, въ которую кладутъ чистое и тонкое полотенно или волосяной цѣдильникъ, а всего лучше бѣлую пропускную бумагу и насылавъ на оную смолонный кофей, наливаютъ исподоволь кипятокъ, то вода выстигаетъ изъ кофея всю силу и весьма чисто проходитъ чрезъ бумагу или полотенно. Въ Азіи, а особливо въ Турецкіи употребляютъ также и шелуху съ кофейныхъ бобовъ, жаря въ надъ угольями, наливаютъ водою и пьютъ какъ кофей,

Часть II.

Я

которой ими называется Султанскимъ. Дерево кромѣ плодовъ своихъ ни къ чему не пошребно. Сочное тѣло ягодъ преисполнено влажностію и имѣетъ слабый безпріятный вкусъ, которой у сушеныхъ кисловатъ бываетъ. Кофей получаетъ свою силу отъ маслянистаго существа, которое чрезъ жженіе больше оказывается, принимаешь пригорѣлой запахъ и содержи въ себѣ сверхъ того много летучей и щелочной соли; того ради вареной кофій естли мылистая, щелочная, оспрая, крѣпительная и согрѣвательная влажность. Какъ у низкотепленныхъ шабакъ, такъ въ знатныхъ домахъ введенъ въ обычай кофій. Нынѣ уже не почитаютъ себя довольно уточенными, ежели однимъ подчиваемы бывають чаемъ, а не кофіемъ. Кофій стбиваетъ отъ пици, наводитъ безсонницу, прогоняетъ сонъ, которое дабы не учинилось, иные пьютъ послѣ кофія воды по стакану, другіе по рюмкѣ вина, и иные водки; охъимають склонность къ любовнымъ пожеланіямъ, разрушаетъ стройность жилъ и мозга, по причинѣ изсушающаго своего свойства глаза приводитъ въ слабость, особливо предъ обѣдомъ наощакъ въ множествѣ употребленный, гредитъ Меланхоликамъ и Ипсхондрикамъ, ибо умножаетъ въ главныхъ проходахъ кислоту, и вреденъ изнемогающимъ истерикою или мажкою. Употребляющіе безмѣрно кофій, изнемогають прясеніемъ рукъ и головы. Кофій изсушаетъ тѣло; почему всѣ безмѣрно употребляющіе кофій большею частію бывають сухощавы и сухи; вмѣсто того, что онъ пригоденъ чрезвычайно жирнымъ и пучнымъ людямъ. Господинъ Кригеръ утверждаетъ, что со времени введенія во употребленіе кофія, у родильницъ красная сыпь начала чаще оказываться. Тѣ кои не столь пріятныя дѣлають пици, могутъ безъ опасенія пить кофій. Онъ согрѣваетъ особливо флегматиковъ

пиковъ и старыхъ людей и во время самой зимы, уполяеиъ въпры, чего ради всѣ достаточные люди послѣ обѣда пьютъ кофій, упоицаеиъ соки, гонитъ крови, мочу и другія испражня, и пособствуеиъ отъ головной боли. Кофій называеиъ также лѣкарствомъ умерщвляющимъ червей и ежели кто нѣсколько выпьетъ густого кофе, то глисты отъ желудка на низъ опускаются, ежелижъ вскорѣ пономъ приметъ слабительное, то оныя симъ образомъ изгоняются. Съ пользою употребляютъ его въ застоявшихся и запершихся мѣсячныхъ кровяхъ и ежели выпить съ водою, чюбъ было болѣе роды, то спраждуиъ каменною болѣзнію весьма помогаеиъ въ очищеніи изъ внутренности пузыря песку. Дѣтямъ не должно давати кофію, особливо склоннымъ къ родимчику, да и безъ того не попускаемъ имъ рости. Жидкій Кофій содержиъ тѣлесное испражненіе свободнымъ. Жженымъ и въ порошокъ молоченымъ кофіемъ весьма хорошо чистить зубы, ибо препятствуетъ гнили въ деснахъ и дѣлаеиъ зубы бѣлыми. Упражняющіеся въ сочиненіяхъ или въ дѣлахъ люди пьютъ по вечерамъ кофій, чюбъ препроводить ночи безъ сна. Многіе приготавлиаюиъ изъ гороху, бобовъ, Грецкихъ орѣховъ, ячменю, пшеницы, подожженного хлѣба, миндаля, цихоріи, и земляныхъ яблокъ вкусный кофій, который пьютъ вмѣсто обыкновеннаго. Кондиторы кофейныя бобки обсыпаюиъ сахаромъ. Кофейныя деревцы разводяиъ изъ сѣменъ, но не изъ покупаемыхъ въ лавкахъ. Онымъ надлежитъ быти свѣжимъ, а лучше всего, естли посадишь въ землю цѣлую ягоду, либо потчасъ послѣ снятія сѣ деревца, либо и изсохшую. Сажаютъ сѣмена или ягоды въ горшки наполненные легкою свѣжею землею на полдюйма глубиною и ставяиъ въ умѣренную тѣплу. Молодые деревцы можно уже пересаживати тогда,

когда они не выше еще полутора дюйма; по временно поливати и иногда открывати стекла, дабы дати имъ свѣжій воздухъ. земля для нихъ пребуеиъ такажъ, какая употребляеиъ для оранжерей. Зимой должно ихъ держати въ теплыхъ оранжереяхъ, но смотрѣиъ, чюбъ корневья волоши не засохли, чю часто случаетъ, когда горшки поставлены бываюиъ на полки. Вода, коюю ихъ поливаюиъ, должна сперва сутки стояти въ комнати. Листья надлежитъ почаще очищати отъ сѣвшей на нихъ пыли или другой нечистоты, обирая ихъ сырымъ шерстянымъ платомъ. При каждомъ пересаживаніи горшки выбираются побольше, лѣпомъ сучья и листья опрыскиваюиъ сверху лейкою. Чю кофейное дерево болѣе нежели другія Арабскія растенія сырость любитъ, то доказываеиъ Господинъ Брандъ въ сочиненіяхъ Шведской Академіи, въ 23 части на 252 страницѣ. (Abhandlungen der Schwedischen Academie, B. 23. S. 252.) Тамъ сажаютъ ихъ на косогоры, гдѣ приномъ находяиъся и ручейки, и сѣ самой вершины горы до ея подшвы, обводя всѣ деревца или плантажъ упомянутыми ручьями, а какъ около каждаго дерева сдѣлана ямка, въ которуюбъ вѣкала вода, то они всѣ чрезъ то поливаюиъся. Деревца приносяиъ тамъ плодъ свой на шестемъ году и живуиъ около ста и ста десяти лѣтъ. По Нѣмецки Arabischer Caffee; по Французски Cafier de l'Arabie.

COFFEA OCCIDENTALIS Linn. Кофеа окциденталисъ. Западно-Индійское Кофейное деревцо различествуетъ отъ Арабскаго только въ томъ, чю у него цвѣты раздѣаны на четверо, а ягоды содержиъ въ себѣ по одному только зерну. По Нѣмецки abendländischer Caffee.

COFFI, Кеффи. Смотри Coffea, Коффеа.

COGGYG.

COGGYGRIA, *Coggiuria*. Смори
Rhus Cotinus, Русь Копинаусъ.

COHYNE (Thevet. Lugd.) *Когине*
есть дерево, которое растетъ въ Амери-
кѣ въ землѣ Канибаловъ, имѣетъ лагровымъ подобныя листья и приноситъ плодъ имѣющій величину и подобіе дыни, но не употребляемый въ пищу. Канибалы дѣлаютъ изъ него разныя маленькіе сосуды, которые они обыкновенно употребляютъ при своемъ идолопоклонствѣ. Они ихъ внутри вырѣзываютъ, наполняютъ майсомъ, (Турецкое пшено) и другими сѣменами, обшиваютъ снаружи перышками, проверчиваютъ снизу дырочку, и насадивъ оную на палочку втыкаютъ въ землю и сохраняютъ съ почтеніемъ въ своихъ шалашахъ. Таковыя палочки называющіяся ими Марака и Тамарака. Внутренность плода ко лбу приложенная унимаетъ головную болѣзнь. По Нѣмецки *Cobzen ein Baum in America*; по Французски *Le Cujeté de Pison*.

COILOTOPALVS Brown. *Койлото-палусъ*. Смори Сесгорія, Цекропія.

COIX LACRIMA IOBI Linn. *Койкобъ*
лакрима Иови. Смори *Lacryma Iobi*, *Лакрима Иови*.

COLA. I. B. *Кола есть Гвиней-скій плодъ* величиною съ сосновую шишку, которой заключаетъ подъ коркою своею другіе подобныя плоды, каждой изъ нихъ содержитъ въ себѣ по три маленькія орѣшка либо краснаго либо тѣлеснаго цвѣта. Сей плодъ растетъ на нѣкоторомъ деревѣ роду Пальмы въ Африкѣ въ королевствѣ Конго. Сказываютъ, что раздробленные и во рту держимые орѣшки утоляютъ жажду, что оныя придають той водѣ, въ которой лежали, пріятной вкусъ и дѣлають ее способною укрѣплять желудокъ и легкое. По Нѣмецки *Cola, eine Gwineensische frucht*.

COLCASON, *Колказіонъ*. Смори
Lupinus, *Лупинусъ*.

COLHCHICVM, Dod. I. B. Matth.
Колхикумъ. *Colchicum autumnale* Linn.
Colchicum commune. C. B. Pit. Tournef.
Colchicum Ephemerum venenosum. Amat.
Colchicum sine strangulatorium et Ephemerum crocifolium et bulbifolium. Ad Cost. Lob.
IV. *Луговой Шафранъ, безвременный или Осенній Цвѣтъ* растетъ на лугахъ, но у насъ рѣдко и есть прозимующее растеніе, котораго корень составляетъ луковицу величиною съ маленькое яблоко, которая кругловата, обведена нѣсколькими либо черноватыми, либо красноватыми перепонками и преисполнена молочнымъ сокомъ, особливо осенью. Изъ оной вырастають весною три или четыре прямо стоящія, плоскіе, копѣеобразные, зеленые и подобіе Лилейныхъ имѣющіе листья, между коими возвышающіяся не посредственно изъ корня три или четыре стволы, кои длинны, гладки, нѣжны и блѣсоваты и осенью распускаются къ верху на шесть Лилеобразныхъ цвѣтовъ, коихъ трубка длинная, бѣлая, гладкая, въ нѣкоторыхъ мѣстахъ плоско-выпуклая и имѣетъ фіолетово-тѣлеснаго цвѣта край, которые разрѣзаны на шесть яйцобразно-продолговатыхъ лапчечекъ. Въ цвѣтахъ по шести шиловидныхъ желѣбующихъ тычковъ короче цвѣта и съ валообразными, поперегъ лежащими шляпками, и по три пестика, кои бѣлые, поддерживають жолобоватые, и назадъ загнутые пурпуровые струпики, и оканчиваются бѣлымъ, гладкимъ и въ корнѣ врытымъ зародышемъ. Послѣ цвѣта оказывается продолговатая, чернѣющая и трехъ-раскрышная, внутри швомъ соединенная и трехъ-гибзидная сѣменодержательница, наполненная множествомъ круглыхъ морцеватыхъ сѣмечекъ. Запахъ у сего растенія непріятный, а вкусъ острый. Садовыхъ сортовъ цвѣты разныхъ бываютъ колеровъ, какъ

по бѣлые, пурпурово голубые, розовые и желтые, также одинакие и мохровые. Они любящѣ рухлую землю и посредственное солнцемъ освѣщеніе и должны бышѣ посажены въ землю глубиною на четыре пальца, а разстояніемъ другъ отъ друга на четверть. Сіе разстѣніе содержишѣ въ себѣ много масла, влажности и соли, гоняшѣ мочу, полезна отъ горящихъ болѣзней и наружно приложенный корень отъ подагры. Корень почиался смертельнымъ внутренно приняшѣ будучи, пошому что въ желудкѣ и въ горлѣ пухнешѣ на подобіе губки. Изъ свѣжаго его корня дѣлать можно бѣлый крухмалъ. Утверждающѣ многіе, будишѣ умерщвляло собакъ. Колхикумъ естѣ Греческое имя, данное ему по Колхидіи называемой нынѣ Менгреліею, пошому что въ древнія времена расло оно въ множествѣ въ сей странѣ Леванта. Господинъ Линней считаешѣ его четыре рода, кои всѣ различествуютъ между собою своими листьями. Въ Аптекашѣ имѣется корень (Colchici Radix recens, Колхици радиксъ реценсѣ). Такъ же находится приготавливаемой съ нимъ уксусъ и сиропъ, кои весьма полезны въ водяной болѣзни. У Линнея полагаются всѣ сорты въ VI. классѣ, въ III. порядокъ шести пычковыхъ припесниковыхъ разстѣній. (Hexandria Trigynia) а у Турнефорта въ IX. классѣ, въ I. ошдѣленіе, въ V. родѣ травъ съ Лилейнымъ однолисточнымъ цвѣтомъ, который разрѣзанъ на шесть частей, и коего пестикъ превращается въ плодъ. По Гречески Колхикон. По Нѣмецки Zeitlofen, Mattensafran, Herbstblume, nasfende Hure; по Французски Colchique; Mort au chien; Tue chien; по Италіански Colchico o Colchico; по Аглински Meadow or Meadow Saffron or Colchicum.

COLCHICUM ALBUM, Колхикумъ албумъ. и

COLCHICUM ALEXANDRINUM, Колхикумъ Александринумъ. и

COLCHICUM ANGLICUM, Колхикумъ Англикумъ. Смотри Hermodactylus, гермодактилусъ.

COLCHICUM AUTUMNALE Linn. Колхикумъ аштумнале. Осенній цвѣтъ. Смотри Colchicum, колхикумъ.

COLCHICUM COMMUNE, Колхикумъ коммуе. Смотри Colchicum, колхикумъ.

COLCHICUM EPHEMERUM, Колхикумъ ефемерумъ. пожѣ.

COLCHICUM HISPANICUM PARVUM, Колхикумъ Испаникумъ парвумъ. Смотри Colchicum montanum, колхикумъ моншанумъ.

COLCHICUM ILLYRICUM Lobel. Колхикумъ иллирикумъ. Смотри Hermodactylus, гермодактилусъ.

COLCHICUM LUTEUM MAJUS, Колхикумъ лутеумъ майусъ. Смотри Lilionarcissus, лиліонарциссусъ.

COLCHICUM MONTANUM Linn. Колхикумъ моншанумъ. Безвременный цвѣтъ нагорный, растешѣ въ южныхъ странахъ Европы, особливо въ Гішпаніи. Корень узкій, длинный, листья зеленые, узкіе и лѣжатъ на землѣ, а цвѣты пурпуровые. По Нѣмецки Bergzeitlose, schmalblättricher Bergmattensafran; по Французски Colchique des montagnes; по Аглински The small Spanish Meadow saffron.

COLCHICUM NON VENENATUM, Колхикумъ нонъ пененатумъ; и

COLCHICUM ORIENTALE, Колхикумъ ориентале. Смотри Hermodactylus, гермодактилусъ.

COLCHICUM PANNONICUM, Колхикумъ панноникумъ. Венгерскій бѣлый и пурпуровой луговой шафранъ. Смотри Colchicum, колхикумъ.

COLCHICUM RADICE SICCATA ALBA, колхикумъ радице сикката алба; и

COLCHICUM SYRIACUM, Колхикумъ сиріакумъ. Смотри Hermodactylus, гермодактилусъ.

COLCHI-

COLCHICUM TESSULATUM Linn.

Колхикумъ тессулатумъ. Безвременный цвѣтъ шахматный. По Нѣмецки gewirfete Zeitsien; по Аглински Chess quer'd Meadow saffron.

COLCHICUM VARIEGATUM Linn.

Колхикумъ паригатумъ. Пестрый безвременный цвѣтъ пурпуроваго съ бѣлымъ смѣшаннаго цвѣта, имѣетъ широкіе волнистые листья. По Нѣмецки bunte Zeitsien; по Аглински The variegated Meadow saffron.

COLCHICUM VERNUM, Колхи-

кумъ пернумъ; и

COLCHICUM VULGARE, Колхикумъ

вулгаре. Смори Colchicum, колхикумъ.

COLDENIA PROCUMBENS Linnaei.

Колденія прокумбенсъ. Разстилающаяся Колденія растетъ въ Индіи и есть только однолѣтнее растѣніе, имѣющее разстилающіяся вѣтви, шершистые, попеременно другъ противъ друга сидящіе, яйцобразные, зазубристые и какъ бы складками складывающіеся листья, изъ основанія коихъ вырастаютъ однолисточные, воронкѣ подобныя цвѣточки съ чепырехъ листочными чашечками, чепырью пычками и столькожъ пестиками; плодъ составленъ изъ двухъ съ одной стороны плоскихъ, а съ другой угловатыхъ колючихъ сѣмечекъ, которыя раздѣлены на два гнѣзда. Оно прозвано по имени Конгалладера Колдена описавшаго растѣнія Колдингхамскія. Господинъ Линней полагаетъ его въ IV. классъ, въ III. порядокъ чепырехъ пычковыхъ чепырехъ пестиковыхъ растѣній (Tetrandria Tetragynia). По Нѣмецки die gestreckte Coldenische Pflanze.

COLENA, Колена. Смори Origani, origanumъ.

COLIANDRUM, Коліандрумъ. Смори Coriandrum, коріандрумъ.

COLIMO Колимо. Смори Mentagrum, ментаструмъ.

COLLINSONIA CANADENSIS Linn.

С. 40. Коллинсонія канаденсисъ. Коллинсонія есть Американское въ Канадѣ распущее и по имени Петра Коллинсона Аглинскаго купца и королевскаго Аглинскаго собранія члена, прозванное растѣніе. Ее находятъ въ множествѣ въ лѣсахъ и кустарникахъ около Филадельфіи въ хорошей землѣ и кажется шамъ имѣетъ свое отечество, ибо далѣе къ сѣверу уже не находится. Корень у него шишковатый; стебель вырастаетъ около пяти фуновъ вышиною; листья сердцеобразные и сидятъ другъ противъ друга; цвѣты составлены изъ одного листа, который свитъ трубкою и по краямъ разрѣзанъ на пять лапокъ, чепыре изъ коихъ стоятъ прямо, корочки и шупы, а нижняя длиннѣе и зазубриста. Цвѣтная чашка трубчатая и разрѣзана вверху на двѣ губки. Въ цвѣтахъ по два пычка съ одинаковыми, поперекъ лѣжащими, сжатными, шупыми шляпками, и по одному щетинообразному пестику, который нагибается на сторону, и имѣетъ два острые спрутика. Зародышей чепыре и подъ оными столькожъ железокъ; изъ первыхъ приходитъ одинъ только въ совершенство и въ чашкѣ находятъ одно только круглое сѣмячко. Когда сіе растѣніе цвѣтѣтъ, то имѣетъ особый запахъ, который хотя пріятенъ, однакожъ крѣпокъ и легко причинитъ можетъ головную боль. По опытамъ господина Барпрама, полезно оно отъ всякой боли въ составкахъ, когда оны имѣютъ потрешь и отъ простуды. Вареная съ нею вода помогаетъ отъ ужальнія звончатой змѣи (Klapperschlange) Корень въ водѣ вареный гонитъ мѣсто. У насъ надлежитъ сіе растѣніе держать въ горшкѣ и по чаще поливать, и хотя рѣдко приноситъ сѣбѣ сѣмена, однакожъ чрезъ раздѣленіе кореньевъ легко размножено быть можетъ.

Господинъ

Господинъ Линней полагаетъ его во II. классъ, въ I. порядокъ двупычковыхъ однопеспиковыхъ растѣній (*Diandria Monogynia*) По Нѣмецки *die canadensische edlin'sche Pflanze*.

COLLUM DRACONIS, *Коллумъ драконисъ*. Смори *Bistorta*, бисторна.

COLOBRIUM, *Колобриумъ*. *Коловрийъ* дерево растетъ на островѣ Явъ. Дерево его какъ сказываютъ чрезвычай-но горько почти какъ полынь и употреб-ляется отъ лихорадокъ. Въ Индіи по-чатъ изъ него крушки, и наливаютъ въ оныя водку, которая естли двадцать чепыре часа въ нихъ постоятъ, даеся пишь водяною болѣзною спраждуимъ, чтобъ выгоняла воду. Обстоятелище о семъ деревѣ извѣстія я нигдѣ найти не могъ. По Нѣмецки *Colobrium baum*.

COLOCASIA. *Gesn. hort. Clus. hisp. I. B. Колоказія*. *Arum Colocasia* Linn. *Arum Aegyptium*. Matth. Lob. D d *Arum maximum Aegyptiacum quod vulgo Coloca-sia*. С. В. Pit. Turnef. *Образки Еги-петскіе*. Сіе растѣніе подало причину къ различнымъ несогласіямъ, ибо многіе почитали оное Египетскимъ бобомъ (*Faba Aegyptia*) и утверждали, будшо бы оное никогда не приноситъ ни цвѣтовъ ни плодовъ. Но все сіе ложно; уже Колумна видѣлъ и описалъ сіе растѣніе во время ея цвѣта и опровергнулъ мнѣніе Египет-скаго боба, о которомъ упомяну я въ гла-вѣ о Нимфеѣ, *Nymphaea*. Оно растетъ въ болотистыхъ мѣстахъ Египта, въ Критѣ, Сиріи, на островѣ Кипрѣ и въ Италіи. Корень у него большій, толстый, или шишковатый, многотѣльный, имѣетъ каштанамъ подобный вкусъ, и произво-дитъ большіе, толстые, гладкіе, щито-образные, на заднемъ краю на двѣ кру-гловатыя лапки разрѣзанные и на испод-ней сторонѣ многими плоскими жилами про-рѣзанные листья, которые сидятъ на

длиныхъ и толстыхъ стебляхъ, кои приросли не къ концамъ, но къ исподу листовъ пакъ, что вокругъ листьями окружаются. Въ семъ положеніи остана-ся сіе растѣніе нѣсколько лѣтъ и не только въ Европейскихъ садахъ, но и въ своемъ отечествѣ, ибо Алпий, Беллозій и многіе другіе никогда оное не видали цвѣтущимъ. Колумна можетъ быть перъ-вый видѣлъ и описалъ цвѣтъ его. Оно не имѣетъ настоящаго или особаго стеб-ля, а вмѣсто онаго, естли хочетъ цвѣ-сти, становящся листовые стебли внизу толще, разщеливаются во всю длину и пускаютъ изъ сей щели или пущины болшею частію по три цвѣтика, кои пур-пуровые, трубчатые, имѣютъ подобіе обращеннаго колокола и поддерживаются однолисточною, лязвою подобною, съ на-ружи зеленою, а внутри голубоватою чаш-кою. Плоды его супъ красныя, круглыя, одногнѣзныя, ягоды съ круглыми сѣ-менами Запахъ у сего растѣнія хоща слабый однакожъ пріятный. Египтяне, Сиряне и другіе восточные народы весьма стараются о его размноженіи, ибо корень его варятъ и употребляютъ вмѣсто рѣ-пы и пасарнаку въ снѣдь. У насъ дол-жно оно во весь годъ содержано быть въ оранжереяхъ. Корень укрѣпляетъ желу-докъ, унимаетъ поносъ съ кровью и спо-спѣшествуетъ варенію пищъ въ желудкѣ. Въ аптекахъ имѣется корень. Господинъ Линней полагаетъ его въ XX. классъ, въ VIII. порядокъ растѣній со множествомъ пычковъ чуднымъ образомъ съ песника-ми сросшихся (*Gynandria Polyandria*); а господинъ Турнефортъ въ III. классъ, въ I. отдѣленіе, въ I. родъ травъ съ одно-листочнымъ не правильнымъ цвѣтомъ, бывающимъ либо ушастымъ, либо клобу-ку подобнымъ. По Гречески *Ἄρον Αἰγυπτίου* *Κολοκασία*; по Нѣмецки *der groſſe blätterichte Egyptische Aron*; по Француз-ски

ски (Non saiaibe ou Fève d'Egypte; по Италіански Colocasia; по Аглінски Aegyp-
tian Aron or Eddo of Carolina.

GOLOCYNTHA, *Колоцинта*. Смотри Colocynthis, колоцинтисъ.

COLOCYNTHIS. Camer. Erit. 982. Dod. Pempt. 654 Lob. Hist. 367. *Колоцинтисъ*. Cucumis Colocynthis Linn. Blackw. Herb. 441. Cucurbita sylvestris fructu rotundo minor, Caesalp. I. *Сагуръ чортоный, яблоки или Колоквинты* составляющъ особое растѣніе, изъ ко-
его господинъ Турнефоръ хоща и соспа-
вилъ особый родъ, но новѣйшими писате-
лями съ справедливостью причислено оно
къ роду огурцовъ. Я описываю его здѣсь
для того, что имя колоквинтовъ у ме-
дииковъ больше въ употребленіи. Оно имѣ-
етъ волокнистый корень, пускающій нѣ-
сколько длинныхъ, по землѣ разстилаю-
щихся, мохноватыхъ и вилочками снаб-
денныхъ стеблей, окружающихъ яйцооб-
разными, шершавыми, широкими, другъ
о другъ въ нѣкоторомъ разстояніи на
длинныхъ стебелькахъ сидящими, мисіе
глубокіе шупые вѣтви имѣющими, жест-
кими и блѣдоватыми листьями; пычко-
вые и песниковые цвѣты сидятъ на од-
номъ и томъ же растѣніи, только отдѣ-
ленно и совершенно подобны огуречнымъ.
Они блѣдно желтые, составлены изъ од-
ного трубочко свисаго и на пять яйцо-
круглыхъ сморщенныхъ лапокъ вѣзанна-
го листочка и срослись съ колокольчатыми
и пятью острыми зубчиками оканчиваю-
щимися чашечками. Въ пычковыхъ или
мужескихъ цвѣтахъ при пычка, которые
очень корочки, стоятъ въ чашкѣ и на-
гнушы, а два изъ нихъ къ вершинѣ рас-
щепляюща на двое: шляпки ихъ или
пыльные мѣшечки суть извивающіяся и
спражу приросшія почки; цвѣтное гуме-
но или дно трехгранное и вверху какъ бы
срубленное. Въ женскихъ видны при ма-

ленькіе острые пычки, но безъ шляпокъ.
и одинъ длинный песникъ съ тремя тол-
стыми, вислыми и на двое расщепленны-
ми спрупиками. Шарообразный плодъ бы-
ваетъ сперва зеленый, но послѣ желтѣ-
етъ и заключаеиъ подъ тонкою своею
кожею бѣлое, ноздреватое шѣло, въ ко-
торомъ при гнѣзда съ плоскими, желте-
вато бѣлыми и въ два ряда лѣжащими
сѣменами. Сіе растѣніе растетъ въ Во-
сточной Индіи на морскихъ берегахъ и на
Архипелагскихъ островахъ. Плоды при-
возятся въ Европу изъ Александріи,
Алеппа, пуспой Арагіи и другихъ мѣстъ
Азіи, но прежде ихъ шамъ очищаютъ
отъ наружной ихъ коры и сушатъ. Въ
аптекахъ находящіяся бывающъ величи-
ною съ обыкновенные померанцы, обведе-
ны снаружн бѣлою, липкою кожею и на-
полнены внутри легкимъ, ноздреватымъ
и сухимъ существомъ горькаго и прошив-
наго вкуса, и множествомъ сѣменъ. Уже
въ древнія времена они извѣстны были и
употреблялись яко слабительное средство,
но какъ ослабляютъ весь корпусъ, а особ-
ливо внутренность и легко причинить мо-
гутъ воспаленіе и другіе вредные припад-
ки, по употребленіе оныхъ вышло нынѣ
изъ обычая, и хоща старались исправить
опасное ихъ качество смѣшивая ихъ съ
драганиномъ, жамедью и другими шому
подобными вещми, однакожъ совсѣмъ
шѣмъ употребленіе ихъ не безопасно и
желашельно, чѣмъ обходились съ ними
одни искусные врачи. Также и здѣлан-
ная изъ нихъ лѣкарства, какъ кашышки
извѣстныя въ аптекахъ подъ Арабскимъ
названіемъ Trochisci alhandal, прохисци
алгандалъ и прочія, присовѣшовать не
надѣжно. Слабительная сила внутреннаго
ихъ шѣла столь велика, что оное съ
бычачьею желчью смѣшанное и приложен-
ное наружно къ пупку не только слабѣтъ,
но и глисты умерщвляетъ; того ради
можно

можно ее употреблять для препятствованія моли заводиться въ платьяхъ и въ другихъ вещахъ, также дѣлаютъ изъ нее черную краску для шелковыхъ матерій. Сѣмена въ Аптекахъ не уважаются, хотя имѣютъ такоежъ слабительное свойство и Веделъ доказываетъ примѣромъ, что нѣкій цырульникъ мочилъ ихъ въ пивѣ и лѣчилъ ими Французскую болѣзнь, но сіе заслуживаетъ почиѣе еще изслѣдованіе. У насъ не можетъ сіе растѣніе расти въ садахъ, а естли и достанешь хорошія сѣмена, то должно выскѣпавъ ихъ на парники и обходясь съ ними такъ какъ обходясь съ дынями. Колоцинтисъ есть Греческое отъ словъ *κολοινθιδίς*, поносъ причиняющъ, происходящее имя, данное ему по причинѣ слабительнаго его свойства. Въ Аптекахъ имѣется кашка, (*Colocynthis Pulpa*, Колоцинтидисъ пулпа) и сѣмена. Господинъ Линней полагаетъ его съ огурцами вмѣстѣ въ XXI классъ, въ X порядокъ растѣній, имѣющихъ на одномъ и томъ же корѣ цѣлны и мужскіе и женскіе и сросшіяся пычковыя шляпки (*Monoesia Syngenesia*;) а Господинъ Турнефортъ въ I классъ, въ VII. отдѣленіе, въ XI. родъ правъ съ однолистнымъ колокольчистымъ цвѣтомъ, котораго чашка превращается въ многотѣльную плодъ. По Гречески *κολοινθίς*; по Арабски *Handal*; по Нѣмецки *Coloquin-ten*, *Parisapfel*; по Французски *Coloquinte*; по Италіански *Colloquintida*; по Англически *Bitter Gourd*.

COLOMESTRUM, *Коломеструмъ*.
Смотри *Aconitum lycostomum*, Аконитумъ
ликокитонумъ.

COLONUM, *Колонумъ*. Смотри
Ranunculus, ранункулусъ.

COLOQUINTIDA, *Колоквинтида*.
Смотри *Colocynthis*, колоцинтисъ.

COLORIA, *Колоріа*. Смотри *Salvia*, сальвіа.

COLQVAS, *Колкпасъ*. Смотри *Colocasia*, Колоказіа.

COLSA, *Колса*. Смотри *Napus*, Напсъ.

COLVBRINA, *Колубрина*. Смотри *Bistorta*, Бисторта.

COLVBRINVM LIGNVM, *Колубринумъ лигнумъ*. Смотри *Strychnos colubrina*, Сприхносъ колубрина.

COLVMBА vel CALVMBА. Redi. Experim. natur. p. 142. *Колумба корень*, который описанъ уже Редіемъ яко противодѣйствующее яду средство, но нынѣ еще не давно введенъ во употребленіе отъ поносовъ. Персиваль во впорой части опытовъ своихъ изданныхъ въ 1773 году на Англическомъ языкѣ вновь о немъ упомянулъ и утвердилъ полезность его употребленія. Онъ растетъ въ Азій и на островѣ Цейлонѣ около города Колумба, откуда разсылаются во всю Индію и получилъ свое названіе. Господинъ Ватсонъ слышалъ отъ начальника Восточно Индійской компаніи, что сей корень привозится въ тамошнія Англическія селѣнія подъ названіемъ Райсъ де мозанбекъ (*Rays de Moambeque*). Въ Англіи получающъ его либо круглыми, и шири дюйма въ поперешникъ своимъ имѣющими кружками, либо пластинками о двухъ и болѣе дюймахъ. Онъ покрывается темно-чернѣющею, толстою и съсжигшеюся корою, и по причинѣ сущности провозимыя въ Европу пластинки просверлены маленькими дырочками. Запахъ его пряновашъ, а вкусъ отменно горекъ съ малою острою, однакожъ внутренняя часть или тѣло не столь горько, какъ крайняя или покрывающая корою. Индѣйцы принимаютъ его въ Мадерѣ (вино) отчасти изтертый въ порошокъ, а отчасти изрѣзанный весьма мѣлко отъ болѣзней желудка и внутренности, а у насъ выхваляется онъ превосходнымъ средствомъ укрѣпляющъ, противившися гнилости и

и унимають рвоту. Въ холерѣ, просямъ и кровавомъ поносѣ; оказывался онъ всегда дѣйствительнымъ и полезнымъ принявъ каждыя чепыре часа, порошкомъ въ количествѣ отъ половины до двухъ квинтиновъ (въ лотѣ чепыре квинтина.) Онъ весьма мало вязашеленъ и слѣдовательно пригоденъ другихъ средствъ въ упомянутыхъ болѣзняхъ, также полезенъ онъ наспоилный въ водѣ отъ рвоты соединенной съ желчною коликою, и отъ поношны особливо у беременныхъ женщинъ. Приготовляемый изъ него съ водкою экстрактъ еще дѣйствительнѣе и Господинъ Персейвалъ изъ одного фунта или двенадцати унцій получилъ восемь унцій и два квинтина такого экстракту. Пульсъ при употребленіи онаго не дѣлается спремительнѣе, того ради не принадлежитъ сіе средство къ горячительнымъ горькимъ, и слѣдовательно пригодно чахошнымъ людямъ. Въ аптекахъ имѣется корень, *Columbae radix*, колумбае радиксъ. По Нѣмецки *Columbarwurzel*.

COLUMBARIA, *Columbaria*. Смори *Verbena*, вербена.

COLUMNEA Linn. G. 792. Plum. 33. *Колумнеа*. *Achimenes* Brown. 30. f. 3. II. *Колумнеа* есть Американское растѣніе прозванное по имени извѣстнаго Испанца Фабіа Колумбы, котораго Ботаническія сочиненія заслужили уваженіе. Оно бываетъ двухъ родовъ, но какъ длиннолиственная не довольно еще извѣстна, то опишу я здѣсь только вьющуюся (*Columnea scandens*, *Колумнеа сканденсъ*.) У нее стебель обвивается около ближнихъ предметовъ, листья яйцобразные зазубристые, а цвѣты однолисточные, къ верху устьемъ разширяющіеся и алые. Какъ стебель и листья, такъ и цвѣты прикрыты волосками; чашка есть однолисточное, къ основанію вздушное и на пять прямыхъ, копьеобразныхъ и непадающихъ лапокъ разрѣзанное околоцѣвныя; цвѣтъ одноли-

Часть II.

стичный, волосистый; трубка его длинная, къ верху выпуклая и разширяется устьемъ разрѣзаннымъ на двѣ губки, изъ коихъ верхняя прямая и вырѣзчатая, а нижняя разрѣзана на три копьеобразныя лапки. Тычковъ въ цвѣтѣ чепыре, два длинные и два короткіе; длинные прикрыты верхнею губкою и у всѣхъ одинаки; вѣнчикомъ свислая шляпка; пестикъ одинъ волосистый съ двойнымъ шупымъ спрутикомъ. Зародышъ яйцокруглый и превращается въ круглую, двугрѣдную коробку или сѣменодержательницу съ маленькими сѣмечками. Вьющаяся *Колумнеа* растетъ на островѣ Мариникѣ въ лѣсахъ. Господинъ Линней полагаетъ объ въ XIV классъ, во II порядокъ растѣній съ двумя длинными и двумя короткими тычками и съ покрывными сѣменами (*Dynamia Angiosperma*). По Нѣмецки *Columnea*.

COLUMNEA LONGIFOLIA Linn. *Колумнеа лонгифолия*. Длиннолистная *Колумнеа*. и

COLUMNEA SCANDENS Linn. *Колумнеа сканденсъ*. Вьющаяся *Колумнеа*. По Нѣмецки *steigende columneische Pflanze*. Смори *Columnea*, *Колумнеа*.

COLUTEA Linn. et Tournef. *Колутеа* VII. Чечелишное или пузырное дерево у насъ не растетъ. Оно бываетъ семью родовъ, изъ коихъ нѣкоторые растутъ въ Америкѣ и въ Африкѣ, а другіе въ Европѣ. Свойственные сему роду признаки суть слѣдующіе. Цвѣтная чашка состоитъ изъ одного колокольчатого, прямо къ верху обращеннаго, непадающаго и пястью зубчиками снабжденнаго листа. Цвѣтъ имѣетъ подобіе бабочки съ жаными крылошками и спручковаый. Изъ десяти тычковъ девять срослись вмѣстѣ трубочкою, а десятый стоитъ особо. Долговатый зародышъ съ обѣихъ сторонъ прижатый, а идущій къ верху пестикъ обсаженъ съ половины до вершинки волосистымъ

спымъ струпикомъ. Плодъ есть большій, надутый, прозрачный, одногнѣздый, съ верьху прямой, а съ исподи изгибающійся спручокъ, который раскрывается при верьхнемъ швѣ, хотя съ исподней стороны и заключаеиъ въ себѣ множество почечнообразныхъ сѣмечекъ. У однолѣтнихъ соотвѣтъ спручья не вздутые, но сплюснутые. *Колутеа* есть Греческое названіе, данное ему по причинѣ сходства его спручьевъ съ пузырями. Господинъ Линней полагаетъ всѣ сорты въ XVII. классъ, въ IV. порядокъ растѣній, имѣющихъ въ дѣлѣ своихъ по десяти пычковъ въ двѣ кучки внизу сросшихся или двусѣмѣныхъ десятипычковыхъ (*Diadelphia Decandria*), а Господинъ Турнефоръ въ XXII. классъ, въ III. отдѣленіе, во II. родъ деревъ и кустарниковъ съ Бабочнымъ цвѣтомъ. По Гречески *холстѣа*; по Нѣмецки *Blasenbaum*, *Schaaßinsen*; по Французски *Baguenaudier*; по Италіански *Coluteo*, *Solano*; по Аглински *Bladder Senna*: Роды суть: **COLUTEA AMERICANA** Linn. *Колутеа Американа*. Американское пузырное дерево. По Нѣмецки *Americanischer Blasenbaum*.

COLUTEA ARBORESCENS Linn. *Колутеа арборесценс*. *Colutea* Fuch. Matth. Dod. *Colutea vesicaria*. C. B. I. B. Pit. Tournef. *Senna sylvestris quibusdam malè*. Gefn. hort. Пузырное дерево дренесопатое или Мнимое Александрійскихъ листовъ дерево растетъ въ Англіи, Франціи, Испаніи, Италіи, особливо въ множествѣ около горы Белуція, въ Швейцаріи и Австріи. Въ сѣверныхъ странахъ Европы разводяиъ его изъ сѣменъ и оно цвѣшетъ лѣтомъ въ изобиліи. Оно походитъ больше на кустарникъ, нежели на дерево, вырастаетъ рѣдко въ три аршина, внутри пусто, покрывается двойною корою сверху пепельнаго, а внутри зеленого цвѣта и пускаетъ много сучьевъ. Листья сидятъ

на длинныхъ стебелькахъ, подобны Александрійскимъ, только что побольше, свѣтлозеленые, перистые и составлены изъ шести или семи паръ другъ противъ друга расположенныхъ, гладкихъ, словно треугольных или обращенно сердцеобразныхъ, вверху вѣтванныхъ, и между ними вѣтваци маленькимъ листовымъ почашкомъ снабженныхъ листочковъ, изъ коихъ послѣдній оканчивающій весь листъ цѣльный; осенью они спадаютъ. Изъ листовыхъ угловъ вырастаютъ длинные стебельки, поддерживающіе множество желтыхъ и колосочками висящихъ цвѣточковъ. Знамя или верхній цвѣтный листокъ кругловатъ, великъ, загibaется нѣсколько назадъ и внизу означенъ сердцеобразнымъ, темножелтымъ и красноватымъ краишкомъ, окруженнымъ пятномъ. Крыловки острые и маленькіе, а основаніе со многими складками. Спручья красноватые, воздухомъ надутые и при раздавливаніи дѣлаютъ прескъ или щолкъ. Дерево спавыхъ штаммовъ красиво испещрено красными и желтыми жилами. Примѣчанъ надлежитъ, что листья при захожденіи солнца принимаютъ другое положеніе, въ которомъ будиобъ спятъ; днемъ они выпрянуты, а къ вечеру обращаются къ верьху такъ, что попарно другъ къ другу приближаются и составляютъ подъ собою жолобокъ, который послѣднимъ листочкомъ замыкается. Въ древнія времена почиался сей кустарникъ за приносящія Александрійскіе листья, хотя оба растѣнія другъ отъ друга весьма различны; Александрійскіе листья узки, продолговаты, и къ обоимъ концамъ острѣе, а у пузырнаго дерева широки, вверху тупы, и будиобъ наподобѣ лалки раздѣленные. Не взирая на то употребляютъ многіе листья и спручья его вмѣсто Александрійскихъ, и оны имѣютъ такоежъ свойство кромѣ того только, что не такъ слабѣютъ и причиняютъ

нигда

иногда рѣзъ въ животи. Листья и сѣмена составляющъ здоровый кормъ для овецъ, о чемъ писалъ уже Теофрастъ. По Нѣмцки Blasteinsenna, helziger Blasenbaum, Wasanenfraut; по Французски Bagueaudier; по Аглински The common Bladder Senna.

COLUTEA FRUTESCENS Linn. *Колутеа фрутесценсѣ*. Пузырное дерево Египтское растетъ въ Африкѣ въ Египтѣ. Изъ корня его вырастаютъ многіе, древесоватые, бороздчатые, шершистые и на многія вѣтви разширяющіеся прутья въ аршинъ вышиною; листья перистые и составлены изъ многихъ, попарно сидящихъ, узкихъ, оспроконечныхъ, бѣлою шершью прикрытыхъ, однакожъ вверху зеленеватыхъ листочковъ, изъ коихъ послѣднее стоишъ особо. Изъ листовыхъ угловъ показывающъ колосъ съ прекрасными пурпуровыми цвѣтами. Большіе надутые его спручя раскрываются съ зади при верхнемъ швѣ. Сіе растѣніе весьма иѣжно и въ Европѣ не можеть расти на открытыхъ мѣстахъ. Оно пребуешъ однакожъ воздуху, чего ради въ оранжереяхъ его ставить должно поближе къ окошкамъ, ибо въ противномъ случаѣ легко пропадаетъ. Лѣтомъ лучше сажать его на гряды, нежели держать въ горшкахъ, потому, что на оныхъ изобильнѣе цвѣтешъ и получаешъ лучшій видъ. Размножаютъ его изъ сѣменъ, которыя сажаютъ въ парники и оно пребываетъ опѣ трехъ до чешырехъ лѣтъ; сѣмена могутъ посеѣны и у насъ особливо на растѣніяхъ держимыхъ въ горшкахъ. По Нѣмцки staubenartiger Blasenbaum; по Французски Bagueaudier d'Ethiopie; по Аглински Aethiopian Bladder Senna with a scarlet flower.

COLUTEA HERBACEA Linn. *Колутеа гербацеа*. Пузырное дерево траянистое растетъ въ Египтѣ, продолжаетъ только одинъ годъ, имѣетъ составные листья и темно-красные полосатые

цвѣты. Спручя не надутые, но сплюснутые. Оно вырастаетъ въ полтора фута; сѣмена въ Европѣ сажаютъ въ парники, хотя они и не всякой годъ поспѣваютъ. По Нѣмцки frautartiger Blasenbaum.

COLUTEA INDICA Herm. *Колутеа*.

Индика. Смори Anil, Анилъ.

COLUTEA ISTRIA Linn. *Колутеа Истриа*. Пузырное дерево Лепантское рѣдко вырастаетъ выше шести футовъ, пускаетъ множеству сучьевъ, имѣетъ крѣпкое дерево и покрывается во все лѣто и до самой осени желтыми цвѣтами. По Нѣмцки istrischer Blasenbaum; по Аглински Pockocks Colutea, Pockocks Bladder Senna.

COLUTEA MINIMA Lob. *Колутеа минима*. Смори Coronilla, Коронилла.

COLUTEA ORIENTALIS Linn. et Miller. *Колутеа ориенталисѣ*. Восточное пузырное дерево составляетъ низкій кустарникъ около четырехъ футовъ вышиною; листья меньше нежели на обыкновенномъ и бирюзовые; цвѣты темно-красноватые, въ срединѣ съ большимъ желтымъ пятномъ. По Нѣмцки morgenländischer Blasenbaum; по Французски Bagueaudier oriental; по Аглински Eastern Colutea.

COLUTEA SCORPIOIDES. Ger. J. B. *Колутеа скорпионсѣ*. Смори Emericus, Емерусъ

COLUTEA PROCUMBENS Linn. *Колутеа прокумбенсѣ*. Пузырное дерево стѣлющееся. По Нѣмцки kriechender Blasenbaum.

COLUTEA SILIQVOSA, *Колутеа силикпоза*. и

COLUTEA VESICARIA. *Колутеа пезикариа*. Смори Colutea arborefcens, Колутеа арборесценсѣ.

COLYMBVS, *Колимбусѣ*. Смори Stoebe, Стебе.

COLYTEA *Колитеа*. Смори Cercis, Церцисѣ.

COMA,

COMA, *Кома*. Смори Capilli hominis, Капилаи гоминисъ.

COMA AVREA, *Кома ауреа*. Смори Chrysocoma, Хрисокома.

COMACRIATES, *Комакриатесъ*. Смори Maigrubium album, Маррубіумъ албумъ.

COMAE POLII, *Кома полин*. Смори Polium montanum, Полиумъ монтанумъ.

COMARUM PALUSTRE Linn. *Комарумъ палустре*. Quinquefolium palustre tubrum C. B. Inguinaria Plin Quinquefolium quartum. Dod. *Раменный Савельникъ или пятилапая трава* растетъ здѣсь на низменныхъ, мшистыхъ и болотистыхъ мѣстахъ особливо въ Ингерманландіи; около Пензы и въ лѣсистыхъ спранахъ между Енисеемъ и Байкаломъ. Корень ея окружается толстыми и длинными волокнами. Нижняя часть стебля обыкновенно лежитъ на землѣ, но верхняя стоитъ къверху и обсажена зелеными листьями и цвѣтами. Каждый листъ составленъ изъ семи другъ противъ друга расположенныхъ длинноватыхъ зазубристыхъ лапокъ, изъ коихъ послѣдняя стоитъ особо и больше прочихъ. Цвѣты алые, составлены изъ пяти на подобіе розона расположенныхъ листочковъ и поддерживаются однолисточными темно-красными чашечками. Тычковъ въ цвѣтахъ по прищипаніи съ лужковатыми шляпками; пестиковъ и зародышей также много. Сѣмена заостренныя, и лежатъ на цвѣтномъ дѣлѣ. Сію траву собираютъ лѣтомъ послѣ цвѣтія. Корнемъ красиль можно шерсть въ красную краску, да и вся трава съ пользою употребляется можетъ на кожевенныхъ заводахъ. Она имѣетъ пряновато-вязательный вкусъ, въ разныхъ наружныхъ припадкахъ употребляется вмѣсто завязнаго корня (Tormentilla, Торментилла) и въ полосканіяхъ почищаемся полезно отъ расслабленія чашей во рту и горшани. Въ Нѣмецкой зе-

млѣ варятъ корень въ водѣ и оную пьютъ отъ желтухи. Мокшанцы употребляютъ траву въ банѣ при тяжкихъ родахъ и называютъ ее Варма - Крандасъ. Господинъ Линней полагаетъ ее въ XII. классъ, въ V. порядокъ дващати и болѣе тычковыхъ многопестичныхъ растѣній (Isotandria Polygynia.) А Господинъ Турнефортъ въ VI. классъ, въ VII. отдѣленіе, въ VIII. родъ травъ съ подобнымъ розову цвѣтомъ. По Гречески χαμαίφυλον и κόμαρος; по Нѣмецки Siebenfingerkraut; Rothes oder Wasser fünffingerkraut, Blutsauge; по Французки Quinte-feuille rouge des marais; по Англиски Red Marsh Cinkfoil.

COMARUS Theophr. *Комарусъ*. Смори Arbutus, Арбутусъ.

COMBILUM Rumph. V. T. 126. *Комбилиумъ*. Смори Dioscorea aculeata Linn. Диоскореа акулеата.

COMBRETUM Linn. G. 475. *Сосн. Reise* Seite 308. 248. *Комбретумъ* есть Американское и въ Европѣ еще неизвѣстное растѣніе, бывающее двухъ родовъ Западно-Индійское и слабое (laxum, лаксумъ) Цвѣты у него составлены изъ четырехъ яйцокруглыхъ острыхъ и въ чашкѣ утвержденныхъ листочковъ; чашки колокольчатый четырехъзубчатый и сидятъ на зародышахъ; въ цвѣтахъ по осьми длинныхъ щетинообразныхъ тычковъ и одному пестику. По опаденіи цвѣтовъ показывается одно четверогранное сѣмечко. Господинъ Линней полагаетъ сіе растѣніе въ VIII. классъ, въ I. порядокъ осмы тычковыхъ однопестичныхъ растѣній (Ostendria Monogynia.) По Нѣмецки Ado eine Americanische Pflanze.

COMBRETUM LAXUM Linn. *Комбретумъ лаксумъ*. Смори Combretum, Комбретумъ.

COMETES Linn. Mantiss. 1243. *Кометесъ или Волосая эпѣзда* есть Американское не довольно еще извѣстное растѣніе.

расшѣніе. Общественная четырехлисточная чашка окружающѣ по три цвѣточка, въ коихъ чешыре волосистыхъ пычковъ съ кругловатыми шляпками и одинъ пестикъ длиною съ цвѣтѣмъ съ разщепленнымъ на три спрупиомъ. Зародышъ кругловатый и превращается въ преузолную сѣменодержательницу съ тремя сѣмечками. Господинъ Линней полагаетъ его въ IV. классъ, въ I. порядокъ чешырепычковыхъ однопестичныхъ растѣній (Tetrandria Monogynia). По Нѣмецки Saarfster.

COMINIA, *Коминія*. Смори Rhus Cominia Linn Русъ Коминія.

COMMELINA Linn. *Коммелина*. Zanonina Plum. 38. X. *Коммелина*. Сіе растѣніе бывающее десяти родовъ, распуштыхъ отъ части въ Африкѣ, а отъ части въ Америкѣ, прозвано въ честь двумъ братьямъ Коммелинымъ по имени ихъ. Оныя жили въ Амстердамѣ въ 1683 году и означили себя разными полезными Ботаническими сочиненіями. Цвѣты составлены изъ шести листовъ, а именно: изъ трехъ маленькихъ, яйцобразныхъ, обыкновенно зеленыхъ, которые почесъ можно за чашку, и трехъ кругловатыхъ, большихъ и съ прочими попеременно сидящихъ. Около одного или болѣе цвѣтовъ находится за всегда большое, сжатое и сердцеобразное околоцвѣтіе, копорымъ окружающа подобіе ноженъ. Кромѣ трехъ тонкихъ, назадъ загибающихся пычковъ съ яйцокруглыми шляпками находяща въ цвѣтѣ и три медовые сосуда, которые утверждаются на особыхъ волоскахъ и представляющъ подобіе креста. Пестикъ одинъ длиною съ пычки съ простымъ спрупиомъ Зародышъ кругловатъ и превращается въ кругловатую сухую, трехъ раскрышную сѣменодержательницу, имѣющую снаружи три полоски, а внутри три глѣзда и въ каждомъ изъ оныхъ по два угловатыхъ сѣмечка. Господинъ Линней

полагаетъ всѣ сорты въ III классъ, въ I. порядокъ пычковыхъ однопестичныхъ растѣній (Triandria Monogynia). По Нѣмецки Commeline oder commelinische Pflanze. Роды суть:

COMMELINA AFRICANA Linac.

Коммелина Африкана. Африканская коммелина растетъ въ Египтѣ и имѣетъ прозимующій волокнистый корень производящій низкіе, колѣнчатые, къ землѣ наклоненные, а во время цвѣта къверху поднимающіеся стебли, на копорыхъ сидятъ попеременно другъ противъ друга большіе, зеленые, безстебельные, копьеобразные гладкіе листья. Въсто стебельковъ имѣютъ листья шелушистые шиволики, которые обвивающъ стебельныя колѣнца, разширяются въ волосистые края, а потомъ продолжаются въ листья. Изъ листового шиволика вырастаетъ съ противоположенной спороніи особливый, иѣсколько волосистый стебелекъ оканчивающійся сердцеобразнымъ заостреннымъ листомъ, на копоромъ стоимъ еще другій поддерживающій два или три цвѣтка, изъ коихъ только одинъ приходитъ въ совершенство. Три наружные зеленые цвѣтные листья, два, изъ коихъ ширѣ прешьяго, почесъ можно чашкою, а три прочихъ или внутренніе, желтые за насоящій цвѣтъ. Нижний цвѣтный листокъ меньше, воглубленъ и кругловатъ, а прочие два гораздо больше, почечнообразны и оканчивающа словно стебельчюкомъ. Насоящіе три пычка сидятъ при нижнемъ цвѣтномъ листочкѣ, а медовые сосуды или три волоса поддерживающъ шесть желтыхъ крестиковъ, изъ коихъ два средніе меньше другихъ чешырехъ. Цвѣтный стебель по опаденіи цвѣтовъ нагибается исподнею частью горизонтально, а другою оспается обращенъ къверху и загибается назадъ, и на горизонтальной части лежатъ круглая и трехъ бороздчатая

бороздчатая сѣменодержательница. По Нѣмецки gelbe Afrikanische Commeline.

COMMELINA AXILLARIS Linn.

Коммелина аксилларисъ. Коммелина съ сидящими не посредственно на стебляхъ цвѣтами. По Нѣмецки Commeline mit festfigenden Blumen.

COMMELINA BENGHALENSIS Linn.

Коммелина Бенгаленсисъ. Бенгальская Коммелина съ разспилающимися по землѣ стеблями и яйцобразно - шупыми листьями. По Нѣмецки Benghalische Commeline.

COMMELINA COMMUNIS Linnæi.

Коммелина коммунисъ. Городовая или однолѣтняя Коммелина съ голубыми цвѣтами растетъ въ Америкѣ и цвѣшетъ съ Юня мѣсяца по самую осень. Однолѣтний волокнистый ея корень производитъ вѣтвистые гладкіе стебли, которые исподнею частью наклоняются къ землѣ и изъ колѣнцовъ своихъ пускаютъ коренья, а потомъ возвышаются къ верху, далеко распространяются и вырастаютъ въ аршинъ и больше. Листья яйцоконпьеобразные и имѣютъ гладкіе, волосками не прикрытые края. Цвѣты голубые; изъ трехъ цвѣтнхъ листовъ два больше преняго. Естли сѣмена сами собою выпадаютъ, по расцвѣтіи будущею весною изобильнѣе и скорѣе возрастаютъ, нежели отъ собранныхъ и высѣянныхъ со стараніемъ. По Нѣмецки die jährige blaue Commeline.

COMMELINA CRISTATA Lin.

Коммелина кристата. Мохропая Коммелина. По Нѣмецки die gekammte Commeline.

COMMELINA ERECTA Linn.

Коммелина эректа. Прямостоящая коммелина растетъ въ Виргиніи и имѣетъ многолѣтний корень; прямостоящие, косматые и одинакіе стебли; яйцо - конпьеобразные листья и большіе желтые цвѣты.

По Нѣмецки die aufrechtstehende Commeline.

COMMELINA NUDIFLORA Linn.

Коммелина нузифлора. Коммелина съ обнаруженными цвѣтами и равноширно копьеобразными листьями. По Нѣмецки Commeline mit nackenden Blumen.

COMMELINA TUBEROSA Linnæi.

Коммелина Тубероза. Шишковатая Коммелина растетъ въ Мексикѣ. Шишковатый, прозимующий ея корень производитъ одинакій, прямо стоящій стебель въ семь вершковъ вышиною, который около своихъ колѣнцовъ обвитъ длиною, бороздчатою и красноватыми крапинками, попещренною шелухою превращающеюся въ длинный, яйцобразно - заостренный и по краямъ волосками прикрытый листокъ. Верхніе листья бывають часто волнистые. Изъ листового спволика вырастаетъ полосатый волосистый стебелекъ съ яйцобразнымъ заостреннымъ листочкомъ окружающимъ множество голубыхъ цвѣтовъ. Наружные оныхъ листья или чашечные покрыты въ срединѣ волосами, а по краямъ блесовато прозрачные и верхній листокъ меньше нижнихъ; Тычковъ три, которые голубые и два, изъ коихъ такъ какъ и пестикъ, изогнуты, медовые сосудцы или при голубыяжъ волоси поддерживаютъ желтые шляпки, каждая составлена изъ четырехъ большихъ и двухъ маленькихъ шариковъ. Сіе растіе цвѣтетъ и сѣмена приноситъ на первомъ ужъ году. По Нѣмецки die knollichte Commeline.

COMMELINA VIRGINIANA Linn.

Коммелина Виргиніана. Виргинская Коммелина. По Нѣмецки Virginiſche Commeline.

COMMELINA ZANONIA Linnæi.

Коммелина Заноніа. Смори Commelina, коммелина.

COMMERSONIA ECHINATA. Foerst.

Коммерсонія ехината. Restiaria alba. Rumph.

Rumph. amboin. III. t. 119. *Колючая коммерсонія* растетъ въ Амбойнѣ и на островахъ въ южномъ морѣ лежащихъ и прозвана по имени извѣстнаго Французскаго ботаника Коммерсона, который вмѣстѣ съ графомъ Буженвиллемъ обѣзжалъ свѣтъ и умеръ на пуши своемъ на островѣ Мауритіи. У сего растѣнія общесшвенная цвѣтняя чашка есть однолистное и на пяти лѣпестковатыхъ острыхъ лапкахъ раздѣланное околоцвѣтіе, изъ котораго въ разныя стороны расходясь восемь стebelковъ оканчивающихся каждый особою чашечкою, изъ пятихъ вершинками внизъ наклоненныхъ лапчечекъ составленною и поддерживающею бѣленькіе, звѣздообразные изъ пяти сердцевидныхъ листочковъ составленные и обыкновенно по шести вмѣстѣ пучкомъ на коротенькихъ стebelчочкахъ сидящіе цвѣточки. Между цвѣтными листочками сидящія пычки длиною съ листочки и съ коротенькими, двузольными, кругловатыми шляпками, а между оными находящія медовый сосудецъ, составленный изъ пяти копьеобразныхъ, прямыхъ и короче цвѣта, врѣзовъ или лапокъ, между коими видны пять волосиамъ подобныхъ, шерстистыхъ пуговокъ. Пестиковъ въ цвѣтахъ по пяти съ шарообразными спружками и соединяющихся внизу въ круглый шерстистый и пятигранный зародышъ, превращающійся въ шарообразный, крѣпкій, пятигнѣздый, и длинными, колючими и периспорообразными щепинками обложенный орѣхъ, содержащій въ каждомъ гнѣздѣ по два зерна. Сіе растѣніе причислить можно къ V. классу къ V. порядку или пятипычковыхъ пятипестиковыхъ растѣній господина Линнея (*Pentandria Pentagynia*). По Нѣмецки *stachelichte Commerſonie*.

COMOCLADIA, *Комокладія*. См. *Samoclaia*, *камокладія*. О семъ деревѣ скажу я еще только то, что оно

растетъ въ полуденной Америкѣ и испускаетъ изъ себя сокъ, который опѣв воздуха чернѣетъ и столь ѣдокъ, что если ли до дерева только допронешься, то черная краска прежде не сойдеть, пока кожа не слупится. Зубчатая камокладія изходящими изъ нее парами причиняетъ часно, какъ пишетъ господинъ Жаккенъ, смерть тѣмъ людямъ, которые подъ нею ложатся спать. Дерево опѣвино воняетъ. Господинъ Планеръ называетъ его безсучникомъ, а плодъ дѣвическими сливами (*Zurfer pflaumen*).

CANARIA, *Канарія*. См. *Pinus sylvestris* Linn. пинусъ сальвесприсъ.

CONCALE, *Конкале*. См. *Napus*, *напусъ*.

CONCORDIA, *Конкордія*. См. *Anemone*, *анемоне*, и *Agrimonia*, *агримонія*.

CONDANI, *Кондани*; и

CONDARI, *Кондари*; и

CONDER, *Кондербъ*. См. *Gummi olibanum*, *гумми олибанумъ*.

CONDES, *Кондесъ*. См. *Impregatoria*, *императорія*.

CONDIFI, *Кондифи*. См. *Saponaria*, *сапонарія*.

CONDIUS, *Кондиусъ*. См. *Tragos*, *трагосъ*.

CONDONDUM, Rumph. *Кондондумъ*. Подъ симъ названіемъ описываетъ Румфій нѣкоторыя деревья, которыя растутъ на Молукскихъ островахъ и тамъ въ Февралѣ и Мартѣ мѣсяцѣ приносятъ плоды съ ушными яйцы величиною; Оныя содержатъ подъ гладкою и желтою своею кожею сочное тѣло, которое имѣетъ запахъ гнилаго яблока, вкусъ кислый и покрываетъ большое древесоватое зерно. Жители упомянутыхъ острововъ кладутъ ихъ на нѣсколько времени въ солоноватую воду и потомъ употребляютъ въ пищу вмѣсто прѣснаго зелія съ рыбою

рыбою или другими вещами. Одинъ сортъ сихъ плодовъ испещренъ наружно бородавками, и остаеися завсегда зеленымъ; тѣло ихъ пріятнѣе обыкновенныхъ и имѣетъ винный вкусъ, чего ради въ сѣдѣ употребляются не только вареные съ рыбою, но и сырые. По Нѣмецки *Condondum, ein Baum auf den Moluccischen Inseln.*

CONDRILLA, *Кондрилла.* Смори *Chondrilla, хондрилла.*

CONDURDUM, *Кондурдумъ.* Смори *Valeriana, валеріана.*

CONDURE, *Кондуре.* Смори *Voatemes, воаменесъ.*

CONESSI cortex. *Конесси* есть кора, • которой яко о превосходномъ средствѣ отъ кроваваго поноса упоминается въ сочиненіяхъ Единбургскаго ученаго собранія. Дерево ее приносящее растетъ на берегахъ Корсмандельскихъ и сходствуеетъ съ описаннымъ въ книгѣ Малабарскій садъ называемой, деревомъ Кадогана. По сіе время употребленіе сей коры между нами еще не извѣстно, хотя уже и начали отъ упомянушаго припадка употреблять ее исполченную въ порошокъ, изъ котораго съ орапжевымъ сиропомъ дѣлаютъ кашку; примѣчая надлежитъ, что кору должно ежедневно толочь свѣжую и дѣлать каждый день новую кашку, ибо безъ того теряеетъ она вязательный и пріятно горьковатый свой вкусъ и не столь дѣйствительно оказывается въ употребленіи. По Нѣмецки *Conessirinde.*

CONGELIDA, *Конгелида.* Смори *Napus, напусъ.*

CONFERVA Linn. *Конферва XXII.* Водяной мохъ, тина или подъяны нитки растутъ въ рѣкахъ, ручейкахъ, озерахъ, болотахъ и колодезяхъ, бывають дванадцати двухъ сортовъ и суть родъ космашаго водянаго пороста составленнаго изъ зеленыхъ равноподобныхъ, волосистыхъ волопей или нитокъ. Водяной

мохъ хотя и сходствуеетъ съ плесенью, но у сей волопи обсажены пузырѣчками, а у водянаго моха оныхъ нѣтъ. Дилленій въ сихъ волопахъ никакой пустоты примѣтити не могъ, но господинъ Вейссъ утверждаетъ, что оныя внутри всѣ пустоты и представляютъ трубочки, которыя у нѣкоторыхъ сортовъ съ начала и до конца идутъ непрерывно, а у другихъ опять отдѣляются особыми и только посредствомъ лучшихъ микроскоповъ примѣтными звеньшками или перегородками. Сии отдѣленія причиняются воздухомъ, который раздѣляетъ находящуюся въ сихъ трубочкахъ воду такъ какъ ртушь въ барометрѣ, когда въ него вкрадется воздухъ. Изъ сего ясно видѣть можно, для чего оный при продолжительной сухой погодѣ опускается внизъ въ воду, а въ дожди и при сыромъ воздухѣ появляется опять на поверхности оной. Господинъ Линней считаеетъ его дванадцать одинъ сортъ, которые всѣ изображены въ Дилленіемъ описаніи мховъ, и раздѣляетъ оные на пять отдѣленій по расположенію его нитокъ или волопей; къ первому принадлежатъ водяные мхи, составленные изъ простиыхъ, равноподобныхъ и безколѣнчатыхъ волопей; ко второму составленные изъ равноподобныхъ, но на вѣточки или побочныя нитки раздѣленныхъ волопей; къ третьему тѣ сорта, которыхъ волопи между собою соединены на подобіе сѣтки; въ четвертое полагаются мхи съ узловатыми волопами, а въ пятый раздѣленные колѣнцами. Господинъ Линней полагаетъ всѣ сорта въ XXIV. классъ, въ III. порядокъ, многобрачныхъ растѣній роду водяныхъ поростовъ (*Cryptogamia Algae*). По Нѣмецки *Wasserfaden, Grasleder.* Сорта суть

CONFERVA AEGAGROPILA Linnaei
Конферва эгатропила. Шару подобный водяной мохъ называется въ нѣкоторыхъ

которыхъ мѣстахъ козій шарикъ, растетъ въ множествѣ въ Валдайскомъ озерѣ, выбрасывается водою на берегъ, и составленъ изъ многихъ колѣчатыхъ, на вѣпочки раздѣленныхъ, и клубкомъ вмѣстѣ сплѣщенныхъ волошей. По Нѣмецки *Seerlaume, Seefugel, Muteffen.*

CONFERVA AERUGINOSA Linnæi. *Конферва эругиноза. Водяной мохъ* цвѣшомъ яри подобный, составленъ изъ многихъ равныхъ, на вѣпочки раздѣленныхъ и зелеными пупырышками поперечныхъ волошей. По Нѣмецки *furfergrüner Wasserfaden.*

CONFERVA AMPHIBIA Linn. *Конферва амфибія. Овоудный водяной мохъ* составленъ изъ равноподобныхъ вѣшисыхъ и по изсохлости въ иглы превращающихся волошей. По Нѣмецки *wesfelsende Wasserfaden.*

CONFERVA BULLOSA Linn. *Конферва буллоза. Пѣнистый водяной мохъ* растетъ въ стоячихъ водахъ. Волоши очень нѣжны, бывающъ длиною въ палецъ и семь вершковъ и пускающъ во всю длину еще другія волоши, кои нѣжиѣе и короче. Въ чистыхъ водахъ показывающъ оныя на подобіе шелку и прекрасно зеленаго цвѣта, а въ болотистыхъ, цвѣшомъ темнѣе и подобіемъ старой бронежной хлопчатой бумаги. Пузырѣчки сидятъ между волоши, которые между собою споль тѣсно переплѣтены, что теплою воздуха въ пары разжигенная вода не можетъ сквозь нихъ наверхъ пробраться и того ради оснаавливается между ими пузырѣчками. Сей родъ шины или водяного моха можетъ быть употребленъ вмѣстѣ хлопчатой бумаги на обертываніе и набиваніе. По Нѣмецки *blasichter Wasserfaden.*

CONFERVA CANCELLATA Linn. *Конферва канцеллата. Решетошная шиша.* По Нѣмецки *gegitterter Wasserfaden.*

Часть II.

CONFERVA CANALICULARIS Lin. *Конферва каналуларисъ. Наплывъ или жолобный водяной мохъ* садится въ водоводныхъ трубахъ и въ жолубахъ, и расширяется въ оныхъ на подобіе войлока изъ мѣлчайшихъ волоши состоящаго, такъ что часто засоряетъ ихъ отверстія. Французы называютъ сей наплывъ или шину лисьимъ хвостомъ. Многіе думали, что то есть особый водяной мохъ или какое сѣмя, котораго коренья растущъ и въ водѣ, но Господинъ Шреберъ въ III. части своихъ сочиненій утверждаетъ совсѣмъ тому противное. Начало или существо такового наплыва, какъ онъ пишешъ, есть нѣкій корень, а прочее онъ него отпрыски, и онъ явно видѣлъ, что оныя въ трубы входящъ посредствомъ маленькой въ нихъ дырочки или отверстія. Дилленій производитъ ихъ отъ старой иры, поному что волокны ея кореньевъ по большій части подобны волосамъ, и либо темноватые, либо красноватые, и что сей родъ мха подобенъ воемъ живымъ симъ волошиамъ, но Господинъ Шреберъ пишешъ, что онъ въ такихъ мѣстахъ видѣлъ трубы симъ мхомъ наполненныя, гдѣ не было ивъ, а только одни плодовицыя деревья. Въ семъ я не сомнѣваюсь и вообще думаю, что всякіе древесные коренья могутъ въ поврежденные водяныя трубы водою быть занесены и въ оныхъ расти и распространяться. Глиняныя и свинцовыя трубы не скоро симъ наплывомъ засоряются; по описанію Дилленія, Вейсса и многихъ другихъ состоищъ сей мохъ изъ равноподобныхъ, въ два или три вершка длинныхъ и къ концамъ на вѣшки расщепляющихся волошей, которыя вѣшками своими споль тѣсно между собою сплетаются, что составляютъ липкую кожу на подобіе войлока, которымъ прицѣпляются или обвѣшиваются камешки и бока водяныхъ трубъ. Еслили держанъ его пропивъ

тивъ свѣту, по кажется прозрачнымъ и свѣжій гибокъ и мягокъ, но сохнетъ, какъ скоро мало полежитъ на солнцѣ. По Французски *Queue de renard*; по Нѣмецки *fuchschwanz oder Deichelgrasleder*.

CONFERVA CAPILLARIS Linnæi.

Конферва капиллярисъ. Водяной волосистый Мохъ растетъ въ озерахъ, прудахъ и во рвахъ и составленъ изъ желто-зеленоватыхъ волосей, которыя очень длинны, колѣчатые, безвѣточны и разнообразно между собою переплешены. Когда онъ засохнетъ, то волоси принимаютъ бѣлый, а колѣнцы темно-зеленый цвѣтъ. По Нѣмецки *haarzartes Grasleder*.

CONFERVA CATENATA Linn.

Конферва Катената. Цѣпи подобный водяной мохъ. По Нѣмецки *Fettenförmiger Wasserfaden*.

CONFERVA CORALLINOIDES Lin.

Конферва Кораллиноидесъ. Коралльковый водяной мохъ составленъ изъ колѣчатыхъ развилыстыхъ волосей. По Нѣмецки *Corallinenförmiger Wasserfaden*.

CONFERVA DICHOTOMA Linn.

Конферва дихотома. Развилыстый водяной мохъ. По Нѣмецки *Zwenztheiliger Wasserfaden*.

CONFERVA FLUVIATILIS Linnæi.

Конферва флувиатилисъ. Рѣчная тина. По Нѣмецки *flußgrasleder*.

CONFERVA FLUVIATILIS SERICEA VULGARIS ET FLUITANS Dill. *Конферва флувиатилисъ серицеа пулгарисъ етъ флуитансъ.* Смори *Conferva rivularis* Linn. *Конферва ривуларисъ.*

CONFERVA FONTINALIS Linnæi.

Конферва фонтиналисъ. Водяной мохъ въ ручейкахъ и колодезяхъ растущий, изъ всѣхъ мховъ меньшій и нѣжѣйшій и бываетъ иногда зеленый, а иногда больше темноватый. По Нѣмецки *Quellwasserfaden*.

CONFERVA GELATINOSA Linnæi.

Конферва гелатиноза. Водяной мохъ

склизкопатый расстелъ въ чистыхъ ключахъ и источникахъ. Главная волосъ навѣшивается на дерево или на камни около колодезей, и ключей лежащихъ, раздѣляется на многія другія, а сии многократно опять на маленькія и всѣ окружающія шарообразными колѣнцами, опъ чего получаютъ подобіе бусовой нитки. Сии волоси опъ части темноватые, опъ части черноватые, прозрачныя, и склизковатые, такъ что ихъ промежъ пальцевъ едва держать можно. Незнающій человекъ сей мохъ легко почешетъ за лягушечную икру. По Нѣмецки *gallertartiger Wasserfaden*.

CONFERVA GLOMERATA Linnæi.

Конферва гломерата. Клубочный Водяной мохъ. По Нѣмецки *angehäufte Wasserfaden*.

CONFERVA LITTORALIS Linnæi.

Конферва литторалисъ. Приморскій водяной мохъ состоитъ изъ шероховатыхъ волосей. По Нѣмецки *see strands Wasserfaden*.

CONFERVA MUCULENTA Pallas.

Конферва мукулента. Водяной мохъ покрытый слизью обвѣшивается на подобіе сукна лежащія въ Байкалѣ дѣревьями. Корешокъ само зеленый, мягкій, раздѣляется на многія космато-заспиренныя, колѣчатые и длиною въ большой палецъ бывающія волоси и обсаженъ закорюченными, также звеньшками перехваченными и кружками стоящими щетинками. Весьма странно, что оный корешокъ обведенъ весь прозрачною слизью, которая бросена будучи въ простую водку, превращаетъ оную также въ жидкую, липкую и безвкусную слизь. Господинъ Палласъ пишетъ (смори III части путешествія его по Россіи, Лапинское прибавленіе, строкъ 710) что ему кажется, сіе растеніе быть живымъ и что сіе заслуживаетъ почитъ быть изслѣдовано. Сухенный

шенный и отъ слизи очищенный корешокъ испускаетъ изъ себя въ множествѣ прозрачную водяную влажность, которая жженная даетъ отъ себя запахъ, который изъясняетъ нѣсколько живошного. По Нѣмецки *schimmlichter Wasserfaden*.

CONFERVA POLYMORPHA Linn. *Конферва полиморфа. Многообразный водяной мохъ.* По Нѣмецки *vielförmiger Wasserfaden*.

CONFERVA RETICULATA Linnaei. *Конферва ретикулата. Сѣточная тина* растетъ въ множествѣ въ малыхъ рѣчкахъ въ Клязьму впадающихъ и въ другихъ мѣстахъ на рѣчныхъ берегахъ. Сей мохъ или тина есть единая, которой волосы различнымъ подобіемъ между собою переплетаются и опять расходящаяся; она и не такъ нѣжна, какъ другія и разстигается. Волосы зеленые, лоснящіеся и срастаются вмѣстѣ на подобіе сѣтки съ чешуею, пиями и шестиугольными пѣтельками. По Нѣмецки *netzförmiger Wasserfaden*.

CONFERVA RIVULARIS Linnaei. *Конферва ривуларисъ. Conferua rivularis fericea vulgaris et fluitans.* Dill. musc. 12. t. 2. f. 1. *Водяная тина, водяной цвѣтъ*, или въ Нижегородскомъ уѣздѣ и около Казани *Лягушечный шелкъ* растетъ въ тихотекущихъ рѣчкахъ, ручейкахъ и каналахъ и состоитъ изъ тонкихъ, зеленыхъ, лоснящихся и шелковобразныхъ волосей безъ вѣтокъ и колѣнцовъ и въ одинъ, два, иногда и больше аршина длиною, которые во всю длину растягиваются, лежатъ плотно одна возлѣ другой и колеблются купно съ водою. Сей родъ пивны есть безъ сомнѣнія истинъ, который Плиній называетъ Конфервою, понеже и онъ пишетъ, что она наружно приложенная связываетъ переломленные или раздробленные кости. Когда вода отъ гнилости и жаровъ сею пивною покрывается, то простой народъ на-

зываетъ ее водянымъ цвѣтомъ и говоритъ вода цвѣтетъ. Малые ребята собираютъ; вымываютъ и сушатъ ее для игранія. Слущается, что она, когда вода въ озерахъ, въ заливахъ или боломахъ отъ жаровъ или другихъ причинъ сбываетъ; стелился по берегамъ, на которыхъ и засыхаетъ, такъ что ею покрывать можно шалаши, только что дождя терпѣть не можетъ. По Нѣмецки *Wasserschlamm*, *Wassersferfaden*; по Французски *moississure d'eau*.

CONFERVA RUPESTRIS Linn. *Конферва рупестрисъ.* На дикихъ камняхъ растущій водяной мохъ зеленый. По Нѣмецки *Klippengrasleder oder Wasserfaden*.

CONFERVA SCOPARIA Linn. *Конферва скопарія. Мѣтль подовыйный водяной мохъ.* По Нѣмецки *besenartiger Wasserfaden*.

CONFERVA VAGABUNDA Linnaei. *Конферва патабунда. Расплывающаяся тина.* По Нѣмецки *herumirrender Wasserfaden*.

CONFIRMA MAIOR. *Конфирма Майоръ.* Смори *Symphitum*, Симфитумъ.

CONGOGNA, *Конгогна есть Американское, въ 1759 году найденное и еще не совершенно извѣстное растѣние.* По Нѣмецки *Congogne, eine Americanische Pflanze*.

CONI, *Кони. Соснопья пишки.* Смори *Pinus sylvestris*, Пинусъ силвестрисъ.

CONILE, *Кониле.* Смори *Myrrhis*, Миррисъ.

CONIUM Linn. *Cicuta Tournef.* 160. *Коніумъ V. Омегъ.* Смори *Cicuta*, Цикуша.

CONIUM AFRICANUM Linn. *Коніумъ Африканумъ. Африканскій Омегъ* имѣетъ снабденныя жаломъ сѣмена. По Нѣмецки *Africanischer Schierling*.

CONIUM MACULATUM Linnaei. *Коніумъ макулатумъ*. Пятенный Омегъ растущій въ множествѣ около Новагорода. Смотри *Cicuta officinalis*, Цикута официналисѣ.

CONIUM RIGENS Linn. *Коніумъ ригенсѣ*. Жескій Омегъ. По Нѣмцки *steifer Schiering*.

CONIUM ROYENI Linn. *Коніумъ Роени*. Омегъ прозванный по Имени Рое на славнаго Ботаника жившаго въ 1740 году различествуетъ отъ простаго Омега только въ томъ, что сѣмена его звѣздообразно колючія. По Нѣмцки *Royens Schierling*.

CONIUM TENUIFOLIUM Linnaei. *Коніумъ tenuifoliumъ*. Узколиственный Омегъ. По Нѣмцки *dünablätterichter Schierling*.

CONNARUS Linnaei. *Коннарусѣ*. I. *Кожепное дерево Цейланское или вѣвочное дерево* бываетъ только одного рода называемаго односѣмяннымъ (Монокарпосъ) Оно растетъ въ восточной Индіи и имѣетъ высокорастущій, жескій, древесоватый, вѣшвистый и черною корою покрытый вѣшамъ. Листья подобны бобовымъ. Цвѣты маленькіе, зеленовато-желтые, сидятъ пучками и составлены изъ пяти копьеобразныхъ листочковъ; однолистной, пятизубчатой, шершистой чашки; пяти короткихъ и пяти длинныхъ въ одну кучку сросшихся пычковъ и одного пестика съ пылымъ спрупиномъ. Оно приноситъ только одно яйцокруглое, большое и въ продолговатой, одногнѣздной выпуклой и двухъ-раскрышной коробкѣ лежащее сѣмя. Размножается оно черенками; Господинъ Линней полагаетъ его въ XVI. классъ, въ III порядокъ растѣній десятью въ низу въ одну кучку сросшимися пычками, или односѣмейныхъ десятипычковыхъ (Monadelphia Decandria). По Нѣмцки *baumbohnе, Zifzack, Zeylanischer Berberbaum*.

CONNARUS MONOCARPOS Linn. *Коннарусѣ монокарпосѣ*. Односѣмянное Цейланское Кожепное дерево. По Нѣмцки *baumbohnе mit einem Saamen*. Смотри *Connarus*, Коннарусѣ.

CONOCARPODENDRON, *Конокарподендронъ* Смотри *Protea argentea* Linn. Протеа аргентеа.

CONOCARPODENDRON FOLIIS SUBROTUNDIS BREVISSIMIS etc. Boerh. 220. *Конокарподендронъ фоліисъ субротундичесъ брѣписсимисъ*. Смотри *Protea Levisianus* Linn. протеа левизанусѣ.

CONOCARPODENDRON FOLIO ANGUSTO, RIGIDO BREViori, CANO PARVO AVREO etc. Boerh. 200. *Конокарподендронъ фоліо ангусто брѣiori ригидо, кано парво аврео*. Смотри *Protea pallens* Linn. протеа палленсѣ.

CONOCARPODENDRON FOLIO RIGIDO ANGUSTO, APICE TRIDENTATO. Boerh. 198. *Конокарподендронъ фоліо ригидо ангусто, апице тридентато*. Смотри *Protea Hypophyllocarpodendron*. Linn. протеа Гипофиллокарподендронъ.

CONOCARPODENDRON FOLIO RIGIDO, CRASSO, ANGUSTO, CONOLARICIS PARVO Boerh. 197. *Конокарподендронъ фоліо ригидо, крассо, ангусто, коно ларичесъ парво*. Смотри *Protea conifera* Linn. протеа конифера.

CONOCARPUS Linn. *Конокарпусѣ*. *Rudbeckia* Houst. Philof. Transact. III. *Рудбекія* по имени извѣстнаго Рудбека жившаго въ 1659 году или *шишконосное дерево* растетъ въ Америкѣ. Писатели еще по сѣ время не согласующся въ описаніи своего о свойственныхъ сему роду дерева признакахъ. Господинъ Линней счищаетъ оного три рода, а именно: прямое съ продолговатыми листьями (*erecta, erecta*); разстилающееся съ кругловатыми листьями, (*proscumbens, prokumbens*); и III. съ кисточными цвѣтами (*racemosa, racemosa*).

моза) и съ овально-продолговатыми лиспьями. У всѣхъ: чашка есть однолистичное, маленькое, остроконечное и на пять шилообразныхъ лапокъ раздѣленное околоцвѣтне; цвѣта либо совѣмъ нѣтъ, либо оный составленъ изъ пяти вершинками внизъ загибающихся листочковъ. Тычковъ пять или десять прямо къ верху сходящихъ шилообразныхъ съ шарообразными шляпками; пестикъ одинъ корошнѣй съ тупымъ струптикомъ. Зародышей очень много, которые чешуеобразно лѣжатъ другъ на другъ и составляютъ подобие круглой шишки. Каждый изъ оныхъ пре-вращается въ яйцокруглое, и толстымъ кожистымъ краешкомъ обведенное сѣмечко. Конокарпусъ есть Греческое отъ словъ *Karpós*, плодъ и *καὶος*, шишковатый происходящее имя. Господинъ Линней полагаетъ всѣ сорты въ V. классъ въ I. порядокъ пяти тычковыхъ однопестиковыхъ растѣний (*Pentandria Monogynia*). По Нѣмцки *Zirbelbaum*, *Knopfbäum*. Роды суть.

CONOCARPUS ERECTA Linn. яср. *Конокарпусъ эрехта*. Прямостоящій *конокарпъ* имѣетъ продолговатые листья, въверху цвѣтотъ одно околоцвѣтне и въ ономъ пять тычковъ. По Нѣмцки *aufrechter Knopfbäum*.

CONOCARPUS PROCUMBENS Lin. *Конокарпусъ прокумбенсъ*. Разстилающійся *конокарпъ* имѣетъ кругловатые листья. По Нѣмцки *gestreckter Knopfbäum*.

CONOCARPUS RACEMOSA Linn. *Конокарпусъ рацемоза*. Кисточный *конокарпъ* имѣетъ яйцокругло-продолговатые листья; пятилистичные цвѣты съ десятио тычками; листовые стебельки снабжены двумя железками а изъ зародышей или плодныхъ початковъ составленныя шишки расположены кистями. По Нѣмцки *traubenförmiger Knopfbäum*.

CONSILIGO, *Консилито*. Смолри *Helleborus niger*, геллеборусъ нигеръ.

CONSOLIDA ACULEATA, *Консолида акулеата*. Смолри *Jasca*, ясца.

CONSOLIDA AQUATICA, *Консолида акпатика*. Смолри *Eupatorium*, эвпатіоріумъ.

CONSOLIDA AVREA, *Консолида авреа*. Смолри *Solidago, virga aurea*, Солидаго вирга авреа.

CONSOLIDA AVREA CHIRURGICIS Cordi Schol. *Консолида авреа хирургичесъ*. Смолри *Helianthemum*, геліантемумъ.

CONSOLIDA CERVINA, *Консолида церпина*. Смолри *Eupatorium*, эвпатіоріумъ.

CONSOLIDA CORALLINA, *Консолида кораллина*. Смолри *Dentaria*, дентаріа.

CONSOLIDA FILICIFOLIA, *Консолида филицифоліа*. Смолри *Tanacetum*, танацетумъ.

CONSOLIDA LACTARIA, *Консолида лактаріа*. Смолри *Pulmonaria*, пульмонаріа.

CONSOLIDA MAJOR Brunf. Ger. *Консолида маіоръ*. Смолри *Symphytum officinale*. симфитумъ оффицинале.

CONSOLIDA MEDIA, *Консолида медіа* есть *Aiuga reptans*, аюга рептансъ, Линнея. Смолри *Bugula*, бутула.

CONSOLIDA MEDIA VULNERARIO-RUM, Eust. *Консолида медіа пульнеріорумъ*. Смолри *Leucanthemum*, леукантемумъ.

CONSOLIDA MINOR Matth. *Консолида миноръ*. Смолри *Brunella*, брунелла.

CONSOLIDA NODOSA, *Консолида нодоза*. Смолри *Symphytum*, симфитумъ.

CONSOLIDA QVINQVEFOLIA, *Консолида квинкдефоліа*. Смолри *Sanicula*, саникула.

CONSOLIDA REGALIS Matth. *Консолида regalісѣ*. Смотри Delphinium Consolida Linn. Дельфиніумъ консолида.

CONSOLIDA RUBRA, *Консолида рубра*. Смотри Tormentilla, торментилла.

CONTRAYERVA, *Контраерва*. Смотри Dorstenia contrayerva Linn. дорстенія контраерва.

CONTRAYERVA HISPANORUM, *Контраерва испанорумъ*. Смотри Dorstenia drakena Linn. дорстенія дракена.

CONTRAYERVA VIRGINIANA, *Контраерва виргиніана*. Смотри Viperina, виперина.

CONVALLARIA Linn. *Конпалларіа*. симъ названіемъ означаетъ господинъ Линней всѣ сорты ландышей, о которыхъ смотри Lilium convallium, лиліумъ конвалліумъ.

CONVALLARIA BIFOLIA Linnaei *Конпалларіа бифоліа*. Дулистизый ландышъ. Смотри Unifolium, унифоліумъ.

CONVALLARIA LATIFOLIA Linn. *Конпалларіа латифоліа*. Широколистный ландышъ или ландышъ съ широкими, и бѣлыми и зелеными полосками поперечными листьями. По Нѣмецки breitblättrichte Mayblume. и

CONVALLARIA MAJALIS Linn. *Конпалларіа маялисѣ*. Ландышъ. Смотри Lilium convallium, лиліумъ конвалліумъ.

CONVALLARIA MULTIFLORA Lin. *Конпалларіа мультифлора*. Polygonatum latifolium maximum. С. В. Р. многоцвѣтный ландышъ, растетъ на сырыхъ мѣстахъ, подъ кустами и въ шѣни около древесныхъ корней, цвѣтетъ въ Маіѣ мѣсяцѣ и во всемъ сходствуетъ съ правою называемой Соломоновою печатью (Polygonatum polygonatum), кромѣ того только что у сего ландыша

стебель вырастаетъ выше и не угловатъ, но круглый, и что цвѣшныя стебельки раздѣляются либо на одну, либо на двѣ вѣшки и цвѣшны слѣдовательно сидятъ по нѣскольку имѣетъ. Ягоды темносинія и содержатъ въ себѣ по три или по четыре семечка; Свѣжіе его листья и корни, когда ихъ жуешь, втягиваютъ въ себя много мокроты и возбуждаютъ чихотку. Древніе врачи прикладывали ихъ наружно для разбиванія сгустившихся и остановившихся соковъ и крови, въ винѣ раздробленные, и сію же припарку употребилъ въ новѣйшія времена господинъ Верлгофъ для унятія причинившагося отъ неудачныхъ родинъ въ мажкѣ воспаления. Господинъ Линней полагаетъ всѣ сорты Ландыша въ VI. классъ, въ I. порядокъ шестипычковыхъ однопесниковыхъ растеній (Hexandria Monogynia); а господинъ Турнефортъ въ I. классъ, во II. отдѣленіе, во II. родъ правъ съ однолистнымъ цвѣтомъ, котораго песникъ превращается въ мягкій не большой плодъ. По Нѣмецки vielblumige Mayblume, gemeine Weißwurz

CONVALLARIA ODORATA Linn. *Конпалларіа одората*. Душистый ландышъ съ широкими листьями и двойными цвѣтами. По Нѣмецки wohlriechende Mayblume; по французски Seau de Salomon à fleur double.

CONVALLARIA POLYGONATUM Linn. *Конпалларіа полигонатумъ*. Купена. Смотри Polygonatum, полигонатумъ.

CONVALLARIA RACEMOSA Linn. *Конпалларіа рацемоза*. Кусточный ландышъ имѣетъ приземистые листья. По Нѣмецки traubenstammartige Mayblume.

CONVALLARIA STELLATA Linn. *Конпалларіа стеллата*. Звѣздочный ландышъ. По Нѣмецки sternförmige Mayblume.

CONVALLARIA

CONVALLARIA TRIFOLIA Linn.

Конвалларія трифоліа. Трелистый ландышъ. По Нѣмецки *dreylätterichte Mayblume*; о всѣхъ смотри въ главѣ о ландышѣ (*Lilium convallium*, лиліумъ конвалліумъ).

CONVALLARIA VERTICILLATA

Linn. *Конвалларія пертициллата. Polygonatum angustifolium non ramosum* C. B. Pin. 303. Pit Tournesf. *Polygonatum alatum* Dod. *Американскій ландышъ* растетъ въ полуденныхъ странахъ Америки, на каменистыхъ мѣстахъ около Кяхты, также и въ Европѣ въ Швейцаріи. Корень у него разспилается и многотѣпный. Стебель вырастаетъ въ семь вершковъ и не раздѣляется на вѣтки. Листья ланцетообразные, цѣльные, лоснящіеся зеленые, сидящъ по три и по четыре вмѣстѣ одинъ возлѣ другаго кружками около стебля и гораздо уже, нежели у прочихъ сорновъ. При основаніи каждое листа вырастаетъ коротенькій стебелѣокъ поддерживающій два, три и больше колокольчатыхъ, къ низу висящихъ и зеленоваго бѣлыхъ цвѣточковъ, у коихъ трубочка узкая и длинная. Ягодки фиолетовыя и заключаютъ въ себѣ обыкновенно по шести сѣмечекъ. Онъ считается Линнеемъ такъ какъ и прочіе въ VI. классѣ, въ I. порядкѣ шестипычковыхъ (Hexandria Monogynia). По Нѣмецки *schmale Weißwurz; wilder dreudecker, quirlförmige Mayblume*.

CONVALLIUM FLOS, *Конвалліумъ флосъ.* Смотри *Lilium convallium*, лиліумъ конвалліумъ.

CONVOLVULUS Linn. et Tournesf.

Конволвулусъ. LX. Вьюнъ, попойникъ и попилишныя колокольчики. Хотя многія растенія стеблями своими около стоящихъ возлѣ нихъ вещей обвиваются, и симъ образомъ къ верху поднимающіяся, однакожъ съ давныхъ уже временъ

наименовали симъ названіемъ особое растеніе, и означили оное слѣдующими признаками: маленькая и непадающая чашка разрѣзана на пять тупыхъ лапокъ. Цвѣтъ составленъ изъ одного большаго листа, который либо воронкѣ подобный, либо колокольчатый, раскрытый, сложенъ по краямъ какъ бы складками и раздѣленъ на пять не примѣтныхъ почти лапокъ. Тычковъ въ немъ пять шилообразныхъ съ яйцо круглыми сплюснутыми шляпками. Пестикъ одинъ, величиною съ пычки и поддерживаетъ два продолговатые спирника. Зародышъ или плодный початокъ окружается чашкою, и превращается въ кругловатую, двухъ и трехъгнѣздную и двухъ или трехъ раскрытую коробку или сѣменодержательницу заключающую въ каждомъ гнѣздѣ по два кругловатыхъ сѣмечка. У нѣкоторыхъ сорновъ цвѣтныи листъ имѣетъ на краю десять зазубринъ и не у всѣхъ сорновъ обвивается стебель. Сего растенія считаютъ шестьдесятъ сорновъ, изъ коихъ и у насъ растущъ. Всѣ будутъ мною здѣсь описаны подѣ ихъ названіями. Конволвулусъ есть Латинское отъ слова *convolvere*, обвиваться происходящее названіе. Господинъ Линней полагаетъ всѣ сорны въ V классѣ, въ I. порядкѣ пятипычковыхъ однопестичныхъ растеній (*Pentandria Monogynia*). а Господинъ Турнефортъ въ I. классѣ, въ III. отдѣленіе, въ V родѣ праѣ съ однолистичнымъ колокольчатымъ цвѣтомъ, котораго пестикъ превращается въ сухой плодъ или головку бывающую у нѣкоторыхъ сорновъ многогнѣздною, а у другихъ многогнѣздною. По Гречески *Σρίλαξ λεβα*; по Нѣмецки *Winde*; по Французски *Lifegon*; по Италіански *Vilucchio*; по Англически *Bind-Weed*. Сорны суть.

CONVOLVULUS, ALTHAEOIDES

Linn. *Конволвулусъ Алтеоидесъ. Проскурняконый Вьюнъ* растетъ въ южныхъ странахъ

странахъ Европы, также въ Левантѣ и есть многолѣтнее, всегда зеленѣющее и нѣжное растѣніе, у котораго листья сердцеобразные, мягкіе, сидящѣ на коротенькихъ стебелкахъ, покрыты съ обѣихъ сторонъ нѣжною серебряною цвѣта шершавою и бывающѣ иногда глубоко, а иногда мало вѣзаны. Поперемѣнно противъ листовъ вырастающѣ одно и двучлѣнные стебелючки съ блѣдно-красными и пятно-пурпуровыми полосками испещренными цвѣтами. У дикорастущаго сидящѣ цвѣты поодиначкѣ, а у садовой обыкновенно по два на каждомъ стебелкѣ. Стебель вѣзается. По Нѣмецки *Eibischwinde*; по Англиски *Mallow leav'd Bindweed*.

CONVOLVULUS AMERICANUS, **MESCHOACANNA DICTUS** Rai. *Конполпулусъ Американусъ мекхоаканна диктусъ*. Смори. *Meschoacanna*, *Мехоаканна*.

CONVOLVULUS ANCEPS Linn. *Конполпулусъ анцепсъ*. *Обсюдный пѣюнъ*. По Нѣмецки *Zweifelsneidige Winde*.

CONVOLVULUS ARGENTEUS UMBELLATUS, Tournef. *Конполпулусъ аргентеусъ умбеллатусъ*. Смори *Convolvulus Sneorum* Linn. *Конволвулусъ Кнеорумъ*.

CONVOLVULUS ARISTOLOCHIFOLIUS Linn. *Конполпулусъ Аристолохи-фоліусъ*. *Вѣюнъ* съ подобными Пхиновымъ листьями. По Нѣмецки *Winde mit Osterlucyblättern*.

CONVOLVULUS ARVENSIS Linn. *Конполпулусъ арпенсисъ*. *Convolvulus minor arvensis*. C. B. Pit. Tournef. *Volubilis minor*. Dod. ut Ger. *Helxine Cissampelos*, multis, sine *Convolvulus minor*. I. B. *Житожолъ, Вѣюнчикъ, малый Попой* считается между негодными травами, растетъ вездѣ на поляхъ, особливо около Иркутска, между хлѣбомъ, на песчаныхъ мѣстахъ и цвѣтеетъ во все лѣто. Многолѣтній его корень бываеетъ въ пишее пе-

ро толщиною, идеетъ глубоко въ землю, выбѣгаеетъ во всѣ стороны и сильно размножаеетъ, ибо и оторванная отъ него часть, если падетъ на землю, опять вкореняеетъ и производитъ новое растѣніе. Стебли разспилаются по землѣ, если не могутъ около чего взвѣшиться, а въ послѣднемъ случаѣ взвивающіяся весьма высоко, гладки и угловаты. Листья зеленые и сидящѣ другъ противъ друга, но часто обращены всѣ къ одной сторонѣ, сердцеобразные, однакожъ больше стрѣлоподобные, къ обимъ концамъ острые, цѣльные и гладкіе. При основаніи листовъ стоящѣ четырехъгранные цвѣтныя стебелючки, каждый изъ коихъ поддерживаеетъ по одному цвѣточку, и въ срединѣ обсаженъ двумя крошечными шилообразными листочками, между коими иногда вырастаеетъ еще новый стебелючекъ. Цвѣты бѣлые, украшены наружно пурпуровыми полосками, и разширяющіяся къ верху на подобіе воронки; чашки составлены изъ пяти яйцеобразныхъ листочковъ, а тычки, коихъ пять, къ низу ширѣе, къ верху кругловаты и прикрыты волосками. Пестикъ одинакій, волосистый, и бываеетъ либо вышій на подобіе улитки крючечнообразно загнутый, а бѣлый зародышъ сидитъ въ цвѣтѣ на желтой и пятичастной площадкѣ или днѣ. Стебли сего Вѣюна, какъ у прочихъ сорновъ, преисполнены молодымъ сокомъ, имѣющимъ слабительное свойство, но оныя употребляются столь же рѣдко, какъ и горькіе его листья. Цвѣты содержатъ въ себѣ много медового соку. Гдѣ корень однажды вкоренится, шумѣ уже весьма тяжело его искореняетъ. Вырываніе никакъ не помогаеетъ, а должно въ глубину его обкопавъ и вырывать очень бережно, дабы достать весь, ибо всякій оторванный отъ него кусокъ пускаеетъ новые ростки; шого ради можно бы его употреблять для связыванія или утвр-

жденія

жденія сыпучихъ песковъ. По Нѣмецки *Ackerwinde*, *Erdwinde*, *Päthwinde*, *Teufelsbarm*; по Французски *petit Liseron*; по Итальянски *Vilucchio minore*; по Аглински *The common small Bindweed*.

CONVOLVULUS BATATAS Linn.

Конволюлусъ Бататасъ. Смолри *Batatas*, *Бататасъ*.

CONVOLVULUS BETONICIFOLIUS Linn.

Конволюлусъ Бетоницифолиусъ. *Convolvulus peregrinus pulcher*, folio *Betonicae*. I. B. 2. 159. Pit. Tournef. Буквица-целистный Вьюнъ. По Нѣмецки *Winde mit Betonenblättern*.

CONVOLVULUS BIFLORUS Linn.

Конволюлусъ бифлорусъ. Двуцвѣтный Вьюнъ растетъ въ Китаѣ, и есть однолѣтнее растѣніе. Стебель и вѣтви кругловаты, прикрыты волосками и вьющаяся; листья сердцевидные, продолговатые, на обѣихъ сторонахъ шерстистые и сидяжъ на кругловатыхъ, волосистыхъ и коротенькихъ стебелькахъ. Между листьями стоятъ цвѣтныя стебельчочки, всегда по два вмѣстѣ, суть короче листовыхъ и обсаженные щетинками. Цвѣты бѣлые, колокольчатые, маленькіе, сложены по краямъ складками и раздѣланы на пять лапокъ, каждая изъ коихъ изверху еще имѣетъ при зазубрины, изъ коихъ средняя меньше другихъ двухъ. Цвѣтныя чашки составлены изъ пяти листочковъ такъ что наружные два сердцевидны, продолговаты; два внутренне ланцетовидны, а пятый листокъ полусердцевидный. Тычки всѣ бѣлые, а два пестика пурпуровые и узловатые. По Нѣмецки *Zweyblümige Winde*; по Французски *Liseron chinois*.

CONVOLVULUS BRASILIENSIS Lin.

Конволюлусъ Бразиліенсисъ. Бразилскій пьюнъ растетъ въ Америкѣ и Бразиліи на морскихъ берегахъ. Многолѣтнее его стебли лѣзашъ на землѣ, не

Часть II.

вьющаяся, и распространяющаяся весьма далеко. Листья сидятъ на длинныхъ стебляхъ, кругловатые, но по концамъ зазубристые, зеленые. и снабжены назади при стебелькахъ своихъ двумя железками. Болешіе пурпуровые цвѣты хотя и утверждаются на особыхъ стебелькахъ, но онию почти всегда сростаются къ низу по шреѣ вмѣстѣ. Ягоды трехъ гнѣзды. Дѣйствіемъ и качествомъ своимъ сходствуетъ онъ съ морскимъ (*Soldanella*, *Солданелла*). По Нѣмецки *brasilische Winde*; по Французски *Liseron du Brésil*.

CONVOLVULUS CAIRICUS Linn.

Конволюлусъ Каирікусъ. *Convolvulus foliis laciniatis et quinquefoliis*. C. B. 295. Каирскій пьюнъ имѣетъ пятипалашные листья. По Нѣмецки *Winde von Cairo*.

CONVOLVULUS CANARIENSIS, Lin.

Конволюлусъ Канаріенсисъ. *Convolvulus Canariensis semper virens etc.* Commel. H. Amstel. II. Tab. 57. Канарскій пьюнъ растетъ въ Африкѣ на Канарскихъ островахъ, имѣетъ древесоватый, волокнистый корень и деревеняющій на многія вѣтви разширяющійся стебель, который весь прикрытъ волосками, взвивается въ вышину до дващати фузовъ и прозимующій. Длинные листовые стебли и сердцевидные, остроконечные, цвѣтныя листья покрыты также волосками. Чѣмъ моложе листья, шѣмъ мягче они бываютъ, вмѣсто того, что старыя жестче и испещрены красными жилками. Цвѣтныя стебельки глаже и бываютъ либо одинакіе, либо раздѣляющіяся на три и больше другихъ стебельчочковъ поддерживающихъ каждый блѣднопурпуровый цвѣтокъ. По описанію Коммелина древесоватые его стебли или вѣтки легко пускаютъ кореня, естли ихъ вошкнешъ въ землю. По Нѣмецки *Canarische Winde*.

CONVOLVULUS CANTABRICA Lin.

Конволюлусъ кантабрика. Сицилійскій

А а

скій цвѣтъ растѣтъ въ Африкѣ, въ Италіи, Сициліи, на Баденскихъ горахъ въ Австріи и у насъ при Кудунской деревнѣ близъ Селенгинска, позади оного города; около Байкала на Олонскихъ песчаныхъ мѣстахъ и на Монгольскихъ границахъ. Онъ имѣетъ прозимующій и глубоко въ землю идущій корень. Стебель бываетъ въ два и при фуза вышиною, стоитъ болышею частью прямо къ верху и прикрываетъ такъ какъ и прочія части волосками; листья почти равной ширины, сидятъ на непримѣтныхъ стебелькахъ и къ концамъ остры. Цвѣтныя стебельки вырастаютъ при основаніи листовъ и поддерживаютъ обыкновенно по два, но при, а иногда и по пяти алыхъ цвѣтовъ. Стѣнодержательница двугнѣздная. По Нѣмецки *santabrische Winde*.

CONVOLVULUS CAROLINUS Linn
Конполпулусъ Каролинусъ. *Convolvulus folio hederaceo arvensis etc.* H. Elth. fig. 98. *Каролинскій Вьюнъ* растѣтъ въ Америкѣ въ Каролинѣ на пашняхъ и имѣетъ прозимующій корень. Стебель тонкій, темноалый, колѣчатый и прикрываетъ возлѣ корня и около колѣнцевъ волосками, но въ прочихъ частяхъ гладокъ. Листья всѣ волосистые, сердцевидные, и нижніе разрѣзаны на три остроконечныя лапки, а верхніе совершенно цѣльные. Между ними показывающіяся листовые стебельки обсажены листовыми початками, а вверху однимъ или двумя блѣднопурпуровыми цвѣтами. Чашка цвѣтная гладкая, а зародышъ косматый. По Нѣмецки *carolinische Winde*.

CONVOLVULUS CNEORUM Linn.
Конполпулусъ Кнеорумъ. *Convolvulus argenteus umbellatus.* Tourn. *Гиппанскій Вьюнъ* растѣтъ въ Гиппаніи, въ Италіи, на островѣ Кретѣ и въ Сиріи на каменистыхъ мѣстахъ, и составляетъ прямо къ верху обращенный и всегда зе-

леблющій кустарникъ со многими сучьями отъ трехъ до четырехъ фузовъ вышиною. Листья сидятъ безъ стебельковъ другъ возлѣ друга, узкіе къ обѣимъ концамъ острые, цѣльные, и покрыты съ обѣихъ сторонъ мягкой и серебрянаго цвѣта шерстью. Таковою покрывкою снабжены и вѣтви и цвѣтныя чашки, только на послѣднихъ она не лоснится. На концахъ вѣтвей сидятъ по нѣсколькимъ коринковидные и пучкомъ собранные цвѣты. По описанію господина Линнея общесовѣтственный цвѣтныя пучки окружены четырехълисточнымъ околоцвѣтнемъ или покрывкою и составлены изъ пяти подсолнечникомъ расположенныхъ и изъ одной точки врозь расходящихся стебельковъ, изъ коихъ средній одинакій и обнаженный, а прочіе четыре поддерживаютъ по четыре и по пяти цвѣтика самаго алаго колера. По Нѣмецки *Goldenwinde*, *Cretische Winde*; по Аглинскій *Spanish Bindweed*.

CONVOLVULUS COERULEUS HEDERACEO ANGULOSO FOLIO H. Elth. fig 91. et 92. *Конполпулусъ церулеусъ хедерацео ангулозо фоліо*. Смотри *Convolvulus Nil*, конволвулусъ Нилъ.

CONVOLVULUS CORYMBOSUS Lin.
Конполпулусъ коримбозусъ. *Кисточный Вьюнъ* имѣетъ разстилающуюся стебли и сердцевидные листья. По Нѣмецки *Winde in flachen Straußen*.

CONVOLVULUS DISSECTUS Linn.
Конполпулусъ диссектусъ. *Разрѣзанной Вьюнъ*. По Нѣмецки *zerhackene Winde*.

CONVOLVULUS DORYCNium Lin.
Конполпулусъ дорикнѣумъ. Смотри *Dorycnium*, дорикнѣумъ.

CONVOLVULUS ELEGANTISSIMUS Linn. *Конполпулусъ элегантиссимусъ*. *Прекраснѣйшій Вьюнъ*. По Нѣмецки *schönste Winde*.

CONVOL

CONVOLVULUS FARINOSUS Lin.
Конпольпулусъ фаринозусъ. Мучный Вьюнъ. Отечество сего сорта не извѣстно. Стебли взвиваются очень высоко, кругловаты и будто мукою обсыпаны. Листья спрѣлообразные, а къ верху морщеваты и по краямъ съ выемкою; стебельки листовые покрывы также мучною пылью. Цвѣтныя стебли длиннѣ листовъ и поддерживаютъ по ширѣ цвѣтка, кои мяснато колера и разрѣзаны на пять острыхъ лапокъ. Пестикъ оканчивается двумя длинноватыми струпами. По Нѣмцки *mehlichte Winde*.

CONVOLVULUS FLORE MINORE LACTEO, FUNDO ATRO RUBENTE, Dill. H. Eltham, fig. 95. *Конпольпулусъ флоре миноре лактео, fundo атро рубенте.* Смори *Convolvulus obscurus* Lin. конволвулусъ обскурусъ.

CONVOLVULUS FLORE PURPUREO CALYCE PUNCTATO, H. Elth. fig. 9. *Конпольпулусъ флоре пурпурео, каллице пунктато.* Смори *Convolvulus hederaceus* Linn. конволвулусъ гедерацеусъ.

CONVOLVULUS FLORIBUS HERBACEIS, *Конпольпулусъ флорибусъ гербацеисъ.* Смори *Lupinus*, лупинусъ.

CONVOLVULUS FOLII SAGITTATIS, POSTICE TRUNCATIS, PEDUNCULIS BIFLORIS, Russel in Medical Observat. and inquir. vol. I. p. 13. t. I. f. A-F. *Конпольпулусъ фоліисъ сатитатисъ, постице трункатисъ, педункулисъ бифлорисъ.* Смори *Scammonium* Dod. скаммоніумъ.

CONVOLVULUS FOLIO CORDATO GLABRO FLORE VIOLACEO; H. Elth. fig. 97. *Конпольпулусъ фоліо кордато глабро флоре ціолацео.* Смори *Convolvulus hederaceus* Linn. конволвулусъ гедерацеусъ.

CONVOLVULUS FOLIO HEDERACEO ARVENSIS etc. H. Elth. fig. 98.

Конпольпулусъ фоліо гедерацео арвенсисъ. Смори *Convolvulus Carolinus* Linn. Конволвулусъ Каролинусъ.

CONVOLVULUS FRUTICOSUS Lin. et Pallas. *Конпольпулусъ фрутикозусъ.* Кустарный Вьюнъ растетъ въ песчаныхъ степяхъ и каменистыхъ горахъ при рѣкахъ Иртышъ и Оби, на Алтайскихъ горахъ, около Ямышевой и Семипалатской крѣпостей, цвѣтешъ въ изходѣ Іюня мѣсяца, и составляетъ низкораспнуцій кустарникъ, котораго корень производитъ обыкновенно три прямые, на многія цвѣтоносныя и къ верху колючими иголочками обсаженныя вѣтви, раздѣляющіеся стебли въ большій палецъ толщиною, и сверхъ того внизу по бокамъ нѣсколько правянистыхъ, однолѣтнихъ и шершавыхъ короткихъ побѣговъ. Листья сидятъ попеременно другъ противъ друга, копьеобразные и сѣдою шерстью покрывные. Цвѣты обращены къ верху другъ надъ другомъ, вырастаютъ изъ пятилистныхъ шершавыхъ чашечекъ и составляютъ трубку къ верху чашечкою на пять зубцовъ расширяющуюся: трубка съ наружи шершавая, а края краснѣющіеся. По Нѣмцки *strauchhafte Winde*.

CONVOLVULUS GANGETICUS Lin. *Конпольпулусъ гангетикусъ.* Смори *Euolulus gangeticus* Linn. Еволвулусъ гангетикусъ.

CONVOLVULUS GLABER Lin. *Конпольпулусъ глаберъ.* Гладкій Вьюнъ. По Нѣмцки *glatte Winde*.

CONVOLVULUS HEDERACEUS Lin. *Конпольпулусъ гедерацеусъ.* *Convolvulus flore purpureo, calyce punctato* H. Elth. fig. 96. *Плющепый вьюнъ* растетъ въ Азїи, въ Африкѣ и Америкѣ и есть лѣтнее произрастѣніе. Стебель возвышается въ три и четыре фута и темнокрасноватый. Листья зеленые, насажены нѣж-

ными волосками и имѣющъ различное подобіе: ибо иногда бывающъ кругловато-сердцеобразные и цѣльные, а иногда сердцеобразные и на три, часто и на пять острыхъ лапокъ рѣзанные. Волоски окружающіе вѣтви, листовые и цвѣтные стебельки гораздо длиннѣе. Цвѣтные чашки не только оными прикрыты, но означены еще черными пятнышками. Цвѣтные стебельки расщепляются къ верху на четыре или на пять другихъ коротенькихъ стебельчочковъ, поддерживающихъ каждый по одному колокольчатому, цѣльному, сперва фіолетоголубому и къ низу блѣсоватому, а когда начнетъ увядать, блѣдно-пурпуровому цвѣточку. По описанію Господина Линнея цвѣты и сѣменодержательницы обращены къ верху, а по описанію Дилленія послѣднія висятъ къ низу, и прехъ гнѣздиныя. Господинъ Линней соединяетъ съ симъ родомъ также Вьюнъ съ сердцеобразными гладкими листьями и фіолетовымъ цвѣтомъ Дилленія (*Convolvulus folio cordato glabro flore violaceo*, Конволвулусъ фоліо кордатю глабро флоре віолацео) и большій голубой Вьюнъ съ плющевымъ листомъ, изображенный на 93-рисункѣ въ книгѣ Этамскимъ садомъ на зѣлаемой (*Convolvulus coeruleus maior folio hederaceo*. Н. Elth. fig. 93. Конволвулусъ церулеусъ маіоръ фоліо гедерацео). По Нѣмецки ершенartige Winde.

CONVOLVULUS HIRTUS Lin. *Конволпулусъ гиртусъ*. Косматый Вьюнъ имѣетъ сердцеобразные шершистые листья, волосистые стебли и вѣтви и многоцвѣтные стебельки. По Нѣмецки rauhe Winde.

CONVOLVULUS IALAPA Linnaei. *Конволпулусъ Ялапа*. Смори Ialapa, Ялапа.

CONVOLVULUS INDICUS ALATUS MAXIMUS, FOLIIS IBISCO NON NIHIL SIMILIBUS, ANGULOSIS Hermann. Lugd. Bat. p. 117. t. 177. t. 178 et 179. *Кон-*

полпулусъ Индикусъ алатусъ максимумъ, фоліисъ Ивиско нонъ нигиль симилибусъ, ангулозисъ. Смори Turpethum, Турпетумъ.

CONVOLVULUS LINEARIFOLIUS Linn. *Конволпулусъ линейифоліусъ*. Вьюнъ съ равноширными листьями. По Нѣмецки Winde mit gleichbreiten Blättern.

CONVOLVULUS LINEATUS Linnaei. *Конволпулусъ линейатусъ*. Полосатый Вьюнъ растетъ на берегахъ средиземнаго моря въ Гишпаніи и во Франціи, имѣетъ прозимующій корень, разстилающийся и изгибистые стебли въ четыре вершка длиною; ланцетообразные, полосочками поперечные, на подобіе шелка шершистые, стебелястые и далеко другъ отъ друга окрѣпшіе листья; коротенькіе и двумя большими листовыми почашками снабжденные цвѣтные стебельчочки и красные, колокольчатые и наружно шершистые цвѣты съ среброцвѣтными и не примѣтно волосистыми чашечками. По Нѣмецки gestreifte Winde.

CONVOLVULUS LITTORALIS Lin. *Конволпулусъ литторалисъ*. Навереженный Вьюнъ имѣетъ спелющіеся по землѣ стебли, продолговатые и на подобіе распростертой руки на пять лапокъ разрѣзанные листья и одноцвѣтные стебельки. По Нѣмецки Strandwinde.

CONVOLVULUS MACROCARPUS Linnaei. *Конволпулусъ макрокарпусъ*. Вьюнъ съ большими плодами или сѣменными коробками. По Нѣмецки Winde mit großen Früchten.

CONVOLVULUS MACRORRHIZOS Linnaei. *Конволпулусъ макрорризосъ*. Вьюнъ съ большими корнями. По Нѣмецки Winde mit großen Wurzeln.

CONVOLVULUS MAIOR ALBUS Bauh. Pin. 294. *Конволпулусъ маіоръ албусъ*.

вусъ Смотри Convolvulus sepium Linnaei.
Конволюсусъ сепіумъ.

CONVOLVULUS MALABARICUS
Linn. Конполпулусъ малаварикусъ. Ма-
лаварскій Вьюнъ имѣетъ шерстистый и
прозимующій стебель, и гладкіе сердце-
образные листья. По Нѣмцки Malabarische
Winde.

CONVOLVULUS MARITIMUS NOS-
TRAS Moris. hist. Pit. Tourn. Конполь-
пулусъ маритимусъ нострасъ; и

CONVOLVULUS MARITIMUS RO-
TUNDI FOLIUS Zannich. Venez. t. 6.
Конполпулусъ маритимусъ ротунди
фоліусъ. Смотри Soldanella, солданелла.

CONVOLVULUS MARTINICENSIS
Linn. Конполпулусъ Мартиниценсисъ.
Мартиникскій Вьюнъ. По Нѣмцки
Winde von Martinique.

CONVOLVULUS MEDIVM Linnaei,
Конполпулусъ медиумъ. Восточноин-
дійскій Вьюнъ растетъ въ множествѣ
въ Амбойнѣ и имѣетъ копьеобразно-за-
остренныя листья и спирѣеобразныя цвѣт-
ныя чашки. По Нѣмцки ostindische
Winde.

CONVOLVULUS MINOR, Конполь-
пулусъ миноръ. Смотри Convolvulus
arguens Linn. Конволюсусъ арвенсисъ.

CONVOLVULUS MULTIFLORUS
Linn. Конпольпулусъ мультифлорусъ.
Многоцвѣтнй Вьюнъ. По Нѣмцки
vielblumige Winde.

CONVOLVULUS MURICATUS Lin.
Конпольпулусъ Мурикатусъ. Щетин-
ный Вьюнъ растетъ въ восточной Ин-
діи въ Сураѣ и очень сходствуеѣтъ съ
Кенарскимъ кромѣ того только, что у
Сураѣскаго гладкій стебель обсаженъ сла-
быми щетинками, листья цѣльны, а цвѣ-
тныя стебельки становятся къ концу тол-
ще и поддерживающъ по два пурпуровые и
воронкѣ подобныя цвѣшки. По Нѣмцки
Vorstige Winde.

CONVOLVULUS NIL Linn. Кон-
полпулусъ нилъ. Convolvulus coeruleus
hederaceo. anguloso folio. H. Elth. fig. 91.
et 92. Campana caerulea. Dod. Аравскій
Вьюнъ растетъ въ Аравіи и Америкѣ и
есть лѣтнее произрастѣніе. Стебли, ли-
стовые и цвѣтныя стебельки и чашки
мохноватыя, и всѣ листья съ зади сердце-
образныя, а съ переди разрѣзаны на три
острыя лапки. Цвѣтныя стебельки короче
листовыхъ и поддерживающъ только по
одному цвѣтку. Цвѣты голубые, колокольча-
тые къ верѣху съ широкимъ устьемъ и
разрѣзаны почти до половины на пять
острыхъ лапокъ. Чашечныя листочки длин-
ные и остроконечныя. Пестикъ не раще-
пляется, но представляетъ простую голо-
вку. Сѣменодержательницы стоятъ къ
верѣху и прехъ гнѣздныя. Цвѣты раскры-
вающіяся къ вечеру, и на другій день къ
полудню начинаютъ уже увядать. Вообще
почитающъ сие растѣніе за то, которое
Арабы называющъ нилъ и коего сѣмена
употребляющъ и внутренно для выго-
мленія низомъ мокротныхъ влажностей.
Дилленій упоминаетъ еще объ одномъ
сорнѣ сего вьюна, котораго сѣмена при-
славы были къ нему изъ Вирганіи и Каро-
лины. Унаго листья по его описанію ши-
ре и бывающъ обыкновенно разрѣзаны на
пять кругловатыхъ лапокъ. По Нѣмцки
Nienwinde, blaue Winde mit eefigem Ephcu-
blatt.

CONVOLVULUS NUMMULARIS
Linn. Конполпулусъ нуммуларіусъ. Смо-
три Euolulus nummularius Linn. Эволю-
лусъ нуммуларіусъ.

CONVOLVULUS OBSCURUS Linn.
Конполпулусъ обскурусъ. Convolvulus
flore minore lacteo, fundo alto rubente
Dill. H. Elth. fig. 95. Цейландскій Вьюнъ
растетъ въ Азіи на островѣ Цейлонѣ,
въ Кинаѣ и Суринамѣ, и есть лѣтнее
произрастѣніе; стебель съ вѣтвями взви-
вается

вается чрезвычайно высоко, но естли опоящие близъ ихъ предмѣты низки, по опускаются опять внизъ, однакожъ уже съ правой стороны къ лѣвой, вмѣсто того, что естли выются къ верху, поднимаются они съ лѣвой къ правой. Вѣтви, верхняя часть стеблей и цвѣтныя стебельки прикрыты волосами; листья всѣ сердцеобразные, цѣльные и больше гладки, нежели шероховаты, но нижніе гораздо больше и стебелястѣе верхнихъ. Цвѣтныя стебельки къ концу толще и каждый изъ оныхъ поддерживаетъ по одному цвѣтку, который бѣлый съ желтоватою звѣздочкою, а при днѣ или внизу съ темно пурпуровымъ пятномъ. Чашка гладкая, а сѣменодержательница виситъ къ низу. По Нѣмецки *dunkle oder Zeylanische Winde*.

CONVOLVULVS PALMATVS Linn.
Конполпулусъ палматусъ. Вьюнъ съ подобными распростертой рукъ листьями. По Нѣмецки *handförmige Winde*.

CONVOLVULVS PANDVRATVS Linn.
Конполпулусъ пандуратусъ. *Convolvulus megalorrhizos* flore amplo lacteo Dill. H. Elth. Tab. 85. fig. 99. *Кувскій Вьюнъ или Вьюнъ съ бандурообразными листьями* растетъ въ Америкѣ на островѣ Кубѣ и въ Виргиніи на песчаныхъ мѣстахъ. Корень у него большой, рѣпообразный и прозимующій. Стебли тонкіе, длинные и обвиваются около ближнихъ предмѣтовъ съ правой въ лѣвую сторону. Подобіе листовъ различное; нижніе стоятъ другъ отъ друга далѣе, нежели верхніе, кои гладки, вмѣсто того что нижніе шероховаты; всѣ листья зеленые; нижніе сердцеобразны, остроконечны и совѣмъ цѣльны, средніе по краямъ выгнуты, а верхніе отъ выемки кажущаяся разрѣзанными на три лапки. По описанію Дилленія стебли, листовые и цвѣтныя стебельки покрыты волоса-

ми, а по описанію Гроновія оныя гладки. Цвѣтныя стебельки поддерживаютъ по одному, по два и по три цвѣтка; кои большіе, и бѣлые, а къ низу пурпуровые. Пестикъ узловатъ. Сѣмена шершавыя. *geigenförmige Winde*.

CONVOLVULVS PANICVLATUS Linn.
Конполпулусъ паникулатусъ. *Метла подовый пьюнъ*. По Нѣмецки *rispenförmige Winde*.

CONVOLVULVS PETTATUS Linn.
Конполпулусъ петтатусъ. *Щитовый Вьюнъ* растетъ въ Азії въ Амбойнѣ и имѣетъ щитообразные листья и многоцвѣтныя стебельки. По Нѣмецки *schildförmige Winde*.

CONVOLVULVS PENTAPETALOIDES Linn.
Конполпулусъ пентапеталондесъ. *Майорскій Вьюнъ* растетъ на островѣ Майоркѣ и есть лѣтнее произрастѣніе имѣющее ланцетообразныя, тупые, корыпкостебелястые, гладкіе и полосочками означенныя листья и на коротенькихъ стебелькахъ сидящіе маленькіе, по краямъ на пять оспрыхъ лапочекъ вѣтвяные и голубовашые съ желтымъ устьемъ цвѣточки. По нѣмецки *Winde von Majorca*.

CONVOLVULVS PENTAPHYLLUS Linn.
Конполпулусъ пентафиллусъ. *Волосистый пьюнъ*. По Нѣмецки *haarige Winde*.

CONVOLVULVS PERSICVS Linn.
Конполпулусъ Персикусъ. *Персидскій Вьюнъ* растетъ у насъ въ степи между Кумою и Терекомъ и имѣетъ яйцобразныя стебельки. По Нѣмецки *persische Winde*.

CONVOLVULVS PES CAPRAE Lin.
Конполпулусъ пѣсъ капре. *Козья нога или дулапочный пьюнъ* растетъ въ восточной Индіи и имѣетъ большой прозимующій корень; стѣлющіеся по землѣ стебли; кругловашые, толстые, сочные

ные и по концамъ на двѣ лапки разрѣзанные листья, по которой причинѣ и прозванъ Козьей ногою; и большіе алые цвѣты. Сіе растѣніе содержитъ въ себѣ много молодшаго соку и слабѣе. По Нѣмцки Ziegenfuß.

CONVOLVULUS PURPUREUS Linn.

Конполпулусъ Пурпуреусъ. Convolvulus purpureus folio subrotundo. C. B. Pint. *Пурпуропый цвѣтъ* растѣтъ въ Америкѣ и составляетъ лѣтнее произрастѣніе. Листья всѣ сердцеобразные и цѣльные. Цвѣтныя стебельки стоятъ прямо къ верху и расщепляются на короткія и къ концамъ толще бывающія вѣтки, которыя, когда сѣменодержательницы начнутъ поспѣвать, наклоняются къ низу. Цвѣты большіе пурпуровые и поддерживаются волосистыми крапивными чашечками. Господинъ Линней причислилъ къ сему сорту маленький голубой вьюнъ съ круглозатымъ листомъ (Convolvulus coerules minor folio subrotundo H. Elth. fig. 93. конволвулусъ церулеусъ миноръ folio subrotundo; и вьюнъ съ сердцеобразнымъ гладкимъ листомъ (Convolvulus folio cordato glabro H. Elth. fig. 97. конволвулусъ folio cordato glabro). По Нѣмцки purpurrothe Winde.

CONVOLVULUS QUINQUEFOLIUS Linn. *Конполпулусъ кпиквефоліусъ, Пятилистный цвѣтъ* имѣетъ гладкій стебель и гладкіе зубчатые листья. По Нѣмцки fünfblättrichte Winde.

CONVOLVULUS REPENS Linnaei. *Конполпулусъ репенсъ. Стѣлющійся вьюнъ* имѣетъ спрѣлыя подобные листья. По Нѣмцки kriechende Winde.

CONVOLVULUS REPTANS Linn. *Конполпулусъ рептансъ. Ползунъ* растѣтъ въ Сибири около Селенгинска и имѣетъ копьеобразные листья и стѣлющіеся по землѣ стебли. По Нѣмцки schleifende Winde.

CONVOLVULUS ROSEUS, *Конполпулусъ розеусъ. Розопый вьюнъ* растѣтъ у насъ при рѣкахъ Иртышѣ и Оби и на Алтайскихъ горахъ. По Нѣмцки rosenrothe Winde.

CONVOLVULUS RUPESTRIS Pallas. *Конполпулусъ Рупестрисъ.* Смори Convolvulus Sibiricus Linn. *Конволвулусъ Сибирікусъ.*

CONVOLVULUS SCAMMONIUM Linn. *Конполпулусъ скаммоніумъ.* Смори Scammonium, Скаммоніумъ.

CONVOLVULUS SEPIMUM Linn. *Конполпулусъ сепіумъ.* Convolvulus maior albus. Bauh. pin. 294. Tournef. Smilax laevis maior Dod. Helxine cissampelos. Cord. in Diosc. Volubilis maior. Frag. Lon. Tab. Malacocissus, Democeratis, Ang. Convolvulus solis sagittato-acuminatis, postice auriculatis, floribus ex foliorum alis solitariis. Flor Sibir. IV. p. 96. растѣтъ во многихъ мѣстахъ Россіи возлѣ заборовъ, и плетней, какъ то: въ Сибири на каменистыхъ мѣстахъ и утесахъ при рѣкахъ Енисей и Иртышъ, около города Селенгинска, въ кустарникахъ около Байкала, также и въ Ингерманландіи при вершинѣ рѣчки Россонь и цвѣтетъ во все лѣто. Корень проливающий, толстый, бѣлый и разстилающийся. Стебли длинные, гладкіе и обвивающіеся, но въ Сибири стелются они большею частию по землѣ. Листья сидятъ на стебелькахъ попеременно другъ противъ друга и сушь спрѣлообразно - заостренные, не разрѣзанные, но зазубренные, гладкіе, свѣтло-зеленые съ темными краями и позади приплюснутые. Изъ листовыхъ стебельковъ вырастаютъ одностебельные, гладкіе, четырехгранные и цвѣтныя стебельки, которые короче листовыхъ, украшаются при самомъ концѣ двумя сердцеобразными и цвѣтную чашку почти совсѣмъ покрывающими листочками и поддерживають каждый по одному большому

тому бѣлому колокольчатому цвѣтку, который въ сѣверной Америкѣ бываетъ шѣлѣснаго колера. Песникъ въ немъ расщепленный. Зародышъ или плодный початокъ сидитъ въ цвѣтѣ на желтоватой, сочной и пятаю зазубринами означенной порелочкѣ, и превращается въ кругловатый, перепонистый и величиною съ большую вишню бывающій плодъ или сѣменодержательницу, содержащую въ себѣ угловатые чернѣющія, а иногда красноватые сѣмечки. Стебли преисполнены молодымъ слабищельнымъ сокомъ. Все растѣніе содержитъ въ себѣ много существенной соли, влажности и посредственную часть масла, разбиваетъ, исцѣляетъ раны, содержитъ шѣлесное испражненіе свободнымъ и полезно отъ нарывовъ въ ушахъ, но внутренно рѣдко употребляется. Ионаиъ Баугинъ пишетъ, что свиньи охотно ѣдятъ его корень. По Гречески *σμίλαξ λεῖα*; по Нѣмецки *Zaunwinde*, *Pectenwinde*, *Bärwinde*, *Brunstoeck*, по Французски *grand Liseron* ou *Lizet*; по Италіански *Viluchio maggiore*; по Аглински *Greater or White Bindweed*.

CONVOLVULUS SERICEUS Linn.

Конполпулусъ серицеусъ. Шелкопый Вьюнъ. По Нѣмецки *seidenartige Winde*.

CONVOLVULUS SIBIRICUS Linn.

Mantiss. p. 203. Конполпулусъ Сибирікусъ. Convolvulus rupestris Pallas. Сибирскій Вьюнъ растетъ на увалахъ около Селенгинска, цвѣстетъ съ Іюля мѣсяца по самый Августъ и во всю зиму не шѣраетъ зрѣлыя свои сѣменодержательницы. Корень прозимующій, волокнистый и въ бѣлый палецъ толщиною; вьющіеся его стебли предлинныя, гладкіе и съ исподоблѣднозеленыя, а стебельки ихъ изрыты во всю длину бороздками. Цвѣтныя стебельки короче листовъ, расщепляющіяся на двое и поддерживающіе по два цвѣтка. Цвѣты бѣлые или блѣдно-красноватые, а къ низу желтоватые, колокольчатые,

и съ складками; сѣменодержательницы кругловато-оспиря, двушелушныя, двугнѣзныя и заключаютъ въ себѣ по чепыре сѣмечка, кои жески и либо желтоватые, либо чернѣющія. По Нѣмецки *Sibirische Winde*.

CONVOLVULUS SICULUS Linnæi.

Конполпулусъ сикулусъ. Сицилійскій Вьюнъ растетъ въ Сициліи, и есть лѣтнее произрастѣніе. Стебли возвышающіяся въ два фута и еслии нѣтъ въ близости ихъ предмѣста, около котораго бы обитавшя могли, то сами между собою переплетаются, а иногда сплетаются и по землѣ. Листья шакже какъ и стебли нѣсколько шершавые, цѣльные, яйцобразныя, оспиря и утверждаются на коротенькихъ стебелькахъ. Цвѣтныя стебли длинны, одинаки и поддерживающіе каждый по одному маленькому голубому цвѣтку. По Нѣмецки *sicilianische Winde*.

CONVOLVULUS SOLDANELLA

Linn. Конполпулусъ солданелла. Смори Soldanella, солданелла.

CONVOLVULUS SPITHAMAEUS

Linn. Конполпулусъ спитамеусъ. Низкорастущій вьюнъ имѣетъ сердцесобразныя, мошкомъ покрытые листья. По Нѣмецки *Zwergwinde*.

CONVOLVULUS SYRIACUS, SCAM-

MONIA SIRIACA. Moris. Hist. p. 12. f. 1. t. 3. f. 5. Конполпулусъ Сиріакусъ. Скаммонія Сиріака. Смори Scammonium, Скаммоніумъ.

CONVOLVULUS TENUIFOLIUS

SIVE PINNATUS AMERICANUS Parkin.

Конполпулусъ tenuifolius сипе пиннатусъ Американусъ. Смори Ipomoea Quamoclit Linn. Ипомеа Квамоклитъ.

CONVOLVULUS TERRESTRIS Linn.

Конполпулусъ террестрисъ. Приземистый Вьюнъ. растетъ во оврагахъ при Чернорѣчинской крѣпости. По Нѣмецки *Zwergische Winde*.

CONVOLV-

CONVOLVULUS TOMENTOSUS

Linn. *Конполпулусъ томентозусъ. Косматый Вьюнъ.* По Нѣмецки *filzige Winde.*

CONVOLVULUS TRICOLOR Linn.

Конполпулусъ триколоръ. Трещѣтый Вьюнъ растетъ въ Африкѣ, въ Гишпаніи, на островѣ Сициліи и есть лѣтнее произрастѣніе. Волокнистый его корень производитъ нѣсколько зеленыхъ стеблей въ одинъ и два фута вышиною, которые нижнюю частью лежатъ на землѣ, а верхнюю стоятъ прямо. Листья бываютъ безъ стебельковъ, и нѣсколько широковаты, нижніе обращенно яйцобразные или почпкилину подобные, а верхніе ланцетообразные. Изъ листовыхъ стебельковъ вырастаютъ длинныя цвѣтныя стебельчки съ большими колокольчатыми цвѣтами, которые обыкновенно лазеревые, въ срединѣ желтые, а у дна или внизу бѣлые; случается однакожъ, что цвѣты бываютъ либо совсѣмъ голубые или бѣлые, либо бѣлые съ желтымъ дномъ. По Нѣмецки *dreifarbig* Winde.

CONVOLVULUS TURPETHUM Lin.

Конполпулусъ турпетумъ. Смори Turpethum, Турпетумъ.

CONVOLVULUS UMBELLATUS Lin.

Конполпулусъ умбеллатусъ. Подсолнечный Вьюнъ имѣетъ вьющіеся стебли, сердцеобразные листья и подсолнечникомъ нѣсколько вмѣстѣ расположенныя цвѣтныя стебельки. По Нѣмецки *Goldenformige Winde*

CONVOLVULUS VERTICILLATUS

Linn. *Конполпулусъ пертициллатусъ. Вьюнъ* съ сидящими кружкомъ цвѣтными стебельками. При хожденіи за сими сорщиками вьюновъ, должно сморѣть на долготѣспіе и спечестіе ихъ. Однолѣтніе, чтобъ скорѣе достать спѣлыя сѣмена, сѣются на парники; на которыхъ либо остаются, либо ранѣе пересаживаются на гряды въ хорошо утучненную или легкую и солнцемъ освѣщаемую землю и часто поливаются. Большая часть иностранныхъ прозимующихъ могутъ лѣтомъ выснавляемы быть на воздухъ, а зимою вносятся въ оранжереи, въ которыхъ должно имъ также повременно давать воздухъ. По Нѣмецки *quirlförmige Winde.*

Часть II.

Смори Polygonum convolvulus Linn. Политонумъ Конволвулусъ.

CONVOLVULUS, *Конполпулусъ.*

Смори Polygonum convolvulus Linn. Политонумъ Конволвулусъ.

CONYZA Linn. et Tournef. XXXI.

Кониза. Богатинка или Комарникъ есть растѣніе бывающее прищипши одного сорща, изъ коихъ у насъ распутъ только два. У всѣхъ свойственные признаки суть слѣдующіе: цвѣтная чашка общественная продолговата и составлена изъ оспроконечныхъ, и на подобіе черепицы другъ друга покрывающихъ чешуекъ, изъ коихъ наружныя другъ о друга опсто-яютъ далѣе. Цвѣты трубчаты и составлены изъ многихъ вмѣстѣ соединенныхъ цвѣточковъ, изъ коихъ нѣкоторые двуполые, то есть имѣющіе и пычки и пестики, а другіе только однополые или однопестиковые. Первые многочисленнѣе и сидятъ въ кружкѣ или въ срединѣ, а послѣдніе, кои кругловаты, ихъ окружаютъ. Двуполые составляютъ трубочки, разширяющіеся къ верху на подобіе воронки, имѣющей широкое и на пять лапокъ вѣзанное устье: пестиковые или женскіе воронкѣ подобныя съ прехлапочнымъ устьемъ. Въ двуполыхъ пять волосистыхъ прекороткихъ пычковъ, сросшихся валообразными и трубчатыми своими шляпками; и одинъ волосистый пестикъ длиною съ пычки, съ расщепленнымъ на двое спруникомъ и съ долговатымъ зародышемъ. Въ пестиковыхъ только одинъ пестикъ съ двумя тоненькими спруниками и въ низу съ продолговатымъ зародышемъ. Плода нѣтъ, а сѣмена лежатъ на цвѣтошномъ днѣ и суть послѣ двуполыхъ

двуполыхъ одинакія долгія и съ волоса-
нымъ вѣнчикомъ; послѣ женскихъ пакіяжъ.
Кониза происходитъ отъ Греческаго *κόνις*,
комаръ, потому что въ древнія вре-
мена приписывали ей свойство прогонять
комаровъ. Господинъ Линней полагаетъ
всѣ сорны въ XIX классъ, во II. порядокъ
растѣній съ плодоносными обоеполыми и
женскими цвѣтами и у пычковъ, коихъ шляп-
ки срослись вмѣстѣ, или единородныхъ мно-
гобрачныхъ излишествовающихъ (*Syngenesia*
Polygamia superflua,) а Господинъ Турне-
фортъ въ XII. классъ, во II. отдѣленіе,
въ XIII. родъ правъ съ составленнымъ
изъ многихъ вмѣстѣ соединенныхъ цвѣ-
точковъ цвѣтомъ и сѣменами снабженны-
ми пушистымъ вѣнчикомъ. По Гречески
Κόνις, По Нѣмецки *Dürrkraut*; *Stöckpflanze*,
Müschkraut; по Французски *Conyse ou*
Herbe aux toucherons; по Италіански *Co-*
niza; по Аглински *Flebane*.

CONYZA ALTERA, *Кониза алте-*
ра. Смори *Conisa maior*, *Кониза маіоръ*.

CONYZA ANTHELMINTICA Linn. *Кониза антелминтика*. *Противо-*
глистная Богатинка растетъ въ Во-
сточной Индіи и есть лѣтнее произрастѣ-
ніе, имѣющее продолговато-яйцообразныя,
шероховатыя и на подобіе пилы зазубри-
стыя листья, длинныя цвѣтныя сѣбелъ-
ки съ одинакими красноватыми цвѣтами
и горькія сѣмена, которыя по увѣренію
многихъ умерщвляютъ глисты. По Нѣмец-
ки *Würmdürrkraut*.

CONYZA AQUATICA, *Кониза*
акватика. Смори *Conyza maior*, *Кони-*
за маіоръ.

CONYZA ARBORESCENS Linn. *Ко-*
низ а арборесценсъ. *Деревцомъ пыра-*
стающая Богатинка растетъ въ Ин-
діи и имѣетъ яйцообразныя, цѣльные и
съ исподы мохнатыя листья. По Нѣмецки
baumartiges Dürrkraut.

CONYZA ASTEROIDES Linn. *Ко-*

низ а астероидесъ. *Астеру или зибъ-*
дочкамъ подобная Богатинка имѣетъ
широко-копьеобразныя и непримѣнно зуб-
чатые листья. По Нѣмецки *sternblumenar-*
tiges Dürrkraut.

CONYZA BALSAMIFERA Linn. *Ко-*
низ а валсамифера. *Бальсамъ испуска-*
ющая Богатинка растетъ въ Сиріи. По
Нѣмецки *Balsamtragendes Dürrkraut*.

CONYZA BIFOLIATA Linn. *Кони-*
за бифолиата. *Двулистная Богатинка*
имѣетъ яйцообразныя зубчатые листья и
двумя листочками окруженныя сѣбелъки.
По Нѣмецки *Zweyblätterichte Stöckpflanze*,
oder Dürrkraut.

CONYZA BIFRONS Linn. *Кониза*
бифронсъ. *Канадскій Комарникъ или*
Богатинка изъ Канады имѣетъ яйцо-
образно-продолговатыя и сѣбелъ обвиваю-
щіе листья и пурпуровыя цвѣты. По Нѣ-
мецки *Weißes Dürrkraut*.

CONYZA CHINENSIS Linn. *Кониза*
хиненсисъ. *Китайская Богатинка* ра-
стетъ въ Кипаѣ и Амбойнѣ и имѣетъ
копьеобразно-овальныя, назадъ загибаю-
щими зазубринами окруженныя и съ ис-
поди шерстью прикрытыя листья и пур-
пуровыя, сѣбелъ оканчивающіе и густыми
пучками сидящіе цвѣты. По Нѣмецки *si-*
nesisches Dürrkraut.

CONYZA CINEREA Linn. *Кониза*
цинереа. *Пепелоцѣтная Богатинка*
растетъ въ восточной Индіи въ Амбойнѣ
и имѣетъ продолговатыя листья. По Нѣ-
мецки *aschgraues Dürrkraut*.

CONYZA COERULEA, *Кониза це-*
рулеа. Смори *Aster Atticus*, *Астеръ Ат-*
тикусъ.

CONYZA DECURRENS Linn. *Ко-*
низ а декурренсъ. *Опускающаяся Бога-*
тинка. По Нѣмецки *herunterlaufendes Dürr-*
kraut.

CONYZA FRUTICOSA Linn. *Кони-*
за фрутикоза. *Кустарная Американ-*
ская

скл *Богатинка* съ подобными Квишовымъ листьями. По Нѣмецки *ständiges Dürkraut*.

CONYZA HELENITIS Cord. *Кониза геленитисъ*. Смори Conyza squarrosa Lin. Кониза скварроза.

CONYZA HYPOCRATIS Ang. *Кониза Гипократисъ*. Смори Ambrosia, Амброзия.

CONYZA HIRSUTA Linn. *Кониза тирсута*. Косматая *Богатинка* имѣетъ яйцобразные, цѣльные шероховатые и съ низу шерстистые листья. По Нѣмецки *setiges Dürkraut*.

CONYZA LINIFOLIA Linn. *Кониза линифолия*. Ленолистпенная *Богатинка* имѣетъ цѣльные, и равноширно копьевобразные листья и большіе желтые цвѣты. По Нѣмецки *Dürkraut mit Feinblättern*.

CONYZA LOBATA Linn. *Кониза лобата*. Доскутная *Богатинка*, у которой нижніе листья разрѣзаны на прилапки, а верхніе яйцобразно-копьевидные и непримѣнно зубчатые, а цвѣты желтоватые и сидящіе кистями. По Нѣмецки *lappiges Dürkraut*.

CONYZA MAIOR VULGARIS C. B. Pit. Tournef. *Кониза майоръ пулгарисъ* и.

CONYZA MEDIA, *Кониза медиа* и

CONYZA MINOR, *Кониза миноръ*. Смори Conyza squarrosa, Кониза скварроза.

CONYZA ODORATA Linn. *Кониза одората*. Душистая *Богатинка* растетъ въ Ямаикѣ и Англіи, имѣетъ яйцобразные, зазубристые, шерстистые и острые листья, и желтые душистые цвѣты и почитается многими полезною отъ язвы. По Нѣмецки *Wohlriechendes Dürkraut*; по Аглински the middle kind of Flebane.

CONYZA PALUSTRIS, *Кониза палустрисъ*. Смори Eupatorium, Эвпапоріумъ.

CONYZA PEDUNCULATA Linn.

Кониза педункулата. Стебелястая *Богатинка*. По Нѣмецки *gestieltes Dürkraut*.

CONYZA PUBIGERA Linn. *Кониза пубигера*. Волосистая *Богатинка* растетъ во Франціи, и имѣетъ волокнами прикрытый стебель и листья и желтые цвѣты. По Нѣмецки *haariges Dürkraut*; по Аглински Hayri Mullet Flebane.

CONYZA RUPESTRIS Linn. *Кониза рупестрисъ*. Арабская *Богатинка*. По Нѣмецки *arabisches Dürkraut*.

CONYZA SALICIFOLIA Linn. *Кониза салицифолия*. Иполистная *Богатинка*. По Нѣмецки *Dürkraut mit Weidenblättern*.

CONYZA SAXATILIS Linn. *Кониза саксатилисъ*. Каменная или на ухахъ растущая *Богатинка*. По Нѣмецки *felsen-Dürkraut*.

CONYZA SCANDENS Linn. *Кониза сканденсъ*. Вьющаяся *Богатинка*. По Нѣмецки *steigendes Dürkraut*.

CONYZA SPICATA Linn. *Кониза спиката*. Колосистая *Богатинка*. По Нѣмецки *ährenförmiges Dürkraut*.

CONYZA SQUARROSA Linn. *Кониза скварроза*. Conyza maior vulgaris C. B. Pit. Tournef. Conyza maior altera. Dod. Желтая мята, Комарникъ, *Богатинка* растетъ въ Сибири въ лѣсахъ, на горахъ, возлѣ дорогъ и на сухихъ и каменныхъ мѣстахъ и цвѣстетъ въ Іюлѣ мѣсяцѣ; она имѣетъ двулѣпные, древесоватые, пахучіе, и горькіе корни, производящіе крѣпкіе, вѣтвистые, прямо къ верху стоящіе, темноватые и блесозапною шерстью прикрытые стебли съ темнозелеными, мягкошерстистыми, яйцобразными, горьковатыми, и попеременно сидящими листьями. Цвѣты темноватые-желтые, сидятъ пучками къ верху на вершинахъ вѣтвей и поддерживающія чешуйчатыми чашечками; по паденіи цвѣтовъ показываются продолговатые и пушистыми

писнымъ вѣчиномъ окруженыя сѣмена. Все растѣніе имѣетъ слабый запахъ, чего ради и дѣйствіе его въ прогоняніи комаровъ и блохъ должно быть весьма умѣренно. Оно содержитъ въ себѣ много выдохшагося масла и летучей соли и малую часть влажности, гонитъ мѣсячное и мочу, прогоняетъ вѣтры, и прошивитъ порчи соковъ. По Нѣмецки *gemeines Dürkraut*, *Dürrwurzel*, *stöhkraut*, *Wüstenkraut*, *Kuhkraut*; по Французски *Conyse ou Herbe aux touchérons*; по Италіански *Conyza*; по Агліяски *The true greater Fleabane*.

CONYZA SYMPHYTIFOLIA Linn. *Кониза симфитифолиа*. Богатинка, которой листья подобны листьямъ салнаго корня. По Нѣмецки *Dürkraut mit Weinwüblättern*.

CONYZA TOMENTOZA Linn. *Кониза томентоза*. Шерстистая Богатинка. По Нѣмецки *füziges Dürkraut*.

CONYZA TORTUOSA Linn. *Кониза тертуоза*. Витая Богатинка имѣющая кустоватые извивающіеся стебли; и яйцобразно-продолговатые цѣльные листья. По Нѣмецки *gedrehtes Dürkraut*.

CONYZA TRINERVIS Linn. *Кониза тринервисъ*. Трехжилная Богатинка. По Нѣмецки *dreynnerviges Dürkraut*.

CONYZA UNIFLORA, *Кониза унифлора*. Одноцвѣтная Богатинка. По Нѣмецки *einfumiges Dürkraut*.

CONYZA VIRGATA Linn. *Кониза виргата*. Лозѣ подобная Богатинка. По Нѣмецки *ruthenförmiges Dürkraut*.

CONYZA VISCOSA Linn. *Кониза вискоза*. Липкая Богатинка. По Нѣмецки *klebrichtes Dürkraut*.

CONYZA VULGARIS C. B. *Кониза пуггарисъ*. Смори *Conyza squarrosa*, *Кониза скварроза*.

CONYZELLA Dill. gen. *Конизелла*. и **CONYZOIDES**. Dill. gen. *Конизоидесъ*. Смори *Erigeron*, *Эригеронъ*.

CONYZOIDES, *Конизоидесъ*. *Ageratum conyzoides* Linn. *Печеночный бальсамъ или печеночная трава полосистая* растетъ въ Америкѣ, и есть однолѣтнее растѣніе имѣющее крѣпкій и пріятный запахъ; волосистый, вѣтвистый стебель въ семьѣ вершковъ вышиною; яйцобразные, зубчатые и другіе прошивъ друга сидящіе зеленые листья, и маленькіе голубые воронки подобныя цвѣточки. Господинъ Линней палагаетъ сіе растѣніе въ XIX. классъ, въ I. порядокъ единородныхъ многобрачныхъ равенствующихъ, или растѣній имѣющихъ все обоеродные цвѣты, то есть такіе, въ коихъ и пычки и пестики, а пычки срослись вмѣстѣ своими шляпками (*Syngenesia Polygamia Aequalia*). По Нѣмецки *haariger Zeebalsam*, *stöhkrautähnliches Ageratum*.

CORANU, *Капалу*; и *Смори Balsamum*
CORAIBA, *Копайба*; и *coraiba*, балса-
CORAIF, *Копайфъ*. *Смумъ* копайба.

CORAIFERA OFFICINALIS Linnaei. *Копайфера официналисъ*. *Coraiva Jacq. 86.* Бѣлое бальсамное дерево испускающее вѣлый Бразильскій бальсамъ, растетъ въ густыхъ лѣсахъ Бразильскихъ, на островѣ Мараншонъ и близъ оного лежащихъ Анпильскихъ островахъ, вырастаетъ весьма высоко, имѣетъ большіе и далеко распространяющіеся корни; прямой и толстый стволъ; множество разширяющихся сучьевъ и на оныхъ свѣрху темнозеленые, а внизу посвѣтлѣе, и изъ кругловатыхъ листочковъ или лапокъ составленные листья. Цвѣты блѣдножелтые и сидятъ по нѣскольку вмѣстѣ на концахъ сучьевъ. Оныя составлены изъ чetyрехъ продолговатыхъ, острыхъ и ошпыривающихся листочковъ и имѣютъ десятияныя и кривыхъ пычковъ съ долговатыми, поперегъ лѣжащими шляпками и одинъ волоше-подобный пестикъ съ

съ шупымъ спручкомъ и спояцій на кругловатомъ сплюснутомъ и на особомъ спебеліочкѣ утверждающемся зародышѣ, который превращается въ круглый шбальной плодъ о многихъ сѣмечкахъ. Сіи признаки описаны господиномъ Жакке-номъ, того ради многіе ошибаются, когда описываютъ цвѣты его пятилисточными, а плодъ продолговатымъ спручкомъ. Лабанѣ пишетъ въ описаніи Американскаго своего путешествія, что дерево его бѣлое и мягкое, а по извѣстіямъ другихъ оно красное, крѣпоснью своею употребляется на разные ихъ работы. Сѣмена или плодные зерна бдяшъ обезьяны съ жадностью. Подробное описаніе бальсама копагу смотри въ I. части сего словаря на 366. страницѣ подъ главою Balsamum copaiba, бальсамумъ колаиба. Здѣсь скажу я еще о немъ только то, что Американцы употребляютъ его внутренно разжиженной съ яичнымъ желткомъ и водою отъ бѣлой грыжи или не чистаго излеченія сѣмени и въ таковыхъ случаяхъ впускаютъ его чистой въ спволѣ. Господинъ Гофманъ совѣтуетъ принимать его въ шпаяскомъ винѣ. Нынѣ уже и у насъ внутреннее употребленіе сего бальсама отъ шесни до пятнадцатипи капель въ упомянутыхъ припадкахъ введено въ обычай. Господинъ Линней полагаетъ сіе дерево въ X. классъ въ I. порядокъ десятипичковыхъ однопестичковыхъ растѣній (Decandria monogynia). По Нѣмецки *der weiße Balsambaum*; по Французскій *Copaiba, arbre qui produit le copahu*; по Итальянски *Copaiba, albergo ndr. stilla il balsamo copahu*; по Англински *The white Balsam - tree*.

COPAL, *Копаль*; и

COPALLIUM, *Копалліумъ*. Смотри *Rhus copallinum*, русъ копаллинумъ.

COPALXOCOLT, *Копалксоколтъ*

есть Американское смолистое и нѣжное кунпри дерево, которое легко рубится, но червямъ не подвержено и имѣетъ пріятный вкусъ и запахъ; листья его подобны вишеннымъ, а плоды походяшъ идомъ на маленькія яблочки и бывающъ сладковязательнаго вкуса; лѣтомъ изнекаетъ изъ него липкій и клейсый сокъ. Сіе дерево растетъ въ новой Гишпаніи. Смолла или сокъ его, какъ нѣкоторые увѣряютъ, унимаетъ поносы, и кровохарканіе и полезенъ, въ лихорадкахъ. По Нѣмецки *Kopalxocolt, ein Americanischer Baum*; по Французски *Cerise gommeuse*.

COPALYVA, *Копалипа*. Смотри *Balsamum Copaiba*, бальсамумъ копаиба.

COPARIA, *Копарія*. Смотри *Meum, meum*.

COPRA, *Копра*. Смотри *Cocos nucifera* Linn. кокосъ нуцифера.

COPROSMA Forst. *Копросма*. II *Вонючая трапа* растетъ на островахъ лѣжащихъ въ южномъ морѣ, найдена господами Ферстерами въ 1773 году и бывающъ двухъ родовъ, а именно зловонная съ сидящими по одиначкѣ цвѣтами (*Coprosma foetidissima*, копросма фепидиссима) и блестящая съ сидящими по нѣсколько вмѣстѣ цвѣтами (*Coprosma lucida*, копросма луцида). У обѣихъ расположеніе цвѣта и плодоносной части есть слѣдующее: цвѣты двоякіе, то есть обоеродные; и пычковые или мужскіе, но на особыхъ растѣніяхъ; у обоеродныхъ цвѣтовъ чашка есть маленькое, пятизубчатое и непадающее околоцвѣтіе, поддерживающее однолистичные грушеобразно-колокольчатые и на пять либо на семь шилообразныхъ, острыхъ и прямыхъ лопокъ разрѣзанные цвѣты, въ коихъ отъ пяти до семи волосистыхъ пычковъ съ продолговато-равноширными заостренными и при основаніи своемъ на двое разщепленными шпалками, и два волосистые пестички.

стики, которые вышедъ изъ устья на подобіе усиковъ, другъ отъ друга въ разныя стороны разширяются и имѣютъ тупые струпии. Зародышъ долговатый и превращается въ яйцообразно-круглую ягоду о двухъ яйцокруглыхъ, опчаспи выпуклыхъ сѣмечкахъ. На другомъ растѣніи цвѣты и чашки такіяжъ, какъ у обоеродныхъ, только что не имѣютъ песчинокъ. Копросма взято съ Греческаго слова *копрос*, копросъ, навозъ, по причинѣ опмѣнно противнаго запаха перваго сорта сего растѣнія. Копросму причислить можно къ растѣніямъ составляющимъ по системѣ Господина Линнея XXIII. классъ, II. порядокъ или многобрачныхъ двусемѣйныхъ, то есть такихъ, у коихъ на разныхъ растѣніяхъ обоеродные или цвѣты съ пычками и пестиками, и однополые либо мужескіе, либо женскіе цвѣты, (*Polygamia Dioecia*). По Нѣмецки *Stinkpflanze*.

COPROSMA FOETIDISSIMA Foerst. *Копросма фетидиссима. Злопонная копросма.* По Нѣмецки *starkstinkende Stinkpflanze*.

COPROSMA LUCIDA Foerst. *Копросма луцида. Блестящая Копросма.* По Нѣмецки *leuchtende Stinkpflanze*.

COQVO, *Кокво.* Смори *Cocos*, кокосъ.

CORACAN, *Кораканъ.* Смори *Cynofurus*, цинозурусъ.

CORAGO, *Кораго.* Смори *Borrago*, борраго.

CORAL Dill. elth. 20. *Кораль.* Смори *Erythrina corallodendron* Linnaei. эристрина кораллодендронъ.

CORALLI HERBA, *Коралли герба.* Смори *Asparagus*, аспарагусъ.

CORALLINA, *Кораллина.* Смори *Muscus corallinus*, мускусъ кораллинусъ.

CORALLINA AEGINETI, *Кораллина эгинети.* Смори *Anagallis*, анагаллисъ.

CORALLODENDRON Tournef. 416. *Кораллодендронъ.* Смори *Erythrina corallodendron* Linn. Эристрина кораллодендронъ.

CORALLOFUNGUS Vaill. B. P. VIII. *Кораллофунгусъ.* Смори *Clavaria*, клаваріа.

CORALLOIDES Dill. musc. 75. *Кораллоидесъ.* Смори *Lichen corallinus* Linn. Лихенъ кораллинусъ.

CORALLOIDES Tournef. *Кораллоидесъ.* Смори *Clavaria coralloides* Linn. клаваріа кораллоидесъ.

CORALLOIDES, *Кораллоидесъ.* Смори *Dentaria*, дентаріа.

CORALLORHIZA, *Кораллоргиза.* Смори *Ophrys*, офрисъ.

CORAVETA, *Коравета.* Смори *Consolida*, консолида.

CORCHORON, *Корхоронъ.* Смори *Anagallis*, анагаллисъ.

CORCHORUS Linn. et Tournef. 135. *Корхорусъ. X. Жидопскій проскурникъ* бываетъ до десяти родовъ, которые растутъ опчаспи въ Азій и Африкѣ, а опчаспи въ Америкѣ. Всѣмъ свойственные признаки суть слѣдующіе: цвѣтшная чашка есть околоцвѣтіе состоящее изъ пяти равноширно-копчесобразныхъ, остроконечныхъ, прямостоящихъ и опадающихъ листочковъ; цвѣтъ расположенъ розономъ и составленъ также изъ пяти продолговатыхъ, тупыхъ, прямо къ верьху обращенныхъ, и къ низу уже спановлящихся листочковъ длиною съ чашку; въ цвѣтѣ множеспио коротенькихъ и тонкихъ пычковъ съ маленькими шляпками и одинъ коротенькій, но толстый пестикъ съ расщепленнымъ на двое струпикомъ и продолговатымъ, бороздчатымъ зародышемъ, превращающимся въ долговатую, пятигнѣздную и пятираскрышную коробку или сѣменодержательницу, заключающую въ себѣ множеспио угловатыхъ заощренныхъ сѣмечекъ.

сѣмечекъ. У стручечнаго плодъ есть двухъ раскрышій, равноширный и сжатый стручокъ о двухъ гнѣздахъ, а у косматого и коробочнаго кругловашья и къ верху прищипленные сѣменные коробки. Корхорусъ происходитъ отъ Греческихъ словъ *Korēō*, корео, слабую или очищаю, и *χῆρος*, хоросъ манку; Господинъ Линней полагаетъ всѣ роды въ XIII классъ, въ I. порядокъ многосычковыхъ однопестичковыхъ растѣній (*Polyandria Monogynia*); а господинъ Турнефортъ въ VI. классъ, въ IV. отдѣленіе, въ IX. родъ правъ съ расположеннымъ на подобіе розана цвѣтомъ, котораго пестикъ превращается въ многогнѣздый плодъ. По Гречески *Kórchoros*; по Нѣмецки *Mußfräule*, *Mußfräut*; по Алински *Jews-mallow*. Роды суть:

CORCHORUS AESTUANS Linn. *Корхорусъ эстуансъ. Жидовскій проскурнякъ съ трехъ гнѣздымъ шестигорозчатымъ плодомъ*, растетъ въ теплыхъ странахъ Америки и есть однолѣтнее растѣніе, которое почти воемъ сходствуетъ съ обыкновеннымъ жидовскимъ проскурнякомъ (*olitorius*, олиториусъ). Листья также сердцеобразные, зазубристые и заднія зазубрины снабжены длинными хвостиками. Цвѣты также желтые, а долговатый, трехгнѣздый плодъ или сѣменодержательница, испещрена снаружи шестью бороздками. По Нѣмецки *hüfiges oder zartgeschwänztes Mußfräut*.

CORCHORUS BIFURCATUS Linnaei. *Корхорусъ бифуркатусъ. Двуборозчатый Жидовскій проскурнякъ или съ дву борозчатымъ плодомъ*. По Нѣмецки *zweyzinfiges Mußfräut*.

CORCHORUS CAPSULARIS Linn. *Корхорусъ капсуларисъ. Коробочный Жидовскій проскурнякъ растетъ въ обѣихъ Индіяхъ и имѣетъ ижныи, и*

мягкій стебель въ три фута вышиною. Листья сидятъ на коротенькихъ стебелькахъ сердцеобразные и имѣютъ на заднихъ зазубринахъ хвостики. Маленькіе желтые цвѣточки сидятъ по одинакъ по бокамъ въшвей и показываятся въ Іюль и Августъ мѣсяцахъ. Чашки составлены изъ пяти перегнувшихся, и наружно крапивою поперечныхъ зеленыхъ листочковъ, которые короче зазубристыхъ цвѣтошныхъ. Плодъ или сѣменная коробка кругловатая, плоская и сморщившаяся. По Нѣмецки *Kapselmußfräut*.

CORCHORUS HIRSUTUS Linn. *Корхорусъ гирсутусъ. Косматый Жидовскій проскурнякъ* имѣетъ овальные, къ концу прищипленные и шершистые листья и кругловашья, пушкомъ прикрытые сѣменодержательницы. По Нѣмецки *zotiges Mußfräut*.

CORCHORUS HIRTUS Linn. *Корхорусъ гиртусъ. Шершавый Жидовскій проскурнякъ*. По Нѣмецки *rauhes Mußfräut*.

CORCHORUS LINEARIS Linn. *Корхорусъ линейрисъ. Рапноширный Жидовскій проскурнякъ*. По Нѣмецки *gleichbreites Mußfräut*.

CORCHORUS OLITORIUS Linnaei. *Корхорусъ олиториусъ. Corchorus sine Molochia*. I. B. Sam. P. Tournef. *Жидовскій проскурнякъ растетъ въ Азій, Африкѣ и Америкѣ. Корень его продолжается только одинъ годъ; стебель вырастаетъ въ два фута и раздѣляется на многія вѣтви. Листья свѣтлозеленые, яйцеобразные сидятъ на длинныхъ стебелькахъ и окружаются по краямъ мѣлкими зазубринами, изъ коихъ двѣ заднія гораздо длиннѣе и отдѣляясь отъ прочихъ, висятъ къ низу на подобіе двухъ языкообразныхъ волосей или хвосточковъ. Цвѣты маленькіе, желтые, расположены.*

расположены на подобіе розона, показывающія въ Августѣ мѣсяцѣ и сидящія на вѣтвяхъ по одиначкѣ противъ листовъ. Сѣменодержательница продолговатая, пятигнѣзная и надутая. Сѣмена мѣленькія, угловатыя, и имѣютъ пепельный цвѣтъ и клейкій вкусъ. Жители шѣхъ спрашѣ, гдѣ онѣ растутъ, а особливо Жиды (отъ чего и прозванъ Жидовскимъ) ѣдятъ его въ множествѣ вмѣстѣ капустны. Его почитаютъ способнымъ размягчать, разбивать и способствовать варенію пищѣ въ желудкѣ. По Нѣмецки *Kohlrußpflanze, gemeines Rußkraut, Judenrappel.*

CORCHORUS SILIQUOSUS Linn.
Корхорусъ силикозусъ. Стручечный Жидовскій проскурнякъ растетъ въ полуденной Америкѣ и есть кустарникъ. Листья копьеобразные и вездѣ по краямъ равно зазубристые. Маленькіе блѣдножелтые цвѣточки сидятъ противъ листовъ по одиначкѣ и бывающъ весенніе и осенніе. Первые по описанію Господина Линнея составлены только изъ четырехъ чашечныхъ листочковъ и четырехъ пычковъ, а послѣдніе или осенніе изъ пяти чашечныхъ и пяти цвѣтошныхъ листочковъ и множеству пычковъ. По опаденіи цвѣтовъ вырастаютъ равноширины, сплюснутые, двухъ гнѣзные и двухъ раскрышныя стручья. По Нѣмецки *Echotenrußkraut.*

CORCHORUS TETRAGONUS Linn.
Корхорусъ тетрагонусъ. Четырехгранный Жидовскій проскурнякъ. По Нѣмецки *vierseitiges Rußkraut*

CORCHORUS TRILOCULARIS Lin.
Корхорусъ трилокулярисъ. Жидовскій проскурнякъ съ трехгнѣзнымъ плодомъ растетъ въ Аравіи и есть однолѣнное растѣніе, имѣющее шершавый стебель въ семьѣ вершковъ вышиною. Листья сидятъ на стебелѣ

какъ, яйцобразныя, продолговатыя, внизу шершистыя, зазубристыя и оканчиваются назади двумя язычками. Поперемѣнно противъ листовъ вырастающъ цвѣтныя стебельчики, каждый изъ коихъ поддерживаетъ по два желтые цвѣтка, съ угловатыми чашками. Сѣменодержательницы треугольныя, трехгнѣзные и трехраскрышныя. Всѣ сорты разводятся изъ сѣменъ, которыя у насъ должно выѣвять на парники, сберегать отъ сугуби, а производимыя ими молодыя растѣнія сажать въ горшки и оныя осенью вносить въ оранжереи и ставить за стекла. По Нѣмецки *dreyfächerichtes Rußkraut.* Я съ симъ растѣніемъ соединяю еще другое, которое Господинъ Линней называетъ *Antichorus depressus* Linn. Антихорусъ депрессусъ и опишу оное здѣсь подъ именемъ спелючагося жидовскаго Проскурника. Оный растетъ въ Аравіи и имѣетъ однолѣнный корень, а стебли разстилаются по землѣ. Стебелястые и поперемѣнно другъ противъ друга сидящіе его листья гладки, яйцобразныя, на подобіе пилы зазубристы, имѣютъ нѣсколько складокъ и позади два шилообразныя волопя или хвостика. Желтые цвѣточки сидятъ попарно возлѣ листовъ, и составлены изъ четырехъ листочковъ, осьми пычковъ, одного пестика, и четырехълисточной чашечки. Сѣменодержательница или плодъ шилообразный, четырехгнѣзный, четырехраскрышный и виситъ къ низу. По Нѣмецки *Müßseffe.*

CORDIA Linn. Plum. 14. *Кордія Себестена.* Dill elth. 225. V. *Ягодникъ или грушныя ягоды* есть дерево бывающее пяти родовъ, растущихъ отчасти въ Сиріи, Аравіи и Египтѣ, а отчасти въ Америкѣ. Всѣмъ свойственныя и одинакіе признаки суть слѣдующіе: однолисточная трубочатая цвѣтошная чашка зазубристая и опадаетъ. Воронкѣ подобный цвѣтъ имѣетъ

есть широкую и раскрытую трубку, и края его разрезаны либо на четыре, или пять, либо на шесть тупых грѣзовъ. Пянь пычковъ окружаютъ одинъ песникъ, который къверху ращепляется на двое, такъ что сии верхнія двѣ части раздѣляются еще на двое и оканчиваются каждая тупымъ струпиномъ. Плодъ есть шарообразно зашпиренная и къ чашкѣ приросшая ягода, содержащая въ себѣ бороздчатую, четырехъ гнѣздную косточку. Господинъ Линней полагаетъ все роды въ V. Классъ, въ I. порядокъ пятипычковыхъ однопесниковыхъ растѣній (*Pen-tandria Monogynia*). По Нѣмецки *Cordie oder Brustbeere*; по Французски *sebestier*; по Италіански *sebesten*; по Англиски *The sebesten*.

CORDIA COLLOCOCEA Linn. *Кордіа коллокоца. Ягодникъ съ гладкими ягодами.* По Нѣмецки *glaite Brustbeere*.

CORDIA GERASCANTHVS Lin. *Кордіа гераскантусъ. Ягодникъ* растущій на островѣ Ямаикѣ, имѣетъ копьеобразно овалныя листья и десятибороздчатые цвѣтныя чашки. По Нѣмецки *Brustbeere von Jamaika*.

CORDIA MACROPHYLLA Linn. *Кордіа макрофилла. Ягодникъ* съ широкими листьями. По Нѣмецки *Grasblütherichte Brustbeere*.

CORDIA MYXA Linn. *Кордіа микса. Sebesten domestica. C. B. Prunus Malabarica, fructu racemoso, calice exserto. Raii hist. Muxaria Sebestena vel myxa offic. Сирское сливное дерево или вѣлоцвѣтный ягодникъ* растетъ въ Сиріи, Аравіи, Египтѣ и въ другихъ мѣстахъ восточной Индіи, вырастаетъ до нарочитой вышины и имѣетъ толстый стѣбель или штаммъ, который покрывается бѣлосоватою шероховатою корою. Стебелястые его листья стоятъ на сучьяхъ попеременно другъ противъ друга, и

Часть II.

суть яйцеобразныя, не правильно зубчатые и иногда на подобіе дуги вырѣзанные, какъ будто недоставало куска, и бывающъ, по описанію новѣйшихъ писателей, либо свѣтлозеленыя и гладкія, либо липкія и лоснящіеся, или слѣдуя Линнею, прикрытыя шерстью. Цвѣтныя пучки вырастаютъ по сторонамъ сучьевъ и составлены изъ бѣлыхъ, душистыхъ и цвѣтамъ журавлинаго утина (*Ceranium geranium*) подобныхъ цвѣточковъ съ однолисточными, трубчатыми и десятию бороздками покрытыми чашечками. Плоды видны подобны маленькимъ сливамъ, мягкія, и многосѣльные, бывающъ сперва зеленые, но при созрѣваніи получающъ черныя цвѣтъ и сидятъ на цвѣтныхъ чашкахъ. Орѣхъ различное имѣетъ подобіе. Блэквеллъ изобразилъ его яйцеобразнымъ, Линней описалъ бороздчатымъ, а Жерфроя сплюснутымъ и треугольнымъ. Гнѣздъ въ немъ бываетъ либо два, либо три. Сушеные плоды находятся иногда въ нашихъ Аптекахъ. Лучшіе должны быть велики, многосѣльны и сладки, а горькія, червопочные, и плѣсни подобный запахъ имѣющіе надобно откидывать. Сиріане и Египціане дѣлаютъ изъ клейкаго плодовъ сока родъ амелы или пичьяго клея, Дамаскинскимъ или Александрійскимъ называемаго, (*Viscum Damascenum seu Alexandrinum, viscum Дамасценумъ севъ Александриумъ*). Въ Медицинѣ прежде сего плоды употреблялись яко размягчающее, боли ушояющее и соки сгущающее средство, но какъ изюмъ и винныя ягоды, которыя завсегда доставать можно свѣжія, такуюжѣ дѣлаютъ пользу, что оныя нынѣ оставлены. Микса происходитъ отъ греческаго слова *μύξα*, слизь, которое имя дано ему въ разсужденіи клейкаго сока его плодовъ; по Гречески *μύξα*; по Нѣмецки *weißblühende schwarze Brustbeere*; по Французски *sebestier à fleurs blanches*.

CORDIA

В в

CORDIA SEBESTENA Linn. *Kordia sebestena*. Sebestena scabra, flore minjato crispo. Dill. Hort. Elth. p. 340. t. 255. f. 331. Novella nigra. Rumph. atb. 2. p. 226. t. 75. красноцвѣтнѣй ягодникъ растѣи въ восточной Индіи и имѣи про долговато-яйцообразныя, стебеляшныя и шероховатыя листья, которые когда еще молоды, зазубристыя и выемчатые, а въ совершенномъ уже состояніи цѣльныя. Цвѣты красныя, по краямъ кудрявыя и поддерживаются валообразными и въ при ряда зазубристыми чашечками. Дерево его Господиъ Миллеръ почитаетъ за то самое, которое въ Аптекахъ называютъ Сабурнымъ. Въ оныхъ имѣются сего Ягодника плоды (sebesten Fructus, себестенъ фруктусъ.) Они похваляются отъ кашлю и грудныхъ болѣзней. По Нѣмецки Sebestenbaum; rothblühende schwarze Brustbeere; по Французски sebeste, а дерево sebestier à fleurs rouges; по Аглински sebesten; по Италиански sebesten.

CORDIALIS HERBA; *Kordialisъ герба*. Смори matrifylva, матрисилва.

CORDUMEN, *Кордуменъ*. Смори Piper hispanicum, Пиперъ испаникумъ.

CORDYLA, *Кордила*. Смори. sefeli massilioticum, сезели массилиотикумъ.

CORDYLINE Roy. Lugd. 22. *Кордилине*. Смори Yucca, Юкка.

COREOPSIS Linn. *Кореопсисъ*. Cera. tocephaloides. Vaill. XI. Маунъ подяный бываетъ одинащати родовъ и растѣи въ Европѣ и Америкѣ. Усѣхъ цвѣты составлены изъ многихъ вмѣстѣ соединенныхъ цвѣточковъ, изъ коихъ восемь большихъ язычкообразныхъ и по краямъ зазубристыхъ сидятъ вокругъ и могутъ быть почитаемы за женскіе, пошому что сидятъ на зародышѣ, на которомъ однакожъ не видаи ни пычковъ ни пестиковъ. Средину составляютъ многіе трубчатые обоеродные или обоеродные цвѣточки, имѣющіе пять

пычковъ съ одною, всѣмъ общественною, валообразною и трубчатую шляпкою и сжатый зародышъ съ однимъ длиннымъ и двумя остроконечными спруниками оканчивающимися пестикомъ. Общественная цвѣтшная чашка составлена обыкновенно изъ двухъ рядовъ чешуекъ, изъ коихъ наружныя меньше внѣшнихъ. Цвѣтшное дно насажено мякинками. Края занимающіе цвѣточки опадыи не оставляя послѣ сѣбя сѣменъ, по послѣ сидящихъ въ срединѣ остающіяся кругловатыя, съ одной стороны возвышенныя, а съ другой выгнутыя, кожистымъ краишкомъ обведенныя и двумя рожками оканчивающіяся сѣмена, которыя всѣ заключающіяся въ неоппадающей цвѣтшной чашкѣ; *Кореопсисъ* есть Греческое названіе составленное изъ словъ *ὄψις*, опсисъ лице или подобіе и *κόρις*, корисъ клопное. Господиъ Линней полагаетъ всѣ сорты въ XIX. Классъ, въ III. порядокъ однородныхъ многобрачныхъ безплодныхъ, или растѣи имѣющихъ составленные изъ многихъ вмѣстѣ соединенныхъ плодородныхъ обоеродныхъ и безплодныхъ или простыхъ цвѣточковъ, коихъ пычки срослись вверху въ одну шляпку (Syngenesia Polygamia frustrana; по Гречески *κορεόψις*; по Нѣмецки *Coreopsis staude*, Kärpfen, Wanzengesicht.

COREOPSIS ALBA Linn. *Кореопсисъ алба*. Бѣлоцвѣтшный подяный маунъ съ клиноподобными зазубристыми листьями. По Нѣмецки *weiße Coreopsis staude*.

COREOPSIS ALTERNIFOLIA Linn. *Кореопсисъ алтернифолиа*. Крылатый подяный маунъ растѣи въ Виргиніи и Канадѣ. Стебель вырастаетъ весьма высоко; копьеобразныя, зазубристые листья стоятъ попеременно и имѣютъ длинныя стебельки, которые идуиъ внизъ по вѣтвямъ и стеблю, по бокамъ побѣи, отъ чего кажутся крылатыми. Цвѣты желтые

желтые и показывающиеся въ Августѣ. Корень прозимующій, но стебли увядаютъ. Размножается онъ посредствомъ корневъ. По Нѣмецки *Coreopsisstaude mit wechselsweise stehenden Blättern.*

COREOPSIS AVRICULATA Linn. *Кореопсисъ априкулата. Ушастый подяный маунъ* имѣетъ лицевидные листья, изъ коихъ нижніе трехъ-лапчатые. По Нѣмецки *gebürte Coreopsisstaude.*

COREOPSIS BIDENS Linn. *Кореопсисъ виденсъ. Вилочная трапа или маунъ* водяной растетъ въ Нѣмецкой землѣ и другихъ мѣстахъ Европы возлѣ рвовъ и въ болотистыхъ мѣстахъ и имѣетъ волокнистый корень, производящій прямой и вѣтвистый стебель въ аршинъ вышиною. Листья сидятъ другъ противъ друга, копьеобразные, зазубристые, обвиваютъ стебель и вѣтви какъ будто другъ съ другомъ срослись. Цвѣтошныя головки вырастаютъ изъ вершины вѣточекъ и составлены изъ маленькихъ желтыхъ цвѣточковъ, коихъ чашки составлены изъ зеленыхъ чешуекъ съ черными полосочками. Цвѣты показывающія осенью. По Нѣмецки *Gemeine Coreopsisstaude, zweizähliges Wanjengesicht.*

COREOPSIS CHRYSANTHA Linn. *Кореопсисъ хризанта. Золотожелтый подяный маунъ.* По Нѣмецки *goldgelbe Coreopsisstaude.*

COREOPSIS CORONATA Linn. *Кореопсисъ короната. Вѣнечный подяный маунъ.* По Нѣмецки *gefrönte Coreopsisstaude.*

COREOPSIS LANCEOLATA Linn. *Кореопсисъ ланцеолата. Копьеобразный подяный маунъ* растетъ въ Америкѣ въ Каролинѣ и имѣетъ копьеобразные, цѣльные, и по краямъ волосами обсаженные листья и большіе желтые и зазубристые цвѣты. Сіе растѣніе есть однолѣ-

тнее. По Нѣмецки *lanzenförmige Coreopsisstaude.*

COREOPSIS LEVCANTHA. Linn. *Кореопсисъ лепканта. Водяной маунъ, ипанопу цвѣту подобный.* По Нѣмецки *masliebenartige Coreopsisstaude*

COREOPSIS REPTANS Linn. *Кореопсисъ рептансъ. Стелющийся подяный маунъ* растетъ въ Ямайкѣ и имѣетъ стелющіеся по землѣ стебли, и лицевидные и на подобіе пилы зазубристые листья, изъ коихъ самыя верхніе разрезаны на три лапки. По Нѣмецки *stielende Coreopsisstaude.*

COREOPSIS TRIPTERIS Linn. *Кореопсисъ триптерисъ. Виргинскій трехлиственный подяный маунъ* растетъ въ болотистыхъ мѣстахъ Виргиніи и имѣетъ превысокіе стебли и душистые желтые цвѣты. Каждый листъ составленъ обыкновенно изъ трехъ цѣльныхъ листочковъ. По Нѣмецки *Virginische dreiblättriche Coreopsisstaude*

COREOPSIS VERTICILLATA Linn. *Кореопсисъ пертициллата. Водяной маунъ* котораго листья сидятъ около стебля кружками на подобіе ярусовъ другъ надъ другомъ. По Нѣмецки *quirförmige Coreopsisstaude.*

CORIANDRUM ALTERUM MINUS ODORUM Lob. icon. Lubg. *Кориандрумъ алтерумъ минусъ одорумъ.* Смори *Coriandrum testiculatum* Linn. *Кориандрумъ тестикулатумъ.*

CORIANDRUM MAJUS. C. B. Pit. Gowref. *Кориандрумъ маюсъ.* Смори *Coriandrum sativum* Linn. *Кориандрумъ сативумъ.*

CORIANDRUM MINUS TESTICULATUM. C. B. Pil. Tournefort. *Кориандрумъ минусъ тестикулатумъ.* Смори *Coriandrum testiculatum* Linn. *Кориандрумъ тестикулатумъ.*

CORIANDRUM PUTEI, *Кориандрумъ путей*. Смори *Adiantum capillus Veneris* Linn. Адіантумъ капиллусъ Венерисъ.

CORIANDRUM SATIVUM Linn. *Кориандрумъ сатирумъ*. *Coriandrum vulgare*. Parkins. Theatr. 918. Lobel. Hist. 403. *Coriandrum majus*. C. B. Pit. Tournef. *Coriander*. Tur. *Corion* Dioscoridis, Plin. *Кишнець*, по Украински *Коляндра* растлетъ въ Италіи на пашняхъ, а у насъ особливо въ Украинѣ стелся въ огородахъ и на поляхъ и цвѣтлетъ въ Іюнь мѣсяцѣ. Онъ составляетъ однолѣтнее растѣніе и имѣетъ тоненькій, прямой и волокнистый корешокъ, производящій одинъ кругловатый, гладкій, лоснящійся, внутри влажностію наполненный, и вѣтвистый стебель въ аршинъ и больше вышиною. Листья на ономъ сидятъ попеременно на широкихъ стебелькахъ; нижніе подобны петрушешнымъ, и разрѣзаны до самого общеспелнаго своего спержня или по срединѣ ихъ проходящей жилы на многія зазубристыя лапки, а верхніе спановятся уже, разрѣзаны гораздо мѣльче и подобны ромашенымъ. Изъ листовыхъ угловъ и верхней части стебля вырастаютъ подсолнечникомъ расположенные цвѣтныя пучки. Изъ цвѣтной чашки расходятся въ разныя стороны изъ одной почки вырастающіе и къ верху подсолнечникъ или подобіе зонтика составляющіе стебельчочки, поддерживающіе бѣлоокрасяющіе, розончиками расположенные, маленькіе и по нѣсколькѣ вмѣстѣ пучками сидящіе пылистопочные цвѣточки, имѣющіе пять тычковъ и два пестика. Послѣ цвѣтовъ чашки ихъ превращаются въ плоды, составленные изъ двухъ кругловатыхъ и бороздками изрытыхъ сѣмячекъ, которыя сначала зеленныя, но по сушеніи желто-бѣлосватыя, со внутренней стороны выпуклы, а съ другой возвышенны. Свѣжее Кишне-

цовое растѣніе имѣетъ противный и запаху отъ раздавленныхъ клоповъ подобный запахъ; но у сѣменъ запахъ пріятный, пряноватый, а вкусъ сладкій, но нѣсколько острый. Древніе врачи приписывали оному усыпляющее и памяти лишующее свойство, что отъ свѣжихъ и спастся можеть, понеже вонючій ихъ запахъ опягощаетъ голову; но высушивание перемѣняетъ оныя и дѣлаетъ ихъ безвредными. Кишнець, то есть сѣмя, соспавляетъ по причинѣ существиельнаго своего масла хорошее пряное зелье, укрѣпляетъ желудокъ, помогаетъ въ ономъ варенію пицъ, гонитъ вѣтры, помогаетъ головной боли, отъ желудочныхъ паровъ происшедшей. Сѣмена вѣркаютъ въ хлѣбы, обсыпаютъ ихъ сахаромъ и гонятъ чрезъ нихъ водку. Обсахаренныя многіе держатъ во ршу и жуютъ исподоволь отъ зараженного воздуха, а наружно прикладываютъ ихъ отъ распаленія. Въ аптекахъ имѣются сѣмена, масло, и конфекты. Кориандрумъ происходитъ отъ Греческаго слова *κόρις*, клопъ, потому что свѣжее растѣніе раздавленными клопами пахнетъ. Господинъ Линней, какъ сей, такъ и двойно-сѣмennyй (*testiculatum*, *пестихулатумъ*) полагаетъ въ V. классъ, во II. порядокъ пяти тычковыхъ двупестичковыхъ растѣній (*Pentandria Digynia*), а господинъ Турнефоръ въ VII классъ, въ III. отдѣленіе, во II. родъ плавъ, коихъ цвѣты расположены кружками и составляютъ зонтики и коихъ чашки превращаются въ два кругловатыхъ и полстлыхъ сѣмечка. По Гречески *κόριον* и *κόριανον*; по Нѣмецки *Coriander*, *Schwindelbrenner*; по Французски *Coriandre*; по Италіански *Coriandro*, о *Curiandolo*; по Аглински *The common Coriander*; по Арабски *Casberra*; *Elcosbur*.

CORIANDRUM TESTICULATUM Linn. *Кориандрумъ пестихулатумъ*. *Coriandrum*

Coriandrum minus testiculatum C. B. Pit. Tournef. *малый или двойноостмянный кишинецъ* растетъ въ Италіи между хлѣбомъ и въ дождливыя времена какъ пишетъ Serie (Seguier) такой остъ себя распространяетъ противный запахъ, что проходящіе получаютъ остъ онаго головную боль, Спелель у него ниже, нежели у вышеописаннаго и нѣсколько угловатъ, вѣтви изогнутыя; а цвѣтныя пучки или зонтики меньше. Главная разность между симъ и обыкновеннымъ кишинцемъ состоитъ въ сѣменахъ, которые не соединены между собою, но лѣжатъ по отдельнѣ. Сей сортъ въ медицинѣ не употребляется. Кишинецъ разводятъ ежегодно изъ сѣменъ, которые сѣются весною на гряды, а около молодыхъ растѣній должно чаще выпалывать всѣ негодныя травы. По Нѣмецки *doppelt saumichter oder kleiner Coriander*; по Французски *petit Coriandre*; по Италіански *Coriandolo piccolo*; по Агліански *The lesser sweet Coriander*.

CORIANNUM, Коріаннумъ. Смори *Coriandrum*, коріандрумъ.

CORIARIA, Коріаріа. Смори *Rhus coriaria* Linn. русъ коріаріа.

CORIARIA MYRTIFOLIA Linn. *Коріаріа миртифоліа*. (*Rhus myrtifolia*), *Миртолистное кожезное или малое мучное дерево* растетъ во Франціи около Монпелье и въ Италіи и составляетъ изрядный кустарникъ въ чешыре и больше фунтовъ вышиною, котораго пѣнь или штаммъ и сучья чешвероуглыя и какъ сучья, такъ и зеленые, ящобразно продолговатыя и тремя жилками прорѣзанныя его листья расположены по перемѣнно другъ противъ друга; цвѣтныя пятилисточныя, желтоватыя, и сидящія пучками вѣтвѣ; цвѣтныя пучки раздѣляются обыкновенно на три вѣтви, а при каждомъ

цвѣтномъ спелелькѣ споймъ листочекъ. Извивающійся его корень пускаетъ по сторонамъ много отпрысковъ, посредствомъ которыхъ сей кустарникъ легко разведенъ быть можетъ. Сѣмена почечнообразныя лѣжатъ обыкновенно по пяти вѣтвѣ, покрываются пятью сочными цвѣтными листочками и представляютъ подобіе ягоды. Листья также какъ и остъ кожезнаго дерева (*Rhus coriaria*, русъ коріаріа) употребляются красильщиками либо на крашеніе въ черную краску, либо на составленіе разныхъ другихъ темныхъ красокъ, а кожевникамъ на крашеніе кожъ въ упомянутыя краски; многіе увѣряютъ, что кожи остъ нихъ получаютъ больше крѣпости и не такъ скоро пресыхаютъ. Порошокъ изъ сучьевъ и коры дѣлаетъ овечьи и шелячи опойки красными и выдѣлываютъ имъ козловыя кожи. Ягоды и листья вредны людямъ и звѣрямъ, и почитаются того ради ядовитыми. Господинъ Соважъ примѣшилъ, что оныя причиняютъ родъ падучей болѣзни, которая дѣлается часто смертельною. Ослы и старые козы никогда не допрогиваются до сего кустарника, но молодыя ягнята по незнанію иногда ѣдятъ его листья, остъ которыхъ дѣлаются какъ бѣшеные и кружатся, но все сіе проходитъ безъ опасныхъ слѣдствій. Напротивъ того Шпанскій медикъ Минуарти увѣрилъ господина Лефлинга, что на Пиринейскихъ горахъ и ослы безъ вреда ѣдятъ сіи листья, также и господинъ Манешши въ Италіи видѣлъ, что собаки наѣвшіяся его ягодъ, остъ нихъ не околѣвали. Коріаріа есть Латинское остъ слова *corium*, коріумъ кожа происходящее названіе, которое дано сему кустарнику по той причинѣ, что листья во Франціи употребляются для выдѣлки кожъ. О классахъ смори слѣдующую главу. По Нѣмецки *myrtenblättrichter Gerberstrauch* ;

по Французски Sumac dont les feuilles ressemblent à celles du Myrthe; по Аглински Myrtte leaved sumach.

CORIARIA RUSCIFOLIA Linn. *Кориарія русцифолія*. Кожепное дерево съ подобными мышьяму шерну листьями или имѣющее яйцообразные безстебельные листья, растѣтъ въ Перуанскомъ и Хилійскомъ королевствахъ и употребляется шамъ на крашеніе въ черную краску, Господинъ Линней полагаетъ оба сорта въ XXII. классъ, въ IX. порядокъ двулистныхъ десятипыхчковыхъ или такихъ растѣній, у коихъ мужскіе или пычковые цвѣты на одномъ, а женскіе или пестиковые на другомъ растѣніи и въ мужескихъ только по десяти пычковъ съ долговатыми и плодоносною пылью наполненными шляпками, а въ женскихъ по десяти же пычковъ, но съ безплодными шляпками, и по пяти зародышей съ шляпкою пестиками (Dioecia Decandria). По Нѣмецки Gerberstrauch mit Mausdornblättern; по Французски Sumac dont les feuilles ressemblent à celles du Houx frélon; по Аглински The Kneeholm leaved Sumach.

CORIARIA SILIQUASTRUM Linn. *Кориарія силикпаструмъ*. Смотри Cercis, церцисъ.

CORIDALOPODIUM, *Коридалоподиумъ*. Смотри Calcatrippa, калкатриппа.

CORINDUM Tournef. *Кориндумъ*. По Аглински Heart Pease. Смотри Cardiospermum Corindum Linn. кардіоспермумъ кориндумъ.

CORION, *Коріонъ*. Смотри Aquilegia, аквилегія и Coriandrum, коріандрумъ.

CORINTHIACAE UVAE, *Коринтіаце упе*. Смотри Vitis apyrena Linn. виписъ апирена.

CORIUM, *Коріумъ*. Смотри Coriandrum, коріандрумъ.

CORIS, *Корисъ*. Смотри Hypericum coris Linn. типерикумъ корисъ.

CORIS COERULEA MARITIMA. C. B. Pit. Tourn. *Корисъ церулеа маритима*. Смотри слѣдующую главу.

CORIS MONSPELIENSIS Linn. *Корисъ монспелиенсисъ*. Coris quorundam. Clus. Hist. 2. p. 174. Symphytum petraeum Camer. Epit. 699. Coris caerulea maritima. C. B. Pit. Tournef. I. *Вересопникъ хустъ роду колокольчиковъ; морской клопожникъ или Монспеліанская параличная трава* растѣтъ на песчаныхъ морскихъ берегахъ полуденной Европы, особливо при Французскомъ городѣ Монпелье, и содержится въ Нѣмецкой землѣ для красы своей въ садахъ. Однолѣшнее сіе растѣніе имѣетъ крѣпкій и снаружи красноватый корень, производящій нѣсколько кругловатыхъ, крѣпкихъ, вѣтвистыхъ и красноватыхъ стебельковъ или лозъ отъ чешырёхъ до осьми вершковъ вышиною, копорые окружаются блѣднозелеными, сочными, плотно другъ возлѣ друга сидящими, узкими и равноширными листочками. Вѣпочки оканчиваются густыми цвѣтными колосочками длиною въ два дюйма и соспавленными изъ голубоватыхъ цвѣточковъ, состоящихъ изъ одного, трубкою свигаго а къ верху въ раздѣльное на пять неравныхъ лапокъ устье разширяющагося листочка. Верхнія лапки или вѣзвы долговатыя, шупыя и зазубристыя а нижнія двѣ по короче верхнихъ. Цвѣточки поддерживаются однолисточными, надушими, къ верху будно стянувшими, пятизубчатыми и съ наружи пяпью иглочками обсаженными чашечками. Нагнутыя пычки, коихъ пять стоятъ въ цвѣтахъ около одного также наклоненнаго пестика съ шуповатымъ спрупиомъ. Кругловатый зародышъ превращается въ круглую, одногнѣздную и пяпираскрышную сѣменную коробку, копорая лежитъ въ

въ цвѣтной чашкѣ и заключаетъ въ себѣ много мѣленькихъ черныхъ сѣмечекъ. Запахъ у сего растѣнія весьма слабый, но вкусъ очень горькій. Оно нѣкошорыми употребляется въ медицинѣ и почищаетъ способнымъ гнать мочу, а особливо похваляетъ его Англичскій медикъ Шавъ отъ Французской болѣзни. У насъ и въ Нѣмецкихъ аптекахъ ничего изъ него не дѣлаютъ, но во Французскихъ имѣется права (Coreos herba, Кореосъ герба.) Его разводяшъ изъ сѣменъ, которыя сѣютъ на парникъ, а молодыя растѣнія сажаютъ въ горшки и ставятъ на зиму въ оранжереи. Корисъ происходитъ отъ Греческаго *κόρις*, корисъ клопъ, но Гипократъ и другіе называлъ сѣмена его *κόριον*, коринъ зѣница, а для какихъ причинъ не знаю. Господинъ Линней полагаетъ его въ V. классъ, въ I. порядокъ пятичковыхъ односпермиковыхъ растѣній (Pentandria Monogynia). По Гречески *κόρις*, *κόριον*; по Нѣмецки *Erdkiefer von Montpellier* *Corisfrant*; по Французски, и Италіански *Coris*; по Англички *Fair Heath Ground Pine*.

CORIS QVORUNDAM Clus. *Корисъ кпорундамъ*. Смори *Coris Montpellierensis* Linn. корисъ монспеліенсисъ.

CORISPERMUM HISSOPIFOLIUM Linn. *Кориспермумъ тиссопифолиумъ*. Иссополистый кориспермъ, или клопное сѣмя есть однолѣпное растѣніе растущее во Франціи около города Монспеліера и у насъ на песчаныхъ оспровахъ или мѣлахъ Оки при Муромѣ; около Бурской крѣпости; на западной сторонѣ Уральскихъ горъ; на глинистыхъ мѣстахъ праваго берега Волги, по сую сторону Селенгинска и около Байкала. Сіе растѣніе по большой части бываетъ вышиною въ два фута, все травное, мягкое и отъ корня вѣтвистое. Стебли зеленые, но внизу нѣсколько красноваты, да и все

растѣніе, когда начнетъ увядать, исподволь краснѣетъ. Листья узкіе, мягкіе, продолговатые, тупые, сочные и безъ жилокъ и стебельковъ, нижніе больше верхнихъ и гладки, а верхніе меньше, нѣсколько шершавы и обращены къ верху. Цвѣты расположены колосьями, которые неспѣлые бываютъ коротки а созрѣлые длиною часпо въ два дюйма на подобіе шишекъ, составленныхъ изъ одноцвѣточныхъ, остроугольныхъ съ пленчатыми краями, и лежащихъ одна на другой чешуекъ. Цвѣтки находятся между чешуйками безъ стебельковъ, голые, и предъ разцвѣтомъ покрываются съ обѣихъ сторонъ непримѣнною почвою пленочкою. Въ цвѣтахъ имѣются два пычка съ продолговатыми, слабыми шляпками и между оными равно-выпукловатый, кругловатый и краистый зародышъ, оканчивающійся двумя наподобіе щетинъ пестиками. Сѣмя одно яйцообразное, сплюснутое и съ острыми краями. О классахъ смори слѣдующую главу. Кориспермумъ значитъ клопное сѣмя и составлено изъ двухъ Греческихъ словъ, а имено изъ слова *κόρις*, корисъ клопъ и *σπέρμα*, сперма, сѣмя. По Гречески *κόρις σπέρμα*; по Нѣмецки *Düffelblättriger Wanzensame*.

CORISPERMUM SQUARROSUM Linn. *Кориспермумъ скпаррозумъ*. *Rhagrostis foliis arundinaceis*. Вухъ. *щероконозый кориспермъ или клопное сѣмя* жестче, суше и видомъ со всѣмъ опмѣненіе, нежели иссополистный и растетъ на болонистыхъ мѣстахъ Тарнари, на берегахъ Еруслава, не далеко отъ Саратова, при Ахтубѣ и на Уральскихъ горахъ. Листья многожилые, жестковатые и отъ щетиноватой поверхности своей колкіе. Цвѣточные чешуйки слагаются въ коротенькіе колоски или безстебельныя, угловатая головки, которыя при основаніи широки, а къ верху оканчиваются щетинистымъ

пнистымъ и на наружную сторону загнурымъ колосомъ. Сѣмя или зародышъ плоскій, окружается пленчатымъ краемъ, и имѣетъ два песлика, которые концомъ пленчатыхъ широкихъ, заостренныхъ, долгие, двурожные, прилегли къ опогнутому чешуи концу и стоятъ до созрѣнія плода. Тычковъ всегда бываетъ одинъ съ круглою двойниною головкою или шляпкою. Около цвѣта видно нѣсколько мошкы и покрывающія его предъ разцвѣтомъ пленки. Господинъ Линней оба рода полагаетъ въ I. классъ, во II. порядокъ однопычковыхъ двупесниковыхъ растѣній (Monandria Digynia). По Нѣмецки sparrichter Wanzensaame.

CORNIOLUS Schwencf. Cat. files. 56. *Корниолусъ*. Смори Cornus sanguinea Linn. корнусъ сангвинеа.

CORNU, *Корну*; и

CORNU BOVIS, *Корну бовисъ*; Смори Foenum graecum, фенумъ грекумъ.

CORNU CERVI Dod. *Корну церви*. Смори Coronopus коронопусъ.

CORNUCOPIAE Linn. *Корнукопие*. cornucopioides Scheuchz 3. II. *рожешный пырейникъ* бываетъ двухъ родовъ растущихъ въ Италіи, и въ Азіи: обоимъ родамъ свойственные признаки суть слѣдующіе: однолисточная, большая, воронка подобная или полукруглая и по краямъ зазубристая пленка или чехолъ покрываетъ много цвѣтовъ вмѣстѣ. Цвѣтная чашка составлена изъ двухъ продолговатыхъ, и муповато-заостренныхъ шелухъ или мя-

кинокъ, и окружаетъ одношелушные цвѣточки, три пычка и два песлика съ перепутанными спрупами. Цвѣточная шелуха покрываетъ сѣмя, которое съ одной стороны плоское, а съ другой опуклое. Внутри загибающіеся цвѣпные спелелки и цвѣпный колосъ, который до половины покрывъ упомянутою пленкою или клобукомъ и украшенъ по краямъ высувающимися наружу пычковыми шляпками, придаютъ сему пырейнику подобіе рога изобилія живописцовъ. Господинъ Линней полагаетъ оба сорта въ III. Классъ во II. порядокъ шрепычковыхъ двупесниковыхъ растѣній (Triandria Digynia). По Нѣмецки Füllhorngras Сорны супъ.

CORNUCOPIAE ALOPECUROIDES Linn. *Корнукопие алопехуroidесъ*. Игольчатый или лисьему хвосту подобный рожешный пырейникъ растетъ въ Италіи и отличается только въ томъ, что иголочками обсаженные цвѣпные колосы окружаются или покрываются полукруглою пленкою или клобукомъ. По Нѣмецки fuchsschwanzartiges Füllhorngras.

CORNUCOPIAE CUCULLATUM. Linn. *Корнукопие кукуллатумъ*. Кловучный рожешный пырейникъ растетъ въ Азіи около Смирны, и имѣетъ гладкіе колосы, которые покрываются зазубристою пленкою, имѣющею видъ клобука. По Нѣмецки glattes Füllhorngras

CORNUCOPIOIDES. Scheuchz. 3 *Корнукопиoidесъ*. Смори Cornucopiae, Корнукопие.

КОНЕЦЪ II ЧАСТИ.



ПОГРѢШНОСТИ И ОПЕЧАТКИ.

I.

На Латинскомъ языкѣ.

| Стран. | строк. | Напечатано. | Читай. | 130 | 30 | Deturk, Gewurz |
|--------|--------|-----------------|-----------------|-----|----|------------------------------------|
| | | | | 144 | 40 | Geofrete Ca= gedhrte Cassie (stre. |
| 14 | 42 | Pentrandria, | Tetrandria | 151 | 39 | Partriegel, Partriegel. |
| 24 | 39 | Damalinium, | Damasonium | 152 | 42 | Pilsen, Hilsen. |
| 31 | 7 | Celendula, | Calendula. | 168 | 25 | Brinchisches Griechisches |
| 32 | 1 | Polygamia, | Polygynia | 188 | 2 | Gohlast, Hohlast |
| 225 | 1 | Eriphora, | Eriophora | 218 | 30 | flockenblume, Glockenblume |
| 299 | 29 | Dragoccephalum, | Dracoccephalum. | 300 | 31 | Kälber kropf, Kälberkropf. |
| | | | | 391 | 4 | Bleisse, Bleisse. |

II.

На Россійскомъ языкѣ.

| Стран. | строк. | Напечатано. | Читай. |
|--------|--------|------------------------------|------------------------|
| 4 | 21 | тройной | тройною |
| 7 | 13 | называ - на - (зываетомъ) | называемомъ |
| 26 | 33 | киспи, | киспи |
| 34 | 23 | часшъ, | чашку |
| 63 | 17 | привозимся, | производится. |
| 256 | 34 | пипья, | пичья |
| 431 | 42 | многосмен - (ныхъ. | многосмычко - (выхъ |
| 574 | 21 | На сей строкъ | выпущено |
| | | Россійское названіе, | которое |
| | | большій Вьюнъ или Павили- | шные колокольчики |

III.

На Нѣмецкомъ языкѣ.

| Стран | строк. | Напечатано. | Читай. |
|-------|--------|-------------|---------------|
| 66 | 41 | feigenbaum, | Feigenbaum. |
| 117 | 42 | Gaffor, | Caflor. |
| 122 | 2 | Di des Kopf | die Kopfsnuß. |
| | | (snuß. | |

IV.

На Французскомъ языкѣ.

| Стран. | строк. | Напечатано. | Читай. |
|--------|--------|-------------|------------|
| 36 | 38 | Campanula, | Campanule. |
| 47 | 13 | ceuse, | cause. |
| 73 | 40 | arbre, | l'arbre |
| 93 | 29 | Artichault, | Artichaut. |

V.

На Итальянскомъ языкѣ.

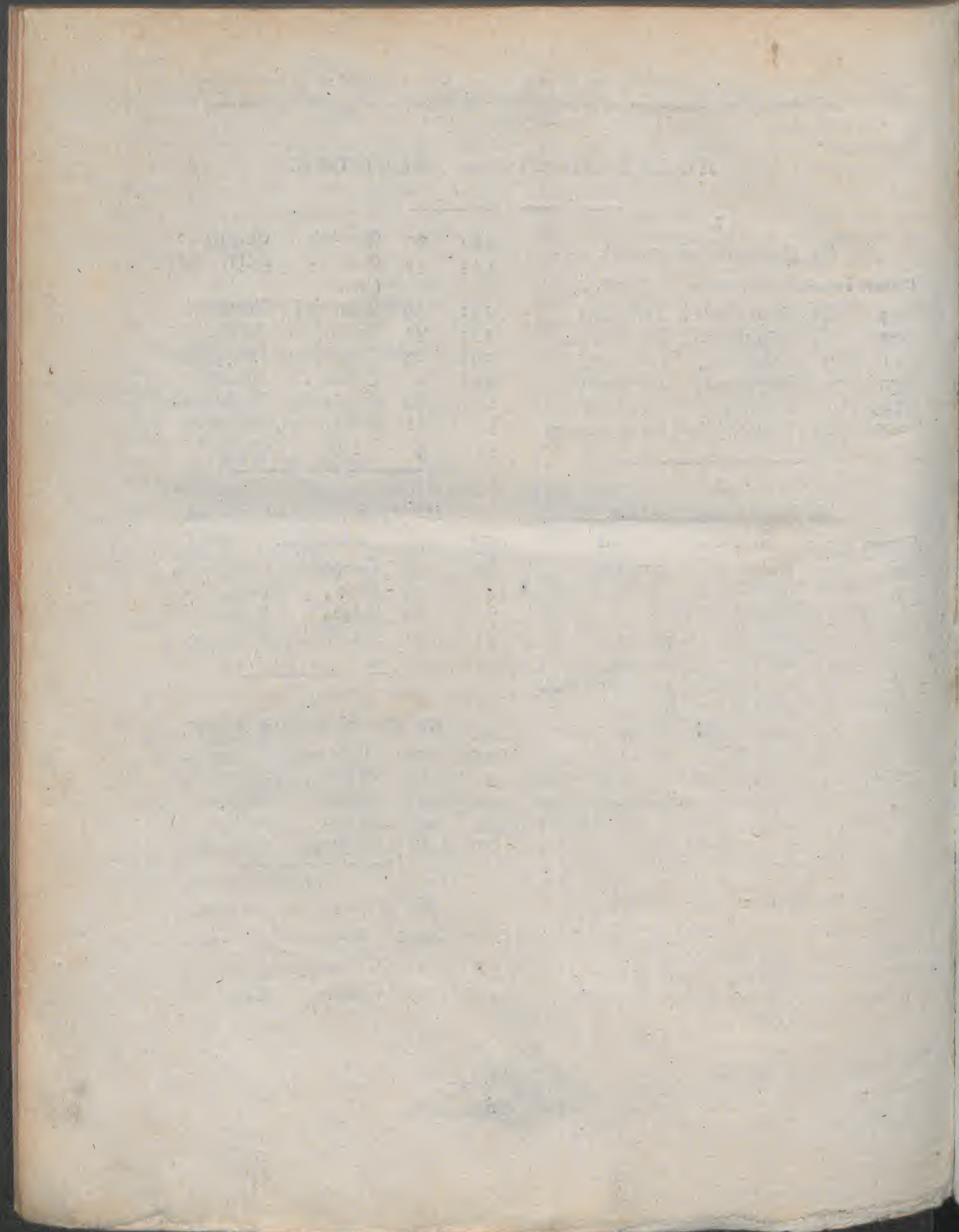
| Стран. | строк. | Напечатано. | Читай. |
|--------|--------|-------------|----------|
| 9 | 18 | Valbero, | albero |
| 32 | 26 | Blaero, | albero. |
| 33 | 43 | flaette, | strette |
| 47 | 15 | Ganforo, | Canforo. |

VI.

На Англинскомъ языкѣ.

| Стран. | Строк. | Напечатано. | Читай. |
|--------|--------|-------------|------------|
| 47 | 16 | Croundpine, | Groundpine |
| 105 | 19 | Cprline, | Carline |





June. 1866

